

## پهروزده و نهتهوايەتى

لېكۆلئەوهىھەكى سۆسىيەلۆزى مىژۇوېيىھە لە ھەریمى  
كوردىستانى عىراق



# په روهرده و نه تهوايەتى

لیکولینه و ھە کى سۆسیو-لۇزى مېڙۇوبىيە

له ھەریمى كوردىستانى عىراق

چنار سەعد عەبدوللا



دەزگای چاپ و بلاوکردنەوە ئاراس

ھەولىر - ھەریمى كوردىستانى عىراق

© هەموو مافیک ھاتووهە پاراستن  
دەزگای چاپ و بلاوکردنەوەی ئاراس  
شەقامى گولان - ھەولێر  
ھەریمی کوردستانی عێراق  
ھەگبەی ئەلیکترونى aras@araspress.com  
وارگەی ئىنتەرنېت www.araspress.com  
تەلەفۆن: 00964 (0) 66 224 49 35  
دەزگای ئاراس لە ٢٨ تشرین (٢) ١٩٩٨ ھاتووهە دامەزان

پەروەردە و نەتەوايەتى  
چنار سەعد عەبدوللا  
كتىيى ئاراس ژمارە: ١٠٥٢  
چاپى يەكەم ٢٠١٠  
تىرىز: ١٠٠٠ دانە  
چاپخانەي ئاراس - ھەولێر  
ژمارەي سپاردن لە بەپیوهە، ئىيى گشتى كىيىخانە گشتىيە كان ٢٣١٢ - ٢٠١٠  
نەخشاندىنى ناوهە: كارزان عەبدولحەمید، روشننا رەشار  
رازاندەوەي بەرگ: مرييم موتقىييان  
ھەلەگرى: بوکان نۇوري

## پیشه‌کی:

یه‌کیک له سیما هره تایبیه‌تمه‌نده‌کانی مرۆڤ توانای بیرکردن‌وه و داهینان و له ئەنجامدا هینانه‌کایی پیشکه‌وتون و گۆرانکارییه له ژیانی کۆمەلایه‌تی و سروشتیدا، ئەوهی ئەو توانایانه له مرۆڤ مسۆگەر دەکات فېربۇون و پەروەردەکردنە. جان جاک رۆسۇ (۱۷۱۲-۱۷۷۸) باوھرى وايە كە فېربۇونى بیرکردن‌وه، بىنەمای دروستبۇونى مرۆقىيکى عاقله، لەبەرئەوهى بەشىۋەيەكى سروشتى مرۆڤ بىر ناکات‌وه، بیرکردن‌وه ھونەرە و مرۆڤ وەکو ھونەرەکانى تەفېرى دەبى<sup>(۱)</sup>.

کەواتە، ئەوه پرۆسەی پەروەردە و فېركەرنە كە مرۆڤ كەسیکى خودان بېرو توانا و فەرەنگ و خۇوبەشتى گونجاو لەگەل داونەریت و نۇرمەکانى کۆمەلگە بەرەم دەھىننى.

پەروەردەکردنى مرۆڤ پرۆسەيەكى مىزۋوويى كۆمەلایه‌تىي ئالۆزە و بەپىي جياوازى كۆمەلگەي مرۆبى و ئاستى پیشکه‌وتىنی گۆرانکارىي بەسەردادى. ئىمانویل كانت (۱۷۷۶-۱۷۸۹) سەبارەت بە رادەي سەختى و ئالۆزى پرۆسەي پەروەردە و فېركەرن دەلى: دوو داهینانى مرۆڤ ھەيە دەكىرى بە سەختىن و پەتكىشەترىن پرسى مرۆڤ لە قەلەم بىرىن كە ئەويش: «ھونەری حوكىرانىكىدىن لەسەر مرۆڤ و ھونەری پەروەردە و فېركەرنە»<sup>(۲)</sup>.

بەپىيگەي پەروەردە و فېركەرنە و مرۆڤ لە گيانلەبەرىكى ئازەلى دەگۈرى بۇ بۇونەرېتكى كۆمەلایه‌تى، ھەر بەپىيگەي ئەو پرۆسەيەو بۇوه ئەزمۇونى ژيان و فەرەنگ و كولتۇورى كەلەكەبۇوى مىللەتان لە نەوهىيەك بۇنەوهىيەكى تر دەگوازىزىنەوه و لە بەرئەنجامدا داهینان و گۆرانکارى بەسەر كۆمەلگەكانىيان داھاتۇوه.

پېرەندىيەكى دىاليكتىكى لە نىوان شىوارىي پەروەردە و فېركەرن دەجۇر و ئاستى پیشکه‌وتىنی كۆمەلگەدا ھەيە، بە جۇرىك سىستەمى بەروەردە لە ھەر شوينىكدا

(۱) لوغان كوي، ازموش و پرورش: فرهنگ ھاوجوامع، ت: د. محمد يمنى دوزى سرخابى، سازمان ضاث و انتشارات وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامى، تهران - ۱۳۷۸، ص ۱۳.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل ۱۱.

پەنگدانەوەی فەرھەنگ و داونەریتى ئەو كۆمەلگەيە، لە هەمان كاتدا جۆرى سىستەمى پەروەردە و چالاکى و رادەي كارايى و پىشىكەوتى كار دەكتە سەر بىزلىنى گۆرانكارى و پىشىكەوتى كۆمەلگە.

پرسى پەروەردەكىدىن ھەر لە كۆنەوە جىڭەي بايەخى بىرمەند و فەيلەسۈوف و سىاسەتمەدار و دەسىلەتداران بىووه، زۆرجار ھەول دراواه ئەم مەسىلەيە وەك دەرواژىيەك بۇ رېزگاربۇون و گەيشتن بە ئامانجە دىيارىكراوەكانى كۆمەلگە بەكار بەينىرى.

ئەفلاتۇن (٤٢٧-٤٣٧ پ.ز) فەيلەسۈوفى يۇنانى كاتىك باس لە چۆنیەتىي دامەززاندى ئەو كۆمارە دەكتە كە لە خەيالى خۇيدا پلانى بۇ دەدەنا باس لە چۆنیەتىي پەروەردەكىدىن ئەو فەيلەسۈوفانە دەكتە كە بېرىار وايە لە كۆمارەكەي دەسىلەت بىگرنە دەست و فەرمانپەوايەتى بىكەن<sup>(١)</sup>.

بىگومان مەبەستى ئەفلاتۇن ئەوەيە كە ئەگەر فەيلەسۈوفەكان ياخۇ سەربازان و دانىشتۇوانى كۆمار بە و شىۋىيەي كە ئەو دەيلى پەروەردە نەكرين بىگومان ئەو كۆمەلگەيە ئەو پلانى بۇ دادەرشت نايەتە بەرھەم.

سەرەرای گرینگىي روڭىيەتى كە بەرھەنگىي و سىاسىي و كۆمەلەيەتى لە سەرەدمى ئەپرۇدا كە سەدەتى تەكىنلۇجىيات زانىارى و بەجيھانىبۇون و كىيپەكتى بازارى ئازادە، بايەخدان بە دەزگاكانى پەروەردە و فيركىدىن زىاتر بۇوه. ئەمروقكە ولاتە پىشىكەوتتۇوهكان فىرىبۇون و پەروەردەكىدىن مروق بە سەرمایەگۈزارييەكىن لە مروق دادەنتىن و زىرى مروق بە سەرمایەكى پر بەها لە قەلەم دەدەن. ھەول دەدەن بە رېيگە لېكۈلىنەوەي زانستى و زىادەكىدىن زانىارى جۆراوجۆرى مروق گۆرانكارىي ستراتىجى لە سروشتى ئابورى و چۆنیەتىي بەپۈوهبرىنى بىكەن، بۇ نەوەي ھەرج زىاتر گۈنجاو و ھاۋئاھەنگ بى لىگەل تەحەدىيەكانى رۇوبەرۇوبۇونەوەكانى و تەكىنلۇجىيات زانىارى و پىوهندىيەكانى و جىهانى زانىارىدا<sup>(٢)</sup>.

(١) ئەفلاتۇن، كۆمار، وەرگىرانى لە ئىنگلېزبىيەوە: سۈران عومەر حەمە و رېبوار قارەمانى و مەھدى حەسەن چۆمانى، چاپخانەي وزارتەتى پەروەردە - ھەولىر ٢٠٠٦، ٣٣٩، ل.

(٢) د. خالد محمد أبو شعيره، المدخل إلى علم التربية، مكتبة المجتمع العربي، عمان الأردن، ٢٠٠٨، ص ٣٦٥.

گرینگی بولی پهروهده کردن له بواری پاریزگاری کردن له فرهنهنگ و داونه ریت و تایبەتمەندی بکانی کۆمەلگە و هینانه کایهی پیشکەوتن و گۆرانکاری، هۆکار بورو له هەلبژاردنی بابەتى: (بۆل و کاریگەری سیستەمی پهروهده لەسەر رەھەندى نەتهوھى لە کۆمەلگەی کوردىدا).

لەپەرئەوهى کۆمەلگەی کوردى به درېژايىي مىژۇو خاك و ولاتى داگىرکراو بورو له لايەن دەسەلاتدار و مىللەتلىنى ترى ناوجەكە و فەرماننەوابىيان بەسەردا كراوه، ئەم نەتهوھى بەھۆى بارودو خى رامىاري و ئابۇرۇ و جوگرافىي ناوجەكە زۆر كەم دەرفەتى فيرپۇون و پىشکەوتنى بۇ رەخساوه، دەولەتلىنى فەرماننەوا ھەموو كات ھەولۇيان داوه ئەو نەتهوھى لەناو نەتهوھى كانى ترى وەكى تۈرك و عەرب و فارس بتاۋىننەوه زمان و كولتۇور و مىژۇو و تایبەتمەندى بشىۋىن. گشت پارچەكانى كوردىستان به رېژەي جياواز بەم دۆخەدا تى پەريپۇون و ھەندىكىيان تاكۇ ئەمروش لەناویدا دەزىن.

كوردىستانى باشۇرۇش، كەناوهندى توپىزىنەوهى ئىيمەيە، بەھەمان شىۋە بە بارودو خى رامىاري و ئابۇرۇ و وېرانكاري و زولۇم و سىتەمى زۆر تىپەر بۇوه. بەتاپىتى لە سەردىمى حوكىمانى بەعسىدا ئەو مىللەتە به جۆرەها شىۋاز ھەولى لەناوبىردىنى كولتۇور و مىژۇو و شىۋاندىنى كەسايەتى تاك و لايەنى دەررۇونى بۇ دەدرا. تاوانەكانى کۆمەلکۈزى و ئەنفال و كىمياباران و راگواستن و تېكدانى گوند و ئاوهدانى و گۆپ بەکۆمەلەكان باشتىرىن بەلگەن بۇ سەلماندىنى ئەو راستىيە.

پاش راپەرېنى سالى ۱۹۹۱ و ئازادىرىنى زۆرەي شارەكانى كوردىستان و ئەنجامدانى هەلبژاردىنى پەرلەمان و پىكھاتلىنى حکومەتى ھەريمى كوردىستان، بۇ يەكم جار دەرفەتى حوكىمانى كىرىدەن كورد وەكى ھەريمىكى سەربەخۇ بۇ كورد رەخسا. دەسەلاتى سىاسى كورد ھاتە سەر میراتى حکومەتى بەعس و بەھۆى بارودو خى نائارامى سىاسى و رەوشى خراپى ئابۇرۇ و بى ئەزمۇونى لە بوارى دەولەتدارى، گۆرانکارى و چاكسازىيەكان لە گشت بوار و بەتاپىتى لە بوارى پهروهده و فيرگىردن بەو شىۋەيە نەبۇو كە پىيۆيىست بۇو ئەنجام بدرى.

دواترىش رووداوه كانى شەپى ناوهخۇ و مەلەنلىي سىاسى بارەكەي بەرھو شپرۇزەتى بىردى.

له پاش رووخانی رژیمی به عس سالی ۲۰۰۳ دهرفتی هاتنه‌ئارای گۆرانکاری و پیشکوتن له گشت بواره‌کاند، به تایپه‌تی سیسته‌می پهروهرده زیاتر بود، به لام دیسان ئه‌و گۆرانکاریه ریشه‌بیانه‌ی که پیویسته ئەنjam بدرین ئەنjam نه‌دران (دانه‌پشتن دەرنەکردنی یاسای خویندن و فەلسەفەی پهروهده‌ی تاییه‌تی به کوردستان و ... هتد). ناجیگیری بارودوخی سیاسی دەولەتی عێراق و روھەلاتی ناوه‌راست له‌لایهک، مسوچه‌نەبۇونى مافی نەته‌وهبی خەلکی کوردستان و داپووخانی سیسته‌می پهروهرده و فېرکردن له کوردستان و نزمبۇونەوەی ئاستی زانتی له‌لایه‌کی ترمه، پیویستی هینانه‌کایه‌ی گۆرانکاری له سیسته‌می پهروهرده‌ی کوردستان و بایه‌خدان بەو بواره و پهروهرده‌کردنی نەوهیه‌کی هوشیار و خاون زانیاری بەرز و دلسوز بۇ نیشتمان دیننیتەکایه.

لەبەر ئه‌و بارودوخه سیاسی و هەرمایا تیبیه‌ی که کوردستان تییدا دەزی، سەرەزی مەسلەی کرانه‌وهی کوردستان بەرووی جیهانی دەرەوە و چۆنیه‌تی مامەلەکردن لەگەل هیرشی کولتووری جیهانیبۇون کە بە رېگەی گشت جۆرەکانی ئامرازی پیوهندیکردن و گەياندن و میدیاکان پۆزانه دیتە ناو کۆمەلگەی ئیمە کە نەوهی تازە بە پلەی يەکەم دەکەم دیتە ژیر کاریگەری، کولتوور و تایپەتمەندی نەته‌وهبیمان دەختە مەترسیبیه‌و.

بايەتىكى ترى گرینگ، کە توپىزەر لەو باسەدا ھەولى داوه چەختى لەسەر بکەينەو، مەسلەی داهینانى کولتووری ديموکراسى و دادپەرەرەيى كۆمەلایەتى و بەھىزکردنى ھەستى نەته‌وهبی و نیشتمایا تیبیه کە ئەمەش بە رېگەی سیستەمیکى پهروهرده‌بیي دانسقە کە خزمەت بەۋ ئامانجە بکات دیتە دى.

ئه‌و توپىزىنەوەي له دوو دەروازە سەرەکى تیۆرى و مەيدانى پىڭ هاتووە. لايەنى تیۆريش له سى بەش پىڭ دىت بە جۆرەك بەشى يەکەم برىتىيە له مەوارى توپىزىنەو و دەستىيشانکردنى چەمك و زاراوه‌کان. بەشى دووهەميش له سى تەوەر پىڭ دىت، له تەوەری يەکەمدا باس له چەند سەرچاوه‌بیي کە پهروهرده‌يى كراوه، تەوەری دووهەم باسى كاریگەری سیستەمی پهروهرده‌يى له هینانه‌کایه‌ی گۆرانکاریي كۆمەلایەتى دەكت. تەوەری سیيەم برىتىيە له بايەخ و گرینگى ھەبۇونى فەلسەفەی پهروهرده له کوردستان.

بەشى سیيەميش له سى تەوەر پىڭ هاتووە، تەوەری يەکەم برىتىيە له كورتەيەك

سەبارەت بە رەوشى پەروھدەيى كوردىستان لە ماوھى كۆتايىي دەسىلەتدارىيەتى عوسمانى و سەرەتاي دروستبۇونى دەولەتى عىراق.

لە تەوهىرى دووھەمدا باس لە رەوشى پەروھدەيى كوردىستان لە سەردەمى دەسىلەتدارىيەتى حکومەتى بەعس دەكىر، تەوهىرى سېيەميش لە هەمان بەش بىرىتىيە لە رەوشى پەروھدەيى كوردىستان دواى دامەززاندى حکومەتى هەرىمى كوردىستان.

دەروازەدى دووھەم لايەنى مەيدانى توپىزىنەوەكە ئىمەيە كە پىك ھاتووھ لە چوار بەش، بەشى چوارم بىرىتىيە لە پلان و جىيەجىكىرنى رىيازى لىكۈلەنەوە، لەو بەشدا ھەولۇمان داوه دەستنیشانى چوارچىوھى لىكۈلەنەوەكە بىكەن بە رېگەى دىاركىرنى ئەو رىيازە كە توپىزەر بەمەبەستى كۆكىرنەوە زانىيارى و كىدارى شىكارى پشتى پى بەستووھ كە رىيازەكانى (مېزۇويى، بەراودىكارى، ئامارى و شىكىرنەوە) ناوجەپۆك لە خۆوە دەگرى، ھەر لەو بەشدا توپىزەر دەستنیشانى شوئىنى جوڭرافى توپىزىنەوەكە خۆى دەكەت كە ھەر سى پارىزگاي ھەولىر و سليمانى و دەھۆكى دەستنیشان كردووھ.

توپىزەر لەم توپىزىنەوەيىدا وردهكارىيەكانى نەموونەلىكۈلەنەوە و چۈنۈھەتىي ھەلبىزاردەن باسى لىيە دەكەت، ژمارەنى نەموونەلىكۈلەنەوە لە توپىزىنەوەيىدا (٥٠٠) كەسە كە بشىۋەيەكى ھەرەمەكى دەستنیشان كراوه، كە رىزەرى (١١٪) لە رەگەزى نىز و رىزەرى (٤٨.٩٪) لە رەگەزى مى ھەلبىزاردەراون، شايەنى باسە كە نەموونەلىكۈلەنەوە ئىمە لە قوتابىييانى قۇناخى پىنچەم و شەشەمى ئامادەيى ھەلبىزاردەراون.

ھەر لەو بەشدا توپىزەر باس لەو كەرسنانە دەكەت كە بۇ كۆكىرنەوە زانىيارى پشتى پى بەستووھ كە بىرىتىن لە چاۋىيىكەوتىن و تىيىنى خودى توپىزەر و فۇرمى راپرسى كە لە (٣٢) پرسىيار پىك ھاتووھ، دواتر توپىزەر دىتە سەر باسکەرنى چۈنۈھەتىي تاقىكىرنەوە فۇرمى راپرسى و چەسپاندى ئامراز و ئىنجا ئەتەنگ و چەلەمانى كە لە كاتى ئەنجامدانى باس ھاتووھتە بەرددەم.

ھەروھە توپىزەر لە بىرگەيەكى ترى ئەو بەشدا توپىزىنەوەيى لەو كەرسنە ئامارىييانە دەكەت كە لە كاتى شىكىرنەوە زانىيارىيەكانى بە دەستهاتوو لەو باسە پشتى پى

بەستووه کە برىتىن لە رېزهە سەدى (Percentage) و تاقىكىردنەوەي كا<sup>2</sup> (Chhi Square).

لە بەشى پىنجەمدا توپۇر دىتە سەر باسکىردىنى سىما گشتىيەكانى نموونەي لىكۈلىنەوە.

بەشى شەشمەميش برىتىيە لە شىكىردىنەوەي پرسىيارەكانى تايىھەت بە توپۇزىنەوەكە و بە رېگەي خىتە بەيانىيەكان، بەشى حەوتەم كە دوا بەشى توپۇزىنەوەكەي ئىئمە لە چەند بېرىگەيەك پىاك هاتۇوە كە ئەمانەن: گفتۇگۇڭىرىنى گىيمانەكان، بىدرئەنجامى لىكۈلىنەوە و پىشىنیاز و راسپارادە.

بەو ھىوابىي ئەم توپۇزىنەوەي بېتىتە ھەۋىنى ھىننانەكايدى گۆرانكارى و پىشىكەوتىن لە سىستەمى پەروەردەي كوردىستان و ھۆكاريڭ بى بۇ دامەززىاندى ھەريمىيکى بەھىز و پىشىكەوتۇو لە گشت بوارەكانى رامىيارى، ئابۇورى و كۆمەلا يەتىدا.

دەروازەی يەکەم  
**لایەنی تیۆرى**



## بهشی یهکەم تەوەرى يەكەم - مەوداي توپىزىنەوه

### ۱- كىشەي توپىزىنەوه:

پەروەرەد و فىركردن بە يەكىك لە سىما تايىبەتمەندىيەكانى كۆمەلگەمى مەرقۇقايمەتى لە قەلمەم دەدرى، بايەخ و گىرىنگى ئۇ پرۆسىيە لەوەدایەكە مەرقۇق لە بۇونەوەرىتكى غەرېزى دەگۇزپى بۆكەسييکى خاونەن بەها و داونەنەرىت و نۇرم و بىر و رەفتارى دىاريکراو، دىيارە پەروەرەدكەرنى مەرقۇق لەگەل سەرتاتى لەدايكىبوونى مەرقۇق دەست بىن دەكتات و تا دوايىن قۇناخى ژيان بەردەوام دەبى، بەلام ئەم پرۆسىيە بە رېگەمى چەند كەنال و سەرچاوهى جياواز و بەشىوازى جياواز قۇناخ بە قۇناخ بەردەوام دەبى.

قوتابخانە وەك دەزگايدىكى پەروەرەدىي فەرمى بەيەكىك لەو كەنالە گىرىنگ و كارىگەرانە دەزمىرىدىرى كە لەسەرەدەمى ئۇرۇدا بەرپىگە پلان و بابەت و ياسا و پىسای خويىدىن و لە سەررووى ھەمووشيانەو فەلسەفەيەكى پەروەرەدىيى تايىبەت دەتوانى كارىگەرىي بەھىزى ھەبى لە دروستكەرنى مەرقۇقى خاونەن فەرەنگ و بېرىباوهەر و توانىست و كەسايەتى دىاريکراو، كە لەئەنجامادا كار دەكتاتە سەر پادەي پىشکەتون و هەيتانەكايىھى تايىبەتمەندىي كۆمەللايەتىي نەتەوەكان. سەرەرای ئەۋەرى كە ئەم دەزگايدى بەرپىگە پاراستنى مېڭۈو و بەها و سىمبولە نەتەوەييەكان و گواستنەوەيان بۇنەوەكانى داھاتتو پارىزىگارى لە تايىبەتمەندى و مانەوەي نەتەوەكان دەكتات. لەبەر رۆشنايىي ئۇ راستىيەي كە قوتاوخانە دەزگا پەروەرەدىيەكان توانىويانە و دەتوانن بۇلى كارىگەر لە ژيانى مىللەتانا بىتىن پىيؤىستە بىزانرىت بۇلى ئەدامەزراوانە لە كۆمەللى كورىدەوارىدا تاچ رادەيەك كارىگەر بۇوه. ئايادەزگايدى پەروەرەدىيى كوردىستان لەزىر رۆشنايىي هيچ فەلسەفەيەكى تايىبەت بە كوردىستان بەرپىوه دەچى؟ ئايادى سىستەمى پەروەرەد لە كوردىستان، دواي دامەزراىدىنى حکومەتى ھەريمى كوردىستان، تۇنراوه لە ئايىدۇلۇجىيەتى حکومەتى پىشىووى بەعسى دابىمالىيندىرى؟ ئايادى سىستەمى پەروەرەدىيى كوردىستان توانىويوەتى گۈرانكارى لە كۆمەلگە دروست بكتات، ياخۇ بە پېچەوانەوە ئەو بۇوهتە پاشخانى كۆمەلگە و لەزىر كارىگەرىي بارودۇخە جۇراوجۇرەكانى نىيۇ كۆمەلگە بەرپىوه دەچى؟

تا چهند جیاوازی له نیوان سیستمی پهروبردی سه‌رده‌می به‌عس و سه‌رده‌می پاش دروستبوونی حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستاندا هه‌هی؟ تا چهند سیستمی پهروبردی کوردستان هاوکار بوجه له زیادکردنی مه‌عریفه‌ی نه‌ته‌وهی لای قوتابی؟ قوتاخانه و ناوه‌نده‌کانی خویندن چهند روّل ده‌بینی له به‌هیزکردنی هوشیاری نه‌ته‌وهی لای قوتابی و... ئه‌مانه و چهندان پرسیاری تر ئو کۆمەله باهتانه‌ن که تویژه‌ر له و تیزه‌دا به‌ریگه‌ی شروق‌هه‌کردنیکی سوّسیوّلوزیانه هه‌ول ده‌دات و هلامیان بدات‌هه‌و.

## ۲- گرینگی تویژینه‌وه:

پرۆسەی پیگه‌یاندنی کۆمەلاهه‌تى له هه‌ر کۆمەلگه‌یه‌کدا به‌ریگه‌ی ده‌گا جۆراوجۆره‌کانی فه‌رمی و نافه‌رمی به‌ریوه ده‌چی وه‌کو: قوتاخانه، زانکو و په‌یمانگه‌کان، خیزان و دوست و برادر، ده‌زگای ئائینی، ده‌زگای رامیاری، ده‌زگای روشنبیری....هتد، هه‌ریه‌ک لهم ده‌زگایانه به‌جۆریک و به‌راده‌یه‌کی دیار دهور ده‌بینی و کار ده‌کاته سه‌ئم پرۆسەیه.

ئه‌ركى سیستمی پهروبردش، كه قوتاخانه و ناوه‌نده‌کانی خویندنی فه‌رمی له خو ده‌گری، فيرکدن و پیگه‌یاندنی تاكه له سه‌ر بن‌ماهه‌کی زانستى و گەشدانه به زانیاري زانستى. جا به‌هه‌وی ئه‌وهی که ئه‌م جۆره زانیارييھ ئه‌مروّکه بن‌ما و بناخه‌ی هه‌مۇ جۆره پیشکه‌وتنیکه له جیهان، بويیش کۆمەلگه‌کان به‌تاييه‌تى کۆمەلگه پیشکه‌وتووه‌کان بایخ و گرینکى تاييەت به‌ده‌زگای پهروبرد (قوتابخانه) ددهن و هه‌ردم له هه‌ولی دابینکردنی پیدا‌ویسته‌کانی پرۆسەی پهروبرد دان. ته‌نانه‌ت زورجار ده‌بینين که له و چەشنه کۆمەلگه‌یانه‌دا بودجه‌یه‌کی بۇ پرۆسەی پهروبرد ته‌رخان ده‌کرى<sup>(۱)</sup>. جا له به‌رئوه‌یه کۆمەلگه‌ی کورديش، كىشىيھ‌کي نه‌ته‌وهی هه‌ي و تاكو ئېستا نه‌يتوانىيوه قه‌واره و بوجونى و دهوله‌تى سه‌ربه‌خۆي خۆي هه‌بى، بويي ده‌بى ئه‌م ده‌زگایه (سيستمی پهروبرد) روّلى كارىگەر بگىرى له هىنانه كايدى زەمینه‌يەكى له‌بار هه‌م له به‌هیزکردنی هوشیاريي نه‌ته‌وهی و نىشتىمانىي خەلگى كوردستان هه‌روهها پیگه‌یاندنی تاكى پیگه‌يىشتوو و ئاست به‌ز له رۇوی زانستى و زانیارييھ‌و بۇ پیشخستنى ئه‌و کۆمەلگه‌ي و دانانى ميكانىزمى خەبات و هه‌ول و كۆشش له‌پىناو چاره‌سەرکردنى ئه‌م كىشە نه‌ته‌وهیي و گەيشتن به ئامانجە‌کانى.

(۱) یوجبره‌ایامى، اقتصاد توسعه (ازقر تا ثروت ملل)، د. علا مرضي آزاد، چاپ أول ۱۳۸۰ - تهران، نشرنى، ص ۸۰.

### ٣- ئامانج لە هەلبژاردنى بابەتى توپزىنەوە:

- ١- پىيگەياندىن و پەروەردەكىرىنى نەوهىك كە شارەزا بى بە مىزۇو، كولتۇور، و تايىبەتمەندى نەتەوهى خۆى.
- ٢- دروستكىرىنى و بەھېزكىرىنى رۇحى نىشتمانى هاولاتىپۇون لە كوردستان بە رىيگەي ھىننانەكايىھى شىوازىك لە سىستەمى پەروەردە و فىرڭىرىنى كە گشت پىكەتەكان خۆيان تىيدا بىۋىزنىەوە.
- ٣- سوود وەرگىرتىن لە ئەزمۇونى ئە ولاتە پىشىكەوتۇوانەي كە بە ئەزمۇونى ھاوشىيە ئەزمۇونى كوردىستان قىپەر بۇونەچ لە بۇوى بارودو خى سىاسى، كۆمەلایتى و فەرەنگى، كە توانىيىان بە رىيگەي سىستەمى پەروەردە گۈزانكارىيى و درچەرخان لە كۆمەلگەكانيان ئەنجام بىدەن.
- ٤- پاكىرىدىنەوە و دامالىنى بابەتەكانى خويىندىن لە فەلسەفە و ئايىديو لوچىياتى حزبى بەعس.
- ٥- دەولەمەندىكىرىنى بابەتەكانى خويىندىن بەتايمەتى زانستە مروقاپاھتىيە كان وەكى (مىزۇو، جوگرافيا، كۆمەلایتى و ... هەت) بە بابەتى نەتەوهىيى كورد و كوردستان.
- ٦- بايدەخدان بە يادەوەرى و بۇزە نىشتمانىيەكان لە ناوهندى خويىندى و ھىننانەكايىھى رىيازىيىكى پەروەردەيىي تايىبەت لە كوردستان كە خزمەت بە بەھېزكىرىنى ھەستى نەتەوهىيى بکات.
- ٧- بەھېزكىرىنى روڭلى دەزگاكانى پەروەردە و ناوهندەكانى خويىندىن لە كوردستان، بەجۇرئىك روڭلى كارا بىگىتىن لە دروستكىرىنى تىپوانىيىنى فيكىرى و كەسايەتى قوتابى، بە بەرواورد لەگەل دەزگا پەروەردەيىيە نافەرمىيەكان.

### ٤- گريمانەي لىكۈلىنەوە:

لەميانەي تىبىينى و خويىندەوهى توپىزەر بۇ رەوشى پەروەردە و شىوازى كاركىرىنى سىستەمى پەروەردە لە كوردستان و رادەي كارىگەرى لەسەر رەھەندى نەتەوهىي، ھەروەها لەپىتىا و ھىننانەدى ئامانجى ئە توپزىنەوهىي چەند گريمانەيەكى دەستنىشان كردووە، كە لەلايەنى مەيدانى ئەم توپزىنەوهىدا توپىزەر ھەولى تاقىكىرىنى وەيان دەدا بۇ ئەوهى راستى ياندا دروستى گريمانەكانى بۇ بەديار بکەۋى.

## دیاره ژماره‌ی گریمانه‌کان (۵) گریمانه‌ن:

گریمانه‌ی یه‌که‌م: بابه‌تکانی خویندن له قوتاوخانه، نه‌یانتوانیوه روئی کاریگر بگیپن له گاهش‌پیکردنی زانیاری نه‌ته‌وهیی لای قوتاپی.

گریمانه‌ی دووه‌م: ریباز و شیوازی په‌روه‌رده‌کردنی فرمی له کورستان هاوکار نییه بو دروستکردنی هستی نیشتمنانپه‌روه‌ری کورستانی.

گریمانه‌ی سییه‌م: یادکردن‌هه‌وه و ریزگرتن له بونه و یاده نه‌ته‌وهییه‌کان له قوتاوخانه روئی کارا ده‌گیپری له به‌هیزکردنی هستی نه‌ته‌وهیی لای قوتاپی.

گریمانه‌ی چواره‌م: کاریگری سیسته‌می په‌روه‌رده‌ی کورستان له‌سهر قوتاپی لاوزتره به‌هراورد له‌گه‌ل ده‌رگا په‌روه‌ردیی نافه‌رمییه‌کان (خیزان، مزگه‌وت، میدیا، پارته سیاسییه‌کان).

گریمانه‌ی پینجه‌م: سیسته‌می په‌روه‌رده‌ی کورستان له بواری نه‌ته‌وهییدا کارتیکردنی هاوشیوه‌ی له‌سهر قوتاپیانی کور و کچدا هه‌بووه.

## تەۋەرى دووھم ؛ دەستىشانكىرىنى چەمك و زاراوهكان

۱ - پەروەردە Education

كاتىك دەمانھۇئى پىنناسەمى چەمكى پەروەردە بىكەين رووبەرۇوى كۆمەلۈك پىنناسەمى جياواز دەبىنەوە كە هەرييەكە دەربىرى فەلسەفە و ئايىدىلۇقجىاي تايىبەتە كە سەرەتكەن و سەرەتمىكى دىاريکراوهى. لمىيانى ئەو توپىزىنەوەيەماندا بۇ ناسانىنى چەمكى پەروەردە ھەول دەدەن چەند پىنناسەمەك بە نەمۇنەن وەربىگىن.

پرسى پەروەردە لە سەدەكانى بەر لە زايىن بە يەكتىك لە باپەتانە دادەنرا كە سەرنجى فەيلەسۈوف و زاناكانى بۇ لای خۆى راکىشاپۇو، بۇبۇوە مايىھى قىسە و باس لەسەر كردن .

لە كۆنترىن ئەو فەيلەسۈوفانە كە گرېنگى بە پەروەردە داوه و لە بارەيەن نۇوسراويان ھەيدە توانىن ئەفلاتون (٤٢٧-٤٣٧ پ.ز) ناو بەيىنن كە لە كتابەكەيدا بەناوى (كۆمار) ئەفلاتون شىۋازى پەروەردەيى دىاريکراوى بۇ كۆمارەكەي دەستىشان كردووە. لە روانگەمى ئەفلاتۆنەوە پەروەردە پرۆسەرى راهىنانى ئاكارىيە، ياخۇ ھەولدىنىكى ئارەزوومەندانە ئەوەي كۆنە لەپىتاو گواستنەوەي داونەرىتى باشى زيان، ھەرودەها گواستنەوەي ئەو حىكمەتە كە گەورەكان بە ئەزمۇن پېي گەيشتوون بۇ ئەوەي تازە<sup>(۱)</sup>.

ئەفلاتون پىتى وايە ئامانج لە پەروەردەكىرىن ئەوەيە تاك بېيتە كەسىكى چاك لە كۆمەلگەدا ھەرودەها ئەو تەننیا پەروەدەت تاك بە "ئامانج دانانى" بىگە ئەممە ئامانجىكە بۇ گەيشتن بە هيوا و ئاواتى گەورەتى، كە ئەويش سەركەوتىن و خوشبەختى كۆمەلگەيە<sup>(۲)</sup>.

ئەرسەتو (٣٤٨-٣٢٢ پ.ز) كە فەيلەسۈوفىكى بە ناوابانگى ترى يۆنانە سەبارەت بە رۆل و بايەخى پەروەدە و گرېنگى ئەم پرۆسەيە دەلىت: "مەبەست لە پەروەردەكىرىن ئەوەيە تاك بتوانى لە شەپ يَا ئاشتى ئەوەي كە سوودمەند و گرېنگە ئەنجام بىدات و

(۱) ئەفلاتون، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۱۳۲.

(۲) د. عبدالله الرشدان، علم اجتماع التربية، دار الشروق عمان الأردن، ١٩٩٩ ، ص. ٣٩.

هەستىت بە ئەنجامدانى كارى چاكەخوازى شەرافەتمەندانە، بەمە تاك دەگاتە دۆخى خوشبەختى<sup>(١)</sup>. كاتىك لە تىپوانىنەكانى هەردوو فەيلەسۈوفى يۆنانى ئەفلاتون و ئەرسىق ورد دەبىنەوە ئەو راستىيەمان بۇ دەردىكەۋى كە ئەو بىرمەندانە ئەوهندە بە بايەخەوە سەيرى پەروەدەيان كردووە تا ئەو ئەندازىيە بە ئامرازىكى گرىنگى دادەنىن بۇ هيئانە دى خوشبەختى مروققاياتى.

لە روانگەي بىرى ئىسلامىشەو بايەخ و گرىنگى بە پەروەردە دراوه، وەك دەبىنин ئىمامى غەزالى (١٠٩٥-١١١١) لە بارەيەوە دەلى: پىشەي فيركىرن شەرافەتمەندانەترين پىشەيە كە مروق دەتوانى ھېبىت، گرىنگىرىن مەبەستى ئەم پىشەيە گەورەيى و نزىكىوونەوەيە لە خوا<sup>(٢)</sup>. لە دواى سەدەي شازىدەم پىرسى پەروەردە كردن بۇو بە جىڭەي باس و سەرنج و لىكۈلەنەوەي زاناكان و ماناي سەردەميانە خۆي وەرگرت.

جان جاك روپسو (١٧١٢-١٧٧٨) كە بە رابەرى پەروەردەي رۆزئاوابىي نوى دادەنرى لە پەرتۈوكە بەناوبانگە كەيدا بە ناوى (ئىمیل) سەبارەت بە گرىنگى پەروەردە دەلى<sup>(٣)</sup> نابى قوتابى فير بىرى بىلەك دەبىت خۆي راستىيەكان بىۋزىتىمە<sup>(٤)</sup>.

بە مانايەي كە پەروەردە كىدارىكى خودىيە و دەبى لە سروشتى خودى مەنال سەرچاوه بىگىي بۇيە روپسو جەخت لە سەر ئەو دەكتاتەوە كە ئەركى پەروەردەي ئەو زەمينە بىتنىتە كايە تاكو مەنال بەشىوهيەكى سروشتى گەشە بىكەت بەپىشىتەستن بە مەيل و ئارەزوو بە شتە بايمەخارەكان<sup>(٤)</sup>. هەر سەبارەت بەپىناسەكىرنى چەمكى پەروەردە فەيلەسۈوفى ئەلمانى كانت (١٧٢٤-١٨٠٤) دەلى<sup>(٥)</sup>: پەروەردە گەشەپىكىرنى ھەموو رووخسارەكانى تەواوبۇونە لە مروق كە دەكرى بالا بىي<sup>(٦)</sup>. بەورىبۇونەوەمان لە هەردوو بىپىناسەكەي جان جاك روپسو كانت بۇمان دەردىكەۋى كە ئەوهى زىاتر لە ھەشتىكى تىر لە بوارى پەروەردەكىردىدا جەختى لە سەر دەكتەنەوە و

(١) ھەمان سەرچاوه، ل. ٣٩.

(٢) د. إبراهيم ناصر، علم الاجتماع التربوي، ط٢، دار الجيل، بيروت، ١٩٩٦ ص ٣٤.

(٣) د. عبد الله رشدان ، المدخل الى التربية و التعليم، الشروق، عمان، ٢٠٠٢، ص ١٠.

(٤) د. محمد الطيفي و آخرون، مدخل الى التربية ، دار المسيرة، عمان ، ٢٠٠٢، ص ٢٠.

(٥) د. إبراهيم ناصر، سەرچاوهى پىشىو، ل. ٣٤.

بووهته مهيداني پرس و باسي ئهوان خودى تاکه لە بهره‌وهى لەو سەردهمەدا لە ئەوروپا بىنەماي تاڭگىرايى msilaudevidnl باو بۇو بەر لە كۆمەلگە، ئەمەش رەنگانەوهى ئەم بىنەمايىيە و بۆچۈنى كۆمەلگە زانا و فەيلەسۈوفى ترە كە لايەنە كۆمەلايەتىيەكە لە پەروھارە زېتىر دەبىتە باھتى لېكۈلىنەوهى.

ئەمەيل دوركھايم (1858-1917) لە بارەيەوه دەلى: پەروھارە لە مەرۇق بۇونەوەرىكى كۆمەلايەتى دروست دەكتات، ئەمەش بە پىگەي ئەو كاركىرە دەبى كە نەوهى پىگەيىشتۇو، لە سەر نەوهى نۇئى ئەنجامى دەدات، كە جارى وەك پىتۇيىست بۇ ژيانى كۆمەلايەتى پىيى نەگەيىوو. بۆيە دوركھايم پىتى وايە ئەو مەرۇقەي كە پەروھارە مەبەستىيەتى دروستى بکات ئەمە ئەو مەرۇقە نىيە كە سروشت بەرھەمى هىنناوه، بىگە ئەو مەرۇقەيە كۆمەلگە پىتۇيىستى پىيى ھەيە و داواي دەكتات<sup>(1)</sup>، ھەروھا درۆكھام بۆچۈنى وايە كە "ئامانج لە پەروھارە و فيركردن ئەوهى كە توانى ئەوه بە ھەرىك لە ئىيە بىدات بۆ ئەوهى بە جۆرە كىدار بىنۋىتىن كە كۆمەلگە لەپىتاو مانەوهى خۆى لە ئىيەمى داوا دەكتات، نەك تەنبا پەيرھويىكىردىن لەوهى كە دەيھىو<sup>(2)</sup>.

جۇن دېقى - يش (1890-1952) سەبارەت بە پەروھارە دەلى: پەروھارە كىردىن بىتىيە لە خودى ژيان نەك تەنبا ئاماھەسازى بۆ ژيان، و پرۆسەي گەشەسەندن و فيرپۇون و دروستكىردىن و نويكىردىنەوهى بەردەمامى ئەزمۇون و پرۆسەي كۆمەلايەتىيە<sup>(3)</sup>. لە ناوهپۇكى بىر و را تازەكان سەبارەت بە شىكىرنەوهى چەمكى پەروھارە ئەوهى زىاتر بۆمان دەردىكەوى چەختىرىنى لە سەر لايەنى خۆگۈنچاندىن، وەكۇ گۇتراوه: پەروھارە پرۆسەي گۈنچاندىن و كارلىكىردىن لە نىوان تاك و ئەو ناوهندەي كە تىيىدا دەزىت. كەواتە پەروھارە پرۆسەي گۈنچاندىن لەگەل كۆمەلگە، ھاۋىيانيكىردىن، لەگەل ژيان بە تەواوى لە كۆمەلگەيەكى دىارييکراو ھەروھا ملکەچبۇونە بۆ بىر و باوهەر و ئايىدالى

(1) Haralambos and HolBorn, Sociology (them anperspectives) collins Edcational, 1995, p726.

(2) يان كرايىب، نظرية اجتماعي كلاسيك، ت: شەنazar مسمى پرست، مؤسسة انتشارات سەرچاوه، تهران، ۱۳۸۲، ص ۱۴۵.

(3) Adlophe Meyer,The Development of Education in the Twentieth Century, Second dition, Newyork \_ prentice \_ Hall, Inc, 1950, P7 dition, Newyork \_ prentice \_ Hall, Inc, 1950, P7

نهگو<sup>(۱)</sup>. لهلايىكى تر وەکو له سەرتاشدا ئاماڭەمان بۇ كرد، چەمكى پەروھىدە لە روانگەمى فەلسەفە و ئايىدىا و زانستە مەرۆغايەتىيەكانى وەکو كۆمەلزانى، دەرۈۋەنزانى، رامىارى، ئابوورى بەشىوازى جىاواز پېتاسەمى بۇ كراوه. بۇ نموونە زۆرىبەي زانيايانى بوارى ئابوورى باوھىپىان وايە كە پەروھىدە و فيركردن تواناكانى تاك بەرز دەكتاتوھە و هىزى كار پەرە پىيى دەدات، بەجۆرىك فېركردن لەلايىك تواناي بەرھەمهىنان زىاتر دەكتات و لەلايىكى تر كارىگەربى راستەخۆى ھەيە بە سەر بە دەسەتەنائى سوود بۇيان.

ئادەم سمىت كە بە دىيارتىرين ئابوورىناسى كلاسىك دادەنرى سەبارەت بە گىرىنگى فيركردن دەلى: "فيركردنى تاك لە راستىيدا برىتىيە لە جۆرىك لە سەرمایە گۈزارىيىركىن لەوان"<sup>(۲)</sup>. ئەو پىيى وايە فيركردن مەرۆف بە تواناتر دەكتات، گەشە و تواناكانىان نەك ھەر سەرمایەيەكى زىاتر بۇ خودى تاكەكان دەستەبەر دەكتات، بگەرە كۆمەلگەش لە سەرمایە گۈزارىيىركىن تاك سوودمەند دەكتات. سمىت پىيى وايە كە مەرۆف بە فيربرۇن دەگۈپىت بۇ سامان و كۆمەلگە لە تواناي بەرھەمهىنانى ئەوان دەتوانى بەشىوازىكى باشتىر سوود وەربىگى<sup>(۳)</sup>.

ھەر سەبارەت بە پېتاسەكىرىدىنى چەمكى پەروھىدە لە (قاموس الانثروبولوجيا) ھاتۇوە: پەروھەكىرىدىن برىتىيە لە رۆشنبىرەكىرىنى بچۈوكەكانى كۆمەلگە لەلايىن گەورەكانەوە بە رىگەي ئازادەكىرىنى بىر و زانىارى و ئەزمۇون و ئامارازى ھونەرى، ياخۇ سەپاندەنە لە سەريان، بۇ كاركىرىنى لە سەر ھزرو پىيادەكىرىنى ئەۋەي كە فيرى بۇون، ھەرەھە بە دەستەتەنائى هىز بۇگەران بە دواي زانىارى زىاتر<sup>(۴)</sup>.

لە كۆي ئەو پېتاسەنەي كە بۇ چەمكى پەروھىدە كراوه بىنەماكىانى پېتاسەكىرىدىنى چەمكى پەروھىدە لەم چەند خالىي خوارەوە كورت دەكەينەوە: ۱- پەروھەكىرىدىن پرۆسەيەكى مىرۇوييى كۆمەللايەتىيە.

(۱) د. مصطفى عmad زاده ، اقتصاد اموزش و پرورش، جهاد دانشگاهى، تهران، ۱۳۸۲، ص ۱۷.

(۲) ھەمان سەرچاواه، ل ۱۹.

(۳) ھەمان سەرچاواه، ل ۱۹.

(۴) د. شاڪر مصطفى سليم ، قاموس الانثر بولوجيا ، الطبعة الاولى ۱۹۸۱، جامعة الكويت، ص ۲۹۳.

۲- پهروهه ده بریتییه له کارلیکردنی تاکه کانی نیو کۆمەلگه له گەل يەكتىر و له ئەنجامدا دروستكىردنى پیوهندى بۆ گواستنەوهى بنەما كولتوورييەكان لە نەوهى كۆنهوه بۆ نەوهى تازە.

۳- پهروهه ده كىردىن ئامرازىكە بۆ چاندى بىنما مروېي و كولتوورييەكان لە ناخى مروقق بۆ پىگەياندى ئەم بۇونەوهە.

۴- پهروهه ده پالنەرىكە بۆ مانهوهى كۆمەلگە و هەروهە پىشخستنى.

۵- پهروهه ده كىردىن مروقق واتە سەرمایەگۈزارىكىردىن لە مروقق و بەرزكىردنەوهى ئاستى ئابورىي كۆمەلگە.

كەواتى دەتوانىن بلېتىن پهروهه ده كىردىن بەو پرۆسە دوورو درېشە دەگۈترى كە هەر لە سەرتايى لە دايىبۇونى مروقق تاكو پىگەيشتن پىيىدا تىپەر دەبى لەپىناؤ پىگەياندى هزرى و ئاكارى و جەستەيى مروقق و پىگەياندى تاكىكى كۆمەلایەتى كە بېتىه هوى پاراستى فەرهەنگى كۆمەلگە و پىشخستنى.

## ۲- چەمكى كۆمەلگە (Society):

مېزۇوي ھاتنە ئاراي كۆمەلگە كان دەگەرېتىوه بۆ سەردەمى دروستبۇونى ژيانى گيانلەبەران لە سەرگۇي زەوي. كۆمەلگە كان فەرە و جۇراوجۇرن، بەلام پىشىكە و تۈۋىرىن جۆرى كۆمەلگە كان كۆمەلگەي مروېيىبە. سەرەرای دېرۋۆكى بۇونى چەمكى كۆمەلگەي (مروېي) بەلام دوا بەدواي سەدەي ھەزىدەم و بەھاتنە ئاراي زانسى كۆمەلناسى ئەم بابەتە بۇو بە جىڭەي باس و گفتۇرگۈردىن بېرمەند و شارەزايان.

زانيايانى كۆمەلناسى، دەرۇونىزانى، رامىارى، فەلسەفى، ياسايى و ..... هەندى بەشىوازى جىاواز ئەم پىكەتەيە پىناسە دەكەن، تەنانەت لەلایەن خودى زانا و فەيلەسۈوفانى بوارى كۆمەلناسىش رىككەوتىن لە سەر پىناسەيەكى گشتىگىر بۆ ئەم چەمكە لە ئارادا نېيە. لىرەدا ھەول دەدەين بە ئاماڭەپىدان بەچەند پىناسەيەك ئەم چەمكە شى بکەينەوهە.

وەكى لە (معجم علم الاجتماع) داھاتنوه كۆمەلگە بریتىيە لە: " كۆمەل كەسىك لە ناوهندىكى جوگرافىي ديارىكراو جىنپىشىن بۇونە كە لە بۇوي سىياسى دانىان پى نراوه. هەروهە خاوهنى كۆمەلەك داۋونەريت و پىوهر و بەها و فەرمانى كۆمەلایەتى و

ئامانجى هاوبەش كە بىنەماكى بۇ ئايىن و زمان و مىزۇو و رەگەز دەگەرپىتەمەد(١).

ھەروەها (خشاشاب) كۆمەلگەي پىتىناسە كىرىدووه بەھۆى كە بىتىپە لە "چوارچىۋەھە" كە گشتىيە كە ئەپىوهندىيە دىيار دەكەت كە لە ئەنجامى هاۋىزىانى لە نىوان تاكەكەن دروست دەبى لە سىنورى دەستەمەك ياخۇ كۆمەلەكەندا(٢)، لە پوانگەيەكى ترەوە كۆمەلگە پىتىناسە كراوه بەھۆى "گرووبىيەك پىنگەتەنەندا" (پىكتەتە ياخۇ تاك) كە لە چوارچىۋەھە كارلىكىردىن و پىوهندىي ئالوگۇر كراودا (متىبادل) بەھەكەوە دەزىن(٣). فەيلەسۈوفى بوارى كۆمەلناسى ئوگىت كۆنلەن(٤) ١٨٥٧-١٧٩٨ يىش سەبارەت بە پىتىناسەكىرىنى كۆمەلگە دەلى: كۆمەلگە واتا بىناتى بەكۆمەللى بۇونەوەرە زىندۇوەكەن، رووخسارى ئەم بىناتاش لە ئەركەكانىدا دەرىدەكەوى و ھەنگاۋ دەنى بۇ دەستەبەر كەرنى ئامانجىكى هاوبەش.

ھەروەها (ھېرېرت سېنسىر) كۆمەلگەي بە بىناتىكى سىاسىي رېڭخراو داناوا، كە بەشىۋەھەكى بەرددوام ئەندامەكەن لە ھەولى ھاۋىتاهەنگان، چونكە كۆمەلگەش بۇونەوەرېكى زىندۇوە و پارىزگارى لە ھاوسەنگى و ھەماھەنگى خۆى دەكەت(٤). ئىبىن خەلدۇنى (١٣٣٢-١٤٠٦) فەيلەسۈوف كۆمەلگە بەھە دەناسىتى كە بىتىپە لەو مەيدانەي ئەو دىياردە كۆمەللايەتىيانەت تىدا بۇو دەدات كە پەيرەوى لە ياساكان دەكەن(٥).

بە ودرىبۇونەوەمان لە پىتىناسە جۇراوجۇرەكەن ئەم راستىيەمان بۇ دەرىدەكەوى كە ھەر فەيلەسۈوف و پىسپۇرېك لە پىتىناسەكە خۆيىدا جەخت دەكەتە سەر ھۆكاريک يا چەند ھۆكاريکى جىاواز كە رەنگە لە زۆربەي كاتدا بىر و بۆچۈنەكانىيان يەك نەگىنەوە. بەلام نابى ئەو راستىيە پېتىگۈ بخەين كە چەند بىنەمايەكى گشتى ھەيە بەرددوام لە

(١) تحرير: بروفيسور دينك ميشيل، معجم علم الاجتماع، ترجمة: د.احسان محمد الحسن، دار الحرية للطباعة بغداد، ١٩٨٠، ص ٣٣٠.

(٢) د. مصطفى الخشاب، دراسة المجتمع، مكتبة الانجلو المصرية، ١٩٧٥، ص ٧.

(٣) جودت بن جابر، علم النفس الاجتماعي، مكتبة دار الثقافة للنشر والتوزيع، ٢٠٠٤، ص ١١.

(٤) فواد بەعلۇ، ئىبىن خەلدۇن و كۆمەلناسى نوى، و: زىرىدەك ئەممەد و سىنور عەبدۇل، دەزگاى توپىزىنەوە و بىلاوكىرىنەوە مۇكىريانى، ھەولىر، ٢٠٠٦، ل ٥١.

(٥) ھەمان سەرچاوه، ل ٥٣.

پیناسه‌کاندا رهنگیان داوه‌ته‌وه وکو (هبوونی مرۆڤ، ریکختن، شوینگه‌ی جوگرافیا و .... هند).

هر له دریزه‌ی پیناسه‌کردنمان بۆ کۆمەلگه دهتوانین ئامازه به پیناسه‌ی (شارون) بکهین كه له و باریه‌وه دهلى: کۆمەلگه دامه‌زراوه‌ههکی کۆمەلاه‌تیبه، پیک هاتووه له که سانیکی خاون میژوو، فرهنه‌نگ، بنیات و کۆمەلیک ریکخراوی کۆمەلاه‌تی كه له زوربئی کاتدا زمان و پیناسه‌ی هاویه‌ش کۆیان دهکاته‌وه<sup>(۱)</sup>. ههروه‌ها کۆمەلگه پیکهاته‌یهکی گهوره‌ی پیکه‌وه گری دراوه بەریگه‌ی تۆربنکی پیوه‌ندیبی ئورگانیکی هه‌مه‌لاه‌نه، جهستیبه‌کی هه‌مه‌رەنگی خانه و شانه‌کانه له پانتاییبیه‌کی بەرفراوانی ژیاندا که ئه و پانتاییبیه‌ش سەرلەبەری خیزان و داوده‌زگا و تمواوى پیوه‌ندیبیه کۆمەلاه‌تی و ئایینی و کولتوروی و ئابوریبیه‌کانی تىدا كۆ دەبیتەوه<sup>(۲)</sup>.

له کۆئى ئه و پیناسانه‌کی كه بۆ چەمکی کۆمەلگه کراون دهتوانین پیکهاته سەرەکی و بنه‌پەتیبه‌کانی کۆمەلگه‌یهک له و چەند خاللەی خواروه كورت بکهینه‌وه:

۱- بۇونی مرۆڤ وکو بنه‌مايەکی سەرەکیي هوکاری دروستبۇونی کۆمەلگه‌یه.

۲- شوینگه‌ی جوگرافیي دیاريکراو.

۳- بۇونی يەكە و دامه‌زراوه‌ی جۆراوجۆر لەناو ئه و پیکهاته‌یه.

۴- بۇونی پیوه‌ندی هه‌ماه‌نگی له نیوان تاك و پیکهاته و ریکخراوه‌کاندا.

۵- داونەریت و بەها و پیوه‌رە کۆمەلاه‌تیبه‌کان به‌مەبەستى ریکختنى کار و چالاکى و پیوه‌ندیبیه‌کان.

کەواته له کوتاییدا دهتوانین بلىين که کۆمەلگه به پیکه‌وه‌زيانى کۆمەلله كەسېك دەگوترى له شوینگى دياريكراو كه بەردەواام لەگەل يەكتەر له پیوه‌ندی و کارلىکىردن دان و بە هوی کۆمەلیک بەها و داونەریت و ریسای بەرھەمھاتوو ژيانى كەسەکان له چوارچىوهی دامه‌زراوه و ریکخراو و كۆبۈونەوه بچۈوكەکانى نىۋ ئه و پیکهاته‌یه رىك دەخرى.

(۱) جوئل شارون، دېرسىش ازدىدگاھ جامعه شناسى، ت: منوچھر صبورى، نشرنى - تهران، ۱۳۸۲ ش، ص ۷۲.

(۲) ئاسۇ جبار، کۆمەلگە داخراو، چاپى دووھم، چاپخانەی چوارچرا، ۲۰۰۴، ل ۸۱.

#### ٤- چەمکى نەتەوە (Nation) :

پرسى نەتەوە بە قۇناختىكى پىشىكەوتتوولە پىيگەياندىنى زيانى كۆمەلایەتى مروقايەتى دەزمىردى، ھەروهەدا دەكرى بە دەركەوتەي پرۆسەي گۆرانكارىبىي مېڭۈسى، سىاسى، ئابورى، فەرەنگى و كۆمەلایەتىيەكانى سەدەي ھەزىدە دابىرىت. لەگەل دەستپېكى گۆرانكارىبىيەكانى نىوجىھانى سىاسى و دابەشكىرىنى دەسەلات و دروستبوونى دەولەتى نەتەوەيى، پرسى نەتەوە بۇوەتە باباتىكى گريڭ و پرەكىشەكىشى گۆرەپانى رامىارى.

ئەگەرچى ھەر لە زووھە سەبارەت بە پىناساندىنى چەمكى نەتەوە و شىكىرىنەوە، چەند رىباز و تىۋىرى ھىزى سەريان ھەلداواھ كەچى وەك (ئانتۇنى سەميس) دەلىت: راستە نزىكەي دوو سەدەيە نۇوسىن و بۇچۇن و دىدى جىاجىا لەسەر چىيەتى نەتەوە لە ئارادايە، بەلام وەلامانەوە راستەقىنەي ئەم پرسىارە و خۆخەرىكەرنىكى مىتۆدى و تىۋىرى بە مەسەلەي نەتەوە وەك باباتىكى سەرەخۇ بۇ شەستەكانى سەدەي بىستەم دوا دەكەۋىي<sup>(١)</sup>. بۇ زىياتر ئاشنا بۇونمان بەھەمكە ھەول دەھىن چەند پىناسەيەك بە نەمۇنە بەيىنەنەوە.

وشەي Nation لە زمانى لاتىنيدا، وشەيەكى رەسمەنە، كەچى لە زمانەكانى تردا، ھەرچەندە بەكارىش دەھىنلىرى، بەلام دىسانەوە بە وشەيەكى لە دەرهەوە ھاتۇرى بىانى دادەنلىرى<sup>(٢)</sup>.

بويد شيفر Shafer.B بىرپاى وايە وشەي Nation لە وشەي Natio لاتىنى وەرگىراوه كە بنچىنەكەي وشەي (Nattus) و ھەردۇو وشەكەي (Nation) و (Nascor) لە وشەي (Nascor) وەرگىراون كە بەماناى (لەدایكبوون) دېت، واتا لەدایكبوونى كۆمەلە كەسىك لە شوينىكى تايىتە دىيارىكراود<sup>(٣)</sup>.

لە درىزەي قسەكىرىن و پىناسەكىرىنى چەمكى نەتەوەدا دەتوانىن ئاماژە بە پىناسەي

(١) Smith A.D.:Theories of Nationalism, London, Duckworth, 1977, p20

(٢) ئىرېك ھۆبزباوم، رەھەنەدەكانى ناسىونالىزم، و: ئارام جەمال، چاپخانە شەقان، چاپي يەكەم، سليمانى - ٢٠٠٤، ل. ٩.

(٣) بويد شيفر، القومية (عرض و تحليل)، ت: د. جعفر خصباك و عدنان الحميدي، دار ومكتبة الحياة بالمشاركة مع مؤسسة فرانكلين، بغداد نيويورك، ١٩٦٦، ص ٦٦.

فرهنه‌نگی ئەنتروپیولوچى بىكەين بۇ نەتهوھ كە دەللى: نەتهوھ بە كۆمەللىكى گەورە دەگۈترى كە خاواهن سىمايى هاوبىش، هەستىكى ھاوبىھەگىزى و بەرژەوەندىيى ھاوبىش كۆيان دەكاتهەو و لە ناواچەيەكى جوگرافىدا جىېگىن<sup>(۱)</sup>

لە پىناسەسى (ھانتىينقۇن) بۇ نەتهوھ ھاتووھ كە: نەتهوھ ھىزى خۇرى لە شارستانىيەتە تايىبەتىيەكەي وەردەگرئى كە پاشت بە چەند بىنەمايىەكى گرىنگەوە دەبەستى، گرىنگەتىرينىيان مىزۇوۇي ھاوبىش، يەك زمانى و يەك ئائىنى لەوانەشە نەتهوھ قەبارەيەكى سىماسى يەكگىرتوو، يا چەند قېبارەيەكى ھەبى<sup>(۲)</sup>. ھەروھا لە رۇانگىيەكى ترەوھ نەتهوھ بەوە پىناسە كراوه كە بىرىتىيە لە "كۆمەلە كەسىك، كە لەسەر زۇوييەكى دىيارىكراو جىڭگۈبوون، بە ھۆى پەيپەندىيى جۆراوجۆرى وەكۇ ئاين، زمان، رەگەز، مىزۇوۇي ھاوبىش و حەزى بەيەكەوە ژيان كۆيان دەكاتهەو"<sup>(۳)</sup>.

وەكۆ لەو پىناسانەدا دەردىكەۋى پرسى ئائىنى ھاوبىش بۇوەتە يەكىك لەو خالە سەرەكىيانە كە دەبى لە نەتهوھيەكدا ھەبى لە كاتىكدا، لە ھەندىك لەو پىناسانە بۇ نەتهوھ كراوه كولتۇور دەبىتە بىنەمايى سەرەكى بۇ جىياكىردىنەوەي نەتهوھيەك لە نەتهوھيەكى دىيارىر كراو نەك ئاين لەبەرئەوەي ئاين بە يەكىك لە توخمەكانى پىكەتەھى كولتۇور دەزمىردرى.

ئەگەر سەير پىناسەكەھى (ئەنتۇنى دى سەميس) بىكەين لەو بارەيەوە زىاتر ئەو راستىيەمان بۇ دەردىكەۋى.

(سەميس) لە پىناسەكەيدا بۇ نەتهوھ دەللى: نەتهوھ، كۆمەلگەي ھەستىپېكراو و زىندۇوھ و ئەندامەكانى ھاوبىھى نىشىمان و كولتۇورييکن<sup>(۴)</sup>.

ھەروھا لە نموونەي زىندۇوھى تىريش كە دەتوانىن سەبارەت بەو راستىيە ئاماڻە

(۱) د. شاكر مصطفى سليم، سرچاوهى پېشوى، ل. ۶۶۶.

(۲) صموئيل هانتىينقۇن، النظام السياسي لمجتمعات متغيرة، ت: سمية خلو عبود، دار الساقى، بيروت لبنان، ۱۹۹۳، ص ۱۲۳.

(۳) اد. نعمان احمد الخطيب ، الوسيط في النظم السياسية والقانون الدستوري، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ۲۰۰۴، ص ۱۸.

(۴) ئەنتۇنى دى سەميس، نەتهوھخوازى (تىيۆرى و ئايىدۇلۇچى و مىزۇو)، و: هوشىyar عەبدورەحمان سوھىلى، دەزگاي چاپ و بلاۋىكىردىنەوەي ئاراس، ھەولىن، ۲۰۰۴، ل. ۷.

پی بدهین نه ته و هی کورده. ئە و نه ته و هی خاوهن کولتوروئیکی هاویهش و چەند ئایینیکی جیاوازه، بۇ نمۇونە کوردی مولسماٽان و کریستیان و جوو... هتد لە سەرتاسەری دنیا بۇونیان ھېيە. بۇونى ئەو جیاوازىبىه لە ئائىن ھېچ گومانىك لە نه ته و هی بۇونى کورد دروست ناکات. لەلایەکى تر زۆر جار ئائىن بە مەبەستى پرسى نه ته و هی بە کار ھاتووه، بۇ نمۇونە دەولەتاناٽى وەکو (ئیران، پۆلەندىا، ئەرمەنیا و ئیسرايئيل و ... هتد) لەپىتاو بە دەستەتىنانى ئاماڭى نه ته و هی ھەولیان دا پرسى ئائىن و تەنانەت كەنسىه و پەرنىتىگەنىشيان بە مەبەستى رۇۋۇزىنى ھەستى نه ته و هى بە کار بەپىن(۱).

وکه لوه سهرهتادا ئاماژه‌مان پیی کرد له و پیناسانه‌ی که بو چه‌مکی نه‌ته‌وه کراوه پنگانه‌وهی ریبازه هززییه‌کانی ئەلمانی، فرهنگی، و مارکسی پییوه دیاره هه‌ریه‌ک لعم ریبازه هززییانه چهخت دمکنه سه‌هه‌ر هوکاریک یاخو چهند هوکاریکی سره‌دکی له پیناساندی چه‌مکی نه‌ته‌وه. بو نمودونه رینان (renan) که له زیر کاریگه‌بری پیشیمی فه‌رنگیدا بوجه که و توههه ژیر کاریگه‌بری بارودوخی سیاسی ئه و کاته و سه‌باره‌ت به پیناسه‌کردنی نه‌ته‌وه. مهرج نییه قسسه‌کردن بدهیک زمان و سه‌ریه کوممله‌یه‌کی ئەتنزلوچی یه‌کگرتو نه‌ته‌وه دروست بکات بگره نه‌ته‌وه به‌شداریکردن له کرداری مه‌زئن و پیرروز له رابردو و حمز به ئەنجامی له داهاتوو ده‌گهیه‌نی<sup>(۲)</sup>. له کاتیکدا فیخته‌ی (FICHTE) (1762-1814) ئەلمانی به جوزیکی تر پیناسه‌ی نه‌ته‌وه ده‌کات. له بوانگه‌ی ئه و: "نه‌ته‌وهی ئەلمانی هه‌مورو ئه‌وانه ده‌گریته‌وه که به زمانی ئەلمانی قسه ده‌کمن"<sup>(۳)</sup> له و پیناسه‌یه بومان ددرجه‌که‌وی تیوری ئەلمانی به جیا له تیوری فرهنگی ده‌کانی زمان ده‌کاته بنه‌ما بو ده‌ستنیشانکردن و ناساندی نه‌ته‌وهی کی سه‌ریه‌خو. هوکاری زمان ده‌کاته بنه‌ما بو ده‌ستنیشانکردن و ناساندی نه‌ته‌وهی کی سه‌ریه‌خو.

له روانگه‌یه کی ترهوه لیکانه‌وهی مارکسیسته‌کان بُونتهوه به شیوازیکی تره، بُونهونه لینین (LENIN) له سهر نتهوه بهو جوره دهدهی: نتهوه به قوٽاخیکی ههره پیشکه و تنوو داده‌نری له زیانی کومه‌لله‌ی مرؤثایه‌تیدا، ههروهها نتهوه پیچه‌وانهی خیل له سهر بنمه‌مای خوین دانمه‌هزراوه، بگره پشت دهه‌ستی به هاویه‌شبیون له خاک و

(1) MACMILAU,1991,P44 JAMES G THE POLITICS OF NATIONALISM & THNICITY.

(٢) عبد الغني البشري، آخر سياسة القوميات في الحركة القومية العربية، ادارة المطبوعات والنشر بالقاهرة، ١٩٦٤، ص. ٧.

۷) همان سه ریاوه، ل

زمان و کولتورو رد(۱).

ئەم رىپازە هزىيەبەر ئابورى ئابورى دەكەت بە بنەمايەكى سەرەكى بۇ دامەزراىدىنى ھەرنەتەوەيەك و، "نەتەوە وەکو ديارىدەيەكى ئابورى و تايىەتىش ئابورى سەرمایەدارى دەزانز"(۲).

بەپىيلىيەكى تۈرىزەر بۇ ئەر ئابورى دەكەت بە پرسى ھەبۇونى ئابورىيەكى ھاوبەش سەبارەت بەھەموو نەتەوەكاتى جىهان راست دەرنაچى. لەبەرئەوەي نەتەوە ھەيە لە جىهان كە بە ھۆى دابەشبوونيان بەسەر چەند ناواچەيەكى حوكىرانى و جوگرافى ديارىكراو لە بۇونى ئابورىيەكى ھاوبەش بىن بەش بۇونە، چونكە خودان حکومەت و دەسىلەتى ئابورى خۆيان نىن. كەچى بەپىي گشت بنەما زانستىيەكان بە نەتەوەيەكى سەربەخۇلە قەللم دەرى، كە نەتەوەي كورد بە نموونەي ھەرە زىندۇ دادەنرئ لەم بارەيەوە. (بىنكت ئەندىرسن) يىش نەتەوە بەم شىۋەيەدى خوارەوە پىيناسە دەكەت.

نەتەوە بىرىتىيە لە كۆمەلگەيەكى سىاسى ئەندىشەيى. بۆچى ئەندىشەيى؟

لەبەرئەوەي ئەندامانى تەنانەت بچۇوكىرىن نەتەوەش ھەركىز ھەموو ئەندامانى نەتەوەكەي خۆيان ناناسن و چاوابيان پىييان نەكەتوو ھېچىشيان لەبارەي يەكتىر نېبىستۇو، كەچى سەرەرای ئەوەش لە مىشكى ھەموو ئەندامان وىنەمى ئەو كۆمەلگەيە ھەيە. وەکو بىنزاواھ خەلکىنى زۇر كە بە مiliونەها كەس دەخەملەندرى لە درىزەي دۇو سەدەي راپرداو خۆيان كردووەتە قوربانى ھىزى نەتەوەيى، كە بىنگومان ئەوەش بۇ پەگۈرپىشە كولتورو ھەتكەيان دەگەپىتىمەوە(۳).

(ئەنتۇنى گىدىن) لە بۆچۇونى خۆيدا سەبارەت بە نەتەوە دەلى:

نەتەوە بە جىاوازىي تىپوانىن و كاركىرىنى فەرەمنىگى دەگۈرتى كە كۆمەلە تايىەتە

(۱) افاناسىيت، الفلسفة الماركسية، ت: عزيز سباھى، مطبعة دار السلام – بغداد، بلاسنة طبع، ص ۲۶۸.

(۲) ئەكرەمى مىھرداد، سەرچاوهى پېشىوو، ل ۱۸۰.

(3) BENDITANDERSON,IMAGINED COMMUNITIES, RAFLECTION ON THE RIGIN DSPREAD OF NATIONALISM, VERSO LONDON, 1991,P6, 7.

مروقایه تییه کان له په کتری چیا ده کاتمهوه<sup>(۱)</sup>.

زوربهی ئەو بنهما سەرەکیانەی کە له پىناسەكاندا بەرجەستە دەبن لەنیۆ سیما و خەسلەتەكانى نەتهەوەي كورد رەنگ دەدەنەوە، وەك (زمانى ھاوبەش، خاكى ھاوبەش، فەرەھەنگى ھاوبەش.. هەت).

هر سه بارهت به پیناسه کردنی کورد و هکو نه ته و یه ک (جوسینی مهدنی) ده لیت  
 (نه ته و یه کورد ئا کام و به رهه می پیکه و ھزیانی کومه له خه لکی که له پرو سه یه کی  
 میز ووی و له نیو و لاتی خوی و له بارتھقای ئیدیا یه کی هاویه شدا شنیوی گرتورو و  
 ده یه و ده لیتی کی کوردی دابمه زریت<sup>(۲)</sup>). له کوئی ئه و کومه له پیناسه یه ده تو انین ئه و  
 هله لینجن که نه ته و بريتیبه له پیکه و ھزیانی کومه له که سیک: که چهند سیما یه کی  
 هاویه ش و هکو ناو، میز وو، کول تور، هست و سوزی هاویه ش کویان ده کاته وه.

۵- هوشیاری نهضوی (national consciousness) :

پرسی گهشه کردنی هوشیاری نه ته و هی و دهست پیکر دنی برازقی ناسیونالیزمی  
ده گهشه ته و هو بوقنایخی دوای دروست بروونی نه ته و هو و اته دوای سهدهی ههژددم. بیری  
نه ته و هخوازی به شیواز و پیشی جیاواز له قزناخه میزرو و بیه کاندا بونی ههبووه،  
به لام و هکو ترنس بال و (ریچارد دگر) ده لین بیری نه ته و هخوازی دوا به دوای  
شه په کانی ناپلیون له سه رتای سهدهی نوزدهم به شیوه هی کی تاییه ه گروتینیکی تری  
به خویه و ه گرت. بیری دروست کردنی دهوله تی نه ته و هی، به مانای یه که هی کی سیاسی  
سه ره خو که پیناسه له ویست و سوزی نه ته و هی که بکات لیره دا سه ری هه لدا. به تاییه تی  
دوا به دوای له شکر کیشی ناپلیون بوق سه ر و لاتانی ئه لمانیا و ئیتالیا. سه ره که وتنی  
ناپلیون به مانای سه ره که وتنی نه ته و هی فه ره نسی بوبو به سه ر نه ته و هکانی ئه لمانی و  
ئیتالیا. ئه م دو خه جوریک و رو و را زدن و یاخیگه ری دروست کرد بهو ئاراسته هی که  
هه نه ته و هی که له پینا و ناسا ندنه و سه ره خوی خوی تی بکوشی. له سه ده کانی نوزده  
و بیست ده اه و خه باته ناسیونالیستی به شیوه هی کی کرداری سه رتاسه ری جیهانی  
گهرته و له ئه نجامدا شری جیهانی یه که م دو و ده هه ره و ها خه بات له دزی

(۱) ئەنتونى گىدىن، جامعە شناسى، منوچەر صبورى، نىشرنى تەھران، ۱۳۸۳ ش، ص ۲۸۲.

(۲) حوسیینی مهدنی، کوردستان و ستراتیژی نیو دوله‌تان، بهرگی دووهم، چاپخانه‌ی وزارت روشنبری هولین، سالی ۲۰۰۰، ز، ۳۴۴.

کۆلۆنیالیزم لە ئاسیا و ئەفریقای لى كەوتەوە<sup>(۱)</sup>. كەواتە هوشیارىي نەتەوهىبى ئەو کاتە دەست دەكەت بە گەشەكردن و سەرەھەلدان كە تاكەكانى نیوپېكھاتەيەكى نەتەوهىبى بتوانن لە كۆت و بەندى خىل و بنەمالەبى و ئايىنى بىزگاريان بىت و خۆشەویستىيان سنورى ناوچە و پېكھاتە لۆكەلەيەكان بېزىنلى و هەمۇو نەتەوه بىگرىتەوە.

ئالان تۆرين لەو بارەيەوە دەلى: " نەتەوه ئەو شىۋو سیاسىيە تازىدە كە لە جىڭەمى كەلەپۇر و داۋونەرىت و جياوووكانى بىنەمالە دەسەلەتدارەكان، بوارىكى نەتەوهىبى (يان نىشتمانى) دەسەپېنلى كە بىدەنەنجامى ياساىيەلەنچراوە لە بىنەماكانى زىرى<sup>(۲)</sup>). هەر سەبارەت بە راستىيە گۇتراواهـ - شىۋاژەكانى ھەستى گشتى بە پۇوه فەروانەكە لە دەرۈونى كۆمەلگەمى مرويى، بە دوور لە ھەمۇو نزىكىيەكى خىزانى ئەو كاتە بەدەردەكەۋى كە سىماكانى ھەستى نەتەوهىبى روولە گەشەكردن دەكەت<sup>(۳)</sup>.

سەبارەت بە پېنناسەكىدىنى چەمكى هوشىارىي نەتەوهىبى كۆمەلنىك بىر و راھەيە كە ئىمە ھەول دەدەين چەند پېنناسەيەك بە نموونە بەھىنەنەوە.

هوشىارىي نەتەوهىبى وەكى (قوستەنتىن زەريق) دەلى " لەسەرسى بىنەما پېك ھاتووه، تىڭەشتىنلىكى راست بۇ رابردووى نەتەوهكە و كەسايەتى. هەلسەنگاندىنلىكى پوخت بۇ ھىزەكانى ئىستە و فاكەتكەكانى. ھەرودە باوھىنلىكى پىتەو بە حەز و ئامانجى بەيانى و پەيامى داھاتوو<sup>(۴)</sup> لە پېنناسەيەكى تىدا بۇ ئەم چەمكە ھاتووه كە " هوشىارىي نەتەوهىبى، بىرىتىيە لە زانىيارى تاكەكان لەبارە زمان، مىۋۇو، كولتۇر و، تايىھت مەندىيەكانى نەتەوهى خۆيان<sup>(۵)</sup>.

(۱) ترنس رىچارد دىگر، ايدىپۇزى ھاى سىاسىي وارمان ديمکراتىك، ت: احمد صبورى، چاپ و انتشارات وزارت امور خارجه، تهران ۱۳۸۲ ش، ص ۲۱-۲۲.

(۲) ئەكىرىمى مىھىداد، نەتەوايەتى و پۇست مۇدېرىنizم، كۆوارى توپىزىنەوە، دەزگاى چاپ و بالاوكىرىنەوە مۇكىيانى، ژمارە (۱)، ۲۰۰۵، ھەولىپەن، لا ۲۰۴.

(۳) پىتر رينوڤان و دوروزىل، مدخل إلى تاريخ العلاقات الدولية، ت: فايزىم نىش، بىرۇت - لېبان، ۱۹۶۷، ص ۲۳۴.

(۴) قسطنطين زريق، معنى الوعي القومى، مطبعة الحوادث، بغداد ۱۹۶۰، ص ۲۵.

(۵) د. رەشاد میران، مەعىرفە هوشىارىي كۆمەللايەتى هوشىارىي نەتەوهىبى، كۆوارى سەنتەرى برايەتى ژمارە (۱۷)، سالى چوارمەم، ھەولىپەن، ۲۰۰۰، ل ۲۴۳.

هەروەها (دلیئر شاوهیس) سەبارەت بە پىتىاسەكىرىدى نەتەوە دەللى: نەتەوايەتى هەستكىرىنىكى مىژۇوكىرىدە، كە مروقق دەبىت بە بەشىك لە نەتەوەيەك و چارەنۇوسى خۆى لە دوارپۇزى ئەو نەتەوەيەدا دەبىنېتەوە. بۆيە هوشىيارىي نەتەوە ئەنجامىكە بۇ بۇونى نەتەوە، تاوهەكۈن نەتەوە پىك نەيەت، هوشىيارىي نەتەوەيى دروست نابى<sup>(۱)</sup>. كەواتە كاتىكە هوشىيارىي نەتەوەيى لە هەزىزى تاكەكانى نىتو نەتەوەيەك چىرقۇ دەكەت كە لىك نىزىكىبوونەوە لەسەر ئاستى ناوهخۇ و جىاكارى لەگەل نەتەوەكەنلى باشتىرىن جۆرى ئاستى دەرەكى دروست دەبى. وەكۆ لىكۈلەر و زاناكانىش دەلىن باشتىرىن جۆرى نەتەوەبىبۇون، هوشىيارىي لەبارەخۇ و ئاگايى ئەو نەتەوەيە كە دەتوانى چۆن و لە كام رىگە و بەھۆى كام لە پىنكەپەنەرەكانەوە (كە ئەو كاتە ئەو نەتەوەيە تىپىدا بەھىزە) هوشىيارىي و نەتەوەيى بۇونى خۆى پىيادە و بەرجەستە بىكات<sup>(۲)</sup>. بۇ نەمۇونە ئاگايى و هوشىيارىي نەتەوەيى فارسەكان بۇو كە شىعىزمى دوازدە ئىمامىيان كىرىدە بىنەمايەكى گىرىنگ بۇ خۇ جىاڭىرىنەوە لە ئىمپراتورىيەتى عوسمانى سوننە مەزھەب. هەروەها ئاگايى و هوشىيارىي لەبارەخۇ، واى كرد كە جووەكان پاراستنى ناسنامە و نەتەوەبىبۇونىي خۇيان لە بوارى دەسەلاتى دارايى و پىشىپەستن بە هيزة گەورەكانى جىهان و پالەپەستق خستنە سەريان (ئەمەريكا، بەریتانيا، فەرەنسا، ...ھەت) بىكەنە بىنەمايەكى سەرەكى بۇ مانەوە و دروستكىرىدى قۇوارەنە نەتەوەيى سەرەبەخۇ<sup>(۳)</sup>.

لېرەدا پىتىيەت ئامازە بە راستىيە بىكەن كە گەشەكىرىدى هوشىyarىي نەتەوەيى ج لەسەر ئاستى تاكەكانى نىتو نەتەوەيەك ياخو لەسەر ئاستى نەتەوەكەنلى جىهان راەدەكەي رىزەپەيىيە. هوّسپاۋۇم (HOBSBAWM) لە بارەيەوە راي وايە كە "هوشىyarىي نەتەوەيى بەشىۋەيەكى نایەكىسان لەنىيۇ گروپە كۆمەلائەتى و ناواچەكانى ولاپىكدا گەشە دەكەت"<sup>(۴)</sup>.

لە كۆتايىي ئەو كۆمەلە پىتىاسە و شىكىرنەوەيە كە بۇ چەمكى هوشىyarىي

(۱) د. دلىئر ئىسماعىل حقى شاۋىس، نەتەوە و نەتەوايەتى، كۆوارى زانكۇ، زانكۆ سەلاھىدىن ھەولىن، ژمارە(7)، ۱۹۹۹، ل. ۹.

(۲) ئەكىرمى مەھىردا، سەرچاواھى پىشۇو، ل. ۱۸۴.

(۳) ھەمان سەرچاواھى، ل. ۱۸۵.

(4) Eric J. Hobsbawm. Nations and nationalism since 1870, Cambridge university press, 1997, p10

نەتەوھىي كراون دەتوانىن پىتىسەھى خۆمان لەم پۇوهە بەم چەشىنە دابىزىن كە: هوشىارىي نەتەوھىي برىتىيە لە ئاگايى و شارەزايى تاكەكىان سەبارەت بە تايىەتمەندى نەتەوھىي وەك زمان، مېزۋو، كولتۇر و خاك لەنچامدا خۆشەويىسى دلسوزى بۇ نەتەوھەكەيان، لمپىناو بەدەستەپىنانى سەربەخۆبىي و جىاڭىرىنى دەنەوھەيان لە نەتەوھەكەيانى تى.

## بهشی دووهم

### تهوری یهکم / دهزگا پهروهه دهیبیه کان

مرۆف لە قۇنالىخەكانى زيانىدا بە رېگەي چەندان سەرچاوه و داودەزگاي پهروهه دهیبیه وەھولى گەشەكىن و پىنگەياندىنى جەستەبى، ۋىرى، رەفتارى و گيانى بۇ لەدرى.

ئەو سەرچاوه پهروهه دهیبیانە بەپىي جۆرى كۆمەلگە و رادەي پىشكەوتىن و ئالۆزى، گەورەيى و بچووكى، هەرەھا سەردەمە جياوازەكانى مىژۇوى زيانى كۆمەلايەتى، جۆر و شىوازەكانى گۆرانكارى بەسەردا ھاتۇوه. لە قۇنالىخەكانى يەكەم ناوهندى پهروهه دىي و تاكە ناوهند خىزان ياخۇ مال بۇوه، دواتر سەرچاوهى ترى وەكىو بىنكەي ئايىنى ياشۇنىي پەرسىن و ئىنجا بە زياتر ئالۆزبۇون و پىشىكەوتى زيان قوتابخانە و داودەزگاي ترى وەكى كۆمەلە و دامەزراوهى كۆمەلايەتىي جۆراوجۆر و دهزگاكانى راگەياندن و ..... هەتە ھاتۇونەتە ناراوه كە هەرييەك بە رېزەي جياواز و بەشىوهى راستەوخۇ و ناراستەوخۇ كاريان كەدووته سەر پهروهه دەكرىنى مرۆف. لىرەدا ھەول دەدەين سەرچاوه کان بەسەر دوو جۆر دابەش بىكىن:

۱- دهزگا پهروهه دهیبیه نافەرمىيەكان (خىزان، گرووبىي ھەقلاان، دهزگاي ئايىنى، دهزگاكانى راگەياندن، دهزگا پىيشەيىبىيەكان، دهزگاي روشتىپىرى، دهزگاي سىاسى.....).

۲- دهزگاي پهروهه دىي فەرمى (قوتابخانە).

۱- دهزگا پهروهه دهیبیه نافەرمىيەكان:

أ- خىزان: Family

خىزان يەكەم ناوهندە كە كۆرپەلەي مرۆف لە ھەنگامەي سەرەتاي زيانىدا پى دەخاتە ناوېيەوە. هەر لەۋىدا بىنەما سەرەتايىبىيەكانى زيانى فيئر دەكىرى. بەرلەوهى بچىنە سەر باسکەرنى رۆل و كارىگەرىي خىزان لە پهروهه دەكەنلى مۇۋەدا پېۋىستە ئەم چەمكە بىناسىنەن. يەكەي خىزان هەر لە سەردەمە كۆنەكانى مىژۇوهدا جىڭەي بايەخى بىرمهند و فەيلەسۈوفان بۇوه و ھەر دەم بە دامەزراوهى كى سەرەكى و پىرۇز

سهير كراوه.

وهك دهبيزري که کونفشيون<sup>(\*)</sup> خيزاني وهك پايهى دولت داناهه و، ئوگست کونتیش برواي وابوو که دهبي خيزان يەكمين يەكمى زانستى كۆمەلايەتى (كۆمەلناسى) بېت له حالەتى پېشكەوتنى كۆمەلگەدا نەك "تاک"؛ هروههه چارلز هورتن كولى كۆمەلناسى ئەمەريكا يى خيزان به يەكمين و شايستەترين نموونه دهزانى بو گروپه سەرتايىيەكان، گروپىك كە ئەركى پاراستن و پارىزگارىكردنى مروققە و ئەفرىنترى جوانترین هەستى ناساراوى مروققايەتىيە<sup>(۱)</sup>.

(ئۇگىرن) خيزان پىناسە دەكتات بەوهى كە "پېوهندىيەكى كۆمەلايەتىيە له ژن و مىرد لەگەل مندال ياخۇ بەبى مندال، ياخۇ لەگەل مىرد و مندالەكانى بە تەنيايى ياخۇ ژن لەگەل مندالەكانى پېك دېت"<sup>(۲)</sup>.

ھروههه بيرجس و لوك (beargess & lock) سەبارەت بە پىناسە كردنى خيزان دەلىن: خيزان كۆمەلە كەسىكە بە رېگەي پېوهندىيەكى سەرسەرگىرى ياخۇ خويىنى ياخۇ گرتنەخۇ (التبنى) كردن يەكتەر دەگەن و مالىيى سەربەخۇ بو خۇيان پېك دەھىنن، كار لە يەكتەر دەكتەن بە رېگەي پېوهندىيكردن و بىنىنى رولە كۆمەلايەتىيە تايىيەكانى وهك ژن و مىرد، دايىك و باوك، كچ و كور كە ئەمە كولتوورى هاوبەشيان بو دروست دەكتات<sup>(۳)</sup>. كەواتە دەتوانىن بلتىن كە خيزان برىتىيە لهو پېوهندىيە ياسايىي و شەرعى و خويىنەيە كە له نىوان دوو كەس (ئافرهت، پياو) دەبەستىرتىت، لەپىناو تىرىكردنى پىداويىتىيە بايۆلۆجي و كۆمەلايەتىيەكان و وەچەخستنەوه.

(\*) كۆنفشيون فەيلەسۈوفىنەيىچىننەيە لە ماوهى (۵۵۱ پ. ز ۷۹۴ ب. ز) ژياوه بانگىشەي بو فەزىلەت دەكرد و زۇر بايەخى بە ئەخلاقى بەرز و بۇھى مروققايەتى دەدا. شايەنلى باسە كە ناوبراو لەو كەسايەتىيەنان دەزمىندرى كە كارىگەرىيەكى زۇر گەورەي هەبۇوه لەسەر مىتۈزۈ چىنى كۆن. (د. عبد الوهاب الكيالى و كامل زهيري، الموسوعة السياسية، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت لبنان، ل ۴۵۱).

(۱) منوجھر موحنسى، دەرواژەكانى كۆمەلناسى و: رېبوار سوھىلى و ئەوانى تر، دەڭگاي چاپ وپلاو كردنەوهى موکريانى، ھەولىپر- ۲۰۰۲، ل ۳۸۰.

(۲) د.ابراهيم ناصر، اصول التربة، دار الرائد، ۲۰۰۴، ل ۷۱.

(۳) د.صالح محمد علي ابو جاد، سايكلوجيه التنشئة الاجتماعيه، دار المسيره عمان -الأردن، ۲۰۰۶، ص ۲۱۸.

خیزان یه‌کم ناوه‌ندی کۆمەلایه‌تییه که مروّف له سره‌تای ژیانی دهیناسی و که‌سایه‌تى تاکى تىدا دروست و په‌روه‌رده دهکرى. مروّف هەر لە ناوه‌ندی خیزاندا فىرى چىۋەندىي دروستكىرن دەبى كە سەرەتا له دايىك و دواتر باوک و خوشك و برا و خزم و كەسى دەست پى دەكتات. هەروه‌ها زمانى قسەكىرن و گفتۇگۈزكىرنىش هەر لە ناوه‌ندەوە فيئر دەبى، مروّف لەناو خیزاندا بنەما و بەها کۆمەلایه‌تییه‌كانى فيئر دەكى، خیزان مروّف بە شىئوھى په‌روه‌رده دەكتات كە له گەل بەها و داونونه‌ريتەكانى كۆمەلگە بگونجىت.

سەبارەت بە رېل و ئەركە سەرەكىيەكانى خیزان چەندان بېرۇرلا ھەيە، لە يەكىك لە بېرۇراكان ئەركە كانى خیزان لەم چەند خالى خوارەوە سنوردار كراوه:

- ١- گۈپىنى مروّف لە بۇونەوەرەتكى بايولۇچى بۇ مروّقىكى كۆمەلایه‌تى.
- ٢- گواستنەوەي بەها و توخم و رەگەزە كولتوورىيەكان بۇي.
- ٣- پېيىستكىرن بە كۆمەلگە.

٤- فيئرکىرنى توانا و ھونەرى كاركىرن بۇ ئەوھى ژیانى پى دابىن بكتات<sup>(١)</sup>. كارىگەرى و بايەخى خیزان لە ژیانى تاك و پرۆسەي په‌روه‌رده كىرندا سەرەپاي بېرىنى چەندان قۇناخ و پېشىكەوتى كۆمەلگەي مروّي كەم نەبۇوهتەوە. لەگەل ئەوھى قۇناخىكى زۆر لە پېشىكەوتى ژیانى كۆمەلایه‌تى بەرپۇھچوو، بەلام خیزان رېل و بايەخ و كارىگەرى خۆي لە ژیانى مروّفدا له دەست نەداوه و تا ئەمروش بە يەكىك لە پېيىستىيە بنەرەتىيەكان دادەنرى. لە قۇناخ سەرەتايىيەكاندا كاتىك پېداويىستىيەكان سادە و ساكار بۇون و پېكھاتەي ژيان ھەممەچەشن و ئالۆز نەبۇو خیزان زۆر ئەرك و پېلى لە سەر شان بۇو. لە كۆمەلگە سەرەتايىيەكاندا مندال بە پېگەي چالاکى راستەوخۇو لەگەل ئەندامانى خیزان جموجۇلى جۇراوجۇر رادەھىنزا لە سەر كار و ئەركەكانى. مندال لەناو خیزان بە رېگەي شىوارى په‌روه‌رده كىرنى جياواز لە نىوان ھەردۇو رەگىزى نىير و مى، سىما مىيىنە و نىرینەكانى فيئر دەكىت، هەر لە كۆنھەوە مندالى كور لەگەل باوکى دەچوو دەرەوە و فيئرى پېشەي بىنەمالە دەبۇو، لە كاتىكىدا كچ لەگەل دايىكى لە مال دەمایەوە و ئەركى چاودىرىكىرن لە مندال و خیزاندارى و رېتن و چىننى فيئر دەكرا. هەر لە ناوه‌ندى خیزاندا ئەرك و پېگەي كۆمەلایه‌تى كەسەكان دىار

(١) د. معن خليل، التنشئه الاجتماعيه، الشروق عمان، الأردن، ٢٠٠٤، ص ١٢٩.

دەكرا، لە ناوهندى خىزاندا ھەموو كولتۇرە كەلەكەبووهكان بە رېگەي قىسەكىرن و لاسايىكىرىدىنەوە دەگوازرايەوە بۆ مەندال. سەبارەت بە فېركەرنى بىنەما ئايىنېيەكان و بۇنە پېروزەكان بە ھەمان شىۋە خىزان رۆلى سەرەكى دەگىرە. بەشىۋەيەكى گشتى دەتوانىن بلىّىين كە لە و قۇناخەدا، بەھۆى نېبۈونى داودەزگائى تايىبەتى ترى پەرەردەبىي، خىزان رۆلى يەكەيەكى كۆمەلايدەتى، ئايىنى، پەرەردەبىي، ئابورى گىرەواه كە ھەلساوه بەپەرەردەكىرىن و راھىنانى مەندال لە ھەموو بوارەكانى ژيان<sup>(۱)</sup>. بەپىنى پىشىكەوتى كۆمەلگە و ھاتنەكايىھى داودەزگائى پەرەردەبىي تر رۆلى خىزان لە پەرەردەكىرىن لە ھەندىيەك بواردا كەمتر بۇوهتەوە، بوارەكانى وەكۆ پەرەردەبىي ئايىنى، راھىنان و پىشەيىي، كۆمەلايدەتى، سىاسىي و..... هەت زياتر چوارچۈتۈھەكى پىپۇرېيان بەخۇوه بىنیوھ. بەلام، سەرەرای ھەموو ئەم بۇ گۇرانكارىيىانەش، دەتوانىن بلىّىين خىزان تاكۇ ئەمۇرۇش لەم بوارانە خوارەوە ئەركى پەرەردەبىي خۆى دەگىرى:

#### ۱- پەرەردەبىي جەستەبىي و تەندروستى:

لەسەر خىزانە كە چاودىرى مەندال بکات و پەرەردەبىي كە جەستەبىي و تەندروستىيان پىشىكەش بکات، ئەمەمش بە رېگەي پىدانى خواردن و خواردنەوە و پارىزگارىكىرىن لە رەوشى تەندروستى و دابىنكرىنى شويىنى گونجاو بۇ زيان و رېگەگىتن لە نەخوش كەوتىن و تىكچۈونى رەوشى تەندروستى و تىماركىرىنىان لە كاتى تووشبۇون.

#### ۲- پەرەردەكىرىنى رەفتارى و دەرۋونى و وېزدانى:

ئەركى خىزانە كە لەسەر بىنەما و بەها و پېرۇزىيەكانى كۆمەلگە مەندالەكانىيان راپھىن و داونەيىتە رەفتارىيەكانىيان فىير بىكەن. ھەرەھە ئەركى پەرەردەبىي خىزانە كە سۆز و خۆشەوېستى باداتە مەندال لەبەئەوھەش گىرىنگى خۆراكى خۆشەوېستى لە خۆراكى لەش كەمتر نىيە بۇ پىگەياندىنى گيان و دەرۋونىيىكى تەندروست. ھەرەھە ئەركى خىزانە كە مەندالەكانى فىير بکات لەسەر ئەوھى كە چۆن بىر دەكەنەوە، چۆن گۈئ راھەگىن و چۆن رېز لە يەكتىر دەگىن و چۆن پىيۇندى دروست دەكەن. خۆشيان دەبىي ھەموو كات ئامادەبىي ئەوھىيان تىدا بى كە گۈئ لە مەندالەكانىيان راگىن و گيانى بەخىشندىيىيان ھېبىت.

---

(۱) د. عبدالله رشدان، المدخل الى التربیة والتعليم، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۲۷

### ۳- پهروه‌رده‌ی زیری:

لهم باره‌یه و مارگریت ریبل (۱۹۴۳) دهلى: "خوش‌ویستی باوان شتیکی بنه‌ره‌تیبه بوگه‌شکردنی سروشتنی زیری، ئمو مندالانه سه‌په‌رشتی و چاودی‌ری ناکرین له زور بوار تووشی دواکه‌وتون دین". لهم باره‌یه و بلوم (۱۹۶۴) پیشتگیری لهم بوجونه دهکات و دهليت: گزرانکاریبه‌کان له دریزی و کيش و پله‌ی زیره‌کی و رهه‌نده‌کانی كه‌سایه‌تی پیوه‌ندیبه‌کی ته‌واوی به بارودو خی ماله‌وه همیه. له ته‌نجامی تاقیکردن‌وه‌که‌ی بو راده‌ی زیره‌کی کراوه که تا ماوهی په‌نجا سال و درگراوه، بوی ده‌رکه‌وت که ۵۰٪ په‌نجا له سه‌دای راده‌ی زیره‌کی له چوار سالی سمه‌هه‌تایبی ته‌منه و‌ه‌رده‌گیریت. هه‌روه‌ها دهلى ئه‌گهر مندال له ناوه‌ندیکی هه‌زار په‌روه‌ده بکری، بی‌گمان مه‌به‌ستی ئه‌وله خراپی باری خوزاک و خزمه‌تگوزاریبه له و سالانه ته‌منی، راده‌ی (۵.۲٪) دوو فاريزه پینچ له سه‌دای پله‌ی زیره‌کیبه‌که‌ی سالانه له دهست ده‌دات، كه ئه‌مه گرینگی پولی په‌روه‌رده‌کردنی خیزانی له زیانی مروف نیشان دهدا<sup>(۱)</sup>.

### ۴- په‌روه‌رده‌کردنی كۆمەلايەتی و نیشتمانی و ئابووری:

خیزان هه‌لدستی به پاریزگاریکردن له ئه‌ندامانی كۆمەلگه و بوکار و کارلیکردنی كۆمەلايەتی ئاماذه‌یان دهکات. هه‌روه‌ها هه‌ر خیزانه که به‌های کارکردن و خوش‌ویستی و دلسوزی بو‌لات له دهروونی ئه‌ندامانی دهچینی.

### ۵- په‌روه‌رده‌ی ئاینی:

خیزان پولیکی سه‌ره‌کی ده‌گئی له گه‌یاندنی بنه‌ما ئاینیبه‌کان و دروستکردنی بیر و باوه‌ری ئاینی تایبیت له‌ناو تاکدا، هه‌ممو مندالیک که له‌دایک ده‌بی ئاین و بیر و باوه‌ر ئاینیکه‌ی خیزانه‌که‌ی به میرات و‌ه‌رده‌گری، هه‌ر له سه‌هه‌تای زیانی فیئر ده‌کری که لاینه خیز و شه‌ر و پیروزی و ناپیروزی چین و ده‌بیته به‌شیکی سه‌ره‌کی له ره‌فتاری زیانی ره‌زانمیدا.

### ۶- په‌روه‌رده‌کردنی ره‌گه‌زی:

مندال له‌ناو خیزاندا جیاوازی ره‌گه‌زی نېر و مېی فیئر ده‌کری و هه‌روه‌ها چۆنیه‌تی دهروستبوونی مندال و کاریگه‌ری جیاوازی ره‌گه‌زی له‌سمر هینانه کایه‌ی جیاوازی ره‌فتاری ره‌گه‌زیش فیئر ده‌کریت.

(۱) د. ابراهیم ناصر، علم الاجتماع التربوي، سه‌چاوه‌ی پیش‌شو، ل ۷۳-۷۵.

#### ۷- په روهده کردنی کات به سه ریدن:

له زیانی مروفدا کاتی بوش (فراغ) همیه بوشگوزهرانی، ئەگەر ئەو کاتانە بە يارى و كار و چالاکى خوش پر نەكىتەوه، خاپۇونۇنوه و بىزاري و چەقبەستن پەرە دەستىنى. خىزان هەلدەستى بەپەركەدنەوهى ئەو کاتانە و فېرەكەدىنى مەنداڭ بۇ چۈنۈھەتى بەسەرىردىنى بە رىگەي فېرەكەدىنى جۆرەها يارى و كار و چالاکىي تايىبەت بەمۇ كاتانە<sup>(۱)</sup>.

رۆلی په روەردەیی خیزان لە کۆمەلگەی کوردىدا

له کۆمەلگەی کوردیدا بە درێژاییی میژوو خیزان پیروزی و گرینگی خۆی هەبوبە و  
ھەیە، روپیکی کاریگەر دەگیرێ لە زیانی تاکە کەمسدا. دیارە شیوه و ئەرك و رولە  
سەرەکییە کانی پیکهاتەی خیزان دەکەویتە شیز کاریگەربى فەرھەنگ و کولتووری باو  
لە کۆمەلگە لەو روانگەیەوە کە کولتوور «سەرچەم ئەو بەرھەم و ئەنجامە میژوو و بیانە  
دەگریتەوە کە کۆمەلینکی دیاریکراو بە درێژاییی میژووی خۆی هیناویتە بەرھەم،  
لەوانە زمان، بیز و ئەدەب و ھونەر و ئەفسانە و میراتی فۇلکلۇرى و باباتە تیپری و  
زانستەکان و داونەریت دەگریتەوە. بەم پیشە هەر کۆمەلیک کولتووریکى تايیبەت بە خۆ  
و جیاواز دېنیتە بەرھەم کە بەھۆیەوە کەسا یەتى تايیبەتی خۆی بەردەخات» (۲).

بنیاتی کۆمەلگەی کوردی و هکو زوربەی گروپ و کۆمەلە و میللەتانی جیهان  
بنیاتیکی خیلەکی بعوه، بھجوریک دوا به دوای ئەموهە مومو گۆران و پیشکەوتتە سیاسى  
و ئابورى و کۆمەلایەتییە کە به سەر ناوجە کەدا هاتووه تاکو ئەمروش ئەم  
کۆمەلگەی سیمای کۆمەلگەی خیلایەتی پیوه دیارە.

بیگمان کومه لگه کی خیله کی کولتورو ریکی پراویر له خهسله تی خیله کی (هوژایه تی) بهره هم دهینی که زالبونی دهسه لاتی تاکه و پیاو سالاری له خهسله ته هره به رچاوه کانیه تی. کاریگه ریبی نهم سیستمه له سمر گشت پیکه اه و دامه زراوه کانی تری نیو نهم کومه لگه کی ده بینری له سه رووی همووشیان وه خیزان. ده گای خیزان که یه که کی پیکه اهانی دزگا په رسمندووه کانی تری و هکو خیل و هوژ و

(۱) د. ابراهیم ناصر، سه رچاوهی پیشوا، ل ۷۴.

(۲) رفیق سابیر، کولتور و ناسیونالیزم، دهگای چاپ و پهخشی سه‌ردهم، سلیمانی ۲۰۰۳.

دەولەتە لە کۆنەوە لە کۆمەلی کوردىدا يەكەيەکى توندوتوؤلى پتەوى داخراوبۇوە بەررووى خۆيدا، واتە خىزان بەشى ھەر زۆرى پىوهندى و چالاکىيە ژىارىيەكەنلى لە سىنورى خۆيدا ئەنجام داوه. سروشتى ژيانى كۆمەلايەتى لە كوردىستان بە چەشنىكە، پلە و پايەيەكى زۆر بۇ خىزان و خىل و پېوهندىيە خزمایەتىيەكان دادەنرىت<sup>(۱)</sup>. تەنانەت نووسەر و رۆشنبىرانى بىيانىش پى لەسەر ئەو راستىيە دادەگىن كە مىللەتى كورد خەلکانىكەن پېوهندىيەكى توندوتوؤلىان لەگەل ولات و خىزان و خاكى خۆياندا هەيە<sup>(۲)</sup>.

ھەروەها مىنۇرسكى (۱۹۱۵) لەميانى سەردانى بۇ كوردىستان و ھاوازىيانى لەگەل ئەو كۆمەلگەيەدا سەبارەت بە رەوشى خىزان دوو خال سەرنجى راکىشاۋە: يەكەم: پىوهستبۇون و پتەوى پېوهندىي خىزانى .

دۇوەم: بەھىزىتربۇنى ھەستى تاڭى كوردى بەرامبەر بە خىزان و خىل، بەبەراوردىكىن لەگەل ھەست و سۆزىيان بەرامبەر بە مروقايەتى و براى ئايىنى و تەنانەت ھەستى نەتەوەش<sup>(۳)</sup>.

ديارە ئەو بارۇدۇخە بەپىي ناواچە جىاوازمەكانى كوردىستان دۆخەكەيان گۆرەنكارى بەسەر دادى و لە ھەندىك ناواچە پرسى خىللايەتى و داونەريتى كۆن خەستىر و لە ھەندىك بەش و ناواچە تر كاالتىر دەبىتەوە.

بەپىي ژمارەي پىكەھىنەرانى خىزان لە سەردەمى ئەمپۇدا خىزان بەسەر دوو جۆرى سەرەكى دابەش دەكى:

۱- خىزانى ھاوسەريتى (ناوكى): كە تەنها لە مىزد، ژن، مەدالان پىك ھاتۇرۇ ئەم خىزانەش پشت ئەستۇورە بەو وابەستەيىيەكى كە لە ھاوسەرگەتنەو سەرچاواه دەگرى، ئەم جۆرە خىزانە لە كۆمەلناسى بە خىزانى سادە يان بچۈوك ناو دەبرى

(۱) چنار سعد عبدالله، كارىگەرىي بارى سىياسى لەسەر گەشەكىدىنى ھوشيارىي نەتەوەبىي كورد دواى رايەرین ۱۹۹۱، وزارەتى رۆشنبىرى، ۲۰۰۵، ل. ۵۱.

(۲) د. عبدالله الحسين مستوفى، تصويركردەدا درچىش حىيات اجتماعى ملتەما، انتشارات علم و هنر، تهران (1987) ل. ۳۲.

(۳) د. بدرخان السندى، المجتمع الكوردى في المنظور الاستشرافى، دەزگاى ئاراس ھەولىن، ۲۰۰۲، ل. ۱۱۱.

که له سه‌رده‌می ئەمرۆی کۆمەلگەی کوردیدا دوا بەدوای پیشکەوتى کۆمەلگەو فراوانبۇونى شارەكان و سەختى ژيان و خويىندهواربۇونى باوان به تايىھتى دايىك و كاركىرىنى له دەرهەوە رwoo له پەرسەندىن.

۲- خىزانى ھاوخۇين يان فراوان (ھاوېش): پىئك ھاتووه له كەسانىك كە بهھۆي پىوهندىي خزمایەتى و خويىنەيەو پىكەوە بەستراون. ژمارەي ئەندامەكانى لە جۆرى يەكەم زۆرتە و زۆر جار له دايىك و باوك و منداڭ و داپىرە و باپىرە و مام و پور و كەسانى تىريش پىئك دىت.

لەم جۆرە خىزانەدا پىوهندى كۆمەلایەتى و خزمایەتى زۆر پەتهوە تەنانەت زۆر جار بەك سەرچاوهى ئابورىش كۆيان دەكتەوە. ئەم چەشنه خىزانانە زياتر له كۆمەلگەي كشتوكالى و لادىيى و ھۆزايەتى ھەبۈنيان ھەيە و كۆمەلگەي کوردىش بە پىزىيەكى بەرچاولەو چەشنه خىزانەي تىدايە، ئەگەرچى لەگەل گۇرپانكارىيەكان ئەويش بەرھو گۇرپان دەچى<sup>(۱)</sup>.

ئەگەر بىتو خىزان بەپىيى دابەشبۇونى دەسەلات و قورسايىي ھىزەوە دابەش بىرىت، ئەم چەند جۆرە خوارھوە دەگرىتەوە:

۱- خىزانى باوكسالار (patriarchal-family)، كە پىياوان تىيدا بالا دەست و دەسەلاتدا، ئەمە خىزانى باوى كۆمەلگەي کوردىيە.

۲- كاتىك لە خىزاندا ئافرەت دەسەلاتى زياترى دەبىي و كۆنترۇلى كاروبارەكان دەكتات ئەو چەشنه خىزانانە بە خىزانى دايكسالار ناوزەد دەكرين.

۳- جۆرى سىيەم ئەو چەشنه خىزانەيە كە دەسەلات لە نىئوان ژن و پىياو بە شىۋىيەكى يەكسان دابەشبۇوه، ھەردوو لا خاوهە دەسەلاتن، واتا ھاوسەنگىيەكە راگىراوه و بەيەكسانخواز ناو دەبرى، ئەم چەشنه خىزانانە له كۆمەلگە پىشکەوتووه كانى خۇرئاودا زۆر بەرپلاوە<sup>(۲)</sup>. سەبارەت بە دەسەلاتى پىياو لەناو خىزانى کوردیدا نىكتىن دەلى:

«باوك گەورە خىزانە هەر ئەويش مافى تەواوى لە ھەموو شتىكدا ھەيە. پىئىگەي

(۱) مەنۇچىھەر موحىسى، سەرچاوهى پىشۇو، ل ۳۸۶.

(۲) د. شاكر خصباك ، الاكراد دراسة جغرافية اثنوغرافية، الدار العربية للموسوعات، بيروت لبنان، ۲۰۰۵، ص ۴۵۷.

یەکەمی ھەمیە لە خیزان، لە بەردەم ئەودا ھیچ ئەندامیتکی خیزان مافی قسەکردن ياخو دانیشتى نىبىه مەگەر بە وەرگرتى مۇلەت لەو» (۱).

ئەوهى نىكتىن باسى لىۋە دەكەت رەوشى ژيانى خیزانى كوردىيە لە قۇناخەكانى پېشتر، ئىستا ئەم دۆخە گۈرانكارىي بەسەردا هاتووه، راستە سىستەمى باوكسالارىيە كە لە رۆزگارى ئەمروشدا پەيرەوى لى دەكرى بەلام ئەندامانى خیزان تا پادىيەك سەرىخۆيى خۆيان وەرگرتۇوە.

سەبارەت بە ئەركە سەرەكىيەكانى خیزان دەتوانىن ئاماژە بەو راستىيە بىكىن كە رۆل و ئەركى ئەم دەزگا گريىنگە كۆمەلايەتىيە بەپىيى گۈرانى كۆمەلايەتى و پېشكەوتنى ژيان گۈرانكارىي بەسەردا هاتووه. لە كۆمەلگە نەرىتىيەكاندا خیزان جە لە ئەركى بايۆلوجى و وەچەخستنەوە، ئەركى دەزگاي پەرەرەھىي و ئابورى و سىاسىي و كات بەسەربرىن و چاودىرىكىرىنى دەبىنى كە ئەمروكە دامەزاروھى تايىبەت بۇئەو مەبەستانە پىك هاتۇون. خیزان وەك دەزگايىكى گىرنىڭ لە ژيانى ئادەمیزادا لە بوارى پەرەرەكىرىن و پىنگىياندىنى مندال رولىكى گىرنى گىراوە لە گاشت كۆمەلگەمى مروقايەتىدا. لە كۆمەلگەى كوردىشدا دۆخەكە هەر بەو چەشىنە بۇوە، لە نەبۇونى دامەزاروھە پەرەرەھىيە فەرمى و نافەرمىيەكان ئەركى پەرەرەكىرىنى مندال بەپەلەيەكى سەرەكى لە ئەستۆي خیزان بۇوە.

دايك و باوک و ئەندامانى خیزان ھەرىيەكەيان بە رېزەي جياواز پۇليان ھەبۇوە لە ئەنجامدانى پرۆسەي پەرەرەھىيەيى مندال. لە سەرەتاي لەدايكبۇونى مندال بەپەرسىيارىيەتى فيرىكىرىن بەتىواوى دەكەوييەت سەر ئەستۆي دايىك، پاش تىپەربۇونى چەندان سال كوران دەكەونە زىر كۆنترۇلى باوک بەلام كچ ھەر لەزىر دەسەلات و چاودىرى دايىك دەمىيىتتۇوە و تا تەمنەنى شوکىرىن (۲).

ھەر لەو بارەيەوە نىكىتىن جەخت دەكاتە سەر رۆلى پەرەرەھىي دايىك لەناو خیزانى كوردى، بەجۇرىك ھەر دايىك كە پەرەرەكىرىن و فيرىكىرىنى سرۇدى نىشتمانى و ھەلپەركى و سوارچاڭى و نۇوسىن لە ئەستۆ دەگرى (۳). لەو باسەدا رەنگە نىكىتىن

(۱) باسيل نىكىتىن، الاكراد، دار الروائع، بيروت - لبنان، ۱۹۶۷، ل. ۱۸۰.

(۲) سەرچاوهى پېشىوو، ل. ۱۸۵-۱۸۴.

(۳) ھەمان سەرچاوه، ل. ۱۸.

زیده‌رُویی کردبی لەبەرئەوهی لە خیزانی کوردیدا، بەتاپیتەتی لە قۆناخی هەرە زووەکان، دایك زۆربەی کات نەخویندەوار بۇوه بۆیە نەیتوانییوە مەندالەکانی فېرە نووسین بکات. بەرپەگەی خیزانەوه بەها و داب و نەریت و کولتۇورى نەتهوە دەگوازىرینەوه بۆ مەندال.

دایك ئەركى چاودىرىيىكىردن و شىردان و پاك و خاۋىننى و گەياندىنى گشت داونەرىتەكانى بە مەندال لە ئەستۆيە: لە سەرددەمى بەر لە بلاۋوبۇنەوهى داودەزگاي فەرمى پەروەردەھى و قوتاپخانەكەن، مەندال بەرپەگەی لايلايە و گۈرانى و پەند و چىرپۇك كولتۇورى كوردى فيئر دەكرا.

مەندالى كچ هەر لە تەمەنى مەندالىيەوه تا شۇوكىردن گشت ئەو كار و هونەر و روۇلانەپى دەسىپىردرە كە پىيويستە ژنىك بىزنانىت و كورىش لە دواى تەمەنى حەوت سالى لەگەل باوکى فيئرى كار و مۇواندارى و هونەرلى بەرپەيدەرنى دىۋەخان دەكرا. كور لەسەر ھەمان پىيشە رادەھەينىردا كە پىيشەي باوو باپىرانى و خانەوادەكە بۇو. تەنانەت پەروەردەكىردىنى ئايىنيش ھەر لە ئەستۆي خیزان دابۇو كە ئەويش بەرپەگاي چاولتىكىردىنى رىپۇرسەكەنلى نزا و پارانەوه و نويژو رۇزىگىرن و بەرپاكاردىنى جەزىەكان بەرپەيە دەچۈن(۱).

لە قۆناخى ئەمرۇدا بۇل ئەركى خیزانى کوردىش ھاو كات لەگەل ئەركى خیزان لەسەر ئاستى جىهان گۇرانكارى بەخۇوه بىنیوھ، بەلام بەرپەزەي جىاواز.

ئەگەر لە قۆناخەكانى پىشۇوتەر زۆربەي دايكان و باوكان نەخویندەوار بۇون، بەلام ئەمۇرۇكە دەتوانىن بلىيەن كە ئەم دۆخە بە رېشىيەكى بەرچاو گۇرانكارىي بەسەر داھاتقۇوه و ئەم دۆخە تازەيەش كارى كردوووته سەر شىۋازى پەروەردەكىردىنى مەندال. ئەگەر لە كۆندا مەندال لەناو خېزاندا تەننیا داونەرىت و بەها كۆمەللايەتى و ئايىنييەكانى فيئر دەكرا و گوئىبىستى گۈرانى و چىرپۇك و هونەرلى كۆلكلۈرى دەبۇو، كەچى ئەمۇرۇكە بەھۆى كراوهىيە ھەریمەي كوردىستان بەپۇوى جىهان و خویندەواربۇونى دايكان و كاركردىنیان لەداودەزگاكانى میرى داونەرىت و فەرەھەنگى بىنگانە ئاۋىتە بۇوه لەگەل فەرەھەنگى كوردەوارى و دایك كەمتر لەجاران بوارى ھەيە بەشىۋەيەكى راستەخۆخۇي بەتەننیا مەندال پەروەردە بکات، بىگە زۆرچار بە

(۱) تؤماس بوا، تأريخ الاكراد، ت: محمد تيسير ميرخان، دار الفكر المعاصر، بيروت لبنان، ۲۰۰۱، ص. ۸۰۷۵.

مهبەستى چاودىرىكىردىن و فىركردىن پشت بە داودەزگا تايىبەتىيە پەروەدەبىيەكان دەبەستى.

**ب- گرووبى ھەقلاان (گرووبى يارى) :**

دۇوھم گرووبى كۆمەلایەتى كە مەرۋە لە سەرتايى ژيانىدا ئاشنائى دەبى گرووبى برادەرایەتى و ھەقلاان (گرووبى يارى) يە.

گرینگى ئەم ناومندە وەكۆ زاناكانى بوارى پەروەردەبىي و دەررۇنى و كۆمەلایەتى ئامازەتى پى دەدەن لەودايە كە مەرۋە لە ناوهەندەدا گەشە بە لايەنى ھىزى و كەسایەتى و جەستەتى و كۆمەلایەتى خۆى دەدات، بەتايمەتى بە رېگەي يارىكىردىن.

سەبارەت بە يارىكىردىن، لە سەرەمانى زۇودا وا باو بۇ كە چالاکىيەكان تەنبا لەپىناو خوشگۇزەرانى و پېرگەنەوە كاتى بەتال ئەنجام دەدرا، بەلام ئىستا مانانى ئەو كىردارە گۈرانكارىي بەسەر داھاتووە بەشىكى تەواوکەرى پرۇسەي پەروەردەبىي گىشتى دادەنرى. (بىاجىيە لە بارەيەوە دەلى: يارىكىردىن پرۇسەيەكى نواندە، زانىارىيەكان بەجۈرۈك وەردىگەر كە بىكەنچى لەگەل پېداويسىتىيەكانى تاك، بۆيە يارىكىردىن و لاسايىكىردىن و قىسىمەن بەشىكى دانەپراوە لە پرۇسەي گەشەكىردىن ژىرى و زىرىدەكى<sup>(۱)</sup>. لە رۇلى پەروەردەبىي گرووبى ھەقلاان بەتايمەتى رۇلى يارىكىردىن لە ژيانى مندال و كارىگەرىي لەسەر بوارەكانى پەروەردەكىردىن مەرۋە لېكۈلەركان بايەخى يارىكىردىن لە پرۇسەي پەروەردەكىردىن لەم چەند خالىە خوارەوە كورت دەكەنەوە:

**۱- كارىگەرىي پەروەردەبىي يارىكىردىن لەسەر گەشەكىردىن رايدى تىيگە يېشقەن:**

لەبەرئەوە يارىكىردىن توانانى شىكىردىن و لىكىدانەوە و بېرگەنەوە و تىببىنېكىردىن زياتر دەكات، ھەروەها ھۆكارييکە بۇ وەرگەتنى زانىارى زياتر و بە ھىزىكىردىن توانانى رېكخستن و دۆزىنەوە و كۆنترولكەرن.

**۲- كارىگەرىي پەروەردەبىي يارىكىردىن لەسەر گەشەكىردىن ھەلچۇون:** يارىكىردىن دەرفەتىكى لەبارە بۇ مندال تاوهەكى ھەست و سۆز و ھەلچۇونەكانى خۆى تىدا بەتال بکات. بەتايمەتى سۆزە كېكراوەكان بە رېگەي بەتالكىردىيان بەسەر كەرسەكانى يارىكىردىن.

<sup>(۱)</sup> ھەمان سەرچاوه، ل. ۹۲.

### ٣- کاریگه‌ربی پهروه‌ده‌بی یاریکردن له سه‌ر گه‌شه پیکردنی کومه‌لایه‌تی:

ئەنجامدانی یاری جۆراوجۆر کەسايەتی مندال بەھیز دەکات، بەتاپیه‌تی یاریبیه بە کۆمەل‌کان ھانى زیاتر پهروه‌ده‌کردنی بنەما و پینوینیبیه کومه‌لایه‌تیبیه‌کان دەدات . مندال لە کاتى یاریکردندا فىرى ئەوه دەبى كە چۈن پابەندىبى بە بنەما و ياساكانى یارى و هەروهها چۈن بەجوانلىق شىۋو رۆلى خۆى بىگىرى. ھەر لە کاتى ئەو چالاکىيە دايە كە تاك فىرى ئەوه دەبى كىشەكانى چاره‌سەر بکات و پىوهندى لەگەل دەروروبەرى خۆى دروست بکات و براذر دەستنىشان بکات و پىز لە بەها و کاره پېرۇزەكان بىگرى.

### ٤- کاریگه‌ربی پهروه‌ده‌بی یاریکردن له سه‌ر گه‌شه پیکردنی جەستەبى و جوولە:

ئەمەش زیاتر ئەو یاریانە دەگرتىتەو كە چالاکى و جوولانى تىدايە، كە پىتوهست دەبى بە جەستە و ھېزى باززو و هوشىاريي مندال بۇ جەستە خۆى كە ئەمەش تواناكانى بزاون و رۆل نواندن زیاتر دەکات<sup>(١)</sup>.

### ج- دەزگاي ئايىنى:

بەر لەوهى باس لە رۆلى پهروه‌ده‌بىي دەزگاي ئايىنى بىكەين، پىيوىستە لە سەرەتادا لە واتاي ئايىن تى بىگەبىن. ئەگەرجى زۇر دىۋارە بتوانىن پىناسەيەكى گشتىگىر بۇ ئەو چەمكە بىدۇزىنەوە ئەوپىش بەھۆى زۇر ئەمەش زىمانەكان و جۆراوجۆرى و جىاوازى لە بىر و باوهەر و فەلسەفە ئايىنىكەن .

ئىمپىيل دۆركھايم (Durkheim.E) ١٩١٧-١٨٥٨ پىناسەي ئايىن دەکات بەوهى كە (سىستەمەتكى بەيەكىوھ گۈرۈدراوى بىرۇ باوهەر كىدارى پىتوهست بەشته پېرۇزەكان، واتە ئەو شتانەي لە شتە ئاسايىيەكانى تر جىا دەگرتىتەو و لە بىزى شتە قەدەخەكراوهەكان دادەنرېن. ئەو بىر و باوهەر و كىدارانە گشتى ئەو كەسانەي پىنەھە لى دەكەن لە كۆمەلېتكى ئاكارى بەناوى كلىسادا يەك دەخات)<sup>(٢)</sup>.

ئەو پىناسەيە دۆركھايم بۇ ئايىنى مەسيحىيە. هەروهها پىناسەيەكى تر كە بۇ

(١) د. محمد محمود الخوالدة، مقدمة في التربية، دار المسيره، عمان الاردن، ٢٠٠٣، ص ٢١٧-٢١٥.

(2) Michael Haralambos and Martin Holborn, Ibid, p447.

ئایینه ئاسمانىيەكان كراوه، بەم شىّوھيە ئەم چەمكە شى دەكاتەوه: «ئاين ئەو رېنۋېتىيانە دەگریتەوه كە ھاتۇونەتە خوارى و شىّوھى بير و باوهەرپىكى نەگۆپى وەرگرتۇوه و ئامانجى رېكخستنى كاروباري كۆمەلایەيتى مروقە لەسەر بىنەماي خوايى»<sup>(۱)</sup>.

ھەروھا دەتوانىن بلېين «ئاين بە كۆمەلە ياسا و رېكخراوېك دادەنرى كە لەلايەن خوايى گەورە بۇ پىتىغەمبەران ھاتۇوته خوارى بۇ ئەوهى كۆمەلگە گەندەلبۇوهكانى پى رېك بخريت، ھەروھا ئاين بە كۆمەلە ياسا و بىر و باوهەر و ھەستىك دادەنرى كە بەھۆيەوه دەتوانرى پەرەردگارى پى بناسرى»<sup>(۲)</sup>.

لە كۆي ئەو چەند پىئناسىيە دەتوانىن بلېين كە ئاين برىتىيە لە سىستەمىتىكى بىر و باوهەر كە ھەلسوكەوتى ئەندامانى كۆمەلگە رېك دەخات و ئاراستە دەكات، ھەروھا خۆي لە جىيەجىتكىرىنى كۆمەلگە رېك دەخات و بۇنە و رىپۇرمى تايىبەت دەدۈزىتەوه كە پەيرەوكىرىنى كۆمەلگە رېك دەخات و بۇنە و رىپۇرمى تايىبەت دەدۈزىتەوه كە گۇناھ دەزمىردى.

كارىگەريي ئاين بە ھەموو جۆرەكانىيەوه بە درېژايىيى مىژۇو لەسەر ژيانى تاكەكانى كۆمەلگە زۆر بە هيىز بۇوه بەتايبەتى لە قۇناخە سەرتايىيەكان دا.

ئاين بەشىكى سەرەكىي ژيانى مروقۇي پىكھىتىناوه و رەنگى داوهتەوه لەسەر لايەنى پۇھى و پەفتارى و فەرەنگى ئەندامانى كۆمەلگەكان. تەنامەت زۆر جار ئاين بە پىداويىتىيەكى رۇھى مروقۇ دادەنرى بۇ بەرەنگاربۇونەوهى هيىزە نادىيار و شاراوهكان، وەكى گوتراوه كە ئاين برىتىيە لە هيىزىكى بالا ئاسمان<sup>(۳)</sup>.

ھەر ئاينىكى دىاريکراو كەسان و دەزگاي تايىبەت بە خۆي ھەبووه بۇ بلاوکىرىنەوهى بىر و باوهەر و پەرەدەكرنى پەيرەوكاران و بلاوکىرىنەوهى بەها و فەرەنگ و ئەنجامدانى رىپۇرمى پېرۇزە ئاينىيەكان. ئەو دەزگا ئاينىييانە ئەركى خواپەرسى و ئەنجامدانى رىپۇرمى لە بۇنە ئاينىيەكان و لە زۆربەي كاتدا روڭلى پەرەردەكىرىنى ئايندارانى لە ئەستۇدا بۇوه.

(۱) د. محمد جواد رضا، فلسفة التربية، جامعه الكويت ، ۱۹۷۲ ، ص ۱۶۳.

(۲) هەمان سەرچاوه، ل ۱۶۵.

(۳) د. محمد جواد رضا، سەرچاوهى پىشىو، ل ۱۶۵ .

ئەو دەزگایانە ھاواکات لەگەل خىزان رۆلى پەروەدەکىدىنى رەفتارى و رەۋشتى و بىرۇباوهەرى و گواستنەوەى بەھاوا داۋونەرىتى كۆمەلگىيان لە ئەستىۋ بۇوه، ھەرەھا شوينىڭ بۇوین بۇ دىيارىكىرىنى كاره پېرۆز و ناپېرۆزەكان و دانانى سىنورى كاركىدىن بۇ ژيانى ئەندامانى كۆمەلگە بېپىنى ئايىنه جۇراوجۇرەكان، لېرەدا ھەول دەدەين رۆلى ئايىنى ئىسلام لەو بارەيەوە بە نمۇونە بەھىنەنەوە.

#### مزرگەوت شويىنى عىبادەتكەرنى موسىلمانان:

لەگەل بلاۋبۇونەوى ئايىنى ئىسلام پىۋىسىتى دروستكەرنى شويىنى تايىبەت بە جىبىھەجىكەرنى رىپورەسمى ئايىنى و خواپەرسىتى هاتە كايد، مىزۋووی پەرەردەكىرىنى ئىسلامى پىۋەندىيەكى راستەخۆى ھەيە بە دروستبۇونى مزرگەوتەكان قسەكىدىن لەسەر مزرگەوت واتا قسەكىدىن لەسەر شويىنى گەشەكىدىن و بلاۋبۇونەوەى كولتۇرە ئىسلامى<sup>(۱)</sup>.

زانىيانى ئايىنى لە مزرگەوتەكاندا رۆلى مامۆستايىان دەبىنى و بەرگەمى كۆبۈونەوەى خەلک لە كاتەكانى نوىزكەرن و لە دوانەكانى رۆژانى ھەينى بەنەما ئاكارى و بىر و باوهەرىبىكەكانى ئايىنى ئىسلام بۇ پەرەووكارانى شى دەكىرانەوە.

رۆلى مزرگەوت بەرەو فراوانى چوو بەجۇرەيك بۇبۇبووه شوينىڭ ھەم بۇ پەرسەن و فيرېبۇون و دادوھرى و ھى تر. يەكمە مزرگەوت لە ئىسلام مزرگەوتى (القباء) بۇو دواتر ژمارەي مزرگەوتەكان زىارى كىد لە بەناوبانگترىنیان دەكرى ئاواي مزرگەوتى مەنسۇر، مزرگەوتى دىمەشق و مزرگەوتى عومەر بن عاس و مزرگەوتى ئەزەر ناوبېين<sup>(۲)</sup>.

لەدواي تىپەربۇونى چەندان سەدە و لە سەدەي بىسەت و يەكمە مىش مزرگەوتەكان و شويىنى ئايىننەكەكانى ترى وەكوحوجرە و خانەقاكان رۆلى كارىگەريان ھەيە لە گەياندن و گواستنەوەى پەيامە ئايىننەكەبان بەتاپىتەتى دوا بەدواي بلاۋبۇونەوە ئىسلامى سىياسى و دروستبۇونى كۆمەلە و پارتەكانى ئىسلامى مزرگەوتەكان بۇونەتە ناوهەندىتك بۇ بلاۋبۇونەوە ئايىدىلوجىيائى ئىسلامى رامىاري ئەۋەش رۆل و كارىگەريي ئەم ئايىنە دەردىخات لە پرۆسەي پەرەردە و فيرەكىرىنىدا.

(۱) إبراهيم ناصر، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۸۹، ۸۸.

(۲) د. عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۱۴، ۱۰.

\* بولى پهروهه دهگاهي ئايىنى لە كوردىستاندا:

هاوکات لەگەل خىزاندا دەزگا ئايىيەكان رۆلى كاريگەريان گىراوه لە بوارى پهروهه و فيركىرىنى كوردىدا. ئاين رۆل و كاريگەرييەكى زۆرى كردووهتە سەرگشت بوارەكانى ئيانى كۆمەلگەي كوردى و هەموو كات رەنگانەوەيەكى بەھىزى هەبۇوه بەسەر داونەريت و شىوازى بېركىرنەوە و بنەما كولتۇرەيەكان. خەلکى كورستان زۆرىنەيان ئىسلامى و سوننۇن و سەر بە مەزھەبى شافعىن<sup>(۱)</sup>.

كارىگەري ئەم ئايىنه لەسەر ئيانى پۇحى خەلک بە ئەندازىيەك بۇوه، كە سەرلەپەرى ئيانى گرتۇوهتەوە، بۆيە دەتوانىن رۆل و بايەخى ئاين لە ئيانى رۆزئانەي كورد لە گشت بوارەكانى ئيان لە كورستان بەدى بکەين، گۈندىك نىيە بېيى مىزگەوت، نوپۇش و رۆزۈوگەتن بېشىكى زۆر لە ئيانى رۆزئانەي خەلکەكەي گرتۇوهتەوە، ئەمە سەرەپاي بەجى گەياندىنى ئەركى نوپۇش بەكۆمەل لە رۆزئانى ھەينى و ئەنجامدانى حەجىرىن<sup>(۲)</sup>. بۆيە دەتوانىن بلىيەن ئاين توخمىكى ھەرە گەورە ناو كولتۇرە و گەورەتىن پانتايىي كۆمەلگەي داگىر كردووه<sup>(۳)</sup>..

لە كۆمەلگەي مەرۋىيدا ئاين رۆلىكى كاريگەر دەگىرى لە ھەنمانە كايەي بېرۇرا و داونەريت و بەها و كۆمەلايەتىيەكان. ئەو سەرەپاي ئەوهى كە لە زۆربەي قۆناخەكانى مېۋوودا بەتايىبەتى ئەو كاتانەي كە پىاوانى ئايىنى بالادەست بۇون كەنالىكى گرىنگ بۇوه بۆ بلاوكىرنەوەي كولتۇرە كۆمەلگە و پهروهه كردنى ئەندامانى كۆمەلگە بە چەشىنە كە كۆمەلگە پىتىسى پىتى ھەبۇوه، جىا لەوهى كە ئەو ئايىنه ج ئايىنەك بېت.

لە كۆمەلگەي كوردىشا كە كۆمەلگەيەكى ھۆزگەرایەتى ياخۇنەريتى بۇوه، ئەو دوو ناوهندەي كە تاك تىيىدا فىرى بەهاو بنەما كولتۇرە و نەريتى و بېرۇباوهەر و پىتى و رەسمەكان دەكرا بە پله يەك خىزان و بە پله دوو دەزگا ئايىنى ياخۇز مىزگەوت بۇو.

(۱) د. محمد قيسى، شعوب و تقالييد و غرائب و عادات من العالم، الجزء الثاني، مؤسسة الرخا الحديثة، بيروت لبنان، ۱۹۹۹، ص ۳۸.

(۲) د. رشاد ميران، رەوشى ئايىنى و نەتهوھىي لە كورستاندا، چاپخانەي وەزارەتى، پهروهه، سال ۲۰۰۰، ل ۵۴.

(۳) موسىح ئېروانى، ئىسلام و ناسىيونالىزم لە كورستاندا، چاپخانەي ئاراس ھەولىن، ۲۰۰۳، ل ۳۹.

پول و کاریگه‌ریی ئاین بەپیّی جۆرى كۆمەلگە و قۇناخەكانى جياواز و بەرجاۋو بۇوه. ئاین وەکو توخمیّىكى کاریگەر ناو كولتۇرلى كۆمەلگە کارىكىدووھتە سەرگىشت بوارەكانى ژيان.

(دۆركەھايم) زانا و فەيلەسۈوفى كۆمەلناسى لەو بارەيە و دەللى: (لە كۆمەلگە بچووك و نەريتەكاندا دەتوانىن بلېيىن كە نزىكەي زۆرىنەي لايەنەكانى ژيان دەكەويىتە ژىرى دەسەلاتى ئاین. رابەرایەتى ئايىنى ھەم بىر و گوتارى ھەزى تازە دىنەتە كايدە و ھەم بەها دەدات بەوانەي كە ھەن و پەشتگىرىييانلى دەكەت. ھەروھا بەردىوام دەبىي و دەللى ئاین تەنبا بىرىتى نىبىي لە زنجىرەيەك ھەست و كىدار، بىگە جۆرى بىرگەزىنەوەي تاكەكان لە كۆمەلگە نەريتىيەكان دەستنيشان دەكەت<sup>(۱)</sup>.

لەبەر رۆشنايىيى. ئەم پاستىيانە سەرەوەدا دەتوانىن بەدلنیا يىيە و بلىيىن رولى دەزگا ئايىننەكان ئەوهندە بەرجاۋ و کارىگەر بۇوه، بەجۆرىك لە نەبوونى دامەزراوه مەدەنلى و تايىبەتىيەكانى پەرودە و فيئركرىدىن لە قۇناخەكانى زۇودا داودەزگائى ئايىنى و پەرنىڭا كان بەھەمۇ جۆرەكانىيە و كەنالى سەرەكىي و دامەزراوهى پەرورىدەكىرىن بۇون. بۇ نموونە «كلىسا كانى كاتۇلىك بە درىئىزابىي<sup>(۲)</sup> نۇ سەدە، لە تەورۇپىاى رۇئاوادا دەسەلاتى تەواوى پەرورىدە و فيئركرىدىيان لە ئەستۇ كىرتىپوو». (۳) كاتىك دەمانەۋى قىسە لەسەر رۆل و کارىگەریي ئاین بىھىن لە ژيانى كۆمەلگەي كوردىدا پۇوبەرۇوی ھەمان ھىز و قورسايىي ئاین دەبىنەوە لەسەر گىشت بوارەكانى ژيانى ئەم كۆمەلگەيە و رەنگە بە رادەيەكى زۆرترىش.

لەبەرئەوهى وەکو لە پىشىر ئاماڭىمان پى داوه كە كۆمەلگەي كوردى وەکو زۆرەي كۆمەلگە كانى تىر لەسەر بىنەمايەكى خىلاڭىتى و نەريتى دامەزراوه و بەھۇي بارودۇخى فەرەننگى و ئابۇورى و سىياسىي ناوجەكە و ھەلگەوتى جوگرافى ئەم مىالەتە تائەمەرۇش نەيتوانىيە لەو قۇناخە خۇرى رىزگار بىكەت لەو چەشىنە كۆمەلگەيانەدا وەکو ئەنتۇنى گىدىنلى: ئاین بەشىوەكى گىشتى رۆللى بىنەپەتى لە ژيانى كۆمەلاتى دەگىنېرى. رىپەرەسمە ئايىننەكان دەچنە بنج و بىنەوانى فەرەننگە مادى و ھونەرى و مۇسقىقا، پەسىم و شىيەكارى و سەمما و چىپۇك و ئەدەبیات<sup>(۴)</sup> ئەمە

(۱) انتۇنى گىدىنلى، سەرچاوهى پىشىوو، ل ۵۳۷، ۵۳۸.

(۲) لوغان كوى، سەرچاوهى پىشىوو، ل ۴۰۶.

(۳) انتۇنى گىدىنلى، سەرچاوهى پىشىوو، ل ۴۹۷.

سه بارهت به کوردیش هەر راستە. کوردستان ولاتیکی فره ئاینە (زۆرینەی موسلمانی سوننە و کەمینە شیعەن ئەو جیا لهەی کە ئاینی ترى وەکو ئىزیدى و کاکەبى، مەسیحى) بوونیان ھەيە. بىگومان ھەريەکە لەۋئاینانە بەشیوازى خۆى کارىكىدووهتە سەر رووەكانى كولتۇرلى و گشت پۇوكارەكانى زيان بەتايمەتى ئاینی ئىسلام کە ئاینی زۆرینەيە. نەتهوھى كورد باوھېتكى پەتھوی بە ئاینی ئىسلام ھەيە، گشت رىپەسم و سىمبول و بۇنەكان بە پىرۇز رادەگىرلىن. نەبوونى دامزراوهەكانى ترى كۆمەلگەي مەدەنى لە كۆمەلگەي عەشايير بۇوهتە هوئى ئەوھى کە ئاین زۇر بە قۇولى بچىتە بنج و بندوانى زيان لەو كۆمەلگەيەدا و گشت بۆشايىيە رامىاري و ئابورى و كۆمەلایەتى و ھزىيەكان پېركاتەوە. ئەوهتا پىرۇزى ئاین و پىداوانى ئاینلى لەلائى ئەو تەتمۇھى بەرلايدىكە کە بەوردى پەيرەھى لە گشت فرمانەكان دەكەن ولەتى لانادەن<sup>(۱)</sup>. (حەبىبۈلەي تابانى) لە باپەتىكىدا ھەرچاوهەكانى ئاینی كوردان، پېرەوکردن و نواندى دىلسوزىيە كە بۇوهتە تايىبەتمەندىيى كۆمەلایەتى ئەوان. عەشيرەتى و دواکەوتن و بەپىوهبردنى ياسا و پىسای عەشيرەتى و فەرمانبردن لە سەردارى گەورە خىل و پەسەندىكىرىنى بى ئەملا و ئەولاي فەرمانى ئەوان سەدان سەدە پېش ئىستا بەشىوهەك لە رەگ و پىشەياندا چاندراوه کە بۇوهتە خەسلەتىكى تايىبەت و واجىنى گرتۇوه كارىگەرىي كردووهتە سەر ئاینی ئەوانىش، پەيرەوکردنى فەرمانى پىشەوايانى ئائينىش بۇوهتە بەشىك لە سروشىيان ھەرەك چۆن ئامادمەن لەپىتاو بۆچۈونى سەرۇك خىلەكاندا گىانبازى بکەن بۇ پىشەوايانى ئائينىش زۆر بە راشقاوانەتر و بە بروايىيانەو ئاماھى گىان بەختىرىدىن<sup>(۲)</sup> راستە رەوشەكە لە سەردەمى ئەمرۇي كوردستان گورانکارى بەسەر داھاتووه، بەلام كارىگەرىيەكە لە دەست نەداوه، تەنبا شىوه و رۇوي گوراوه، واتا لە دامزراوهەكى كلاسيكى ئاینی بۇوهتەي دامزراوهەكى ئاینی سىاسى وەکو ئەو پارتە سىاسىيە ئىسلام مىيانە ئەمپۇ لە كوردستان گەشەيان كردووه.

**هاوشىوهى زۆریەي كۆمەلگە و مىللەتانى جىهان لە كۆنھەو ئاین و ناوهندە**

(۱) د. شاكر حصباك، سەرچاوهى پىشۇو، ۲۰۰۵، ل. ۴۸۶.

(۲) حەبىبۈلەي تابانى، ھاونەتەوھى قەومى كوردو مااد، و: جەليل گادانى، خانەي وەرگىران، سلىمانى ۲۰۰۶، ل. ۱۵۰.

ئاینییەکان لە دوای خیزان تاقە سەرچاوه و کەنالى پەروەردەبىيى تاكى كورد بۇوه.

كە ئەو كارەش واتە پەروەردەكىدن لەلاين نويىنەرانى ئايىنى بەتاپەتى مەلاكان بەريوھ دەچوو. لەو بارەيەوە (مارتين ۋان بروننسن) لە نووسىنەكەي سەبارەت بە كۆمەلگەي كوردى دەلى: بە بۆچۈونى خۆرئاوايىيەکان، تەنبا پلە و پايەي مولىمانى سوننى مەلايەتىيە، مەلا سەرپەرشتى و رېپەرايەتى بۆنە و ئاهەنگ ئايىيەکانى گوند دەكەت و قورئانىش فيرە مندالان دەكا. بەر لە پەيدابۇونى قوتاپاخانى نوى زۆربىي جار مەلا خويىندەوارتىن و شارەزاترىن كىسى گوند بۇو، لە بوارى ئاين و دنيادا لە گشت لادىكانيش زىتر گەراوه و بۆ ئەملا و ئەنولا چووه، چونكە دەبایە لايەنى كەم لە يەكىك، ياخو دوو قوتاپاخانى ئايىنى ترى خويىندىبا<sup>(۱)</sup>. (عەبدۇرەحمان قاسىملۇش) ئاماژە بە راستىيە دەدات كە مەلاكان تەنبا توپىزى خويىندەوار بۇون لە لادىكاني كوردىستان<sup>(۲)</sup> و بەرپەتى قوتاپاخانە ئايىيەکان كە پىيى دەوترا حوجره زانىاري ئايىيان دەدا بە قوتاپابىان، بە قوتاپابىانش كە لەلاين مەلاكان وانەي ئايىيان فېر دەكرا دەگو تۈرىت فەقى<sup>(۳)</sup>.

ھەر سەبارەت بە گىرينگى قوتاپاخانە ئايىيەکان گوتراوه كە: قوتاپاخانە ئايىيەکان روپىكى مەزنىيان ھەبۈوه لە بوارى پەروەردە و فيركرىندى، (خويىندىن لە قوتاپاخانە جەختى دەكىد لەسەر پىتى هجاء و سورەتى فاتىحە و ئىخلاص و تەحيات، دواتر قوتاپابى جزوەمەي دەخويىند و بەم شىۋەيە كەم كەم قورئانى پېرۇزى تەۋاو دەكىد. سەبارەت بە نووسىن و خەت خودى قوتاپابى (فەقى) كارى لەسەر دەكىد، پاش ئەوهى كە فەقى دەستى بە خويىندىنى كتاب دەكىد دەچووه گوندى تى، ژمارەي ئەو كتابانەي كە لە حوجرەكان دەخويىندرا خۇرى لە<sup>(۴)</sup> شەست و دوو كتاب دەدا و ماوهى خويىندىش لە نىتىوان (۱۲-۱۸ سال) بەردىوان دەبۈو، زمانى خويىندىن و شىۋۆچەكىدىن بە كوردى، عەرەبى و ھەندىك جار بە فارسى بۇو. ئەوهى كە ئەو قۇناخەي دەبىرى و

(۱) مارتىن فان برونەسن، ئاغا شىخ و دەولەت، كوردو عەلى، چاپى دووهەم، چاپاخانە سەرددەم، سليمانى، ۲۰۰۳، ۱۰۶، ل. ۲۰۰۳.

(۲) د. عەبدۇرەحمان قاسىملۇ، كوردىستان و كورد، و: عەبدۇلا حەسمەن، چاپەمەنلىكىنى بىنكەي پېشەوا (ب. ش)، ۱۹۷۳، ۱۹۷۳، ۲۹، ل. ۱۹۷۳.

(۳) لقمان ا.محۇ، الکورد و كوردىستان بىبىلۇغرافيا مختارە و معرفە، ت: ھفال، مطبعە ئاراس، ۲۰۰۷، ۱۶، ل. ۲۰۰۷.

خویندی تهواو دهکرد پیشان دهگوت دوازده عیلم «مهلای دوازده عیلم»<sup>(۱)</sup>.

سەرچاوهیه کى ترى ئايىنى لە كوردىستان كە بە نۇرهى خۇى كارىگەرى هەبۇوه بەسەر لايەنى كولتۇرلى و پەروھەدىيى و ئايىدۇلۇجى لەو كۆمەڭەيدا رۇلى شىخ و رابەرانى تەرىقەكانى شىخايەتى قادرى و نەقشبەندى<sup>(\*)</sup> بۇوه لە كوردىستان، كە

(۱) د. عمر إبراهيم عزيز، تطور التعليم في إقليم كردستان العراق، كۇوارى ئەكادىمىي كوردى، ژمارە، ۸، سالى ۲۰۰۸، چاپخانەي خانى، ل ۱۶۷، ۱۶۸.

(\*) دەرىيىشاھىيى ئەپىازە بۇوه كە دواي بەدەستە وەگەرتى دەسەلاتى سیاسى و ئابورى لەلایان سەركىرە و خەلیفەكانى موسىلمانان دوا بەدا زىيادبۇونى دەسەلات و سەركەوتتە يەك لە دواي يەكەكانيان و زىيادبۇونى مولك و سامانى ئەوان سەرى هەلدا كە خەرىپە بۇوه كەم لە رېتىنەيەكانى ئىسلام و سونمەتى پېغەمبەر (د.خ) لایان دەدا ئەۋە بۇوه لە سەدەھى خەشتەم خەلکانىك پەيدا بۇون و بانگەشەيان بۇ خاپەرسى و گەپانوھ بۇ ئىسلام و سونمەتى پېغەمبەر (د.خ) دەكىد و بەرگى زۇركۈن و شۇرى سۇقىيان لەبەر دەكىد، زۆزان دەلىن ھەر بۇيە ناوابيان نابۇون سۇقى، داوابيان لە خەلک دەكىد كە بۇوه لە پەروھەدىگار بىكەن و واز لە مولك و سامان و موغرەياتى دنبا بەھىن. وەكى سۇقىيىگەرى گەورە و بەناوبانگى رابىعىي عەدەوى (سالى ۷۵۴ مىردووه) مەعروفى كەرخى (۸۱۶ مىردووه)، زەنۇونى مىسىرى (۶۱۶ مىردووه) حوسىئىن كورى مەنسۇرۇ حەملەج (۹۲۲ مىردووه) و.... هەندى لە بەسرا و بەغدا و كوفە دەركەوتىن. ئەم رېپەزە لەسۇنت و شەرىعەت گەللى دوورتر چوو كاتىك پەپەزەرەرانى خۇى بانگ دەكىد بۇ خۇتەرخانكىرىنىكى تهواو بۇ رۇو لە خواكىدىن و پەرسەن لەپىتاو گەيشتن بە حقىقەت و دىلىيابىي (عين القيقين) و يەكىبۇن لەكەل خوادا (الفن فى الله). جىاوازى لە بىرپەراكانى رېپەزە سۇقىزم بۇوه هوئى پەيدابۇونى چەندان رېپەز واتا رېگە ھەرمەكىو: رېگەي قادرى، رفاعى، شازلى، سوھەرە وەرىدى، مەولەي، نەقشبەندى و... هەندى... ئەو دوو جۆرە كە لە كوردىستان بەپەزەيدەكى زۇر بەرچاۋ و رەواجى پەيدا كەد و بلاۋبۇوه ھەر دوو تەرىقەتى قادرى كە لەلایان سۇقىي بە ناوابانگ شىخ عەبدۇلقلادار گەيلانى (۱۰۷۷-۱۱۶۶) كە كوردىيى خەلکى گوندى (گەيلان) لايى كرماشان بۇوه كوردىستانى خوارۇسى روھەلات و نۇوهكى شىخ عەبدۇلقلادار عەبدۇلكلەرىم گەيلانى (۱۳۶۶-۱۴۰) تەرىقەكەھى هىئىناوەتكە كوردىستانى ناوهەراست = لەوئى شىخەكانى نەھەرى سەرجەلەي خۇيان بۇ ئەم دەبەنەوە. تەرىقەتى دووھم كە نەقشبەندىيە لە سالى ۱۸۱۱ لەلایان مەولانا خالىد (شىخ زىائودىن خالىد نەقشبەندى) يە گەيشتۇرەتە سلېمانى و دواتر لە ويۋە بەرھو =

هەریەك لە دوو تەرىقەتە خودان سەركىرىدەي ئايىنى خۆيان بۇون و كۆمەلېكى بەرچاۋ پەيرەوكاريان هەبۇوه كە بە مورىد ناوزەد كراون. ئەمانە تاكۇ ئەمروش لە رېڭەتىكىيە و خانەقاكانىيان و بە ئەنجامدانى رى و رەسمى تايىھەت و رەفتارى جۇراوجۇر ژمارەيەكى بەرچاۋ لە خەلکى عەشاپىر و لادىكان لە چواردەورى خۆيان كۆ دەكەنەوە. بەھۆى لاۋىزى زانىيارى زانستى لە كوردىستان دەتوانىن بلىنن كە زانىيارى ئايىنى زۇربىيە بۇشايىيە مەعرىفييەكانى كۆمەلگەتى كوردى پى كردووهتەوە. بويىھە سەير نىيە ئەگەر لە كاتى شىكىرىنەوە مىزۇۋى زىيانى نەتەوە كورد بۇمان دەردىكەتى كە بىر و رەئائىنييەكان تاكە ئامراز بۇون بۇ چارەسەركىرىن و بەرپەبرىنى زۇربىيە بوارەكانى سىاسى و پەرەردەھى و ئابۇورى و كۆمەلەتى لە كوردىستان. ئەوتا رووناكبير و گەپىدەكان لە مىيانى نۇوسراوهەكانىيادا ئاماڭە بەر راستىيە دەدەن كە تاكۇ نىيە سەدەي بىستەم ئايىن لە كۆمەلگەتى كوردى پۇلېكى بەرچاۋى هەبۇوه لە بزاڤى نەتەوە كوردىدا. لە راستىدا زۇربىي ئەو راپەپىن و شۇرپشانى لە ماوهى نىوان سالانى ۱۸۸۰ تاكۇ چەلەكانى سەدەي بىستەم ھەلگىرسان لەلايەن شىخەكانەوە سەرپەرشتى دەكran<sup>(۱)</sup>.

ھەروەھا داممىزراوه ئائىنييەكان و راپەرانيان وەكى لە پىشتر ئاماڭەمان پى دا سەرچاۋەيەكى بنەرەتىي پەرەردەكىرىن بۇون. لە زىيانى كۆمەلەتى و دادوھرى و بەرپەبرىنىدا رېلى سەرەكىيابان پى سېرىدرابە. كارىگەرەي ئايىن لاي تاكى كورد بەھۆى ئەو رولە كارىگەرەي ئايىن لە زىيانى كۆمەلەتى گېپاۋەتى ئەوەندە بەھىز بۇوه، ھەروەھا پىرۇزى ئايىن لە كۆمەلگای كوردى و پابەندبۇونى توندو توپلى تاكى كورد پىلى لەلايەك و بەپىرۇزكىرىنى گشت شىڭ بە بەتنىيا پىپەستىدانى بە ئايىن و بە زمانى ئايىن كە زمانى قورئانە كە زمانى عەرەبىيە، بۇوهتە ھۆى ئەوەي كە ناوى مندالەكان بەھۆى كارىگەرەي ئايىنەو بە زمانى عەرەبىلى لى بىندرىت و ھەروەھا گېپانەوە بەنەچەك و رەگەزى ھەندىك تىرە و ھۆز بۇ بەنەچەكە پىيغەمبەر (د.خ) كە بە

---

= ناوجەكانى ترى ئىسلامى بىلاؤ بۇوهتەوە. (د. رەشاد میران، رەوشى ئايىنى و نەتەوەيلى كوردىستاندا، چاپخانەي ھەزارەتى پەرەردەي حكۈومەتى ھەرىتى كوردىستان، ۲۰۰۰، ل. ۶۱-۵۵).

(۱) علاء الدین سجادى، كوردىوارى، بىلغىدا، ل. ۸۱.

(سەيد) ناو دەبرىئىن واتا عەرەب بۇون.

پېرۆزى ئىسلام و ھزرى ئايىنى لاي تاكى كورد بە رادەيەك كارىگەر بۇوه، بە ئەندازەيەك كارى كردووھتە سەر تىپۋانىنى ھزرى ھەندىك لە نۇوسىر و رووناڭبىر و مېڙۇنۇوسى كورد تا رادەي چەواشەكىدى زانىيارى زانىستى. ئەو راستىيەشمان لە (پەرتوكا عادات و رسوماتنامە ئى ئەكرايدى) يى مەلا مەمۇمۇدى بايەزىدى (1799-1867) بۆ بە دىيار دەكەۋى كە سەبارەت بە ژيائى كۆچەرنىيىشىنى كورد نۇوسييەتى. ئەم نۇوسرابە دەكىرى بلېين سەرەتايەكە بۆ باسکەرن و شىكىدەن وەي كۆمەلگەي كوردى كۆچەرى. ناوبرار لەزىز كارىگەري ئايىنى ئىسلام و پېرۆزى مىللەتى عەرب بەھۆى ئايىنهكەيانەو بەم شىۋەيە خوارەوە باس لە بىنچەكەي نەتەوەي كورد دەكەت كە خۆى يەكىكە لەو: «با ئەو مەسىلەيە لەلای داواكار و تەماشاڭەران دىيار بى كەوا (طوائف الاكراد)، لە تايىفەي عەربى بەدەوي كۆنە و كە بەشىۋەيەكى رىزىدى بەنچەكەي عەرب جىابۇونەو و بەمال و خېزانوو رووبىان لەو ناوجەيە كرد. زمانى پېشىۋىبيان بە گشتى زمانى عەربى بۇو يەك تايىفە بۇون. تا ئەو سەرددەمە ناوى كوردىستان هەر بۇونى نەبۇو كاتىك ھاتنە ئەو ناوجەيە و سنورى ئىران و خوراسان چۆل بۇو، ھەرييەك لەوان ناوىكى ھەبۇو. بەم شىۋەيە وەچەيان خستەوە ژمارەكەيان رۇو لە زىيادى كرد وەكى ھەر تايىفەيەكى تر. بەلام سەبارەت بەناوى كورد كە لە بىنھەپتدا لە وشەي (گىر) دەهاتوو واتا كۆبۇونەو و پېۋەست بۇون. لەبەرئەوەي (ئەو عەرەبانە) بۇوبۇونە دراوشىي دەولەتى ئىرانى و لەگەل يەكتىر ھاموشىيان ھەبۇو كارىگەري ئۇوانىيان لەسەر ھەبۇو تىكەلاؤلى لەگەل زمانى فارس دروست بۇو، بە تىپەربۇونى كات زمانى رەسمەنى خۆيان وازلى ھىننا كە عەربى بۇو، بەم شىۋەيە بە تىپەربۇونى كات و رۆزئەم خىلە دروست بۇو...<sup>(۱)</sup>. لە مىانى بېرىپەرستى چۆن زال بۇو بەسەر گشت بوارەكانى ترى زانىيارى و دواتر تاچ ئەندازەيەك زانىيارى و راستىيەكانى شىۋاندۇوھ. ھەر سەبارەت بە كارىگەري ئائىن و پېپەرانى ئايىنى لەسەر بوارەكانى ژيائى تاكى كورد تەنانەت لە مەسىلە چارەسەركەرن و بوارە زانستىيەكان زۆرچار دەبىنин كە بۆ چارەسەركەرنى گرفتە

(۱) رەشید فەندى، پەرتۈكى عادات و رسوماتنامە ئەكرايدى يى مەلا مەمۇمۇدى بايەزىدى 1799-1867 ن، چاپخانى حاجى هاشم-ھەولىئىر، ۲۰۰۶، ل ۱۱۱-۱۱۲.

تەندروستىيە جەستەيى و دەرروونىيەكان جارىكى تر پەنا بىرداوەتە بەر پەرسىتكە و پياوچاك و شىخ و مەلا و دوعا و گشت رېۋەسمە ئايىننەكان. تۆماس بوا لە كتابەكەيدالەو بارەيەوە دەلى: «كورد ھەر دەم چەند رېڭەيەكى جۆراوجۇرى كلاسيكىيان ھەيءە بۇ چارەسەركىدن، كە بە پلەي يەكم باوهەيتىنان بە پەروەردگار و پەنا بىردىنە بۇ ئەو. ئەوان پىيان وايە كە نەخۇشى لەلائى خواى گەورەوە دىئت و شيفا و چارەسەرىيەكەشى ھەر لەلائى ئەو دەبىت بويە لەو كاتە پەنا دەباتە بەر نىزىكۈونەوە لە خوا، ھەر ئەو رېنىوپەنەش ئەنجام دەدات كە پىغەمبەر (دەخ) خۇى لە كاتى نەخۇشى پەناى بۇ دەبرد وەكى لەسەر زارى ئائىشە خىزانى پىغەمبەرەو باس كراوه كە نەساغ دەبوو دەستى پاستى دەختى سەر شوينى ئازار و چەند جارىك و تەمى «بسم الله الرحمن الرحيم»ى دەوبارە دەكرىدەوە، دواى خويىدىنى چەند ئايەتىكى قورئانى داوابى چاكبۇونەوە لە خوا دەكىد. ياخۇ جامە ئاوىك چەند ئايەتىكى لەسەر دەخويىند و دواتر دەيدا بەنەخۇش بۇ چاكبۇونەوە. ئەنجامدانى ئەو رېنىوپەنە و سەردانى پياوچاك و شوينى پېرۇز بەمەبەستى چارەسەركىدىنەساغى»<sup>(۱)</sup>. لە كۆزى ئەو چەند زانىيارىيە سەرەوە دەتوانىن دەرك بەو راستىيە بکەين كە چۈن زانىيارى ئايىنى شوينى زانىيارىيەكانى ترى گرتۇوەتەوە و ئەگەرچى لە قۇناخى ئەمرۇدا دامەزراوە ترى فەرمى و مەدەنى ھاتۇونەتە كايەوە و ئەركى ئايىن گۆرانكارى بەخۆو بىنیو، بەلام كارىگەريي دوور و درېزى ئايىن لەسەر گشت بواهەكانى ژيان و بەتايبەتى پەنگانەوە بەسەر كولتوورى كۆملەكە نەيتۈانىيۇو كارىگەريي بىرى ئايىن و زانىيارى ئايىنى بەرپەزىدەكى بەرچاوا لاواز بکات.

#### د- دەزگاكانى راگەياندن:

دەزگاكانى راگەياندن گشت بلاوکراوه و رادىپۇ و تەلەقزىيۇن و سىنەماكان دەگرىتەوە كە لە سەردىمى ئەمرۇدا بەيەكىك لە كەنالە بەھىزەكانى بلاوکردىنەوەي زانىاري دادەنرى لە بوارى جىاوازدا، لە ھەمان كاتدا رۆلى گىرىنگ لە بوارى فيرکىدن و پەروەردەكىدىندا دەگىرى.

لە سەردىمى كۈندا بابەتكانى فيرکىدىن زياتر لە چوارچىۋە فەرھەنگ و ئەزمۇن و زانىيارىيە ناواچەيىيەكاندا دەخولايەوە، كەچى ئەمېرۇكە بە رېڭەي دەزگاكانى

---

(۱) تۆماس بوا، سەرچاوهى پىشۇو، ل ۱۰۶ - ۱۰۷.

راگهیاندن و پیوهندیکردن و تۆرەکانی ئەنتەرنیت، زانیارى لە سەرتاسەرى جىهان دەگوازىتەوە، تەنانەت زۆر زانكۇ و كۆلىچ و قوتابخانە ھەن بەپىگە تۆرەکانی ئەنتەرنیتەوە وانە بۆ قوتابىيەكان دەلىنەوە.

سەبارەت بە كارىگەرىي دەزگاڭانى راگهیاندن بەتايىھەتى تەلەقزىون لەسەر ژيان و پەفتارى تاك، كۆمەللىك تاقىكىردىنەوە ئەنجام دراوه وەكۈ ئەنتۇنى گىدىنزا دەلى (دەركەتووو) كە تەلەقزىون و جۆرى بەرناમەكانى بەتايىھەتى ئەو بەرنامانەي كە زىاتر توندوتىزى بىلەن دەكەنەوە ياخۇ ئۇ فىلمانەي كە زىاتر باس لە شېر و كوشتن و بىرپىن دەكەن بۇونەتە هۆى، يەكمە: لاوازىبۇنى پیوهندىيەكۆمەلايىتى و خىزانىيەكان لەبەرئەوەي كاتەكانى بۇش بىر دەكتەمە دەۋوەم: ھۆكاريتكە بۆ بىلەن بۇونەوە توندوتىزى<sup>(۱)</sup>.

ھەر سەبارەت بە كارىگەرىي كەنالەكانى راگهیاندن و بىلەن دەكتەمە فىيرىكىردىن و بىلەن دەكتەمە زانیارىيەكان، (ئىبرلى) دەلى ئەگەر بۆت پىكىكەوت كە چاپكراوى رۆزى يەكشەمەي رۆزىنامەي نیورك تايىز بەتەواوى بخويىتەوە بەس لە رۆزىدا ئەوەندە زانیارىي بەدەست دەھىنلى كە ئەمەرىكايىيەكى سادە لە ھەموو ژيانىدا لە سەدەتى (تۆماس جىفرسون)<sup>(\*)</sup> بەدەستى دەھىندا<sup>(۲)</sup>.

وەكۈ ھەستى پى دەكرى كۆمەلگە رۆز لە دواى رۆز پىشكەوتى زىاتر بە خۆيەوە دەبىنى، لەو سەدەتى تەكۈلۈچىيا بەر زانە كەرسىتە و ئامىرى پىشكەوتوو لە بوارى گەياندى زانیارى و بىلەن دەكتەمە هەوال و زانیارى جۆراوجۆر دەكتەمەيتە بازار كە ئەمەش كارىگەرىي و رۆزلى پەروەردە و فىيرىكىردىن دەزگاڭانى راگهیاندىن زىاتر و بەرفەوانىر دەكتەمە. ئەمەرۆكە كوردىستانىش ھاوكات لەگەل ناوجەكانى ترى جىهان كەوتۇوهتە بەر شالاوى تەكەنلەجىيات راگهیاندىن و پیوهندىكىردىن. بەھۆى سانايى پىوهندىكىردىن و بەيەكەوە و پىوهەستدانى گشت كۆمەلگەكان، بە هۆى تۆرەكانى

(۱) ئەنتۇنى گىدىنزا سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۴۸۶، ۴۸۸.

(\*) تۆماس جىفرسون سىيەم سەرۆكى ئەمەرىكايى بۇ لە ماوهى نىوان (۱۸۰۹-۱۸۰۱) حۆكمى كرد.

(۲) تحرىن دون إى. إىبرلى، بناء مجتمع من المواطنين ، وەركىرانى: هشام عبدالله، الاهليه، الاهليه عمان الاردن، ۲۰۰۳، ل. ۱۲۶.

ئەنتەرنىت و مانگە دەستكىردهكان، وەکو (توماس فريديمان) لە كتىبەكەيدا ئامازەت پىيىدى دەدات جىهان تەخت و يەك پارچە (المسطح) بۇوه<sup>(۱)</sup> بەم مانايىمى لە سەددەت بىست و يەكەمدا كە بە سەددەت جىهانگەرايى (Globalazation) دادەنرى (واتە بىكەيىنانى گوندى كەونى لەھەمۇو جىهاندا بىنياتنانى يەك سىستەمى سىاسى ئابۇورىيى بەرپۇھەردن لەھەمۇو جىهان كە بەھۆى توپەكانى ئەنتەرنىت و تەكىنەلۈچىيات پىتوەندىكىردن سەرجەم دەولەتان و نەتەوەكان بەيەكەوە گىرى بىدات)<sup>(۲)</sup>.

ئەم تىكەلبۇونە كوللتورىيە و كردەنۋەتەرەتى كەنالەكانى جىهان بەرپۇوي كۆمەلگەي كوردى و سەرەتايى چەندان كەنالى تەلەقزىيونى كوردى و ئەمەنھەمۇو بلاۋىكراوهى رۆژانە لە دەرەوە و ناواھەرە كوردىستان كە لە ژمارە نايەن چاپ دەكىرەن و هەروەھا سايىتەكانى ئەنتەرنىت كە رەواجى زۆرى لەسەرە بۆ بەكارھېتىن لەلايەن تاكى كوردى بەتاپىھەتى نەھەرە تازە، دەكىرە بەسەرچاوهەكى ترى ئەكتىقىف و كارىگەر دابىنرىت بۆئەراستەكىردىنى پىرسەتى پەروەردەكىردىنى لە كوردىستان و رەنگرپىزىكىردىنى كوللتورى و دواتر كەسايىھەتى نەتەوەرە كوردى.

#### ھـ دەزگا كۆمەلایەتتىبەكان :

سەرەتايى ئەنچەند داۋودەزگايىھى كە ئامازەمان پىيدان چەند دامەزراوهى تەرەن لەناو كۆمەلگە كە مروق لە قۇناخە جىاوازەكاندا بۇوي تى دەكەت. بۆ نمۇونە شۇينى كاركىرىن و كۆمەلە و رىكخراو و پارتە سىاسىيەكان. دوا بەدۋاي ئەھەرە كە مروق قۇناخى مندالى و دواتر قوتابخانە كۆتايى پى دەھىتىت، بەمەبەستى كاركىرىن و بىنینى رۆللى خۆى وەك ئەندامىكى كۆمەلگە، روو لە دەزگايانە دەكەت. بىگەمان مروق لە قۇناخەدا گەيشتۇوەتە ئاستى پىنگەيشتنى ژىرى و جەستەيى بەلام بەھۆى پەروەردەكىردىنى بەرەۋام بىر و باوھەر و رۆشنبىرىي زىياتر فىر دەكىرى. هەر ناواھەندىك لە ناواھەندانە خودان رىتبازىلەك و فەلسەفە و بىر و باوھەرى تايىبەتن لە بوارى كاركىرىنى

(۱) وزارەتى پەروەردە لە سەرەتەمى كابىنەي چوارەمدا، ئامادەكىردىنى ئەحمد قەرەنى و ئەوانى تەن، زنجىرە بلاۋىكراوهەكانى كۆوارى ئاسوّى پەروەردەبىي ۳۲، ھەولىر - ۲۰۰۵ . ۲۸ ل.

(۲) توماس فريديمان، العالم مسطح، ت: عمر الابوبي دار الكتاب العربي، بيروت لبنان، ۲۰۰۶ . ۵۶ ل.

خویاندا، بؤيە دەتوانن وەکو ھەر داودەزگايىمەكى ترى پەروەردەبى رۆلى پەروەردەكىدەن و هوشياركىدەن لە نتوان ئەندامانىياندا بگىپن . دەكىئ لەو كۆمەلەنە ناوى چەندانىيان بەنمۇونە بھېتىنەنە وەکو كۆمەلەنە چاودىرى خىزان، كۆمەلەنە چاودىرىكىدەن لە سروشت و پيسى، كۆمەلەنە چاودىرى نابىنيايان و ... هتد(۱). ھەرەھە كۆمەلە پارتىكى رامىارى ترەنەن كە لەسەر ئاستى جىهان خودان ئايدىيولوجى دىيارى كراون و ھەرييەك بۇ ئامانجىكى دىيارىكراو كار دەكەن. وەکو پارتى سەوز كە پارىزگارى لە زىنگە دەكەت، ياخۇ پارتى كرىكاران كە كار بۇ مافى كرىكاران دەكەت و پارتى كاتۆلىك و ..... هتد(۲). كارىگەرەي ھەرييەك لەو كۆمەلە و رېكخراوه جۆراوجۆرانە بەستراوه بە رادەي چالاكى و هوشيارىي ئەندامانى كۆمەلەكە كە رېنگانەنە وەي دەبى لەسەر گواستنەنە وەي بىر و باوهەر و ئايدىيولوجىبا بۇ ئەندامانى تازە و گونجاندىيان لەگەل پەوشى ژيان و ئاراستەكىردىيان بەرە و ئامانجى دىيارىكراو.

**دۇوھم / دەزگايى پەروەردەي فەرمى:**

\* قوتاپخانە:

تا ئىيستا قىسمان لەسەر ئەو ناوهند و دامەزراوانە دەكىد كە بەشىۋەيەكى نارپسىمى و نافەرمى رۆل دەگىپن لە پەروەردەكىدەن مىرۆف لە قۇناخە جىاجىاكاندا بەلام ئەو دامەزراوهى كە بەشىۋەيەكى فەرمى ئەركى پەروەردە و فيرەكىدەن لە ئەستۆدايە قوتاپخانەيە.

دوا بەدواى پېشىكەوتى كۆمەلەكەكان و ئالۆزبۇونى ژيان و فەربۇونى پېداويسى و ئەرك و چالاكىيەكان و كەلەكەبوونى فەرەنگ و مەعرىفەي زانستى جۆراوجۆر چىى تر خىزان بە تەمنىا نەيدەتوانى رۆلى پەروەردەكىدەن لە گشت بوارەكانى ئابورى، كۆمەلەيەتى، سىياسى، ئائىنى و ..... هتد لە ئەستۆ بىگرىت. ھەر بؤيە پېكەيىنانى دامەزراوهىكى تايىھەت كە ئەم ئەركەي لەسەر شان بىت بۇو بە پېۋىستى. جىاوازى ئەو دامەزراوهىكى لەگەل دامەزراوهەكانى ترى پەروەردەبىي نافەرمى وەکو خىزان و بنكە

(۱) د. ابراهيم ناصر، سەرچاوهى پېشىوو، ٨١ ل.

(۲) ئەنتۇنى كىدىن زەرچاوهى پېشىوو، ٣٥٠ ل.

ئاينييه كان له ودایه که فیرکردن له چوارچیوهی ئەم دامەزراوهیه بەشیوهیه کی رېکخراو نەخشە بۆ کیشراوه و ئامانجەكانیشى دیارى كراوه بەجۇرىك دەكىرى پىداويستىيەكانى و ئەنjamامەكەشى دیارى بکرین بەو مانايىھى كە جۇرى هاتوو (قوتابى) دەرچوو (خەرچىج) تىيدا بەشیوهیه کى ورد دەستنىشان دەكىرى<sup>(۱)</sup>. كەواتە قوتابخانە ئەو يەكە پەروەردەبىيەي، كە ھەلەستى بە ئەركى پەروەردەكىن ھاوکات لەگەل خىزاندا و ھاوکارى دەكەت لە ھىننانەكايىھى نەوهىيەكى تازە، باوهەرى بە كولتوورى كۆمەلگە ھەيە و پەپەھوی لى دەكەت<sup>(۲)</sup>.

ھەروەها قوتابخانە سىستەمەيىكى تايىبەته لە سىستەمەكانى كارلىكىردىنی كۆمەلایەتى. دامەزراوهیه کى كۆمەلایەتىيە كە لە ناوهندى كۆمەلایەتى بە ئاشكرايى جىا دەكىرىتەو، ھەروەها قۇناخى دووهە دواى خىزان بۆ پىشخىستنى مندال لە ۋانگەمى ھزرى و كۆمەلایەتىيەو و ھاوکارە بۆ گونجاندى لەگەل كۆمەلگەي گەورە، كەواتە ئەو بەو مانايىھى ھىلى پىوهندىكىردىنە لە نىوان مال و كۆمەلگەد<sup>(۳)</sup>. لەلایەكى ترەوە قوتابخانە بنەماى سەرەكى بىنیاتى كۆمەلگە و كۆمەلگەيەتى، ئەو دامەزراوهیه كە كۆمەلگە پىكى ھىناوه بۆ پەروەردەكىردى مندالەكانى و پىكىيەنەنەن بە پىگەي قبۇلكرارو رەزمەندى لەسەر درا و تاوهە كۆمەلگەيەتىيانەي كە رېزيان لى دەگىررە و پاشماوهى كولتوورىيەكان بگوازىتەو بۇ نەوهەكانى داھاتوو لەپىتناو پارىزگارىكىن لىنى و بەردهوامى دان و بە كۆمەلایەتىكىردىنە تاكەكان بە كۆمەلایەتىكى كە وايان لى بکات بىنە ئەندامىكى كارا و باش<sup>(۴)</sup>. كەواتە دەتوانىن بلىيەن قوتابخانە ئەو دەزگا تايىبەته يە كە بەھەرمى لەلایەن كۆمەلگەو دامەزراوه بەمەبەستى پەروەردەكىردىن و راھىتلى ئەندامانى كۆمەلگە بەجۇرىك خزمەت بە پاراستنى تايىبەتمەندى و فەرەمنىكى كۆمەلگە و پىشكەوتى بکات.

قۇناخى دامەزرااندىن قوتابخانەكان و پىشكەوتىن و زۆربۈونىيان و ھەرخانىكى

(۱) د. محمد عبدالعزيز الذهب، التربية والمتغيرات الاجتماعية في الوطن العربي، بغداد . ۲۰۰۲، ص ۱۸۵.

(۲) د. محمد الطيطي و منبیر عريفج و د. عون حضاونه و آخرون، مدخل الى التربية، دار المسيره، عمان الأردن، ۲۰۰۲، ص ۲۰۰.

(۳) عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پىشىو، ۲۸۰.

(۴) د. ابراهيم ناصر، سەرچاوهى پىشىو، ۷۶.

مهزنى لە پىشىھەوتىزى ئىزىانى كۆمەلگە دروست كرد و بۇ بەبنەمايەك بۆ ھاتنەكايدى شۇرۇشى تەكتۈلچىبا لە سەردىمى ئەمرۈماندا. (بىسمارك) (1898-1895) سەبارەت بە ئەرك و گريينگى قوتاپخانە و مامۆستا دەللى: "ئەو كەسى قوتاپخانە بەرىۋە دەبات بەرىۋەبەرى داھاتووی ولاتە" (۱). جۆن دېقى (1952-1859) سەبارەت بە ئەرك و گريينگى و رۆلى قوتاپخانەكان دەللى: "قوتاپخانەكان دەتوانن تا رادىيەكى دىاريکراو گۇرانكارى بەسەر رىزىمى كۆمەللايەتىدا بەھىنەن، كە دامەزراوه كۆمەللايەتىيەكانى تىلە بەرامبەريدا بى توانان" (۲). ھۆكارە سەرەتكىيەكانى ھاتنەكايدى قوتاپخانە دەتوانىن لەو چەند فاكىتەرە خوارەوە كورت بىھىنەوە: ھۆكارى يەكمە: فراوانبۇونى كولتۇرلى بەرھەمەتىو و كەلەكەبۇونى لە ئەنجامى پىشىھەوتىن و بەشارستانبۇونى مروقق.

ھۆكارى دووھەم: ئالۇزبۇونى كولتۇرلى بەرھەمەتىو.

ھۆكارى سىيەم: پەرسەندىنى زمانى نۇوسىن كە بۇوە ھۆى ئەوهى ھانى نەخويىندەوران بىدات بۇ پىيىستېبۇون بە فيرىبۇونى زمان و نۇوسىن و بۇ شارەزابۇون لەسەر ناواھەرپۇكى كولتۇرلى (۳).

وەكى ئاماڭەمان پى دا قوتاپخانە دەزگايەكى پەرەدەبىيە و لەو بوارەدا رۆلى كارىگەر دەگىرى، ئەركە پەرەدەبىيەكانى قوتاپخانە دەتوانىن لەو چەند خالە كورت بىھىنەوە:

۱ - گواستنەوهى كەلەپۇورى نەوهەكانى پىشۇو بۇ نەوهەكانى داھاتىو. وەكى دەزانىن فەرھەنگ و كولتۇرلى باو و باپىران بە تىپەربۇونى كات لەناو نۇوسراو و بەلگەنامە و كتىپەكاندا لەسەر يەكتىر كەلەكە دەبى قوتاپخانە ھەلەستى بە گواستنەوهى بۇ نەوهەكانى داھاتىو.

۲ - پارىزگارىكىرن لە كەلەپۇور: سەرەرائى ئەوهى كە قوتاپخانە ئەركى گواستنەوهى كولتۇرلى كۆمەلگەلى لە ئەستۇيە لە ھەمان كاتدا داھىتىن دۆزىنەوهى بىرمەندانىش تۆمار دەكەت و دەيختە سەر مەعاريفى پىشۇوت، بەرەپەنلى لە نىيان راپىدوو و ئىستىاي نەتەوهەكان دروست دەكەت و نەخشە بۇ داھاتىو

(۱) د. ابراهيم ناصر، سەرچاوهى پىشۇو، ۷۷.

(۲) د. محمد الطيطى والاخرون، سەرچاوهى پىشۇو، ۲۰۰.

(۳) د. عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پىشۇو، ۲۸۲.

دەكىشى.

٣- قوتابخانە زانىارى و فەرەنگى كەلەپورى كۆمەلگا پۇلىن و شى دەكاتەوە بەجۇرىك لەھەر قۇناخ و تەمنىك بەپىيى رادەي گەشەكردن و تواناي ھزرى ئەركى فيرەكىدىنى جورد و پۇلىتىيان دەخاتە ئەستو.

٤- قوتابخانە فەرەنگ و كولتۇرۇ كۆمەلگە لە خەوش و كەمۈكتىبىيەكان دەپالىيۇي بۆ نمۇونە ھەول دەدات لايەنى جادۇو لە زېرى بەدەرى تىدا كەم ياخۇ رېش بکاتەوە.

٥- قوتابخانە ئاسو و تواناي تىيگەيشتنى تاكەكان فراواتىر دەكات بەھى كە ئاشنا دەبن بە كولتۇرۇ مىللەتانى تىرسەرەي كولتۇرۇ نەتەوەكەي خۆي.

٦- لە قوتابخانە جىاوازى چىنایەتىبىيەكان دەتاۋىتە، جىاوازىيەكان لەناو دەچن و مرۆقەكان بەرمۇ يەك ئامانچ و بىر و راھەنگا دەننىن.

٧- قوتابخانە گۆرانكارىي و پېشىكەتون لە كۆمەلگەكان دىئنیتەكايەوە ئەۋىش بەرىيگەي نىشاندانى زۆر لە گىرۇگىرفتەكان و چارەسەركردىيان و ئاراستەي كۆمەلگە دەگۈرۈت<sup>(١)</sup>.

سەرەرائى ئەو كۆمەل ئەركەي كە قوتابخانە وەك دامەزراوهىكى پەروھەدىيى لە ئەستۆي دايە چەند ئەركىكى تىريشى هەمە:

أ- ئامرازىكە بۆ تەواوكردن: بەو مانايەي كە قوتابخانە روڭى مآل و خىزان لە پەروھەدەكردىنى مندال بەرددوامى پى دەدات بۆ ئەھى ئامادەي بکات بۆ زىيان لە كۆمەلگەي گۈرەدا.

ب- ئامرازىكە بۆ چاكسازى: بەو مانايەي كە دامەزاروھ پەروھەبىيەكانى تىرەنگە لە كاتى جىبەجىتكەرنى ئەركە پەروھەدەبىيەكان تۇوشى ھەلە ياخۇ كەمۈكتى بىي و قوتابخانە ئەو ھەلانە چاڭ دەكاتەوە و كەمۈكتىبىيەكان پې دەكاتەوە.

ج- ئامرازىكە بۆ ھەماھەنگى: بەو مانايەي لەپىتىناو پەروھەدەكردىنى مندال بە باشىرىن شىوھ ھەموو كات لە ھەماھەنگى و پىيۇھەنديكىردن دايە لەگەل دامەزراوهەكانى ترى نىيۇ كۆمەلگە<sup>(٢)</sup>.

(١) د. محمد الطيطى، سەرچاوهى پېشۇو، ل. ٢٠١

(٢) د. عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پېشۇو، ل. ٢٨٤، ٢٨٥.

هەرچەندە كۆمەلگەكان بەرەو پىشتر دەچن رۆل و ئەركى قوتاپخانەكان زىاتر و  
كاريگەرتر دەبى لەو پروسەيەدا بە جۆرىك زورىك لە ئەركى خېزان كە لە قۇناخىكالە  
دەرەوهى ئەو دامەزاوهىه ئەنجام دەدرا ئەمۇ لە ئەستۆي قوتاپخانەيە .

## تەوەرى دۇووهە

كارىگەرىي سىستەمى پەرەودرە لە ھىنانە كايەي گۆرانكارىيى كۆمەلایەتى: گۆران دىياردەيەكى سروشتى و بەلگەنەوېستە كە گشت پىكەاتەكانى بۇون و بوارەكانى ژيان ملکەچن بۆى. بە شىۋەيەكى وردتر، دەتوانىن بلېين كە گۆران بەو وەرچەرخانە دەگۇرتىت كە ماوه ماوه بەسەر ژيانى خەلک دادىت، شىۋازى تىرۇانىنیان دەگۇرتىت بۇ شتەكانى بەرامبەر و ئەو كەرسانە كە بۇ دابىنلىرىنى پىداويىتىيەكانىيان بەكارى دەھىتنىن، ياخۇرىگەي چارسەركەرنى گرفتەكان، يائەو بەها و پىئوەرانەي كە باوەريان پىئى ھەيءە، ھەروەما بەرامبەر بە رۆل و بىنگە و سىستەمى كۆمەلایەتى و بەنەمائى كۆنتروللىرىن و گشت لايەنەكانى كۆمەلگە<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە حەتمىبۇونى گۆران فەيلەسۈوفى يۇنانى ھيراقلىست (475-540) suitsilcareh باوەپى وايە كە گۆران ياساى ھەبۇونە و جىڭرى و نىگۆران مەرگ و نەبۇونىيە. بىرۇكەي گۆران بەرچەكەي رووبار و شەپولەكانى دەچۈيىت و دەللى ئەگەر لە پۇزىكدا دوو جار سەردىنى رووبارىيەك بىكەيت، ئەوا ئاپىكى تر و بە تەۋىز و شەپولىكى تر دەبىنى كە لە بەرددەت تى دەپەرى<sup>(۲)</sup>.

پرسى گۆران ھاوکاتە لەگەل دەستپىكەرنى ژيان و دروستبۇونى وجود و گۆران مەسەلەيەكى حەتمىيە و ھىچ كۆمەلگەيەك نادۇزىتەوە كە پىرسەمى گۆران نەيگەرتىتتەوە.

ئەگەر بىگەرپىننەوە بۇ مىزۇوى سەرەتايىيى كۆمەلگەيى مۇزىي دەتوانىن چىهانىك گۆپنكارى بىبىنىن كە بەسەر گشت بوارەكان ژيانى كۆمەلایەتى داھاتووە.

بۇ نموونە لە بوارى ئابورى، وەك دەبىننەن، چۈن كۆمەلگەكان لە قۇناخەكانى كۆزكەرنەوەي خۇراك و راوكىردن بۇ قۇناخى ئابورى ساكار و و كارى كىشىتكالى و بەخىيوكەرنى ئازەل و دواتر لەزىز فەرمانىزەوابىي سروشت رىزگارى دەبىت و قۇناخى پىشەسازى ساكارى دەستى و دواتر بۇ قۇناخى ئاللۇزىر كە قۇناخى شۇرىشى پىشەسازى و پىشكەوتى تەكەنلۈچيايدە گۈزارىتتەوە<sup>(۳)</sup>.

(۱) د. محمد الطيطى و الآخرون، سەرچاوهى پېشىوو، ل. ۲۱۶.

(۲) عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پېشىوو، ل. ۲۶۸.

(۳) هەمان سەرچاوهى.

گۆرانکاریي کۆمەلایهتى ئەو پرسە گرینگەيە كە لەو بەشە ھەول دەدەين باسى لىيۇھ بکەين.

لە بوارى سياسى و حکومىنىشدا كۆملەكى ئادەمیزاد چەندان قۇناتى بىرىۋە ھەر لە كۆپلايەتى، دەرەبەگايەتى، پاشايەتى، حکومانى پىياوانى ئايىنى، دواتر بەرەو فەرمانپەوابى دەستورى و ئەمۇش زۆربەي كۆملەكەكان بەرەو حوكىمى ديمۆكراسى و بەشدار پىكىرىدىنەمۇ ھاولاتىيان لە دەسەلات دەچن.

گشت پىكىھاتەكانى بۇون بە سروشت و ژيانى كۆمەلایهتى ئادەمیزاد لە كارىگەرى گۆرانکارىيەكان بەدر نىئە، پۇودانى گۆرانکارى راستىيەكى مسوگەرە.

وەكى چەمك گۆرانکارىي کۆمەلایهتى social change چەندان پىناسەي بۆ كراوه، بۆ نموونە گوتراوه كە گۆرانکارىي كۆمەلایهتى بە جىاكارى و گۆرانانە دەگۈرتىت كە لە رووخسار و جۆرى كولتۇر و پىوهندىيە كۆمەلاتىيەكاندا ٻوو دەدات لە كۆمەلگە و لە كاتىكى دىيارىكراودا<sup>(١)</sup>.

ھەروەها گۆرانکارىي کۆمەلایهتى برىتىيە لە جىاوازى لە شىوازى ژيانىكى خوازراو، جا سەرەتاي ئەوهى كە ئەو جىاوازىيە بگەرىتىو بۆ گۆرانکارى لە بارودۇخى جوگرافى ياخۇ شۇينىڭەي كولتۇرلى، يا پىكىھاتەي دانىشتowan يا بىر و باوهەر يا ئەنجامى بلاوبۇونوھ ياخۇ دۆزىنەوەيەك بىت لەناو كۆمەلگەدا<sup>(٢)</sup>.

لە پىناسەيەكى تردا بۆ چەمكى گۆرانکارىي کۆمەلایهتى هاتووه كە گۆرانکارى كۆمەلایهتى بە وەرچەرخانە دەگۈرتىت كە لە سىستەمى كۆمەلایتىدا ٻوو دەدات، جا ج لايەنى پىكىھاتەيى و بنىياتى ياخۇ ئەرك بگەرىتىو و<sup>(٣)</sup>.

كەواتە لە كۆئى ئەو پىناسانەدا دەتوانىن بلىن گۆرانکارىي كۆمەلایهتى بە گشت ئەو جىاوازى و گۆرانانە دەگۈرتى كە لە شىوازى ژيانى كۆمەلایهتى ھەر لە شىوازى پىوهندىكىردن و ئەرك و بىر و باوهەر و بە گشتى بنىياتى كۆمەلگە و سىستەمى بەرپۇھەردن و ئەرك فەرمانەكاندا ٻوو دەدات.

(١) د. خالد محمد ابو شعيره، المدخل الى علوم التربية ، مكتبة المجتمع العربي للنشر والتوزيع، ٢٠٠٨، ص ١٧٤.

(٢) هەمان سەرچاوه، ل ١٧٣.

(٣) د. عبدالله الرشدان ، س.ث، ل ٢٦٩.

گۆرانکارییەکان گشت بوارەکانى كۆمەلگە دەگرنەوە، لەبەرئەوەي گۆران لە بەشىك يا لايمىك دەبىتە هوى سەرەمەلدانى گۆرانکارى لە بەش و لايمەكاني تىرىزى كارىگەريي ئەو راستىيە كە كۆمەلگە گشتىكى بېيەكەوە گرى دراوى تىكەلڭىشراوه و بىكەتەكان بەردەواام لەگەل يەكتىدا لە كارلىكىردن دان.

گۆرانکارىيە كۆمەلایەتىيەكان فە چەشن و جۇراوجۇرن ھەر بۆيە بۆچۈونەكان سەبارەت بە دىياركىردىنى جۇرەكانى گۆرانى كۆمەلایەتى هەممەجۇرە. لەلايىكى تىشارەزا و توپۇزەران كاتىك قىسە لەسەر جۇرەكانى گۆرانکارىيە كۆمەلایەتى دەكەن ھەرييەك لە روانگەيەكەوە پۇلۇنى دەكات.

بۇ نموونە لە يەكىك لە پۇلۇنىكىدا گۆرانكاري دابەشكراوه بۆ جۇرەكانى:

يەكەم / گۆرانكاري ئاسوئىي: ئەم چەشىنە گۆرانكارييەش دوو شىۋە دەگرىتىۋە گۆرانكاري بۆ دواوه كە كۆمەلگە لە دۆخىكى باش بەرەو خرآپ و دواكەتوبيي دەبات، ياخۇ گۆرانكاري پېشىكەوتىخوازى واتا گۆرىنى كۆمەلگە لە دۆخىكى دواكەوتۇو و خرآپ بۆ دۆخىكى پېشىكەوتۇو.

دووھم / گۆرانكاري بازنىيى: خاوهنى ئەم بىرۇكەي باوهەپيان وايە كۆمەلگەمى مۇۋىي وەكۈزۈيانى ئادەمىزاز بە قۇناخەكانتى لەدایكبۇون و مەندالىي و گەنجى و پىرىي و مەندىدا تىپەر دەبن. لە دىيارتىرين زانايانى ئەم بوارە دەتوانىن ئېبن خلدون و ۋىچۇ بە نموونە بەھىنېنەوە.

سىيەم / گۆرانكاري پچىپچى: ئەو جۇرە گۆرانكارييە شىۋە جوولە بۇرى بەرز و نزم بۇوهەوە وەردىگەرىت. وەكۇئەوەي لە بوارى ئابۇورى و زىادەي دانىشتowan پۇو دەدات<sup>(۱)</sup>.

لە روانگەي تىر گۆرانكاري كۆمەلایەتى بۆ دوو جۇر دابەش كراوه :

- ۱- گۆرانكاري مادى: كە بەھۆي يەكەمى چەندايەتى پېۋانە دەكرىت.
- ۲- گۆرانكاري واتادارى: كە بەھۆي يەكەمى چەندايەتى ناپىتۈرىت<sup>(۲)</sup>.

ياخۇ گۆرانكارييە كۆمەلایەتىيەكان دابەش دەكىرىن بۆ گۆرانكاري سروشتى و

(۱) د. خالد محمد ابو شعيره ، سەرچاوهى پېشىوو ، ل ۱۸۴-۱۸۵.

(۲) د. محمد الطيطى ، سەرچاوهى پېشىوو ، ل ۲۱۷.

بەردهوام، کە ئەم جۆرە گۇرپانکارىيە لەسەر ئاستى كۆمەلگە و مروقق بەشىيەتىسى سروشىتى و لەسەرخۇر پۇو دەدات. جۆرى دووھم: گۇرپانکارىي ئاپاستەكراو و دەستكىردى و لەپىتناو ئامانجىيى دىيارىكراو دادەپىزىرىت<sup>(۱)</sup>.

سەرەپايەتىسى بۇونى چەندان ھۆكارى جىاواز بۇ ھىننانە كايىھى گۇرپانکارىي كۆمەللايەتى لە ھەمان كاتدا چەند بەرىبەستىكىش زۆرچار دەبنە ھۆكار لە بەردىم ھاتنە كايىھى گۇرپانکارىي كۆمەللايەتى، كە دەتوانىن لەم چەند خالىە خوارەوە كورت بىكەينەوە.

۱- دابرانى كۆمەللايەتى: ھەندىك كۆمەلگە بەھۆى دابرانى لە كۆمەلگە و مىللەتانى تر جاچ بەھۆى دابرانى جوگرافيا و شوينى بىت، ياخۇ ئەو كۆت و بەندى كۆمەلگە خۇرى فەرزى دەكتات لە پىنۋەندىكىردىن لەگەل كۆمەلگە يېكى تر، يابەھۆى سىاسىي و كارىگەرلىي رىئىمىمى فەرمانپەوا سىاسەتى دابران و جىاكارى نەتەوەيەك لەلایەن نەتەوەي حاكم ھۆكارى سەرەتكىن لە پىشكەوتىن و ھىننانە كايىھى گۇرپانکارىي. لە نموونەي ئەم جۆرە كۆمەلگە يانە، دەتوانىن ئاماژە بە كۆمەلگە كوردى بىكەين لە سەردىمى زۇوتاكو تازادبۇونى بەشى كوردستانى باشۇر تاكۇ ئەمپۇش بەھۆى لە كوردستانى گەورە وەكىو بەشى كوردستانى باكۇر تاكۇ ئەمپۇش بەھۆى سىاسەتى دەولەتى تۈرك بەشىوھى دابراو و دواكە و تۇو ماونەتەوە. ئەگەرچى ئەمپۇشكە بەھۆى ھاتنە كايىھى ئامىرە پىشكە و تۇووهكاني پىنۋەندىكىردىن و كەنالەكانى مىديا نزىكىبۇونەوە كۆمەلگە و مىللەتانى لە يەكتىر زۇر ئاسان كردووه.

۲- نەبۇونى رېككەوتىن و پېيگەيىشتىن لە پېكەتە كۆمەلگە: كۆمەلگە كان لە كۆمەل گرووب و چىن و توپىزى جۇراوجۇر پېڭ دىن، كە ھەرىيەك لەو گرووبانە خاۋەن بەرژەوەندىي تايىبەت بە خۇيانن و ھەندىك جار بەرژەوەندىيەكەن دىز بە يەكتىرن، بۆيە وەك دەبىنرىت لايەنىك لەگەل گۇرپان و لايەنى دووھم دىزى ھىننانە كايىھى گۇرانە. ئەم دۆخە پرۇسەي گۇرپانکارىي كۆمەللايەتى پەك دەختات.

۳- حەزىزىرىن لە پاراستىنى شتە كۆنەكان و ترس لە گۇران.

۴- لەناوچۇونى گىيانى داهىننان و دۆزىنەوە.

(۱) ھەمان سەرچاوه، ل. ۲۱۷.

زورجار نهبوونی پیویستی و زهمنه‌یه کی کولتورویی گونجاو، هروهه‌ها ته‌گه‌رهی داونه‌ریت و به‌ها کۆمەلاًیه‌تیه کان له بەردەم داهینان بە هۆکاریکی تر دەژمیردی لە نههاتنه کایه‌ی گۆرانکاری کۆمەلاًیه‌تی<sup>(۱)</sup>). بەلام سەرەرای ئەو بەربەستانه‌ی دینه بەردەم گۆرانکارییه کان، کەچی گۆرانکارییه کان خویان دەسەپىنن و زوو و درەنگ رۇو دەدەن. لە هەمان کاتدا پیویسته جەخت لە سەرئەو راستییه‌ش بکەینه‌وھ کە گۆرانکاری بە يەکیاک لە گرینگەرین پىداویستییه کانی ژیانی مرویی و داینەمۇبى ژیان دەژمیردی.

لېرەدا پرسیار ئەوهیه کە چۆن دەکریت گۆرانکارییه کان بەپىی ویست و پەرژوهندییه کۆمەلاًیه‌تییه کان ئاراسته بکرین؟ ئایا لەو بوارەدا سیستەمی پەرەردە وەکو سەرچاوه‌یەک بۇ فىرکردن و پىنگەياندى مەۋەق دەتوانیت ئەو ئەركە لە ئەستۆی خۆی بگرئ؟ بە وەلامدانه‌وھی ئەو چەند پرسیارە هەوّل دەدەن ئەم لایەنە شرۇقە بکەین.

#### - پیوەندى پەرەردە بە گۆرانکاری کۆمەلاًیه‌تییه و:

پیوەندى نیوان گۆرانکاری کۆمەلاًیه‌تی و سیستەمی پەرەردە پیوەندییه کی دىالىكتىكە، بە جۆرىيەک کە گۆران لە لايەنىك گۆرانکاری لە لايەنەکانى تريش دروست دەکات، لە بەرئەوهی پەرەردە لەلایەك ئامرازىكى بنەرتىيە بۇ ھەينانە کایه‌ي پىنگەاتەی کولتورویی تازە، لەلایەكى تريش ئامرازىكى کۆمەلاًیه‌تىيە بۇ چارەسەرکەرنى ئەو گىروگرفت و مەلانىيەي کە لە ئەنجامى ھاتنە ئاراي کولتوروی تازە لەگەل کولتوروی كۆن لە كۆمەلگە سەرەلدەدات<sup>(۲)</sup>.

كەواته سیستەمی پەرەردە سەرەرای ئەوهی کە بۇلى باڭ دەگىرئ لە فىرکردى زانىارى و گواستنەوهى کولتورو وەکو (مىصفى عەماد زادە) دەلى: زەمینەی گۆرانکارى دەستەبەر دەکات، لە هەمان کاتدا پەرەردە بىر و ھىزەكانىش دەکات تاوه‌کو گۆرانکارىيە کان قبۇل بکەن<sup>(۳)</sup>.

سەبارەت بە بۇلى دەزگاي پەرەردەيى فەرمى، وەکو قوتابخانە و زانکۆكان، لە رۇوبەر ووبۇونەوهى گۆرانکارىدا دوو بۇچۇن ھەيە:

(۱) د. عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۲۷۶

(۲) د. خالد محمد ابو شعيره، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۱۸۹

(۳) د. مىصفى عەماد زادە، اقتصاد اموزش و پرورش، جەهاد دانىشگاھى، ۱۳۷۳، ص ۴۲

يەكم: پىيوىستە ئەم دامەزراوانە وەكۆ ئاۋىنەيەك وابن كە گۇرانكارى و داهىنەكان تىايادا نىشان بىرىت و كۆمەلگە ئامادە بکات بو دابىنكردىنى پىداويسى و كەرسىتە پىيوىستىيەكان بۆ بەرنگاربۈونەوەي ئەو گۇرانكارىيىانە. بەو مانايىەي كە مەرچە پەروەردە پىشكەوتىنە كۆمەلايەتىيەكان نىشان بىدات و بلاويان بکاتەوە و بايەخ و گىرىنگىيان پۇون بکاتەوە. جائىگەر گۇرانكارىيەكان بىرىتى بن لە پىشكەوتىن و گۇرانكارىيى تەكىنلۇجى ئەوا لەسەر كۆمەلگە پىيوىستە كريكارى شاردزا و ئەندازىيارى پىسپۇرى بۆ ئامادە بکات.

دووھم: پىيوىستە قوتاپخانە و دامەزراوه پەروەردەيىيەكان رۆلى كارىگەر بىگىن لە ئاراستەكردىنى گۇرانكارىيە كۆمەلايەتىيەكان و بلاوكردنەوە و سەرنجراكىشانى خەلک و ئامادەكردىنى ژىرى بۆى. بەو شىوه يە پەروەردە كەسانىڭ پەروەدە و ئامادە دەكتە كە ھەستن بە ئەنجامدانى گۇرانكارى. بەو واتايىەي كە ئەو چىنە كاتىڭ لە قوتاپخانە دەردىچەن رووبەپۇرى كۆمەلگە دەبنەوە و ئەركى خۆيان دەزانى بەرامبەر بە كۆمەلگە لە دروستكردىنى گۇرانكارىي و بىنياتىنانى كۆمەلگەيەكى تازە<sup>(۱)</sup>.

كەواتە، لېرەدا دەتوانىن بگەينە ئەو دەرنجامەي كە سىستەمى پەروەردە دەتوانىت بېيتە ئامرازىتكى كارىگەر بۆ ھىننانە كايىەي گۇرانكارى و پىشكەوتىن كۆمەلگە، بەتاپىھتى لە سەردىمى ئەمروۇدا كە بىزاقى پىشكەوتىن تەكىنلۇجى و گۇرانكارىيە مادىيەكان ئامرازە پىشكەوتىوەكانى پىۋوندىكىردىن و كەنالە جۆراوجۆرەكان بۆ گواستنەوە زانىارى ياللىپەستۇرەكى زۇريان لەسەر تاك دروست كىردووھ و پىيوىستە لە وەرگىتن و گونجاندىن لەگەل دۆخى ئالۇزى ئىستىتى كۆمەلگەكان ھاوتەریب بن، ئەگەر نا لە كاروانى پىشكەوتىن جىهان بە دوا دەكەون. ھەر ئەو دۆخە ئالۇز و پېلە گۇرانكارىيەش ئەمروكە واي كىردووھ كە سىستەمى پەروەردە ئەركى لە جاران قورسەر بىت، واتا گۇپىنى لە پرۆسەيەكەمە كە ئەركى تەننیا ئامادەكردىن و پىكەيىاندىنى مروق بۇوە لە قۇناخىكى تەمنى دىارىكراوه و بۇ ستراتيجىيەت كە دىارىدەي گۇرانكارى و كارىگەرەيەكان لەسەر تاك و كۆمەلگە بە رەھەندى جىاوازىيانەوە لە بەرچاو بىگىت، لە

(۱) د.عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پىتشۇو، ل. ۲۹۱.

ههمان کاتدا قبولي مرؤف بکات له گشت قوناخهکانى تهمهنى دا که پتىدا تىپەر دەبىت. واتا مەرجە لەسەر پەروەدە بگەپىت بۇ ئەو ستراتيجىھەتى كە پۇوبەپۈرى گۆران و دروستكەر و سەركەدەتى گۆران بکات<sup>(۱)</sup>. لەسەر ئاستى جىهاندا، ئەمرۇكە سىستەمى پەروەدە بە ئامرازە چالاک و كارىگەرە دادەنرىت كە بەكار دەھىنرىت لەپىناو پېشکەوتىن و گۆرانكارىي كۆمەللايەتىدا.

دەولەتى كۆرياي باشۇور بە يەكىك لە نۇموونانە دەزمىردىرى كە لە كۆتايىيەكانى سەدەي نۇزىدە هەستيان بە دواكەوتويى سىستەمى فېرىبۇون كرد لە ولاتەكەيان و بە هىننانە كايىي گۆرانكارىي لە بوارە بە جۈرىك گونجاو بىت لەگەل پىداويسىتىيەكانى سەردىم، هەر لە و كاتەدا بۇو كە مەلىك kojaong مەرسومىتىكى مەلەكى لە سالى ۱۸۹۵ دەركەد كە تىيدا باس لە بنىاتنانى قوتابخانەسى سەردىمى كرابۇو، هەرۋەھا جەختىش كراوه لەسەر گەرينگى فېرىبۇون لەپىناو هەستانەوە و پېشکەوتىنى نەتەوە<sup>(۲)</sup>.

دوا بەدواي ئەۋەى لە شەپى جىهانى يەكەم و دووەم دەولەتى كۆريا بە بارودو خىيىكى پەلە هەزارى و نەمامەتى و داكىرىكارى تىپەر بۇ رېزىمى ئەو ولاتە ھەولى دا بە رېڭەي سىستەمى پەروەدە گۆرانكارىي لە ولات بىنیتە كايىوھ و ئەمۇ كۆمەلگەيە بەرھو ئاراستەيەكى ديموکراسى بىبات. هەر بۇ ئەم بەستە لە سالى ۱۹۴۹ ياساى فېرىبۇون بۇ دىيارىكىرنى بىنەما و پېۋەرە تايىەتىيەكان بە رېزىمى فېرىبۇون و ئامانجەكانى دارېزراوه، هەرۋەھا سەرىبەخۇرىي فېرىكىرن و جىاڭىرنەوھى.

جىيەجىكىرنى پەروەدە و فېرىكىرنى نوى لە سىياسەتى گشتى راڭەياندرالەپىناو هىننانە كايىي فېرىكىرنىيەكى ديموکراسى، بەو شىۋەيە هەر لە سەرتايى راڭەياندىنى يەكەم كۆمارى كۆريا باشۇور خۇيىندن بۇ گشت ھاوللاتيان بە رېڭەي ياسا دەستبەر كرا<sup>(۳)</sup>. قىسەكىرن لەسەر گۆرانكارىي كۆمەللايەتى و كارىگەرىي سىستەمى پەرۋەرە لە و بارىيە وە قىسەكىرنە لەسەر ئەو گۆرانكارىييانە بەسەر گشت بوار و

(۱) هادى مشعان ربيع، الاتجاهات المعاصرة في التربية والتعليم، مكتبة المجتمع العربي ۴۵، ۲۰۰۸

(۲) د. فؤاد عبد السلام الخازندار، التنمية الاجتماعية والاقتصادية في آسيا دراسة تطبيقية على كوريا جنوبية، مركز الإسكندرية لكتاب القاهرة، ۲۰۰۶، ص ۲۶۹.  
(۳) هەمان سەرچاوه، ۲۷۱.

لاینه کانی کۆمەلگە وەکو ئابورى، سیاسى، کۆمەلایەتى، كولتوورى و ... هەت. هەر بۆيە لەو بەشەدا ھەول دەدەين پیوهندى و كارىگەريى سىستەمى پەروەردەكىرىن لەسەر لاینه گرينگە کانى کۆمەلگە رۇون بکەينەو.

#### - پیوهندىي ئابورى بە پەروەردە و فيئركىردىدا .

ئابورىناسان و زانايانى ئەو بوارە تېروانىنىكى باش و پۆزىتىقانەيان بەرامبەر بە پەروەردە و فيئركىردىن ھەيە و بە ھۆكاريىكى گرينگى دەزمىرن لە ھىنانە كايىمى پىشىكەوتن و گۆرانكارىيى كۆمەلایەتى. تەنانەت ئەمانە باوھپىان وايە پەروەردەكىرىنى تاك بىرىتىيە لە سەرمایە گۈزاريىكىرىن لە مۇۋەق(۱). ھەروەها دووپيات لەسەر ئەو راستىيە دەكەننەوە كە پەروەردە و فيئركىردىن بە سەرمایە نەتەوەيى لە قەلەم دەدرىت(۲). ھەروەها زاناكانى بوارى ئابورى باوھپىان وايە كە ھەر نەتەوەيەك ھەر چەندە تاكى خويىندەوار و پىپۇرى زانستى زىاترى ھېبى تواناى بەرھەمەيىنانى زىاترى ھەيە سەرەرپاي سەنورداربۇونى سەرمایەكان بە بەراورد لەگەل نەتەوەيەك كە كەرسەتە و سامانىكى زىاتر و كەسى پىپۇر و خويىندەوارى كەمترە.

ھەر لە درېزەي بايەخ و گىنگىدانى زاناكانى بوارى ئابورى بە پەروەردە (سېمۇن كوزنتس) (۱۹۰۱-۱۹۸۵) simon kuznetz كە لە سالى ۱۹۷۱ خەلاتى نۆبلى لە ئابورى پىي بەخشراوە گەيشتۇوەتە ئەو ئەنجامەي كە، ئەو پىناسەيەي بۇ سەرمایە كراوە تەننیا سەرمایە فىزىكى و كەرسەتەيى گەرتۇوەتەو بە پىناسەيەكى ناتەواو دەزمىرى، بىگە بە بۇچۇونى ئەو كاتىك باس لە سەرمایە ھەر ولات ياخۇن نەتەوەيەك دەكىرىت مەرجە سەرمایە فىزىكى و سەرمایە مروۇي بەيەكەوە لېكانەوەيان بۇ بىكىرىت (۳)، لە بەرئەوەي پیوهندىيەكى پىتەو و دىاليكتىك لە نىيون ئابورى و پەروەردە و فيئربۇوندا ھەيە. گۆران لە ھەر لایەك لایەنەكانى تىريش دەگۆرى، بۆيە وەکو دەبىنەن لە سەردەمى ئەمۇدا كە ئابورى و پىشىكەوتلى تەكەنلۆجىا گەشەيەكى بەرچاوى بە خۆوە بىنۇيە، ئەم رەوشە تازىيە زانستى زىاتر و جۇراوجۇر و پىپۇرى ھەمەچەشىن و پىپۇرى خويىندىن ئاوهندى و بىلا دېننەتكايى.

(۱) د. مصطفى عمار زاده، سەرچاوهى پېشىۋو، ل. ۱۸

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل. ۲۲

(۳) ھەمان سەرچاوه، ل. ۲۵

له همان کاتدا کولتوروئیک دیننیت کایه ئەو مانایه نادات که له سەدەی نۆزدەھەیبۇ، بەو مانایەی کە دەبى قىربۇون بەمەبەستى قىربۇون پەرە پى بى دات، نەك گواستنەوەی ئەو زانىارىيە و زانستانەی کە زوو كۆن دەبن<sup>(۱)</sup>. مروقى خاوهن بىوانامە و پسپۇرى جىاواز و كارامە بەشىك لە سەرمایەي نەتەوە دەزمىردىت، ئەوەي کە ئەو سەرمایە بەرەم دەھىننەت و پەرە پى دەدات دەزگاكانى سىستەمى پەرەردەيە. كەواتە دەتوانىن جارىكى تر جەخت لەسەئە و راستىيە بکەينەوە كە سىستەمى پەرەردە بە رېگەي بايەخدان بە سەرمایەي مروقى دەتوانىت روڭى بالا بگىرىت لە پىشىكەوتنى لايەنى ئابورى و دواتر كۆملەگ، لەبر رۇشنايى ئە و راستىيەي كە يەكمە، ئەو روڭى سەرمایەي مروقى لە گەشەپىكىرنى مروق دەبىيىننەت، ئەوەي كە تۆبى گۆرانكارى و وەرچەرخانى كۆملەلەتى پەرەردە دەكتات و لە ئەنجامدا زەمينەي نويىگەر و گۆرانكارىي دیننیت کايە<sup>(۲)</sup>. تا ئېرە گىشتىنە ئە و راستىيەي كە دەزگائى بەرەردەيى دەتوانىت روڭى سەرەتكى و كارا بگىرىت لە هيئانە كايى گۆرانكارىي ئابورى و پىشىكەوتنى ژىرخانى كۆملەلەگ، بەلام وەكى باس و توپىزىنەوە و ئەزمۇونە مىۋۇسىيەكان دەرى دەخەن كە له همان کاتدا گۆرانكارىيە ئابورى و پىشىكەوتتە تەكىنلۈجياكان و گۆپىنى پىداويىستىيەكان و گۆپىنى كۆملەلە لە كۆملەلەگەيەكى كىشىوكالى بۇ پىشىھەسازى بە نۇرە خۆى كارىگەرىي بەرچاوى هەبۇوه لە هيئانە كايى گۆرانكارى لە بوارى پەرەردە و خويىندەن و جۆرى پسپۇرىيەكان .

لەم بارەيەوە دەتوانىن دەولەتى فەرەنسا بە نموونە بەيىننەوە.

وەكى لۇتان كوى دەلىت، ئەگەر سەيرى مىۋۇسى فەرەنسا بکەين لە شۇرىشى ۱۷۸۹ تىبىينى دەكىرىت كە چۈن گەشەكىرنى ئابورى كارىگەرىي بەرچاوى لە سەر پەرەردەكىنى گشتى و پىشىھەيى كىدووه، بىڭومان ئەم كارىگەرىيە بەشىوھى قۇناخ لە دواى قۇناخ و ماوهى كاتى دىارىكراو بۇوه.

تا ناوهەرەستى سەدەي نۆزدەم فەرەنسا دەولەتىكى گوندىشىن بۇو. چاكى دانىشتۇانى ئەو ولاتە تا سالى ۱۸۵۱ بەم شىوھىي دابەش كرابۇو: ۵۳ لە سەدالە بەشى كىشىوكال، ۲۵، لە سەدا لە بەشى پىشىھەسازى كارگەي بچووکى دەگرتەوە، ۲۲ لە سەدا

(۱) لوتابى كوى، سەرچاوهى پىشىو، ل ۶۱. ۲۴

(۲) د. مصطفى عmad زاده، سەرچاوهى پىشىو، ل ۴۲.

بهشی خزمەتگوزاری. لهو قۇناخەداسىستەمى ئابۇورى ئەوهندە پىيىستى بە كىرىكارى پىپۇر و كارامە نەبۇو فىرّبۈون زىاتر لە كىلگەكانى كشتوكالى لە كارخانە و كارگەكاندا ئەنجام دەدرا. پەزەرەدە و فىرّكىردن لە قوتا باخانە بۇ نىوهى گرووب لە نىوان سالانى ۵ تا ۴ سال ئەنجام دەدرا، ئەو پەزەرەدە كىرىدىنىش زىاتر لە ئەستۆي كەنىسە و دەولەتدا بۇو، كە دەولەت زىاتر فىرّبۈونى ناوهندى و بالاى لە ئەستۆ دەگرت. لە نىوهى دووهمى سەددەن نۆزدەم، كارخانە گەورە جىگە كارخانە بچووكى گرتەو و پىشەسازى ميكانىكى، توانوهى فلن، رىستان، كيمياي، وزە پەرەسىن؛ ئەو گەشەكىرىدەنە هاواكت بۇو لەگەل گەورەبۈونى شارەكان، كۆچكىرىنى خەلکى گوندىشىن بەرەو شارەكان بۇ بهشەكانى پىشەيى و خزمەتگوزارى. ئەو گەشەكىرىدە، خويىندىن بەزۆرى و پەرسەندىن خويىندىنى گشتىي خۆپايى بۇھەمۇوان و جياكىرىدەنەوەلى لە تائين و مەزھەب لە سالى ۱۸۸۱ دەستەبەر كرد. بەم شىۋىيەر رۆز لە دواى پۇز بايەخدان بە بەزەرەدە و پېڭەياندىنى كادىرىي پىشەيى پەرەسىن، لە پاڭ ئەوه پەرە بەكىرىدەنەوە خويىندىنگە و پەيمانگەي پىشەيى دەستەبەر كرد، لە هەمان كاتدا لە سالى ۱۹۵۹ خويىندىنى بەزۆر بۇو بە ۱۶ سال، لە كاتىكىدا لە سالى ۱۹۳۶ ۱۴ سال بۇو خويىندىنە ناوهندى بۇو بە دوولق خويىندىنى پىشەيى كورتاخايىن و خويىندىنى پىشەيى درېزخايىن، بەم رېگەيە كرىكەرلىي پىشەيى كارامە و ئەندازىيار و تەكىنلىكى بە توانا بەرەمەدەھىئىران<sup>(۱)</sup>. ئەم رەوشە تازەيە سەرەپاي ئەوهى كە بۇو بەھۆى گۆرىن لە سىستەمى پەزەرەدە و فىرّكىردىن بە جۆرىيەك پىيىستىيەكەن دەستەبەر بىكەت لە هەمان كاتدا ھۆكەر بۇو بۇ بەرەو پىشەوبىرىنى ئابۇورى دەولەتى فەرەنسا.

كەواتە، سەرەپاي ئەوهى سىستەمى پەزەرەدە دەتوانىت گۆرانكاري ئابۇورى دەستەبەر بىكەت ھەر دەستەمى پەزەرەدە دەتوانىت گۆرانكاري لە بوارەكانى ترى كۆمەلگەشدا وەك كولتۇرە دانىشتowan و رەوشى سىاسى و گۆپىنى بىر و باوھەر. سەبارەت بە پەيوهندىي پەزەرەدە بە كولتۇرە، تۆيىزەران باوھەرەن وايە كە پەيوهندىي نىوان ئەم دوو پېكھاتەيە پېوهندىيەكى پەتكەن، ھەر دوو لا پروسەيەكى تىكەللاو و ئالۇز و تەواوکەرلىي بەكترين و ھەموو كات بەيەكەوەن، بەر دواام بەشىوهىكى بازنىيى يەكىكىيان ھۆكەر بۇ ئەھىيە تەرىان. ئەگەر كولتۇر شىوازى ژيانە لە كۆمەلگە ئەوا پەزەرەدە ئامرازىيەكە بۇ

(۱) لۇتان كوى، سەرچاوهى پىشۇو، ل ۲۴۲.

پاراستنی ئەو شىوازە و دروستكىرىدىنى هوشيارى بۇى و نويىكىرىدىنەوهى بە رېگەمى پەروھەردىكىرىدىنى نەوهى تازە<sup>(۱)</sup>.

- كارىگەرىي پەروھەردى و فېرىپۇون لەسەر دانىشتowanدا.

زانىيارىيەكان نىشان دەدەن كە بەرزبۇونەوهى ئاستى خويىندەوارى هوڭكارە بۇ دابەزىنى رېزەدى دانىشتowan. لە هەمان كاتدا هوڭكارىشە بۇ دابەزىنى رېزەدى مەدەنلىقى مەندالان.

ئەو دوو لايمەنە بەشىوهىكى سەرەكى پىوهستە بە ئافەتاناھە، پەروھەردىكىرىدىنى تەندىرۇستى و خۇراك دەبىتە هوى چاودىرىيەكى باشتىر لە مەندال و پاراستنی سەلامەتى خىزان. لە هەمان كاتدا بەرزبۇونەوهى ئاستى خويىندەوارى دەبىتە هوى گۆرىنى تېپوانىنى خەلک بۇ دىياركىرىدىنى ژمارەدى مەندال.

ئەزمۇونەكانى ولاستانى بىشەسازى نىشان دەدەن كە پىشكەوتىنى ئابۇورى و پەروھەدىيى ھەردىم ھاوكتاه لەگەل دابەزىنى رېزەدى لەدایكبوون. لەسەر بىنمماى راپۇرتى بانكى جىهانى سەبارەت بە پەرسەندەن و فراوانبۇونى رېزەدى دانىشتowan لە جىهان سالى ۱۹۸۴، دەركەوتۇوھ كە سۇورداركىرىدى مەندال و رېكخىستنى خىزان لەو ولاستانە ئىنان تىيىدا ئاستى خويىندەوارىييان نزمە، سەختىرە لە ولاستانى ئاستى خويىندەوارى ئىنان بەرزترە<sup>(۲)</sup>.

پىوهندىي پەروھەردى بە رېزىمى رامىيارى.

پىوهندىيەكى پتەو ھەيە لە نىوان سىستەمىي پەروھەردى و سىستەمىي رامىيارى لە ھەر ولايتىكدا. دەتوانىن بلىّىن كە لە زۆربەي كاتدا داۋودەزگا پەروھەدىيىكەن نىشاندەرى ئامانج و بنەما و ئايىيۈلۈچى سىاسى دەسەلاٽداران، لەم بارەيەوە شارەزايان دەلىن: پەروھەردى لە سەرەدەمى ئەورۇدا بۇوەتە ئامرازىك لەپىتاو دەستەبەرگەردىنى پىتاويسىتىيە سىاسى و مەرۆيىيەكان، حکومەتەكان ھەمۇ كات دەرك بەھە راستىيە دەكەن، كە مەرجى مانەوھيان پىوهستە بەجۇرى ئەو پەروھەدىيەكى كە ئەو ژىرىيەي بەرھەم دىنىتىت بۇ فەرماننەرەوابىي، ھەر بۇيە حکومەتەكان ھەر كە دەسەلاٽ دەگەرنە دەست دەست دەكەن بە گۆرىنى شىوازى خويىندەن و پەروھەردىكىرىدىن بۇ ئەوهى بىر و فەلسەفەيەكى

(۱) د. خالد محمد ابو شعيره، سەرچاوهى پىشىو، ل. ۱۳۹.

(۲) لۇتان كۆيى، سەرچاوهى پىشىو، ل. ۱۳۹.

تازه بەرھەم بھىنەن كە هانى مانەوەيىان بىدات<sup>(۱)</sup>. پرسى ديموكراسى و بنەماكانى ديموكراسى ئەمروكە بۇوەتە مۇرىلىكى جىهانى بۆھىنەن كايەتاك و كۆمەلگەيەكى ئازاد و خاوهەن ئىيانىكى شەرقەندانەي دوور لە چەۋسانەوە و نادادېبەرەبى.

بە مەبەستى پەرسەندىنى ئەم سىستەمە و بلاوكىرىنەوەي كولتۇرە ديموكراسى و چاندىنى لەناو ھزىزى نەوەي تازە، سىستەمى پەرەرەدە جارىكى تر بۇوەتە ئامرازىكى كارىگەر بۆ فىرکىرىن و بلاوكىرىنەوەي ئەم كولتۇرە تازەيە و گەيشتن بە ئامانجەكان لەپەر رۇشنىايى ئەم راستىيەمى كە سىستەمى پەرەرەدە لە ھەر كۆمەلگەيەك داھاتوو ئەم ولاتە دەستنىشان دەكتە.

وەكۈ پىشىر ئاماشەمان پى دا سەبارەت بە ئەرك و گرينجىي رولى سەرىپەشتىيارانى پەرەرەدەيى و بەرىۋەبەرانى قوتاپاخانەكان، بىسمارك وتهىكى بەناوبانگى ھەيە دەلى: «ئەم كەسى كە قوتاپاخانە بەرىۋە دەبات بەرىۋەبەرى داھاتوو ولاتە»<sup>(۲)</sup>. گرينجىيدان بە بنەماكانى ديموكراسى ھۆكىزار بىوو بۇ دىاركىرىنى ئامانجى پەرەرەدەكىرىن لەسەر بنەمايەكى ديموكراسى و لە ئەنjamادا داپېشتنى سىستەمى پەرەرەدە لەسەر بنەمايەكى ديموكراسى. بىڭومان ئەم مەسىلەيە زىاتر لە و لاتانە بايەخى پى دەدرىت كە ھەولى گۆرانكىارى دەدەن لە رىزىمىي سىاسى خۆيان و مەبەستيانە بە ئاراستەيەكى ديموكراسىييان بىهەن.

گرينجىتىرين ئامانجەكانى پەرەرەدە ديموكراسى، بىتىبى لە بىڭەياندى دانىشتowan لەسەر بنەماي بىركرىنەوەي ئازاد لەميانى مامەلەكىرىن لەگەل تاكەكانى گەل بەشىۋەيەكى دادپەرەرانە و پىدانى مافى ھەلىزاردەن جۆرى خوينىن كە گونجاو بىت لەگەل توانا كەسييەكان، نەك بەپىتى رېبىارى سىاسى، ياخۇ دۆخى ئايىنى و تواناي ئابوورى يا چىنایەتى دەستنىشان بىرى. ھەرودەها پەرەرەدەكىرىنى نىشتمانى ديموكراسى ھەستى نەتەوەيى و گيانى ھاولاتىبىون گەشە بى دەدات و لە ناوياندا مروقىكى ئازاد پەرەرەدە دەكتە كە ژىردىستەيى پەت دەكتاتەوە و لەپىنداو سەرەرە ئازادىيەكان خەبات دەكتە<sup>(۳)</sup>. كەواتە گرينجى سىستەمى پەرەرەدە لە ھەر

(۱) د. يوسف عواد و آخرون، حقوق الإنسان في الحياة التربوية ، الدار المناهج للنشر والتوزيع، عمان ، ٢٠٠٨ ، ص ٧٠.

(۲) ھەمان سەرچاواھ، ل. ٧٢.

(۳) ھەمان سەرچاواھ، ل. ٧١-٧٢.

کۆمەلگەيەكدا به ئەندازىدەكە دەتوانىت گۆرانكارىي لە سىستەمى سىاسى و شىوازى بەرىۋەبرىنى ولاٽ دروست بىكەت.

- پىوهندىي نىوان سىستەمى پەروردە و بەجىهانىبۇون.

لە سەردىمى ئەمرۇدا ئامرازەكانى پىوهندىكىردن و تەكىنلۇجىياتى پېشىكەوت تۈۋە گەيشتۈوهەتە ئاستىك كە جىهانىك زانست و زانىارى جىاواز لەسەر ئاستى جىهان لە ماوهى پىوانەيى بە گشت سووجەكانى جىهان دەگەينى. لە سەردىمىدا جىهان وەكى گوندىكى بچووكى لى ھاتووه بە جۆرىك گشت كۆمەلگە و مىللەتان بەھۆى ئامرازەكانى پىوهندىكىردن بە يەكەوە پىوهست كراون.

لە دىيارتىرين پۇوهەكانى ئەم سەدىيەدا، كە كارىگەريي لەسەر سىستەمى پەروردەش بەجي ھىشتۇوه، كىېرىكىي ئابوورىيى جىهانىيە. مىللانىكەن لە سەدىيەدا كورت دەكىرىتەوە لە ئابوورى و بازركانى و سەرمایەدارى و ناردنە دەرەھو و ھىننا ژۇرەھوە بەرھەم و كېپىن و فروشتنى كەلۈپەل و بەرھەمى بە دەستەتاتو نەك شەپ. گىرىنگى و بايەخىكى زۆر بە پاراستنى ژىنگە دەرىيەت، دەچىنە ناو بازارىك كە بە چالاکبۇون و پىوهستىبۇونى بە تەكىنلۇجىياوه گىرىنگىدان بە كېپار جىا دەكىرىتەوە، بازارى بە تواناكان و خاوهن پىسپۇرى، بازارى تەقىنەھە زانست و زانىارى، لە ھەمان كاتدا كۆمەلگەيەكى ناجىيگىر، فە جۆرى دابەشبوو بەسەر بەش و رېباز و گىرۇگرفتى جۆراوجۆر. لە سىمايەكى ترى دىيارى ئەم سەدىيە ئەۋەيدى كە زانىارى بۇوهتە ھۆى لەناوېرىدىنى سۇورى تەسکى نەتەوەيى، ئەمەش زانست و زانىارىمەن بە جىهان و نەتەوەكانى تر زىاتر دەكتا. لە ھەمان كاتدا ھىننانەكايىي ھاواوللاتى جىهانى و كولتۇورى جىهانى دېننەتە كايى كە ئەمۇر لە لایان زۆر لە گەلانەوە بە تايىبەتى خودان ئابوورى لاواز بە مەترسى دەڭىزىرىتىت<sup>(۱)</sup>.

لەناو ئەو شالاۋى گۆرانكارى و جىهانە پېلە مەترسىيەدا ئەركى سىستەمى پەروردە لە بەرامبەر ئەو گۆرانكارىيىانە چى دەبى؟

شارەزا و توېزەرانى بوارى پەروردە لە باوەرەدان كە لەگەل كالبۇونەھە گىرىنگى سۇورە نەتەوەيىيەكان پىويىستە قوتا باخانەكان بە پروگرامەكانى خوینىنى خۆياندا

(۱) د. صالحة عبد الله عيسان، اتجاهات حديثة في التربية، دار المسيرة، عمان لاردن، ۲۰۰۷، ص ۱۰۱.

بچنهوه و پلان دابنین بوكومه‌لگه‌ييه‌کي جيهااني و تيگه‌يشتنىكى تر. پيوiste تىپوانينى تاکه‌كان بوجيهان فراونتر بكرى و چوارچيّوه‌سىنورى تەسکى نەتەوھى بېزىنى و بايەخ بە وەرگرتنى زانيارى لەبارەي كولتۇرلى كەونى بدرىت بە پىگە خويىندى مىژۇو جوگرافياي جيهاان و مروقايمىتى. بەھۆي ئەو بارودۇخە تازەيە ئەمۇق كە سىستەمى جيهاانگيرى لە ولاتان هىنناۋىتە كايەوه، ئەركىكى قورس دەكەويتە سەر سىستەمى پەروھرەد لە رۇوبەرۇبوونەوهى ئەو پىشكەوتە بەرفراوانى كە گشت بوارەكانى جيهاانى گرتۇرۇتەوە. ھاركات لەگەل تىكەلا بۇونى مىللەتان و پەرسەندىنى كولتۇرلىكى جيهاانى. بۆيە سىستەمى پەروھرەد مەرجە بە گشت جۆرەكانى تەكەنلۈچيي سەردەم دەولەمەند بکرىت بەو مانايى كە خزمەت بە پرۆسە پەروھرەد كەندا بکات و دواتر ئەويش بە نوبەي خۆي بېتە هوکارىك بۇ خزمەت گەياندن بە بلاوکردنەوه و نويگەريكىن لە جۆرەكانى تەكەنلۈچياد<sup>(۱)</sup>.

لە سەدەي فەريي و جيوازى كولتۇریدا، ئەوهى زياتر بۇوەتە بەرnamەي كار و ئامانجى پەروھدەكەندا بەتاپەتى لە ولاتانى فەنەتەوە و پىكەتە ئالۆزەكاندا بىتىپە لە (پەروھرەد و فيئرەكىنى فەرە كولتۇرلى) ئەم چەشىن پەروھرەكەندا تىپوانينىكى مروقدوستانە بەرھەم دىنلى كە تاك تىيدا سەرەرای ئەوهى زانيارى لەبارەي خۆي فيئر دەبى لە هەمان كاتدا ھەر تاکتىك زانيارى سەبارەت بە گرۇوبە نەتەوھى، كولتۇرلى، كۆمەلايەتى و رەگەزىبەكانى تر كە بەشىكىن لە كۆمەلگەي گشتى وەردەگرى<sup>(۲)</sup>. بۇونى ئەم رېبازە هزرىيە لەناو سىستەمى پەروھرەدا زەمینەي گونجاندىن و بەيەكەوھزىيانى پىكەتەكانى ناو بەك قەوارەي سىاسى و جيهاان ئاسانتە دەكتات كە بە يەككىك لە پىداويسى و مۆدىلەكانى سەدەي بەجيهانبىيون دادەنرى.

ئەوهى لە كۆي ئەو باسانەي سەرەتە بەرەنjam دەكرى ئەوهى كە پىتوەندىپەكى توندوتۇل ھەمە لە نىوان سىستەمى پەروھرەد لەگەل گشت بەش و لايمەن و پىكەتەكانى كۆمەلگە، بە جۆرەك روودانى گۇرانىكارى لە لايمەك كار دەكتاتە سەرلايمەنەكانى ترىش. ھەروەها، دەتوانىن ئەوەش بەئەنjam بکەين كە سىستەمى پەروھرەد بەپىي ئەو ئامانجەي بۇي دىيارى دەكرى، كە ئەويش ھەلىتىنراوى فەلسەفەيەكى دىاريکراوه،

(۱) هەمان سەرچاوه، ل ۱۰۲-۱۰۳.

(۲) لوغان كوي، سەرچاوه پىشۇو، ل ۱۶۰.

دەتوانىت كۆمەلگە بەرەو گۈزىنكارى و ئەو ئامانجە بېبات كە بۇي دەستىنىشان كراوه. لىئىرەدا، كاتى ئەو هاتووە پرسىيار بىكىن كە ئايا سىستەمى پەروەردە لە كۆمەلگەسى كوردى توانىيەتى رولى گۈزىنكارى بىگىرى؟ ئايا جىار ئەم ئامرازە كارىيەرە بەكار هېتىراوه بۇ چارەسەر كەركەنلى گىرۇڭرفت دىيارىدە نەويىستراو و كەموكورتىيەكان؟ پەروەردە لە كوردىستان گەيشتۇرۇتە ئەو ئاستەى كە رولى گۈزىنكارى و سەركرادىيەتى گۈزىنكارى و پېشىكەوتى كۆمەلگەسى كوردى بىبىنى؟ گەيشتن بە ۋەلامى دروست بۇ ھەربىك لەو پرسىيارانە كارىتكى سەختە، لەبەرئەوەي پرسى پەروەردە و فېركردن لە كوردىستان باس و تۈزۈشىنەوەي پۇيىستى لەسەر ئەنجام نەدراوه. بۇونى كەموكورتى شىكەنەوەي خۆمان بېستىن، هەرەوھا ئەزمۇونى كاركىرن و ھاوژيانى خۆمان لەناو ئەو سىستەمە و كۆمەلگەسى كوردى بىكەينە پىيور بۇ قىسە كىردن لەسەر ئەو پرسە. وەكول بەشەكانى تردا ئامازەمان پى داوه، كۆمەلگەسى كوردى لە كۆمەلگە تازە پېنگەيشتۇرۇتەكان دەزىمېردىرى و تاكو ئىستا نەيتۇانيو له قۇناخى نەريتى خۆي بىزگارى بىكەن، بۇيە لە كۆمەلگە يەكى لەو چەشىنەدا بىيگۈمان داونەرىت و بەها كۆمەلايەتىيەكان ھاۋاکات لەگەل پىيور و رېپەرھىسم و بېر و باوھرى ئايىنى رۇلى سەرەكى دەگىرەن لە پەروەرە كەركەنلى تاك لە كۆمەلگە و پېكەتىنانى كەسايەتى كورد. لەلايەكى ترىشەوە ئەو كۆمەلگەيە، جيا لە ھەر كۆمەلگە يەكى تر، ھەممۇ كات لە پەوشىكى سىاسيي ناجىنگەر و پېر لە شەر و مالۋىزانى ۋىباوه، لە ھەمان كاتدا ئەم نەتەوەيە بەرددوام ھەستى بە چەۋسانەوە و پېشىتاكارى كردووە لە مافەكانى لەلايمەن پېشىمە يەك لە دوا يەكەكانەوە. بەجۈرەتاوانى كۆمەلگۈزى و راگواستن و كىميابارلىكىردن و .... هەندى بەرامبەرى ئەنجام دراون، گشت ئەو دۆخە ناسروشتىيە و ھۆكاريكانى ترى ئابورى، جوگرافى و كۆمەلايەتى فاكتەرەن بۇ پېنى نەمەگەيشتن و چالاكنەبۇونى رۇلى سىستەمى پەروەرە و فېركردن كە دامەزراوه يەكى كۆمەلگەسى شارستانىيە.

له کۆمەلگەی نەرتىيە زانيارى بەمەكى لە زوربەي كاتا بەھىزىر و زالە بەسەر زانيارى رانستىدا، ئەو ئەو دۇخەيە كە کۆمەلگەي كوردستان رووبەرپۇو بۇوهتەوە، بېرىيە نەك قوتابخانە رۆلى لاۋازبۇو لە هيئانە كايىھى گۇرانكارىيى كۆمەللايەتىدا بىگەر زورچار قوتابخانە كەوتۈوهتە ژىرى رىكىيە كۆمەلگە و بە هوى جياوازىي زانيارى

قوتابخانه لەگەل مەعرىفەی ناو خىزان و بۆشايى و دابران لە نىوان ئەو دامەزراوانە دروستبۇوه، ئەو دۆخەش وەكو (عەلى وەرىدى) دەلى: تاكەكانى ئەو كۆمەلگىيەت تووشى ئىزدواجىيەت كردووه. واتا كەسايەتىيەكى ناتەندرۇستيانلى دروستبۇوه<sup>(۱)</sup>.

نەتەوەي كورد بەشىكە لە نەتهەوەكانى رۆھەلاتى ناواھاست. وەكۆ زۆربەي مىللەتاني ناو ئەو چوارچىيە، سەبارەت بەپرسى پەرەردەكىرىن، گىرۇدەي كۆمەلنىڭ گىرۇگىفت بۇوە كە تاكۇ ئەمپۇش پېڭىن لە بەردىم ھىئانە كايىي پېشىكەوتىن لە كۆمەلگەدا. ئەم گىرفتانە دەتوانىن لەم چەند خالى خوارەوە كورت بىكىنەوە:

۱- نەبوونى دەزگای پەرەردەيى زانستى سەردىم بەتايبەت بۇ قۇناخەكانى خوپىندى سەرەتايى.

۲- بى توانايى لە پېنگەياندى مامۇستايان بەشىيەكى نموونەيى كە بىگۈنجى لەگەل ئەۋەركە وزىادبۇونى حەزى دووركەوتىنەو لەم كارە لايى تاكەكان، و پاشتكۈخستىيان لەلايىن دەولەتەوە، بەتايبەتلى لە بوارى مادى و كەمى مۇوچەي مانگانەيان.

۳- لاوازى لە بەرىپەبرىنى دەزگای پەرەردەيى و كەمىي كەرسىتە پەرەردەيى كەنلى (پەرتوك، دەزگاكان، ئامىرەكانى فىيركىرىن و ... هەت) كە بەرىبەستى گەورەي دروست كردووه لە گەيشتن بەنوبۇونەوەي پەرەردەيى و سەختى پېوەندىكىرىن و گەيشتن بە زانىارىيەكان لەزىز پالەپەستتى ئەم گىرفتانە.

۴- جەختىردىن لەسەر لايەنى تىورى لە فىرىبۇون و پاشتگۇ خىستنى لايەنى كىدارى كە ئەمە پىنچەوانەي ئەو سىستەمەيە كە لە جىهان پەيپەوىلى دەكىرىت. بە جۆرىك زۆربەي بابەت و پرۇگارەكانى خوپىندىن بەشىيەكى تىورى دەخوپىندىرىن وەكۆ كۆمپېيەر و فيزىيا و بىركارى و كىميما و ... هەت.

۵- كورتبۇونى ماوهى خوپىندىن و فىرىبۇون بە جۆرىك لەگەل زىادبۇونى زانىارى و زانستى ئەمپۇشكە ناگونجى، سەرەپاي ئەۋەي كە زۆربەي كاتى قوتابى لە بەرەوە دەزگاى پەرەردەيش بە كەنالەكانى پېوەندىكىرىن و تەلەقزىيون و ئەنتەرنىت پە دەكىرىتەوە. بۇيە پېوېستە ماوهى خوپىندىن درىژتىر بىرىت.

۶- لاوازى لىكۈلەنەوەي زانستى لە زانكۆ و پەيمانگە زانستىيەكان و دابرانى

(۱) د. علۇي وردى، سەرچاوهپېشىوو، ل ۲۵۷.

توبزینه‌وهی زانستی لەو گیروگرفتاتانه‌ی که بەشەکانی خزمەتگوزاری و وەبرەتیان لە دەستى دەنالىن. بە جۆریک زۆربەی زانکۆكان جەخت لەسەر ئەركى خۇی دەكاتەو وەك فېرکردن و لايەنى چارەسەرکردنى گرفتەکانى پشتگۇرى خستوو.

۷- كەمىي ئەو بودجەيەي کە بۇ پەروەردە و فېرکردن و بوارى زانستى دەستنیشان دەكىت. ئەو بې بودجە ناتوانى زۆر لە گرفته مادى و زانستىيەكان کە ئەو دامەزراوانە رۇوبەرۇويان دەبىتەو چارەسەر بىكەن<sup>(۱)</sup>.

ئەو چەند خالىە لە سەرەوە ئاماژەمان پى دان، ئەو كۆمەلە گیروگرفتە پەروەردەيىيانەن کە ولاتانى عەربى، کە بەشىكەن لە كۆمەلگەي روھەلاتى ناوهراست، ئەمۇكە رۇوبەرۇوى دەبنەوە، کە زۆر نزىكە لە گرفتاتانە لە سىستەمى پەروەردەي كوردىستان دەبىزىرىن. ئەو سەرەرای ئەو دوو خالىە ترى خوارەوە کە بەشىوھەكى تايىەت سىستەمى پەروەردەكىرىن لە ھەريمى كوردىستان لە دەستى دەنالىنى.

۸- دامەزاندىنى سىستەمى پەروەردەي كوردىستان لەسەر میراتى حکومەتى پىشىووی بەعس.

۹- بىرەسەندىنى دىياردەي دەستىيەرەدانى حزبى لە كاروبارى پەروەردە و دەستنیشانكىرىدى بەرپرس و بەپىوهەرى قوتابخانەكان لەسەر بىنەماي حزبائىتى.

كەواتە، تاكو ئەو گرفتاتانە بەشىوھەكى بىنەرەتى و زانستىيانە چارەسەر نەكرين، لە هىنانە كايىھى گۇرانكارىي كۆمەللايەتى و پىشكەوتى كۆمەلگەي كوردى ناتوانىن بەشىوھەكى سەرەكى پىشت بە دەزگاى پەروەردە و فېرکردن بىبەستىن.

(۱) ھادى مشعان ربیع، سەرچاوه پىشىو، ۱۵۲ ل.

## تەوەرى سىيەم

### بايەخ و كارىگەرى هەبۇونى فەلسەفەي پەروەردەبى لە كوردىستاندا

ناتوانىن لە واتا و ناوهپۆكى هەر سىستەمىكى پەروەردەبى بگەين بېٰ تىگەيشتن لە بنەما فەلسەفييەكە، ياخۇئەو تىورىيەي كە ئاراستە و رېنۋىنى دەكتات. لەبەرئۇھى هەر لە كۆنەوە، پىۋەندىيەكى توندوتۇل لە نىوان فەلسەفە و پەروەردەدا هەبۇوه، ئەم دوو لايەنە لە بابەتدا ھاوبەشن و لە ئامرازى تويىزىنەوەدا جىاواز، بابەتى پەروەردەكىردن بەشىۋەيەكى گشتى مروقق دەگرىتەمە، لە ھەمان كاتدا مروقق بە تەوەر و بابەتى سەرەكى فەلسەفەش دەزمىرىدى. تەنیا ئەمە نەبىت كە ئامرازەكانى پەروەردەكىردن زىيات كىدارىيەكەچى ئامرازى فەلسەفە زىياتى ھىزى و تىرىامانە<sup>(۱)</sup>. لە نىوان فەلسەفە و پەروەردەدا پىۋەندىيەكى توندوتۇل و دىالىكتىكى ھەمە كە بېٰ ھەر يەكىيان لايەنى دووھەم ناتەواوه، بەجۇرئىك فەلسەفە بېٰ پەروەردە ناتوانىت بىرۇكەكانى خۆى لە مەيدانى راستەقىنەدا جىيەجى بىكەت و پەروەردەش ناتوانىت بېٰ ئامانچ و مەبەستىكى دىيارىكراو بەپۇوه بېچىت، كە ئەم ئامانچە لەبەر رۆشنايى بەنەماي فەلسەفەدا دىيار دەكىرى<sup>(۲)</sup>.

كەواتە لە دەسىپكى ليكۈلىنەو لەسەر ھەر سىستەمىكى پەروەردەبى پىۋىستە لە بنەما فەلسەفييەكە ورد بېينەوە و تى بگەين، ھەروەها لە سەرەتاي دارپاشتىنی ھەر سىستەمىكى پەروەردەبى پىۋىستە ئامانچ و بىناتە فەلسەفييەكە دەستتىشان بىكىـ. كەواتە بۇ تىگەيشتن لە فەلسەفەي پەروەردە و گەرينگى ئەم فەلسەفەيە لە ئاراستەكىردىنى سىستەمى پەروەردەكىردىنا پىۋىستە لە ئەم چەمكە پىنناسە بکەين.

#### پىنناسەي فەلسەفەي پەروەردە:

فەلسەفەي پەروەردە وەكى زۆرىبەي چەمك و زاراوهەكانى تر لەلايەن زانا و رۆشنبىر و بىرمەندان بە چەندان شىواز پىنناسەي بۇ كراوه كە لىرەدا ھەول دەدەين چەند پىنناسەيەك بەنەمۇونە بەھىنەنەو.

(۱) د. احمد الغنيش، اصول التربية، دار الكتاب الجديد المتحدة، بيروت لبنان، ۱۹۹۹، ص ۹۱.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل ۹۱.

فهلهفهی پهروهرده بریتییه له جیبجهجیکردنی تیروانینی فهلهفهی و ریبازی فهلهفهی له بواری ئازموونی مرؤقاپهه تیدا که به پهروهرده ناوی دههین<sup>(۱)</sup>. هبروهرها فهلهفهی پهروهرده بریتییه " له کۆمەلگە گریمان و راسپارده، که پیاک هاتووه له تیروانینیکی فهلهفهی بو سروشتی مرۆڤ و زانیاری و ئامانچ و سروشتی کۆمەلگە"<sup>(۲)</sup>. هر سهبارهت به پیناسهه فهلهفهی پهروهرده گوتراوه که بریتییه لهو بیر و باوه و چوارچیوه و کاریگەرییه هزريیه فهلهفیانه که دەکەویتە پشت ریکخراو و ریگە و تیورییه پهروهرده بییهکان له سەدەت تازە و سەردەمد<sup>(۳)</sup>.

بىگومان کاتىك باس له فهلهفهی پهروهرده دەکرىت ناكرى پیوهندىي ئەو فهلهفهی به گشت کۆمەلگە و بەتاپەتى فهلهفهی حکومرەنی و سیاسى لهو ولاته له ياد بکرىت. بو نمۇونە کاتىك ولاپەتكى دىاريکراو پېرەوى له فهلهفهی سەرمایەدارى دەكەت کە ئەمۇ لە زۆرەيە ولاتنى جىھانى پېشکەتوو بېرىسى سەندۇو، پېۋىستە فهلهفهی پهروهردەش لەم ولاتهدا ھاۋائەنگ لەگەل ئەم فهلهفهی نەوهەيك بىنېتە كايە كە خزمەت به کۆمەلگە يەكى پېشەساز و سەرمایەدار بکات. سەبارەت به فهلهفهی سۆسیالىزمىش بارەكە پېۋىستە هەر بەو شىۋىھە بېت. كەواتە دەتونىن بلېين فهلهفهی پهروهرده بریتییه لە چوارچیوه هزرى و بير و باوه بىيەي کە پیناسە و روونكىردنەوەي بو گشت چەمك و لاپەنە پهروهردە بىيەيەكان ھەي، ھەروەھا ئامانچ و ریبازى پىنگە ياندىنى ژىرى و جەستەيى و گىانى تاك لەميانى پرۆسەي پهروهردە كىردنى مرۆڤ لە کۆمەلگەدا دىاري دەكەت، لە پېناو گىاندىنى کۆمەلگە و لات بەو ئامانچە پېرۇزانەي كە فهلهفهکە دىاري كردووه.

بەپىي فەهەبۇونى ریبازەكانى فهلهفهېي و ئەو چوارچىوه هزى و ئابىلۇچى و بير و باوه بىيەي هەر ریبازەكى فهلهفهېي بو شىكىردنەوەو قىسەكىردن لەسەر مرۆڤ و ياساكانى سروشت و حەقىقت و ھۆكىارەكانى بۇون و پېۋەرى خۇشېختى و جوانى وبەھا و گشت پىكەتەكانى ژيان بەگشتى ھەيەتى، چەندان جۇر لە فهلهفهى پهروهردە بىيەيەتە كايەوە، كە هەر يەكەيان ئامانچ و كەرسەتە و شىۋازى دىاريکراوى خۆي ھەيە لە پرۆسەي پهروهردە كردىدا.

(۱) د. عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پېشۇو، ل ۵۷.

(۲) د. عبدالله الكريم على اليمانى، فلسفة التربية، الشروق، عمان الاردن، ۲۰۰۴، ص ۴.

(۳) د. على خليل، سەرچاوهى پېشۇو، ل ۳۰.

لیزدا ههول ددهین چهند ریبازیکی فلسه‌فی باو لهه باره‌یه و به نمونه  
بهینه‌وه:

۱- فلسه‌فی پهروه‌دهی نایدیالیزم (Idealism):

ئایدیالیسته‌کان پییان وايه که پهروه‌دهکردن ههولانیکه بو رووخانی شه و پیگه‌یاندنی ژیر. لهه‌رئه‌وهی له ریبازی فلسه‌فی میسالیدا ئوهی بووهته ئامانجی سه‌ره‌کی گهیشتنه به راستیه رهها، که بهلووتکه خوشبختی مرؤقا‌یه‌تی داده‌ندری. راستی رههاس شتیک نیبه له‌سهر رهوی جیهانی مادی و ههستپیکراودا بونی ههبت، بگره لایه‌نی روحانیه و میتاافیزیکی دهگریت‌وه. بوئم چوارچیوه فلسه‌فییه تیپوانینیکی تایبته‌تی بو پهروه‌دهکردنی مرؤف ده‌بیندریت.

وهکو له ئامانجه سه‌ره‌کییه کانی پهروه‌دهیی ئهه فلسه‌فیه ده‌رده‌که‌وهی:

۱- بایه‌خیکی بی ئهندازه به بواری ژیری و روحانی مرؤف ده‌دات به‌جوریک ده‌بی پهروه‌دهیه کی ئه‌تو بکری که بگات به حقه‌قیه‌تی رهها و به‌زترین پله‌ی پیگه‌یشتني روحی تاوهکو له ئهنجاما بگات به پیگه‌یشتني رهها که ئهه مه لعوتکه خوشبختی مرؤقا‌یه‌تی ده‌گه‌یه‌نی.

۲- ئامانجی پهروه‌دهکردن به‌پیی ئهه فلسه‌فیه نه‌گوړه. لهه‌رئه‌وهی راستیه رهها نه‌گوړه بویه گشت ریبازه‌کانی پهروه‌دهی ده‌بی مرؤف بگه‌یه‌نی بهو راستیه.

۳- بوئه‌وهی پهروه‌دهی ژیری بگات به‌راستیه رهها و هه‌تاهه‌تایی پنوسیتی به‌شیوه‌ی ستراتکتوریکی زانیاری نه‌گوړ ههیه، نهک له شیوه‌ی نمونه‌ی

(\*) ئهه ریبازه فلسه‌فییه جهخت له‌سهر لایه‌نی هزری و ژیری مرؤف ده‌کاته‌وه په‌گوریشکه دمگه‌ریته‌وه بو بیری فهیله‌سووفی یونانی ئهفلاتونون (۳۴۸ ب.ز.) که باسی له ده‌ولایه‌ن بونی سروشتی مرؤف کردووه، گیان و جهسته ياخو ژیری و ماده که زور له یه‌کتر جیاوازن، هر ئهه ریبازه جیهان به‌سهر دوو لایه‌نی روحانی و واقعیه ياخو جیهانی ئه‌ندیش، جیهانی ههست پنکراو دابه‌ش دهکات. ههروهها که راستی شتیکی ئه‌زه‌لیه و به‌دهره له ژیری ئاده‌میزاد و بدل له بونی مرؤف بونی ههیه و پیروزترین جیهان جیهانی ئه‌ندیش و میتاافیزیکی که مرؤف به ریگه‌ی لایه‌نی ههست ناتوانیت پنی بگات مه‌گهر به کارکردن له‌سهر لایه‌نی روحی و زالبون به‌سهر حزه جهسته‌ییبه کان له‌هه‌رئه‌وهی روح سنوری جیهان واقعیه ده‌شکینی. (د. محمد حسن العایره، سه‌رچاوه‌ی پیشوا، ل ۲۵۸، ۲۵۹).

ئەزمۇونگەری.

ئەم چەشىنە فەلسەفە پەروەردەيىبىه زىاتر ھانى نەگۇرى و چەقىن دەدات و لە ئەنجامدا گرفت لە بەردەم گۇران و پېشکەوتنى كۆمەلگە دىنیتە كايدە كە لە جولە و گۇرانكاري ھەمىشەيىدابىه<sup>(۱)</sup>.

ئايىنە ئاسمانىيەكانيش دەچنە نىۋو چوارچىبەرى ئەم فەلسەفەيەوە، لەبەرئەوهى ئامانجى بالا تىياندا گەيشتنە بە راستىيىرە، كە ئەويش پەروەردگارە كە نابىيندرى و ھەستى بى ناكىرى و گشت كار و كىدەوە و چالاکىيەكاني ئادەمى لەپىيىناو رازىكىدىنى پەروەردگار دانراوە. ھەروەها ھەۋدان لە جىهان بۆ گەيشتن بەخۇشباختى جىهانى و ھەرلە بۇونەوە كە جىهانى دواى مەرگ و زىندۇوبۇونەوهى. لەو چەشىنە فەلسەفە پەروەردەيىبىهدا بابەتى خويىندن نەگۇرى، مامۇستا سەنتەرە و تەنانەت بۆ فيرتكەرنى قوتابى دەتوانى سزاش بەكار بەھىنى و قوتابى ئەركى تەنيا ورگەتنى زانىيارى و ئەو زانىياريانىيە كە لە مامۇستا وەرى دەگرى توپۇز ئەم فەلسەفەيە بۆ سىستەمى پەروەردەكىدىن رەت دەكتەوه لەبەرئەوهى خزمەت بە پېشکەوتن و گۇرانكاري و فەرھەنگى ئەمەرۇى كۆمەلگەكان و كۆمەلگەيى كوردى بەتايبەتى ناكات.

## ۲- فەلسەفە پەروەردەيى واقىعى (Rialzm) (\*)

لە رۇانگەي ئەو فەلسەفەيەوە پېۋىستە مروقق لەپىيىناو گەيشتن بەو راستىيىه

(۱) د. عبدالكريم علي اليماني، سەرچاوهى پېشىوو، ل. ۶۶.  
Realism (\*) : رەگو پېشىي فەلسەفەي رىالىزم بۆ فەيلەسۈوفى بەناوبانگى يۇنانى ئەرسىتو (۳۲۲-۳۸۳ ب.ز.) دەگەپىتەوە كە بە باوکى رىالىزم دادەندرىت، لەبەرئەوهى جىهانى ئەندىشەى و مىسالى يۇنانى ھەلگەپاندەوە بۆ ئەو واقىعىي كە تىيدا دەزىن، جىهانى ھەستېپىكراو (محسوس) بە سەرچاوهى راستى داناوه. بەپىتى بۆچۈونى ئەم فەلسەفەيە راستىكە لە واقىعى كۆمەللايەتىماندا ھەيە و ئىمە بەرپىگەي ئەزمۇونى ئەنلىرى دەتوانىن دەركى بى بىكەين. ئەم رىيازە فەلسەفەيە ئامرازى گەيشتنە بە راستىيەكەن. فەلسەفەي واقىعى وايە كە مروقق بە رېڭىي ئەزمۇونى زانستى و بەكارھەننەن ئەستەوەرەكان دەتوانىن بىگات بەو راستىيە. (د. عبدالله الرشدان، سەرچاوهى پېشىوو، ل. ۶۳).

پهایه رابهیندریت که له جیهانی سروشتی هستپیکراودا بونی هئیه. ئەم فەلسەفەیه پیی وايە کۆمەلگە له سەر ياسایەکى سروشتی و گشتى دەروات کە گۆرانکارىي بەسەردا نايەت. جا ھەرچەندە مروق پەيرەوی له ياساكانى سروشت بکات و تى بگات پەرەوی کۆمەلگەی سروشتى سەركەتوو تر دەبى.

كەواته ئەوهى ئەو فەلسەفەيە ئامانجىيەتى له پەروەردەكردنى مروقدا جەختى له سەر بکريتەو، هەولدانه بۇ گەيشتن و دۆزىنەوهى ياسا سروشتىيەكان، ئەويش بە رېگەي ئازموونى زانستى. بەپىي ئەم جۆرە فەلسەفە پەروەردەيىيە بايەتى خوينىن ئەو ئەزمۇون و دۆزىنەوە زانستىيانە دەبى كە زاناكان له ژيانى واقيعىدا پىي گەيشتۇن و لهو رىيازەشدا مامۇستا سەنتەر و رەها دەبى لە پۆل و قوتابىش تەنبا وەرگر و كەمتر بوارى گفتۈگۆردنى پى دەدرى.

يەكىك لەو رەخنانەي كە ئاراستىي فەلسەفەي پەروەردەي ميسالى كراودە مەسىلەي پشتگۈزىختنى لايەنی جەستەيى مروق و تەنبا گىرنىگىدان بەلايەنی گيانى و ژىرى ئەوه. لە كاتىكدا وەكولە فەلسەفەي رىاليزمىدا بەديار دەكەۋىي هەردوو لايەن جىڭەي بايەخى ئەم رىيازە فەلسەفېيە. لە بنەماسەرەكىيەكانى ئەم فەلسەفەيە هەرەوەكۇ ئەرسەتۆ لە بوارى پەروەردەي بايەخى بى داوه گەيشتنە بە (فەزىلەت). فەزىلەت لە رۇانگەي ئەرسەتۆر برىتىيە: (ئاماھەكىدىنە ھاولاتى چاکەكار بۇ ژيانىكى بى لە فەزىلەت، كە بەرېگەي خزمەتكىدىن ئەو دەولەتە دەبى كە كار دەكات بۇ چىۋەرگەتن لە ژيان)<sup>(۱)</sup>. هاتنە ئاراي فەلسەفەي رىاليستى بەقۇناخىيىكى پېشىكە و تووتر دەزمىردىرىت لە قۇناخەكانى پېشۈوهچۈونى كۆمەللايەتىد. لهو قۇناخەدا بۇ كە مروق ھەولى دا له جيەنانى ئەندىشە و وھم خۆي رىزگار بکات و جارىكى تر بىگەرەتەو بۇ واقعى و هەولەكانىش هەر لەپىناو باشتىركەن و پېشۈوهچۈونى ژيانى واقعىي بون، ئەويش بە گرتىنە بەرى ئامازى ھەستەوەر و زانست و زانيارى بەدەستەتەوو لە ئەنجامى ئەزمۇونى ژيانى واقعىيدا ھاوكات لەگەل گۆرانکارىيە تابورى و كۆمەللايەتى و سىاسى و فەرەنگىيەكاندا. هەرۋەھا ھەرچەندى ژيان ئالۇزىر و پىداوېستىيەكان زىاتر دەبۇن بېرۈكە و فەلسەفەي تازەتە لە بوارى راهىنان و پەروەردەكىدىنە مروق سەريان ھەلداوە. كە فەلسەفەي سروشتى پەروەردەي بە يەكىك

(۱) د. محمد الطيطي و اخرون، سەرچاودى پېشۇو، ل. ۸۶.

لەو فەلسەفانە دەژمېردىت.

### ۳- فەلسەفەي پەروەردەيى سروشى<sup>(\*)</sup> (Naturalism):

لەم رىبازە فەلسەفييەدا گىنگىيەكى زۆر دەدرىت بە ئازادى مروق و پەروەردە سروشى، ھەروەها زىاتر جەخت لەسەر ئىستاي ئادەمیزاد تا داهاتووى دەكىيەتەوە، لەبەرئەوهى ئەمروق بە كلىلى داهاتوو لە قەلەم دەدات. ئەمە سەرەتاي ئەوهى كە لەو تىروانىنە فەلسەفييەكانىدا، بەتابىبەتى لە بوارى پەروەردەكىرىدنا، مروق لە سەنتەر دادەندىرىت و مامۆستا دەبى تەنبا روڭى رىگەنىشاندەر بىبىتىت، ھەروەها گىنگى بە سروشت و بوارى دەرەوهى پۇل دەدرى بۇ فيېرىپۇون وەكۈ گەشت و گەران. ئەم رىبازە فەلسەفييە دىزى بەكارھەننانى سزايدە بەرامبەر بە قوتابى بىگە سزاکە بۇ خۇودى ياساى سروشت دەگەرەتتىتەوە. جان جاك رۆسۇ لە كەتىبە بەناوبىنگەكىدا بەناوى ئىپەيل(كە بەدەستورى پەروەردە دادەندىرىرى لەلائى سروشىيەكان ئەم لايانانەي زۆر بەوردى شىكىردووھەتەوە. رۆسۇ كتابەكەي بەسەر پېنچ بەش دابەش دەكتەن كە قۇناخ دواى قۇناخ ژيانى ئادەمیزاد دەگەرەتتىتەوە. ئەمە سەرەتاي بەشىكى تابىبەتى بە ناوى (سوْفى) كە تابىبەتە بە پەروەردەكىرىنى ئافەرت<sup>(۱)</sup>. سەرەلەنانى ئەم فەلسەفەيە بۇ يەكمە جار شۇرۇشىك بۇولە ژيانى تاك و بايەخ دان بە مروق لە سەررووى كۆمەلگە، لەبەرئەوهى لە پىشىردا ھەرددەم كۆمەلگە جىيگەي بايەخ بۇو، بەسەر تاك و

(\*) ئەم فەلسەفەيە دەگەرەتتەوە بۇ سەرەمانى بەر لە زايىنىي و بۇ فەلسەفەكانى يۇنانى كۆن، بەلام سەرەلەنانى وەكۈ شېرىشىك كارداھەوە بۇو بەرامبەر فەلسەفەكانى كۆن دەگەرەتتەوە بۇ سەدەھى هەزىدە، كە باڭھەشىتكەن بۇ ئائىن و پابەندبۇونى خواپەرسىتى قورسايى خستبۇوه سەر خەلک. جان جاك رۆسۇ (7871-2171 ز) بەسەر كەرەتكەنانى ئەم رىبازە فەلسەفييە دەژمېردىتتى. ئەم فەلسەفييە باوھرى وايە كە مروق بە سروشتى خۆي بۇونەوەرەيەكى خىرخوازە تەنبا ئەنۋە پەروەردە كۆمەلەيەتتىيەيە كە لايەنلى شەرى تىدا دروست دەكتەن. لە روانگەي ئەم فەلسەفييەوە ياساكانى سروشت بنىماي پېك هاتن و بېرىۋەبرىنى ژيانى و پىويسە مروق ئازاد بىرىت تا وەكۈ بە سروشتى خۆي و بېپىتى ياساكانى سروشت پەروەردە بىرى. ھەروەها باوھرى وايە كە ياساكانى سروشت دادپەرەرى دېتتىتە كايەوە. (د. محمد الطېپى سەرچاوهى پىشۇو، (ل) ۸۷-۸۷).

(۱) د. عبدالكريم علي اليماني، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۸۲

تاییبەتمەندىيەكانى دەسەپىندرار.

لە رىبازىكى ترى فەلسەفەي پەروەردەيى كە ئەمپۇكە لەسەر ئاستى جىهان بەتايىبەتى ولاٽە پېشکەوت تۈوه پىشەسازىيەكان وەك ئەوروپا و ئەمەريكا باوى ھەي بەتايىبەتى لە بوارى دىاريكتىنى ئامانجى سىستەمى پەروەردەيى، فەلسەفەي پەروەردەيى پراغماتىيە (Pragmatism).

#### ٤- فەلسەفەي پەروەردەيى پراغماتىزم (\*)

لە روانگەي ئەو فەلسەفەيەو پەروەردە بىرىتىيە لە زيان نەك ئاماڭەكىدىن بۆ زيان. ئەركى سەرشانى ھەر قوتا خانەيە كە بۇ دا وە راستەقىنەكانى زيان لە پرۆسەي پەروەردەكىدىنابەكار بەھىنى، ئامانجەكانى پەروەردەكىدىن لە چوارچىوهى ئەم فەلسەفەيەدا بىرىتىيە لە:

- ١- پىويىستە ئامانج لە بارودۇخى ھەنوكىي سەرچاوه بىرىت، بە واتاي (دېقى): پىويىستە بارودۇخى كۆن و ئىستا دەستىشانى ئامانجەكانىان بەكەن.
  - ٢- پىويىستە ئامانجەكان نەرمى تىدا بىت واتا شياوى گۈرانكارىي و ئەزموونكىدىن بىن.
  - ٣- ئامانجى دىاريکراو پىويىستە گۈنچاوه بىت لەكەل ھىزى مەرىي و توانا كاندا.
  - ٤- ئامانجى پەروەردەكىدىن پىدانى توانا يە به تاك بۆ بەشادىكىدىن لە ھۆشىارى كۆمەللايەتىدا.
- ٥- پىوهستىكىدىنى زانست بەدىمۆكراسى (١).

لە روانگەي ئەو فەلسەفەيەو ھەروەكولە فەلسەفەي سروشتى پەروەردەيى بىنیمان

(\*) ئەم فەلسەفەيە زۆرجار بە فەلسەفەي كىدارى Practicalism ياخو سوودەمنى ياخو ئەزمووننگەرى ناو دەبىرىت. بىرىارانى ئەم رىبازە فەلسەفەيە باوھىيان وايە كە راستى بەرىگائى ئەزموونكىدىن بەدىار دەكەۋىت نېبوو لە قەلەم دەرىنت. ھەروەها باوھىيان وايە كە زيان لە گۈپان و بزوانى بەردموام دايە و راستى جىڭىربۇونى نىبىيە، لە هەمان كاتدا باوھىي بە زانىارى ئەندىشەيى وەھەمى نىبىي بىگە مەرجە بىكۈيەتە ژىر ئەزموون و سوود بىگەيەنى. لە فەيلەسۋوفە ھەرە بەناوبانگەكانى ئەم رىبازە دەتوانىن (جون دىۋى) ١٨٥٩-١٩٥٢ ناوبىيەين.(د. محمد الطيطى، سەرچاوهى پېشىو، ل. ٩٥، ٩٤).

(١) د. عبدالكريم علي اليماني، سەرچاوهى پېشىو، ل. ٩٥-٩٦.

زور بایهخ به تاکایهتی و ئازادی تاک دهدرئ. ئەمە سەرەرای ئەوهى كە ئەو فەلسەفەيە جەخت لەسەر ئەوه دەكەت كە هەول بدرېت قوتابى بېرىگەي ئەزمۇونى بگات بە زانىارى و راستىيەكان، هەروەها لەم رېبازە فەلسەفەيەدا هەول دەدرېت پېۋەندىيەكى توندۇتۇل لە نېوان قوتابخانە و باپتى خويىدىن و رووداۋ و راستى ژيانى كۆمەلەيەتى دروست بکرى. لەبەرئەوه ھەموو ئەو شتانەي كە قوتابى فيرمان دەبى پېۋىستە لەپىناو چارەسەركەنلى گىروگرفتەكان و خزمەتكەن و سوودگەيەنەن بە كۆمەلگە بى.

لە كۆي ئەم باسانە سەبارەت بەچەند رېبازىيەكى فەلسەفەي پەروەردەيى ئەو پرسىارە لەلامان گەلەل دەبىت كە ئايىا گۈنجاوترىن نموونەي فەلسەفەي پەروەردەيى بۇ كۆمەلگەي كوردى كامەيە ئايىا دەكرى يەكىك لە نموونە باسکراوانە وەك خۆى لە كوردستان پەيرەو بکرىت؟

لە كاتى دارېشتنى بىنەماكانى فەلسەفەي پەروەردەيى لە هەر ولاتىك پېۋىستە پېكھاتەي كۆمەلەيەتى و فەرەنگى و بەها و سىمبولەكانى ئەو كۆمەلگەيە ھاواكت لەگەل دۆخى كات و شوينى لە بەرچاو بگىرىت.

سەبارەت بە دارېشتنى فەلسەفەي پەروەردەيى لە كوردستانىش دەبى پەيرەوى رېبازى پېڭماتىزم بکەين. لەبەر ئەوهى لە روانگى كۆمەلەيەتى، ئابورى، سىناسى، جوگرافىيەو كوردستان تايىەتمەندىي خۆى ھەيە كە جىاي دەكاتەوە لە گشت نەتەوە و كۆمەلەكانى تر سەرەرای ئەوهى كە لە بىوئى پېكھاتەي نەتەوەيى و ئائىن و مەزھەبىيەو پېكھاتەيەكى فەرە چەشنى ھەيە. لەلايەكى تر ئەم ھەرېيمە بە درېزايىي مېزۇو لە بارودۇخىكى سىناسى ناجىنگىر و پېرلە شەپ و مالۇۋىرانى ژياوه، ئەم رەوشە سىناسىيە ناجىنگىر و خرابە بۇوەتە هوى پارچەپارچەكەنلى خاكى كوردستان بەشىوھىكى بەردهوام. دابەشكەنلى يەكمەم لە ئەنجامى شەپى چالدىران لە (١٥١٤) كە لە نېوان فارس و عوسمانىيەكاندا بەريابۇو، دواتر بەپىتى پەيمانىمى زەھاولە (١)، تاوهكۇ بەريابۇونى شەپى يەكمەم لە ئاكامدا جارىكى تر كوردستان دابەشكەرایەو بەلام ئەم جارەيان بۆ چوار پارچە (٢) ئەم رەوشە شەمڭەز بېرلە نائارامىيە تا دواى دامەزراندى دەولەتى عىراق لە سالى ١٩٢٠ و لكاندى بەشى

(١) د. عبدالرحمن قاسملو، سەرچاوهى پېشىوو، ل. ٤٢.

(٢) د. عزيز شەمزىيەن، جوولانەوهى رىزگارى نىشتمانى كوردستان، و: فەرىد ئەسەرسەد، بىلەكراوهەكانى سەنتەرى لىكۈلىنەوهى ستراتيجى كوردستان، سليمانى، ١٩٩٨، ل. ٤٠.

کوردستانی باشور بهم دهوله‌ته تازه‌یوه ههـر به‌ردوام بوده<sup>(۱)</sup>. سه‌ره‌هـلـانـی ئـم دـوـخـه نـاسـروـشـتـیـیـه و درـوـسـتـکـرـدـنـی دـهـوـلـهـتـی نـهـتـهـوـهـی بـوـ هـهـرـیـهـکـ لـهـ نـهـتـهـوـهـکـانـی (تورک، فارس، عـهـرـبـ) و هـهـسـتـکـرـدـنـ بـهـزـوـلـمـ و مـهـغـدـوـرـیـهـتـ لـهـلـایـهـنـ نـهـتـهـوـهـی کـوـرـدـهـوـهـ هـاـوـکـارـیـکـی بـهـهـیـزـ بـوـه بـوـدـرـبـرـیـنـیـ نـاـبـهـزـاـیـ وـ بـاـخـبـوـونـ لـهـ بـهـرـامـبـهـ حـکـوـمـهـتـهـ تـازـهـ دـامـهـ زـرـاـوـهـکـانـ. خـاـکـی کـوـرـدـسـتـانـیـ عـیـرـاقـ کـهـ نـاـوـهـنـدـیـ توـیـزـینـهـوـهـیـ ئـیـمـهـیـ چـهـنـدـانـ بـزـوـوـتـنـهـوـهـ وـ شـوـرـشـیـ تـیـدا هـلـگـیـرـسـاـوـهـ کـهـ تـاـکـوـ نـاـزـاـدـکـرـدـنـیـ کـوـرـدـسـتـانـ لـهـ رـاـپـهـرـیـنـیـ بـهـهـارـیـ ۱۹۹۱ـ بـهـرـدـوـامـیـ هـبـوـهـ هـهـسـتـکـرـدـنـیـ مـیـلـلـهـتـیـ کـوـرـدـ بـهـ غـهـدـرـ وـ پـیـشـاـکـارـیـ مـافـیـ نـهـتـهـوـهـیـ لـهـلـایـهـکـ وـ بـوـشـایـیـ هـبـوـوـنـیـ حـکـوـمـهـتـیـکـیـ دـیـمـوـکـرـاسـ لـهـ عـیـرـاقـ وـ فـهـرـمـانـرـهـوـاـیـیـ حـکـوـمـهـتـیـکـیـ سـهـرـبـازـیـ بـوـهـتـهـ هـوـیـ ئـهـوـهـیـ کـهـ ئـمـ کـوـمـهـلـگـهـیـ بـهـ گـشـتـ پـیـکـهـاتـهـکـانـیـیـهـ زـوـرـ کـمـ لـهـ دـوـخـیـ ئـارـامـ وـ دـوـورـ لـهـ شـهـرـ ژـیـانـ بـهـسـهـرـ بـبـاتـ.

بـوـیـهـ پـیـوـیـسـتـهـ بـهـ سـوـوـدـوـهـرـگـرـتـنـ لـهـ سـیـسـتـهـمـیـ پـهـرـوـهـرـدـهـکـرـدـنـ کـهـ بـهـ ئـاـمـارـیـکـیـ کـارـیـگـرـ وـ گـرـینـگـ دـهـمـیـرـدـرـیـ لـهـ بـوـارـیـ هـیـنـانـهـ کـاـیـهـیـ چـاـکـسـازـیـ وـ گـوـرـانـکـارـیـ لـهـ کـوـمـهـلـگـهـ وـ بـهـرـهـوـ پـیـشـبـرـدـنـیـ، ئـمـ بـرـیـنـهـ سـارـیـزـ بـکـرـیـ. لـهـبـهـوـهـیـ زـوـرـنـ ئـهـ وـ مـیـلـلـهـتـانـهـیـ وـهـکـوـ گـهـلـیـ کـوـرـدـسـتـانـ تـوـوـشـیـ شـهـرـ وـ مـالـوـیـرـانـیـ وـ نـهـهـامـهـتـیـ هـاـتـوـونـ جـ لـهـ شـهـرـیـ جـبـهـانـیـ بـهـکـمـ یـاـخـوـ دـوـوـهـمـ، وـهـکـوـ یـاـبـاـنـ وـ کـوـرـیـاـ وـ ئـهـلـمـانـیـاـ وـ.....ـ هـتـدـ، کـهـ تـوـانـیـانـ بـهـ رـیـگـهـیـ سـیـسـتـهـمـیـ پـهـرـوـهـرـدـهـ وـ لـهـ بـوـارـیـ فـهـرـهـنـگـیـ وـ کـوـمـهـلـاـیـهـتـیـ وـ ئـابـوـرـیـبـیـانـداـ شـوـرـشـ بـکـهـنـ وـ ئـمـرـوـکـهـ لـهـ وـلـاـتـهـ زـلـهـیـزـکـانـیـ جـیـهـانـ بـرـثـمـیـرـدـرـیـنـ.

ئـمـ پـیـشـکـهـوـتـنـهـشـ بـهـ رـیـگـهـیـ گـوـرـبـنـیـ رـیـبـاـزـیـ پـیـگـهـیـانـدـنـیـ ژـیـرـیـ وـ رـهـفـتـارـیـ وـ جـهـسـتـهـیـیـ تـاـکـهـکـانـیـ کـوـمـهـلـگـهـ وـ لـهـژـیـرـ کـارـیـگـهـرـیـ فـهـلـسـهـفـهـیـکـیـ پـهـرـوـهـرـدـیـیـ تـازـهـگـهـرـیـ وـ ئـاشـتـیـخـواـزـ وـ دـیـمـوـکـرـاتـ دـیـتـهـ ئـارـاـوـهـ.

زـوـرـ گـرـینـنـگـهـ بـتـوـانـیـنـ ئـهـزـمـوـنـیـ پـهـرـوـهـرـدـهـ وـ فـنـیرـکـرـدـنـیـ کـوـمـهـلـگـهـکـانـیـ تـرـیـ جـیـهـانـ کـهـ وـدـکـ کـوـمـهـلـگـهـیـ کـوـرـدـیـ تـوـوـشـیـ شـهـرـ وـ مـهـیـنـهـتـیـ بـوـوـنـ، یـاـخـوـ ئـهـ وـ لـاـتـانـهـیـ هـاـوـشـیـوـهـیـ کـوـرـدـسـتـانـ لـهـ بـوـوـیـ بـیـکـهـاتـهـوـهـ هـهـمـهـرـنـگـنـ بـوـ چـاـکـسـازـیـ لـهـ سـیـسـتـهـمـیـ پـهـرـوـهـرـدـهـیـ کـوـرـدـسـتـانـ سـوـوـدـیـاـنـ لـیـ وـهـرـیـگـیـ. بـوـ نـمـوـونـهـ ئـهـگـهـ وـ لـاـتـیـ یـاـبـاـنـ بـهـ نـمـوـونـهـ بـهـیـنـنـهـوـهـ

(۱) السيد عبد الرزاق الحسني، تاريخ العراق الحديث ،الجزء الاول، دار الشؤون الثقافية العامة - بغداد، ۱۹۸۹، ص ۲۳۳.

ئەوا فەلسەفەی پەرەرەدە لە سەدەکانى زوودا (سەدەي ۱۸، ۱۹) بەھۆى تايىەتەندىي رەوشى سىاسى و كۆمەلایەتى ئەم ولاتە زىاتر جەختى لەسەر پېرۇزىي بەها و پېۋەرەكانى مىللەتى يابان دەكىدە، كەمتر بوارى بە تىكەلبۇون بە فەرەنگى بىانى و پېتوەندىي لەگەل مىللەتانى تر دابۇ. ئەو سەھەرای بەرەۋامى شەپى دەولەتى يابان لەگەل كۆریا و ولاتانى دراوسى<sup>(۱)</sup>. دوا بەدواى شەپى جىهانى يەكەم و دووھەم كە يابان تىيىدا زيانىتىكى زۆر گەورەمى مەرۆبى و مادى بەركەوت و تەنانەت چەكى ئەتۆمى لە شارەكانى ھېرۇ شىما و ناكازاكى بەكارەت و تىيىدا بەھەزاران كەس گىانيان لەدەست دا، حکومەتى يابانى دوا بەدواى ئەو ئەزمۇونە تالّ و شىكست خواردووه بېپارى دا چاكسازى لە ولاتەكەيدا بکات و كۆمەلگەكە بەرەو رېزىمەتى ديموکراسى ئاشتىخوازانە ئاراستە بکات. بە مەبەستى گەيشتن بەو ئامانجە ھەولى دا چاكسازىيەكى تەواو لە بوارى سىستەمى پەرەردەيى ئەو ولاتە جىبەجى بکات. لە ئەنجامدا ياساى پەرەردە و فيزىكىرىدىنى گۆپى و ياساى تازەلەسەر بەنمەمائى ديموکراسى بنىيات نا. فراوانخوازىي نەتەوھىي و لەشكەكىشى قەدەخەكرا، لە جىاتى ئەو رېبازە جەخت لەسەر رېزگىرن لە مافە بەنەرەتىيەكانى (پابەندبۇون بەياساى بەنەرەتى پەسەندىكراوى سالى ۱۹۶۴ يابان) ئاشتىخوازى كرايەوە. بەديموكراتىزەكىرىدىنى سىستەمى پەرەردە لە يابان بەگىتنەبەرى چەند ھەنگاوىيى سەرەكى دەستى پى كرد:

- ۱- پەرەردە لە بەرەپەرەندى ناواھندى گۆپا بۇ سىستەمىكى نامەركەزى.
- ۲- بەرناમەي خويىدىن وەكى جاران نابى لەلايەن حکومەتەوە كۆنترۆل بىرىت. بىگە پېسىستە لەسەر بەنمەمائى تواناى ھەر مەنداڭ و تايىەتەندىي ھەر گرووبىك رېك بخريت.
- ۳- مامۆستاى وانەبىيڭ لە گوتىنەوەي وانە دەبىي ئازادى تەواوى پى بىرىت و ئازادى پېكەيىنانى سەندىكى و رېكخراوى مامۆستايان و مافى بەزدارى لە چالاڭى سىاسىييان پى بىرىت<sup>(۲)</sup>.

وەكى دەبىينىن، كۆمەلگەكى يابانى دوا بەدواى ئەو بارۇدۇخە سىاسى و نائارامەي

(۱) د. رؤوف عباس، المجتمع الياباني في عصر مايچى، ميريت للنشر والمعلومات ، القاهره، ۲۰۰۰، ص ۵۴، ۵۷.

(۲) ھەمان سەرچاوهى پېشىو.

پیشدا تیپه ر بورو ههولی دا به پیگه می سیسته می په روهرده کردن و له بهر روشنای فلسفه کی په روهرده کی تازه که ئامانجی پیشکه وتن و هینانه کایهی ئاشتی و دیموکراسی به بو کومه لگه که، دهولتی یابان ئه مرؤکه بگه یه نیته ئاستی و لاته ههره پیشکه و تووه کانی جیهان.

له نمونه کی تری ههره بمرچاو ده توانین ئاماژه به دهولتی مالیزیا<sup>(\*)</sup> بکهین. کومه لگه کی مالیزی له پووی پیکه اته و کومه لگه کی فره نته و فره ئاینه به جوئیک وه کو له ئاماری سالی (۲۰۰۰) به دیار کوتووه ۴٪ له سهدا چل و پینچی مالیزین ۳۶٪ سی و شهش له سهدا چیینی، ۹٪ هیندی و پاکستانی ۸٪ همشت له سهدا خه کی تر و بینگانه ن. له پووی پیکه اته ئاینه وه ئه م و لاته ۵۳٪ پهنجا و سی له سهدا موسلمانن ۱۷٪ حفده پوینت سی له سهدا بودایی ۱۱٪ یازده پوینت پینچ له سهدا کونفشویسی و تائوتی ۸٪ همشت پوینت شهش له سهدا فله و له سهدا (۷) حهفتیش هندو سن<sup>(۱)</sup>. ئه م فره ردنگی کی دهولتی مالیزی کاری کرد و همه سه شیوازی دهستنیشان کردنی فلسفه و ئامانجی په روهرده بیهان به جوئیک گونجاو بیت له گه لئه و پیکه اته يه و زیاتر خزمت به یه کگر تووی و تهایی و خوش ویستی بکات له نیوان پیکه اته جیاوازه کانی و له ئه نجامدا کومه لگه به ره و پیشه وه بیهان. له و لاتیکی فره نته وه بی وه کو مالیزیا بیگومان يه که تی نته وه بی، به ئامانجی بنه رهتی سیاسی و ئابووری و کومه لایه تی دهولت داده نریت.

له و لاته دا فلسفه په روهرده بی زیاتر جهخت له سهرا يه کگر تووی هه موو لا یه ن و پیکه اته کانی ده کاته وه<sup>(۲)</sup>.

له ئه نجامی با سکردنی ئه م دوو نمونه دا ده توانین بلین که حکومه تی هه ریمی کوردستانیش دوا به دوای شورش و خه باتیکی دوور و دریز و له پاش ئازادی بهشی

(\*) دهولتی مالیزیا ده که ویته با شوری روهه لاتی کیشوری ئاسیا، تمیشت ده ریای چینی با شور و در او سیئی و لاتانی هندو نیزی، پاشایه تی بروني، تایلند، که به هوی ده ریای چینی با شور بو و همه دوو بیش. رووبه ری ئه م و لاته ۳۲۹۷۵۰ کیلومه تر چوار گوشی و زمانی فرمیش (باهاسا) مالیزیه، ([sociologyofiran.com](http://sociologyofiran.com))

(۱) سیسته می په روهرده کردن له مالیزیا، له ئه نتهرنیت و هرگیراوه، ([www.sociologyofiran.com](http://www.sociologyofiran.com))

(۲) هه مان سه رچاوه، ل. ۳۰.

هەرە زۆرى خاکى كوردىستانى باشۇر لە سالى ۱۹۹۱ بە ئەنجامدانى يەكەم  
ھەلبۈزىرن (لە ۱۹ مايس ۱۹۹۲ دامەزرا) (\*). ئەم حکومەتە تازە دامەزراوه ھاتە سەر  
پاشماوهى ياساي ئىدارىي حکومەتى رووخاوى پىشۇو، واتا بەھەمان سىستەم  
دەست كرا بە كاركىرن لە بوارە جياوازەكاندا.

لە دامەزراوه پەروھەدىيىھەكانيش دا رەوشەكە هەر بە شىوهىيە مايەوه، رەنگە بى  
ئەزمۇونى سەركىدايەتى سیاسىي كوردى لە بەرىۋەبرىنى ولاٽ و حکومەت و خراپى  
رەوشى سیاسى و تابۇرۇ سەركەدەمى كوردىستان بەھۆى ئابلىقەتى تابۇرۇ  
سەر عىراق و كوردىستان لە كاتىدا، هەروەها نېبۇونى ئەلتەراتەتىقىنى تىرلەۋان و  
ساتە ھۆكاري بىنەپەتى بۇ لە دەسكارى نەكىرن و رىفۇم نەكىرن لە سىستەمى  
پەروھەد و ھېشتەنەوهى بەرىۋەھەكى زۆر وەك خۆزى.

بەلام ئەمەرۆكە، دوا بەدواى ئەزمۇونى ۱۷ سالە كوردىستان، پىويستە بەشىوهىكى  
بنەپەتى گۆرانكارى لەو سىستەماندا بىكىي، بەتايىھەتى ھىننانە كايى گۆرانكارى لە  
ياسا و سىستەمى پەروھەدىيى لە كوردىستان بەجۇرىك گونجاوبى لەگەل پىكەتەمى  
كوردىستان و ئەو رەوشە كۆمەلايەتى و ئابۇرۇ فەرھەنگى و سیاسىيە كە تىيدا  
باوه بۇ گەيشتن بەداھاتوھەكى پىشكەوتتوو پىلە ئاشتى و پىتكەۋەزىان و تەبایى و  
خۆشەويىتى، رەخساندى كەشىكى پىلە ديموکراسى بۇ گشت لا يەك. بىنگومان  
دەستپىكى ئەم گۆرانكارىيە بە ئاماھەكىرن و دارشىنى فەلسەفەيەكى پەروھەدىيى  
تايىھەت بەكوردىستان دەبى كە رىچكە و ئامانجە خواتىراوهەكانى سىستەمى پەروھەد  
ديارى بىكاد. ئىيە لەو تەھۋەرەيەدا ھەول دەدەين نمۇونەيەك لەو فەلسەفەيى  
پەروھەدىيى تايىھەت دەستنيشان بىكەن، بەلام لە سەرتادا پىويستە جەخت لەسەر ئۇ  
پاستىيە بىكەينەوە كە دەبى فەلسەفەي پەروھەكىرن لە كوردىستان تىكەلاؤك بىت لە  
فەلسەفەي پراگماتى و بنەماي شۇرۇشكىيە و نەتەوەخوازى ديموکراسى و مافەكانى  
مرۆف و ئاشتى و دارپەرەرەيى.

كەواتە زۆر گرييگە ئامانجە سەرەكىيەكانى پەروھەكىرن لەسەر ئۇ چەند خالەي

(\*) بۇ وەرگرتى زانىارى سەبارەت بە يەكەم پرۆسەي ھەلبۈزىرن ئەنجومەنلى ئىشىتمانى  
كوردىستان بروانە سەرەنگ حەميد بەرزنجى، انتخابات اقلیم كوردىستان بین النظرية و  
التطبيق (دراسة مقارنة)، اربيل، جامعة صلاح الدين كلية القانون السياسة - قسم  
القانون، رسالة ماجستير غير منشورة، ۲۰۰۱.

## خوارهوه بنیات بندریت:

- ۱- بنه‌مای مرۆڤایه‌تی: واتا ریزگرن لە ئازادى و ماقەكانى تاك بەپیّى بهنده‌كانى مافى مرۆڤ و پاراستنى كەسايەتى تاك لە كۆمەلگەدا.
  - ۲- بنه‌مای نەته‌وھىي: گەشە پىدانى هوشيارىي نەته‌وھىي و نىشتىمانپەروھرى و دلسۆزبۇون بۆگەل و خاڭ و پارىزگارىكىردن لە سىمبولە نەته‌وھىييەكان.
  - ۳- بنه‌مای زانستى بۆ پەروھرەكىردن: تىگەيشتن لە بابەت و ناوهەرۆكى بابەت زانستىيەكان و بەشدارىكىردن لە زىادكىرىنى زانىارى زانستى و توپۇزىنەوەكان.
  - ۴- بنه‌مای پەروھرەكىردن بۆ كار: پىتوھستكىردى بىر بە كار و سوودوھرگەتن لە زانست بۆ دىاركىرىنى چارەنۇوسى قوتابى و دۆزىنەوەي كار.
  - ۵- بنه‌مای پەروھرە بۆ زىيان: پىتوھستكىردى پەروھرە بەزىيانى كۆمەلايەتىيەوھ پېشخستنى قوتابى بە<sup>(۱)</sup> شىۋىھىيەكى بەردەواام.
  - ۶- بنه‌مای پەروھرەيى هەملايەن و بەردەواام: پەروھرەكىرىنىكى گىشتگىر كە هەموو لايەنەكان بىگرىتەوھ، بەدواى يەك لە بېشىكە تا گۇر.
  - ۷- بنه‌مای پارىزگارىكىردن لە كۆن و نويىبۇونەوھ: گەشە پىدانى داهىننان و پارىزگارىكىردن لە گشت لايەنە باشەكانى راپىردو پىتوھستدانى بە ئىستا و داهاتوو.
  - ۸- بنه‌مای پەروھرەكىردن بۆ مرۆڤايەتى: هاندان بۆ يەكسانى مرۆڤايەتى و خۆشەویستى و برايەتى و ھاوكارىكىردن لە نىوان رەگەزى مرۆڤايەتى لەسەر ئاستى ناوهخۆ و جىهان.
- پەيپەوکىردىن لە ئاماڭچىق بەنەمايىانەي سەرەوە لە چوارچىيە پرۆسىي پەروھرەيىدا بىنگومان ھاوكاتە لەگەل دابىنلىكىنى كەرسەتە و ئامرازى پىۋىست بۆي، ھەر لە بابەتى خۇينىدۇن و پەروھرەكىردىن و مامۆستا و كەرسەتە فىيركىردىن و قوتابخانە و گشت بەنەما و رېساكىانى پەروھرەيى، رەنگانەوەيەكى بەرچاوى دەبىت لەسەر گۈزپانكارىي كۆمەلايەتى.

(۱) د. خليل مصطفى ابو العينين، الاصول الفلسفية للتربية، دار الفكر، بيروت، ٢٠٠٣، ص ١٣٨

که واته هه بعونی فلسفه‌فهیه کی په روهرده تایبەت له کوردستان که ئەو بنەما و ئامانجە په روهرده ییيانەی لى بیتە بەرھەم بەپیویست دادەندىرى. لەبەرئەوهى تاکو ئەمرۇ سیستەمى په روهرده و پرۇسەی په روهردە كردن له کوردستان بەبى بعونی فلسفه‌فهیه کی په روهردەي دیاريکراو بەرىۋە دەچى. بەو مانا يەي کە ئامانجىكى ديار و ئاشكرا له بەرچاۋ نىيە كە له نەوهى تازە ئەم كارگەيە (سیستەمى په روهردە) دەبەويچ مروققىك لە داھاتوو پېشىكىشى كۆمەلگە بکات و بنياتى سياسى و كۆمەلايەتى ئەو كۆمەلگەيە بەرھەوچ ئاراستەيەك دەبات. بۆيە لىزەدا جارىكى ترجەخت لە سەرگىرنىگى هه بعونی فلسفه‌فهیه کی په روهردەي تایبەت به کوردستان دەكەينەوە.

ئىمە لهو لىكۈلينەوهىماندا و بە له بەرچاۋگىتنى رەوشى كۆمەلايەتى و ئابوروى و سياسيي و پىكھاتەي کوردستان و سوودوهرگىتن لە زەزمۇونى ولاstan و ئەو هەولە سەرەتاييانەي کە بۆئەو مەبەستە له کوردستان ھاوېشتاراون، ھەول دەدەين پرۇزەي فلسفەي په روهردەي لە کوردستان بەم شىوهى خوارەوە دابېزىن:

فلسفەي په روهردە له کوردستان پېویستە لەبەر رۇشتايىي گشت ئەو تاييەتمەندى و لايەنە جۆراوجۆرانەي رەوشى مىزۇوبىي، كۆمەلايەتى، سياسى، ئابوروى، ئايىنى و پيرۆزى نەتكەوهىي و نىشتمانى دابەزرى.

که واته لهو فلسفەيەدا رەچاۋى ئەو چەند بنەما يانە بىرى:

- أ- بنەماي ھزى: كە كۆمەلیك بېرۋباوهە دەگىرىتەوه وەكىو:
- ۱- باوهە بې پيرۆزى خاك و نىشتمان كە کوردستانە و سىمبولەكانى.
- ۲- رىزگىتن لە هەر بېرۋباوهەي ئايىنى و فە ئايىنى و نەتكەوهىي لە کوردستان، كە لە خزمەتكىدى كۆمەلگەي كوردىدا بىت.
- ب- بنەماي نىشتمانى و نەتكەوهىي و مروققايەتى:
- ۱- حکومەتى هەرمى كوردستان لە ئەنجامى خەبات و قوربانىدانى خەللىكى کوردستان بەدەست ھاتووه، پاراستن و خۆشەویستى بۆي ئەركى گشت تاكىكى كوردستانىيە.
- ۲- نەتكەوهى كورد زۇرينەوهى دانىشتوانى كوردستان پىك دەھىتى و لەگەل كەمینەكانى ترى وەكى توركمان و ئاشورى و كلان و ئەرمەنلىي بە تەبائى دەزىن.

- ٣- ئەو فەرەنەتەوھىي و ئائينىيەئى كوردىستان بېزى لى دەگىرى و گشت تاکىكى ئەو كۆمەلگەيە لە مافەكانىاندا يەكسانن.
- ٤- زمانى كوردى بە زمانى زۆرىنە و فەرمىي خويىندن و نوسىنىن هاوللاتىيىانى كوردىستان دەزمىردىت و نەتەوھەكانى تىريش مافى خوييان ھەيە كە بە زمانى دايىكى خوييان بخويىنن و بنووسن.
- ٥- لەپىنناو پاراستنى يەكىزى نەتەوھىي، بۇونى زمانىكى ستاندارتى كوردى (زمانى فەرمى حکومەتى كوردىستان لە داودەزگا فەرمىيەكان) بە پىويستىيەكى ھەنۇوكەيى و گرینگ دەزمىردىت<sup>(١)</sup>.
- ٦- خاكى كوردىستانى باشۇر بەشىكە لە خاكى كوردىستانى گەورە كە بەسەر دەولەتەكانى تۈركىيا و ئىرماق و سورىيا دابەش كراوه.
- ٧- ھەبۇونى كورد و خاكى كوردىستان راستىيەكى مىزۇوېيىھ و سەربەخۆيىي گەلى كوردىستان بە مافييکى سروشتى ھەر مىللەتىك دەزمىردى.
- ٨- خەلکى كوردىستان مىزۇوېيىھ كى پېلە چەسنانە و خويىناۋى ھەيە كە تاوانەكانى جىنۇسايدىكەدنى گەلى كورد گواھىن (شاھىدىن) بۆئەم راستىيە.
- ٩- راگرتىنى ھاوسەنگى لە نىيوان تايىبەتمەندىيەئى نەتەوھىيەكان و سىيمبولە نىشتمانىيەكان لەگەل تىكەلا و بۇون بەكولتۇر و فەرھەنگى بىگانە.
- ١٠- خۆ گونجاندىن لەگەل گۇرانكارىيەكانى سەردىم و بەدەستەيىنانى توانىي كەسى بۆ دەستەبەر كەرنى پىددادىيىتىيەكان.
- ١١- درېڭىزلىكى دەستى دۆستايەتى و ھاواكاري بۆ گشت گەل و ولاتىك لەسەر بىنەماي خۆشەويىستى و دادپەرەرەي و مەرۆڤايەتى.
- ١٢- بەزدارىيەكى دەستەبەر كەرنى پىتشكەوتى و شارستانىيەتى جىهانى.

#### ج- بىنەماي كۆمەلایەتى:

- ١- پارىزىگارىيەكى دەستەبەر كەرنى لە خېزان وەكويەكەي بىنەرەتى و گرینگى پىكەتەي كۆمەلگە.

(١) لېڙنەيەكى تايىبەت لە مامۆستايىانى زانكۇ بە ھاواكاري لېڙنەي پەرەمانى كوردىستان، بەرەو دانانى چەند بىنەمايەكى فەلسەفى بۆ سىياسەتى پەرەرەدە و فىقەرەن لە ھەریمى كوردىستان - عېراق، چاپخانەي رۆژھەلات، ٦، ٢٠٠٦، لـ ١٦.

- ۲- هینانه کایهی کهشی یهکسانی رهگهزی له نیوان نیز و میدا و بهرژکردنوهی پیگهی ئافرهت له کۆمەلگە و نەھیشتى توندو تیزى رهگهزى.
- ۳- هاولاتیيانى كورستان له ماف و ئەركە سياسى و کۆمەلايەتى و ئابورى و ياسايىيەكانياندا یهکسانن.
- ۴- گەشە پېدان و بنیاتنانى كەسايەتى تاك.
- ۵- رېزگرتن له ئازادى و شکۈمەندى تاك تا ئەۋەئاستەتى كە زيان بە بهرژوهندى بالا نەگەيەنى.
- ۶- رەخساندىنی ھەلى بىركردنوهى ئازاد و داهىنان لاي تاك.
- ۷- رەخساندىنی ھەلى یهکسانى بو فېربۇون و پیگەياندى تاك له كورستان بەبى جياوازى.
- ۸- باوھېبوون بە رانست و ئەزمۇونى زانسى و پيادەكردن له ژيانى كىداريدا.
- ۹- پيادەكردنى شىوارى لامەركەزى له ھەموو ئاستىيکى دەزگاكانى پەروھردە.
- ۱۰- بەستنەوهى پرۆسەتى پەروھردە و فېركەرن بە پەتوتى پېشخستن و پەرەپېدان له دنیا.
- ۱۱- بايەخى زياتر بە لايەنى چۈنایەتى له فېربۇودا.
- ۱۲- بەزارىكىرىنى كەرتى تايىتەت له پرۆسەتى پەروھردە و فېركەرن دا<sup>(۱)</sup>. دەستنىشانكىرىنى ئەندىنە ما سەرەكىيە فەلسەفەيە بو پەروھردە كەردن له كورستان لەگەل پەھۋىشى كۆمەلايەتى و سياسى و ئابورى ئەمپۇرى كورستاندا دەگونجى.
- لەبەرئەوهى دامەزراوهى پەروھردەيى لە ھەر كۆمەلگە يەكدا بە دامەزراوهىيەكى زۇر ھەستىيارو كارىگەر دادەندىرى، ھەر گۆرانكارىيەكى كۆمەلايەتى كار دەكتە سەرى، ھەروھكى چۈن خودى سىستەمى پەروھردەش لە كۆمەلگە كاردا نەوهىيەكى بەھىزى دەبىت بەسەر كۆمەلگە و رېپەرى گۆرانكارىيەكاني بو دەستنىشان دەكتە. كەواتە دەكىرى بلىيەن ئەم پەرۆزەيە ئىمە وەك دەستپېكىكى بو سەرەدەمى ئەمپۇرى كورستان گونجاو بىت.

---

(۱) بەرھوھ دانانى چەند بەنەمايەكى فەلسەفى...، سەرچاوهى پېشىو، ل ۱۸-۲۷.

## بەشی سییەم

رەنگدانەوەی تایبەتمەندى نەتەوەیی لەناو سیستەمی پەروەردە لە کوردستانى  
باشۇر دواى دروستبۇونى دەولەتى عێراق

### تەوەرى يەكەم

کورتەيەك سەبارەت بە رەوشى پەروەردەبىي کوردستان لە ماوەي کۆتاينى  
دەسەلاتى عوسمانى و سەرەتاي دروستبۇونى دەولەتى عێراق.

کورد بە دریزابىي مىزۇو لە بارودو خىئىكى سیاسى و ئابوورى و كۆمەلایەتى شېرە و  
ناسروشتى زيانى بەسەر بىردووه، كە ئەم بارودو خە نائارام و نالەبارە كارى كردووه تە  
سەر پەوشى پىشكەوتن و خويىندەوارى و روشنېبىركەرنى نەتەوەي كورد . لازاريف لەو  
بارەيەو دەلى:

"شەرە يەك لە دوايەكەكانى کوردستان بە دریزابىي سەدان سال بەربەستى تازەي  
دروست كردووه لە بەردهم پىشكەوتنى لايەنى ئابوورى و كۆمەلایەتى و سیاسى و  
روشنېبىرى كورد و هىننانە كايىي يەكەتى نەتەوەي كورد "(١). ئەو گوتهيە لازاريف  
ئەو دەگەيەنى كە ناوجەكە خۆى لە بنەرتدا كۆمەلەك كىشە و گرفتى ناوجەخۆى و  
دەركى ھەبووه. بەو مانايىي كە شەر و ناسەقامگىرى لە ناوجەكەدا بەيەكىك لە  
ھۆكارە سەرەكىيەكانى دواكەوتنى ئەم كۆمەلگەيە دادەنریت، لە ھەمان كاتدا كۆمەلەك  
بەربەستى تر لە کوردستان ھەر لە زووھوھ بوبۇونە رىنگر لە بەردهم پىشكەوتنى  
کوردستان ، وەك:

۱- زالبۇونى دەسەلاتى دەرەبەگايەتى و پىۋەندىي خىلایەتى بۇ ماوەي چەندان  
سەدەي يەك لە دواي يەك كە بوبوھ ھۆى ئەوەي کوردستان بەسەر چەند  
ناوجەيەكى دەرەبەگايەتى و مىرىنىشىنى سەرېخۇچ جىا لە يەكتەر دايەش بىي.  
ۋاسىلييەڭ لەو بارەيەو دەلى: مەركەزىيەت لە کوردستان ھەمۇو كات سنۇورى  
ناوجەيى نەبەزاندۇوه، ھەر بۆيە بەرژەوەندىيە سیاسى و ئابوورىيەكانىش ھەر

(١) م. س. لازاريف، المسألة الكردية ١٨٩١ - ١٩١٧، ت: اكابر احمد، مركز كردستان للدراسات الاستراتيجية - السليمانية، ٢٠٠١، ص ٤٥.

لەسەر ئاستى سنوورى تەسکى ناوجەيەكدا تىپەرى نەدەكرد<sup>(۱)</sup>. پەوشى جوگرافياى كوردىستان و بۇنى شاخ و كىبى لېكابىراو سەختى ناوجەكە لەلايەك و سىستەمى خىلايەتى توندوتۆل كە سەرلەبەرى ناوجەكانى تەنېبۈو، فاكەرىكى گرینگ بۇ بۆ دروستبۇونى ئەم جۆرە بارودۇخە و بەردەامبۇونى.

۲- بەردەوامى سىستەمى خىلايەتى بۆ ماوهى چەندان سەدە لە كوردىستان بۇو بەھۆى ئەوهى كە هەستى نەتەوايەتى زۆر بە درەنگەوە دەست بە بۇۋازانەوە بکات ھەروەك چۆن كوردىناس و مىزۇونوسان ئەم پۇداوە دەبەنەوە بۆ سەدە نۆزىدە. وەك گۇتراوە: «ھەر لە ناوجەراستى ئەم سەدەيەدا بۇ كە نەريتى خەباتىكى ئازادىخوارى مىللەت لە شىوهى بىزۇوتەنەوەيەكى نەتەوەيىي گشتى كورد گەشەي بەخۇدا و خەرىكى پىنگەيشتن بۇو»<sup>(۲)</sup>.

وەكولە بەشەكانى داھاتوودا بە وردى باسى دەكەين دەبىنин كە ئەمە چۆن كاردانەوهى ھەبۇوه لەسەر پەوشى پېشىختىنى كۆمەلگەي كوردى و بەرزكىرنەوهى ئاستى خويىندەوارى تىيىدا.

۳- سەرەپاي بەھىزى ھەستى خىلايەتى و ناوجەگەريتى، توندرپۇي و بەھىزى هوشىيارىي ئايىنى لاي نەتەوهى كورد لە ھەستى خىلايەتى ئەگەر بەھىزى تر نەبۇوبىت لاوازتر نەبۇوه. زۆرن لە فەرمانزەوا و سەركىرە كوردانە كە لە مىزۇودا بېي ھىچ دوودلىيەك خزمەتى ئايىنى ئىسلامىيان كردووه و بەناوى سەركىرە ئىسلامەوە ناسراون نەك نەتەوهى كورد و بۇونەتە پالەوانى جىهانى مۇسلمانان.

بۇ نموونە ئەگەر سەيرى نموونەي ئەوانە بکەين دەتوانىن ئاماژە بە دەسەلاتدارىتى شەدادى لە سالى (۹۵۱ ز)<sup>(۳)</sup>، و مەروانىيەكان لە سالى (۳۸۱ كۆچى) كە فەرمانزەوايەتى دىاريەك و ھەندىك شارى تريان كرد لە

(۱) ئى. قاسىلييەقا، كوردىستانى خوارووئى رۇھەلات لە سەدەي حەقدەوە تا سەرەتاي سەدە نۆزىدە، و: د. رەشاد میران، چاپخانەي وەزارەتى رۇشنبىرى، ھەولىنر، ۱۹۹۷، ل. ۱۴.

(۲) جەليلى جەليل، كوردهكانى ئىمپراتورىتى عوسمانى، و: كاوس قەفتان، دەزگاي رۇشنبىرى و بلاوكىرنەوهى كوردى بەغدا، ۱۹۸۷، ل. ۷.

(۳) د. عبد الرحمن قاسملو، سەرچاوهى پېشىوو، ل. ۴۲.

ئەرمىنیا، ئەمە جگە لە فەرمانىزەوايىتى بىنەمەللى ئەيوبى كە ۱۰۶ سالى خايىاند (۵۷۹-۶۸۵كۆچى) هەروهەا هېرىشى بەناوبانگى سەلاھدىن ئەيوبى بۇ قودس لە دىرى سەلبىبىيەكان<sup>(۱)</sup>.

ھەروهەا بەھىزى ھەستى ئايىنى لای نەتهوھى كورد وەکو دارىدەست لەلایەن ناخەزانى ئەو نەتهوھى، بەتاپىتى دەولەتى عوسمانى بەكار ھاتووه، بۇ كۆنترۆلگەرن و بەكارھەتىنانى ئەم نەتهوھى لە كاتى پىۋىسىت.

سەرانى عوسمانى بۇ درىزەدان بەدەسەلاتى خۆيان بەسەر نەتهوھى جىاوازەكاندا (عەرب، كورد، توركمان و... هەندى) ھەولىيان دەدا ئايىپلۇجىيات ئىسلامى لە جىڭەمى ئايىپلۇجىيات نەتهوھى بىرە پى بىدەن، بۇيە ھەمېشە دەيانگوت: "گىنگ نىيە سەر بەچ نەتهوھىكىت، بىگە گىنگ ئەمەيە كە ئىسلامىت، ھەروھەا دەيانگوت : شەرف بە نەتهوایەتى پىوانە ناكىرىت، بىگە بەخواپەرسىتى (تقوى)"<sup>(۲)</sup>. كەواتە دەتوانىن ئەم راستىيە بىدرەنچام بىكىن كە پىرسى ئايىن ھەردەم لەلایەن دەسەلاتدارانى ناچەكە وەکو چەكىكى كارىگەر بۇ رامكەرنى و كۆنترۆلگەرنى نەتهوھى كورد بەكار ھاتووه، ئەمەتەن وەکو مىزۇونووسان ئاماژى پى دەكەن سولتان عەبدولھەمید بە مەبەستى قايمىكىرىنى سىنورەكانى خۆى و بەرەنگاربۇونەوە دەولەتانى دراوىسى وەکو رووسيا، و كۆنترۆللى خىلە كوردەكان، سوارەي حەميدىيە لە ۱۸۸۱ ز دامەزرانى. بۇ سەرگەتنى پلانەكەي ھاوكات لەگەل زانا ئايىنەكەن بەياننامەيەكىيان ئاراستەي كوردەكان كە داوايانلى كەن پىتەندى بە لىواكانى حەميدىيە وەكەن، چونكە بەھۆيە و بەرگرى لە ئىسلام و لە شەرفەفيان دەكەن و، چونە ناو پىزى سوپاى حەميدىيەشيان بە جىهادىكى پېرۆز لە قەلمەن<sup>(۳)</sup>.

ھەر سەبارەت بەو راستىيە بىشكىچى لە كىتبەكەيدا باس لە بەكارھەتىنانى چەكى ئايىن و بىرورى ئايىنى دەكەن مەتكەفا كەمال كە لە كۆتاپىبىيەكانى

(۱) محمد أمين زكى، كورد و كوردىستان، چاپخانەي دار اسلامي بغداد، ۱۹۳۱، بەرگى دوووهەم، ل. ۷.۷.۲۱۷.

(۲) اسماعيل بىشكىچى، النظم فى الانضول الشرقي، ت: شوكر مصطفى، مؤسسة آراس للطباعة والنشر، أربيل - ۲۰۰۱ ل ۲۱۴.

(۳) جەعفر عەلى، ناسىيونالىزمى كوردى، چاپخانەي رەنج - سليمانى، ۲۰۰۴، ل. ۱۶۹.

دەسەلەتدارىيەتى عوسمانى وەكۆ سەركىرىدەيەكى چالاکى بوارى بزاڭى سیاسى تورك دەركەوت. نۇوسرەر لە بارەيەوە ئاماڭە بە برووسكەيەك دەكتات كە لەلايەن سەركىرىدەيەكى كورد ئاراستەمى مستەفا كەمال كراوه و تىيىدا ھاتۇوە: «ژيان و گۈزەرانى ئىمە لە دەرەوەي چوارچىوھى يەكەتى ئىسلامى و كۆمەلگەي عوسمانى و خەليفە شتىكى مەحالە»<sup>(۱)</sup>.

كەواتە هەلۇمەرجى كۆمەلەيەتى و ئابۇورى و سیاسى ناوخۇرى كوردىستان لەلايەك و رېوشى سیاسى ناوخەكە و پالەپەستۇرى دەرەكى و مەلمانى لەسەر سۇنۇرەكان، و فەواناخوارى و داگىرکارىي بەردىۋام لە نىيوان دەسەلەتدارانى ناوخەكە لەلايەكى تر، كە لە زۇربەي كاتا خاكى كوردىستان و مىللەتى كورد بۇبۇونە مەبەست، ھۆكاري بىنەرەتى بۇون بۇ بە ھەزارى و پاشكەوتتوو و نەخويىندەوار مانەوهى ئەو نەتەوهى و سەرئەنjam مانەوهى سیستەمى خىلایەتى و دەرەبگايەتى بۇ ماوهىيەكى دۇور و درىز، كە دەتوانىن بلىڭىن خۇلقاندى ئەم رەوشە لەلايەن دەسەلەتدارانى ناوخەكە، بەتاپىتى عوسمانى و فارسى، بۇ كورد زۇرچار بەشىوهىيەكى مەبەستدار بۇو، بۇ نەتەوهى رېيگە لە هوشىاربۇونەوهى ئەم نەتەوهى بىگىن و گۈيىسىتى ئەو چەمك و ئايىدىلۇچىيانە نېبى كە لەو سەردىمەدالە جىهانى دەرەوە بەتاپىتى دەولەتە تازە پىكەتاتۇوە ناسىۋلىستەكانى ئەوروپا بۇبۇون بەمۆدىل.

ئەم دۆخە نالەبارە وەكۆ (عەزىز شەمزىنى) دەلى: "لە سەخلمەتى و نەھامەتى و نەخويىندەوارى و چەۋساندەنەوە دواكەوتنى كۆمەلەيەتى بەولاوه شتىكى پىشىكىش بە نەتەوهى كورد نەكىرد"<sup>(۲)</sup>.

لە سەرتاي سەدەپ بىستەم و لەمگەل پەرەسەندىنى سىستەمى سەرمایەدارى و كىيىرەتكەن ئابۇورى لە نىيوان دەولەتانى بەريتانيا، فەرەنسا و ئەلمانيا و ئەمەريكا و پۇوسىيا، بارى سیاسى جىهان بە ئاراستەيەكى تر دەچچوو. ئامانجى ئەو مەلمانىيەش وەكۆ شەمزىنى دەلى" بىرىتى بۇو لە پەيداكردى كۆلۈن و كۆنترۇلكردى كانگاكانى كەرسەتمى خاو و دابىنكردى بازارى ساخىردىنەوهى كالاى بازىغانى."<sup>(۳)</sup> بەتاپىتى

(۱) اسماعيل بىشىكچى، سەرچاوهى پېشىوو، ل ۲۱۴

(۲) د. عەزىز شەمزىنى، سەرچاوهى پېشىوو، ل ۳۵

(۳) سەرچاوهى پېشىوو، ل ۹۷

نهوت که ئەم ولاتانه ماوهىهك بۇو زانىارى پىيوىستىيان لۇ بارهيدە وەرگەرتىبوو كە ناواچەرى رۆزھەلاتى ناواھەرپاست لە رووى كانىماوى نەوتىيەدە دەھلەمەندە. هەر ئەم بۇوە ھۆى ئەمەرى كە پېيتا پەيتا نويىنەر و قۆنسۇلخانە و سىخورەكانىيان رەوانەمى ناواچەكە بىکەن بە بىيانوو پەشتگىرىكىردن و پېزىشىكىردنى نەتەوە و كەمىنە ژىرىدەستەكانى چوارچىۋەدى دەسەلاتى عوسمانى و فارسەكان جارىيەك بەناوى پارىزىڭارىكىردن لە ئەرمەنەكان و ئاشۇرييەكان كە بە ئايىن مەسىحى بۇون و جارىيەكى تر بە ناوى پارىزىڭارىكىردن لە نەتەوەدى عەرەب و كورد و ..... هەتى.

پاشان به ئاشکرايى هيزەكانيان ھىنايىه ناوجىھكە و شەر و ئازاوهنانەوە لەسەر بەتالانبرىنى سامانى ئەم ناوجىھي زىباتر پەرەي دەسىند.

نه و پوشه ناله باره نه ته و هکانی ناوچه که هی، به تایبه هتی نه ته و هی کور دی، روز له دواز  
ر روز له پریشان تر ده کرد. ئه گهر پیشتر معلماني کان زیاتر له نیوان دو و ده سه لات داری  
ناوچه که (عوسناني و فارسی) بیو به لام له و ساته را لایه نی معلماني کان فراونتر و  
ویرانه کانیش روز له دواز ای روز زیاتر ده بیوون. نه و بیو به ماوه دی چوار سال له  
(۱۹۱۸-۱۹۱۴) شهربی جیهانی یه کهم له نیوان ئه م و لاته زله زانه دهستی بی کرد.<sup>(۱)</sup>  
له و شهربدا کورد و هکو هر میلله تیکی تر که تووشی شهربکه بوبو ووه زه ره و  
زیانی کی زوری به رکه و دوا به دواز به مستنی پهیمان نامه (سایکس بیکو ۱۹۱۶)<sup>(۲)</sup>

(١) د. حامد محمود عيسى، *المشكلة الكردية في الشرق الأوسط كلية التربية*، مكتبة مدبولي، بودسبيد، ١٩٩٢، ص. ٢٨٠.

(\*) سایکس بیکو ئەو پەيماننامە نھىننیيە بۇ، كە لە قاھيرە لە (١٩١٦/٥/١٦) لە نىيوان نۇيننەرى بەريتانيا بە ناوى (سيزمارك سایکس) و نۇيننەرى فەرەنسا بە ناوى (مسىقى جۇرج بیکو) بەستر، كە دواتر نۇيننەرى روسىيائى قەيسەرىش چۈوه پالىيان بۇ دابەشكىدىنى ناواچەرى رۆھەلاتى ناواھرەست لە نىيوان خۆياندا، بەپىي ئەو پەيمانە بەريتانيا ناواچەرى دۆلىٰ راپيدىدەن (مېزۇپوتاميا) كە بە خانەقىن لە كوردىستانى باشۇر دەست بىي دەكات تا بەشى باكىرى، تا دەگاتە كۆكت. فەرەنساش سورىيا و لۇينان و بەمشى باشۇرۇر رۆھەلاتى تۈركىيا و اتاتا (ناواچەرى كوردىستانى باكىر و رۇئاوارى) بەرگەوت و، روسىياش بەشى رۆھەلاتى باكىرى تۈركىياتا (تەرابىزۇن، ئەرمەنیا و بەشى باكىرى رۇئاوارى) بەرگەوت.

(سهرچاوه: عهزيز شهريـف، المسـألةـ الـكرـديـةـ فيـ العـراـقـ، دـارـ ئـارـاراتـ، ٢٠٠٠ـ، لـ ٣١ـ).)

و کوتایی هاتنی شه‌ر دهوله‌تی عوسمانی هله‌لوه‌شیندراييه و ناوجه‌كه به‌سمر دهوله‌تانی براوه‌ی شه‌ر که بریتی بون له به‌ريتانيا و فه‌بنسا و دابهش کرا. که بدھرئه‌نجامه‌که‌ی پیکه‌هاتنی دهوله‌تانی عراق و تورکیا و سوریا و ... هتد بون. بهم شیوه‌یه جاریکی تر خاکی کوردستان دابه‌شکرایه و به‌لام ئه‌جاره‌یان بوسمر چوار پارچه‌که هه‌ر پارچه‌که لکیت‌درا به دهوله‌تیکی تازه درستبووه‌ووه.

دوا به‌دوای کوتایی هاتنی ئه‌م شه‌ره و دابه‌شکردنی نه‌ته‌وه و خاکی ئه‌م ناوجه‌یه به‌شیوه‌یه‌کی ناسرسوشتی و له سه‌ربن‌هه‌مای به‌رژه‌هندی دهوله‌تانی کولونیالیزم، قواناخینکی تازه له ژیانی سیاسی و کومله‌لایه‌تی نه‌ته‌وه کورد له چوارچتوهی دهوله‌ته تازه پیکه‌هاتووه‌کان دهستی پی کرد که کورد له کوردستانی باشمور به‌شیکی کاریگر بوون له‌و گوزانکاریبیه.

وهکو باسمان کرد دوا به‌دوای کوتایی هاتنی جه‌نگی جیهانی يه‌کهم و چه‌ند دهوله‌تیکی دهستکرد لسمر دهستی دهوله‌ته براوه‌کانی شه‌ر پیکه‌هاتن، دهوله‌تی عیراقیش يه‌کیکه له‌و دهوله‌تانه. هه‌ر دوا به‌دوای کونگره‌ی سان ریمو که له ۲۵ ی ئاپریلی ۱۹۲۰) به‌سترا، عیراق به فهرمی که‌ته ریز سره‌پره‌رشتی به‌ريتانيا. پاشان به‌هه‌مان شیوه‌دهوله‌تی ئینگلیز له ۱۹۲۱) به‌ریگه‌ی ئه‌نجامدانی ریفراندومه‌وه توانيان فه‌یسه‌ل که يه‌کیک له ئه‌ندامانی بنه‌ماله‌ی پاشایه‌تی هاشمى بون، بکن به پاشای عیراق<sup>(۱)</sup>، به‌و شیوه‌یه پیژمیکی پاشایه‌تی دهستورییان له دهوله‌ته تازه‌یه له‌زیر سره‌پره‌رشتی خویان دامه‌زراند.

په‌وشی سیاسی ناله‌بار له ناوجه‌که‌دا و ملمانی و شه‌ر و داگیرکاری به‌رده‌وام له‌لایه‌ک و شیوازی به‌ریوه‌بردن و حوكمرانیکردنی ناوجه‌که له‌لایه‌ن دهوله‌تی عوسمانی و دواتر دهوله‌تانی دهستکردنی دوای جه‌نگی جیهانی يه‌کهم، دوچیکی کومله‌لایه‌تی و ئابووری و روشنبریی تایبیه‌تی به‌ره‌هم هیتنا.

پرسی په‌روه‌رده و خوییدن که بابه‌تی سه‌ره‌کی تیزه‌که‌ی ئیمه‌یه هه‌ول دهده‌ین له سه‌رده‌مدا به کورتی ئاماژه‌ی پی بکه‌ین، بؤ ئه‌وهی دواتر بتوانین له روانگه‌ی ئه‌م په‌شه‌وه دۆخى په‌روه‌رده و فیزکردن و کاریگری لسمر بواره نه‌ته‌وه‌بیبه‌کان له کوردستانی باشمور شرۇقە بکه‌ین.

(۱) هنری فوستر، نشأة العراق الحديث، ت: سليم طة التكريتي، الجزء الثاني، دار الفكر للنشر والتوزيع، بغداد، ۱۹۸۹، ص ۳۳۳.

رهشی پهروهه کردن له کوردستانی باشورو له کوتایییه کانی دهسه لاتداریه تیی  
عوسمانیدا

سه بارهت به پرسی پهروهه کردن له چوارچیوهی دهسه لاتداریه تیی عوسمانی و هکو تویزه و میژونووسان ئامازهی پی ددهن له چوارچیوهی ئه و دهسه لاتداریه تییه تا ماوهیه کی زۆر نه چووهته چوارچیوهی کاری فهرمی ئه و حکومه ته وه.  
له بەرئه وهی دهوله تی عوسمانی سەرپەرشتی و دابینکردنی خزمەتگوزاری به ئەركى خۆی نەهزانی، بگە زیاتر لە سەر ئاستی تاک و گرووب بەشیوه یه کی نافەرمى بە پیوه دەچوو<sup>(۱)</sup>.

بەلكو پهروهه و فېرکردن له بىگى قوتاپخانە و حوجره و ناوهندە ئايىيە کان ئەنجام دەدرا كە بە پاشكۈي مزگەوتە كان دادەنران. ئەوهی لە قوتاپخانانەش دەخويىندا تەمنيا زانستى ئايىنى و زمانهوانى بۇو<sup>(۲)</sup>.

بە پىيەھى بەشى کوردستانى باشورو لە لايەن ئەم دهسه لاتداریه تییه و بە پیوه چووه هەر بۆيەھەمان شیوازى پهروهه و فېرکردن تىيىدا باو بۇوە. لە بارهیه وە (علاء الدین سوجادى) دەلى:

لە کوردەواريدا مندال رەوانەی حوجره دەكرا و لای مەلا دەرسى قورئان و كتىيە ورده کانى دەخويىندا. لە هەر گەرەكىي ياكى گوندىك مزگەوتىك هەبۈۋايمە مەلاي ئەم مزگەوتە يەكى لە حوجره کانى مزگەوتى تەرخان دەكىد، بۆئەوهى مندالان بچن لەوئى دەرس بخويىن<sup>(۳)</sup>. وەكۆ باس كراوه لە حوجره کاندا ماوهى خويىندا لە رۇزىكدا بەرادىيەك دوور و درىز بۇوە كە هەر لە بەيانىيە وە، بىنگە لە پىشۇرى نانخواردى نىيەرپ، تا بانگى عەسر بەردەوام بۇوە<sup>(۴)</sup>.

(۱) د. ابراهيم خليل احمد، حركة التربية و التعليم، موسوعة الموصل الحضارية، ج ۴، الموصى، ۱۹۹۲، ص ۳۳۳.

(۲) د. عبد الفتاح على بوتاني، مدرسة ۱۱ اذار، كلية الاداب، جامعة دهوك، مجلة (ئاسوئي پهروهه دەبىي) سلسلة الكتب التربوية - ۶، مطبعة وزارة التربية اربيل، ۱۹۹۹، ص ۲۷.

(۳) علاء الدين سجادى، كوردواري، بەغداد، ل ۸۱.

(۴) د. محمد عەبدوللا كاكە سور، گەشەكىرنى خويىننى فەرمى لە لىواكانى کوردستانى =

شیوازی توندوتیز بەرامبەر بە قوتابیان پەیرەو کراوه و قوتابی دەبوايە هەندى كەلويەلى پىۋىستى وەك پايدەخ و سندۇوقىكى بچۇوك لەگەل خۆى بھېنى<sup>(۱)</sup>.

دەولەتى عوسمانى بەمەبەستى ئەنجامدانى چاكسازى و هيئانە كايەمى چەند گۈرانكارىيەك لە بوارى كارى بېرىۋەبرىنەوە لە سالى (۱۸۲۹) مەرسومىكى بەناوى «خط شريف گۆلخانە» دەركرد<sup>(۲)</sup>.

لە ئەنجامى ئەو بزووتنەوە چاكسازىدا يەكەم وەزارەتى مەعاريف (وزارة المعارف) لە دەولەتى عوسمانى دامەزرا، ھەروھا لە ئەيلولى (۱۸۶۹) رىزىمى مەعاريفى گشتى دەركرا كە بېپىي ئەو رىزىمىكى مەدەنى تەواو بۇ فېردىنى فەرمى سەر بە دەولەت بەشىوهەكى راستەخۆ ھېزرايە كايە<sup>(۳)</sup>.

لە ئەنجامى ئەو ھەولە چاكسازىيانەدا خۇىندهوارى و فېرپۇون بايەخىكى گەورەي بى درا. لە ئەنجامى ئەو گۈرانكارىيەدا كوردستانى باشۇوريش، كە ئەو كاتە بە ويلايەتى موسىل ناو دەبرا، لەو پۇوە سوودەند بۇو، كەم كەم دەستكرا بە دامەزراندى قوتابخانە و فيرگىي فەرمى بۇ قوناخە جياوازەكان، ئەگەرچى ئەم بزووتنەوە لە كوردستان زۆر بەكزى بەرىۋە دەچو.

---

عىراق (۱۹۲۱-۱۹۵۳.....، زنجىرە بلاوکراوهەكانى ئاسۇي پەروەردەبىي ژمارە ۲۰، ھەولىن، ۹، ۲۰۰ ل. ۴

(۱) علاء الدين سجادى، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۸۵.

(\*) لە ئەنجامى پەيدابۇونى نىشانەكانى گەندەلى ئىدارى و تىكچۇونى بارى ئابۇورى و بەرەۋامى شكانى سەربازى لە بەرەكانى شەپ و شۇرۇش و ياخىبۇونى بەرەۋام لە ناوجە جياوازەكانى ژىر دەسەلاتى عوسمانى، كۆمەلەك دەسەلاتدار و رۇشنبىر تەيارىكىان پىك هيئنا بە ناوى تەيارى چاكسازى. خالى سەرەكىيەكانى چاكسازى لە دەولەتى عوسمانىدا لە دەورى سى خالى سەرەكى دەخولانەوە: يەكەم پەيرۈكىدنى سىستەمى بۇزىأابى بەتابىيەتى لە بوارى سەربازى و پەروەردەكىردى. دووھم رېتباز جەختى لە سەر رىزگاربۇون لە رىزىمى ئايىنى دەكىد لە چوارچىوە دەولەتى عوسمانى و دروستكىرنى دەولەتى علمانى. سىيەم لەپىناو زىاتر سەنترالىيىمبۇون و كۆكىرنەوە دەسەلات لە ئەستەنپۇل كارى دەكىد. (ستىگىن ھىسىلى لۇنگرىك، أربعە قرون من تأريخ العراق الحديث، ت: جعفر خيات، ط. ۶، ۱۹۸۵، منشورات مكتبة اليقظة العربية بغداد، ص ۳۳۶).

(۲) د. عبدالغەتاح بۆتانى، سەرچاوهى پىشۇو، ۲۷.

توییزه‌ریک لەو بارهیەوە دەلی: «دواکەوتنى كىرىنەوەي قوتاپخانەي فەرمى لە كوردىستانى باشدور لە چاو ھەندى ناواچەى ترى دەولەتى عوسمانى دەگەپىتەوە بۇ ئەوەي كە زۆربەي دەستكەوت و شتە نوييەكان سەرەتا لە پايتەختى دەولەتى عوسمانىدا دەبىزنان، دواتر پەيتا پەيتا بەگۈرەي دوورى و نزىكى و ھەندى جار كاريگەريي ھەندى كەسايەتى ديارىش، دەگەيشتە ويلايەتكان و ناواچەكانى ترى دەولەتى عوسمانى. ديارە گرینگى ويلايەتكەش لەم رۇوهە كاريگەريي خۆي ھەبۇوه<sup>(۱)</sup>.

سەرەپاي ئەو چەند ھۆكارەي لە سەرەوە ئامازەيان پى دراوه، ئىمە پېمان وايد كە كوردبوونى زۆربەي دانىشتۇرانى ويلايەتى موسىل ھۆكارييلى ترى كاريگەر بۇ بىن بەشكەرنى لە بوارى خزمەتگۈزارىيەكان لە ناواچانەدا كە پەروەردە و فېركەرن و كىرىنەوەي قوتاپخانەكان بە يەكىك لەو خزمەتگۈزارىيەنان دادەنرەن، لەبەرئەوەي وەكى لە خۇينىدەنەوە مىزۇوبىيەكان بۇمان دەردىكەۋى كە ھەرددە مىملانى و ناخۆشى ھەبۇوه لە نىۋان دەسىلەتدارنى ناواچەكە و نەتەوەي كورد بۇيە دەكىرى بلىيەن كە ئەو ناواچانە بەشىۋەيەكى ئانقەست لەو رۇوهە پېشتگۈ خراون.

بۇ سەلمانىنى ئەو راستىيە، دەتونىن ئامازە بە ژمارەي ئەو چەند قوتاپخانەيە بىكىن كە لە ماوهى حوكىدارى عوسمانى لە كوردىستان (كوردىستانى باشدور) كىرانمۇ.

«بەپىي ئامارى فەرمى سەبارەت بە قوتاپخانەي حۆكمى لە ويلايەتى موسىل بۇ سالى (۱۹۰۵)، دەركەوتۇوه كە لە شارى موسىل دواناوهندىيەكى مەلەكى (إدادىيە الملکىيە) پىنج پۇلى، و دوو قوتاپخانەي سەرەتايى ھەبۇوه، لە پىنج قەزاکەي موسلىش (ئامىدى، زاخى، دەرەك، ئاكىرى، سەنچار) و دەروروبەرى پىنج قوتاپخانەي روشنىيە<sup>(\*)</sup> (ناوهندى) و دوازىدە قوتاپخانەي سەرەتايى ھەبۇوه.

بەلام لە ھەردوو لىيواي (سنچى) كەركۈك و سلىمانى و نۇقەزاكانى (رواندن كۆزى سنجاق و رانىيە و ھەولىن، سلاحىيە (كفرى)، گولۇعەنبەر (ھەلەجە)، معمۇرە الحميد (قەلەدرىزى)، بازىيان، شارباڭىز) نۇ قوتاپخانەي سەرەتايى روشنىيە (ناوهندى، و شازىدە قوتاپخانەي سەرەتايى، و قوتاپخانەيەكى روشنىيەي سەربازى لە سلىمانى ھەبۇوه كە دەرچۈوانى ئامادە دەكىد بۇ چۈونە دواناوهندى سەربازى لە بەغدا<sup>(۲)</sup>.

(۱) د. مەممەد عەبدۇللا كاكە سور، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۱۱.

(\*) لە سەرەتايى دەولەتى عوسمانى بە قوتاپخانەي ناوهندى دەگۇترا روشنىيە.

(۲) د. عەبدۇلغەتاج بۇتانى، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۲۹.

خویندنی فهرمی له دهوله‌تی عوسمانی و کوردستانی باشدور لهو سه‌رده‌مه (به‌ره دروستبوونی دهوله‌تی عیراق) دابه‌ش دهبوو به‌سهر چهند قواناخیک و چهند جوئیک بهم شیوه‌یه خواره‌وه:  
 یه‌کم : قواناخی خویندنی سه‌رتابی  
 دووهم : پوشیدییه (ناوه‌ندی)  
 سی‌یم : خویندنی ئاماذه‌بی و سولتانی  
 چوارهم : خویندنی بالا

لەبەرئه‌وهی رېزه‌ی ئە و قوتاوخانه سه‌رتابییانه‌ی کە لە سنورى دەسەلا تى عوسمانیدا بە بەراورد لەگەل ژماره‌ی دانیشتوان كەم بۇون، بۆیە قوتاوخانه روشنیده (ناوه‌ندی ئىستا) زیاتر دەرچووانى قوتاوخانه ئاینییه‌کانیان وەردەگرت. كە ئەمەش کارى كەدووهتە سەر ئاستى خویندن لە قوتاوخانه‌کان<sup>(۱)</sup>.

ھەر سەبارەت بە رېزه‌ی هەبۈونى قوتاوخانه لە شار و شارچىكەكانى کوردستان وەكولە سالنامه‌یه کى عوسمانى سالى ۱۸۷۳ زايىنیدا ئاماشمى پى كراوه كە لە هەندى ناچەی کوردستان قوتاوخانه ھەبۈوه و ژماره‌ی قوتاپیانىشى بە جوئه بۇوه كە لە خواره‌وه دەستىشان كراوه:

مەكتەب (*)	ژماره‌ی قوتاپیان
مەندەلى	۱۸
ھەولىئر	۳۹
كەركۈوك	۲۵
سلىمانى	۳۸
ئاكىرى	۳۰

سەبارەت بە جوئه‌کانى قوتاوخانه‌ش وەكوبىنراوه كە دابه‌ش كراون بەسەر خویندنی سەربازى و خویندنی مەدەننى<sup>(۲)</sup>.

(۱) د. مەھمەد عەبدۇللا كاڭە سور، سەرچاوهى پېشىۋو، ل ۱۲.

(\*) دىيارە لە سەردهمی عوسمانىيە‌کاندا دوو چەمكى مەكتەب و مەدرەسە بەكار ھاتووه بۇ خویندن: جوئى یەکم بۇ قوتاوخانه فەرمىيە‌کانى حکومەت بەكار ھاتووه، جوئى دووهم بۇ قوتاوخانه ئاینیيە‌کان.

(۲) د. مەھمەد عەبدۇللا كاڭە سور، سەرچاوهى پېشىۋو، ل ۱۲.

و هکو لیکوله ره و هیمه ک ئاماژه‌ی پی ده دات که حکومتی عوسمانی زیاتر بایه‌خی به کردنه‌وهی روشنیه (ناوهندی) سهربازی دهدا، ئه و پیّی وايه که کردنه‌وهی ئم جۆره قوتا بخانانه له لایه ن ئه و حکومتیه و به مه‌بستی به ره و پیشنه‌بردنی کۆمەلگه نه بعوه ئه و هندی مه‌بستی به هیزکردن و ریکھستن‌وهی سوپا بعوه به‌گویره پیداویستی سه‌ردهم، له پینا و به هیزکردنی دهولت له سه‌ر ئاستی ناوه‌خو و ده‌ره‌وه(۱).

به‌گشتی و هکو له سه‌ر تاشا ئاماژه‌مان پی داوه له خویندنه‌وهی سالنامه‌کانی عوسمانیش ده‌رده‌که‌وهی، که دهولتی عوسمانی بوجواهی چوار سده (۱۵۱۵-۱۹۱۸) حوكمرانیان به‌سهر به‌شی گه‌وره کوردستان داکردووه، گرینگییه کی ئه‌وتزیان به فیربوون نه‌داوه، راستی ئه و بابه‌تمان زیاتر له سالنامه‌کانی سه‌ر تایی ویلایه‌تی موسّل که له سالانی (۱۸۹۰-۱۹۱۲) ده‌رچووه، به دیار ده‌که‌وهی(۲).

ته‌نیا له سالی ۱۸۹۴ که ئاماژه به هب‌بونی (۱۱) مه‌دره‌سه (قوتابخانه‌ی ئایینی) بوجکران ده‌کات له ده‌وک، که (۷) لوان بوجو موسّل‌مانان و (۲) بوجه‌سیحی و (۲) يه‌هودیین، ئم مه‌دره‌سانانه ته‌نیا ئه‌رکی فیرکردنی خویندنه و خویندنه‌وه و بنه‌ماکانی ئاين بعوه. له قوئناخه‌کانی دواتر سالی ۱۹۰۷ ئاماژه به هب‌بونی دوو مه‌دره‌سه و کتیبه‌خانه‌یه ک ده‌کات له زاخو و قوتا بخانه‌یه کی سه‌ر تایی له ده‌وک، هه‌روه‌ها سالنامه‌ی سالی ۱۹۱۲ ئاماژه به هب‌بونی قوتا بخانه‌ی سه‌ر تایی ده‌کات له هه‌ریه‌ک له: ئاکری و ئامیدی و سه‌نجار و ده‌وک و زاخو و تله‌عفر(۳).

ئه‌وهی که له سه‌ر و هه‌ر ئاماژه‌مان پی کرد، راده‌ی کمی خزمە‌تگوزاری په‌روه‌رده‌بی نیشان ده دات له به‌شی کوردستانی باشور به‌جۆریک و هکو ده‌رکه و تتووه که دهولتی عوسمانی هیچ قوتا بخانه‌یه کی له گوند و ناوچه دووره‌کان دروست نه‌کردووه، بوجه‌هه پیزه‌ی نه‌خویندواری ۹۸٪ بعوه(۴).

(۱) جميل موسى النجار، التعليم في العراق من العهد العثماني الاخير ۱۸۶۹-۱۹۱۸، بغداد

۲۰۰۱، ص

(۲) د. عبد الفتاح بوتنانی، س.ث، ل. ۳۱.

(۳) هه‌مان سه‌رجاوه، ل. ۳۱.

(۴) د. عبد الفتاح علي يحيى، "ال Salmanas الموصلى العثمانية مصدر لدراسة تاريخ السليمانية" مجلة جامعة دهوك، العدد (۲) تشرين الثاني ۲۰۰۰، ص. ۲۰.

بایهخ نهدان به ناوچه کوردنشینهکان و په‌پاوزکردنیان له پووی دابینکردنی خزمه‌تگوزاری په‌روه‌ردیی به‌ردہوام په‌نگانه‌وهی خراپی له‌سهر کۆمەلگەی کوردى به‌جى هیشتۇوه، بەجۈرۈك ئاستى نەخويىندەوارى تاكو سالانى دواى دامەزراندى حکومەتى پاشایهتى له عىراق زۆر نزم بۇوه. بۇ نموونە دوكتۆر (شاکر خصباك) كاتىك ئاماژە به رەوشى خويىندەوارى دەدات لە ليواى سلىمانى لە ناوه‌راستى سەدەي بىستەم دا دەلىت: (خزمەتگوزاري فېركىردن لەو ليوايە زۆر كەمە، بۇوهتە هۆى بەرزبۇونەوه رېزەى نەخويىندەوارى بەرادىيەكى زۆر. هەروهەنا نووسەر تىبىنى كردۇوه كە زمارە خويىندەواران لە هەر گوندىك لە پەنجەى دەست تىپەر ناکات، تەنانەت لە هەندىك گوند كەسىك تواناي خويىندەن و نووسىنى نىبى تەنبا مەلا نەبى).<sup>(۱)</sup>

راستە بايهخ نهدانى دەسەلاتدارانى عوسمانى بە کوردىستان و دابين نەکردنى قوتابخانەي پىويىست لە زۆربە شار و لادىكانى کوردىستان بە ھۆکارىيکى سەرەتكىي دواكەوتىن و نزمى ئاستى خويىندەوارى کۆمەلگەی کوردىستان دادەندرى، بەلام سەرەپاي ئەم ھۆکارە چەند ھۆکارىيکى تر هەن كە لەم رووھوھ كارىگەرى بەرچاپيان ھەبۇوه لە دابەزىنى رېزەى خويىندەوارى و پېشىكەوتىن كە لە خوارھوھ بە چەند خالىك شرۇقەيان دەكەين:

#### ۱- ھۆکارى کۆمەلەيەتى:

کۆمەلگەي کوردى هەروه‌كولە سەرەتاي باسا ئاماژەمان پى داوه کۆمەلگەيەكى نەريتى و خىلەكى بۇوه، ئەمە سەرەپاي ئەوهى كە كارىگەرىي ئائين لە سەرەزۆر بەھىز بۇوه كە پەنگى داوهتەوه بەسەر گشت بەها و خۇو و رەفتارى رۆزانەي، بەرادىيەك كە هەر كارىك يا ھەنگاۋىيکى تازە لە دەرهوھى ئەو چوارچىوھى رەت كراوهتەوه و بە ناپەستد لە قەلمەن دراوه.

بۇ نموونە، خويىندەن لە مەدرەسە و حوجە ئايىنېكىان بە كارىكى شياو دانراوه و دەرچووئى ئەو ناوه‌ندانە ھەموو كات لەناو خەلکدا جىنگەي پىز و ستايىش بۇوين كەچى دامەزراندى قوتابخانەي فەرمى لەلایەن دەولەت و ناردىنى مندالان بۇ ئەو ناوه‌ندانە لە سەرەتادا پېشوازى ئەوتۇرى لى نەكراوه مەگەر لەلایەن كەمىنەيەكى ھۆشيارەوەنەبى

(۱) د. شاکر خصباك، الاكراد دراسة جغرافية اثنوغرافية، دار العربية للموسوعات، ۲۰۰۵، ص ۴۷۳.

سهبارهت به سه رهتای دامه زر اندنی قوتا بخانه و هله لویستی خله کی عیاراق بهرام بهر  
ئه و دامه زراوهیه که کور دستانی با شوریش به شیک ببوه لی (و هردی) ده لی:  
خله ک به گشتی له سه ره تادا تیرو وانینیکی ترس و توان کاری بیان بهرام بهر به  
قوتا بخانه هه ببوه، ته ناهن هه ندیک به ناوهندی گهندلی ئاکاری و لادانی سیکسی له  
قهله میان دده، بؤیه له سه ره تا کاندا راز بیرونی خله ک له سه ری لاواز ببو، به لام دواتر  
ئه م تیرو وانینه گور انکاری به سه ردا هات به تایبته تی ئه و کاته دهیان تواني له لایهن  
دهوله ته و دابمه زرین و ببنه خاوه نی موچه. ئه گرچه هه ندیک له باو کان به رده وام  
بوون له پیگه گرتن له ناردنی کوره کانیان بوقوتا بخانه به و مه بسته گواه  
پار بزگاری له خورو هشت و ئاینی خویان ده کهن<sup>(۱)</sup>.

سهبارهت به بهشداری پیکردنی کچان له قوتا بخانه و پیدانی ههلى خویندن پییان  
بارههکه زور سهختتر ببوو. لهه بارههیهوه دیسان (وهردی) دهلى: ههلىویستی خههک  
به رامبهر به خویندنی کچ زور توندتر ببوو له هى كور، لهه برهه وهى لهه كومهلهك يهدا  
ئافرهت به داونههريت و كوتوبهندى توندتر دهوره درابوو. خههک له سهه ردنه مى عوسما نيدا  
باوههپيان وابوو كه فير بوبونى خويندن و نووسين بؤ ئافرهت، ئافرهت تووشى گهنه دهلى  
و لادان دهكات. لهه بارههيهوه زانايى كي بههغا بههناوى (شيخ نهعمان بن ئابى الثناء  
الالوسي) پههپ تووكهك يهدا سههبارهت به مهترسى خوييندههار بوبونى ئافرهت دهنووسىت و دهلى:  
پههپ تووكهك يهدا سههبارهت به مهترسى خوييندههار بوبونى ئافرهت كىز زور نابهه جييه، بگره هيج  
فيههربونى خوييندنهوه و نووسين لهلايەن ئافرهتاناوه شتىكى زور نابهه جييه، شتىكى زور نابهه جييه،  
شتىكى لامه خراپتير نابيئم بوييان، ئهوان له بندرهتدا به دهستى غهدر و ستهه موه  
دهنالىن، ئمههش دهبيتة يهكىك له گهوره ترين شىوازه كانى شهه و گهنه دهلى، سههبارهت  
به نووسين يهكىم شت كه ئافرهت فير دهبي بېننوسىت، نامهه يهك بؤ زديد و يهكىكى تر  
بؤ عهه مر و دېرە شيعرييڭ بؤ عهه زب و شتىكى تر بؤ پياوييکى تر، كه واته ئافرهت و كتىب  
و نووسين ووك كه سېيڭ شېرخواز وايه كه دهسته كەي شيرىيڭ دهه خشىتى دهستىكى تر،  
يان ووك سەرخۇشىيڭ كە شۇوشە يهك مەي پى بېه خشىت، باشترين پياويش ئەوهه يه كە  
لە ماللهكەي خوييادا هواسەرهكەي بە نەزانى و كويىرهوهري بەجى دەھىليت، چونكە ئەممە

(١) د. علي الوردي، دراسة في طبيعة المجتمع العراقي، مطبعة ثامن الحج، الطبعة الأولى، بغداد، ١٤٢٦ هـ، ق، ص ٤٣٦.

له بار و سوودمهندتره بُويان" (۱).

وکوله بوقوهونی نووسه‌ری سه‌رهوه دهرده‌که‌وهی که ناوبر او خوینده‌واربوونی  
ئافرهت به سته داده‌نیت و هره‌ها ببه‌شیکی مهترسیدار له‌سهر زیانی ئافرهت له  
قمه‌می ددا، ئەمە سه‌ره‌ای ئەوهی که خوینده‌واری به ئامرازیکی شپ و گندله‌لی سه‌یر  
دهکات و ببه‌ممو شووه‌یک رهت، دهکات‌وه.

بیگومان ئەمە تېپوانىنى خەلکى سادە و ناھۆشىyar و تەنائىت ھەندىك لە پياوانى ئائىنيش بۇو لەو سەرددەدا لەمەر بىرسى پەروەردە و فىيركىرىن و خویندەوارى بەگشتى و فىيركىرىنى ئافەرت بەتايمەتى، كە لە سەرتادا پىنگىز زۇرى دروست كەردىووه لە بەرددەم پەرەسەندىنى پەوشى خویندەوارى لە ناواچەكە و كوردىستانىش بەشىۋەيەكى تابىت.

۲ - هوکار، ئابورى:

باری ئابورى كوردستان بە بەریه ستیکی تر داده نریت لە بەردەم پەرسەندنی  
و شە بە و دە و فە کۆن لە ناھەكە.

لەبەرئەوەی لەلایەک خاکى كوردستان لە نیوان دوو حوكىمپانى ئیرانى و عوسمانى دابەش كرايىو كە بەردەواام لە شەپەر و مەملەنلىٽ و غارەتكەرنى يەكتەر داپۇون، بېگۈمان بىدەرئەنجامى شەپېش جىھە لە دواكەوتىن و ھەزارى و مالۇرىانى شىتىكى تىر بە دەستەوە ئىنادات، لەلایەكى تىريش خاکى كوردستان لە رۇوى ھەلکەوتى جوگرافىيە و ناواچە يەكى شاخاوى و لېكىدابرپا بۇوه و زۆربەي دانىشتوانەكەشى گۈندىشىن بۇوين و خەلکەكەي بەكارى كىشتوكالى ئاثاھەلدارىيە و خەرېك بۇون، ئابورى كوردستانىش ئابورىيەكى خۇ بىزىوي ھەبۇوه، بەروپومى بەرهەم هاتۇو رېزەيەكەي كەم بۇوه، بۇيە و مەكتۇ توپىزىنەوە مېزۇووبىيەكان ئاماھى پى دەكەن بۇوهتە ھۆي ئەوەي كە پېتۇهندى بازركانى بەرفەوان لە نیوان كوردستان و ناواچەكانى دەرۋوبەر نەيەتە ئىاراوه، كە ھۆكاري سەرەكى بۇ بالا دەستى سىستەمى دەرەبەگايەتى دەگەپىتەنەوە لەو سەرەدەمە كوردستان لەبەرسئەوەي ئابورىي سىستەمى دەرەبەگايەتى ئابورىيەكى، لاواز و خېرىتىۋە و بېشى پرۆسەي بازركانى و ئالۇگۈركىن ناكات(۲).

(۱) علی وردی، سه رچاوهی پیشتو، ل ۳۴۸  
 (۲) عبدورهحمان قاسملو، سه رچاوهی پیشتو، ل ۱۰۵

گشت ئەمانە بۇونەتەھوئى لوازى و پاشكەوتنى ژىرخانى ئابورى كوردستان. قاسىلۇ سەبارەت بە لوازى ئابورىي كوردستان دەلى " روھى ئابورىي كوردستان لە بارىكى ھەرە دواكەن توو بووه لەبەرئەوھى ئەو ولاقانەي كوردستانىيان لە نىوان دابەش كراوه خۆيان لەبارى ئابورىيەو بە ولاتى پاش كەتوو دادەنرىن "(١) بەو مانايمەي كە وەكولە پېشتر باسمان كرد سىستەمى ئابورى كوردستان خۆى لواز و ھەزار بووه، لە هەمان كاتدا لەلایەن دەسەلەتدارىيەتىيەك بەرپۇھ چۈوه كە لە بوارەدا پاشكەوتتوو بووه ئەمە جارىكى تر كارىگەربى خاپتى لەسەر ئابورى كوردستان بەجى ھېشتوو.

وکو تویژه‌ر و شارهزا و کوردناسان ئاماژه‌ی پی دهکن سیسته‌می ئابوری و کۆمەلایه‌تى له کوردستان به دریزایی میثوو پهیره‌وی له سیسته‌می دهربه‌گایه‌تى و خیلایه‌تى کردوه. بونى ئەو سیسته‌مە دواکه‌تووه و مانه‌وهی بۇ ماوهی چەندان سەدە به هوکاریکى ترى سەرەکى دادەنریت له لاوازکردنی ژیرخانى ئابوری کوردستان. (شاکر خصباك) له تویژینه‌وهکەی خویدا سەبارەت به پاریزگای سلیمانى، سەبارەت بەشیوازى كشتوكالكىردن كە به بەشىكى سەرەكى ئابورى کوردستان دەزمېردى دەلى: كشتوكال لە پاریزگاي سلیمانى شیوازىكى كشتوكالى دەربه‌گایه‌تى دواکه‌تووه بەخۆيەوه دەگریت كە ئەويش پابەندبۇونە بەشیوازىكى دياريكراوی نەگۆرە و جەختىردن لەسەر جۆرە بەرھەمەنکى دياريكراو و پىداگرتەنە لەسەر بەرھەمهىتىان لەپىتاو بەكاربرىن. ئەم شیوازە سەرتايىيە لە چاندۇن و كشتوكالكىردن سى مەترىسى لى دەكەوييەنە: نەبۇونى جۆرایەتى له بەرھەم، نزمى ئاستى دانەويىلە، زىيادەرەويىكىردن لە بەكارهەننانى زھوی<sup>(۲)</sup>. لەزېر دەسەلاتى دەربه‌گایه‌تىدا کوردستان بەسەر چەندان ناوجە دەربه‌گایه‌تى دابېش كرا بۇ كە هەر ناوجە يەك لەلايەن دەربه‌گىكى دياريكراو بەريپە دەچۇو. لە چوارچىيە دەسەلاتدارىيەتى عوسمانىدا دەربه‌گەكان دەسەلاتىكى فراوانىيان بەسەر ناوجە كانيان ھەبۇو، دەولەت دەستى لە كاروبارەكانيان وەرنەدەدا، دەربه‌گەكان خۆيان سەرپەرشتى كاروباري بەرپەيردىيان دەكىلدە كەشت رووپەكەو و باجيان لە خەلک

(١) د. سعدي عثمان حسين، كورستان الجنوبية في القرنين السابع عشر والثامن عشر، مطبعة سينا - السليمانية، ٢٠٠٦، ص ١٥٥.

(۲) شاکر خصبان، سه رچاوهی پیشوا، ل ۲۳۲.

و هر دهگرت و زۆرجاریش ناچاریان ده کردن که چه کاریشیان بۆ بکەن<sup>(۱)</sup>.

له ژیز سایه‌ی ریژیمی ده ره‌بەگایه‌تیدا کۆمەلگه رۆز له دواى رۆز بەرهو هەزارى و دواکه و تۈۋىيىتىر دەچوو، له ھەمان كاتدا ئەم ریژیمە بەھۆى كۆيلەكىرىنى عەقل و جەستەئى تاكەكان رېڭىر بۇو له بەردم ھۆشىياركىرىنەو و گەشەپېتىكىرىنى ھەستى نەتەوهىي، لە بەرئەوهى لاوازى ئاستى ئابوورىي کۆمەلگه رېڭىر له بەردىم دروستبۇونى ھەستى نەتەوهىي و پېڭىھىشتىنى نەتەوهىي. سەبارەت بە راستىيە دەتوانىن ئامازە بە بېرۇرای بېشىكچى بکەين لەمەر گەشەكىرىنى بزاڤى نەتەوهىي لەلائى ھەردۇو نەتەوهى كورد و ئەرمەن.

كاتىك بېشىكچى باس له سەرەتەلەنانى بزاڤى نەتەوهىي و گەشەكىرىنى ئەو ھەستە دەكەت له نىّوان ھەردۇو نەتەوهى ئەرمەن و كوردىدا كە دەتوانىن بلىيەن تا رادەيەكى زۆر له ھەمان دۆخى رامىارى ژياون، كەچى پېشىكەوتى ئەرمەن لەرپۇوهە بە خېراتر دادەنېت لە بەرئەوهى وەكۇ دەللى ئەتەۋايەتى ئەرمەن ئەو ناسىيونالىزمەيە كە پاشت بە بنەماي ئابوورى کۆمەلايەتى دەبەستىت. ئەو ئەرمەنیانە لە شارەكانى باکورى ئەنادۆلى رۆھەلات دەزىيان كارى بازىگانى و پېشەببىيان دەكىد، له و رېڭىھىيە و سوودىيەكى زۇريان وەرگرت. ئەو بە هيڭى ئابوورىيە پېشىكەوتى نەتەوهىي لەلائى ئەرمەنەكان خېراتر كرد. لە كاتىكدا رېبازى نەتەوهىي لەلائى ئەو خېلانە خەرىكى كارى ئازىلدارى بۇون و ریژیمی دەرەبەگایەتى تىيدا بالا دەست بۇو بۇونى نەبۇو<sup>(۲)</sup> لېرە دەتوانىن جەخت لە سەر ئەو راستىيە بکەينەو كە پىوهندىيەكى ھاوتەریب ھەيە لە نىّوان ئاستى خويىندەوارى لە کۆمەلگە و گەشەكىرىنى ھۆشىاريي نەتەوهىي، كەواتە لە نەبۇونى ھەستى نەتەۋايەتى و لە دۆخىكى ھەزارى و دواکەوتۇويى بېگومان ئاستى خويىندەوارى و بايەخدان بە پەروەرده و فيرەكىرىن پۇولە كەمى دەكەت. لە ھەمان كاتدا، پېۋىستە لېرەدا جارىكى تر ئەو راستىيە بېير خۆمان بەھىنەو كە بارۇدۇخى ھەزارى و خراپى بارى ئابوورى هيچ كاتىك ھاوكار نەبۇو له بەرەدان بە رەھوشى پەروەرده و فيرەكىرىن بەتاپىيەتى لە کۆمەلگە يەكى كىشىكالى وەكۇ كوردىستان كە گشت ئەندامانى خېزان بەيەكەو لە سەر زەۋىيەكەن ياناندا كار دەكەن. وەكولەو بارەيەو گۇتراوه: بەرزىبۇونەوە رېژەي نەخويىندەوارى لە كوردىستان تەنیا بۆ ھۆكاري نەبۇونى

(۱) ئىسماعىل بېشىكچى، سەرچاوهى پېشۇو، ل. ۱۰۹.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل. ۷۸.

قوتابخانه ناگهربیته‌وه، بگره به پرسیاریه‌تیبه‌کی گهوره له و پووهوه دهکه‌ویته سه‌ر شانی هۆکاری ئابورى له بېبەشبوونى مەنالىن له قىرىبوون. لەھەرئەوهى وەکو دەزانىن لە کۆمەلگەسىشتوکالى خىزان لە بچووكەوه بگره تاكو پىباوي گهوره بەشدارە له کارى كشتوكالى.

كەواتە ئەگەر جوتىيار مەنالى رەوانەي قوتابخانه بکات ماناي وايد دەستى كار لە دەست دەدات كە زۆر پىۋىستى پىيىھەيە<sup>(۱)</sup>.

كەواتە هەبۈونى ئابورىيەكى لاواز كە پىشتى بە سىستەمى دەرەبەگايەتى دەبەست هۆکار بۇ بۇ لەوازبۇونى ژىرخانى ئابورى و بىرەسەندىنى ھەزارى لە کۆمەلگەدا كە ئەۋىش كاردانەوهى خراپى ھەبۈوه لەسەر بەرزىرىدىن وە ئاستى خۇيىندەوارى و ناردىنى مەنالان بەتايىبەتى كوران بۇ خۇيىندىن.

### - ۳ - هۆکارى زمان:

زمان بە يەكىكى لە بىنەما سەرەكىيەكانى پىناسەكىدىنى نەتەوهە لە قەلەم دەرىت كە نەتەوهەك لە نەتەوهەكانى تر جىا دەكاتەوه.

زمان لە بۇوي گرینگى نەتەوهەيىدە بە يەكىكى لە نىشانە و ماكە ئىتنىكىيە ھەرە گرینگەكانى مىللەتان دەزىرىدىرى، نەك ھەر ئەوه بگره زۆرجار ناسنامەي نەتەوهەيى بەھۆى زمانەوه دەستنېشان دەكىرى چونكە زمان تا بلىي ئامرازىيەكى دىيار و بەرچاو و كارىگەرە<sup>(۲)</sup>.

ھەروەها زمان ئەو ئامرازە گرینگەيە كە مروقق بە ھۆيەوه پىوهندى بە يەكتەرەوە دەكەن و بېرۆكەكانى بى دەگوارنەوه. ياخۇ بە مانايەكى تر، دەتوانىن بلىي زمان بەشىكى گرینگى فەرەنگى كۆمەلگەيە و ئامرازىيەكى كارىگەرە بۇ بەرەدەوامى پىكەوه زيان و پىكەپىنانى كۆمەلگەى مرويى و پىشخستنى.

رۆشنبىران سەبارەت بە گرینگىي ئامرازى زمان دەلىن زمان تەنبا كەرسەتىيەك

(۱) شاكر خصباك، سەرچاوهى پىشۇو، ل ۴۷۸.

(۲) د. رەشاد میران، دەور و بايەخى زمانى كوردى لە پرۆسەي ئىتنى كۆمەلەلايەتىيە، كۆوارى سەنتەرى برايەتى، ژمارە ۱۰، سالى ۱۹۹۹، چاپخانەي وەزارەتى پەروەردەي ھەرىمى كوردىستان، ل ۳۰.

نییه بۆ دەربىرینى بىر و گواستنەوەی، بگەرە هەوینى بەخشىنى پوو بەھزر، بەو مانایەی کە زمان تەنیا ئامرازى پیوهندىكىردن نىبىه بگەرە هەلگرى كولتۇورىشە<sup>(۱)</sup>. واتا ھەر زمانىك كولتۇورى تايىبەت بە نەتەوەي خۆى ھەلگرتۇوه بۆيە مافى ھەر نەتەوەيەكە كە بە زمانى خۆى بدویت و بخوتىنى، لەبەرئەوەي خويىندن بەزمانى دايىك لە قۇناخى سەرەتايىدا فيرېبۈون ئاسانترو خىرالەتكات، سەرەرای ئەوەي كە بە ھۆيەوە فەرەنگى ئەو كۆمەلگەيە بۆ نەوەكاني تازە دەگوازىتەوە، بە پىچەوانەوە خويىندن بە زمانىكى بىيگانە پرۆسەي فيرېبۈون سىست و لە ھەمان كاتدا گواستنەوەي كولتۇورى نەتەوەيى پەك دەخات.

لەبەرئەوەي گەلىّ كەس و خەلکى مىللەتان ھەن كە لەبەر ھەر ھۆيەك بىت، بە زمانى نەتەوەيى خۆيان قىسە ناكەن، سەرەرای ئەوەي خۇناسى و هوشىارى نەتەوەيىيان ھەيە و خۆيان بە ئەندامى مىللەت و نەتەوەي خۆيان دەزانن، بەلام لە سۆنگەي ئەوەوە كە بە زمانى نەتەوەيى خۆيان قىسە ناكەن، بە رادەيەكى زۆر دوورن لە كولتۇورى مىللەتكەيان، چونكە كولتۇور ھەر دەم نەتەوەيىيە و گرینگترىن و بەرچاوترىن ماڭى نەتەوەيىش زمانە<sup>(۲)</sup>.

زمانى خويىندن و نۇوسىن ھەر لە سەرەتاكانى ھاتنە كايىيە قوتابخانە و دامەززاندى سىستەمى پەرورىدەيى فەرمى لەلايەن حكومەتى عوسمانى لە كوردستان ھەر بە زمانەكانى غەيرە كوردى (بىيگانە) بەپىوه چووه.

وەكوسەرچاوهكان ئاماژەي پى دەدەن لە كۆتايىيەكانى حوكىمانى دەولەتى عوسمانىدا (ئەو كاتانەي خويىندن لە سنورى ئەو دەسەلاتدارىتىيە بەفەرمى بۇوەتە ئەركى دەولەت) زمانى خويىندن و نۇوسىن بە تۈركى، عەربى، فارسى و فەرنىسى بۇو<sup>(۳)</sup>. ھەر لەو بارەيەو نۇوسراوهكان ئاماژە بەوە دەكەن كە: لە كاتى كردەوەي قوتابخانە فەرمىيەكان لە دەولەتى عوسمانىدا بەپىي ياساى سالى ۱۸۶۴ زمانى تۈركى بۇو بە زمانى فەرمىي دەولەتى عوسمانى، خويىندىش لە قوتابخانە

(۱) لوغان كوي، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۶۲.

(۲) د. رەشاد میران، دەور و بايەخى زمانى كوردى، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۶۳.

(۳) د. كمال مظھر احمد، أضواء على قضايا دولية في الشرق الاوسط، بغداد، ۱۹۸۷، ص ۲۶۹.

تورکییەکان بە زمانی تورکی بەریوھ دەچوو<sup>(۱)</sup>. تەنانەت، وەکو سەرچاوهیەک ئاماژە بەو راستییە دەکات کە خویندنی ریساکانی زمانی عەرەبیش ھەر بە تۈورکى بۇوە<sup>(۲)</sup> ھەر سەبارەت بە زمانی خویندن لە قوتابخانە فەرمییەکان لە سەردەمی حۆكمەنی عوسمانی لە سەرچاوهیەکى تىدا ھاتووو:

كە لە دەولەتى عوسمانىدا خویندن بە زمانی تورکى بەریوھ دەچوو بۇئەوھى ويلايەتە عەرەبى و كوردىيەکان بە دەولەتى عوسمانى پىۋەست بىرىن. كاتىك داواكارى گۆرىنى زمانی خویندن زىاتر بۇو ئىتىحادىيەکان لە سالى ۱۹۱۱ ناچار بۇون زمانی عەرەبیش بىكەنە زمانی خویندن، بەلام ھەر زوو لەو بېپارە پاشگەز بۇونھۇ و بېپاريان دا كە وانەكانى جوگرافيا و مىشۇو بە زمانی تورکى بخویندەن ئەم رەوشە بەرەۋام بۇ تا كۆتايىتى حۆكمى عوسمانى لەسەر ويلايەتى موسىل لە تىرىنەتى دووھەم سالى ۱۹۱۸<sup>(۳)</sup>.

ھەروەھا سەرچاوهکان ئاماژە بەو دەكەن كە بەر لە دامەزراندىنى خانەمى مامۆستايىان لە عىراق، زۆربەي مامۆستاكان تورك بۇون، لە نىيپاران ھەبۇو كە ئاستى زانسى سىنوردار بۇو، جىڭە لەھەنە كە تەنبا زمانى تورکىيەن زانىيە. ئەم بۇوەتە ھۆى سەرھەلدىنى رق و كىنه لەنپۇ مامۆستا و قوتابييان و كەمى قىبول و حەزى خویندن لە قوتابخانە فەرمىيەکان. لەھەنە وە بابەتەنە دەخويندەن قابىلى تىكىيەشتن نەبۇون لەلای قوتابييانى عەرەبى زمان بېگۇمان دۆخەكە بۇ قوتابييانى كوردى زمان خراپىتر بۇو. ھەر ئەو بۇو ھۆى ئەوھى كە توپىزى خویندەوار تەنبا تايىبەت بىتت بە مندالانى فەرمانىبىر و ئەفسەر و بىنەمالە دىيارەكان كە پىۋەندى بەرەۋاميان لەگەل مىرى ھەبۇو<sup>(۴)</sup>. لە كاتىكدا زۆربەي توپىزەكانى ترى كۆمەلگە مندالەكانيان دەنارىدە قوتابخانە ئايىنېيەكان.

دوا بەدوای پۇوخانى دەولەتى عوسمانى و لە پاش جەنگى جىهانى يەكەم (۱۹۱۴-۱۹۱۸) دامەزراندى دەولەتى عىراق و داگىركىرىنى لەلایەن كۆلۈنالىزمى

(۱) د. محمد عەبدۇللا كاڭ سۈر، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۱۸.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل. ۱۸.

(۳) د. عەبدۇلھەتەح عەلى بۆتانى، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۳۶.

(۴) د. ابراهيم خەليل ئەممەد، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۵۹-۶۰.

بهریتانياوه برييار دراکه زمانی خویندن و نووسين له دهوله‌تی تازه دامه‌زراوى عىراق به زمانی عەربى بىت، بهلام له هەمان كاتدا زمانى ئينگلiziش كرا به تەنبا زمانى بىانى كە بەشىوه‌يەكى فەرمى له قوتاوخانەكاندا بخويىدرى، جەخت لەسەر ئەوهش كرايەوه كە هيچ قوتاوخانەيەكى سەرتايبى فەرمى نەكىرىتەوه تەنبا دواى ئەوهى به لاي كەمى مامۆستايىھى زمانى ئينگلiziش بو دەستەبەر نەكىيت<sup>(۱)</sup>.

كەواتە كەمى خزمەتكۈزارى فيرپۇون و قوتاوخانە و ناوەندەكانى فيرپۇون له ناوقە جياوازەكانى كوردىستان، وەكولە بەشەكانى پېشۇۋ ئاماژەمان پىدا، هاوكات لەگەل نەبوونى بوارى خویندن به زمانى دايىك بە هوڭارىكى ترى كارىگەر دەشمىدرى لە دابەزىنى ئاستى خویندەوارى لە كۆمەلگەي كوردىدا.

مېزۇونووس (نيكتىن) لهو بارەيەوه دەلى: لەبەرئەوهى كوردىكان بىش بۇونە له تونانى خویندن به زمانى دايىك وەكى دراوسى تۈرك و فارس و عەربەكانيان، بۆيە دەبىنин كە ناچارپۇونىھى زياتر پشت به ئەدەبى سەرزارى و فۇلكلۇرى بېبەستن و بەراستى ليّرەدا پىۋەستبۇونى توندوتۆلى ئەوانمان به زمانى دايىك بو بەديار دەكەوي<sup>(۲)</sup>.

(تۆناس بوا) لهو بارەيەوه دەلى: لەبەرئەوهى رېيازى پەروەردەيى بەشىوه‌يەكى سىست پېشىكەوتتووه، بۆيە ئەدەبى زارەكى (فۇلكلۇر) لەلای كورد بەشىوه‌يەكى دەولەمند و تايىبەت گەشىي كردووه. كە زياتر لەناو يەند و گوتە و مەتەل و گۇرانى و چىرۇك و داستانى قارەمانىيەكان بەديار دەكەوى<sup>(۳)</sup>.

وەكى سەرچاوهەكان ئاماژەپى دەدەن، زمانى كوردى دواى جەنگى جىهانى يەكەم و هەلۋەشانەوهى دەولەتى عوسمانى و بەتايبەتى دوا بەدواى دروستبۇونى دەولەتى عىراق و بەرىۋەبرىنى ئەو ناوقەيە لەلایان دەولەتى بەرىتانى و لەزىز پالەپەستۆي ئەم دەولەته و داواكارىي بەرددوامى خەلکى كوردىستان ئىنجا رېيگە درا كە ئەو زمانە لە قوتاوخانە بە فەرمى بەكار بەھىندرى. ئەم ھەنگاوه كاتىڭ زياتر شىۋازىكى فەرمى بە خۇوه گرت كە دەولەتى عىراقى لە سالى ۱۹۳۲ دواى كرد بېتىھ ئەندام لە كۆمەلەي

(۱) ھەمان سەرچاوه، ل ۷۵.

(۲) باسىل نىكتىن، سەرچاوهى پېشۇۋ، ل ۴۲۴.

(۳) تۆناس بوا، سەرچاوهى پېشۇۋ، ل ۱۵۳ - ۱۵۴.

گهلان، بوئه و مهسته داواله دهولتی عیراقی کرا به یاننامه‌یه ک پیشکش به کومله‌ی گهلان بکات سه‌باره‌ت به دابینکردنی مافی که مینه نه توهی و ئاینیه کانی ناو عیراق، له نه‌جامدا حکومه‌تی عیراقیش چهند مسوگه‌رکدنیکی پیشکش کرد که یه‌کیک لهوانه به فرمی ناساندی زمانی کوردی و تورکی بوو له پال زمانی عربی و ریگه‌دان به خویندن بهو زمانانه‌ی له ناوجه‌کانی کوردنشین و تورکنشینه کان هه‌بوو<sup>(۱)</sup>.

بهم شیوه‌ی زمانی کوردی به فرمی ناسیندرا و خویندن له قوتا بخانه کان به زمانی کوردی دهستی پی کرد و په‌شی خوینده‌واری له کومله‌گهی کورستان به‌ره باشترا چوو.

میژووی خویندن و نووسین به زمانی کوردی له قوتا بخانه فرمیه کانی سه‌ر به حکومه‌ت ده‌گه‌ریته‌وه بو سه‌ره تاکانی دروستبوونی دهولتی عیراق و به‌پیوه‌بردنی ئه‌نوچه‌یه له لایه‌ن کولۇنیالیزی بەریتانیه‌وه.

کولۇنیالیزمی ئینگلیز بو ریگرتن له ياخیبوون و سه‌رکیشی بزافی نه‌ته‌وهی کوردان و پازیکردنیان بەتاپیه‌تی له بھشی کورستانی عیراق (ولاپتی موسل) پاله‌پهستوی خسته سه‌ر حکومه‌تی شاشینی تازه دروستبووی عیراق که مافی نه‌ته‌وهی کورد و که مینه ئاینی و نه‌ته‌وهی بیه‌کانی عیراق بەلای که‌می له بواری بەکارهینانی زمانی دایک له دامه‌زراوه‌کانی خویندن دهسته‌به‌ر بکات.

له راپورتیکی (مەندوبی سامی بەریتانی) سه‌باره‌ت به په‌یاننامه‌ی بەریتانیا له‌گه‌ل عیراق که بو کومله‌ی گهلان (عصبة الامم) سالی ۱۹۳۰ بەرزی کرد و ده‌لی: "وەکو بۆمان دەرکه‌وت لهو کاته‌دا ئەگەر کورد بینی ئه‌و په‌یاننامه‌ی هیچ بەندیکی تىدا نییه که مافی ئهوان دهسته‌به‌ر بکات ترسیان زیاتر ده‌بی، بۆیه باشترين ریگه بو مانه‌وهی متمانه‌ی ئهوان ئه‌وهی که حکومه‌تی عیراق هسته بە نه‌جامدانی چهند جىيە جىيەردنیکی ياسادانان و بەریوه‌بردنی بەجۆریک بارودو خى ئىستاي کورستان شیوه‌ی بنه‌مايه‌کی بەرده‌وام به خۆو بگرى. مەندوبی سامی بەریتانی شروق‌هی ئەم گرفته‌ی له‌گه‌ل مەلیک فەیسەل و سه‌رۆکى وەزیران و شاره‌زایان کردووه، ئه‌و

---

(۱) محسن محمد المتولي، كرد العراق منذ الحرب العالمية الاولى ۱۹۱۴ حتى سقوط الملكية في العراق ۱۹۵۸، الدار العربية للموسوعات، بيروت - لبنان، ۲۰۰۱، ص ۱۱۸.

ئاماده باشی دهربیووه که گیروگرفتی کورد چاره سه بکریت و یه کم هنگاو بریتیبیووه له دانانی یاسای به کارهینانی زمانی کوردی... دواتر هینانه کایهی نووسینگهی و هرگیرانه له وزارتی ناوه خوی به غدا بو و هرگیرانی یاسا و سیسته م و فرمانه کان بو زمانی کوردی. قوتا خانه کوردیه کان له هولبر و که رکوک و سلیمانی کوکراونه ته له زیر چاودیه بی سه ریه رشتیاریک هه روها دهستنیشانکردنی که سیک و هکو به ریوه بدری ناوه خوی گشتی کوردی، گشت ئه و گورانکاری بیانه پیش کوتای هاتنی سالی ۱۹۳۰ ئه نجام دراون<sup>(۱)</sup>. بر له و ریکه و تهش له دهستوری عراق بو سالی ۱۹۲۵ و اتا سه ره تا کانی دامه زراندی ئه دهولته له (دهروازهی ئاخاوتی یه کم) سه بارهت به مافی گهله له ماده شه شه مدا هاتووه که هیچ جیاوازیه که له نیوان مافی عراقی بیه کاندا نییه. له بهرام بهر یاسادا سه ره رای جیاوازی بونیان له رووی نه و هی و ئاینی و زمانه وانی<sup>(۲)</sup>.

ئه هنگاوه شنوازی فرمی و نیو دهوله تی به خووه گرت که دهوله تی عراق له سالی ۱۹۳۲ داوای له کوکمه لهی گهلان کرد ببیته ئهندام تییدا، بو ئه و مه بسته ش داوا له دهوله تی ناویراوه کرا بیان نامه يه ک سه بارهت به دابینکردنی مافی که مینه نه و هی و ئاینی بیه کانی ناو چوارچووه دهوله تی عراق پیشکیش به کوکمه لهی گهلان بکات. له ئه نجامدا حکومه تی عراق چهند مسوگه رکردنی کی پیشکیش کرد که یه کیک له وانه به فرمی ناساندی زمانی کوردی بورو له پال زمانی عره بی و ریگه دان به خویندن به و زمانه له قوتا خانه کان له ناوجه کوردنی شنده کان<sup>(۳)</sup>.

هاوکات له گهله برد و امبونی برازی نه و هی کورد له بهشی کوردستانی باش دور و جمختکردنیان له سه ره ما فه نه و هی بیه کان و به شداری کردنیان له شورپشی ۱۴ ته مووزی ۱۹۵۸ و رووخانی ریژیمی پاشایه تی و دامه زراندی حکومه تی کوکماری له عراق به قو ناخیکی تری گرینگ له میژووی برازی نه و هی کورد ده زمیردری، له به ره و هی له سه ره تا کانی دامه زراندی ئه و ریژیمی تازه بی و له دهستوری تازه ئه و

(۱) السيد عبدالرزاق الحسني، تاريخ الوزارات العراقية، الجزء الثالث، دارالشؤون الثقافية العامة - بغداد، ۱۹۸۸، ص ۱۴.

(۲) مجموعة القوانين والأنظمة، سنة ۱۹۲۵، ص ۷۲.

(۳) محسن محمد المتولي، سه ره اوی پیشوا، ل ۱۱۸.

حکومهته جاریکی تر جمخت لەسەر مافی نەتەوھی کورد و بە فەرمى ناساندنی زمانی نەتەوھی کورد کرايەوە.

وەکو دەبىنин لە دەستورى كاتىي سالى ۱۹۵۸ لە دەروازەسى سىيەم سەبارەت بە ماف و ئەركە گشتىيەكەن مادەي بىست و يەكىم (۲۱) داھاتوو: «عىراقىيەكەن لە ماف و ئەركدا لە بەرامبەر ياسادا يەكسانن بەھۆى رەگەن، نەزاد، زمان ياخۇ ئايىييان جياوازىييان لە نىواندا ناكرى و هاواكارى دەكەن لە پاراستىنى گىانى نىشتمانەكەن يان بە عەرب و كوردەوە، هەروھا ئەم دەستورە دان بە مافە نەتەوھىيەكەن دادەنتىت لە چوارچىۋەتلىقى يەكىنلىقى دەستوردا»<sup>(۱)</sup>.

دەرچۈونى ئەم دەستور و ياسايانە بە فەرمى لەلايەن حکومهته يەك لە دوايەكەكانى عىراق دەرفەتىكى گىرنىڭ بۇ بۇئەوھى نەتەوھى كورد بىتوانى بە زمانى دايىك لە قوتابخانەكەندا بخويىنى و بنووسى، لە ھەمان كەندا ھۆكارييکى بە ھېزىش بۇ بۇ بەز كەننەوە ئاستى خويىندەوارىي كۆمەلگەسى كوردى، ئەگەرچى لە پىاپەكەنلىنى ئەو ياسا و رىسايانە وەکو لە بابەتكانى داھاتوودا ئامازەتى پى دەكەين كېشە و گرفتى زۆر دروست كراوە.

### پولى كۆمەل و رىڭخراوه كوردىيەكەن لە بوارى پەروەردە و فيئركەندا:

پىوهندىيەكى دىاليكتىكى (چەندوچۈونى) ھەيە لە نىوان گەشەكەنلى ھوشيارىي نەتەوھى و بەزبۇونەوە ئاستى خويىندەواريدا. لە بەرئەوھى خويىندەوارى زانىيارى و شارەزايى و زانىيارى لە گىشت بوارەكانى ژيان بە كۆمەلگە دەبەخشىت، بە مانايەتى كە تىگەيشتنى مرۆغ لە مىزۇو دەركەنلى پۇداوەمكەن ئەمپۇرۇ لە ھەمان كاتدا دەركەن بە مافە كەسى و نەتەوھىيەكەن زىاتر دەكات و لە ئەنچامدا ھانى دەدات بۇ دارېشتنى پلان و خەباتكەن لەپىتاوايدا وەکو ئامانجىچىكى پېرىۋەز لە وردبۇونەوە شىكەنەوە ئەركى بلاوكراوه و كۆمەلە و رىڭخراوه كانى كوردى لە مىزۇو ئەم راستىيەمان زىاتر بۇ رۇون دەبىتەوە.

ھەر لە سەرەدمى حۆكمارانى عوسمانىدا لە كاتىكدا كۆمەلگای كوردى لە دۆخىكى پى لە نائارامى و ھەزارىدا دەزىيا، كەسانىك پەيدا بۇون كە بە ھۆى ژيانيان لە ئەستەمبول

(۱) الواقع العقارية-العدد ۱۶۲۵، ۱۹۵۸/۹۲۱ / مجموعة القوانين والأنظمة، جزء الاول،

سنة ۱۹۶۸، ص ۶.

و شاره گهوره کان و خويىدن و تىكەلابوونيان به توپىزى روشنبىريي تورك و فارس و عەرەب و هەرەوهە بەھۆى سەردانىكىرىدىيان بۆ ولاتى ميسىر و ئەوروپا ئاشنای چەمكەكانى ئازادى و ديموکراسى و مافى نەته وهى بوبۇون و هەستىيان بەئىش و ئازارى نەته وهىيان دەكىرد بە دەست حکومەتىكى نەخوازراو و بىگانه. ئەمە لە هەمان كاتدا ھۆكاري كارىگەر بۇو بۇ سەرەھەلدانى بزاقي روشنبىريي نەته وهى. لەو بارەيەوە لازارىف دەلى: لە سەدەھى (ھوشياربۇونە وهى ئاسىيا) دەستپېشخەرەيە سەرتايىيەكانى نەته وهى كورد وەكى تەۋەزمىكى رامىيارى پېڭخراو بەدىيار كەوت. ئەوانەيى كە ھەلگرى ئەم جوولانە وهى كوردىيە بۇون نويىنەرانى روشنبىريي كوردى لا و بۇون لە توپىزى دەرەبەگ كە لە ئەستەمبۇل ياخۇ لە ولاتانى بىگانه وەكى (ميسىر و ئەوروپا) زىيا بۇون<sup>(۱)</sup>.

دەرچوونى يەكەم رۆژنامەی کوردى بەناوی (کوردستان) لە ٢٢ نيسانى سالى ١٨٩٨ لەلایەن ميقداد بەدرخانەوە كە سەر بە بىنەمەللەي بەدرخانىيەكان بۇو بە يەكىك لە نمۇونە مېزۇوبى و بەرجەستانە دەشمىزىدرى كە توپىزى رۆشنبىر و خويىندهوارى كورد پىچى هەستان(٢).

ئەم رۆزىنامەيە كە بانگھىيىشەتى بۇ رۆشنىڭگىرى دەكىردى سەرەتى لە قاھىرە دەرچوو دواتر گواسترايە وە بۇ جىنیف و لەندەن و ئەستەمبۇل، دواتر جارىيەكى تىر بۇ قاھىرە (٣) دەرچوونى ئەم رۆزىنامەيە بە پۈرۈپ داۋىتىكى گىرينگى كولتۇورى و سىياسى دەزمىزدرى لە سەدەتى نۆزىدەدا و لە هەمان كات دەكرى بە دەسىپىكى بىزازى رۆشنبىرى و بلاڭوكراوهىي كوردى ناوى بەرين. بىنگومان بىزازى رۆزىنامەگەرىي كوردى بە بەراورد لەگەل كەلانى ترى دراوسى دەرنگىر سەرى ھەلدا، ھۆكاري ئەمەش وەك (كەمال مەزھەر) باسى دەكتات دەگەرپىتەوە بۇ دەرنگ پېيگەيىشتن و لاوازى دەستە خويىندەوارى كوردى. لە بەرئەوهى بۇ پەيدابۇونى رۆزىنامەوانى دەببۇ خويىندەوارى وەك رووى ھەر گىرينگى ژيانى رووناكبىيرى و دەستە خويىندەوارىش وەك دىياردەيەكى گىرينگى ژيانى كۆمەللايەتى بىگاتە ئاستى ئاماذهباشى بۇ جىئەجىكىرىدىنى ئەرك پىويسەتكانى

(۱) م.س. لازاریف، سه رچاوه‌ی پیشوو، ل. ۲۱۵.

(۲) میهردادی نیزه‌دی، چهرباستانیک له باره‌ی کوردانه‌وه، ت: ئەمین شوان، دەنگای چاپ و پەخشی سەرددم، سلیمانی، ۲۰۰۷، ل. ۴۱۰.

(۳) سہرچاوهی پیشوا، ل ۲۱۶

چاپهمه‌نى نهته‌وهىي<sup>(۱)</sup>.

ئەگر بەوردى شروقەمى ناواپرۆك و ئامانجى دەرچۈونى ئەم رۆژنامەيە بکەين، دەبىتىن كە چۈن لەو سەردەمەدا ھەولى داوه لايپەكاني تەرخان بکات بۇ بلاوکردنەوهى هوشيارى و زانىارى پىويست سەبارەت بە نهته‌وهى كورد ھەر لە فەرەنگ و فۆلكلۇر و لايمىنە هونەر و ئەدەبیات و لە ھەمان كاتدا رۆلى پەروردەكىن و بلاوکردنەوهى هوشيارىي نهته‌وهىي گىزاباوه. وەك لە سەرچاوهىكدا ھاتووه "رۆژنامەى كوردىستان بايەخىكى زۆرى بە لايمىنى سىاسى و كۆممەلايەتى و ئەدەبى و زمانه‌وانى و مېزۋوپى كوردى داوه بۇ ئازاستەكردى خەلکى كورد بۇ فيئربۇونى زانست و زانىارى و ھەرودەها بۇ بەئاگاهىتىن و هوشيارىكىنەوهى مير و ئاغايانى كورد تا مەنالەكانيان بىنېرنە بەر خويىندىن و لە گوندەكانىشدا قوتا باخانە دروست بکەن"<sup>(۲)</sup>.

مېقداد مەدھەت بەدرخان كە بە دامەزىرىتەر و سەرنووسەرى ئەم رۆژنامەيە دادەنرى لەگەل دەركەرنى يەكەم ژمارە لەم رۆژنامەيە پاشكۇ و بەياننامەيەكى بە زمانى فەرەنسى بلاوکرددەوە كە تىيدا دەلى:

"گەورەم، زۆر بەختىارىم بەوهى كە ژمارەي يەكەمىي رۆژنامەى «كوردىستان» تان بۇ دەنىرم، كە ھەر ئىستا لە قاھىرە دام مەزراندۇوە. نهته‌وهى من كە نهته‌وهى كوردى، ژمارەي شەش ملىقىن كەسە<sup>(\*)</sup> لە ئاسىاي بچۈوكدا زمانيان گەللىك كۈنە. ئەم بەكەمین جارە كە بەو زمانە ئەم رۆژنامەيەم بلاوکردووەتەوە، بۇ مەبەستى تىگەياندىنى زانىارى و گىيانى خۆشەويىسى لەناو رۆلەكانى نهته‌وهەكەمدا و ھاندانى كوردىكان بۇ ئەوهى رىگەي پىشىكەوتىن و شارستانىيەتى نوى بىگرن، لە ھەمان كاتىشدا ئەدەبى نهته‌وهىي خۆمانيان پى نىشان بىدەين". ھەرودەها بەردهوام دەبى و دەلى: باوكم مير بەدرخان، لە شەرى سەربەخۆبىي كوردىستاندا بەشدار بۇو، دىرى حکوومەتى

(۱) د. كەمال مەزھەر، تىگەيىشتىنى راستى و شوينى لە رۆژنامەنۇوسى كوردىدا، چاپخانە كۆرى زانىارى كورد، بەغدا، ۱۹۷۸، ل. ۴۹.

(۲) جەعفر عەلى، سەرچاوهى پېشۇو، ل. ۱۸۰.

(\*) ئەو ژمارەيە كە مېقداد بەدرخان سەبارەت بە دانىشتowanى كورد لە رۆژنامەكەيدا باسى دەكەت تەنبا رىززەيەكى خەملەندرابە و ناوبرابا و اى مەزەندە كردووە، بۇيە زۆر ورد نىيە لەبەرئەوهى نازانزى بۇ ئەو ژمارەيە ناوبرابا پاشتى بە ج سەرچاوهىك بەستۈوە.

عهبدولحەميد، ئەو كەسەئى زيانى لە بنەمەلەي ئىيمە قەدەخە كرد لە نىشتمانى خۆماندا. لمەرئەوە پۇوم كرده قاھيرە، وە لمەرئەوەي دەمەوى سىستەم و ئاسايىش بالى بەسەر كوردىستاندا بىكىشى، بېيارم دا لە بىگە ئەم رۆزىنامەيەوە ھەممۇ تونانى خۆم لە دوورەوە (لە دوورە ولاتا) تەرخان بىكم بۇ ھەممۇ كارىك كە قازانچ و بەختىارى و پەروھەركەدنى بىرى تىدا بىت بۇ ھاواوەلاتىيانى كورد<sup>(۱)</sup>.

دەرچۈونى ئەم رۆزىنامەيە بۇ يەكەم جار ھەۋاىنىكى تازىبۇو لەسەر بنەماى كولتۇورى ناسىيونالىزمى كوردى و ھەنگاۋىك بۇو بۇ بلاوكەركەندەوە بىرى ناسىيونالىستى و نىشتمانىپەرەپەرەي لەنیو خەلکى كوردىستاندا و بۇ يەكەم جار جەلەمى بىزاشى سىپاىسى نەتەوھىبىي كوردى لە بەردىستى سەرۋىكى خىل و دەرەبەگ و شىخ و پىاوانى ئايىنى دەرھەينا كە تا ئەو كاتە سەركەدايەتى شۇرۇش و ياخىبۇونەكانى گلى كوردىيان دەكەد لە بەرامبەر حوكىمەن و داگىرکەرەكاندا و كەوتە ژىر دەستى توپىزىكى خويندەوار و رۇشنبىر. بۇ يەتكەن دەبىنەن كە بۇوپەرى ئەم رۆزىنامەيە بىبۇو مېنېرەك بۇ ناسىيونالىستانى كورد<sup>(۲)</sup>. دوا جار ئەم گروپە رۇشنبىر و خويندەوارە دەبىتە بىرى دامەززىنەر و ھەلسۈرپەنەرى كۆمەل و رېڭخراوە سىپاىسى و كولتۇورىبىيەكانى داھاتۇو لە كوردىستانى ژىر دەستى دەولەتى عوسمانىدا.

ھۆكىارەكانى پەرەسەندىنى بىرى ئازادىخوازى و رىفۇرم و دەستەبەرەركەدنى ماھە مروئى و نەتەوھىبىيەكان لەلايمك و نارەزابىي گەلانى ناو چوارچىۋەي ئەو حوكىمانىبىيە بە (تورك، كورد، عەرەب، ئەرەمن و چەركەسى و ئەلبانى) يەوه لە دەست زولم و سەتمەمى ئەو رېزىمە لەلايمكى تر رېڭەخۆشكەر بۇون بۇ سەرەھەلدىنى چەندان كۆمەلە و رېڭخراوى سىپاىسى و رۇشنبىرى. كە دامەززىاندى كۆمەلەي (ئىتىجاد و تەرەقى) بە يەكىك لەوان دادەنرى. لە سالى ۱۹۰۸ لەزىز پالە پەستۆرى ئەو كۆمەلەيەدا ئەفسەرە تۈركەكانى ئەندامى (جەمعىيەتى ئىتىجاد و تەرەقى)<sup>(\*)</sup> سولتان عەبدولحەميد (دوا

(۱) جەعفر عەلى، سەرچاوهى پىشىوو، ل ۱۷۹.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل ۱۷۹.

(\*) كۆمەلەي (جەمعىيە ئىتىجاد و تەرەقى) كۆمەلەيەكى رۇشنبىرى سىپاىسى بۇ كە لە سالى ۱۸۸۹ دامەزرا، دوowan لەو چوار ئەندامەي دامەززىنەرى ئەم كۆمەلەيە كورد بۇون بە ناوهەكانى (ئىسحاق سكۆتى) لە دىياربەكر و، (عەبدوللا جەوەدت) كە ھەردووکىيان قوتابى كۆلنجىكى پىشىكى بۇون لە ئەستەمبۇل، دووانەكە تىريش قوتابى ھەمان كۆلنج بۇن، =

سولتانی دهوله‌تی عوسمانی(یان ناچار کرد، یاسا و دهستوری ولاط سه‌رله‌نوی دارپیشته‌وه و هلبزاردنی په‌رله‌ماننیکی ئازاد په‌سنه‌ند بکا.

به‌پیّی ئه‌و گۆرانکاریبیانی له یاساکاندا کرا به‌لینی ئه‌وه به گشت هاوولا‌تیبیانی ژیر دهسه‌لاتی عوسمانی درا که به یه‌کسانی وبی‌گویدانه جیاوازی زمان و ئاین ئازادیه‌کانیان دهسته‌به‌ر دهکری<sup>(۱)</sup>. ئه‌م هنگاوه بوروه هوی په‌یدابوونی گمشبینی و دلنجیایی لای گشت پیکهاته‌کان، که کوردی روشنبیر و خوینده‌وار ئه‌وه کاته رولی بالايان هه‌بوو له سه‌رگومتنی ئه‌م شورش، به‌لام دواتر ریباری تورکه لاوه‌کان و ئه‌و کۆمەله‌ی که پیک هاتبورو بمه‌هو پانتورکیزم<sup>(۲)</sup> و شوقینیه‌تی تورک و سه‌پاندنی دهسه‌لاتی تورک به‌سر گه‌لانی تر چوو، له‌گه‌ل فراموشکردنی ئه‌وه واده و به‌لینانه‌ی که له سه‌ره‌تای دهستپیکردنی ئه‌وه شورش به نه‌ته‌وه جیاوازه‌کانیان دابوو<sup>"</sup> تورکانی لاو پیشتر له چوارچیوه‌ی ریکخراویک به‌ناوی (کۆمیتەی تیتیحاد و ته‌رەقى) توانبیوبیان کورد و عه‌هه‌ب بخنه خزمەتی ئه‌وه دروشمانی هەلیان گرتبورو که رەنگ و بوی ئیسلامییان هەببورو، به‌لام هەننوكه که وەختی بەخشینی مافه‌کانیان هاتبورو دروشمى پان ئیسلامیزمیان به‌لاوه نابورو و باسى تورانیگەربیان دهکرد. له ئاست ئه‌م سیاسەتە که رابه‌رانی کۆمیتەی «ئیتیحاد و ته‌رەقى» به‌لینیان دابوو ئه‌وه به‌لینه‌یان خسته ژیر پییان و دهست دهکن به سیاسەتی به‌تورککردنی کورد<sup>(۳)</sup>.

ئه‌م دوچه تازییه له ئەنچامدا سه‌ره‌لدانی چەندان کۆمەله و ریکخراوی سیاسی و فرهەنگی نه‌ته‌وه خوازی کوردی لى په‌یدا بورو و دامەزراندنی کۆمەله‌ی (جه‌معیەتی تەعاون و ته‌رەقى کورد) له سالى ۱۹۰۸ بە يەکەم ریکخراوی کوردی له و چەشنه داده‌نرى. ئه‌م ریکخراوە له‌لایەن کۆمەلیک کوردی روشنبیر و نیشمانپه‌روهه پیک هات

= دواتر چەند روشنبیریکی ترى کورد رۇویان لم کۆمەله‌یه کرد يەکەلک له‌وانه (ئیسماعیل بابان زاده) بورو. (د. كمال مظہر احمد، کوردستان فی سنوات الحرب العالمية الأولى، دار آفاق عربية للطباعة والنشر بغداد، ۱۹۸۴، ۲۱۳ ل).

(۱) مارتین فان بروننسن، سه‌رچاوه‌ی پېشىو، ل ۲۶۱.

(۲) هەمان سه‌رچاوه، ل ۲۶۱.

(۳) موجتەبابورزوبى، بارودقىخى سیاسىي کوردستان، و: نازنناز مەممەد و یوسف خزرجووبان و سۈران عەلی پۇور، دەزگاي چاپ و بلاوكىدەوهى موکريانى، ھەولىر . ۱۳۹-۱۲۹ ل، ۲۰۰۵

که پیشتر لهگه‌ل تورکه لاوه‌کان له کۆمەله‌ی ئىتىحاد و تەرەقىدا كاريان كردبوو، نويىنرى لاوه خويىنگەرمەكانى زانكۆكانى ئىستەمبۇل قاھيرە و ئامۇزىگا بالاكانى ئەوروپا بۇون<sup>(۱)</sup>. رۆژنامەيەكىيان بەناوى (كورد تەعاون و تەرەقى گازىت) واتا (رۆژنامەي هاوكارى و پىشکەوتى كورد) وەكى زمانحالى كۆمەله‌كە دەركرد كە يەكمە زمارەلى له ۲۹ تى شىرىنى دووهمى ۱۹۰۸ لە ئىستەمبۇل دەرچوو: ئەم كۆمەله‌يە خەباتى دەكىد لەپىنار بەدىھىناتى مافى نەتەوھىبى كورد و پىۋەندىبىكەنانى لهگەل نەتەوھىكانى ترى وەكۈئەرمەن بەھېز بکات و خويىندۇن و خويىدەوارى لە نىوان كۆمەلگەي كوردى پەرە پى بدات و لە بەرامبەر ئايىدولوجىياتى شۇقىنيەتى تورك رابوهستىت<sup>(۲)</sup>.

لەبەرئەوهى بلاوکراوه و كۆمەلە و رېكخراوه كوردىبىكەنان هەر لە زۇووهە هەرددەم سانسۇريان لەسەر بۇوه و زۇرجار بەھۆى پالەپەستۆى حکومەت و دەسەلاتداران ھەولى داخستن و گىتنى ئەندامانى دراوه بۇيە تەمنىيان زۇر درىېز نېبۇوه، بۇ نموونە وەكىو (بورزوویى) باسى دەكەت (كۆمەلەي ئىتىحاد و تەرەقى) كە لەپىنار بەدەستورىيەردىنى دەولەتى عوسمانى خەباتى دەكىد پاش ئەوهى شۇرۇشەكەيان سەرى گرت، لە وادە و بەلەننەي بە كورد و نەتەوھىكانى ترييان دابۇو پەشيمانبۇونەوه، لە ئەنجامدا پالەپەستۆيەكى زۇر كەوتە سەر كوردە ئازادىخواز و رۇشنبىرەكان و لە ئاكاماڭا گشت يانە و رۆزىنامە و كۆوار و قوتاپخانەكانى كوردى داخران. بورزوویى لە قىسەكانى بەرددەم دەبى و دەللى: ئەمین عالى بەدرخان و شەريف پاشا فەرمانى لە سىدارەدانىيان بۇ دەپرېتەوە، بەدرخانىيەكان بە رەزمەندى خۆيان دوور دەخىنەوه، بەندىخانەكان پې دەبن لە خەباتىگىپانى كورد<sup>(۳)</sup>.

كەچى زۇرى نېبىدووه جارىكى تر بلاوکراوه و كۆمەلە تر لە دايىكبۇونەتەوه. لە كۆمەلە كوردىيە چالاکەكانى تر كە لەو كاتە لە ئىستەمبۇل دەستيان بەكار كرد كۆمەلەي (ھېقى) بۇو كە بەر لە شەپى جىبهانى يەكمە دامەزرا و لە ماوهى شەپ راگىرا، پاش ئاڭرەست دەستى بە چالاکىيەكانى خۆى كردهو، ئەو كۆمەلەيە كۆوارىكى

(۱) عەزىز شەمزىنى، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۹۱.

(۲) م. رەسول ھاوار، كورد و باكوري كوردىستان، بەرگى يەكمە - چاپى يەكمە، چاپخانەي خاك، سليمانى ۲۰۰۰، ل. ۴۹۲.

(۳) موحىتە بابورزوویى، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۱۳۰.

دەردهکرد بەناوی (ژین) کە دیارترین ئەو کەسایەتییانەی باپەتیان تىیدا دەننوسى دەکری ناوی كەمال فەوزى و مەمدوح سەلیم بەتىنин<sup>(۱)</sup>.

ھەر لە ئان و ساتەدا كۆمەلەيەكى تر بەناوی (كۆمەلەي تشكىلاتى كۆمەلەيەتى كوردىستان) لە سالى ۱۹۲۰ پىك هات دامەزريئەرانى ئەو كۆمەلەيە چەند كەسىك بۇون كە لە كۆمەلەي تعالى كوردىستان جىابۇوبۇونەوە لەلايەكى تر كۆمەلەنەكى تر بە ناوی (جمعية التعلی لنساء الکورد) واتە كۆمەلەي تعالى كورد بۇ ئافرەتان لە سالى ۱۹۱۹ دامەزرا، كە ئاماڭچى ئەو كۆمەلەيە پىشىكە وتنى ئافرەتى كورد و مسوگەرگەردنى چاكسازى كۆمەلەيەتى بەنەرەتى و بەھېزىكى دەستى نەتەوەيى بۇو لايان<sup>(۲)</sup>.

پەرسەندن و گەشەكەردىن توپىش خويىندەوار و رۆشنىبىر لە كوردىستان لە سەرەتاي سەدەي بىستەم بە قۇناخىكى پىشىكە و تۇووی مىزۇوی نەتەوەي كورد دەۋمېردى، لەبەرئەوەي پۇويىكى تازە و پىشىكە و تۇووی بە خەباتى بىزاشى نەتەوەيى كورد بەخشى، لە هەمان كاتدا ھاندەرىك بۇو بۇ بۇزانەوەي فەرەنگ و ئەدەبیات و زمانى كوردى لەلايەك و كارىگەرلىي بەھېزى زمانى كوردى بەپىگەي دەزگاى چاپ و بلاۋىكراوهەكان لەسەر بىزاشى نەتەوەي كورد لەلايەكى تر.

لەبەرئەوەي زمان بە بنەمايەكى سەرەتكى دادەندرى بۇ جىاڭىردىن و فۇرمىبەخشىن بە نەتەوەيەك، (بندكت ئەندرسون) گۆرانكارىيەكانى ناو جىهانى زمان بە سەرەتاي سەرەلدانى ناسىۋىنالىزىمى ئەوروپى لە قەلەم دەدا، بلاۋىبۇونەوەي چاپەمنىش بە ھاواكار و ھۆكاريڭى گىرينگى سەرەلدانى هوشىيارىي نەتەوەيى دەزانى<sup>(۳)</sup>.

دوا بەدواي ئەو قۇناخە تازەي بۇو كە ئەدەبیات و زمانى كوردى دەستى بە بۇوژانەوە كەردى، زمانى كوردىش وەكۆ زۆربەي زمانى نەتەوەكەنانى جىهان توانى بەپىگەي بەرھەمە ئەدەبى و ھونەر بلاۋىكراوهەكانەوە وەكۆ شىعر و چىرۇك و توتار و رۇمان و نۇوسراوى ھەمچەشىن كە لە رۇژنامە و بلاۋىكراوهەكان پەخش دەكراان، توانى وەكۆ ئامرازىتكى چالاڭ روڭى كارىگەرلى بىگىرى لە گەشەكەردىن هوشىيارىي نەتەوەي

(۱) سروه أسعد صابر، كوردىستان من بداية الحرب العالمية الاولى الى نهاية مشكلة الموصل ۱۹۱۴-۱۹۲۶، مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، أربيل، ۲۰۰۱، ص ۱۶۵، ۱۶۶.

(۲) هەمان سەرچاوه، ل ۱۶۶.

(3) Bendict Andrson, Imagined communities, Reflections on the origin and spread of nationalism, verso London, 1991, p150.

کورد، لە هەمان کاتدا ھاندەریک بولو بولو پەرەپیدانی رەوشى خویندەوارى و روشنبىرى لە كوردىستاندا لمەرىئەوهى زۆر لە كۆمەلە و رىكخراوانەي كە دامەززان يەكىك لە ئامانچ و ئەركە سەرەكىيەكانيان بىرىتى بولو لە بلاوکردنەوهى خویندەوارى و روشنبىرى لە كوردىستان. بۇ زىياتر زانىيارى، دەتوانىن ئاماژە بە چەند بلاوکراوه و كۆمەلە يەك بىكىن كە قۇناخ بە قۇناخ دواى لە بەر يەك ھەلۋەشانەوهى دەولەتى عوسمانى و دامەززاندى دەولەتى عىراق لە بەشى كوردىستانى باشۇرەتەن ئاراوه. بۇ نموونە لە سەرەدمى ھەلگىرسانى شۇپشى شىخ مەممۇد و حوكىپانى ئۇ لە سلىمانى لە پاش سالى ۱۹۱۸، خەباتى ھىزى و روشنبىرى خویندەوار و شارنىشىنەكان رېنگدانەوهىكى بەرچاوى ھېبۇ لە سەرەتەشىاركىرىنەوهى نەتەوهى. لە مادەمەيدا چەندان روژنامە بلاوکراوه بە زمانى كوردى دەرەچۈن، وەك (بانگى كوردىستان) كە لەلاين كۆمەلەتى (جەمعىيەتى كوردىستان) لە ۲۱ ئى تەمۇوزى ۱۹۲۲ دامەززادابۇ بلاو دەكرايەوه<sup>(۱)</sup>. روژنامەتى كوردىستان كە يەكەم ژمارەتى ۱۵ ئى تىرىپەن دەست بە بلاوکردنەوهى كرا، ھەروەها روژنامە (بانگى حق) كە لە ۸ ئى ئازارى ۱۹۲۳ بلاو كرايەوه. ئەمە سەرەتەي ئەم روژنامە و كۆوارانەي كە لەلاين حکومەتى ئۇ كاتەوه دەرەچۈن، وەك روژنامەتى (زىيانەوه) كە لە ۱۸ ئى ئابى سالى ۱۹۲۴ دەست كرا بە بلاوکردنەوهى، ھەروەها كۆوارىتى ترى كوردى لە بەغدا دەرچۇو بەناوى (ديارى كوردىستان) لە ۱۱ ئى ئادارى ۱۹۲۵<sup>(۲)</sup>. ھەروەها بلاوکراوهى (تىيەيشتنى پاستى) كە لە روژى سېشەمەتى<sup>(۳)</sup> كانۇنى دووهمى سالى ۱۹۱۸ لە بەغدا دەرچۇو، كە لەلاين دەسلالاتى بەريتانى دامەززا و بە ئۆرگانى بىپۇباگەندەي سىاسىي بەريتانيا لە قەلەم دەدرار<sup>(۴)</sup>.

سەبارەت بە دامەززاندى كۆمەلە و رىكخراوه روشنبىرى و سىاسىيەكان لە بەشى كوردىستانى باشۇر، چەندان كۆمەلەتى روشنبىرى هاتنە ئاراوه، لەمانە دەتوانىن ئاماژە بە كۆمەلەتى زانستى كوردان بەدين لە سلىمانى كە لە ۳۱ ئى حوزەيرانى ۱۹۲۶ دامەزرا. ھەروەها دامەززاندى دەستەيەكى كولتۇررى كۆمەلەتى لە سالى ۱۹۳۳ بەناوى (كۆمەلەتى لاؤان) كە محمد ئەمین زەكى سەرپەرشتىي دەكىد و

(۱) جەعفتر عەلى، سەرچاوهى پېشىو، ل ۲۱۹.

(۲) سروه ئەسعەد، سەرچاوهى پېشىو، ل ۱۱۲ - ۱۱۳.

(۳) د. كەمال مەزھەر ئەحمدە، تىيەيشتنى پاستى، سەرچاوهى پېشىو، ل ۱۱۱.

کۆواریکیایی بەناوی (پادگاری لawan) دەردەکرد. بابەتكانی لەو بڵاۆکراوهیەدا پەخش دەکران بەرتى بۇون لە باسی ئەدەبی و شىعرى نىشتمانى و وتارى پەروەردەبىي<sup>(۱)</sup>. دامەزراندى كۆمەلەتى برايەتى لە سلىمانى لە سالى ۱۹۳۸ بە سەرۆكايەتى شىخ لەتىف شىخ مەممۇرى حەفيٰد. پاشان چەند كۆمەلەتەتى ترى وەکو (ئازادى كوردى) لە سالى ۱۹۳۸ دواتر كۆمەلەتى (داركەر) كە لە چەند كەسانىكى نېو كۆمەلەتى ئازادى كورد پىك هات<sup>(۲)</sup>.

دامەزراندن و كار و چالاكىيەكانى ئەن كۆمەلانه روئى بەرزى هەبۇو لە بڵاۆکردنەوەي هوشيارىي زانستى وزانىاري جۇراوجۇر سەبارەت بە كۆمەلگەتى كوردى كە لە ئەنجامدا ھاندەرىك بۇو بۇ بۇزاندىنەوەي زياترى ھەستى نەتەوەبىي. بۇ نموونە ئەگەر باس لە كۆمەلەتى (زانستى كوردان) بکەين، وەکو لە پەيپە و پروگرامى ئەم كۆمەلەتەدا ھاتبۇو كە ئامانجى بڵاۆکردنەوەي زانست وزانىاري بۇو لە كوردستان لە پىيى كەنەنەوەي قوتاخانە و كتبخانە و دانان و وەركىۋانى كتىپ و بڵاۆکردنەوەي رۆژنامە و... هەتىد<sup>(۳)</sup>.

دواتر لە سالى ۱۹۳۹ كۆمەلەتى هيوا گۈپا بۇ حزبىكى سياسى، كە بەيەكەم حزبى سياسى كوردى لە كورستانى باشۇور دادەنرەت پاش ئەھى باشۇورى كورستان لە چوارچىپەتى دەولەتى عىراقيدا جىڭىر بۇو<sup>(۴)</sup>. لېرەدا دەتوانىن ئەن بەدرەنچامە ھەنچىن كە چۈن دەستە خۇيىندەوار و رۇشنىرى كورد ھەر لە سەرەتاوه توانيان بەھۆى چالاكىيەكانىيان بزاقي سياسى نەتەوەبىي كورد بەرھە قۇناخىكى بېشىكە و تووتىر بېن و رۆز لە دواى رۆزگەشە بە هوشيارى نەتەوەبىي كۆمەلگەتى كوردستان بەن. بۇ نموونە سەبارەت بە هيوا وەكوسەرچاوهەكان ئاماژەتى پى دەكەن بە ھۆى چالاكى و لق و بەشكەنانى كە پەلى ھاوپىشت بۇ زۆربەي ناوجە و شارەكانى كورستان وەكو ھەولېر و كەركۈك و سلىمانى و دەھۆك و زاخۆ و ئامىدى روونىكى سياسى و نەتەوەبىي بە بزووتنەوەي رىزگارىخوازى كورد بەنات . وەكوسەمعوود بارزانى ئاماژەتى پى دەكەن ئەم كۆمەلەتى بە بڵاۆکردنەوەي بەياننامەتى كە لە بەغدا و شارەكانى ترى عىراق

(۱) محسن محمد متولى، سەرچاوهى پېشىو، ل ۱۵۶.

(۲) كريس كۆچىرا، سەرچاوهى پېشىو، ل ۲۱۹.

(۳) جەعفر عەلى، سەرچاوهى پېشىو، ل ۲۳۹.

(۴) محسن محمد متولى، سەرچاوهى پېشىو، ل ۱۵۶.

سەرنجى هەردوو حکومەتى عىراقى و بەريتانى بۇ لاي بىزۇوتىنەوهى كورد لەو سىنورە راکىشىوە. دەسەلاتدارىيەتى ئەم دەولەتانە لە ئەنجامى كارەكانى ھىوا بۇي دەردىكەوت كە ئەوهى لە كوردىستان دەكىرىت تەنبا ياخىبۇنى ھۆزايەتى و تىرىھەگەرى نىيە، بىگە ئەو بىزۇوتىنەوهىيەكى چەكدارى نەتەوهىبىيە كە مىللەتى كورد لە كوردىستانى عىراق بەتايمەتى توپىزى رۆشنېير و خويىندەوار پشتى دەگىرىت<sup>(۱)</sup>.

سەرەپاي رۆل و بايەخى ئەو بلاوکراوه و كۆمەلە و رىكخراوه رۆشنېيرىيانە، كە دواتر ھاتنە كايەي چەندان كۆمەلە و رىكخراوى سىاسىلى ھاتە بەرھەم، لمسىر ئاستى كەس و ھونەرمەند و شاعىرانى كوردىش بە سوودوھەرگەتن لە باپەتكانيان بەرددوام ھانى خەلکيان داوه كە بۇ لە خويىندەن و فېرىبۇن بکەن بۇ ئەوهى بتوانن بەرېڭەمى ئەمەوه خزمەت بەنەتەوهى كورد بکەن و ئەم گەلە لە تارىكى و زولم و ستەم رزگارى بېيت. لەو كەسايەتى و رۆشنېيرانى كە بە ھۆى كارى نۇوسىن و چالاكى رۆژنامەوانى خۆى ھەولى زۆرى داوه بۇ بەرزىكىنەوهى پېڭەي زانست و ئاستى خويىندەوارى لە كوردىستان دەتowanin (حوسىن حوزنى موکريانى) ناو بېھىن. حوسىن حوزنى ناسراو بە (داماۋ) لە بوارى نۇوسىن و رۆژنامەوانىدا رۆئىكى مەزنى ھەبووه، زىاتر لە (۱۰) رۆژسامە و كۆوارى كوردى چاپ كردووه كە گرینگتىريينيان زارى كرمانچى (۱۹۲۶-۱۹۳۲) كە لە روانىز دەرچوو ھەروهەدا كۆوارى رۇوناڭى (۱۹۳۵) كە لە ھەولىپەر دەردىھەچوو، لەو باپەتانە كە ناوبر او لەو بلاوکراوانە بەتايمەتى زارى كرمانچى بلاۋى دەكردەوە ھەرددەم جەختى لمسىر گرینگىدان بە پەرەردە و خويىندەن و زانست دەدا. بۇ نمۇونە چەندان و تارى بە ناونىشانى (محتاجى زانىنى عىليمىن، پەرسىتى و جەھل، عىليم ھېشتە لەنۇ ئېمە قەدرى پەيدا نەكىردووه، قوتاپخانە فائىيەتى چىيە؟ كورد بەچى سەردىكەوى؟ كورد بۇچى دواكەوتتۇوه؟) بلاوکردووهتەوه<sup>(۲)</sup>. لە وتارى كورد بەچى سەردىكەوى؟ خويىندەن و زانستى بەلايەنتىكى گرینگى سەركەوتى گەل داناوه و داواي پەرەردەكىدىنى سەرددەميانە و زانستىيانە

(۱) مسعود بارزانى، بارزانى و بىزۇوتىنەوهى رزگارىخوازى كورد ۱۹۳۱-۱۹۵۸، و سەعید ناکام، چاپخانەي دھۆك، ۱۹۹۸، ل. ۹۹.

(۲) ھەلمەت پاين، پەرەردە و زانست لە دىدەي (حوسىنى موکريانى) يەوه، كۆوارى ئاسىسى پەرەردەبىي، ژمارە ۵۳ ئادارى ۲۰۰۵، چاپخانەي وەزارەتى پەرەردە لە حکومەتى ھەريمى كوردىستان، ل. ۴۹.

دهکات بۆ قوتابیان هەروهەا ناردنی مەنداان بۆ قوتابخانە به پیویستیکی گرینگ  
دەزانیت(۱).

بۆ زیاتر نیشاندانی روئلی رۆشنبیر و شاعیرانی کورد لە گرینگیدان به بواری خویندەواری و فیربوون دەتوانین چەند شاعیریکی کورد و بەرهەمەکانیان بەنمۇنە بەھىنەنەوە. سەرتا به حاجی قادری کۆبی(۲) دەست پى دەکەین. ناوبراو بەیەکیک لە شاعیرانە دەزمىردری کە هەولی داوه شیعرەکانی لەپىناو بەھىزکردنی ھەستى نەھەوەی و ھوشیاری نەتەوەی کورد بەکار بەھىنە.

ئەمە سەرەرای ئەوەی کە حاجی وەکو کەسیکى رۆشنبیر و خویندەوار هەولی داوه لەو سەردەمی دواکەتتۇوبى و كەمى زانیارى لە كۆمەلگەي کوردى لمىيانى شیعرەکاندا كۆمەلیک زانیارى لە بوارى ئەدەبیات و شاعیرو ناودارانی کورد، كە بەھۆى نەخویندەواری و نەبوونى دەرفەتى نووسىن نەتوانراوه بەرەمەکانیان بىنۇسرىتەوە، بۆ ئەوەی خەلک ئاشتايان بىت، حاجی دېت ناوى زۆربەی ئەوانە لە شیعرىكىدا بەناوى (شەھسەوارى بەلاغەتى کوردان ) بەيان دەکات، وەکو دەلّى:

شەھسەوارى بەلاغەتى کوردان.

يەككەتازى فەصاخەتى (بابان)

مستەفايە تەخللوسى (کوردى)

غەزلى كىردى. بەربوتى کوردى

ناوى صاحىقەرانى خاصى ئەوە

چونكە لەم عەرصە ئەسپى ئەو بەدەوە

حاجى لەسەر ناوى شاعیرانى کورد بەردەوام دەبىت و دەلّى:

يەككى تر بۇو موحەممەدى فيكىرى

مووى دەئەنگاوت بەتىرەتى فيكىرى

---

(۱) حوسىن حوزنى، کورد بەچى سەردەكەوى، كۆوارى زارى كرمانچى، ژمارە ۱۹، ئايارى ۱۹۲۹، ل. ۳-۲.

(\*) حاجى قادرى كۆبى لە سالانى (۱۸۲۴-۱۸۲۵) لە گۈندى (گۆرەرەج) سەر بەشارى كۆبى لەدایك بۇوە. (ديوانى حاجى قادر كۆبى، لىكۆلەنەوە و لىكەنەوە: سەردار حەميد و كەريم شارەزا، ئەمیندارىيەتى گشتى رۆشنبىرى و لاوانى ناوجەى كوردىستان ، ۱۹۸۶، ل. ۱۰)

یه‌کی رهنجووری ئەھلی کەركوکە  
فيکرى بىكىرى ھەممۇ وکو بوكە<sup>(۱)</sup>.

حاجى بەم جۆرە زۆر بەدۇر و درېزى لە شىعرەيدا دەست پى دەكەت بە باسکىرىنى  
كۆزمەلەك ناوى شاعير و نادار و نۇسەرانى كورد كە لەبەر نەخۇيندەوارىي كورد  
وەكۆ خۆى لە شىعرەكەدا باسى دەكەت نەنۇسراونەتەوە بۇ ئەوهى بتوانىت لە رېگەى  
نۇسراوەكاندا بىناسىرىن، بەمە زانىيارىيەكى زۆر پېشىش بەگەلى كورد دەكەت. حاجى  
ھەر بە ئەوهندە نەۋەستاواه، بىگەر لە شىعرەكانىدا سەرەپاي دروستكىرىنى ھەستى  
نېشتمانپەروھرى ھەولى داوه كورد هان بىدات بۇ خويىندىن و فيرپۇون، بۇيە لە يەكىك  
لە شىعرەكانىدا بەناوى (ھەر كوردى) دەكەۋىتە گەلەيىكىرىن لە نەتەوەكەى كە بى بەش  
بۇوه لە خويىندىن و فيرپۇون وەكۆ دەللى :

ھەركورىدە لە بەينى كوللى مىللەت  
بى بەھەرە لە خويىندىن و كىتابەت  
بىگانە بەتەرجەمەي زوبانى  
ئەسپارى كتىپى خەلقى زانى  
يەكسەر عۇلەما درشت و وردى  
ناخويىننەوە دوو حەرفى كوردى  
صاحب كوتوب و پەيامە ھەركەس  
ئىمە نەبى بۇوینە قەمومى چەركەس<sup>(۲)</sup>

لە شاعيرانى ترى كورد كە لە بوارى ھوشياركىرىنى وەي نەتەوەبى و ھاندانى  
نەتەوەي كورد بۇ فيرپۇون و پېشىكەوتىنى كۆمەلگەمى كوردى تى كۆشاون و لەم رووھوھ  
جى پەنجەيان دىارە دەتوانىن ئاماژە بۇ ناوى (پېرەمېردى)<sup>(\*)</sup> بکەين. پېرەمېردى وەكۆ

(۱) دىوانى حاجى قادرى كۆپى، سەرچاوهى پېشىو، ل ۲۱۹.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل ۲۶۳.

(\*) تۈقىقىي مەحمۇد ئاغا مەسرەف ناسراو بە (پېرەمېردى) لە سالى ۱۸۶۷ لە گەپكى گۈزىزە  
لە شارى سليمانى لەدایك بۇوه. ناوبراؤ بەيەكىك لە شاعير و خويىندەوارە دەگەمنانە  
دەزەمېردى كە تواني لە شارى ئەستەمبۇل بچىتە قوتاپخانە و خويىندىن ماف تەواو بکات  
ئەوه سەرەپاي ئەوهى كە لە سەرەمانى لەمۇ دەزىيا ئىمتىيازى كۆوارى (رسىلى =

زۆربەی شاعیرانی تر شیعره کانی خۆی کردبووە قوتا بخانە بۆ نەتە وەکەی، بەریگەی  
ھەلبەستە کانی ھەولى دەدا زانیاری پێنیست لە گشت بوارە کانی ژیان پیشکیش بکات.  
ئەمە سەرەپای ئەوهی کە حەزى گۆرانکاری و پیشکەوتن زۆر بە زقى  
بەشیعرە کانییەوە دیار بۇو لە پیناواھ گەلی کورد هان دەدا  
سەبارەت بەرۆلی پیرەمیزد لە بوارى پەروەردە و خویندەوارى، ناوبراو ھەر بەوندە  
نەوەستاوه کە هانى کوران بادات بۆ خویندن بگرە زۆر ئازايانە دەرگە بەرپووی کچان  
دەکاتەوه بۆ خویندن و باوەپى وايە کە ھەر دايکى خویندەوارە دەتوانى نەتەوە و  
نەوەيەکى ئازاد و پیشکەوتوو بەرھەم بەھېنى، کە ئەم جۆر بېرکردنەوە بۆ سەرەدمى  
ئەو شاعیرە زۆر زوو و بويزانە بۇو پیرەمیزد لە شیعریکیدا بەناوى (ئەی کچینە)  
سەبارەت بە خویندنى ئافرەتان دەللى:

ئەی کچینە! وەرنە مەكتەب، ئۆزە تەسکىنى دلن  
زىنەتى باغ و تەرەقىن، پۇنەقى دەستە گولن  
تا زە ئىمە تىگە يىشتۇين، دايکى چاكى خویندەوار  
ئەسلى وادىنیتە مەيدان، قەومەكەی پى بىننەتە كار  
ھەر كچانى خویندەوار، مىالەتى پى سەركەۋى  
تەربىيەئى مندال ھىوايە، پىشەويمان بەرکەۋى  
رۆزەلەلاتىش رۆزى ھەل دى، خویندىنى كچ ھاتە تاو  
جەھلە تارىكە شەۋى كورد، خویندىش تىشكى ھەتاوا<sup>(۱)</sup>

جگە لە دوو شاعيرە ئامازمان پىدان چەندان شاعير و نۇرسەرى ترى كورد ھەن  
كە لەو بواردا رۆلی بەرچاوايان گىپراوه ھەرپەك دلدار، زىپەر، ئەحمدە مختار جاف  
... ھەندى كە ئېمە لەو باسەدا بە چەند نموونەيك واز دەھىتىن.

پدوشى پەروردەكىرن لە كوردىستان دواي دروستبۇونى دەولەتى عىراق  
وەكولە سەرەتادا باسمان كرد، نەتەوهى كورد بە درېۋايىمى مېزۇو لە دۆخىتكى پر لە  
نائارامى و ناسەقامگىريدا ژياوه سەرەپاي گىروگرفته ناوه خۇيىيەكان و ھەزارى و  
كتاب(ى) وەرگرت و دواتر بەشارى لە پىكەيتانىي كۆمەلە و رىكخراوه كورد كرد. سەرچاوه  
= (ديوانى پیرەمیزد، كۆكىنەوە و ساغىرىنەوە: فائق ھوشيار و ... ، بەرگى يەكەم،  
وەزارەتى رۆشنېبىرى و راگەياندىن، بەغدا - ۱۹۹۰، ۱۱، ۵، ۱۲).

(۱) دىوانى پیرەمیزد، سەرچاوهى پېشىوو، ل ۵۴.

دواکه وتنی کۆمەلایەتی بەردەوام، بۇوەتە سوتەمەنی شەپى دەسەلاتخوازى حوكىمانى ناواچەكە. ئەم دۆخە نائارامە كارىگەریي نىگەتلى بەسەر گشت لايەنەكانى ژيانى ئۇ كۆمەلگەيەرا ھەبۈوه، بوارى پەروەردە و خويىندەوارىش بەشىكى سەرەكى ئەم لايەنانە دەزمىردىرى كە لەئىر كارىگەریي ئەو رەوشە خراپە گەشەي نەكىردووه و نەتەوەي كوردى لە دۆخىكى چەقبەستويي ھېشتووهتەۋە.

بەلام ئەوەي لىرەدا جىڭەي پرسىيارە ئەوەي كە دوا بەدوانى دروستبۇونى دەولەتى تازەي عىراق و بە فەرمى ناسىنى زمانى كوردى و مەكتەپ زمانى خويىندەن و نۇوسىن لە قوتابخانەكانى كوردىستاندا رەوشى خويىندەوارى و بزاقى نەتەوەيى كورد بەرەوچ ئاقارىك چوو؟ ياخۇ ئەگەر بەشىوەيەكى تى بلىيەن، لەو قۇتاخەدا سىستەمى پەروەردە لە عىراقى تازە مەبەستى بۇو ئەم كۆمەلگەيە بەرەوچ ئاراستىيەك ببات؟

كاتىك لەناو رۇوداوه مىڭۈوپىيەكانى ناواچەي رۆھەلاتى ناواھەرات و بەتاپىتەيش سىنورى دەسەلاتى حكۈممەتى عوسمانى و فارس و ئەو شەپ و مەملانى و داگىركارىيەي ئەو ناواچەيە بەردەوام جارىك لەلایەن حوكىمانى ناواچەكە و جارىكى تى لەلایەن دەسەلاتدارىيەتى كۆلۈنىالزمەوه ورد دەبىنەو، ئەو راستىيەمان بۆ بەديار دەكەۋىت كە بارودۇخى مىللەتانى ئەو ناواچەيە لە زۆربەي كاتدا ناسروشتى و نائارام بۇوە. تەنانەت حكۈممەتەكانىش چ جار بەشىوەيەكى سروشتى و لەسەر بىنەماي ويسىتى خەلکەكە دەسەلاتيان نەگەرتۈوهتە دەست، بىگە زۆربەي ئەو رىزىمامە دەرھاوېشتنى بارودۇخى شەپ و نائارامى بۇون. ياخۇ دەتوانىن بلىيەن كە بەرەمەي مەملانىي ھېزەكان بۇوين لە ناواچەكە و ھەموو كات بەھېزىزىن گۇرۇپ و لايەن جلهوی حوكىمانى زۇوت كراوه. بىكەمان پىكەھاتنى دەولەتى عىراقىش لەسەر بىنەماي قەدرىيەكى ئاواها بۇوە.

دەولەتانى دروستبۇوى دواي جەنگى جىهانى يەكەم بەرەمەي شەپى نىيوان ھېزە ئىستىعماپارىيەكان بۇون لە ناواچەكەدا، نەك بەرەمەي پرۆسەيەكى سروشتى و ويسىتى مىللەتانى ناواچەكە، لەبەرئەوەي ئەگەر لەسەر بىنەماي ويسىتى نەتەوە جۆراوجۆرەكان و بە ھەول و خەباتى مىللەتانىان بەباتانە كايدە ھاواكىشى دروستبۇونى دەولەتە تازەكان بەشىوەيەكى تى دەبىوو، ئەو كاتە جىڭە لە دەولەتى (عىراق و تۈركىيا و سورىا و لېبان و ئوردىن)<sup>(١)</sup>، كە بە دەولەتى نەتەوەيى تۈرك و عەرەب دەزمىردىن،

(١) احمد محمد امين قادر ، موقف مجلس النواب العراقي من القضية الكردية في العراق ١٩٤٥ - ١٩٢٥ ، بنكتة زين ، سليمانى ٢٠٠٧ ، ٥ .

دەولەتىكىش بۇ نەتهوھى كورد دادەمەزرا. كەواتە ئىمە جارىيکى تر جەخت لەسەر ئەوه دەكەينەوە كە دەولەتى عىراقىش بە يەكىك لەو دەولەتانە دەزمىردى كە بىرەمى شەپى جىهان يەكم بۇ، نەك خۆپسک. نەتوھ و گروپ و كەمە ئايىن و ئايىزاكانى ناو ئەو پىكھاتەيەش بە ويستى خۆيان و بەشىۋەيەكى ئارەزوومەندانە بىيارى ئەم پىكەوە زيانەيان لە چوارچىوھى دەولەتى عىراق نەدابۇو. بۇ نەتوھ ئەگىر باسى ھەول و تىكۈشانى نەتهوھى كورد بىكەين لەو بارەيەو، ئەوا دەبىنин كە ئۇ نەتوھ ئەويش بۇ بەشىك لەو پىكھاتەيەي شەپى جىهانى يەكم ھەولى تەواوى دا بۇ ئەوهى ئەويش بۇ خۆى قەوارە و دەولەتىكى سەربەخۇ پىك بەھىنى. ھەروھى سەرچاوهكان ئامازەي پى دەكەن، لاواز بۇون و پۇوخانى دەولەتى عوسمانى ئومىدى نەتهوھكانى وەكۇ عەرەب و كورد و ئەرمەننى بەھېز كرد بۇ ئەوهى ئەوانىش بىگەن بە ويستى خۆيان كە دروستكىرىنى دەولەتى نەتهوھى سەربەخۆيە. ئەوهى كە كوردى زىاتر بەو ھىوايە گەشىن تر دەكىد، بەلىنى سەركىدەي و لاتانى كۈلۈننالىزم بۇو لە ھەنگامەي شەپ و دواي تەواوبۇونى. وەكۇ ئۇ بەلىنەي كە لە چواردە بەندە بەناوبانگەكەي سەرۋىكى ئەمەريكاي (ودرو ويلسن W.wilson) (\*) وەكونامىيەك ئاراستەي كۆنگرەتى ئەمەريكايى كردىبو كە لە ٨ كانونى دووهەمى سالى ١٩١٨، لە خالى دوازىمدا جەخت لەسەر مسوگەركرىنى پاراستنى سەرەتلىرى بەشەكانى تۈركىيا دەركات لەنان دەولەتى عوسمانى لەگەل پىدانى ھەلى تەواو بەو نەتوانەي كە لە چوارچىوھى دەولەتى عوسمانىدا دەزىيان(١).

ھەر لەو بارەيەو، لە كۆتايىيەكانى شەپ لە ٧ تىشىنى دووهەمى سالى ١٩١٨ راگەياندىنىكى ھاوبەشى بەريتانى و فەرەنسى دەرچو لە ناوهپۇكدا ئامازە بەوه دەكەت كە: ھۆكاري كە فەرەنسا و بەريتانيا لە رۆھەلاتى ناوهراست لە پىتىنايدا شەرىان كرد، كە تەماھكارىيەكانى دەولەتى ئەلمانىشى گرتەو، تازادىكىرىنى ئۇ گلانەيە كە چەندان پىشە لەزىز تارىكى و زولمى تۈرك دەنالىتىن، تازادىكىرىنىكى تەواو

(\*) تۆماس ودرۆ ولسن لە سالى ١٨٥٦ لەدایك بۇوه، خويىندى ياساي تەواو كردووه و بۇ ماوهەيەك پارىزەر بۇوه، دواتر وەكى حاكمى و بىلايەتى نىوجەرسى لە سالى ١٩١١ ھەلبىزىرداوە. بۇوه بەھەشتەم سەرۋىكى ئەمەريكا لە ماوهى سالانى (١٩٢١-١٩١٣)، و لە سالى ١٩٢٤ كۆچى دوايى كردووه. (سەرچاوه: عبدالوهاب الكىالى، موسوعة سياسية، ج ٢، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ١٩٩٤، ص ٣٤٦).

(١) دىقىيد ماكدوال، تاريخ الأكراد الحديث ، ت: راج ال محمد، بيروت - ٢٠٠٤، ص ١٩٥.

و هەروهە دامەزراندى حکومەت و بەرپەردەنی نىشتمانى كە دەسەلات لە ويستى خودى دانىشتۇانى وەردەگىرئ و مافى ھەلبىزاردەن ئازادىيان دەبىت<sup>(۱)</sup>.

لەسەرنەماي ئەۋادە و بەلىنەنى كە سەرانى دەولەتاني شەركەر بە نەتەوەكەنلى ناواچەكەيان دابۇو، وەكولە بەشەكەنلى پېشۇتى ئاماڭەمان بى كرد، چەندان بلاوکارا و كۆمەلەي نەتەوەبىي كوردى ھاتنە دامەزراندى. لەۋئان و ساتىدا بەمەبەستى يەكلاكىرىنى دەستەنەوەي چارەنۇوسى مىللەتان لەزىز دەسەلاتى عوسمانى بېيارى بەستى كۆنگۈرەك درا لە پارىس و سەرگەر كوردىيەكەنلىش ھەولىيان دا نويىنەتكى خۆيان دەستىشان بىخەن بۇ بەشارىكىرىن لە كۆنگۈرە ئاشتى كە دەولەتاني ھاۋىپەيمان لە سالى ۱۹۲۰-۱۹۱۹ لە پارىس بەستىان بە مەبەستى قىسىملىك دەسەر گۇرپانكارى و تەسویەكەنلى دواي شەرى جىھانى يەكەم، كە جەنەرال شەريف پاشا<sup>(\*)</sup> وەك نوينەرى كورد لەلایەن ھەممۇوان بۇئەمەبەستە دەستىشان كرا<sup>(۲)</sup>.

بەدرەنجامى ئەۋادە بارودۇخە سىاسىيە تازىھى يەپەماننامەي سىقەر لە ۱۰ ئابى سالى ۱۹۲۰ كە لە نىّوان ھاۋىپەيمانان و دەولەتى تۈركىيا گىرى درا كە لە بەندەكەنلى (۶۴، ۶۳، ۶۲) بەرپۇنى دان بە مافى چارەنۇوسى كورد دادەنى، مافى ئەۋەشىان بى دەدات كە ئەگەر كۆئى نەتەوەي كوردى حکومەتى عوسمانى (ئەۋەي دەكەۋىتە نىّوان بەشە ماۋەكەي عىراق و سورىيا) پاش سالىك دواي سەربەخۆيان لە دەولەتى تۈركىيا كىرىد، ئەوا دەبى تۈركىيا داواكارييەكەنلى پەسند بىكەت و دانى پىيدا بىت<sup>(۳)</sup>.

#### تىكچۇونى ھاۋىكىشەي ھىز لە ناواچەكەدا جەختى دەولەتى تۈركىيا لەسەر پاراستى

(۱) احمد محمد أمين قادر، سەرچاوهى پېشۇو، ۱۶ ل.

(\*) شەريف پاشا كوردىكى خەلکى سلىمانى بۇو، لە سالى ۱۸۶۵ ھاتۇوەتە دىني، پېشتر وەك وەزىرىكى فەرمانبەر دەولەتى عوسمانى لە سويد كارى دەكرد لە ماۋەي سالانى (۱۸۹۸-۱۹۰۸) و پىتوەندى ھەببۇلەگەل كۆمەلەي (ئىتىحاد و تەرەقى) ھەلگەر اۋە پاشان لە حۆكمى سوئان عەبدۇلھەممىد دووهم (۱۸۷۶-۱۹۰۹). دواتر بۇو بە ئۆپۈزىسىن بەرامبەر بە حکومەتى ئىتىحادىيەكان دواي شورشى ۱۹۰۸ و پاش ماۋەكەي كەم ئەستەنبولى بەرەپارىس بەجى ھېشت و ھەر ئەمپىي كىرىد ناۋەندى چالاکى سىاسى و رۆژئامەوانى خۆي تاوهەكولە ۱۹۰۱ كۆچى دوايى كرد. (سەرچاوه: صالح محمد حسن، شەريف پاشا، حىاتە و دورە السىياسى ۱۸۶۵-۱۹۱۵، اربىل ۲۰۰۵، ل ۱۱۱-۱۶).

(۲) محسن محمد المتولى، سەرچاوهى پېشۇو، ۹۴-۹۷ ل.

(۳) ئىسماعىل بىشىكچى، الجزء الثانى، سەرچاوهى پېشۇو، الجزء الثانى، ص ۸۴-۸۳.

سنوره‌کانی، به کوردستانیشوه، بورو هۆزی کارپێنەکردنی ئەو پەیماننامەیە و هەلۆهشاندنەوەی بەھۆی بەستنی پەیماننامەیەکی تربه ناوی لۆزان له ١٩٢٣، بهگویردەی ئەو پەیماننامەیە تورکیا بەشیکی بەرچاو خاکی خۆی بۆ پاریزرا (بە کوردستانیشوه).

ھەروهە لەو پەیماننامەیەدا بەھیچ جۆریک باسی مەسەلەی کورد نەکراوه تەنیا ئەوەندەی تیدایە کە پیویسته ریز لە مافی فەرھەنگی و ئائینی کەمایەتییەکان بگیزدری<sup>(١)</sup>.

بەستنی ئەو پەیماننامەیە بورو بە بنەمای لکاندنی بەشی کوردستانی باشدور (ویلایەتی موسل) بە دەولەتی عێراقی تازە و بیبەشبوونی نەتەوەی کورد له مافی چارەی خۆنوسی. بیگومان لکاندنی بەشی کوردستانی باشدور بە دەولەتی عێراقی نەک هەر کیشەی نەتەوەی کوردی چارەسەر نەکرد، بگرە هۆزکاریکی سەرەکی بورو بۆ سەرەلەنی چەندان شوپش و بزاڤی سیاسى لەپیناوا بەدەستھەننانی مافی نەتەوەی کورد کە تاکو ئەمرۆش هەر بەردەوامە. بەو ماناھی کە نەتەوەی کورد له زۆربەی کاتالە چوارچیوەی دەولەتی عێراقی وەکو ئۆپۆزسیوون ژیاوه و مامەلەی نەتەوەیەکی ياخی و گیڕەشیوینی لەگەلدا کراوه، هەر بۆیە ئەو ماوانەی کە ئەو نەتەوەی له دۆخى ئارام و سەقامگیر ژیانی بەسەر بردبیت کەمن. شایەنی باسە کە ئەو پەوشی نائارامی و نارەزاییە لە بەشەکانی ترى کوردستان (باکور، رۆھەلات، رۆئاواش) بە شیوه‌ی بۇوە.

کەواتە، ئاسایییە ئەگەر ئەم دۆخە ناسروشتییە رەنگی دابیتەوە لەسەر گشت لایەنەکانی ژیانی ئەو کۆمەلگەبە کە رەوشی پەکەزەوە و فیربوون بەلایەنیکی گرینگی دەژمیردری. وەکو له بەرایشا گوتمان، لەدایکبەشی دەولەتی عێراقی ئاكامى ململانى ھێنە دەرەکیبەکان بورو، بەریوەبردنی ئەم دەولەتەش هەر بەھۆی کاریگەری پالە پەستو و ھیزى دەرەکی و ناواھخۆ بەرپیوە دەچوو.

تەننەت لکاندنی گشت پیکھاتەکان و سەپاندنی پیکەزەزیانی ئەو نەتەوە و گرووپانەش هەر بەھۆی زۆر و ھیزەوە بورو. دەولەتی بەریتانیاش کە ھیزى بالادەست و سەرپەرشتیاری دەولەتی عێراقی بورو بۆ دلرازیکردنی کورد، وەکو له بابەتەکانی

(١) د.عەبدورەحمان قاسملو، سەرچاوهی پیشتو، ل ٥٧.

پیشتر باسمان کرد، به زور دولتی عیراقی ناچار کرد که له دهستور و یاساکانیدا مافی نمتهوه و گروویه ئاینییه کان دهسته بهر بکات و پیزیان لى بگرئ و تمنانهت مافی به شدار بونیان له حکومهتی تازه پئی برات. له نموونه ئهوانهش ده توانيين باس لهو چهند خاله خوارهوه بکهین:

۱- ئەنجامدانی يەكمەن هەلبازاردنی نوینه رانی ئەنجوومەنی نيشتمانی له عیراق له سالى ۱۹۲۳، كە سەرەرای ناجيگىرى پەوشى سیاسى و ھەبۇنى ناپەزايى لە كۆى (۱۰۰) نوینه (۱۹) نۇزىدەيان بە نوینه رايەتى شارە كوردىيە کان هەلبازاردن. لە ميانى ئەوانى ده توانيين ناوى چەند يەكىكىيان بە نموونە بەھىنەوه وەكۈئىسماعىل روانىزى كە نوینه رى ھەولىرى بۇو، تۆفيق قەزان نوینه رى سلىمانى، جەمال بابان نوینه رى ھەولىرى و مەممەد ئەمین زكى نوینه رى سلىمانى و مەعرووف چىاۋوک و داود ھېيدەرى و ... هەند وەكۇ سەرچاواه کان ئاماژە پئى دەكەن، نوینه رانى كورد لەو سەرەمدەدا بە پېشىدەكى بەرچاوا پشتگىرييان لە مافى كورد كەردووه بە تايىھەت لە بوارى خۇيىدىن و نۇوسىن بە زمانى كوردى و پەرەپىدانى قوتا بخانە کان و دەستە بهر كەردنى كتىپ رۆلى بالايان گېراوه<sup>(۱)</sup>.

۲- دەرچوونى ياساى بنەرتى عیراقى (دهستور) له سالى ۱۹۲۴ كە له مادەي شازىدەدا دانى ناوه بە مافى نمتهوه لە ھەبۇنى قوتا بخانە بۇ فېركەرنى ئەندامانى بە زمانى تايىھەتى خۇيان بۇ پاراستىيان. بەلام دەبىن گونجاو بىت لەگەل پېبازى گشتى كە بە ياسا دىيارى دەكەيت. لە مادەي حەفەدەدا دەلى كە زمانى عەربى زمانى فەرمىي ولاته جەڭ لە وەيى كە بە ياسا ئاماژە پئى دەكتات<sup>(۲)</sup>.

۳- دەرچوونى ياساى زمانە خۆجىيە کان له سالى (۱۹۳۱) لە لايەن ئەنجوومەنی نيشتمانى عیراقە ود<sup>(۳)</sup>. دواي ئەوهى كە له مادە (۱۷) ئى دەستور ئاماژە بە عەربى وەكۇ زمانى فەرمى درا دەركەرنى ئەم ياسا يە زىاتر بۇ بە فەرمى ناسانى زمانى كوردى بۇو وەكۇ زمانى خۇيىدىن لە ناواچە كوردىشىنە کان.

(۱) ئەممەد محمد ئەمین قادر، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۷۱-۹۰.

(۲) ياساى بنەرتى (دهستور)، ژمارە ۱۶، ۱۷.

(۳) ئەممەد محمد ئەمین قادر، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۱۰۸.

ئەمانە ئەخالە باش و پۇزەتىقانە بۇون كە سەرەتاي لەبارچۇونى خەونى نەتەوھىي كورد بۇ پىكەننانى دەلولتى نەتەوھىبىي كوردان، لە ماوهى يىستىعمارى بەريتىنى بەسەر عىزازاق و بەپالپەستۇ خستنە سەر حکومەتى ناوبرارو لەناو ئەو چوارچىۋەدە دەستە بەر كرابابو.

به لام دو خه که له هه لب هز و دا به زدا بwoo، ههر که پاله په ستويه سياسيه دهره کييه كان  
له سر دهوله تى ناوبراو (عيراق) که متر ده بيو جي به جي كردن ياسا و ريسا كان په کيان  
دهه ووت و جاريکي تر دهنگي ناپزا يابي نهته و هي کورد به رز ده بوه و هو. هوئي سره کيي  
ئه دو خه ش بوئه و دمگه رينينه و هو که زه مينه يه کي هزري له بار له لاي نهته و هي عره ب،  
که ئه و کاته بمناوي زورينه ده سه لاتيان گرتبووه دهست، بو قبوقلکردن نهته و هو و  
گرووپه ئاينييه کانی ترى ناو پيکهاته هي عيراقی تازه دروست نه بوبوو، بگره بون به  
ميراتگري بيري کونه په رستانه ده سلا لدارانه پيش خويان. هفر له بار پاله په ستوي  
دهوله تى مانديتى به ريتانياش بwoo که نه يانده تواني ئه مه سياسه ته به زقى په يبه و  
بکمن و زور جار ناچار بونون مل بو داوا کارييه کانی نهته و هو و پيکهاته کانی ترى ناو  
عيراق و هکو نهته و هي کورد دابنه و يتن.

برهوسهندنی بیری ناسیونالیستی له ئەوروپا له کوتایییه کانی سەدھى نۆزدە نەته وەکانی ناو چوارچىوھى دەولەتى عوسمانى بە ئاگاهىنایاوه. گەشەندنی پرسى نەته وەبى و بايەخدان بە زىندۇو كىردىنەوە فەرھەنگ و كولتۇرە نەته وەبى و دواتر ھەۋلدان بۇ بەدەستەپەنانى بە پىوهىرىدىنى سەرىبەخۇ دەولەتى نەته وەبى بەشىكى سەركىي ئامانجى بىزاقى ناسیونالىستى بۇ كە لەناو نەته وەکانى عەرب و تۈرك و كورد و ئەرمەن رۆز لە دواى رۆز بىرھوي دەساند. ئەم بېرۋە و پېپازە دواى دروستبۇونى دەولەتى عىراق لەلائى نەته وەكان خاموش نەبۇوهۇ، بىگە ھەر لە گەشە كىردىنا بۇو، لەبىرئەوەي بە مۇدىلى ئەو سەردىمە دادەنزاوه و ھۆكاريڭ بۇ بۇ رىزگارى لە دەسەلاتى كۆلۈنالىزىم و داگىركەر.

بويه ئەگەر سەھىرى پەوشى خويىندن و سياسەتى و پەروھەدىيى دھولمەتى عىراقى تازە بکەين، ئەو رېيازە (گەر و تىنى بۇۋاندەنەوهى پەچى نەتەوەبى عەرەب) بە پۇونى تىپىدا بەرى دەكىرى، بەتاپىھەتى ئەو كاتانە كە سەھىپەرشتىيار و بەپەچەپىرىنى پەروھە دەكەوتە دەستى كەسىكى چالاکوان لە بوارى ناسىونالىستى عەرەبى وەك ساطەم

الحصري<sup>(\*)</sup>, که هر له سرهنگی دامنه زاندنی دولتی عیراقه و به هوئی ته و پیوهندیه نزیکه‌ی له گهمل شا فهیسه‌ل همیبو لمه‌هر داوای مهلهک هاته عیراق بو ته وهی له کاروباری په رودره و خویندن رینونینی و هاواکاری بکات.

ساطع الحصري سهرهتا له نیوان سالانی (۱۹۲۲-۱۹۲۱) وکو جینگری و هزیری مهعاریف (واته په روهردی ئیستا) دهست به کار بود. دواتر له دواي سالانی (۱۹۲۳-۱۹۲۷) وکو برپوهه بری مهعاریف کاری کرد ووه<sup>(۱)</sup>. ناوبراو له بردئوهی که سیکی چالاک و دیار بولوه بواری برازقی ناسیونالیستی عهربی، بوبیه ئایدیولوژیای ناوبراو رهنگی دابووهوه به سهرباری کارکردنیدا. سهبارهت به بنه ما سهرهکیه کانی کارکردنی (ساطع الحصري) دبیر ابراهیم خلیل دلهی: (گرینگترین ئەو بنه ما یانه که (ساطع الحصري) بپاری دا له بواره کانی په روهردی خویدا په پیره وی لە، بکات له عراق برتی، بونون له:

- بنیاننامی په روهردی عیراق له سهربنایه کی مهین و بهیز، به پیی پلانی زانستی و په روهردیبی تازه.

- هانابردن بو هرج ئامرازیک بیت لپیتناو به هیزرکردنی هەستى نیشتمانی و نەته وەبی له ناو دەروونى مندالانی عیراق، هەروەها بلاوکردنەوە و پەرەپیدانی باوەرهەینان بە يەكەتى نەته وەبی عەربى لە نیوانیاندا<sup>(۲)</sup>.

\*) ساطع الحصري، که سایه‌تیکه‌کی نمته‌وهی و پروره‌دهی‌بی عربی، سوری بود. له سالی ۱۸۸۰ هاتووهه جیهان. له قوتاخانه مله‌کی شاهانی ئاسته‌مبول خویندیوه‌تی. دوازده‌چونوی له سالی ۱۹۰۰ وەکو مامۆستای زانستی سروشتن لە ھەکیلک له قوتاخانه‌کانی ناوەندی دامهزا. کۆمەلیک کتابی بۆ قوتاخانه له بواری کشتوكال و ropyوک داپشتووه، کە وزارەتی مەغاریقی (پروره‌دی) عوسمانی بیریاری داوه وەکو بابەتی خویندن له قوتاخانه‌کان بخویندرێن. ھەندیکیان له سەرتاپی و ھەندیکیان له ناوەندی. له ئاسته‌مبول سەرپەرشتی کۆواریکی کردوده بەناوی (خویندنی سەرتاپی). دواتر پیوهندی به حکومەتی سوری کردوده له سالی ۱۹۱۹ وەکو وەزیری مەغاریف دانراوه دواتر له سالی ۱۹۲۰ چووهه قاهیره و بەکاری پروره‌دی خەریک بۇوه تائەو کانه مەلیک فەیسەل بانگەشتی دەکات بۇ عێراق. (د. بئەراھیم خەلیل، ھەمان سەرچاوه، ل. ۱۹۶)

۱۵۹ همان سه رچاوه، ل(۱)

۱۶۲) همان سه ریواه، ل

ئەم جۆرە رىبازە لە کارکردن و بىرکىرنەوە لە ولاتىكى وەکو عىراقدا كە فرهنەتھوە و فره ئايىنە نەك هەر ھاوكارى ئارامى و پىشىكەوتى ئەو دەولەتەي نەكردۇوە بىگە ھەر دەم ھۆكەر بۇوە بۇ بەردىۋامبۇونى ناجىنگىرى و ناپەزايى نەتەوەكانى غېرى ھەرەب.

ئەم جۆرە سیاستە لە کارکردندا بۇوەتە هوى جىاوازىكىردن لە نىوان پىكەتەكانى ناو دەولەتى عىراق و سەپاندىنى نەتەوەي عەرەب بەسەر ئەوانى تىدا، ئەم بارۇدۇخە تەنانەت پەنگى داوهەتەوە بەسەر رادەي جىبىيەجىكىردىنى رىسا و ئەو خزمەتگۈزارى و پىداويسىتىيە پەروەردەيىيانە كە پىۋىست بۇوە ناواچەكانى غەيرە عەرەبىشىن بەتاپىت شار و لادىكانى كوردىستان دەستبەر بىرىن. لە بارەيەوە نويىنەرانى كورد لە ئەنجومەنلىنى نىشتمانى عىراق رەخنەيان ئاراستەي حکومەت دەكىد لەسەر ئەو كەمۈكتۈپەنەي كە لە ناواچە كوردىشىنەكان لە بوارى کارکردندا دەبىنەران. مەممەر ئەمین زەكى (١٩٤٨-١٨٨٠) كە بېيەكىك لە نويىنەرە كوردىكان بۇوە پەرلەمانى عىراق دوو نامەي نارەزا يېپۇونى ئاراستەي حکومەتى عىراقى كىد، يەكتىكىان لە ٢٤ شوباتى ١٩٢٦ كە ئاراستەي مەللىكى عىراق فەيسىللى يەكەم كىد، ئەوى تريان لە ١٩٣١ ئاراستەي مەندوبى سامى بەرىتىانىا كى، كە تىيەدا رەخنە لە سیاستى پەروەردە و فېرکەرنى حکومەتى عىراقى دەگرىت لە كوردىستان.

ھەر لەميانى نامەكەدا، مەممەد ئەمین زەكى، ھەۋائى داوه بەراوردىك بىكەت لە نىوان ئەو بەلۇنەنەي بە كوردى درابوو سەبارەت بە دەستبەرگەرنى مافەكانىيان و ئەوەي كە بەدەست ھاتووە. ناوبراو لەميانى نامەكەيدا گلەمىي دەكەت لە بەرامبەر ئەو جىاوازىكىردىنى بەرامبەر بە نەتەوەي كوردى دەكىر لە بوارى خويىندىدا و ئامازە بە سالى ١٩٢٧ دەكەت كە ئەو كاتە (٢٧) قوتاپخانەي كوردى لە ناواچە كوردىشىنەكان ھەبۇو كە بەشى ئەو لە بودجەي مەعاريفى عىراقى (پەروەردە) دەكەتە (٤٪) و لە ھەمان سال تەننیا (١٪) لە داھاتى سلیمانى و (٥٪) لە داھاتى ھەولىر لە بوارى پەروەردە لە ھەر دۇو پارىزگا خەرج كراوه، لە كاتىكىدا لە ھەمان ماوە (٣٪) لە داھاتى بەغدا و (٢٢,٨٪) لە داھاتى موسى و (١٨٪) لە داھاتى كەرىبەلا (٢١٪) لە داھاتى بەسەر بۇ كاروبارى مەعاريف لە پارىزگا يانە خەرج كراوه<sup>(١)</sup>. لە نامەيەكى تىريدا بۇ

(١) أ.ب، عن التعليم في كردستان العراق ، ١٩٨٦، ص ٨، ٧ .

مەلیک فەیسەل جاریکى تر محمدە ئەمین زەكى دەنۇوسى: بەشى كورد لە خويىندنى بالا و زەمالاتى خويىندن زۆر كەم بۇوه بە بەراورد لەگەل رېزەدى دانىشتوانى كورد لە عىراق. ژمارەي ئەو قوتابىيانەي تاكو سالى ۱۹۲۹ لە عىراق بۇ خويىندن رەوانەي دەرەوە كراون (۱۲۰) قوتابى بۇوه، لە كاتىكادا ناوياندا تەنبا دوو ياخۇسى قوتابى كوردى تىدایە واتا تەنبا (٪۳) ئەو رېزە گشتىيە دەگرىتەو، لە بەرئەوەي بەپىي مەرجەكانە زەمالە قوتابى دەبى دەرچۈو دواناوهندى بى، لە كاتىكادا ئەو كاتە لە كوردىستان يەك قوتابخانەي دواناوهندىيىش نىبى، خانەوادە كوردىكانىش توانايان نەبۇوه بۇ خويىندن مەنالەكانيان رەوانەي بەغدا بىكەن<sup>(۱)</sup>. سىاسەتى پەروھەدىي (حصىرى) بۇوبۇوه هوى نارەزاىى لەلايەن نويىنەرانى كورد لە ئەنجومەنى نويىنەرايەتى عىراق و خەلکى كوردىستان بەگشتى، تەنامەت يەكىك لەو نويىنەرە كوردانە بەناوى (معروف جياووک) لە يەكىك لە دانىشتەكاندا ھېرىش دەكتە سەر ناوبرار و داوا دەكتات كە لە عىراق و دەرىندرېت (لە بەرئەوەي حصىرى عىراقى نەبۇوه)<sup>(۲)</sup>.

بىرى ناسىۋنالىزمى حصىرى لەناو وانەي قوتابخانەكان و سىستەمى پەروھەكىردن زۆر بە بۇونى ھەستى پى دەكرا. ئەگەر بىرونىنە ناوهەرۆكى ئەو بابەتائى كە لە سەرەدەمى حصىرى لە قوتابخانەكاندا دەخويىندىن، دەبىنин كە چۆن بە روحىكى نەتەوەپەرسى عەرەبى دارېزراوه، بېبى ئەوەي بۇونى پىكەتەنەتەوەبى و ئايىنېكەنلى ترى ناو دەولەتى عىراق لە بەرچاو بىگرى. بۇ نەمۇونە ئەگەر سەرى كىتىبى مىزۇووپولى چوارەمى سەرتايى بىكەين، دەبىنин ھېچ بابەتىكى بۇ خويىندنى كورد ياخۇ كەسايەتىيەكى كورد تەرخان نەكراوه، بىگە ناونىشانەكان تەنبا تەرخان كراون بۇ مىزۇوو عەرەبى و ئىسلامى، بابەتكان بەم شىۋەھەي خوارەوە بۇون: دامەزراىدى دەولەتى ئەمەوى لە ئەندەلوس، عەبدۇرەھمان يەكەمین، عەبدۇرەھمان سىيىھەمین، فەرمانزەواي دووهەمین كورى عەبدۇرەھمان سىيىھەمین، هوى پاشكەوتى خەلافەتى ئەمەوى لە ئەندەلوس، پىشىكەوتىن و بەرزبۇونەوەي حکوومەتى ئەمەوى لە ئەندەلوس، كارىگەرىي بەرزبۇونەوە و پىشىكەوتىن عەرەب بەسەر ئەوروپا، دەولەتى عەباسى، ئەبوموسىلىمى خوراسانى، شەپى زابى بەناوبانگ، خەليفەكانى دەولەتى

(۱) ھەمان سەرچاوه، ل ۸، ۹.

(۲) د. عەبدۇلەفەتەح على بۆتاني، سەرچاوهى پېشىوو، ل ۳۷.

عه‌باسی، خملیفه عه‌بدول‌ا ئەلسەفاح، خملیفه ئەبوجەعفه‌ری مەنسوور، خەلافه‌تى  
هارون پەشید<sup>(۱)</sup>.

له زۆربەی زانسته مرۆقايەتىيەكىاندا ناولەرۆكى بابەتكان ھەر بە شىۋەھې بۇوه،  
زۆركەم باس له كورد و پىككاهاتەكانى تر كراوه، ئەگەر باسىش كرابىت زۆر بەپرووكەش  
بۇوه، لە كاتىكدا له مىزۋودا بەتايىبەتى لە مىزۋوو ئىسلامدا كورد رۆلى بەرچاوى  
ھەبۇوه. ئەم دۆخە لە كتىبى مىزۋوو پۆلى پىنچەمى سەرتايىش دەبىنرى كە لە سالى  
۱۹۲۸ وەرگىپىرىدرايە سەر زمانى كوردى<sup>(۲)</sup>. (لە كتىبى جوگرافياي پۆلى پىنچەمى  
سەرتايى كە لە سالى ۱۹۳۰ چاپ كراوه، وەك دەبىنرى لە سەرتايى كتىبەكەدا باس  
لەو كراوه كە بەشى زۆرى كتىبەكە بۆ جوگرافياي ولاٽى عەرەب تەرخان كراوه، بەلام  
كاتىك باسى دانىشتۇوانى كردۇوه دەللى، ھەممو دانىشتۇوانى بىتىجەلە تۈرك و كورد،  
چەركەسى و ئەرمەن ئەوهى تر ھەممو عەرەبىن، لە وينىيەكدا كە دوو پىاواي كورد بە  
خۆوه دەڭرى لە ژىزەوهى نۇوسراوه، تېبىنى جلوپەرگى كوردان لە باكىرى عېراق  
بکە)<sup>(۳)</sup>. گەشەسەندىنى روحى نەتمەخوازىي عەرەبى لەناو سىستەمى خۇيىندىنى  
عېراقى و نەبوونى مامۆستايى پېسىت لە ناوجە كوردىشىنەكان بۇوهتە جىڭەى  
نارەزاپىرى روشنىپىران، بۆيە لەناو رۇپەرى بلاو كراوه كانى ئەو كاتەدا ئەو پرسە  
قسەى لەسەر كراوه. بۆ نەمۇنە لە روژنامە ئىزىان (روژى پېنچىشەم ۲۵ مارت سالى  
۱۹۲۶) زۆر بەرشاكاوانە داوايى كردىنەوهى خانەيەكى مامۆستايىانى كوردى كراوه بۆ  
چارەسەركىدنى كەمۆكۈرىپىيەكانى خويىدىن لە كوردىستاندا و ھەروەها ئاماڭەش بەو  
پرۆگرامە كراوه كە لەسەر بىنەماي روحى ناسىيۇنالىيىمى عەرەبى دامەزراوه، كە لەگەل  
روحى ناسىيۇنالىيىمى كوردى ناگونجى، بۆيە ھەر لە و تارىدا داوايى پرۆگرامىكى  
تايىبەت دەكرى بۆ ناوجە كوردىشىنەكان بە جۆرىك لەگەل روحى ناسىيۇنالىيىمى كوردى  
گونجاو بى<sup>(۴)</sup>.

سەبارەت بە كەمى مامۆستا و كردىنەوهى خانەيى مامۆستايىان لە ناوجە  
جىاوازەكان كە كوردىستان، بەشىك لەوانە دەزمىردا (ساطع الحصرى) زۆربەي كات

(۱) د. محمد عەبدوللا كاكلەسۇر، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۸۸.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل. ۹۸.

(۳) ھەمان سەرچاوه، ل. ۹۸.

(۴) ھەمان سەرچاوه، ل. ۸۴.

له جیبەجیکردنی ئەم داواکارییانە خۆی بەدۇور گرتۇوھ و ھەولى داوه مەلیک فەیسەل بەھو بەزى بکات كە پىيۆيىستە لە پەروەردەكىرىنى مامۇستا مەركەزىيەت ھەبى و قوتابىيانى گشت ناواچەكان لە يەك شوين وەکو بەغدا كۆ بىنەوە بۇ ئەوهى پۇھى نىشتمانى و نەتهوھ پەروەردەيىيان بەھېز بىرىت. (حصى) كىرىنەوهى خانەمى مامۇستايىان لە موسىل و حله و شوينەكانى تربەھەنگاۋىنى باش نازانىت لەبەرئەوهى دەبىتە هوى بەرسەندىنى پۇھى هەرىمايەتى لەلای مامۇستايىان و ئۇ پىيى وايە كە ئەمە زيان لە پۇھى يەكگرتۇوی نەتهوھخوازى عەرەبى دەدات<sup>(۱)</sup>. وەکو (ئىبراھىم خەلیل) يىش لەو باوەردەدایە كە ئەو بەرھەلسەتكارى (حصى) لەمەپ كىرىنەوهى خانەمى مامۇستايىان لە ناواچە جىاوازەكاندا، ئەوەندەر پەھەندى سىاسى ھەيە پەھەندى پەروەردەيى نىيە<sup>(۲)</sup>. ئەو ھەلۈيىستە (حصى) دواتر لەلای نوينەرانى بەريتاني ناپەزايى دروست كرد، لەبەرئەوهى ئىنگلىز ھۆكارىك بۇوبىت بو ناپەزايىيان، كۆبۈنەوهى ژمارەيەكى زۆر قوتابى لە بەغدا كە دەتوانن رولىكى بەھېزىيان ھېبى لە كارى سىاسى دىزى دەسەلاتى داگىرەكەرى بەريتاني<sup>(۳)</sup>. پەنگە ئەو بۇچۇونە (حصى) سەبارەت بە تىپۋانىنى دەولەتى ئىنگلىز ھۆكارىك بۇوبىت بو ناپەزايىيان، بەلام ئەو لەبىر نەكەين كە ئىنگلىز ھەر لە سەرەتاي دروستكىرىنى دەولەتى عىراق كۆمەلېك بەلینى بە كورد و پىكھاتەكانى تر دابۇو كە ماف و پىداويسىتىيەكانيان لەناو چوارچىيە بۇ دابىن دەكتات، بۇيە لە ھەولى ئەوهدا بۇون كە داواکارىيەكان بەتايمەتى ھى نەتهوھى كورد دەستەبەر بىكىن بۇ پاراستنى ئاسايىشى عىراق و سەرخستنى پروسەمى مانەوهى خوييان لەو ناواچەيەدا.

سەرەتاي ئەو بارودۇخە سىاسىيە ناجىيەرى لە عىراق و كوردىستاندا ھەبوو، (ساطع الحصى) كە بە بىرى ناسىونالىستى عەرەبى بەناوبانگ بۇو ھەر لە سالانى بىستەوە پېڭەر بۇو لە بەرەم لايەنى پىشكەوتىنى رۆشنبىرى و نەتهوھى كورد. وەلامانەوهى بۇ داواکارىيەكان سەبارەت بە زىادكىرىنى ژمارەي قوتابخانەكان لە هەرىمەتى كوردىستان ئەو بۇو (وەزارەت ھەولى بۇ دەدات بەلام بە ئەندازەيە بودجە رېگە بەدات)<sup>(۴)</sup>. دوا بەدواي نەمانى (ساطع الحصى) لە بوارى بەپىوهبردن و سەرپەشتىيارى خويىندن لە

(۱) د. ئىبراھىم خەلیل ئەممەد، سەرچاوهى پىشىو، ل. ۱۶۳.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل. ۱۶۳.

(۳) ھەمان سەرچاوه، ل. ۱۶۳.

(۴) د. ئىبراھىم خەلیل ئەممەد، سەرچاوهى پىشىو، ل. ۲۳۴.

عیراق، بەلام ریبازی ناوبراو هەر بەردەوام بۇو. وەکو لە سەرتاشدا ئاماژەمان پى دا کە ھەرچەندە پالەپەستۆی دەولەتى بەریتانى لەسەر حکومەتى شانىشنى عېراقى كەمتر دەبۈوهە خويىندى كوردىش لە عیراق و كوردستان بەرەو لاۋازى دەچۈو، بەتايمەتى دواى تەوابۇونى ماوهى ئىنتىدابى بەریتانى بەسەر عیراق و چۈنە ناو كۆمەللى گەلانى عیراق لەسالى (١٩٣٢). سەرەرای ئەو بەرەستەنە دەھاتنە سەر رېگەي پىشكەوتى پرۆسە خويىندى لە كوردستان، بەلام داواكارىيەكانى خەلکى كوردستان بۇ ئەو مەبەستە بەردەوام بۇو، لە بەرچاوتىن ئەو ھەولانە دەتوانىن ئاماژە بە داواكارىيە بکەين كە مەلا مستەفا بارزانى لە سالى ١٩٤٥ لە كاتى سەردانى نويىنەرى حکومەتى عیراق (ماجد مستەفا وەزىرى دەولەت بۇو) بۇ راگرتى ئاگرەس و رىتكەوتن لەگەل سەركەردايەتى بىاڭى نەتەوەيى كورد لە (مېرگەسور) پىشكىش بە حکومەتى عیراق كرد (٢).

پرسى خويىندىن و پەروەدەكىرن لە زۆرېمى كاتدا جىڭەي بايەخى سەركىرىدە و بىاڭە نەوتەوەيىيەكانى كورد بۇو، بۇيە وەکو لە داواكارىيەنانى كە ئەو جارەشيان ئاراستەي حکومەتى عیراقى كرا كە لە (٩) نۇ خالى پىك هاتبۇو لە دوو خالىدا جەخت لەسەر دابىنكردنى پېداويسى خويىندىن و بەفرەمى ناساندى زمانى كوردى دەكتات:

خالى يەكمەم: زمانى كوردى لە گشت شار و شارۆچكە كوردىيەكان بېيتە فەرمى.

لەم حالىدا ئاماژە بە شارەكانى (كەركۈك، سلىمانى، ھەولىر و قەزاكانى كوردى لە ليواي موسىل (زاخۆ، دھۆك، ئاكرى، شىخان، شەنگال، لەگەل ھەردوو قەزاي خانەقىن و مەندەلى لە ليواي دىالە) دەكتات.

خالى دووھەم: كردنەوەي قوتاپخانەي پېۋىست بۇ ئەمۇ ناوجەيە (٣).

سەرەرای ئەو كەمۈكتىيەنانى دەھاتنە سەر رېگەي گەشەكىرنى بېوشى فيرگىرنى و خويىندىن لە كوردستانى عیراق، بەلام دەتوانىن بلېن كە سەرتاي دروستكىرنى دەولەتى عیراق و ماوهى حوكىمەتى رېزىمى پاشايەتى چەندان ئەنجامى باش و بۇزەتىيە لە بوارى خويىندىن بۇ خەلکى كوردستان لېكەوتەو:

(١) د. عبدالغەتاح عەلى بۆتانى، سەرچاوهى پېشىو، ل ٤٢ - ٤٣.

(٢) مەسعود بارزانى، سەرچاوهى پېشىو، ل ١٠٠ - ٠١.

(٣) ھەمان سەرچاوه، ل ١٠١.

یەکەمیان: بە فەرمى ناسینى زمانى کوردى بۇو وەکو زمانى خویندن و نۇوسىن لە ناواچە کوردىشىنىڭ كان، ئەگەرچى ئەم پروپەرەتەنە خویندنى سەرتايى گرتەوە<sup>(۱)</sup>.

دۇوھم: دروستكىرىنى ژمارەيى بەرچاۋ لە قوتاپخانە لەو ناواچەيە و زىيادبۇونى ژمارەيى مامۆستا و قوتاپيانى كورد.

سىّيەم: ئەم ماوەيە بۇو بە بنەمايەك بۇ هاتنە كايىھى بابەتى خویندن بە کوردى و وەرگىپانى ژمارەيى كى باش لە كتىپى وانەكان بۇ سەر زمانى کوردى.

### خویندىنى کوردى دواي شۇرۇشى ۱۴ ئى تەممووزى سالى ۱۹۵۸

شۇرۇشى ۱۴ ئى تەممووز سالى ۱۹۵۸، بە قۆناخىكى تازە دەزمىردى لە ژيانى سىياسى، ئابۇورى، كۆمەلەيەتى و فەرەھەنگىيى دەولەتى عىراق بە گشت پىكھاتەكانييەوە. ئەم شۇرۇش بۇوه ھۇي پۇوخانى رىزىمى پاشایتى لە عىراق و دامەزراندىنى حکومەتىكى كۆمارى و دەرچۈونى دەولەتانى كۆلۈنىيالىزىم لە ناواچە و خۆمالىيەرنى نەوت.

ھەر لە ئەنجامى ئەم شۇرۇشدا كە بەھاوېشى گشت پىكھاتەكانى عىراق بە عەرەب و كورد و توركمان و ئاشور و كىدان و ... هەلگىرسا و سەرگەوتى بەدەست ھىنا، گشت خەلکى عىراق و بەتاپەتى نەتەوەي كورد لە سەرەتە دەستكەوتى گەورەي بەدواوه بۇو، وەکو دەرچۈونى پرۆژە دەستورلى كاتى لە ۲۷ ئى تەممووزى سالى ۱۹۵۸، كە لە مادەي (۳) دا زۆر بەپۇونى بۇ يەكەم جار دان بە فەريي دەولەتى عىراق دادەنرى، وەکو دەللى:

«كۆمەلەي عىراق لەسەر بناخىي هاوكارىي ھەمۇو ھاواولا تىان و لەسەر بناخىي رىزىگەتن لە ماف و ئازادى ئەوان دامەزراوه، عەرەب و كورد لەم ولاتەدا ھاوېشىن، دەستورلى عىراق مافى نەتەوەيى ئەوان لە چوارچىيەتى لەلەتى عىراقدا دابىن دەكتات»<sup>(۲)</sup>.

لە دەستكەوتىكى ترى گرینگى ئەم شۇرۇشدا بۇۋاندەنەوە و پەرەسەندىنى چاپەمنى

(۱) مەممەد عەبدۇللا كاكە سور، سەرچاوهى پېشىو، ل. ۸۶

(۲) الدستور المؤقت، الواقع العراقية / عدد: ۱۶۲۵، ۵

کوردى بىو، ئەگەرچى پېتۇيىستە دان بەو راستىيەيە بىنىن كە لە سەردەمى حۆكمى پاشايەتىشدا رىيگە بە بلاوکردنەوەي چاپەمەنى كوردى دەدرا، بەلام بابەتكان زياتر لە دەورى بابەتى هونەرى و ئەدەبى چىرىۋەك، مىزۇو و شىعر و مۆسیقا دەخولايەوە، بەلام لە دواى ئەم قۇناخە بوار رەخسا بۆ بلاوکردنەوەي بابەتى سياسىش<sup>(۱)</sup>.

ئەم شۇرۇشە لە بوارى مەعاريق (پەروەدە و فىركرىدىنىشەوە) دەستكەوتىكى گەورەي بۆ نەتهوھى كورد ھەبىو، وەك دامەززاندى بەرىۋەبەرایەتىيەكى تايىبەت لە وەزارەتى مەعاريق بۆ پېشىختى خويىندىن لە كوردىستانى عىراق.

ھەر لە وئان و ساتىدا كۆنگەرى سىيەمى قوتابىيانى عىراقى لە سەرتاي سالى ۱۹۶۰ لە بەغدا بەسترا كە پېشىزارەكانى كۆنگەرى بىرىتى بۇون لە :

۱- خويىندىن مىزۇوى كورد لە قوتابخانە كوردىيەكان و لەسەر ئاستى عىراق بەگشتى.

۲- زمانى كوردى بېتە زمانىكى فەرمى لە ھەموو قوتابخانە كوردىيەكانى عىراق، لە سالى خويىندىن (۱۹۶۰ - ۱۹۶۱) دەست بىرىت بەجىيەجىڭىرنى.

۳- كىرىنەوەي ھەندىك پەيمانگەي بالا لە كوردىستان.

۴- دانانى پلانىكى گشتى بۆ ھەبۇونى زانكۈرى كوردى و دەستكىردن بە ئامادەسازى كەرسىتە و ئامرازى پېتۇيىست بۆ لەدایكبوونى.

۵- زىادكىردىنى ژمارەي ئەم قوتابىيە كوردىيەكانەي كە بۆ خويىندىن زەمالە رەوانەي دەرەوە دەكرين، بەرىۋەبەرایەتى مەعاريقى كوردى سەرىبەرلىكى ئەم بوارە بىكەت.

۶- خويىندىن دەقى وەرگىرەدراوى كوردى لە قوتابخانە عىراقىيەكان لەميانى پروگرامى خويىندىنەوەي ئەدەبى (مناھج المطالعه الادبية)<sup>(۲)</sup>.

قسەكىردىن لەسەر ئەم بابەت و تەھرانە بەشىوھىيەكى ئاشكرا بۆ رۆزگارىكى ئاواها، دەستپېيىكى ھاتنە كايىھى گۇرانكارى و شۇرۇشى ھىزى بۇو لەناو ھەلبىزىدرابى

(۱) كريس كۆچىر، سەرچاوهى پېتۇو، ل. ۲۵۸.

(۲) المنظمات الجماهيرية الكوردىستانية ۱۹۵۳-۱۹۹۱، دراسة أولية، من منشورات مكتب الدراسات والبحوث المركزى، دراسة رقم ۱۹۹۹، ۳۵ ص. ۳۵.

فهرمانبر اوای عهربی که دوای ئە و شورش دەسەلاتیان گرتە دەست، ھەروهە زەوینەسازی بولو بۆ ھاتنە ئارای سیستەمی دیموکراسی و دادپەروھری کۆمەلایەتی لە عێراق.

ھەر لە قۆناخەدا بولو کە چالاکی کۆمەل و ریکخراوه کان زیاتر پەرهی سەند و (یەکەتی مامۆستایانی کوردستان<sup>(\*)</sup> یش کە بەیەکیک لەو کۆمەلانە دەزمیردرا دەرفتتی ئەوەی بۆ رەخسا کە ۱۰ ئەیلوولی ۱۹۵۹ یەکەم کۆنگرەی خۆی ساز بات. لەبەرئەوەی ئەم ریکخراوه پیوەندییەکی زۆر راستەو خۆی بە پەروھردە و خویندنەوە هەبۇو، ھەر بۆیە رۆلی کاریگەری ھەبۇو له ھینانە کاپەی کۆزانکاری له سیستەمی پەروھردەکردنی ئە و کاتە، سەرەرای ئەوەی کە ھەممۇ کات ھەولیان داوه خویندن و پەروھردەکردنی کوردى له کوردستان پەرەی پى بات. بۆیە وەکو دەبىنن یەکەم کۆنگرەی یەکەتی مامۆستایان بەچەند پیشنازیکی گرینگ کۆتاپاي هات کە بريتى بون لە:

- ۱- دامەزراندنی کۆپی زمانەوانی کورد بۆ دانانی فەرھەنگیکی یەکگرتووی زمانی کوردى.
- ۲- میژووی نەتمەوەی کورد له قوتابخانەكانی کوردستان و عێراقدا بخویندرى.
- ۳- دانانی دەستووری زمانی کوردى لەلایەن لیژنەیەکی پسپوپ.
- ۴- قوتابی کورد خویندنی سەرەتاپاي بەزمانی کوردى دەست پى بات و زمانی عەربی لە پۆلی سیيەمەوە بخوینى.
- ۵- لە پۆلی پىنچەم و شەشمی سەرەتاپايدا دەبى ژمارەی وانەكانی کوردى و عەربی وەکو یەك بن.

(\*) لە سیيەمين کۆنگرەی پارتی دیموکراتی کوردستانی عێراق له سالی ۱۹۵۳ یەکیک لە راسپاردهكانی ئەم کۆنگرەیە بريتى بولو لە پیکھەتانا و دامەزراندنی جەماوھری و پیشەييەكان بۆ (قوتابيان، لوان، ئافرهتان، مامۆستایان) بەو مانايەی کە دامەزراندنی یەکەتی مامۆستایان له بەدرئەنجامى ئە و کۆنگرەیە وەلدایك بولو (سەرجاوه: م. وشيار حەمد حاجى، یەکەتی مامۆستایانی کوردستان چەند لایەنیکی میژووی سەرەلدان و تیکۆشان ۱۹۶۲ - ۱۹۹۸، چاپخانەی وەزارەتی پەروھردە - هەولین، ۱۹۹۸، ل ۲۰.)

- ۶- له زانکۆی بەغدا بەشیاک بو زمانی کوردى بکريتەوە.
- ۷- زمان و ئەدبى کوردى بە فەرمى لە قوتابخانە ناوهندى و دواناوهندىيەكان و خانەي مامۆستاييان بخويىندرى.
- ۸- لە باخچەي ساواييانى كوردستان دەبى زمانى فيرگىردن هەر كوردى بى.
- ۹- هەر كتىبىكى كوردى دابىرى دەبى وشەي ھەممو شىبەكانى كوردى تى دابى.
- ۱۰- ناردىنى قوتابى زيرەك و ھەلکەوتۇو بو دەرەوە، بو وەرگرتنى پسپۇرى و تەواوگىردىنى خويىندىنى بالا.
- ۱۱- يارمەتىدانى ئەدبىياتى كورد بو چاپ و بلاۋىكىرىنەوەي بەرەمە ئەدبىيەكانيان.
- ۱۲- دامەزراىدىنى چاپخانەي ھەممە جۆر و ھاندانى جولانەوەي رۆزئامەگەرى لە كوردستان دا<sup>(۱)</sup>.

باسكىردىنى ئەو خالانە بابەتى زۆر گريينگن كە لەو سەردەمە يەكتى مامۆستاييان كاريان لەسەر كردووە و ھەنگاۋىتكى بەھىز بۇوە لە بەرەو پېشەوبىرىنى پرۆسەي خويىندىن و فيرگىردن بە زمانى كوردى و پەرەپىدانى فەرەنگ و ئەدبىياتى كوردى و زىندۇوکىرىنەوەي مېزرووی ئەم نەتەوەيە.

ھەر سەبارەت بە گريينگى و لەباربۇونى ئەو سەردەمە لە بوارى بایەخدان بەمافە نەتەوەبىيەكانى كورد، بەتابىيەتى پەرسەندىنى بوارى پەرەردە و ئەو گۈرپانكارىيانەي ھاتووەتە كايە، وەكى باس كراوه كە: ئەو گۈرپانكارىيانەي لە بوارى پەرەردەكىردى لە پاش شۇپىشى ۱۹۵۸ لە كوردستان ھاتەكايە گەلەتكى بۇون، ئۇوه بۇو قوتابخانەيەكى زۆر كرانەوە، ھەرەوا گەلەتكى قوتابخانە ئىۋاران بۇ نەھىيەتنى نەخويىندەوارى و خانەي مامۆستاييان دامەزرا، لەگەل گەلەتكى خولى جۇراوجۇر بۇ دەرچووانى مامۆستاي سەرتايى لە گوندەكان بەتابىيەت بۇ ملايان و بۇ ئەو قوتابييانەي كە بەدوو سال لە پۇلى پىتىچەمى ئامادەيى دەرنەچووبۇون. لە گۈرپانكارىيەكى ھەرە گريينگ و سەرەكى كە لەم قۇناخەدا ھاتە ئارائەوە بۇوكە خويىندىن لە گىشت قۇناخەكاندا بۇو بە كوردى. ھەرەها جەخت لەسەر ئەوهش دەكىريتەوە كە لەو قۇناخە دۆخىيەك تا رادەيك ديموكراسى و ئازادى لە مومارەسەكىرىنى ماۋە نەتەوەبىيەكان و

(۱) م. وشىار حەممە حاجى، سەرچاوهى پېشىوو، ل ۲۲-۲۳.

ژیانی کۆمەلایەتی و سیاسی سەری هەلدا و بەجۆریک بوار رەخساو بۇو بۇ چالاکى ریکخراوهی و پارتە سیاسییەکان لە سەرتاسەرى عێراق و کوردستان<sup>(۱)</sup>.

بەلام وەکو سەرچاوهکان ئاماژەتی پى دەکەن، ئەم رەوشە بەردەوام نەبۇو لە دوای کزبۇونى پېبازى ديموکراسى لەلای هەلپىزىدراروى دەسەلەندار و دووركەوتىنەوە سەرکردەکانى شۆپشى ۱۴ تەمۇز ۱۹۵۸ لەو بنەما و پېبازەت شۆرشيان لەپىتىدا كەربەبۇو، رەوشى سیاسى لە دوای سالانى ۱۹۶۱-۱۹۵۹ بەرەو شەرزەبى چوو، لەپەرئەوە حکومەتى كۆمارى تازە دامەزراو لە بوارى كارپىكىردىدا خەریك بۇو لەو بەلینانەت پاشگەز دەبۇوە كە بە نەتەوەي كوردى دابۇو<sup>(۲)</sup>.

تىكچوونى رەوشى سیاسى و لە ئەنجامدا ھەلگىرسانى شۆپشى كورد لە ۱۱ ئەيلولى ۱۹۶۱ دەستپېكىردى شەپەھىر شەپەھىرلىنى سوپاي عێراقى بۇ سەر ناوجەكانى كوردستان و بۇمبارانكىردى ناوجەكانى بازمان. ئەم رەوشە نالبىارە بۇوە هوئى تىكچوونى بارى ژیانى خەلکى كوردستان لە ھەمموو لایمەكەو، تىكچوونى رەوشى پەروەردەكىردن و خويىندەوارىش لە كوردستان بەشىكى گرىنگ بۇو لەو زیانە گەورانەت بەر كوردستان كەوت. بەردەوامىي ئەۋنائارامىيە ھۆكىار بۇو بۇ بەزىيونەنەوە ئاستى نەخويىندەوارى لە عێراق و لە كوردستان بەتاپىهەتى بەجۆریک رىزەتى نەخويىندەوارى لە سالى ۱۹۶۹ گەيشتە زیاتر لە (۸۰٪) ھەشتا لە سەدارى دانىشتوان<sup>(۳)</sup>. حکومەتى تازە، پاش ئەوەي بەفەرمى رىگەي دا كە ریکخراوه سیاسى و كۆمەلایەتى و رۆشنېرىيەکان دەست بەكارى خۇيان بکەن، بەلام زۆرى نەبرد سیاسەتى راگىتن و ھەلۇوهشانەوە گىتن و سەركوتىكىردى ئەو بزاقانە دەستى پى كرد و لە زۆربەي ئەو بەلینانەتى كە لە بوارى خويىندەوارى بەكۈرىدى دابۇو پاشەگەز بۇوە. بۇ نمۇونە، وەکو سەرچاوهکان ئاماژەتى پى دەکەن، لە كۆنگەرەتى چوارەمىي يەكمەتى مامۆستاييانى عێراقى كە لە شوباتى ۱۹۶۲ بەسترا، كۆنگەرەتە سەر

(۱) ئەزمۇونەكانى پەنچا سالەتى (فايق جەمیل) لە نیوان چەندان قۆناغ و پۆستى رۆشنېرىي و پەروەردەبىي، ديمانە: رىكار مزورى، كۆوارى ئاسۆي پەروەردەبىي، ژمارە، ۷۱، وەزارەتى پەروەردە لە حکومەتى ھەرمى كوردستان، ۲۰۰۶، ۹۲-۹۳.

(۲) د. عبدالفتاح على يحيى البوتاني، وثائق عن الحركة القومية الكوردية التحررية، مؤسسة موكريانى للطباعة و النشر، ۲۰۰۱، ص ۶۸.

(۳) د. عبدالفتاح على يحيى، مدرسة ۱۱ ئازار، سەرچاوهى پېشىوو، ل. ۴۷.

داواکاری دسه‌لات به مه‌بستی خویندن به زمانی کوردی ئەم پیشنيازانه‌ی خواره‌وهی ده‌گرد:

- ۱- یه‌کخستنی پروگرامی خویندن لە سەرگشت ئاستی عێراق بە زمانی عەربی.
- ۲- گۆرینی و شەی کوردستان بە و شەی باکوری عێراق لە گشت پەرتتووک و بابەتەکانی خویندن.
- ۳- خویندنی زمانی عەربی بە شیوازیکی هونه‌ری تایبەت لە گشت قۆناخه‌کاندا لە باکور.
- ۴- دامەزراندنی کتىپخانەی عەربی لە ناوچە کوردىنىشىنەكان.
- ۵- هاندانی نووسراوانی کورد و دەرهىنەران لە سەر دەركىرىنى پەرتتووک بە زمانی عەربی.
- ۶- هەلۆشاندنەوهی بىيارى کۆنگره‌ی سىيھەم سەبارەت بە لىژنەی خویندنی کوردی بۇ دامەزراندنی كۆلىجى پەروەردە لە کوردستان.
- ۷- هەلۆشاندنەوهی بەرپوھبەرايەتی زانیاری گشتى بۇ خویندنی کوردی.
- ۸- هەلۆشاندنەوهی بەستنی کۆنگره‌ی تایبەت بۇ مامۆستاياني کورد لە بەرھەبوونى يەكەتى كە نوینەرايەتی ئەوانىش دەكتا.
- ۹- دانەمەزراندنی کۆمەلەی زانستى کوردی و هەلۆشاندنەوهی بىيارى لىژنەی خویندنی کوردی كە لە کۆنگره‌ی سىيھەم مامۆستاييان هاتبۇو.
- ۱۰- زۆر بە توندى سزادانی ئەم مامۆستايانەی كە بەشدارى بکەن لە بزاڤى جياخوارى دواکوتتوو لە باکوری عێراقى كۆمارى<sup>(۱)</sup>.

بەوردبۇونەوەمان لەو بارودو خە سىاسىيەی كە دەولەتى عێراقى پاش شەرى جىهانى يەكەم پىيىدا تىپەر بۇوە، دەتوانىن بگەينە ئەو بەدرئەنجامەی كە لەناو نوخبەي دسەلا تارى حکومەتى تازە دامەزراوى عێراق نەتوانراوە هەرسى ئەو راستىيە بکريت كە دەولەتى عێراق پىكھاتەيەكى فرە نەتمەوە و فرە ئايىنە و مەرجە ئەم فەھىيە و لە گشت بوارەكانى بەرپوھبرىندا رەنگ بىاتەوە. بىرە بە پىچەوانەوە هەمموو كات ئەو راستىيە بەبىرى تەسىكى رەگەزپەرسى بەت كراوەتەوە. ئاكامەكەشى تەنبا شەپ و نائارامى سىاسى بەردهوام بۇوە كە كۆمەلگەي کوردستان زۆر بە سەختى باجهەكەي داوه.

.(۱) هەمان سەرچاوه، ل ۴۵-۴۶.

## تەوەرى دۇوەم

رەوشى پەروەردەيىبى كوردىستان لە سەرەدەمى دەسەلاتدارىيەتى بەعسىدا

حزبى بەعسى عەربى سۆشىالىيەتى لە ۱۹۶۳ شوباتى ئەم حزبى بەعسى عەربى سۆشىالىيەتى لە ۱۹۶۳ شوباتى، بە كودەتا يەكى سەربازى لە عىراق دەسەلاتى گرتە دەست<sup>(۱)</sup>. هاتنە سەر حۆكمى ئەم حزبەش وەكى زۆربەي رووداوه سیاسىيەكانى ترى عىراق بەشىوھىكى كتوپر بۇونەك بە پرۆسەي ديموكراسى و ھەلبىزاردىنىكى ئازاد، بىگە خراپى رەوشى سیاسى عىراق لەو سەرەدەمە و لوازى حکومەتى پىشۇو بۇونەك بە ھۆي ئەم حزبە (حزبى بەعسى) بتوانىت بە ھۆي كودەتا يەكى سەربازى حۆكم لە عىراق بىگىتە دەست.

لە سەرەتادا ئەم حکومەتە تازىيە بانھىشتى بۇئاشتى دەكىد و داواى لە سەركەدەي بزاقى سیاسى كورد كرد كە دانىشتن بکەن و گوايە ھەول دەدات مافەكانىيان دەستەبەر بکات. ئەو بۇ لە ۱۶ شوباتى سالى ۱۹۶۳ حکومەتى تازە لە بەرناھە خۆيدا راي گەياند كە دەيھۈئ لەگەل سەركەدەتى شورىشى كورد دابىنيشىت و چارەسەرى دۆزى كوردى بەشىوھىكى ناشتىيان بکات<sup>(۲)</sup>. پاش راگەياندى ناڭرىپەس بۇ ماۋەي زىاتر لە سالىك و چەندان دانىشتن، دەركەوت كە بىرى حکومەتى عىراقى سەبارەت بە خۆ بەرىيەبردن (الادارة الذاتية) و مافى فەرەنگى، بە ھېچ شىوھىك لەگەل داواكارىيەكانى كورد ناگونجى. بەعس بۇچۇنيان وا بۇ كە بۇ ئەوھى ئەم گرفتە چارەسەر بىكى پىيوىستە حکومەتى عىراق دان بە ھەندىك مافى رۆشنېلىرى كورد بىنى، ئەگەر كورد بەو مافانە را زى نەبۇون و ھەر لەسەر داواكارىيەكانى خۆيان بەرەۋام بۇون ئەو كاتە پىيوىستە لە بەرامبەريان ھىز بەكار بەيىنرى<sup>(۳)</sup>. ئەم جۇرە تىپوانىنەي رىزىمى دەسەلاتدار بۇ مافى نەتەوھى كورد و داواكارىيەكانى بزاقى سیاسى شۆرشىگىر

(۱) حنا بطاطو، العراق ، الكتاب الثالث، ت: عفيف الرزاز، مؤسسة الابحاث العربية بيروت – لبنان، ۱۹۹۲، ص ۲۸.

(۲) بۇ وەرگەتنى زانىيارى زىاتر سەبارەت بە چۈنۈھىتى بۇدانى ئەم كودەتا سەربازىيە، بىگەپىوه بۇ سەرچاوهكە (حنا بطاطو، العراق ، ص ۲۸۹- ۳۰۰).

(۳) د. عبدالفتاح، وثائق عن الحركة القومية ....، سەرچاوهى پىشۇ، ص ۲۳۰ ھەمان سەرچاوه، ل ۲۳۱- ۲۳۲.

له کوردستان کوتایی به گفتگوئی ئاشتی و ئاگر بهست هینا و جاریکی تر شه له نیوان حکومهت و بزاوی شورپشگیری کورد دهستی پی کردوه . نائارامی سیاسی و کودتا سهربازییه کان له عیراق به رده ام بوو، له ۱۷ ئى تممووزی ۱۹۶۸ جاریکی تر حزبی به عس کوده تای سهربازی دژی حکومهتی عهد بوره حمان عارف به ریا کرد و ئەو جاره یان ئەحمدە حسەن به کر له حکومهتی عیراق دەسەلاتی حوكمرانی گرتە دەست(۱) .

لە بەرئەوهی هېرشە سهربازییه کانی حکومهتی پیشتووی عیراق وەکو ئامرازیکی سهربوکتکەر و بەھیز نەیتوانی بزاوی شورپشگیری نەته وەخوازی کورد لەناو ببات، هەر بۆیە حکومهتەکەی بەکر جاریکی تر داواي گفتگوکەردنی لەگەل سهربوکتکەی شورپش مەلا مستەفا بارزانی کرد و له ناوەراستی کانونی يەكمى ۱۹۶۹ گفتگوکان دەستی پی کرد و له ئەنجامدا بەيانى ۱۱ ئى ئاداري ۱۹۷۰ كە برىتى بۇولە رىتكەوتىنىڭ لە نیوان شورپشگىپانى کورد و حکومهتی عیراقى راگەندە(۲). رىتكەوتىنامەي يازدە ئازار بە دەستكەوتىكى گرینگ دەزمىدرىت لە مىزۇوی بزاوی نەته وەکو کوردستان و بە قۆناخىكى زېرین دادەنریت بۇ ئەم نەته وەھىي .

لە بەرئەوهی ئەم رىكەمۇننامەي، كە له پازدە خال پىڭ هاتبىو، له گشت خاللەكاندا زۆر بە راشكاوى باسى له مافە نەته وەبىيە کانى ئەم مىللەتە دەكرد، له بوارە كانى ئۆتۈنۈمى، بىناتى بەپىوه بىردىنى پىكھاتە كانى ئۆتۈنۈمى، پىوه بىردىنى نیوان حکومهتى مەركەزى و بەپىوه بىردىنى ئۆتۈنۈمى دەگرتەوه(۳). ئەم قۆناخەش لە بوارى پېشکەوتەن و بۇۋازانەوهى پەروھرەدە فىيركىن لە کوردستان بە قۆناخىكى زېرین دەزمىدرى، لە بەرئەوهى لە چەند بەندىكى ئەم بەياننامەيەدا زۆر بە راشكاوى باس لە گرینگىدان بە زمانى کوردى و پەرسەندىنى خويىندەوارى دەكتات لەو ھەرىمە، بۇ نىمۇونە داننان بە زمانى کوردى لەو ناواچانەي زۆرىنەيان کورده، بەرەدان بە مافە كولتۇورييە کانى كورد و فەراھەمكىرنى ھەلۇمەرجى بەرە پېشە و بىردىنى پەروھرەدە فىيركىن،

(۱) جواد ملا، کردستان و الکرد وطن مقسم وأمة بلا دولة، تقديم: جمال نېبەن، دار الحكمة - لندن ، ۲۰۰۰، ص .۹۰.

(۲) نادر ئىنتىسار، ئىشتنو نەتمەوايەتى کورد ، ت: عەتا قەرەدەاغى، سليمانى، خانەي چاپ و بالا كىردىنەوهى قانع، ۲۰۰۳، ل .۹۸.

(۳) نادر ئىنتىسار، سەرچاوهى پېشتوو، ل .۹۹.

دامه زراندنی کۆپی زانیاری کورد<sup>(۱)</sup> لە ئەنجامى ئەم ریکەوتتە لە ماوەيەكى كەم دەست كرا بە جىئەجىكىن و بوارى خزمەتگوزارى تر لە كوردىستان دامزرا.

سنه‌هه‌لدارني ئەم پووداوه سياسيييانه و بەردەه‌امبۇونى شەر و نائارامى لە نينوان بەرهى شۇرىشگىري كورد و حکومته يەك لە دواى يەكانى عىراق جارييلى تر ئەو راستييە دەسەلمىننى كە لە چوارچىئى ۋە دەولەتە دەستكىردهدا لە غيابى كولتۇردى ديموکراتى و رىزگىرتىن لە مافى نەتمەوھ و پىكەاتەكانى ترى وەكو خەڭى كوردىستان و بەپرچدانەوهى داواكارىيەكان بەتوندوتىزى وەك بارۇدۇخە سياسييەكان نىشانى دەدەن، زور سەختە گشت پىكەاتەكانى عىراق بىتوانى بەيەكەوه بەردەه‌امى بە ژيان بىدەن.

ئه و پاستييه‌ي که له پووداوه‌کاندا دخويي‌ندرېنه‌وه ئه و نيشان ددهن که رېزيمه يهك  
له دوا يه‌كه‌كان زياتر ههوليان داوه زمانى هيڭ و هکو ئامرازىكى كاريگه بۇ  
چاره‌سەركىدنى گيروگرفته سياسي و نهته‌وه‌بىيەكان بەكار بەھىن، به ناوى زۆرىنه  
حوكم به سەر كەمینه‌دا بکەن و گۈئ ب تايىه‌تمەندىيە نهته‌وه‌بىيەكان نەدەن. لە كاتى  
بەھىزى حکومەت هەمول دراوه كۆنترۆلى گشت بواره‌كان بکريت و به زمانى شەر و  
چەك چاره‌سەرى كېيىش سياسييەكان كراوه، بەلام لەگەل لاۋازبۇونى دەسىلاٽى  
حکومەت بەرامبەر بە گرووبە شۇپشگىر و ياخىبۇوه‌كان بە ناچارى زمانى ئاشتى و  
گفتۇرگىرن بۇوهتە ئامرازى چاره‌سەركىدنى نارەزايى و هەلچۇونەكان. ئەم جۇره  
سياسته رەنگى داوهتەوه لەناو گشت بواره‌كانى بەرپۇردىن كە سيسىتەمى پەروەردەش  
بەشىكە لەتى:

لهم به شده ائمه هه ول ددهين رهنگانه و هي ئايديولوجيا و سياسه تى ريزيمى به عس  
لمناو سيسه مى په روره ده له عيراق به گشتى، كه كورستانى باشور به شيكه لىي،  
شروعه بکهين، تا به هوپه و خويزننه و يك بوئه سياسته بکهين و بگهين به ودلامى  
ئو پرسياresh که چنه له ناو ئمو سيسه مهدا بوار بو پيکه و هزيان و فرهبي و هينانه  
كايىه كولتورى ديموكراسى رخساوه؟ بهلام له به رايida دوبى وهلامى ئو پرسياresh  
بدىنه و كه به عس كىيە؟ رهنگه له بيرئه و هي باسه كهى ئيمه تاييه تمهد نهبي به  
شيكردن و شروعه كردن ئايديولوجيا به عس و حزنى به عس و كولتورى ئوم

۹۹ همان سه رچاوه، ل(۱)

تهوژمه هزری و رامیارییه، لیرهدا له چهند دیّر و پهړه کهدا نه توانین مافی تهواو بدھین بهم بابهته، چونکه ئم پرسه هر خوی با بهتی چهندان تویېژنه وه و لیکولینه وه زانستییه، به لام بوئه وهی به رچاپروونییه که دروست بکهین و بتوانین له بدھرئه نجامدا قسه له سهر سیسته می پهروهه ده و کاریگه ری به عس له سهر ئه و سیسته مه بکهین پیویسته سهرهتا زور به کورتی مانای به عس و ئایدیولوژیا یه حزب شی بکهینه وه سهبارهت به بنہماکانی سه رهه لدانی به عس و دروستبوونی ئم ئایدیولوژیا یه وهکو (حنا بطاطو) له کتابه کهیدا تاماژه هی پی ده کات زانیارییه کی روشنن له به ردهست نییه، تهناهت به عسییه کوئنکانیش خویان لم پووهه له ګهله یه کتر هاواړانین<sup>(۱)</sup>. به لام سهرهتای دروستبوونی ئایدیولوژیا یه عس و ده ستبه کاربوونی و مکو حزبیکی سیاسی بو دوو که سایه تی دیاری به عس ده ګهړیتنه وه به ناوہ کانی میشیل عهفلمق که دواتر به سه رکرده و دامه زرینه ری ئم حزب هاته ژماردن (صلاح الدین البيطار) که ئه ویش به یه کیک له دامه زرینه رانی ئم ریباره له قله لم دهدريت<sup>(۲)</sup>.

(۱) حنا بطاطو، سه رهه لدانی پیشتوو، ل ۲۹.

(\*) مشیل عهفلمق و سه لاحه دین به یتار دوو که سایه تی دیاری حزبی به عس که به دامه زرینه و چالاکوانی ئم حزبی ده ډیوردرین. ئم دوو که سایه تی دیاری به عس ده ګهړیتنه وه شاری دیمه شقون و له یهک ګهړه که ناوی (ګهړکی میدان) له راکبووی شاری دیمه شقون و موسلمان و پاریزمه و میشیل عهفلمق له خانه وادیه کی مه سیحي ئه رثودوکس بسو. له ماوهی ناوہندی و دو اناوہندیدا له یهکتر داده برین به لام له سالی ۱۹۲۹ له زانکوی سوئربون یهکتر ده بیننه وه و جاريکی تر پیومندیبیه کی پته و له نیو ایمان دروست ده بیتنه وه هر له ماوهی دا زور خه ریکی خویندنه وهی کتابه کانی (نیشه و ماتزینی و مارکس و رولان و لینین) ده بن و ده کهونه زیر کاریگه ری بیری سو سیالیستی که ئه و کاته بوبیووه مؤدیل. عهفلمق له سالی ۱۹۳۳ ګهړایه وه دیمه شق و به یتار له سالی ۱۹۳۴ یه که میان بسو به ماموستای مژبوو، دووهم ماموستای فیزیا.

له ئه نجامی دو خی سیاسی ئه و کاته هردوو ناوړراو تبیدا ژیاون که بریتی بسو له شه پ له ګهله کولونیالیزمی فه پهنسی و سه رهه لدانی جهندگی جیهانی دووهم په ره سه ندنی ببری نه ته و مخوازی و هه سترکردن به چه وسانه وه، ئه و باوهه دهی که به حزبی شیوعی و ئایدیولوژی ئیشتراکی جیهانی هه یانیوو به ده لوازی چوو ببروکه کی زیند وو کردن وهی نه وهی عرب (الاحیاء العربي) جنگه که گرته وه، که هر به مانای (البعث العربي) =

ئايديولوجيات بعس خوی له زيندووکردن و هى نتهوهى عهرب و خزمەتكىرىن بى يەكەتى عهرب دەدۇرىتەو، ھاواكتا لەگەل تىكەلكردىنى چەمكەكانى يەكسانى و ئازادى بو تاكى عهربى.

عەفلەق جەخت لەسەر ئەو دەكتاتور كە يەكەتى و ئازادى و سۆشىالىستى (الوحدة الحرية الاشتراكية) ئەو ئامانجەى كە بو پەيرەوانى دائى ناوه دەرهاويسىتە بىرى ئەو نەبووه بىگە لە پوح و ناخى عهرب بەلقولاوه.

ئەم سى بنەمايە (وحدة والحرية والاشتراكية) بى بنەماي حزبى بعس دانراوه كە هەر چەمكىك لە روانگەي ئەم ئايديولوجياتى شىكىرىن وە خوی بو كراوه.

يەكەتى (الوحدة) واتا يەكەتى و يەكەرتۈرى عهرب، ئەمە بى ئامرازىك بۇ گەپىتن بەشتىك يا مافىك دانانزىت، بىگە ئەمە مافىكى سروشتىيە. عەفلەق كاتىك ئەم سى چەمكى سەرەو شى دەكتاتور بى سى شتى بەيەكەو بەستراوى دادەنتىت كە هيچيان بەبى ئەوي تر تەواو نابى<sup>(۱)</sup>.

عەفلەقى كرستيان! كە بى سەركىرە داهىنەرى بە عسىز دادەنرىت ئىسلام و عروبه بەيەكەو دەبەستىتەو و دەللى<sup>(۲)</sup>.

(عروبه بى پىكھاتەي جەستەيىي نتهوهى عهرب و ئىسلامىش بى روحى ئەو جسمە لە قەلم دەدات، ياخو دەللى: ئىسلام ئەو هيڭە شاراوه يە كە نتهوهى عهربى دەجولىنى<sup>(۳)</sup>).

سەبارەت بە چەمكى دووھم ئازادى (الحرية) لە روانگەي ئەم ئايديولوجياتى بەماناي ئازادى نتهوهى دېت لە بەپىوه بىردىنى كاروبارەكانى، واتا ئازادى لەزىز كۆنترولى بىيانى و فەرماننەوايمتى چەوسىنەرانى لۆكالى. هەروەها دەللى: ئازادى واتا ئازادى تاكى عهربى.

عەفلەق لە بىر و پاكانى خۆيدا سەبارەت بە ئازادى، ئازادى تا ئەو سنۇورە بەپەروا دېت. ئەو بۇو لە پايىزى ۱۹۴۹ بارزەي نەيىنى بچووك خەرىك بۇو لە دەورى عەفلەق دروست دەبۇو كە دولتى لە ۱۹۶۰ ناوى (حزبى بەعسى عهربى) لېندرى. ( هنا بطاطو، س.ث، ل .۳۳-۳۱).

(۱) هەمان سەرچاوه، ل. ۳۸

(۲) هنا بطاطو، سەرچاوهى پىشۇو، ل. ۳۹

داده‌نی که په‌رژوهندی بالای نته‌وهی عره‌بی نه‌خاته مه‌ترسییه‌و. بو نمودونه کاتیک باس له ئازادی قسه‌کردن و راپه‌رپین و بلاوکردنوه و کوبوننهوه دهکات، دهولت دهکاته به‌رپرس له به‌رامبه‌رئه‌وانه‌دا و سنورداری دهکات ئه و دهلى: «دهولت به‌رپرسه به‌رامبه‌ر ئازادی گوفtar و بلاوکردنوه و کوبوننهوه. له چوارچنوهی سنوری به‌رژوهندی بالای نته‌وهی عره‌ب»<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت به بنەمای سیئیمی حزبی بەعس (الاشتراکیة) سۆسیالستی و ھاویبەشی ئەوهمان بۇ دەرده‌کوئی کە کاریگەربى ئایدیو‌لوجى حزبی شیوعی لەسەر ناوبراو (عفلق) ھەر مابۇو ئەگەرجى بە گوتھى خۆی مەودايەکى زۆر له نیوان بېرى ئە و و ئایدیو‌لوجیا (شیوعیت) دا دروست بۇوه، له روانگەی عەفله‌قەوە (ئیشتراکیت) وەکو ھەمو ئامانجەکانى ترى بەعس لە دەروونى نته‌وهی عره‌بی ھەلدقولى<sup>(۲)</sup> خویىدنه‌وهی ئاببوریبیانەی عەفله‌ق بۇ «الاشتراکیة» بەم شیوه‌یه: «سۆسیالیزمى عره‌بی دەرھاواشتە پوحى و پیویستى قولل و ئاکارى پەسەنی نته‌وهی عره‌بیبىه، کە ھەل و ئامرازى پیویست بۇ زۆرتىن كەس لە گەلی عره‌بى دەرخسینى بۇ ئەوهی عره‌بیبۇونى خۆیان بە باشترين شیوان بسەلمىنن»<sup>(۳)</sup>. بەرئەنجامى ئەم شروقەيە كورتەی ئىمە بۇ ئایدیو‌لوجيا و ئامانجەکانى حزبی بەعس دەمانگەيەنیتە چەند بەرئەنجامىك کە ئەمانەن:

۱- بەرژوهندىي نته‌وهی عره‌ب لە سەررووی ھەمو په‌رژوهندىيەکانى تر داده‌نریت و تەنانەت، وەکولە و تەکانى خودى عەفله‌ق دەرده‌کوئى، بەرژوهندى نته‌وهکانى ترى ناو چوارچنوهی دهولتى عەرەبىش دەبەستىتەو بە بەرژوهندى و ئامانجە بالاکانى نته‌وهی عره‌ب و ھەر بەرژوهندىيەك لە دەرەوهی ئەوه بېت رەت دەكريتەوە. تەنانەت عەفله‌ق لە هەندىك لە وتارەکانىدا چارەنۇوسى مرۆقايەتى بەگشتى بە چارەنۇوسى عەرەب دەبەستىتەو وەکو دەلى: «مصير الإنسانية مرتبط بمصير العرب. تقدم الإنسانية مرتبط بتقدم الامة العربية و

(۱) ھەمان سەرچاوه، ل. ۴۲.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل. ۴۳.

(۳) میشیل عفلق، فی السياسة العربية مقالات البصر - ۱۹۴۶ - ۱۹۴۹، دار الطليعة - بيروت، تموز ۱۹۷۴، ص ۱۸.

تحررها»<sup>(١)</sup>. هرچهند زیاتر لمناو بنهمان و ئامانجەکانى ئەو حزبە ورد دەبىنەوە شوقىنييەت و ئىزدىواجىھەتى زیاتر لەميانى گوفتار و كىدارەكانيدا دەردهكەۋىت. راپەشى شوقىنييەتى سەركىرەت و پېيرەوانى ئەو حزبە دەگاتە ئەو ئاستەي كە تەنانەت شەرعىيەت و پەواپى لە هەر بزاڤىكى ئازادىخوازى نەتەوەكانى ناو چوارچىيەتى عەربى دەستىئىنەوە. بۇ نموونە سەبارەت بە شۆرپش و بزاڤى ئازادىخوازى نەتەوەكى كورد دەللى: «پەوا نىيە كە بزووتنەوە و ياخىبۇن سەرەھەلبات لە كاتىكىدا نەتەوەكى عەربى لە شەرىتكى چارەنۇوسسازدايە لە ذىن كۈلۈنىيالىزم و سەھيۆنەتى»<sup>(٢)</sup>. بەردىوام دەبى لەسەر قىسەكانى خۆى و دەللى: «پىويستە گشت نەتەوەكانى تر بە نەتەوەكى كوردىشەوە پىويستە ھاوكارىي عەربە بن بۇ ئەوەي بىگەن بە ئامانجەکانىيان، ئەو كاتەيە كە نەتەوەكى كورد و پىكەھاتەكانى ترىش كە لەگەل نەتەوەي عەرب دەزىن ئامانجەکانىيان دېتە دى و دەگەن بە مافەكانيان»<sup>(٣)</sup>. لەبەرئەوەي بە گۇتنەي عەفلەق ئەو نەتەوانە مېزۇوى ھاوبەش و پىكەھەزىيانى كۆيان دەكتەمە، تەنانەت ھەندىك كات باس لەدەش دەكتات كە ئەم گرووب و نەتەوە و جياكارىييانە لە بىنەرەتدا لە راستى بەدوورە و دەستكىرىدى بىگانە و سەھيۆنەزىمن. ئەو جەخت لەسەر ئەو دەكتاتوھ كە چارەنۇوسى گشت ئەو نەتەوانە بە چارەنۇوسى نەتەوەي عەربەوە بەستراوه. عەفلەق لەو بارەيەوە لە دەقە عەربىيەكىدا دەللى: «الشيء الطبيعي هو الالقاء و التعاون والاخاء طالما ان خلال مئات السنين كان هذا الاخاء متحققاً وكيف تشد الان عن القاعدة و يكون التحرر الصغير ضد التحرر الكبير، الثورة الصغيرة ضد الثورة الكبيرة التي هي الثورة الفعالة ثورة الامة العربية في هذا العصر - هي الثورة التي ستؤمن ستضمن للعرب وشعوب كثيرة الحرية والعدالة، عندما يكتمل التحرر العربي.. عندما لا يبقى اثر للنفوذ الاستعماري على الارض العربية معنى ذلك ان هذه القوى قد ضعفت و تراجعت وبالتالي معناها ان شعوباً كثيرة ستتحرر

(١) ميشيل عفلق أحاديث في مدرسة الاعداد الحزبي - ١٩٧٥ - ١٩٨٠، الحزب البعث العربي الاشتراكي - القيادة القومية - مكتب الثقافة والاعلام، ص ١٤.

(٢) هەمان سەرچاواه، ل ٣٤.

(٣) هەمان سەرچاواه، ل ٣٤.

### نتیجه تحرر الامة العربية»<sup>(۱)</sup>.

۲- له ماوهی حومرانی حزبی به عسا جیاوازی و ناکۆکیی زۆر هەبووه له نیوان بنەماکانی حزب و کاری حزبی له پراکتیکدا. هەوەکو چۆن سەبارەت بهو حزبە گوتراوه کە «حزبی بەعس حزبیکی سیاسى نەتەوەبیی سکولاریستی شۆرشگەپە، خاوهن تیزی هزری جیاجایا کە هەندى کات زەممەتە پیکەوە کۆبکرینەوە، جای ئەوهی بروایان پى بکری... کەلینیکی فرهوان له نیوان گوته و کردەكانیدا بەر لە هاتنە سەر دەسەلات و گوته و کردەكانیدا دواى هاتنە سەر دەسەلات، دەبىنرى»<sup>(۲)</sup>.

وهك بىنیمان، عەفلەق چۆن دەروانىتە شۆرېشى نەتەوەكانى ترجىا له عەربە بە ناسروشتى و ناپەوايان دادەنی و پىئى وايە کە دەبىي گشت هەولەكان لەپىتىاو سەرخستنى شۆرېشى عەربى و ئازادىي نەتەوەي عەرب بىت لەزىز دەستى كۆلۈنىالىزم و وەکو ئەو دەلى سەھيۆنizم . كەچى پاش گرتەن دەستى حۆكم لە عىراق و له ماوهی حومرانی ئەو حزبەدا نەك رىز لە ئازادى و مافى نەتەوەكانى تر نەگىرا وەکو له كارنامەكەيان بانگھىشتى بۇ دەكەن، بىگە بەدېندا تەرىن شىۋاز و جۆرەها چەك هەولى لەناوبىرىنى نەتەوەي كوردىيان داوه، كە تاوانە كۆمەلکۈزىيەكانى فەيلى و بارزانى و كىمياباران و ئەنفال و راڭوستانن و تىكدانى گوندەكان و گۆرەبەكۆمەلەكانى باشۇر و ناوهراستى عىراق باشترين بەلگەن بۇ سەلماندىنى ئەو راستىيە. ئەوهى لەم تەوەرەدا زىاتر جىيگەي گرينجى و بايەخى ئېمەيە، نيشاندانى كارىگەرىي ئايديولۆجيا و فەلسەفەي حزبى بەعسە لەسەر سىستەمى پەرەرەد و فيركىردىندا ئەمەش لەبەر رۆشنايى ئەو راستىيە کە فەلسەفە و ئايديولۆجىاي حزبى دەسەلادار لە زۆربەي ولاستان رەنگ دەداتەوە بەسەر گشت بوارى بەریوەبردن و داودەزگاكانى ناو چوارچىوھى حکومەتىكى ديارىكرا، سىستەمى پەرەرەد وەکو دەزگاچى كى گرينجى حکومەت لەم بۇوه زۆرتىرين كارىگەرى لەسەر دەكىرت . ديارە حکومەتى بەعسىش كە هەلگىرى هزرى بەعسىز بۇو لەم هاوكىشىيە بەدەر نىيە.

(۱) هەمان سەرچاوه، ل. ۳۴-۳۵.

(۲) موراد حەكىم محمد، ئاكامە كۆمەلایەتىيەكانى سیاسەتى راگواستنى كوردى....، سەنتەرى لىكۆلەنەوە و ستراتىجى كوردىستان، سليمانى ۴، ل. ۴۵-۴۶.

حکومهتی به عسی همولی دابوو به شیوه‌یه کی به رنامه‌یز فلسفه و ئامانجەكانی ئەم حزبە لەناو سیستمی په روهردەی دەولەتی عێراقدا ورد بکاتەوە.

سەبارەت بەو راستییەش (د. عبداللطیف بن حسین فرج) له کتابەکەیدا به ناوی (نظم التربیة و التعليم في العالم) دەلی: سیاسەتی په روهردە و فیرکردن له عێراق له ئایدیو‌لۆجیەتی حزبی به عس هەلقولا بwoo<sup>(۱)</sup>.

راستی ئەو مەسەله‌یەمان له ناوەرۆکی وتاری سەرۆکی کۆماری عێراق (سەدام حوسین) بۆ دەرده‌کەوئی کە له بەنامەیەکی تایبەتی په روهردە و خویندنی بالا له ۱۹۸۱/۷/۱ باسی لە سەر کردووە دەلی:

فلسفەی مەركەزى له دەولەت پشتی بە ئامانج و بنەماکانی حزبی به عسی عەربی ئیشتراکیيەوە دەبەستى و ئەو سەرکردايەتی دەکات، کە واتە فلسفەی په روهردەش بەھەمان شیوه<sup>(۲)</sup>.

ئامانجى ئەو حزبە بoo کە له تاکەكانی ناو کۆمەلگەی عێراقی بە گشت لایەن و پیکھاتە نەتەوھی و ئایینی و مەزھەبییەكانیيەوە تاکیاک په روهردە بکات و پی بگەيمەنی کە خزمەت بە ئامانجەكانی ئەو حزبە بکات.

بۆیە دەبینین له سەرچاوه‌کانی فلسفەی په روهردەبیی حزبی به عس جەخت لە سەر ئەو کراوه‌تەوە کە پیویستە قۇناخەكانی داھاتوو قۇناخى دەستپېکەردىكى گشتى بیت بۆ بىنیاتنانى دامەزراوهی په روهردە و فیرکردن بە جوریاک گونجاو بیت لە گەل بنەماکانی حزب (حزبی به عس) و شورش و ئامانجەكانی ..... ئەو دامەزراوهی کە نەتەوھیەک په روهردە بکات تىر بیت لە بنەماکانی نەتەوھی و سۆسیالستی و ديموکراسى، و تواناي ئەوھی هەبیت کە گۆرانکارى کۆمەلایەتی و ئابورى بىنیتە کایەو بە جۆرهی کە حزب مەبەستیتى<sup>(۳)</sup>.

بە بەعسیکردنی سیستمی په روهردە له عێراق ئەو کاتە زیاتر پلان و بەنامەی بۆ

(۱) د. عبداللطیف بن حسین فرج، نظم التربیة و التعليم من العالم، دار المسيرة، ۲۰۰۵، ل. ۴۷.

(۲) د. رياض حامد الدباغ، مصادر الفلسفة التربوية لحزب البعث العربي الاشتراكي، مطبعة جامعة الموصل- ۱۹۸۴، ل. ۱۰۵.

(۳) د. رياض حامد الدباغ، سەرچاوهی پیشتوو، ل. ۱۸.

دارېژرا کە سەدام حوسىن لە ۱۹۷۹ دوای ئەمەمەد حەسەن بەکر بۇو بە سەرۆکى كۆمار لە عىراق. سەدام حوسىن لە زۆربەي و تارەكانىدا جەخت لە سەر گرینگىدان بە سىستەمى پەروەدە دەكتەوە، لە روانگەبەوە كە پىويستە لەلاين ئايىچىلۇجىا و سىاسەتى حزبى فەرمانىرەوا، كە حزبى بەعس بۇو، كۆنترۆل و سەرپەرشتى بکرىت و ئەمە بە مافى رەوابى ئەو حزبە دادەنى لە بەرئەوهى حزبى بالا دەستە.

بۇ نموونە، لە يەكىك لە دوانەكانىدا دەلى «ئىمە رىز لە بىر و پاكانى ترى ھاولۇلاتىيان دەگرىن، بەلام ئىمە بەرپىوه بەر و دىيارىكەر رىيچكەمى سىستەمى پەروەدىيىن، بە پىيەي بەبەشىكى گرىنگ دادەنرىت لە پىيگەيانىنى نەوهەكان، لە ئىستا و داھاتۇودا<sup>(۱)</sup> ھەروەھا جەخت لە سەر ئەوەش دەكتەوە كە پىويستە ئەمامەستا و پەروەدىيىانە پىيوەستن بە گوتىنەوهى پەروەردەي نىشتمانى و ئامادەكردنى پرۇگرامى خويىندىن، شارەزايى و خويىندەوهىكى باشيان ھەبىت لە سەر بىرى حزبى بەعسى سۆشىالىيىتى. وەكى لە دەقى قىسەكانىدا دەلى: «ھىجادارىن كەسىك نېبى لە بوارى پەروەردەي نىشتمانى و بوارى ئامادەكردنى پرۇگرام، واتە ئەوانەنە بەرپىكەمى پەروەردەكردنەوە سەركەردايەتى نەوهى تازە دەكەن، خويىندەوهىكى قوقۇلى بۇ بىرى حزبى بەعسى عەربى سۆشىالىيىتى نەبىت، لە بەرئەوهى ئەو حزبەيە كە سەركەردايەتى ئەو كۆمەلگەيە و ئەو دەسەلاتە دەكت، لە ھەمان كاتدا پىويستە لە سەر ھاولۇلاتىيان كە لە هەزى حزبى بەعس تى بىگەن و روئىنېرىييان لە بارەوە ھەبىت<sup>(۲)</sup>.

ھەر سەبارەت بە گرىنگى پىيدانى حزبى بەعس بە سىستەمى پەروەردە لە راپورتىكى مەركەزى (كۆنگرەي ھەرپەمايەتى نۆيەمى) حزبى بەعسى عەربى ئىيشتراكى لە حوزهيرانى ۱۹۸۲ سەبارەت بە پەروەردە و فيرىبوون ھاتۇوه كە: «حزب دەركى بەوە كردووە كە سىستەمى پەرەردە و فيرىبوون، لە دەزگا گرىنگانە دەزمىرىدىت كە پىويستە حزب و شۇپىش گرىنگى تايىبەتى پى بىدات لەپىتىا و دۇوبارە بىنیاتنانەوهى لە سەر بنەماي نەتهوهىيى و ئىيشتراكى بەشىوهىكى قوقۇل و گشتگىر بۇ ئەوهى شۇپىشى سەرتاسەرى لە كۆمەلگە بىتتە دى»<sup>(۳)</sup>. ئەم چەشىنە كاركىرنە لە بوارى پەروەردە و

(۱) ھەمان سەرچاوه، ل. ۳۰.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل. ۳۰.

(۳) ھەمان سەرچاوه، ل. ۸۸.

خویندنا بهو ئامانجە بووه کە گونجاندىك لە نیوان سیاسەت و ئايدیولۆجیاى بەعس و سیستەمی پەروەردە دروست بکریت بەو ماناىیە کە بە بويھى (نەتەوەخوازى عەرەبى) رەنگپىزى بکریت کە بىنەماى سەرەكى حزبى بەعس بوو.

ئەمە لە كاتىكايە كە دەولەتى عىراقى سەرەپاي نەتەوەي عەرەب لە نەتەوەكانى ترى كورد و توركمان و ئاشور و كلدان و گرووبە ئايىنى و مەزەبى جياواز پىك هاتۇوە. كەچى ئەو فەرە پەنگىيە زۆر كەم لەنانو سیستەمی پەروەردەدا رەنگى داۋەتەوە، بە پىچەوانەو بىنەماكائى حزبى بەعس (نەتەوەي عەرەب) بۇوهتە ئامانجى سەرەكى و هەول دراوه گشت بابەتكانى پەروەردەبى و فەلسەفەي خویندن لە خزمەت ئەوەدَا بىت.

ئەو راستىيە لە مادە چل و چوار (٤٤) بىرگەي پەروەردە و فيرگەن لە دەستۇورى حزبى بەعس زۆر بە روونى ئامازەپى دراوه كاتىك دەلى: گشت رووهكاني زيانى ھزرى و ئابورى و سىياسى و بىناسازى و هوئەرى مەرجە سىمامى نەتەوەيىي عەرەبى وەربىرىت بە جۆرىك نەتەوە جارىكى تر بە مىزۇوى زىندۇو خۇى پىۋەست بىكات بۇ ئەوەي بىگات بە داھاتوویەكى نەمۇنەيى<sup>(١)</sup>. ئەمە لە كاتىكدا ئەگەر سەيرى دەستۇورى ولاٽانى تر بىكەين كە پىكھاتەكانيان لە روونى نەتەوە ياخۇ ئايىن و مەزەب جياوازن بە ئاشكرايى ھولىيان داوه لە بوارى پەروەردەكىردن ئامازەيان پى بىكەن و نەوهكانيان لە سەر بىنەماى ئەو راستىيە پەروەردە بىكەن نەك وەم و بىرى ناراست. بۇ نەمۇنە لە دەستۇورى دەولەتى لوېنەن كە دەولەتىكى عەرەبى فەرە ئايىن و مەزەبە زۆر بە روونى ئامازە بەو فەرييە دەدرىت لە بوارى پەروەردەكىردن دا و دەلى: خویندن ئازادە تا ئەو كاتەزى زيان بە رېزىمى گشتى نەگەيەنى دىزى ئادابى گشتى بىت ياخۇ كەرامەتى ھەر ئايىن ياخۇ مەزەبېك بىریندار بىكات و مافى (الطاوەف) لە بنىاتنانى قوتاپخانە تايىھەت پارىزراوه بەلام بەپىي رېزىمىك كە حکومەت دەرى دەكەت<sup>(٢)</sup>. كەچى دەولەتى عىراقى بەو ھەموو پىكھاتە و ھەممەنگىيە كە ھەيەتى بە ھۆي حوكىرانىكىرىنى بەعس و لەزىر كارىگەرىي ئەم ئايدىولۆجىا يە جەلە نەتەوەي عەرەب گشت

(١) د. رياض حامد الدباغ، سەرچاوهى پىشۇو، ل ٨٣.

(٢) د. جميل صليبيا، مستقبل التربية في العالم العربي، مكتبة الفكر الجامعي - منشورات عويدات، بيروت - لبنان، ١٩٦٧، ص ٣٣.

پیکهاته‌کانی تر به نهته‌وهی کوردیشده‌وهی گشت بواره‌کان و به تایبهمی لە سیسته‌می په روه‌رده‌دا په راویز کراون. ئەم حزب بە هۆی دیکتاتوریه‌ت و شووقینزیمیه‌وه تەنانه‌ت ریگه‌ی بە خۆ داوه زۆربه‌ی کات لە ریبازی بابه‌تی زانستی لابدات، و بابه‌ت و ریبازی خویندن لە سیسته‌می په روه‌رده‌دا بە و شیوه‌یه دابرژیت کە لە په رژه‌وندی بیری تەسکی حزبایه‌تی ئەوان دابی، تائەنەندازه‌یه کە میژوو چەواشە بکریت. بو نموونه سه‌باره‌ت بە دارپشتنی بابه‌تی میژوو، سەدام حوسین لە وتاریکیدا لە گەل لیژنیه تویزینه‌وه لە بواری خویندن بو گۆپنی پروگرام لە ۱۹۷۳/۱۱/۱۲ دەلی: «میژوو چۆن دەننوسریت‌وه؟ بەج عەقیلیتیک دەننوسریت‌وه؟ زۆربه‌ی کات بەپی تېروانی و عەقلیه‌تی ریزیمی دەسەلاتدار دەننوسریت‌وه.... لە كۆندا فەرمانزەواکان ئاراسته‌ی میژوونووسه‌کانیان دەکرد ھەرودەکو ئەمرو ئىمە دەیکەین، لە گەل گۆرانی شوین و پالنەرەکان»<sup>(۱)</sup> ناوبراو لە وته‌یەکی تریدا کە لە گەل لیژنی تاوتیکردنی میژوو و گۆپنی پروگرام لە ۱۹۷۵/۲/۱۹ جاریکی تر جەخت لە سەر ئەو دەکاته‌وه کە میژوو پتۇیسته ئاواها بىنۇوسرىت‌وه خزمەت بە كۆمەلگە بکات، لە بەرئەوهی میژوو بۆ زىندووه‌کان دەننوسریت‌وه نەك مەردووه‌کان! وەكولە دەقى قىسە‌کانىدا بە زمانى عەربى دەلی: «في موضوع العلاقة بين المجتمع والفرد والتاريخ، لنا ان نتساءل(لمن) يكتب التاريخ و كيف يكتب؟ هل يكتب التاريخ للحياة أم للاموات والشهدى؟ و لماذا تلح على أن يكتب التاريخ، بما ينصف الفرد المستحق، دون ان يكون انصافه على حساب المجتمع؟»<sup>(۲)</sup> ئەم ریبازی حزبی بە عس و سەدام حوسین ھاوشیوه‌ی ریباز و بیر و بۆچۈونى نازبیه‌کان و ھېتلەر بولۇ لە ئەلمانیا. بو نموونه لەو سەردەمە دەھىتلەر سەباره‌ت بە و بابه‌تانە لە وانە میژووی قوتاپخانە‌کان دەخويىدران جەختى لە سەر ئەو دەکرەدەوه کە: "كتىپە‌کانى میژوو قوتاپخانە‌کان لە ھەموو قۆناخە‌کاندا پتۇیسته بىرۇكە پاللەوانىيەتى بەشىوه ئەلمانىيە‌کە بچەسپىنى و بە بىرۇكە سەرکرەدە لە سەردەمى نوى گرى درابى"<sup>(۳)</sup>. لە بلاوکراوه‌یه کى سالى

(۱) د. رياض حامد الدباغ ، سەرچاوهی پىشۇو، ل ۲۹

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل ۳۵.

(۳) ھنرى جۆنسن، گوتندوهی میژوو، وەرگىران لە عەربى بۆ کوردى، د. محمد عيدوللا كاكە سور، كۆوارى ئاسوئى په روه‌رده‌يى، ۋەزارەت (۵۰) كانوونى يەكەمى ۴، ۲۰۰۴، چاپخانە وەزارەتى په روه‌رده، ل ۸۸.

١٩٣٣ هەر لەو بارەيەوە گوتى: "بابەتىانە يەكىك لەو خەيالە زۆرانەيە كە لە لېپرالىەت دايە. ئىمە بەبى لايەنى مامەلە لەگەل مىزۇودا ناكىن، بىگە وەكى ئەلمان مامەلەلى لەگەلدا دەكەين... گىرانەوەيەكى ساردوسرى راستەقىنەكان پىوهندى بە ئىمەوە نىيە. ئىمە مىزۇوهك بۇ ئەلمانەكان دەنۈسىن"<sup>(١)</sup>). وەكى باس كراوه، جەخت لەسەر بىرۋەكە شەر لە كتىبەكانى مىزۇودا كرايەوە، مىزۇو لە ئەلمانىا بەرھو بە پىرۇززانىن و خاوىن پاڭرتى رەگەزەي ئەلمانى و سيفەتە جەنگىيەكانى و بە پىرۇززانىنى دەولەتى تاكە پەھوچۇن چوو<sup>(٢)</sup>. ئەم چۆرە تىپوانىنە لەمە داراشتنى پروگرامى خويىدىن بەتاپەتى لە بوارى زانستى مەرۆقايەتىدا ئەپرسىيارە سەرسورھىنەرە لەلائى ئىمە دروست دەكتە كە ئايا پۇوداوه مىزۇوبىيەكان دەبى بە دەست پاكىيەوە وەكى خۇيان بنۇوسرىنەوە ياخو بەرژۇوندى و فەلسەفەي رىزىمە سىاسىيەكان بابەتكانى ناو پەرتوكى مىزۇو دىارى دەكەن؟ چەندە ئەو رېبازە نەوەيەكى هوشىار بە مىزۇو مەرۆقايەتى و ولاتەكە دىنىتى بەرھەم؟ ئايا ئەمە سەرلى شىواندن و دابىرىنى تاك نىيە لە بابىدۇوى راست و دروستى خۆ؟.

حکومەتى بەعس لە سىاسەتى پەرورىدەيىي خۇيدا بەھايەكى ئەوتۆى نە بۇ نەتەوەي كورد، كە دووھم نەتەوەيە لە پۇوى زەمارە لە دواى نەتەوەي عەرەب، لەم ولاتە نە بۇ نەتەوە و گرووپە ئايىنى و ئايىزاكان دانناواه.

زۆربى بابەتكانى خويىدىن لە گشت قۇناخەكاندا بە دۆگىمای ئايدىيۆلچىيى عەرەبى رېنگرېز كراون. بۇ سەلماندى ئەم راستىيە، ئىمە لىرەدا ھەول دەدەن چەند نموونەيەك لە پەرتوكى خويىدىنى چەند قۇناخىكى جىاواز بەپىنەنەوە و شۇقەيان بکەين.

ئەگەر سەيرى وانەي (جوگرافياي نىشتمانى عەرەبى) بۇ پۇلى دووھمى ناوهندى بکەين، لە ناوهرۇكى بابەتكانى ئەم پەرتوكەدا قوتابى ئەو فېر دەكىرى كە دەولەتى عېراقى وەكى ھەر دەولەتىكى ترى عەرەبى تەنیا لە عەرەب پېك ھاتۇوه و عېراقىش بە گشت ناوجەكانىيەوە نىشتمانى عەرەبىيە بە كوردىستانىشەوە كە بەشىكى جىايمە نىشتمانى عەرەبى.

(١) ھەمان سەرچاوه.

(٢) ھەمان سەرچاوه.

ئەگەر سەيرى بابەتى (زنجىرە چياكىانى عىراق) بىكەين ھەر لەم كتىبەدا ئەم مەسىلەيە زىاتر بۇمان رۇون دەبىتەوە. لاي ھەموو لايمىڭ ئاشكرايە كە كوردىستان بەشى چيايى عىراق پىك دىنى، كەچى لەم كتىبەدا كاتىك ناوى چياكىانى كوردىستان وەكۇ زنجىرە چياكىانى شارەزۇر و ھەلگۇر و حەسەر سارۇست بە چياكىانى باكىرى رۇھەلاتى نىشتمانى عەربى ناويان دەبات<sup>(۱)</sup>.

ئەو سەرەپاي ئەوهى كە زۆرلىكى بابەتكانىش تەننیا قىسە لە سەر نىشتمانى عەربى دەكەت و ھەولى ئەوه دەدات كە ئەو باوهەر لاي قوتاپى دروست بکات كە بەشىكە لە نىشتمانى عەربى و لە ئەنجامدا عەربە نەك نەتەوھىيەكى تر.

ھەروەھا لە سەردەمى ئەو بېرىۋەدا، لە قۇناخى يەكەمى ناوهندىدا ئەو مېڻوھى كە دەخويىندرە (مېڻوھى كۆنلى نىشتمانى عەربى) بۇو. لەم كتىبەشا جارييکى تر ھەولى دراوه دەولەتى عىراق و مېڻوھى كە بەشىك لە مېڻوھى نىشتمانى عەربى لە قەلەم بادات، لە ھىچ بابەتكانى ئەو كتىبە كاتىك ئاماژە بە گەلانى كۆنلى ناوجەي روھەلاتى ناوهپاست و بەشى دوورگەي عەربى دەكەت ئاماژە بە بۇونى نەتەوھىيەك نادات بە ناوى كورد ياخۇ ئىمپراتورىيەتى مىدىا كە ئىمپراتورىيەتىكى كوردى بۇو. نەك ناويان نابات بىگە لە ھەندىك بابەتدا ھەولى دراوه راستىيەكان چەواشە بىكرين.

بۇ نمۇونە، لەو بەشەي كە باس لە ھۆكارەكانى رووخانى ئىمپراتورىيەتى ئاشورى دەكەت باس لە كۆمەلەك ھۆكارى ناوهخۇ و لاوازى ئەميرەكانى ئاشور و لاوازى دۆخى ئابورى و دواتر ئاماژە بە هېرېش و داگىركارى مىللەتانى دەروروبەر دەكەت وەكۇ مىدىيەكان كە لە ئېران ھېرىشيان ھېتىا و بۇوه ھۆى رووخانى نېنەوا لە سالى ۶۱۲ پ.ز.) كە پايتەختى ئەم ئىمپراتورىيەت بۇو لە سەر دەستى باپلىيەكان<sup>(۲)</sup> كەچى ھەمان بابەت لە كتابى مېڻوھى پۈزلى يەكەمى ناوهندى كە لە دواى رووخانى بېرىشم و دامەززادنى حکومەتى ھەرېمى كوردىستان چاپ كراوه بەم شىوهەي خوارەوە باس لە راستى ئەم پۇوداوه دەكەت:

«بەھۆى بەرفراوانى دەولەتى ئاشور، بلا و بۇونھەوھى سوپاكەيان بەھەموو

(۱) د. ابراهيم شريف وأخرون، جغرافية الوطن العربي، للصف الثاني المتوسط، مديرية مطبعة وزارة التربية رقم / ۱، ۱۹۹۰، ص ۱۷.

(۲) د. فاضل عبدالواحد علي و آخرون، التاريخ القديم للوطن العربي، الصف الأول المتوسط مديرية مطبعة وزارة التربية رقم / ۱، ۱۹۹۰، ل ۶۲.

هەریمەکاندا، ئاشوریيەکان ورده ورده مەركەزىيەتىان لە دەست دا بەتايىبەتى پاش مردى ئاشور بانىيال چەند پاشايىكى لاواز و بىٽ هىز ھاتنە سەر حۆكم. لەم كاتىدا، لە چىاكانى زاگرۇس لە كوردستان، دەولەتى مىديا لە لووتىكە هىز و تواناي دابوو بەتايىبەتى لە سەردەمى (كەيخوسەرە) مىدى كە توانى ھاپەيمانىيەتى لەگەل پاشايى كلدانى لە بابل «نەبوبلاسەر» بېبەستىت و پىنگەوە هيرىشيان كرده سەر (نەينەوا) پايتەختى ئاشورىيەکان و رووخاندیان لە سالى ٦١٢ پ. ز<sup>(١)</sup> لۇ بەراوردىكارىيەتى سەرەوددا دەتوانىن بىگىن بەو بىدرئەنجامەتى كە سياستى بەعسى، وەكۇ پىشوت لە وتهكانى (سەدام حوسىن) سەرۆك كۆمار ئاماژەتى پى دراوه، هەولى بىئەوە دابوو كە مىزۇو و بابەتكانى سىستەمى پەرورەد و فىركردن بەو شىۋەتى دابىزىرى كە پىناسە لە بەرژەوندى و ئامانجەكانى حزبى دەسەلاتدار بىكەت.

حکومەتى بەعس لە ماواھى دوور و درېشى حوكىمەنلىخ خۆيدا لە عىراق، لە دروستىكىرىنى ھەستى نىشمانى عىراقى لە نىوان گشت چىن و توپش و پىكەتە نەتەوھىي و ئائىننەيەكانى عىراق سەركەوتتو نەبۇو، بىگە بە پىنچەوانەوە سياستى حکومەتى ناوابراو رېگەخۇشكەر بۇو بۇ دروستىكىرىنى پوحى جىاخوازى و سەرىبەخۇپى پىكەتە نەتەوھىيەكان، بەتايىبەتى لەلای نەتەوھى كوردى. لەپەر ئەھىيەمۇو نەتەوھىيەك رىز لە بەها و پېرۆزى و تايىبەتمەندىي خۆى دەگرى و ئاماھىيە بەھەر بەھايەك بىت پارىزگارى لى بىكەت. كەچى چەندە لە سىستەمى پەرورەدە سەردەمى حوكىمەنلىخ پېزىمى بەعس زىاتر قۇول دەبىنەوە ئەم راستىيە زىاتر بۇمان رۇون دەبىتەوە كە ئامانج و بىنەماكانى حزبى بەعس ئەھەنەتى خزمەت كردىن بۇوە بەنەتەوھى عەرەب نەتەوھەكانى تر فەراموش كراون، بەرادىيەك ھەمۇو پىكەتە نەتەوھىيەكانى عىراق لە نەتەوھى عەرەبدا كورت كراوهەنەتەوە.

لەناو بابەتكانى خويىدىندا پىكەتە نەتەوھىيەكانى ترى عىراق كە كورد بە يەكىك لەوان دادەنرى بىزىن، ئەوە لە كاتىكدا چوار پارىزگاى كەورە ئەم ولاتە كوردىنىشىنە و ژمارەي دانىشتۇانى دەگەيىشىتە زىاتر لە سى ملىون تا سالى ١٩٩١ واتا بەر لە پىكەتەنلىخ حکومەتى ھەریمەتى كوردستان و نەمانى دەسەلاتى حکومەتى بەعس لۇ سۇنورەد<sup>(\*)</sup> كەچى بەتايىبەتى لە وانەكانى مىزۇو، جوگرافىيائى خويىدىنى

(١) رافدە عەبدۇللا عەبدۇلسەممەد، بابەتكە كۆمەلایەتىيەكان، پۆلى يەكەمىي ناوهندى، چاپخانەي وەزارەتى پەرورەد / ھەولىن، ٢٠٠٥، ١١٩، ل.

(\*) مەبەستمان سى ملىونە رېزەتى دانىشتۇانى كورد لە كوردستانى باشور (عىراق) بەر لە =

قوتابخانه‌کان زانیارییه‌کی ئەوتۇ سەبارەت بەم نەته‌وهى بەدی ناکرى. بە پىچەوانەوە حکومەتى بەعس بەردهام ھەولى داوه مىزۇو بە جۇرەها باپتەت و لەسەر نەته‌وهى عەرەب و عەرەبى ئىسلامى فىرى قوتابىيان بکات، بەبى ئەوهى رەچاوى پىكھاتەكانى تر بکات.

ھەروەلە پۆلى چوارەمى دواناوهنىشدا باپتى مىزۇو بىرىتى بۇ لە (مىزۇو) شارستانىيەتى عەرەبى ئىسلامى) ئەم كتىبە بەشىوه‌كى چەپپەشت بوارەكانى مىزۇو ئەنەنەوە عەرەب لە سەرەمى ئىسلامدا بۆ قوتابى شۇققە دەكتەن لە بوارى خەلافەت و حوكىمانى و سەربازى و بازىگانى تاكو پىشىكەتنى زانستى و رۇشنبىرى و ھونەرى بىناسازى و ..... هتد<sup>(۱)</sup> كەچى ئاماڭە بە رۆلى نەته‌وهەكانى تر نادات وەكۈن نەته‌وهى كورد كە، وەكۈ مىزۇونووسان ئاماڭە پى دەكەن، لە شارستانىيەتى ئىسلامىدا رۆلى بەرچاۋىان ھەبۇوه<sup>(۲)</sup>). لە بەشىكى ئەم كتىبەدا

---

= راپەرین لەبەرئەوهى رېزەمى كە لە دواى راپەرین گۇرانكارى بەسەر داھاتووه و بەپتى ئەو زانیارىيەى لە وزارەتى پلاندانانى حکومەتى ھەرېمى كوردىستان بەدەستمان هىنناوه ۴۵۷، ۴۹۳، ۴۶۴ چوار ملىون و چوار سەد و نەود و سى ھەزار و چوار سەد و پەنجا و حەفتە. (۱) مىزۇو شارستانىيەتى عەرەبى ئىسلامى، بۆ پۆلى چوارەمى گشتى، چاپخانە المثالىيە - بغداد، ۲۰۰۴.

(۲) سەبارەت بە رۆلى نەته‌وهى كورد لە بنىاتنانى شارستانىيەتى ئىسلامى دەكى ئاماڭە بە چەندان كەسايەتى مەزنى كورد بىرىت كە بە ھۆ زانى و شارەزاپىيان لە بوارە جياوازەكانى ئەدەب و زانستى مەۋشىتى و سروشتى كە لە رۇوهە رۆلى كارايان گىراوه بۆ نۇموونە: قازى مەيدىن شارەزۇرۇ سەرەپى ئاوابانىڭى لە بوارى ئايىنى لە بوارى ئەدەبىياتىش لە شىعرەكانىدا داهىنانى كىردووه، ھەروەها قازى عەبدولەملەك بن عيسا مارانى كوردى لە بەناوبانگىرین زاناكان بۇوه لە مىسر لە سەرەمى ئىيوبىيەكان لە ۱۱۷۰، ئەو سەرەپى گىنگىدانى زۇرى ئەمېر و سەردارانى ئىمارەتكان بەتايىتەتى لە سەرەدىمى ئىمارەتى ئىيوبى بە بوارى بىناسازى و زانستى و دروستكىرىنى ناوهندى فېرىبۇون لە نۇمونى ئەمېر ئەمېرانەش دەتوانىن ئاماڭە بە تاوى موساي ئىيوبى (ز) كە زۇرگىنگى بە بوارى بىناسازى داوه لە دىمەشق كە سنورى دەسەلاتى ئەم بۇوه، ھەروەها سولتان سەلاھىدىن ئەۋىش لە بوارى كىردىنەوهى ناوهندى فېرىبۇون و ناوهندى ئايىنى رۆلى كارىگىرى ھەبۇوه. بۇ وەرگەتنى زانیارى زىاتر بېۋانە: دوكتۇرای قوتابى ( قادر محمد حسن ) (الكرد في مصر و بلاد الشام خلال عهد المماليك البحريية) نامەيەكى دوكتۇرایە

به روونی ئامانج لە خویندنی ئەو بابەتە رۇون كراوهەتەوە و نۇوسرابە : «لىزىھى دانەر و ليژنەي بىزار كە لە وزارەتى پەروەردە ويستوويانە بەشىوازىكى پوخت و رەوان مادەي شارستانىيەتى پىشكىش بىكەن بۆئەوهى قوتاپىان بە هۆيەوە رۇشنبىرى خۇيان ھەستى نىشتمانى و نەتەوهېبىان پەرە پى بىدەن و لە شوينەوار و دەستكىرى باو و باپىران لە شارستانىيەتى مروقايدەتىدا ئاگەدارىن»<sup>(۱)</sup>.

لە هەمان كاتدا ئەگەر سەيرى كىتىپى مىزۇوەي ھەمان قۇناخ بىكەين بەلام پاش سالى ۱۹۹۱ ئەوا دەبىينىن لەلایەن حکومەتى ھەرىمى كوردىستان گۈرانكارىيەكى بەرچاوى بەسەردا ھاتووە و لە جياتى فېرىبۇونى تەنبا شارستانىيەتى عەرەبى ئىسلامى ناونىشانى كتابەكە گۈراوە بۆ (مىزۇوەي شارستانىيەتكان) كە دەرفەتى ئەوە دەداتە قوتاپى شارستانىيەت لە بىنەرەتدا و لەسەر ئاستى جىهان بە گشتى فېرى بېيت، لەو بەشەش كە ئاماژە بە شارستانىيەتى ئىسلامى دەكتات رۆلى نەتەوهى كورد لە بىر نەكراوە و بە رۇونى ئاماژە پى كراوە<sup>(۲)</sup>. بىڭومان رەخنەي ئىمە لەسەر ئەو بابەتە لەو پوانگەيەو نىيە كە نابىٰ ئەو بابەتە فېرى قوتاپى بىرىت كە باس لە كۆمەڭە و شارستانىيەتى عەرەبى دەكتات، بىگە پىمان وايە كە ئەمە بەشىكى گرنگى مىزۇوەي نەتەوهى عەرەب و شارستانىيەتى ئىسلامى دادەنرېت و پىۋىستە ھەرتاك ياخۇ قوتاپىيەكى ئەم ولاتە شارەزايى لەسەرى ھەبىت ھەر وەك چۈن پىۋىستە شارەزايى لەسەر مىزۇوەي شارستانىيەتى مىللەتلىنى تر و ئەوروپا و ئەمەريكا و فارس ھېبى، بەلام نەك لەسەر حسىبى شۇيىزىركەن و سېپىنەوهى رۆلى نەتەوهەكانى ترى ناو چوارچىيەدەولەتى عىراق قوتاپىانى كورد وەكۇ قوتاپىي عەرەب مەرجە رۆلى باو و باپىرانى خۇيان لە مىزۇو دروستكىرىنى شارستانىيەتكان بىزانن .

ھەرەوھا لە قۇناخى پېنچەمى دواناوهندىي بەشى ئەدەبىدا بابەتى (مىزۇوەي نۇئى) دەخويىندرە، ئەگەرچى بابەتە سەرەكىيەكانى بىرىتىن لە شورپىشى فەرەنسى و شۇپىشى پىشەسازى و پىشكەوتىنى ئابۇرى و كۆمەلايەتى و بىزۇوتەنەوهى نەتەوهەيى ديموکراتى لە ۱۸۱۵ - ۱۹۱۴ و كۈلۈنپەلەيىم و پىوهندىي نىيۇدەولەتى (۱۸۷۰ - ۱۹۱۴) ز) لە ماوهى شەپىرى جىهانى يەكم و دووەم بەشىوھەيەكى گشتى باس لە رۇوداوه = پىشكىشى بەشى مىزۇو لە كۈلۈجى ئاداب - زانكۆ سەلەھىدىن كراوە، بە چاپ نەگەيەنداوە.

(۱) مىزۇوەي شارستانىتى عەرەبى ئىسلامى، بۆلى چوارەم، سەرچاۋەي پېشىۋى، ل. ۵.

(۲) د. قادر محمد پىشەرەي و..، مىزۇوەي شارستانىيەتكان، بۆلى چوارەم و پىزەبى، چاپخانەي وەزارەتى پەروەردە، ھەولىر، ۲۰۰۵، ل. ۱۸۶.

سیاسیه کان و سره‌هله‌دانی بزاقی نه‌ته‌وهی له ئوروپا و دواتر سره‌هله‌دانی شپری جیهانی يه‌کهم و دابه‌شبوونی ئیمپراتوریا عوسمانی و دروستبوونی دهوله‌تانا نه‌ته‌وهی کراوه<sup>(۱)</sup>، كه چی ج جاریک له شویننانه‌ی كه دهکرا ناماژه به روای نه‌ته‌وهی كورد بکري وهکو به‌شیکي سره‌کي له رووداوه ميژووه‌بيه‌کان، بو نمدونه، له به‌شي هه‌شتم كاتيك باسي بارودوخى توركيا و ئيران دهکات دواي شهرى جيهانی يه‌کهم، باس له هله‌وهشانه‌وهي دهوله‌تى عوسمانى دهکات و دواتر به‌ستنى په‌يمانلى سيفر و سره‌هله‌دانی بزاقی كهمالى له توركيا و دواتر به‌ستنى په‌يماننامه‌ي لوزان<sup>(۲)</sup>، كه نه‌ته‌وهی كورد له ماوه‌ييه به‌شیکي سره‌کي پووداوه‌كان بwoo، وهکو له به‌شه‌كانى پيшиووتر ئاماژه‌مان پى دا، وهکو نه‌ته‌وهکانى ترى تورك و عەرب و ئەرمەن بزاقى نه‌ته‌وهیي خۆى دهستى پى كرد بو ئەوهى دهوله‌تى نه‌ته‌وهى سره‌به‌خۇ پىك بهينييت، به‌لام لهناو بېرژوهوندېي سیاسیه‌کاندا هەۋەلەكانى بعون بە خون، هەرۋەك چۈن لهناو وانه‌ي ميژوو بعوونى ئە و نه‌ته‌وهىي جارىكى تر لەبەر هوکاري سیاسى و بېرژوهوندې حکومەتانا فەرمانزىرلۇر رەش دەكەرىيەتەو.

ئەمەش بىي دەگۈتىت جىنۇسايدى هىزىرى و چەوساندىنەوهى رۆشنېبىرى . مەبەست لەدەن ئەوه بۇ كە مېزۈرۈ كورد فەراموش و گوم بىكى ئەنەنەوهى كورد لە راپىدۇسى خۆى بى ئاگا بېت و لە ئەنجامدا كەمسايەتى نەتەوھى لازى و لەرزوڭ بىي و بە ئاسانى بىكۈپەتتى زېر كارىگەرى كولتۇرلى نەتەوھى سەرددەست .

حکومه‌تی به عس به همه مهو شیوازیک دژایه‌تی ئه و جو رایه‌تی و همه‌ره نگیه  
ناته و هیبیه‌ی دهکرد که له دهوله‌تی عیراقدا هه بیو، به مهترسی ده زانی له سر ئاسایشی  
ناته و هیبیه‌ی عه ده و بتابیه‌ت، ده سه لات، به عس، له و ده له تهرا.

بُویه جورهها ئامرازى بەكار دەھىننا بۇ ئەوهى ئەم ھەممەرنگىيە چەواشە بکات يەكىك لەو پىلانانى كە بەپلان ھەنگاوى بۇ دەھاۋىشت لە بوارى پەرورىدە و فېرىڭىزدا بىو، ئەم حگە لە ساسامت، اگە استنىت<sup>(\*)</sup> و تىكتاران، دىمەنگۈر افباي، ناوەجە

(١) لجنة في وزارة التربية، التاريخ الحديث، للصف الخامس، تأليف: مطابع الدستور التحارية، ١٩٩٩.

(۲) همان سه چاوه، ل ۲۱۶ ۲۱۸.

(\*) راگواستن: مههست له راگواستن لیزدها کوچپیکردنی دانیشتوروانی کورده بههستی پژئیسی  
بهعس لهناو سنوری دوله‌تی عیراقدا، بوناواجهمه‌کی تر له ناوهوهی عیراق یان =

کوردنیشینه کانی و هکو که رکووک و خانه قین و منهنه لی و .... هتد بوو.

= دهره‌هی. له کوردستاندا چهندان جوئی راگواستن لەلایەن پیژمی بە عسەوه ئەنجام دراوه وەکوئم جۆرانەی خواره‌وه:

۱- حکومەت بە هۆیەکانی گواستنەوهی خۆی راگویزراوه کانی دەگوازتەوە و پیگەيانى پى دەدا كەلوپەلەكانيات لەگەل خۆياندا بېرن، وەک ئەوانەی له سالى ۱۹۷۵ راگویزران.

۲- حکومەت بە هۆیەکانی گواستنەوهی خۆی راگویزراوه کانی دەگوازتەوە و جگە لەھى ریگەيانى پى دەدا هەممۇ كەلوپەلەكانيان لەگەل خۆياندا بېرن، بە جۆرەک لە جۆرەکانی قەربەبۈشىان دەكتاتەوە، خانووی نۆبیان له ئۆرددووگاى نۆی دروست کراودا بۇ ئاماذه دەكتات، وەک ئەوانەی له سالانى ۱۹۷۷ - ۱۹۷۹ راگویزران.

۳- حکومەت بە هۆیەکانی گواستنەوهی خۆی راگویزراوه کانی دەگوازتەوە، بەلام ریگەيانى پى نەدەدا كەلوپەلەكانيان لەگەل خۆياندا بېرن. هەروەها ناچاريان دەكتات خاکى عىراق بەجى بەھىان، وەک كورىدە فەيلىيەکان ياخۇ كەسوکارى پىشىمەرگەکان له سالانى ۱۹۸۵، ۱۹۸۷.

۴- حکومەت بە هۆیەکانی گواستنەوهی خۆی راگویزراوه کانی دەگوازتەوە بۇ شۇينىكى دىاريکراو و پیگەيانى پى دەدا كەلوپەلەكانيان لەگەل خۆياندا بېرن و بېرىك پارەشيان پى دەدات بۇ ئەوهى بۇ خۆيان خانوو دروست بىخەن، وەک ئەوهى دانىشتۇواتى شارقچىكە قىلاذىز و دەرورىبەرى سالى ۱۹۸۹، هەروەها ئەوهى بەراجەر دانىشتۇوانى مېرگەسسور له سالى ۱۹۹۰ بۇوي دا.

۵- له جوئى تردا حکومەت راگویزراوه کانی ئاگەدار دەكردەوە كە دەبى شۇينى نىشتە جىبۈونىيان بەجى بەھىان و لە شۇينانەشدا نىشتە جىنى نەن كە ئەو دىارييان دەكتات و جگە لەھى كە پىپۇستە بەرەو باکور يان بەرەو باشۇور كۆچ بىخەن ھىچ شۇينىكى بە وردى بۇ دەستنېشان نەكىرىن. لەم جۆرە راگواستنەدا راگویزراوان ھەندى كات بۇيان ھەبۇو ھەممۇ كەلوپەلەكانيان لەگەل خۆياندا بىخەن، ھەندى كاتىش ھىچ كەلوپەلەتكەن دەھىشتە جار تەننیا ھەندى لە كەلوپەلەكانيان دەبرىد، نموونەی لەم جۆرەش دەتوانىن باس له راگویزراوه کانی كەركووک، مەخمور، مۇوسىل و .... هتد له سالانى دواى راپەپىن (۱۹۹۱) بىكىن.

۶- جوئى تر ئەوه بۇو كە راگویزراوان له ترسى پەلامارى حکومەت زۆرىبەي زۆرى كەلوپەلەكانيان بەجى دەھىشت و ملى ریگەيان دەگرت لمپىتاۋ بىزگار كەنلىكىيەن، وەک ئەوهى لە نىڭىزى سالى ۱۹۷۵، ئەفالەكان يان كۆپەوى سالى ۱۹۹۱ بۇوي دا.

هاوکات له‌گه‌ل راگواستنی خملکی ناوچه کوردنشینه‌کان حکومهت ههولی دهدا شوینی راگوازراوه‌کان به خله‌کی عهربی هاورده له ناوچه‌کانی ترى عراق پر بکاتهوه، له باسیکی زانستیدا هه رسه بارهت به راگواستن ئه و بهو پاستییه هاتوروه كه: «له کوردستانی خواروو جيگورکتی دانيشتowan هه موکات تمنیا به گواستنهوه و چولکردنی ناوچه کوردنشینه‌کان کوتایی نه دههات، بگره شوینه‌که يان پر دهکرایهوه به هيئانی عهرب بوشوینی کورده‌کان له و ناوچه کوردنشینه‌هی که هاوسنوری ناوچه عهربنشینه‌کانن ياخو هه ردوو نه توهه كه لئی نيشته‌جيئن»<sup>(۱)</sup> پرسی سپینه‌وهی نه توهه کورد له ناوچه کوردنشینه‌کان به تاييه‌تى ئه و ناوچانه‌ى که حکومهت به ناوچه‌يکی ستراتيجی داده‌نا و (ناوچه راگوازراوه‌کان) و هکو سه‌رچاوه‌کان ئاماژه‌ی پيده‌کنه زور به‌زهقي له بوارخ خوييندن و سيستمه‌مي په‌رو مرده‌دا رهنگي داوه‌تموه.

بو نمودونه له و ماوه‌يدها و هکو له خشته‌ی خوارهوه به ديارده‌كه‌وهی حکومهتی به عس دهستی کرد به گزپيني ناوي قوتابخانه سه‌رتايی و ناوونديي‌هکان له ناوي کورديي‌وهه بو عهربی.

### خشته‌ي ۱

ناوي ئه و قوتابخانه و كتبيخانه کورديي‌هانه شاري كه رکووك نيشان دههات كه  
حکومهتی به عس گوربیوویانی بو ناوي عهربی

گزپيني بو ناوي عهربی	ناوي قوتابخانه کورديي‌هکان	ژ
البكر	پيره ميرد	-۱
الادریس	مهولموی	-۲

= ۷- لم جۆرەياندا خملکيکي زور له لايەن سوپاوه ده‌گيران بهبى ئه وهی رىگه‌يان پى بدەن  
هېچ كەلۋەلەتكى لەگه‌ل خۆياندا بەھىن و دواتر له شوينىك بەندىان كردن، هېچ  
شىكىشيان پى نەدەبەخشىن، نه پاره و كەرسەتى خانووبىرە و نەھېچ شتىكى تر  
نمودنىي ئه و جۆرە راگواستنە دەتوانىن باس لۇ هاولولا تىيانە کوردستان بکەين  
كە له ئەنفالەكان دەستتىگىر كران و دواتر له ئۆردووگا كانى بەرحوشتى، جىزنىكان له  
پارىزگاى ههولىر يان ئۆردووگا كانى گەرميان نيشته‌جيئن كران له سائى ۱۹۸۸.  
(سەرچاوه: مراد حەكيم محمد، س.پ، ل ۲۱-۲۲).

(۱) موراد حەكيم محمد، سەرچاوه پىشىو، ل ۲۶.

العراقية	هـلـمـهـت	-٣
ام امين	بهرزان	-٤
حسن بن الهيثم	بيكـس	-٥
بولاق	نوروز	-٦
مسيلون	١١ ئازار	-٧
معاذ بن جبل	كاوه	-٨
قدس	خانزاد	-٩
أبي حنيفة	خـبـات	-١٠
إعدادية عبد الملك بن مروان	ئامادـهـىـ كـوـرـدـسـتـان	-١١
إعدادية أبو أيوب الأنباري	ئامادـهـىـ زـيـوـه	-١٢
مكتبة الطالية	كتـيـخـاـنـهـىـ ئـاسـوـ	-١٣
مكتبة العربية	كتـيـخـاـنـهـىـ دـارـاـ	-١٤
مكتبة التأمين	كتـيـخـاـنـهـىـ هـنـدـرـىـن	-١٥

خشتهی سهرهو دهقی ناوی ئەو قوتاـخـانـهـ وـ كـتـيـخـاـنـهـ نـيـشـانـ دـهـدـاتـ لـهـ كـهـرـكـوـكـ  
کـهـ حـكـوـمـهـتـیـ بـهـعـسـ لـهـ ماـوـهـیـ حـوـكـمـانـیـ خـوـیدـاـ لـهـ کـوـرـدـیـ گـوـرـیـوـیـهـتـیـ بـوـ عـرـهـبـیـ. (\*)  
وـهـکـوـلـهـ خـشـتـهـیـ سـهـرـهـوـ دـهـرـدـهـکـوـیـ حـكـوـمـهـتـیـ بـهـعـسـ لـهـ عـیـرـاـقـ بـهـ گـوـرـیـنـیـ  
ناـوـيـشـانـیـ قـوـتـاـخـانـهـکـانـ لـهـ کـوـرـدـیـ بـوـ عـرـهـبـیـ هـهـوـلـیـ دـاـوـهـ مـوـرـکـیـ کـوـرـدـبـوـونـ لـهـ  
شارـهـ بـهـ تـهـواـیـ بـسـیـئـیـتـهـوـ.

ھـرـ لـهـ درـیـزـهـیـ ئـەـوـ دـهـسـوـبـرـدـانـیـ حـكـوـمـهـتـیـ بـهـعـسـ ئـەـنـجـامـیـ دـاـوـنـ بـهـمـهـبـهـسـتـیـ  
رـهـشـکـرـدـنـهـوـهـیـ فـرـهـ بـهـنـگـیـ لـهـ عـیـرـاـقـ وـ بـهـعـرـهـبـکـرـدـنـیـ سـیـسـتـهـمـیـ پـهـرـوـرـدـهـ، چـهـنـدـانـ  
پـرـیـارـیـ تـایـبـهـتـ وـ نـهـیـنـیـ لـهـ ئـەـنـجـوـمـهـنـیـ سـهـرـکـرـدـاـیـهـتـیـ شـوـرـشـ دـهـرـکـرـدـوـوـ، کـهـ ھـوـلـلـ  
دـهـدـهـینـ دـهـقـیـ ئـەـوـ بـرـیـارـانـهـ لـیـرـدـاـ ئـامـاـژـ بـیـ بـکـهـیـنـ.

بـوـ نـمـوـونـهـ بـهـ بـرـوـوـسـکـهـیـ ٧١ لـهـ رـیـکـکـهـوـتـیـ ١٩٨٩/٣/١٨ کـهـ دـهـقـهـکـهـیـ لـهـ پـاـشـکـوـیـ  
ژـمـارـهـ (١) بـلـاـوـ کـراـوـهـتـهـوـ بـرـوـوـسـکـهـیـکـ ئـارـاسـتـهـیـ بـهـشـیـ ھـوـلـیـرـیـ سـهـرـکـرـدـاـیـهـتـیـ  
حـزـبـیـ بـهـعـسـیـ عـرـهـبـیـ سـوـسـیـالـسـتـیـ کـراـوـهـ، تـیـیدـاـ دـاـوـاـ دـهـکـاتـ لـھـسـهـرـفـرـمـانـ وـ

(\*) طارق جامبان، من اباده اللغات الى القانون اللغات الرسمية في العراق الاتحادي، سيرين.  
.٣٣، ٢٠٠٨

پاسپاردهی سهروکی فهرمانده سهدام حوسین و کوبونه‌وهی سه‌رکردایه‌تی هریمه‌کان فرمان دراوه که چاوخشاندن بهو پرژه‌یه بکریته‌وه که به‌مه‌بستی گورپنی خویندنی عره‌بی بو زمانی کوردی له پاریزگای ده‌ک له حفتاکان ئاماده کراوه جیبه‌جی کراوه. هرودها فرمان دراوه که پیویسته له و رووه‌وه به‌رده‌وام دانیشتن لەگەل (رفیق امین سر قیادة مكتب) باکورئەنjam بدری به جۆریک گونجاو بیت لەگەل باری دهروونی پاریزگای هولیر و سلیمانی و شیوازی تازه له سالی ۱۹۸۹ - ۱۹۹۰ (٪/٪) له سەدا حفتاچی جیبه‌جی بکریت و بو سالی ۱۹۹۰ - ۱۹۹۱ (٪/٪) له سەدا سەد جیبه‌جی بکری، دیاره وکوله بروووکه دا ئاماژه‌ی پى دەکات ئەمە لەپیناون بنېرپەردنی تەيارى رەگەزبەرسى و شوقىنى بۇوه له ناوجە کوردنشىنەکان و پەيدا نەبوونەوهی له داهاتوودا! هرودها ئاماژه به پروسەئ ئەنفال دەکات و دەللى: (پروسەئ ئەنفال ئەو بزووتنەوه) (\*) سەر بەخۆخواز و رەگەز پەرسى لەناو برد و دووريانى خستەوه بۇ دەرەوهی سنورەكان. له هەمان كاتدا جەخت له سەر ئەوه دەکاتەوه کە ئەم بپیاره پیویسته زۆر به نەھىنى جیبه‌جی بکری و له ماوهى مانگىك كۆتايى پى بىت. سەيرى پاشکۆرى ژمارە (۱) بکه.

ھەر بەمەبستى لاوازکىرىن و بى بايەخىرىنى زمانى کوردی و زمانى نەتمەوكانى ترى ناو عىراق و خزمەتكىرىن بە نەتمەوهى عەرب و بەعەربىكىرىنى زۆربەي بوارەکانى ژيان له سىستەمى پەرەردداد، سهروکى ئەنچۈومەنى سه‌رکردایه‌تى شۇرۇش (سەدام حوسین) بە بپیارى ژمارە: ۶۲۲ لە پىكەوتى ۷/۱۰/۱۹۸۹ بپیارى دا قوتابى ئەگەر لەوانە کوردى نەمەيەكى ئەوتۇش نەھىنى بە كەوتۇ لە قەلەم نەدرىت! بۇ زانىيارى زياتر، سەيرى پاشکۆرى ژمارە (۲) بکه.

ھەرودها سەبارەت بە پەرأويز خستن و بى بايەخىرىنى زمانى کوردی يەكىك لهو مەرجانەي کە دانرابۇو بۇ بلاوکىرىنەوهی تۈيۈزىنەوهی زانستى لە كۆوارە تايىت و زانستىيەکان ئەوه بۇو کە دەبى تەنبا بە زمانى ئىنگلىزى و عەربى بىت<sup>(۱)</sup>، ئەمەش خۆى لە خۆيدا جارىكى تر پەرأويزكىرىن و بى بايەخىرىنى زمانى کوردى بۇوه له

(\*) مەبەستى ئەو نۇوسرابە لە بزووتنەوهی رەگەزبەرسى و جىاخوازى بزووتنەوهى رىزگارىخوازى كوردستانە، كە بە بازىقى رەگەزبەرسى ناوابيان دەبات.

(۱) التربية والعلم، مجلة علمية محكمة تصدرها كلية التربية بجامعة الموصل، العدد السابع، اذار ۱۹۸۹، ص. ۷.

دولتی عیراقا.

دوا بهداوی راپهربینی کوردستان له ١٩٩١ و ئازادبۇونى پارىزگاكانى ھولىر و دھۆك و سلیمانى له دەست حکومەتى بەعس، حکومەتى ناوبراو لهو ناوجە و شارانەی کوردستان كە لهىر دەسەلاتىدا مابۇونەوە وەکو كەركۈك و خانەقىن و ناوجەكانى تىر رۆز لە دواي رۆز زياتر ھولى دەدا تايىبەتمەندى نەتەوهى و ھەمەرنگى لەو ناوجانە رەش بکاتەوە، پالپەستۆيەكى زۆر خستە سەر پەروەردە و فيرگەن لەو ناوجانەدا و خويىدى بە زمانى كوردى قەدەخە كرد.

بۇ زانىارى زياتر سەيرى ھەردوو بېيارى نەيىنى ژمارە ١٢١٣٦ لە رىككەوتى ٢٠٠٠/٩/٢١ و بېيارى ژمارە ٨١٢/١١/٨ لە رىككەوتى ٢٠٠٠/١/١٣ و بېيارى ژمارە ١٨٧٩/١١/٩ لە رىككەوتى ٢٠٠٠/٦/٢٦ بکە، كە لە پاشکۆكانى ژمارە (٣) و (٤) بىلاو كراوهەتەوە.

وەکو لە بېيارى ژمارە (١٢١٣٦) بەديار دەکوئى حکومەتى بەعس جەخت لەسەر ئەو دەكتاتەوە كە پەروەردە و فيرگەن لە گشت قۇناخەكاندا (سەرتايى و ناوهندى و دواناوهندى پەيمانگە و كولىچۇ قوتابخانە پىشەبىيەكان) تەنيا دەبى بەزمانى عەرەبى بىت و بۇيە نابى زمانى غەيرە زمانى عەرەبى وەکو زمانەكانى (كوردى، توركمانى، ئاشورى، كلدانى) لەلایەن دەستە وانەبىزان قسەسى پى بىرىت و راۋھىي وانەكان دەبى تەنيا بە زمانى عەرەبى بى ئەم بېيارە قوتابيانىيىش دەگرىتەوە كە نابى لە قوتابخانە بەزمانى خۆجىيەتى خۆيان قسە بکەن كە ئەمە دىزى بەمافەكانى مروۋەقە.

ھەروەها لە بېيارى ژمارە (٨١٣/١١/٨) حکومەتى بەعس جارىكى تىر جەخت لەسەر ئەو دەكتاتەوە كە لەپىتاو رىگەگىتن لە پەرسەندى بىرى رەگەزپەرسى و شۇقىنى كە بەبىرى نەتەوهى رەگەزپەرسى تاوى دەبات پىۋىستە چەند ئىجرائاتىك جىئەجى بىرىت وەکو لە خالەكان ئاماشە پى دەكت بۇ ئەو مەبەستە پىۋىستە قوتابخانەكان بەعەرەبى بىرىت و تەنيا زمانى عەرەبى بەكار بەتىنى و لەپەركەدنى جلوېرگى بىگانە قەدەخە بىرى ھەروەها لە خالى دووهدا داوا دەكت كە پىۋىستە ناوى گشت فروشىغا و بازار و شوئىنە بازركانىيەكان و خزمەتكۈزۈزۈرييەكان لە ناوى كوردى و توركمانى بىگۈردى بۇ عەرەبى.

دوا تەركەمەن دەكتاتەوە بېيارى ژمارە ٨١٣/١١/٨ لە رىككەوتى ٢٠٠٠/١/١٣ دەركەمەن

دیاره لایه‌نی پیوهندار و هلامی سه‌رکردایه‌تی ده‌داته‌وه که گشت بپیاره ده‌چووه‌کان سه‌باره‌ت به گوپنکاری‌کان له بواری په‌روه‌رده و به‌عه‌ره‌بیکردنی گشت قوتا خانه‌کان و قه‌ده‌خه‌کردنی جلوه‌رگی بین‌گانه به‌ت‌هواوی و هکو داوا کراوه‌قه‌ده‌خه کراوه و پرۆسه‌ی گورانکاییه‌کان به‌سه‌رکه‌وت‌وو له قه‌لهم ده‌دات. سه‌یری پاشکوی ژماره (۵) بکه.

له بپیاری ژماره (۱۰۴۶۵/۹۴) له ریکه‌وتی ۲۰۰۰/۱۰/۱۸ جاریکی تر حکومه‌تی به‌عس جمخت له سه‌ر قه‌ده‌خه‌کردنی زمانه‌کانی تر غه‌یری عه‌ره‌بی ده‌کاته‌وه که به‌شیوه‌زاری خۆجیئیه‌تی و ده‌خیل ناویان ده‌بات. سه‌یری پاشکوی ژماره (۶) بکه.

هاوکات له‌گه‌ل به‌عه‌ره‌بیکردنی سیسته‌می په‌روه‌رده له گشت ناوچه‌کانی عیراق به ناوچه کوردن‌شینه‌کانی‌شده، حکومه‌تی به‌عس هه‌ولیدا به‌ده‌کردنی بپیاری تاییه‌ت له ئه‌نجوومه‌نی سه‌رکردایه‌تی شوپش بو ئه‌وهی به‌ت‌هواوی مورکی عه‌ره‌بیون بداته پال ده‌وله‌تی عیراق و ته‌نامه‌ت شوپش بو ئه‌وهی خوش ده‌کرد بو گوپنی ناسنامه‌نی نه‌ت‌ه‌وه‌بی نه‌ت‌ه‌وه‌کانی غه‌یره عه‌ره‌ب بو نه‌ت‌ه‌وه‌هی عه‌ره‌ب. هه‌ندیک جار‌ئه‌م بپیاره شیوه‌ی توندوتیزی و ناچارکردنی خه‌لکی دانشوانی ناوچه کوردن‌شین و تورکمان‌شینه‌کان به‌خووه ده‌گری به‌تاییه‌تی له شاره‌کانی که‌رکوک و ته‌له‌عفر و دوز و کفری و خانه‌قین و .... هتر

زور له و که‌سانه‌ی ئاماذه‌ن بیون ناسنامه‌ی نه‌ت‌ه‌وه‌بی خویان بگوپن له شاره‌کانیان به‌ده‌کران و مولک و سامانی‌شیان له‌لایه‌ن عه‌ره‌بی هاوردہ له ناوچه‌کانی تر ده‌ستی به‌سه‌ردا گیرا.

بو سه‌لماندنی ئه‌و راستیه بپیاره‌کانی ژماره ۱۹۹ له ریکه‌وتی ۲۰۱/۹/۶ ز و بپیاری ژماره : ۶/۶ ۱۵۵۸/۲/۲۹ له ریکه‌وتی ۲۰۰۰/۲/۲۹ ز و بپیاری ۸۱۲۱/۴/۱۱ له ریکه‌وتی ۱۹۹۹/۶/۵ زه‌روه‌ها سه‌یری فورمی تاییه‌ت به‌استکردن‌هه‌وهی نه‌ت‌ه‌وه بکه، که پاشکوکانی ژماره (۷) و (۸) و (۹) و (۱۰) بلاو کراوه‌ته‌وه.

له کاتیکدانه‌گه‌ر سه‌یری بپیاری ژماره (۸۵۰) بکه‌ین که له‌لایه‌ن سه‌رőکی ئه‌نجوومه‌نی و وزیران سه‌رکردایه‌تی شوپش ده‌چووه به‌پیچه‌وانه‌ی بپیاره‌کانی سه‌ره‌وه که مافی ئه‌وه ده‌دات به نه‌ت‌ه‌وه‌کانی غه‌یره عه‌ره‌ب ناسنامه‌ی نه‌ت‌ه‌وه‌بی

خویان راست بکنهوه لهو برپیارهدا گوپینی ناسنامهی نتهوهیی عرهبی بو  
نتهوهیکی تر لهلاین هر تاکیکی عیراقی عرهبی قهده دهکات و بهتawan له  
قهله می دههات و دکوهی له دهقی برپیارهکهدا هاتووه:  
یهکه: قهدهخهیه بو هر عیراقیهکی عرهب که نتهوهکی بگوپی بو نتهوهیکی تر  
جا به هر بههانهیک بی.

دووهم: به ماوهی که متر نه بی له سالیک سزا دهدری ئه و کهسهی پیشیلی برگهی یهکه  
بکات لهو برپیاره.

سینیه: ئه و برپیاره له روزنامه فهرمی بلاو دهکریتهوه و له سهر لایهنى پیوهنداره که  
جیجه جیی بکەن. سەیرى پاشکەزى ژماره (۱۱) بکه.

## تەوەرەتی سییەم

رەووشی پەروەردەبىيى كوردىستان لە دواى دامەزرانى حکومەتى هەرىمى كوردىستان

لە بەشەكانى پىشۇودا ھەولماندا تىشك بخەينە سەر رەووشى كۆمەلايەتى و سیاسى دەولەتى عىراق و نىشاندانى رۆل و بايەخى رىژىمە يەك لە دواى يەكەكانى ئەم ولاتە، لە گىرىنگىدان بە سىستەمى پەروەرددە بە گىشتى و رەنگانەوهى لەسەر ئەو پىكەتە نەتەوهى و ئائىن و مەزھەبىيەئى كە لەناو دەولەتى عىراقدا.

سەرەرای باسکەرنى ھەول و چالاکى بزاقي سیاسى و روشنېرى نەتەوهى كورد لەو پىتىاوه و پەرەسەندى خويىندەن فىرڭىردن بە زمانى كوردى و رەنگانەوهى تايىەتمەندى نەتەوهىبىيى كورد لەناو سىستەمى پەروەرددە بەگشتى و بايەتى خويىندە بەتاپىتى، لە ھەمان كاتدا جەختىمان كىرىدە سەر چۈنۈتى مامەلەكەرنى حکومەتە يەك لە دواى يەكەكانى عىراق و بەتاپىتى حکومەتى بەعس لە بەرامبەر داواكارىيە نەتەوهىبىيەكانى كورد بۆ خويىندەن و رۆلى ئەم رىژىمە لە بەعەرەبکەرنى سىستەمى پەروەرددەكەرنى لە عىراقدا.

لەم بەشەدا ھەول دەدەين باس لە رۆلى حکومەتى هەرىمى كوردىستان بکەين لە گۇرانكارى و بەرەو پىشەوەبرەنلى سىستەمى پەروەرددە لەو ھەرىمەدا كە لە ٻووى پىكەتەوهە هەرىمەكى فە نەتەوهە و فە ئائىنە.

لەم بەشەدا دەمانەۋىي بزاپىن حکومەتى كوردىستان توانيویەتى سىستەميىكى تازە لە پەروەرددەكەرن دابىھەزىزىنى كە مافى گشت نەتەوهە و ئائىن و ئايىزاكانى تىدا دەستەبەر كرابىت؟

ھەرەھە دەمانەۋىي بزاپىن سىستەمى پەروەرددە لەو قۇناتاخە تازەيەدا چەندە توانيویەتى لەگەل گۇرانكارىيەكانى جىهان بەرپۇھ بچىت؟ چەندە توانيویەتى بنەماكانى مافى مەرۆف و ديموكراسى و ھەستى ھاوللاتى و ھاونىشىتمانى لەناو خۆيىدا جىيگەي بۆ بکاتەوهە لە ھەمان كاتدا چەندە توانيویەتى پارىزىگارى لە تايىەتمەندىي نەتەوهىبىيى كورد بکات لەو سەرەدەمە جىهانگىرەيىدە؟

دوا بەدواى كۆتابىي هاتنى شەرى ھەشت سالەي ئىران و عىراق لە (١٩٨٠-١٩٨٨)

زوری نهبرد، پاش دوو سال حکومه‌تی عیراق جاریکی تر خولیای شهپ زیندوو بووهوه، ئهود بwoo له ١٩٩٠/٨/٢ به بهنانه‌ی نهوت په‌لاماری دهوله‌تی (کویت) دراوستی دا<sup>(١)</sup>.

دهکری هله‌گیرسانی ئه‌م شهپ به دهستبکی قوئاخیکی تازه دابنیت له میژووی سیاسی نه‌ته‌وهی کورد له کوردستانی باشمور، له‌به‌ره‌وهی ئه‌م شهپ بوهه هۆکاریک بو لوازیبوونی حکومه‌تی به‌عس و سه‌ره‌هە‌دانی راپه‌پینی خه‌لکی کوردستان له به‌هاری ١٩٩١.

هله‌گیسرانی ئه‌م شهپ دژ به کویت هله‌لویستی زوربه‌ی دهوله‌تانی جیهانی و تهنانه‌ت دهوله‌ت عه‌ربییه‌کانیشی گۆپی، له‌م باره‌یه‌وه سیمونس ده‌لی: هه‌موو جیهان به دهوله‌ت عه‌ربییه‌کانیشوه دژ به دهستدیریزی حکومه‌تی به‌غدا بو سه‌ر کویت وهستان و داوای کشانه‌وهیان لی کرد، به‌لام دهوله‌تی عیراق له هله‌لویستی خۆی په‌شیمان نه‌بوبوه و له ئەنجاما (٣٢) دهوله‌تی جیهان به هیزی سه‌ربازی و به سه‌رۆکایه‌تی ولاته يه‌کگرتووه‌کانی ئه‌مه‌ریکا له ١١/١٧ ١٩٩١ هیرشی ئاسمانی و زهومینیان کرده سه‌ر هیزه‌کانی عیراق و له ماوهی چه‌ند رۆزیکدا سویای عیراقیان شکاند<sup>(٢)</sup>.

تیکشکانی هیزه‌کانی سه‌ربازی عیراق، ده‌رفه‌تیکی زیرین بوه بوه هیزه به‌ره‌هە‌استکاره‌کان و جه‌ماوه‌ری بیزار و تووره‌له دهست زولم و چه‌وسانه‌وهی حکومه‌تی به‌عس، هله‌لومه‌رجه بابه‌تی و خودبییه‌کان پیکه‌وه گه‌یشن، له سه‌ره‌تا بوهه هوی راپه‌پینی عه‌ربی شیعه‌مه‌زه‌ه‌ب له باشمور و هاندھریک بوه بوه هه‌فتھی رو له‌کانیان له‌ناو سویای عیراق خۆ بدنزه‌وه<sup>(٣)</sup>.

له دریزه‌ی ئه‌م رووداوانه‌دا له ١٩٩١/٥/٣ له شاری رانیه که ئیستا به دهروازه‌ی راپه‌پین ناسراوه راپه‌پینی خه‌لکی کوردستان دهستی پی کرد. ماوهی دوو هه‌فتھی

(١) جوناتان راندل، *أمة في شفاق (دروب كردستان كما سلكتها)*، دار النهار للنشر، بيروت - ١٩٩٧، ص ٢٨٤.

(٢) جنیف سیمونس، *التنکیل بالعراق - العقوبات والقانون والعدالة*، مركز دراسات الوحدة العربية، بيروت ١٩٩٩، ص ٣١.

(٣) دیشید مانگوال، *فصل من كتاب التاريخ الكوردي المعاصر*، ت: د. رزگار، دهوك - كوردستان ١٩٩٩، ص ٤٢.

نەخایاند گشت شارەکانی کوردستان (سلیمانی، هەولێر، دھۆك، زاخو، ئامیتی، کەركوک، و.. هتد) کەوتە ژیر دەستى جەماوەرى راپەریوی کوردستان كە لە هەموو چین و توپزەكان پێك ھاتبوو.

رووداوهەكان زور بە خیرایي بارودو خە سیاسییەکانی ئەو ناوچەیەيان دەگۆڕى. زورى نەخایاند حکومەتى بەعس لە دژە هیشیدا هەولى دائۇ ناواچانەى كە لە ژیر دەسەلات و کۆنترۆلى ھاتبۇونە دەرەوە جارىكى تر بیاناتەوە ژیر کۆنترۆلى خۆى، لەلایەكى ترەوە لەبەرئەوەي خەلکى کوردستان گوینیستى مامەلەى توندو تىز و سەركوتىرىنى راپەرینى عەربى شىعەمەزھەب بوبۇون لە باشدور و ئازارى تاوانەكانى كۆمەلکۈزى ئەنفال و كىيمىبارانيان لمبىر نەكىر دبوو، بۆيە هەر بە بىستنى هەوالى ھېرىشكەرنەوەي حکومەت، بە مەبەستى رىزگار كەرنى گيانى ژن و مندال و خىزانەكانيان ملى رىگەيان گرتەبەر و كۆرەوى ملىونى خەلکى کوردستان دەستى پى كرد<sup>(۱)</sup>.

(قان برونسن) سەبارەت بە رووداوى كۆرەوە لە كتىبە كەيدا دەنۈسىت: خەلکى کوردستان لە هەموو شار و گوندەكاندا كۆمەل كۆمەل رەويان كرد و لە ھەلپە و پەلقازىشى شوينىكى ئارام و هيىن وەگىر كەوتەن پەيتا پەيتا پەنایان بۆ سنورەكان و ولاٽانى دەرورداوسى دەبرەد، نزىكەي دوو مليون پياو ژن و زارۆك بەرهە تۈركىا و ئىران كوردستانىيان بەجى ھېشت<sup>(۲)</sup>.

رەوشى نالەبارى خەلکى سقىل لەو رىگەوبانە و سەرما و برسىيەتى و مەرگى بەردهاما مندال و پىر بوبۇونە وىنە و هەوالى زورگەرمى ناوندەكانى راگەياندى جىهانى و لە ئەنجامدا دروستكەرنى ناپەزايى مىللەتان و دۆستانى كورد و پاڭە پەستو خستنە سەر ولاٽە زلهىزەكانى وەكۇ ئەمەرىكا و بەريتانيا و فەرەنسا و .. هتد، لە<sup>(۳)</sup> نيسانى سالى ۱۹۹۱ كۆمەلەي ئاسايشى نىۋەتە وەبى ناچار كرد بىيارى ۶۸۸ دەرىبات<sup>(۴)</sup>.

بەپىي ئەو بىيارە، داوا لە حکومەتى عىراق كرا تا واز لە كردارى چەۋسانەوە و

(۱) مارتىن قان بروونىن سەن، سەرچاوهى پېشىو، ل ۱۷.

(۲) مارتىن قان برونسن، سەرچاوهى پېشىو، ل ۳۵-۳۴.

(۳) د. عبد الحسين شعبان، السياسة ومبدأ التدخل الإنساني، جامعة صلاح الدين - أربيل،

.۸، ل ۲۰۰۰

سەرکوتکردنی دانیشتووانی بھیننیت، ئەمە سەرەرای دابینکردنی ناوجەھی ئارام (Safe Haven) بە درێزاییی هیلائی ٣٦ بۆ پارێزگاریکردنی ئەم نەتەوەیە لە کوردستان<sup>(١)</sup>.

ھەر لە ئەنجامى ئەو بپیارە بۇو كە دەولەتانى ھاوپەيمان رىگەيان لە ھەلفرىنى فروزكەكانى عىراق بە سەر ناوجەھى هیلائی ١٣٦ داگرت، ئەو ناوجەھى بە ناوجەھى قەدەخەکراوى ھەلفرىنى ف্ۈركە (No Fly Zone) ناونرا<sup>(٢)</sup>.

لەم ماوەيەدا جاریکى تر دەرفەتى دانیشتن لەگەل حکومەتى عىراق بۆ بزووتنەوەي رزگارىخوازى کوردستان، كە ئەو كاتە بەرەي<sup>(\*)</sup> کوردستانى سەرکردايىتى دەكىد، ھاتە ئاراوه، بەلام بە ئەنجام نەگەيىشت.

پاش سەرنەگرتىنى دانیشتنەكان حکومەتى بەغدا ئابلووقەھى ئابوروى و بەرپەبرىنى خستە سەر ناوجە ئازادكراوهەكان<sup>(٣)</sup> و دەزگا كارگىپى و حکومىيەكانى خۆى لەو ناوجانە كىشاھىوە، كە ئەم بۇوە هوئى دروستبۇونى بۆشاھىي بەرپەبرىن و ئاسايishi لە باشۇورى کوردستان.

ئەم رەوشە تازەيە كىشە و گېروگرفتى زۇرى بۆ خەلکى کوردستان دروست كرد، وەکوگرانى بازار و كەمى خۇراك و خزمەتگۈزارى و مانەۋەي مامۆستا و فەرمانبەرانى قوتاخانە و فەرمانگە حکومىيەكان بېبى مۇوچە، سەرەلەدانى ئەم رەوشە تازەيە ھۆكار بۇو بۆ ئەمە بەرەي کوردستانى لە سالى ١٩٩٢<sup>(\*\*) بپیارى</sup>

(١) انتخابات کردستان العراق في ١٩ مايس ١٩٩٢ تجربة ديمقراطية، تقرير من ثلاث منظمات مستقلة غير حكومية (أجنبية) زارت کردستان أثناء الانتخابات، مكتب الدراسات والبحوث المركزي للحزب الديمقراطي الكوردستاني، دراسة رقم (٢٦)، لـ ٣٥.

(٢) عبد الفتاح عبد الرزاق محمود، مبدأ عدم التدخل والتدخل في القانون الدولي العام، رسالة ماجستير، جامعة صلاح الدين - كلية القانون والسياسة - تم أربيل، ٢٠٠١، لـ ٢٢٨.

(\*) پاش شەپو كوشتارىكى زۇر لە نىوان پارتە سیاسىيە كوردیيەكان كە لە سالانى ١٩٨٠ - ١٩٨٢ درێزەي كىشا لە ٢ ئىيارى ١٩٨٨ پارتە سیاسىيە كوردیيەكان بپیارى ئاشتبۇونەوەيان دا و بەرەي کوردستانىييان پىك هىنا.

(٣) فوزي الأتروشي، مقالات حول القضية الكوردية، مطبعة التربية - أربيل، ٢٠٠٠، لـ ١٨٩.

(\*\*) ھەلبزاردنى ١٩ مايسى ١٩٩٢ ئىھرييى كوردستانى عىراق، ئەزمۇونىيە ديموكراسىييان بۇو، كە تىيدا پەيرەوى مەبدەئى فەھىي كراو، بېپى ئەو بنەمايىە كە لە بىرگەي يەكەمى مادەي ٢٢ ئى ياساي ئەنجۇومەنلىقىنى نىشتىمانى كوردستان بپیارى =

هەلبژاردن بەتات.

دواتی کۆتاپی هاتنی پرۆسەی هەلبژاردنی پەرلەمان، ئەنجوومەنی نیشتمانی کوردستان لە ١٤ ئى حوزەیرانی ١٩٩٢ يەکەم دانیشتەنی خۆی بەست، پاش مانگیک يەکەم کابینەی حکومەتی هەریمی کوردستان دامەزرا و دەستی بە کارەكانی خۆی كرد<sup>(١)</sup>.

ئەركی حکومەتی هەریمی کوردستان لە بەرپیوه بەردنی کۆمەلگەی کوردستانی زۆر قورس بۇو، لە بەرئەوهى وەكولە بەشەكانى تەريش ئاماژەمان بى دا بۆ ماوهىيەكى دوور و درېز ئەم ولاتە لە لايەن حکومەتى بەعس بەرپیوه چۈوبۇو، حکومەتى ناوبرارو بە هەموو شىۋىھىيەك بەتاپىبەتى بە رېگەي سىستەمى پەروەردە و قوتاپاخانەكانەوهەھولى دابۇو فەلسەفە و ئايدييەلۆجى حزبى بەعس، كە حزبى فەرمانپۇوا بۇو، لەناو كولتۇرلى ئەم ولاتە بچىنى. لەلایەكى تر ئەم کۆمەلگەيە بە گشت پىكەتەكانىيەوە كۆمەلگەيەكى نەرىتى بۇو كە تا ئەسەردىمەش نەيتوانىبۇو لە نەزەعەي عەشايەرى و مەزەھەبى و ناچەگەرىيەتى رزگارى بىبى بەھۆى نەبوونى زەومنىيەكى گونجاو بۇ رادەرپىن و دەرفەتدان بە مەلمانىيەيەزى و بەرددوامى شەپ و نائارامى و ترس و سەرکوتىكىن نەك هەر ئەو نەزەعەيەي كال نەكىرىبۇو بىگە تۆخترى كىرىبۇو، بەو مانايەي كە كۆمەلگەي عىراقى بەتاپىبەتى بەشى هەریمی کوردستانى بەھۆى ئەو سىاسەتە تايىەتەي حکومەتى ناوبرارو لەو بەشەدا پىيادەيەدەكىد بەرھو دواكە و تووپىي بىر.

لىزەدا هەول دەدەين بەھىنانەوهى نموونەي راستەقىنه ئەم راستىيە بىسەلمىنин. ئەگەر باسى سىاسەتى حکومەتى بەعس بىكەين لەمەر راگواستنى كوردەكان لە شار و لادىكانى كوردستان هەر لە سەرەتاي سالانى حەفتا<sup>(\*)</sup>) تاكو رووخانى ئەو رىزيمىمە

= لەسەر دراوهەمۇو پارت و گۇرۇپ و كەمەنەتەۋەپىيەكان (تۈركىمان، عەرەب، ئاشورى، و ئەوانى تر) بۆيان هەيە لىست بە ناوى پالىپۇراوانى خۆيان لەسەر ئاستى كوردستانى عىراق پىشىكىش بىكەن.

سەرچاوه: سەرھەنگ حەممە صالح، انتخابات إقليم كوردستان العراق بين النظرية و التطبيق (دراسە مقارنە)، رسالە ماجستير، جامعە صلاح الدين، كلية القانون والسياسة، أربيل ٢٠٠١، ل ٢٠٤.

(١) انتخابات كردستان العراق في ١٩ مايس ١٩٩٢، سەرچاوهى پىشىوو، ل ٧٨.

(\*) مېشۇوو راگواستن وەكولە سەرچاوهەكان ئاماژەي پى دەكەن لە كوردستانى باشدور لە سالانى ١٩٦٣-١٩٧٤، ١٩٧٥، ١٩٩٠-١٩٩١ و ١٩٩١-٢٠٠٣ بەرددوام بۇوە.

سەرچاوه: مورادحەكىم مەھمەد، س. پ، ل ١١٦.

و به تایبەتی هێرشی ئەنفال لە ١٩٨٨ بۆ سەرخەلکی کوردستان، زۆربەی ناوجەکانی کوردستان بە تایبەتی قەزا و ناحیە و لادیکان بون بە ئامانج و دانیشتووانەکەی بۆ شارە گەورەکان یاخو كۆمەلگە زۆرەملیکان راگویزران. لە ئەنجامی ئەم سیاستە ژمارەی دانیشتووانی شارەکان و بە تایبەتی دەروروبەری شارەکانی کوردستان بەشیوه‌یەکی زۆر ناسروشتی رووی لە زیدەبون کرد. وەکو لە خشته‌ی خواره و بەدیار دەکەوی ریزەی گوندنشین و شارنشینەکان لە ماوەی سالانی ١٩٦٥ و ١٩٧٧ و ١٩٨٧ بەپیشی سیاستی حکومەتی بە عس چۆن لە گۆراندايە.

ریزەی دانیشتووانی گوندنشین لە سالی ١٩٦٥ (٥٦,٥٪) بۇھى شارنشین (٤٣,٥٪) لە سالی ١٩٧٧ ریزەکە گۆرانکاری بە سەردا ھاتووھ گوندنشین دەبیتە (٤٥,٨٪) و شار دەگاتە (٥٤,٢٪) واتە ریزەکە بەرز دەبیتەوە لە سالی ١٩٨٧ ریزەکە بەرزتر دەبیتەوە و شارنشین دەگاتە (٧٠,٩٪) کە ریزەکە زۆر لە پیشتر بەرزتە و گوندنشین کەم دەبیتەوە بۇ (٢٩,١٪).

## ٢ خشته‌ی

ئەو گۆرانکارییانە نیشان دەدات کە لە ماوەی سالانی (١٩٨٧-١٩٦٥) لە رووی دانیشتووان بە سەر شار و گوندەکانی کوردستان داهات (\*).

شارنشین		گوندنشین		دانیشتووان	سەرژمیر
ھەزار	%	ھەزار	%		
٩٦٤	٤٣,٥	١٢٥٣	٥٦,٥	٢٢٧١	١٩٦٥
١٩٧١	٥٤,٢	١٥١٢	٤٥,٨	٣٣٠٣	١٩٧٧
٣١١١	٧٠,٩	١٢٧٦	٢٩,١	٤٣٨٧	١٩٧٨

سیاستی راگواستنی زۆرە ملى لە کوردستان چەندان ئاکامى خراپى لە سەر بنياتى ئابوورى و كۆمەلايەتىي كۆمەلگەي كوردى بە جى هېيشت، لىرەدا دەتوانىن چەند بىدرە ئەنجامىك کە توپىزىنه وەکان لەو بارەيەوە پىي گەشتۇون باسى بىكەين.

(\*) سەرچاوهى ئەم زانیارىيە لە كىتىپەكەي د. عەبدوللا غەفور، ئەتنو - ديمۇگرافىيائى باشۇورى كوردستان، بىلەكراوهى سەنتەرى لىتكۈزۈنەوەي ستراتيجى كوردستان، چاپى دووھم سلىمانى، ٢٠٠٠، ل ٧٠ وەرگىراوه.

- ۱- به لادیبوونی شارهکان به یه کیک له ئاکامه نئیگەتیقەکانی ئەم کرداره داده‌نرى، كه بوجه هوّى زالبۇونى كولتوورى لادى لەناو شار و له هەمان كات لەناوچوونى كولتوورى لادینشىنەكان لەزىزەر كارىگەرېي شىوازى ژيان له لادىيەكان و ھىنانە كايەي كولتوورىكى ھاوېش نەشارى نەلادىتى بۇ ھەردووك (۱).
- ۲- له ئاکامىكى ترى پروسەي راگواستنى گوند و ناوجە جياوازەكانى كورستان برىتى بوجو له لەناوبرىنى كەرتى كىشتوكالى و ئاژەندارى له كورستان كە بەزىرخانى ئابورى كورستان دەزمىندر (۲).

### خشتەي ۳

جياوازى مانگا، مەپ و بىز نەپارىزگاي سليمانى لە ماوهى سالانى (1997-1995) نىشان دەدات.

جياوازى نىوان ئەو ماوهى	سالى ۱۹۹۷	سالى ۱۹۷۵	جۆرى ئاژەلەكان
۹۹,۹۱۴-	۹۹,۵۹۸	۱۹۹,۵۱۲	مانگا
۸۷,۶۶۸-	۴۸۲,۲۷۳	۵۶۹,۹۴۱	مەپ و بىز

وەكى لە خشتەي سەرەوە بۆمان دەردىكەوئى كە رىزىي مانگا و مەپ و بىز كە بە سامانى ئاژەلى كورستان داده‌نرى لە ئەنجامى ئەو گۆرانكارىيە سىاسىيائىنى كورستان بەرەو كەمبۇونەو چووجە بە رىزەيەكى بەرچاۋ ئەوهى سەرەوە تەنبا ئاماڻەكى دەنەنە بە دوو جۆرە كارىگەرېي خراپى راگواستن لەسەر كۆمەلگەي كوردى، لە كاتىكدا كارىگەرېيەكان زۆر لەو زياترن، بەلام لەبەرئەوهى راگواستن بابهەتى سەرەكى باسەكەي ئىيمە نىيە بۆيە تەنبا ئاماڻە بە دوو خالە دەكەين.

سەرەرای راگواستن، تاوانى ئەنفالى سالى ۱۹۸۸ يىش بە یه کیك لەو كارەساتانىيە كە وەكى توپىزەرەكان ئاماڻەي پى دەكەن، چەندان كاردانەوهى خراپى لەسەر كۆمەلگەي كوردى بەجى ھېشتۈو و ھۆكارە لە تىكىدانى بنياتى ئابورى و

(۱) مورادحەكىم، سەرچاوهى پىشۇو، ل ۲۱۰، ۲۱۱.

(۲) هەمان سەرچاوه، ل ۱۷۷.

کۆمەلایەتیی نەتەوەی کورد.

تیکانی ژیرخانی ئابوری کورستان بەکیک لە پاشماوهکانی ئەم کارەساتەی، لەبەرئەوەی وەکو سەبارەت بە راگواستنیش ئامازەمان پى دا تیکانی گوندەکان کە لە شالاوى ھەشت قۇناخى ئەنفال گەيشتە لووتکە بە ماناي تیکانی ژیرخانی ئابورى کورستان دىت كە پشتى بەكارى كشتوكالى دەبەست، حکومەتى عىراق بۇ ھىئانەدىي پلانەکانى سەبارەت بە قۇناخەكانى ئەنفال بەپىارى ژمارە (٤٠٠٨/٢٨) لە ١٩٨٧/٦/٢٠ بىرگەي سىيەم كە لەلایەن سکرتارىيەتى رىكخراوى باکورى حزبى بەعس دەرچووه، فەرمان دەرەكەت كە "ھاتوچۈزىن بۇناچە قەدەخەکراوهەكان، ئازەلدارى، كشتوكال و هەر كارىتكى ترى بەرھەمەتىن قەدەخەي، لەسەر دەزگا پىۋەندارەكانىش پىويستە بە وردى پەيرەوی ئەم بېرىارە بىن، ئەگەر نا بەپرسىيار دەبن" (١).

حکومەتى بەعس لە درىزەتىكانى ژيرخانى ئابورى کورستان و وېرانكىرىنى كەرتى كشتوكالى، وەکو زانراوه، زۆربەي زۇبىيە كشتوكالىيەكانى بەتاپىت لە ناواچە شاخاوېيەكان مىنپىز كردووه بېپى ئامارىك دەركەوتۇوه كە (١٤) چواردە ملىون مىن لە کورستان چىندراون كە (٧٦٢) حەفت سەد و شەمست و دوو گوندى لە دانىشتۇانى قەدەخە كردووه (٢).

كارىانەوەي خرابى تاوانى ئەنفال لە رووي ئابورى و كشتوكالىيەوە ئەوەندە رىشەبى بۇ، بەجۇرىك تاكو ئەمروش خەلکى كورستان لە ئەنجامى نىڭەتىقى ئەم تاوانە دەربازى نېبۇوه.

لای ھەموولايەك ئاشكرايە كە جووتىيار و ئەوانەي بەكارى ئازەلدارى و بەخىيەنلىنى پەلەوەر خەرەيك بۇون كە زۆربەيان لە لادىكان دادەنىشتن بەر لە تاوانەكانى راگواستن و شالاوى ئەنفال رىشەيەكى بەرچاۋ بۇون، كەچى وەکو لە ئامارەي كە وەزارەتى كاروبارى شەھيدان و ئەنفالكراوهەكانى حکومەتى ھەریمى كورستان لە سالى ٢٠٠٧ سەبارەت بە تاوانەكانى كۆمەلکۈشى لە سەرتاسەرى

(١) يۈوسف دزھىي، ئەنفال كارەسات، ئەنجام و رەھەندەكانى، دەزگاى چاپ و بلاوکردنەوەي موکريانى، ھەولىر، ٢٠٠١، ل. ٤٨.

(٢) ھەمان سەرچاوه، ل. ٤٨.

کوردستان ئەنجامیان داوه، دەرگە و توووه کە لەناو كەسوكارى قوربانیيان، وەكى زۆربى زانیارييەكان سەبارەت بە تاوانى كۆمەلگۈزى كورد دەرى دەخەن، بەتايىھىتى كۆمەلگۈزى بارزانىيەكان لە ١٩٨٣ و ئەنفال لە ١٩٨٨، زۆربىيان خەلکى لادىكانى كوردستان بۇون و بەو مانايمى زۆربىيان كارى كشتوڭالى و ئاشەلدارييان دەكىد. كەچى ئەمروقە تەنبا (١٢٪) يەك ژمارەتەندا فاريزە حەقىدە لە سەدا كارى شوانى دەكەن. لە بەرامبەردا رىزەتى زۆربىيەنە كە (٤٤، ٩) چل و چوار ژمارەتەندا فاريزە نۆلە سەدايان ئافرەتى مالىن و بى كارن، ئەوانى تىريش وەكولە هيلىكارىيەكان دەرگە و توووه كاسپ ياخود فەرمانبەر ياخوئى كارن، ئەنجامى ئەم ئاماڭەتەنە دەرددەخات كە ئەم تاوانە كۆمەلگەي كوردى لە كۆمەلگەيەكى بەرهەمهىن بەرھە كۆمەلگەيەكى بەكاربەر بىردووه، سەيرى خشتهى ژمارە (٤) بىكە.

#### خشتهى ژمارە ٤

رەوشى پىشىو جۆرى كارى كەسوكارى قوربانىيان نىشان دەدات.

پىشە لە ھەرىم	كۆ كۆ	دەھۆك		كەركووك		سلىمانى		ھەولىر		پىشە
		پىشە لە ھەرىم	ژمارە	پىشە لە ھەرىم	ژمارە	پىشە لە ھەرىم	ژمارە	پىشە لە ھەرىم	ژمارە	
٦.٩٩	٤٩٢٤	٠.٧٢	٥٠٨	٠.٧٤	٥٢١	٢.٨٩	٢٠٤٣	٢.٦٢	١٨٥٢	فرماننېھەر
١٢.٦٥	٨٩٩٤	١.٧٦	١٢٤٨	٣.٥٢	٢٤٩٣	٤.٧١	٣٣٢٩	٢.٦٦	١٨٧٩	كاسپ
١.٧١	١٢٠٧	٠.٢٢	١٥٣	٠.١٥	١٠٥	٠.٩٥	٦٧٣	٠.٣٩	٢٧٦	خانەنشنىن
٤١.٧١	٢٩٥٠٤	٧.٥٦	٥٣٤٨	١٠.٢٨	٢٧٧٣	١١.٤٢	٨٠٧٥	١٢.٤٥	٨٨٠٨	ئافرەتى مال
١٨.٦٥	١٣١٩٤	٢.٤٠	١٦٩٩	٤.١١	٢٩٠٤	٧.٤٣	٥١٩٠	٤.٨١	٣٤٠١	بى كار
٧.٥١	٥٣١٥	١.٤٠	٩٩٢	١.٢٩	٩١٣	٠.٩٥	٦٧٣	٣.٨٧	٢٧٣٧	ب
٢.٢١	١٥٦٣	٠.١٨	١٢٩	٠.٥٣	٣٧٥	١.٠٨	٧٦٥	٠.٤٢	٢٩٤	پوليس
٠.٠٩	٦٣	٠.٠١	٨	٠.٠٢	١٢	٠.٠٣	٢١	٠.٠٣	٢٢	بىاۋى ئائىنى
١.٠٩	٧٧١	٠.٢١	١٤٩	٠.٣٠	٢١١	٣٠٢	٣٠٢	٠.١٥	١٠٩	جووتىار
٠.٣٨	٢٧٢	٠.٠١	١٠	٠.١٦	١١١	١٢٩	١٢٩	٠.٠٣	٢٢	شوان
٩٢.٩٧	٦٥٧٦٢	١٤.٤٨	١٠٢٤٤	٢١.٠٩	١٤٩١٨	٢١٢٠٠	٢١٢٠٠	٢٧.٤٣	١٩٤٠٠	كۆزى گشتى

رهنگانه و یه کی نیگه تیقی تری تاوانی ئەنفال بە سەر کۆمەلگەی کوردستان بريتى  
بۇو لە دابەزىنى ئاستى خويىندەوارى و بە رزبۇونە وەرىيەتى خويىندەوارى لە  
کوردستان كە بىگومان ئەمەش خۆى لە خۆيدا ھۆكاري بۆ پەكسەنلىقى پروفسى  
پىشىخەتون لەو كۆمەلگە يەدا.

لە بەرئەوهى هەر لەو ئامارە كە وەزارەتى كاروبارى شەھيدان و ئەنفالكاراوهەكان  
سەبارەت بە كارىگەرەي تاوانى ئەنفال ئەنجامىيان داوه دەركە و تووه كە زۆرىنەي  
كە سوکارى قوربانىيان كە رىزەكەي دەگاتە (٥٣, ٢٪) پەنچا و سى فاريزە دوولە سەدا  
نەخويىندەوارىن كە بىنگومان هوئى سەرەكى ئەمەش بۆئەو كە متەرخەمەيە حکومەتى  
بە عس دەگەرىتەوە لە دابىنكردىنى خزمەتكۈزۈرى وەكۇ قوتا باخانە كان لە گوند و ناواچە  
كوردەنىشىنەكان و ھەروەها تىكىدانى گوندەكان و وېرانكردىنى قوتا باخانە كان لە كاتى  
شاڭلاۋى ئەنفال دابىرىنى مندالان لە قوتا باخانە بەھۆى نەبوونى ئارامى و تىكچۇنى  
رهوشى زيانى كۆمەللايەتىيان، بۇ زانىيارى زياتر بىرونە خشتەي ژمارە (٥).

#### خشتەي ژمارە ٥

ئاستى خويىندەوارى كە سوکارى قوربانىيان نىشان دەدات لە قۇناغى ئىستا.

بپوانامە	ھولىر	سلیمانى		كەركۈك		دەھۆك		كۆ	لە ھەرىم	پىزە٪ لە ھەرىم
		رېزە٪ لە ھەرىم								
نەخويىندەوار	١١٠٦٠	١٥,٦٤	٩١٨٣	٩٢,٩٨	٨٣٣٧	١١,٧٩	٦٣٧٨	٩,٠٢	٣٤٩٥٨	٤٩,٤٢
خويىندەوار و نووسىن	٢٩١٢	٤,١٢	٤٢٨٠	٦,٠٥	٣٠٩٤	٤,٣٧	١٤٢٦	٢,٠٢	١١٧١٣	١٦,٥٦
سەرتايىي	٢٧٨٥	٣,٩٤	٣٨٥٥	٥,٤٥	١٩٥٠	٢,٧٦	١٠٥٩	١,٥٠	٩٦٤٩	١٢,٦٤
ناوهندى	١٠٥٧	١,٩٤	١٥٥٥	٢,٢٠	٧٠٥	٦٧٨	١,٠٠	٠,٩٦	٣٩٩٥	٥,٦٥
ئامادەبىي	٥٩٦	٠,٨٤	١٠١٧	١,٤٤	٤٣٦	٠,٦٢	٣٧٤	٠,٥٣	٢٤٢٢	٣,٤٣

دبلوم	۴۷۱	۰،۶۷	۷۶۹	۱،۰۹	۲۱۸	۰،۳۱	۱۶۵	۰،۲۳	۱۶۲۳	۲،۲۹
بەکالۈریوس	۳۹۹	۰،۵۶	۴۶۵	۰،۶۶	۱۱۶	۰،۱۶	۱۱۸	۰،۱۷	۱۰۹۸	۱،۰۵
دبلۆمی بىلا	۲۰	۰،۰۳	۱۴	۰،۰۲	۷	۰،۰۱	۱۰	۰،۰۱	۵۱	۰،۰۷
ماجستير	۸	۰،۰۱	۲۰	۰،۰۳	۲	۰،۰۰	۲	۰،۰۰	۳۲	۰،۰۵
دوكىترا	۲۲	۰،۰۳	۲۳	۰،۰۳	۲۵	۰،۰۴	۱۱	۰،۰۲	۸۱	۰،۱۱
نازانم	۶۹	۰،۱۰	۱۹	۰،۰۳	۲۸	۰،۰۴	۲۲	۰،۰۳	۱۳۹	۰،۰۲
كۆى گىشتى	۱۹۴۰۰	۲۷۷۴۳	۲۱۲۰۰	۲۹۹۷	۱۴۹۱۸	۲۱۰۹	۱۰۲۴۶	۱۴،۴۸	۶۵۷۶۲	۹۲،۹۷

كەواتە وەكى لەو دوو نموونەيە بۆمان دەرىدەكەۋىٽ و لەميانى شىكىرنەوەي ئەم رەوشە سىپاسى و كۆمەلگەيەتىيەي كە كۆمەلگەي كوردى تىيىدا زىاواه لەو نەتەوەيە جىگە لە كۆمەلگەيەكى دواكەوتتو خودان كەسايەتى تىكىشكا و ئابۇورى دارپۇخاۋ دۆخىيىكى تربەرەم نايەت. كەواتە حکومەتى كوردىستان لە دەستبېكى دامەزراڭنىيەوە ئەركىيەكى زۆر قورسى كەوتۇوهتە ئەستۆ كە بىرىتىيە لە بەرپۇھىردن و دووبارە بنىياتنانەوەي كۆمەلگەيەكى دارپۇخاۋ و تىكىپىئىك شكىندرارو. بۆيە حکومەتى كوردىستان لە سەرەتاي دامەزراڭنىيەوە كەوتە بىرەمبەر دوو ئەركى زۆر گىرىنگ، يەكەم شۆردن و پاكىرىنەوەي كۆمەلگەي كوردى لە ئايىديۋلۇچىيەتى بەعس و بە بەعسلىرىنى گىشت داۋودەزگاڭانى بەرپۇھىردى مىرى و بوارەكانى ژيان، دووهەم گۇرپىنى كۆمەلگەي كوردى و بەچۈرىيەك گونجاو بى لەگەل سىستەمى ديمۇكراسى و بىنەماكانى مافى مروڻ و جىهانى پىشىكەوتتۇرى سەرەدەم.

كەواتە حکومەتى كوردىستان پىۋىسەت بۇو شۇرۇشىكى كولتۇورى، كۆمەلگەيەتى، ئابۇورى و سىپاسى لە گىشت داۋودەزگاڭانى حکومەت بەرپا بىكات. ئەمە لىرەدا جىڭىھى پرسىيارە كە ئايا حکومەتى ھەرىمە كوردىستان تا چەند ئەم ئەركەي بەجى گەياند؟ لەبەرئەوەي لەو باسەدا پرسى پەرەردە و فىرّىكىن بابەتى سەرەكى باسى ئىيەمەيە ئەمە زىاتر بۇ ئىيمە پرسىيار دروست دەكەت و جەختى لەسەر دەكەينەوە گۇرپانكارىيەكانى بوارى پەرەردەكىرنە، بۆيە ئەمە پرسىيار لەلامان دروست دەبىي كە

ئایا دوای پیکهاتنى حکومه‌تى کوردستان رهوشی پهروه‌رده و فیرکردن چهنده گورانکاری بەسەرداھات و ئەم پرسە گرینگە بەرهو چ ئاقاریک چو؟ ئەم دەنگایە گرینگە تا چەند توانیوویه‌تى لە هینانە کایهی گورانکاری و پیشکەوتى کۆمەلگەی کوردى کاریگەربى ھەبى؟ سیستەمی پهروه‌رده چەندە لە بەھیزکردنی ھوشیارى نەتەوھى و دروستکردنی ھەستى نیشتمانپەرەرە لای تاکى کورد سەرکەوتۇو بۇوه؟

بۇ هینانە کایهی گورانکاری و بۇۋاندەنەوە و پیشکەوتى ئەزمۇونەكانى مىللەتانى جىهانى دوای شەپى جىهانى يەكەم و دووھەم ئەھييان سەلماندۇوە كە سیستەمی پهروه‌رده و فیرکردن و ناواھندە زانستىيەكان دەكرى بىن بە باشترين ئامراز بۇ بۇۋانەوە و گەشەپیکردنی کۆمەلگە لە گشت روویەكەوە، ئایا تا چەند حکومه‌تى کوردستان لە بەكارھینانى ئەم رېبازە سەركەوتۇو بۇوه؟

سەبارەت بەو پرسىارەى كە تا چەند رووداوى راپەرىن و دامەزراندى حکومه‌تى کوردستان گورانکارىي رىشىيە و ھەملايەنمى دروست كرد بۇچۇونى جياواز ھەيە بۇ نموونە: (فالح عبد الجبار) راي وايە كە: « ئەو راپەرىنە كە لە کوردستان دوای شەپى كەنداو ھەلگىرسا، شۆرىشىك بۇو بە مانا سىاسىيەكە، بەلام لە رووى كۆمەللايەتىيەوە زۆربەى شەتكانى وەك خۆي ھىشته‌وە»<sup>(۱)</sup>. بەو مانايەى كە ناوبر او باوھى و نىيە كە لەو قۇناخەدا توانرا بىت گورانکارى ھەمەلایەنە ئەنجام بدرى.

بە لەوهى را و بۇچۇونى خۆمان سەبارەت بەو پرسىارە گرینگە دەرىپەن بۇ ئەم مەبەستە بە پیویستى دەزانىن كە ئەو گورانکارى و كار و چالاکىيانە لە بوارى پهروه‌رده و فیكىردن كە بە تەھەرە سەرەكى باسەكەي ئىيمە لە ماوهى پىكەتلىنى حکومه‌تى ھەریمەتى کوردستان ئەنجام دراون بخەينە پۇو.

بە داخەوە نەبۇونى سەرچاوه و باس و توپىشىنەوە زانستى سەبارەت بە رەوشى پهروه‌رددەردن لەو قۇناخەدا توپىشىنەر ناچار دەكەت بۇ بەدەستھىنانى زانىارى پیویست پاشت بەو سەرچاوه كەمە بىھەستى كە لە وەزارەتى پهروه‌رددە ھەرپىمى كوردستان بەدەستى كەوتۇوە. ھەرودەها ئەنجامى چاپىيەتىن لەگەل شارەزا و بەرپرسانى ئەم دەنگایە لە قۇناخى جياوازدا بە سەرچاوه ھەيە كى ترى زانىارى.

(۱) فالح عبد الجبار وهشام داود، الأثنية والدولة (الكرد في العراق وإيران وتركيا)، ت: عبد الإله النعيمي، معهد الدراسات الاستراتيجية، الطبعة الأولى ٢٠٠٦ بغداد، ص ٢٦١.

پاش ئەوهى لە ١٩٩٢/٥/١٩ يەكەم هەلبازاردى ئەنجوومەنى نىشتىمانى كوردىستان ئەنجام دا، لە ١٩٩٢/٧/٤ يەكەم كابىنەي حکومەتى هەرىئىمى كوردىستان كە لە پازىدە وەزارەت پىك هاتبۇو دەستى بەكارەكانى خۆى كرد.

لە رېتكەوتى ١٩٩٢/٩/١ لە دانىشتنىكى پەرلەمانىدا ياسايى وەزارەتى پەروھرددە بە ژمارەي (٤) بۇ سالى ١٩٩٢ دەرچوو<sup>(١)</sup>، بەپىتى ئەم ياسايى بۇ يەكەم جار پەيكەرى وەزارەتى پەروھرددە دامەزرا بەجۇرىك رەنگانەوهى نەتەوەبىي كوردى پىۋە دىيار بۇو، پىچەوانەي ياسايى پىشۇو كە لاينى عروبة تىيدا زۇر رزق كرابۇووه.

حکومەتى تازە دامەزراوى هەرىئىمى كوردىستان بەرىگەي وەزارەتى پەروھرددە چەند چاكسازىيەكى لە سىستەمى پەروھرددە و فېرکىرىن دەست پى كرد ھەر لە گۈپىنى بابەتكانى خويىندىن بەتايبەتى لە وانە كۆمەلايەتىيەكان و زىادكىرىنى ژمارەي قوتابخانە و مامۇستا و بىرەدان بە زمانى كەمەنەتەوەكانى تر. لەبەرئەوهى ئەگەر بابەتكانى خويىندىن بە نموونە بەھىنېنەو بەتايبەتى بابەتكە كۆمەلايەتىيەكانى وەمكۇ (مېزۇو، جوگرافيا، پەروھرددە نىشتىمانى) كە لەلاين حکومەتى بەعسەو چاپ دەكىران لە ناواھرۇكىدا پىشتى بە فەلسەفەي سىاسى ئەو رېزىيمە دەبەست، بۇيە ھەر دواي پىكەتلىكى كابىنەي يەكەم وەزارەتى پەروھرددە چەندان لېزىھى تايىھەتمەند و پىسپۇرى بۇ گۈپىنى ھەندىك لە بابەتكە كۆمەلايەتىيەكان پىك ھىتىا، لەوانە گۈپىنى بابەتى پەروھرددە نىشتىمانى بۇو لە پۇلۇ چوارەمى سەرەتايى تاكو پۇلۇ سىيەھى ناواھندى كە گۈرانكارييەكان بە رېزەي ٨٠-١٠٠٪ ئەنjam دران بەتايبەتى پەروھرددە نىشتىمانى پۇلۇ سىيەھى ناواھندى كە لە ١٠٠٪ گۈرانكاري بەسەردا ھات. لە بابەتى مېزۇوش مېزۇوئى كورد زىياد كرا، ھەروەھا پاشكۈيەك لە مېزۇوئى كورد زىيادكرا يە سەر وانەي مېزۇو لە گشت قۇناخەكانى دواناھندىدا.

لە گۈرانكاريي تر كە لە بوارى وانەي خويىندىن كراوه زىادكىرىنى وانەي تايىھەت سەبارەت بە وانەي جوگرافياش گۈرانكاريي تىيدا كرا و بەجۇرىك جوگرافياي كوردىستان خرايە ناو بابەتكانى پۇلۇ سىيەھى ناواھندى<sup>(٢)</sup>.

(١) مجموعة القوانين والقرارات الصادرة عن المجلس الوطني لكوردىستان العراق للفترة من ١٩٩٢/٦/٤ لغاية ١٩٩٢/١٢/٣١، المجلة الأولى، الطبعة الأولى، ١٩٩٧، ص ٧٨.

(٢) التربية والتعليم في إقليم كوردىستان العراق ١٩٩٢-٢٠٠٣، وزارەتى پەروھرددە - حکومەتى هەرىئىمى كوردىستان، چاپخانەي وەزارەتى پەروھرددە، ل ٣٠.

سه‌باره‌ت به زیادبوونی ریزه‌ی قوتاوخانه‌کان و ماموستایان و قوتاپییان و هکولو و ژمارانه‌ی له و هزاره‌ت پهروه‌رده به دهستان که‌وتون بومان ده‌رده‌که‌وی که حکومه‌تی هریمی کوردستان زور جهختی له‌سهر ئه‌وه کردوه‌ته‌وه که له گشت شار و ناوچه و گونده‌کانی کوردستان قوتاوخانه دروست بکات و ماموستایان بو دایین بکری، راستی ئه و مه‌سله‌یه‌شمان ئه و کاته زیاتر بو ده‌رده‌که‌وی کاتیک به‌راوردیک ده‌کین له نیوان ژماره‌ی قوتاوخانه و ماموستا و قوتاپی له هردو موادی بدر له دروستیوونی حکومه‌تی هریمی کوردستان و پاش دروستیوونی. سه‌یری خشته‌ی ژماره (۶) بکری.

خشته‌ی ژماره (۶) به‌راوردیک له نیوان ژماره‌ی قوتاوخانه‌کان و ماموستایان و قوتاپییان له سالانی خویندن (۱۹۹۱-۱۹۹۹ / ۲۰۰۰-۲۰۰۴).  
له هردو پاریزگای هولیر و ده‌وک نیشان دهدا<sup>(\*)</sup>.

ژماره‌ی قوتاپییان	ژماره‌ی ماموستایان	ژماره‌ی قوتاوخانه‌کان	سالی خویندن
۲۹۹۵۲۰	۱۱۹۲۹	۹۰۱	۱۹۹۱-۱۹۹۰
۴۶۰۶۹۴	۲۱۶۵۶	۱۷۱۹	۲۰۰۰-۱۹۹۹
۶۳۳۸۹۳	۳۷۸۰۹	۳۶۶۱	۲۰۰۵-۲۰۰۴

وهکوله خشته‌ی سه‌ره‌وه بومان ده‌رده‌که‌وی، ریزه‌ی قوتاوخانه و ماموستا و قوتاپییان به ریزه‌یه کی زور برجاو زیادی کردوه، ئه‌گه‌ر ژماره‌ی قوتاوخانه‌کان تا سه‌ردنه‌ی حکومه‌تی به‌عس ته‌نیا (۹۰۱) نو‌سدد و یهک قوتاوخانه بوهه ئه‌وه له موادی چوار کابینه‌ی حکومه‌تی هریمی کوردستان تا سالی ۲۰۰۵ گه‌یشتووه‌ته (۳۶۶۱) سی هزار و شه‌شسده و شه‌ست و یهک قوتاوخانه، ژماره‌ی ماموستایانیش له (۱۱۹۲۹).

(\*) ئه‌وه زانیاری‌بیانه‌ی سه‌ره‌وه ته‌نیا تاییبه‌ته به هردو پاریزگای هولیر و ده‌وک له‌بئه‌ئه‌وهی زانیاری پیویستمان له‌سهر پاریزگای سلیمانی دهست نه‌که‌وت. سه‌چاوه: و هزاره‌تی پهروه‌رده له سه‌ردنه‌ی کابینه‌ی چواره‌مدا ۲۰۰۵-۲۰۰۰، ئاماوه‌کردنی: ئه‌حمده‌قهرمنی و بـه‌هائـه‌دـین جـهـلـاـلـ وـ زـنجـيـرهـ بـلـاـوـكـراـوهـکـانـیـ کـوـوارـیـ ئـاسـوـیـ پـهـروـهـدـهـیـ ۲۳-، هـولـیرـ ۲۰۰۵ـ، لـ.ـ ثـ.

یازده هزار و نوصد و بیست و نو گهیشتوده (۳۷۸۵۹) سی و هفت هزار و  
هشتصد و پهنجا و نو، زمارهی قوتابیانیش له (۲۹۹۵۳۰) دوصد و نهود و نو  
هزار و پینج سهده و سی گهیشتوده (۶۳۳۸۹۳) شمش سده و سی و سی هزار و  
هشتصد و نهود و سی.

با یه خداوند زمانی کوردی به یه کنیک لەو کاره گرینگانه کە حکومتی هەرێمی کوردستان هەنگاوی بۆ ھاویشتووە بە جۆریک ئەوهی پیووندیی بە کردنی زمانی کوردی بە زمانی خویندن و فیزکردن وەو ئەوالە سەرتای سالی خویندنی (۱۹۹۲-۱۹۹۳) و فەرمانی وەزاری بۆ دەرکرا و بەم جۆرە جیهەجی کرا:

۱- له قوتا بخانه کانی کوردیدا، هممو وانه کان به زمانی کوردی دهخویندرین،  
زمانی کوردیش و هکو وانه یه کی تایبەتی:

۱- له قوئاخى سەرەتايىدا له پۆلەكانى ۱ و ۲ و ۳ هەر ھەفتەي يازىدە وانەي زمانى كوردى دەخويىندرى، له پۆلى چوارم ھەفتەي حەوت دەرسى زمانى كوردى دەخويىندرى و پۆلەكانى پىنجەم و شەشم له هەر يەكىيان چوار وانەي زمانى كوردى دەخويىندرى.

ب- له قوئناخی ناوهندی دا، له هه رسی پوله کانیدا حه فتنه چوار و انه زمانی کوردي دهخویندری.

له قوتا بخانه کانی عهربیش جگه له وانه کی کوردی وانه کانی تر به زمانی عهربی دخویندرین<sup>(۱)</sup>.

له هنگاویکی تری که وزارتی پهروزه‌ی حکومتی هریمی کورستان له سرهتای دهست به کاربونیدا رهچاکردنی مافی که منه‌وهی و ئاینیکه‌کانی ناو چوارچیوه‌ی هریمی کورستان بول له خویندن به زمانی دایکی خویان.

نهاده چوارم برگه‌ی (۳) دا بهم شیوه‌یه خواره و ئاماژه پی کراوه: (کردنی زمانی ئهم مهسهله‌یه به‌پوونی له ياسای و هزاره‌تی پهروهه ره ژماره (۴) بوزالنی ۱۹۹۲ له

(۱) وتاری و وزیری پرورده د. ناسیح غفور رهمزان له کونفرانسی (زمانی کوردی له سهره‌تای سالی ۲۰۰۰) که له ۲۸ / ۱۱ / ۱۹۹۳ له پاریس بهسترا پیشکش کرا.

که مایه‌تییه‌کان به زمانی فیرکردن له پلهی سه‌ره‌تاییدا له و ناوچانه‌دا که تییدا نیشته‌جین به‌مرجی فیرکردنی زمانی کوردی تییاندا به‌زوری پی‌بی<sup>(۱)</sup>.

لەبر روشنایی ئو یاسایه و هزاره‌تی په‌روه‌رد له حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان هەستا به دامه‌زاراندنسی بە‌پیوه‌بە‌رايەتی گشتی بۆ خویندنی تورکمانی و بە‌پیوه‌بە‌رايەتی گشتی بۆ خویندنی سريانی<sup>(۲)</sup>. وەکولەم خشته‌یەی خواره‌وە دەرده‌کەوی چەندان قوتابخانه له ناوچه جیاوازه‌کاندا بۆ کەمەنەتە‌وھی و ئايینیه‌کانی تری کوردستان کرايەوە.

#### خشته‌ی ژماره ٧

ژماره‌ی قوتابخانه و قوتابی و مامۆستاياني زمانه‌کانی تر له کوردستان نيشان دىدا.

چۆرى خویندن	ژماره‌ی قوتابخانه	ژماره‌ی مامۆستا	ژماره‌ی قوتابيان
تورکمانی	١٥	٢٥٨	٢٢٠٨
سريانی	٤٤	٥٢٠	٤٩٤١
خویندنی ئايىنى يەزىدى	٣٠	٥٥٠	١٢٢٤٦
عەرەبى	١١	٢٤١	٥٧٩٥
زمانى فارسى <sup>(*)</sup>	١	١	٢٢
ئەرمەنلى	٢	١٨	١٥٩
كۆى گشتى	١٠٣	١٥٨٨	٢٥٣٦٩

وەکولە خشته‌ی ژماره (٧) دەرده‌کەي تا سالى ٢٠٠٥ رىزەي (١٥) پازدە قوتابخانه

(١) التربيه والتعليم في إقليم كوردستان العراق ١٩٩٢-٢٠٠٣، ص ٥٠.

(٢) وزارتى په‌روه‌رد له سه‌ردەمىي کابىنەي چواره‌مدا ٢٠٠٥-٢٠٠٥، ل. ٣١.

(\*) هەبۇونى قوتابخانەي زمانى فارسى له کوردستان بۇئەوە دەگەرېتىۋە كە دواى راپېرىنى كوردستان و ئازادكەرنى ئەو هەرئىمە رېڭىھىكى زۆر له خىزانە كوردىيەكان كە بۇ ماوهى چەندان سال ئاوارەي ولاتى ئىران بۇوبۇون گەرانەوە كوردستان و مەنالەكانيان گرفتى خویندىيان هەبۇ زمانى كوردىييان نەمزانى بۆ ئاسانكارى و دانەبېرانى ئەوان له خويندن قوتابخانەي زمانى فارسيييان بۆ كردنەوە.

به زمانی تورکمانی و (۴۴) چل و چوار به زمانی سریانی و (۳۰) سی خویندنی ئایینی یه زیدی و (۱۱) يازده قوتاپخانه‌ی زمانی عەرببی و (۱) يك قوتاپخانه‌ی زمانی فارسی و (۲) قوتاپخانه‌ی ئەرمەنی لە هەردەو پارىزگاكانى ھەولىر و دەوک كراونەتەوه.

هاوکات لەگەل ھەولەكانى وەزارەتى پەروەردە لە ھېننانە كايەي گۆرانكارى لە سىستەمى پەروەردە لە بوارەكانى پەروگرامى خویندن و دروستكردن ياخۇ نۇزەنكردنەوە قوتاپخانەكان و دابىنكردنى كەلۋەل و كردىنەوە خولى راهەننانى پىيويست بۆ مامۆستا و ستافى پەروەردەبىي، بىگومان چەند رىخراوبىكى جىهانى ھاوكار بۇون، رىخراوهكانى وەكۈيونىسىف، دىاكۆننیاى سويدى، رىخراوى (F.C.S) و بەتايمەتى رىخراوهكانى (يونسىف، يۈنكىش، ھابىتات)، قوتاپخانەكان<sup>(۱)</sup>، تىپى زەيتونى كۆرياي باشۇورىش پاش رووخانى رىزىمى بەعس لە رووەوه روڭلى بەرچاوى بىنیووه.

لە كۆئى ئەو زانىارىييانە سەرەودا دەتوانىن ئەمە بەرەنچام بىكەين كە حکومەتى ھەرىمەتى كوردستان ھەولى داوه بە بەرەوامى و پەرە بە لايەنى پرۆسەتى پەروەردەبىي بىدات لە كوردستان. وەكوبىنیمان لە رووى چەندايەتىبىوه گۆرانكارىيەكى بەرچاو دەبىنرى، لە رووى چۆنایەتىشەوە ھەول دراوه گۆرانكارى لە ناوهەرۇكى پەروگرامەكانى خویندن بىكى ئەرەواھا ھەول دراوه بابەتكانى تايىبەت بە مافى مەرۆف و ديموکراسىت و كۆمەلگەي مەدەنى بخىرەنە ناو بابەتى خویندن و ھەولىش دراوه رووى فەلسەفەتى بەعس لە سىستەمى پەروەردە لابېرىدى و رىيازىكى تازە و پىشتبەستوو بە بنەمايمەكانى ديموکراسى و مافى مەرۇق بە لە بەرچارگىرنى تايىبەتمەندى نەتەوەي كورد بەيرەو بىكى، بەلام تا چەند لە رووەوه سەركەوتەن بەدەست ھاتووه ئەوا بەرېگەي ئەنجامدانى چەند چاوابىكەوتىنەك لەگەل كەس و لايەنى پىيوهندار ھەول دەدەين وەلامى ئەو پرسىيارە بەدەينەوه.

وەكولە بەشەكانى پىيشووتىريش باسمان كرد، حکومەتى بەعس بە بەرئامە كارى لەسەر ئەوە دەكىد كە گشت بوارەكانى پەروەردە و فىيىكىردىن بە بەعسى بىكات و بە جۇرىيەك لە وردىبوونەوە لەناو پەروگرامەكانى خویندن سياسەتى بەعس و پرسى عروبە

(۱) وەزارەتى پەروەردە لە سەرەدمى كابىنەي چوارەمدا (۲۰۰۵-۲۰۰۰) سەرچاوهى پىشىو، ل ۲۰۲.

به زقی دهبینرا، سهرهای ئەوه بهردهوام هەول دەدرا کە مامۆستاکان بە بىرۇكە و فەلسەفەی بەعس پەروەردە بکرىن و تەنانەت وەکو دوكتور (ناسىح غەفور)<sup>(\*)</sup> دەللى: لە مەرجەكانى وەرگرتنى قوتابىييان لە ھەندىك لە كۆلىچ و پەيمانگەكانى وەکو (كۆلىچەكانى پەروەردە، پەروەردە وەرزشى، كۆلىچى پەروەردە كچان، پەيمانگە مەلبەندى مامۆستايىنى) كە دەرچووهكانىيان دەبۇون بە مامۆستا دەبوايە بىن بە بەعسى و فۆرمى بەعسيپۇون پېرىكەنەوە<sup>(۱)</sup>.

حکومەتى بەعس هەر بەوندە نەھەستاۋە بگەرە وەکو بەلگەنداھەكان دەرى دەخەن، لە كاتىتكىدا ئەگەر مامۆستاکان سەرپىچىييان بکەربايان و نەبوبانە بە بەعسى ئەوا حکومەت بە فەرمانىتىكى سەررو بە زۇر دەيگواستنەو بۇ داودەزگاى تر، بۇ زانىارى زىاتى سەيرى نۇوسراوهكانى حکومەتى عىزاقى ژمارە م/پ/ ۲۵۰۳۶ لە رىككەوتى ۱۹۸۱/۸/۱۱ و نۇوسراوى ژمارە ۵۹/۱/۲ ۲۰۲۶۴ لە رىككەوتى ۱۹۸۱/۷/۲ و نۇوسراوى ژمارە م/پ/ ۲۸۷۶۴ لە رىككەوتى ۱۹۸۱/۹/۱۹ بکە، كە لە پاشكۆي ژمارە (۱۲) بلاو كراوهتەوە.

بۆيە وەکو (ناسىح غەفور) دەللى: گەورەترين گرفتى حکومەتى ھەريمى كوردستان لە سەرەتتاي دامەزراىدىن لە بوارى پەروەردەدا چۆنیەتىي مامەلەكىدىن بۇو لەگەل ئەم رەوشە لەبەرئەوهى زۆربەي بەپىرس و شارەزا و مامۆستاييان لەناو دامەزراوهى پەروەردە بە بەعسى كرابۇون، جا چ لەبەرپاراستنى بەرژوهەندى خۇيان يان بە مەيل و ئارەزوومەندانە ئەو رىبازىييان قبۇول كردىت. ئەمەش پىيچەوانەي رىبازى پەروەرييى حکومەتى ھەريمى كوردستان بۇو كە جەختى لەسەر رىبازى كوردايەتى دەكەدەوە<sup>(۲)</sup>.

وەکو ھەنگاوى يەكم، بۇ رېڭاربۇون لەو گرفتە و كالڭىرنەوهى بىرى بەعس لەناو مامۆستاييان، وزىرى پەروەردە لە يەكم كابىنەي حکومەتى ھەريمى كوردستان دەللى: (۴۰۰۰) چوار ھەزار مامۆستاي تازە كە لە سالەكانى ۱۹۸۰-۱۹۹۲ لەبەر

(\*) دوكتور ناسىح غەفور يەكم وزىرى وزارەتى پەروەردە لە حکومەتى ھەريمى كوردستان لە ماوەي سالانى (1992-1996).

(۱) ئەم زانىارىيە لە چاپىيەتىنە لەگەل د. ناسىح غەفور وەرگىراوە لە رىككەوتى . ۲۰۰۸/۸/۲

(۲) چاپىيەتىن لەگەل د. ناسىح غەفور.

مه‌سله‌ی کوردایه‌تی و نه‌بوبوونه به‌عسى و دانه‌مزرابوون، په‌زامه‌ندی درا له‌سر دامه‌زرا‌ندنیان.

سه‌ره‌ای هه‌مووئه و هه‌ولانه‌ی که حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان له دواي دامه‌زرا‌ندنی له بواری په‌روه‌رده و فی‌کردنی کوردستان داویه‌تی و لمگه‌ل کۆمەلیک چاکسازی که له بواری زیادکردنی قوتاپخانه و زیادبوونی ژماره‌ی مامۆستا و قوتاپی وەکو له زیادبوونی ژماره‌کاندا له باپته‌کانی پیشوت‌ر بۆمان ده‌رده‌که‌وی، هه‌روه‌ها سه‌ره‌ای چاکسازیکردن له باپته‌کانی خویندن به‌تاپه‌تی له وانه‌کانی (می‌ژوو، جوگرافیا، په‌روه‌رده کۆمەلا‌یه‌تی) به کورداندنی که‌چی له‌بهر نه‌بوبونی فەلسەفه‌یه‌کی په‌روه‌رده‌بیی تاپیه‌ت به کوردستان و یاسای په‌روه‌رده و فی‌کردن<sup>(۱)</sup> که ئامانج و بنه‌ما و ئاراسته‌ی په‌روه‌رده‌کردن دیار بکات، تاکو ئىستا چاکسازی ریشه‌بیی له بواری په‌روه‌رده و فی‌کردن له کوردستان نه‌هاتووه‌تئاراوه.

ئه‌و گۆرانکاریبیانه‌ی که له سیسته‌می په‌روه‌رده‌دا ئەنجام دراون گۆرانکاری په‌رت و بلاون، ریکخراو هه‌مەلا‌یه‌نے نین، له‌بهرئه‌وھی تاکو ئه‌مروش سیسته‌می په‌روه‌رده له کوردستان نه‌یتوانیووه به‌سەر هه‌ندي رووخسار و دیار دەدا زالبی که ریشه‌کەیان بو سه‌ردەمی حکومه‌تی به‌عس دەگەپینه‌وه.

بو نمۇونە ئەگەر له سه‌ردەمی حکومه‌تی به‌عس فەلسەفه‌ی عروبه و حزبى به‌عس له ناو سیسته‌می په‌روه‌رده رەنگى دابووه‌و، هەر وەکو له به‌شەکانی پیشوت‌ر قەسمان لەسەر کرد، که تىيىدا هەول درابوو گشت پىكھاتە نەتەوھى و ئايىنييەکانى ناو چوارچىيە دەولتى عىراق بىرىتەو، ئەواله رېبازى خویندنی په‌روه‌رده کوردستانىش وەکو پیویست هه‌مەرەنگى (له رووی نەتەوھى، ئائىنى) پىكھاتە هه‌ریمی کوردستان له ناو باپت و مىتۆدەکانی خویندن رەنگى نەداوەتەو.

بو نمۇونە له وانه‌کانی به‌تاپه‌تى می‌ژوو، جوگرافيا لەو به‌شانه‌ی باسى کوردستان و نەتەوھى کورد دەکرئ وەکو پیویست ئاماژە به پىكھاتەکانى ترى ناو هه‌ریمی کوردستان ناکرئ، بۆیه جاريکى تر پىكھاتەکانى کوردستان جگه له کورد لەناو مىتۆدەکانی خویندن هەست بە ئاماذه‌بۇون دەکەن، ئەمەش کارىگەریي

(۱) پەلانەك بۆ سیسته‌ما په‌روه‌رده‌بی، کۆوارى ئاسوئی په‌روه‌رده‌بی، ژماره ۶۵، ئادارى ۲۰۰۶، چاپخانەی وەزارەتى په‌روه‌رده، ل. ۵۹.

خراپی دهبی لەسەر دروستکردنی ھەستى نىشتمانپەروھرى و بەرزكىردنەوەي ئاستى خۆشەويىستى و دلسوزى گشت لايەك بۇ ئەو ھەريئەمە.

لەلایەكى تردا ئەگەر سەيرى وانەكانى خويىندن بکەين، بەتاپىھەتى وانەي مىزۋو، وەزارەتى پەرورىدە تاكو سالى ٢٠٠٥ يىش ھولى نەدابۇ گۈرانكارىيەكى بىنەرتى لە كتىبى مىزۋو بېنىتە ئاراوه و كتىبىكى تازەي مىزۋو جىاواز لەوەي پېشىو بخاتە بەردەستى قوتاپىيان، بگە ئەو چاكسازىيەنە ئەنجام دراون تەننیا زىادكىردىن ياخو كەمكىردنەوەي ھەندىك بېگە و بەشە لە كتىبەكانى مىزۋو سەرددەمى حکومەتى بەعس. بۇ نموونە ئەگەر سەيرى كتىبەكانى مىزۋو بۇ پۇلى سىيەمى ناوهندى بکەين ناونىيىشانەكەي ھەزوھەكە ناونىيىشانى پېشىو وەك خۇى ماوھەتەو (مىزۋو نوى و ھاواچەرخى نىشتمانى عەربى) تەننیا چەند بابەتىك سەبارەت بە مىزۋو كوردىستان زىاد كراوه، لېرەدا وەزارەتى پەرورىدە جارىكى تر ھەلەيمەكى گەورەتى ئەنجام داوه، ئەویش باسکەرنى مىزۋو كورد و كوردىستان لەناو چوارچىوھى نىشتمانى عەربى واتە جارىكى تر بە دەستى خۇى نەتەوەي كورد و نىشتمانەكە بە بۆيەي عەربى رەنگرېزى كردىبوو<sup>(١)</sup>.

ئەگەر سەيرى بەشى چوارەم بەناونىيىشانى (شالاۋى داگىركارى عوسمانىيەكەن بۇ سەر نىشتمانى عەربى) بکرى لەوىدا دەللى كە چۆن نىشتمانى عەربى لەلایەن عوسمانىيەكەن داگىر كرا و تىپىدا ئاماژە بە شەپى چالدىرمان دەكتە كە لەگەل حوكىپانى فارسەكەن لە ١٥١٤ رووی دا و بەھۆيەو بۇ يەكەم جار كوردىستان بەسەر ئەم دوو دەسەلەتدارىيەتە دابەش كرا.

ھەر لەو كتىبەدا كە بە ناوى مىزۋو نوى و ھاواچەرخى نىشتمانى عەربىيە، بابەت لەبارەي شۇپاشى شىيخ عبدولسەلام بارزانى و شۇپاشەكانى بارزان و شىيخ مەحمۇد و كۆمارى مەھاباد و شۇپاشى ئەيلولى ١٩٦٦ دەخويىندرى!<sup>(٢)</sup>، ئەم شۇپاشە كوردىيىانە چۆن لەناو بابەتىكدا دەخويىندرى بە ناوى نىشتمانى عەربى؟.

ئەم ھەنگاوه نەك ھەر بە چاكسازى لە قەلەم نادرى بگە دەكى ئەندازى بىنپىن شىۋاندىن.

(١) د. محمد مظفر الأدھمی و..، مىزۋو نوى و ھاواچەرخى نىشتمانى عەرب، بۇ پۇلى سىيەمى ناوهندى، سالى ٢٠٠٤ چاپخانەي وەزارەتى پەرورىدە - ھەولىن.

(٢) ھەمان سەرچاوه، ل ٢٠، ٤٤، ٤٢، ١٦٣.

دوا بهداوی رووحانی ریزیمی به عس له ۲۰۰۳ و که مبوونه وهی ناکۆکی و ململانی سیاسیه کان له نیوان دوو پارتی ده سه لاتدار (پارتی و یه کیتی) بزاوی گورانکاری و چاکسازی له بواری پهروهه ده کردن زیاتر پهرهی سهند.

دوكتوه شهونم<sup>(\*)</sup> له باره وه ده لی: له راستیدا له دوای رابهین و تا رووحانی دیكتاتور گورانکاری ئه و تو نه کراوه له سیسته می پهروهه ده، له برهئه وهی پهروهه دهی کورستان پیوهندی به ده سه لاتی ناوهندوه هه بوو، ته نیا گورانکاریه که پیش ۲۰۰۳/۴/۹ کرابی، ئه و بایه تانه بووه که پیوهندی به ریزیمه وه هه بوو لا بر او، به لام له دوای ۲۰۰۳/۴/۹ گورانکاری بنه پهتی رووی دا، زور بابهت له رهگوپیشه ده هینرا که تا ئه مرؤش به ده امه<sup>(۱)</sup>.

هر سه بارهت بهو گورانکاری بانه کانی خوییند بمتایبه تی وانه میژوو له سیسته می پهروهه ده کورستان هاتبیته ئاراوه دوكتوه سه عدی عوسمان<sup>(\*\*)</sup> باوهري وايه که له دوای سالی ۲۰۰۵ کتیبی میژوو گورانکاری ریشه بی به سه دهه هاتووه و ئه و خوی له گهه دهسته يه که له ماموستای شاره زاله بواری میژوو سه ره رشتی دانانی کتیبی میژوو بوق پولی شه شه می سه ره تایي و سینی ناوهندیيان کردووه<sup>(۲)</sup>.

وهکو پیشتر ئاما زهمان پی دا دهستي و هر دانی سه رکردا يه تی حزبی به عس له سیسته می پهروهه ده و فیرکردن و ئاراسته کردن ئه ده گایه له بره روشنايی فه لس فهی حزبی به عس به یه کیک له سیما سه ره کیي بانی سیسته می پهروهه داده نری له سه دهه دا.

له دوای پیکه انتی حکومه تی هریمی کورستانیش له سه ره تادا به هۆی گر و تینی نه ته وهی و له زیر کاریگه بريي بندهما نه ته وه بیه کان و له ئه نجامی هه ستکردن به چه وسانه وه و سه رکوتکردن له لایهن حکومه تی به عس بمتایبه تی پاش

(\*) دوكتوه شهونم عه بدول قادر بوق ماوهی سی سال له ماوهی (۲۰۰۶-۲۰۰۳) له به پیوه بردنی سلیمانی و هزیری پهروهه بووه.

(۱) چاویکه وتن تویزه ره له گهه دوكتوه شهونم عه بدول قادر له ریکه وتنی ۲۰۰۸/۸/۲۳.

(\*\*) د. سه عدی عوسمان پسپور و ماموستای میژوو له بشی میژووی کولجی ئاداب - زانکۆی سه لاحه دين.

(۲) چاویکه وتن له گهه د. سه عدی عوسمان، له ریکه وتنی ۲۰۰۸/۹/۲.

کارهسته‌کانی کۆمەلکوژی بارزانییەکان، کیمیابارانکردن و ئەنفال و پەشمەکوژی کورده فەیلییەکان و تىکدانی گوند و راگواستن، ئەگەر بەرواردى رەوشى پەروەردەکردن بکەین لە نیوان قۆناخى سەرتای دامەزراندى حکومەتى هەریمى کوردستان لەگەل قۆناخى شەرى براکوژى و قۆناخى دواتر، رەوشى پەروەردەکردن لە قۆناخى سەرتايىدا زياتر ئاراستەيەکى نەتەوەگەریيانە ھەبۇو بە جۆرەئەم لایەنە زۆر بەخەستى لەناو دەزگائى پەروەردەکردندا ھەستى پى دەكرا.

وەكى ناسىخ غۇفور سەبارەت بە ھەلۋىستى مامۆستايىان لۇ قۆناخىدا دەلى: بوارە نەتەوەبىيەكە لەلای مامۆستايىان ئەوەندە گىنگ و كارىگەر بۇو كە پاش كىشانەوەي دەسەلّاتى بەرپۇھىرىنى حکومەتى بەعس لە کوردستان و ناوچەکانى ژىر كۈنترۇلى بەرەي کوردستانى، سەرەرای بى مۇوچەبىي مامۆستايىان قوتاخانەکانىان چۆل نەكىد و خويىندن بەرەدەوامى پى درا.

كەچى لەگەل پەيدابۇنى مەللانى و ناكۆكى لە نیوان ھەردوو پارتى دەسەلاتدار يەكىتى نىشتىمانى کوردستان و پارتى ديموکراتى کوردستان و ھەلگىرسانى شەپى ناوهخۇ لە سالى ۱۹۹۴ رەوشى ئارامى سىاسى ھەریمى کوردستانى بەرەو شېرەمىي چوو، ئەم بارودۇخە تازىھى وەك چۆن كارىگەرىي لەسەر گشت بوارەکانى ژياني کۆمەلگەي کوردى ھەبۇو ئاواشاش رەنگانەوەي نەريىنى لەسەر سىستەمى پەروەردە و فيئركىدىن بەجى ھېشت.

راستى ئەم مەسىلەيە لەسەر زارى خودى مامۆستا و كادىرلانى بوارى پەروەردەکردن جەختى لەسەر كراوەتمەو كە شەپى براکوژى كارىگەرىي خراپى خستۇوەتەسەر ئەو پرۆسەي (پرۆسەي پەروەردەکردن)<sup>(۱)</sup>. ئەم رەوشە سىاسىيە تازىھى، بۇوە هوئى ئەوەي كە پىرۆزىيى بنەما حزبىيەکان و چوونە پىز بۇ حزب زياتر بېيت و بچىتە سەررووی بنەما نەتەوەبىي و نىشتىمانىيەکان.

بۆيە ئەگەر بە وردى تىبىينى بکەين، وەكى لەو چاپىپەكتىنانە ئەنجامىمان داوه لەگەل كادىرلانى پەروەردەبىي و ئەو وەزيرانە لە قۆناخى شەپى براکوژى لە ھەردوو بەرپۇھىرىنى (ھەولىر و سليمانى) لە بوارى پەروەردەبىي كاريان دەكىد، جەخت لەسەر

(۱) بورھان مەممەد فەرەج، نزمبۇونەوەي ئاستى خويىندن لە قۆناخى دواناوهندىدا، كۆوارى ئاسۇي پەروەردەبىي، ژمارە ۷۱، ۲۰۰۶، چاپخانەي وەزارەتى پەروەردە، ل. ۲۸.

ئه‌و راستييه ده‌كه‌نه‌وه كه رئيازى سياسى و به‌رnamاهى كاركىدن و بير و راي هه‌ربوو پارتى ده‌سەلاتدار كارى كردبووه سه‌رپه‌وشى خويىدىن و رئيازى په‌روه‌رده‌يى كورستان.

له‌و باره‌يىوه (جمال عه‌بدول)<sup>(\*)</sup> له چاوبىكەوتى لەگەل ئىمەدا دەلى:

ملمانىتى لايىنبارزى و شه‌رى شومى ناوه‌خو، نه‌ك هه‌ر سىستەمى په‌روه‌رده، هه‌موو سىستەمى سياسى و كۆمەلايىتى و ئايىنى و ئابورى و فەرەنگى و ئاكارى داده‌رى و مروقايىتىيەكانيشى شىواند و تىكۈپىكى دا، بىگۈمان ئەم ره‌وشە سىستەمى په‌روه‌رده‌شى گرتەوه و بووه هوئى شىواندى مىزۇو و نزمبۇونەوه و وېرانكارى ئاستى زانستى<sup>(۱)</sup>.

دوكىرە شه‌ونفیش سه‌بارەت به كارىگەري ملمانىتى سياسى و شه‌رى براکوزى له‌سەر سىستەمى په‌روه‌رده دەلى: بەلى راسته ئه‌و ره‌وشە رەنگانه‌وه‌يى كى خراپى هه‌بوو، بەتايبەتى له‌و شويىنانە كە حوكىمپانى ھاوبىش هه‌بوو، ئەگەر لە خويىندىگەيەكدا ۲۰ مامۆستا ھه‌بووايە ئەوا ملمانى هه‌بوو، ئه‌و ملمانىتىيش زور ناجور و نابەجى بwoo بەشىوه‌يىك كە كارىگەري له‌سەر سىستەمى په‌روه‌رده و دەررونى مامۆستا ھه‌بوو، بۆ نمۇونە جياوازى دەرمال، خويىدى دوو جور مىزۇو جياواز و چەندان دياردەي تر<sup>(۲)</sup>.

لىرەدا ھه‌ول دەدەين كارىگەرييەكان لەم چەند خالى خواره‌وه كورت بکەينه‌وه:  
۱- پىرۆزى بنەما حزبىيەكان جىڭەمى سىمبولە نەتەوەيىيەكانيان گرتەوه. بۆ نمۇونە سرودە نىشتىمانىيەكان كە له قوتاپاخانەكان بەيانىيان دەخويىندران له هه‌ربوو بەرپوھىردن بە دوو شىواز بwoo، زىاتر مۆركى حزبىي بەخۇوه گرت، ئەم بابەتەنى كە لە وانەكانى زانستى مروقايىتى بەتايبەتى وانەمى مىزۇو دەخويىندران بەتايبەتى سه‌بارەت بە مىزۇو كورد جياوازىيان ھه‌بوو بەپىي پىۋىستى و گرینگى ئه‌و بابەتە مىزۇو بىيانە كە لە لاي هه‌ربوو حزب بە گرینگ دادەنزا. ئەم

---

(\*) مامۆستا جمال عه‌بدول مامۆستاي كىميايە و تەمەنەيىكى دوور و درېزى لە بوارى په‌روه‌رده و فيئركرىندا بەسەر بىردووه.

(۱) چاوبىكەوتى لەگەل مامۆستا جمال عه‌بدول لە رىكەوتى ۲۰۰۸/۸/۲۰.

(۲) چاوبىكەوتى لەگەل دوكىرە شه‌ونم لە رىكەوتى ۲۰۰۸/۸/۲۳.

رهوشه کاری کرده سه رهوشی پهروهردکردن لهسەر ئەو ناوجچه کوردنشینانەش كە پاش رووخانى بەعس له ۲۰۰۳ كەوتە زىر دەسەلاتى حکومەتى هەريمى كوردستان بەتايىبەتى شارى كەركۈك، سەبارەت بەشىوازى بەرىۋەبرىنى سىستەمى پهروهردە لە كەركۈك وەكۆ تىيىنى دەكرا ژمارەيەك مامۆستا لهلایەن بەرىۋەبرىنى هەولىر و ژمارەيەك لهلایەن بەرىۋەبرىنى سلىمانى دامەزرابون و مۇوچەيان پى دەدرا، بابهەكانى خويىندن و كتابەكانىش بەتايىبەتى لە زانسته مۇقۇغىيەتىيەكاندا بەدوو شىواز بۇ.

- دەستىنىشانكىرىنى بەرىۋەبەرى قوتابخانە و سەرىپەرشتىيار و بەرسانى بوارى پهروهردەيى لهسەر بىنەمای حزبى كە ئەمە رەنگانەوەيەكى خراپى هەبۇوه لهسەر دابەزىنى ئاستى زانستى و توانى بەرىۋەبرىنى دەزگاي پهروهردەكىرىن لە قوتابخانەكان وەكۆ مامۆستا يۈوسف سورچى<sup>(\*)</sup> گوتى.

لەھى پېشىوو دەتوانىن ئەم راستىيە بەدەئەنjam بىكەين كە حکومەتى هەريمى كوردستان نەيتوانىيە لە نەمۇنە و شىوازە پهروهردەيىيە كە پېشتر لە سەرەدەمى حکومەتى بەعسىدا پەيرەھوئى لى دەكرا خۆى دەرياز بىكەن و داهىنان و شىوازىكى تازەي پهروهردەيى بەھىنەتە كايەوه<sup>(۱)</sup>.

بۇيە وەكۆ چۈن بەلگە و نۇوسراؤەكانى دىياريان خست كە حزبى بەعسى سۆشىالىستى لە سەرەدەمى حوكىرەنلى خۆيداھەولى دافەلسەفە و ئاماڭى خۆى لەناو بوارى سىستەمى پهروهردە ورد بىكەنەوە، بەھەمان شىۋە پارتە سىاسىيە كوردستانىيەكانىش بەتايىبەتى لە سەرەدەمى شەرى ناوهخۆدا بەلام، بەشىۋەيەكى كالىر پەيرەويان لەو رىيازكىرىدوو.

نمۇونەي دىاريىش ھەر ئەو چەند خالانەبۇو كە پېشتر ئاماڭەمان پى دا. ھۆكارى ئەمەش بۇ ئەمە دەگەرېتە وە كە:

1 - حکومەتى هەريمى كوردستان ئەزمۇونىكى تازە بۇو لە مىزۇوی نەتەوەي كوردىدا، ئەم حکومەتە لهلایەن كۆمەلە كەسىكى شۇرۇشكىپ دامەزراكە مىزۇویەكى دوور و درېز لە شاخەكانى كوردستان و ئاوارەبى وەكۆ ئۆپۈزسىيۇن خەباتيان لە

(\*) مامۆستا يۈوسف سورچى بەرىۋەبەرى گشتى پلاندانان لە وزارەتى پهروهردە.

(۱) چاپىيەكتەن لەگەل مامۆستا يۈوسف سورچى لە رىنگەوتى ۲۰۰۸/۷/۲۰.

دژی حکومه‌تی به عس دهکرد، خەلکی پسپۆر و شارهزا له بواری په روهرده و فیئرکدن به شیوازی تازه و سه‌رده میانه لەناویاندا کامبورو ياخود هەر نەبوو کە بتوانن ئەركى داپشتنى سیستەمیکى تازه و سه‌رده میانه لە ئەستۆ بگرن. بۆیە ناچار پشتیان بەو ستافەی پیشتوو بەست کە له دەزگا په روهرده بییەكان کاريان کردبورو، ئەزمۇونى بەرپوھەردنیان ھېبوو له و رووهوه، کە ئەوانیش زۆرینەيان چالاکانه له حزبی به عسدا کاريان کردبورو، ياخو چونوھ رېزى به عسیان ھېبوو.

۲- روشی ئابوریي کوردستان و ئابلووقەي ئابوری سەر عیراق لەلايەن UN کە دواي شەپى كويت بە سەر عىراقدا سەپا و ئابلووقەي خودى حکومه‌تى به عس بە سەر هەرييمى کوردستان زیاتر رېگر بولە هيئانە كايى گۈزانكارىي بەشىوه‌يەكى باشتىر و خىراتر. ئەم دۆخە ئابورىيي كارى كردبورو سەر پروسەي په روهرده كردن بە جۆرىك وەزارەتى په روهرده بەھۆى نەبوونى چاپخانەي تايىبەت و بە توانا بۆ چاپكىرىنى كتىيى قوتاپخانەكان، تا سالى ۲۰۰۳ كتابەكانى خويىندى كوردستان بەناچارى، وەك دوكىر جەرجىس حەسەن<sup>(\*)</sup> باسى دەكتات، بە ھاواکارى يۇنيسيتەف لە بەغدا چاپ دەكران و دەماتە كوردستان جارىيکى تر ئەم كتابانە بەو شیوازە دەنۈرسانەو کە حزبی به عس ئامانجى بۇ، سەرەتاي هەر كتىيىك بە وينەي سەدام حوسىن سەرۋەك كۆمارى ئەو كاتەي عىراق دەستى پى دەكىرد<sup>(۱)</sup>.

۳- سىتى و ھەنگاو نەھاۋىيەشن بۆ هيئانە كايى فەلسەفەي په روهرده و ياساي په روهردە بىي تايىبەت بە كوردستان لە دواي شەپى تاواھىخۇ، بە سوودوھەرگەتن لە كەسانى شارهزا و پسپۆر لە دەرهەو و ناواھە بۆ هيئانە كايى نموونەيەكى تازەتر بۇوهتە هوى ئەوهى كە بەردهام بن لە پەيرەو كردى نموونەي پیشتوو وەك تاقە ئەلتەرناتىق.

لە خالىيکى تر كە ميراتى حکومه‌تى به عسە و دەتونىن بلېيىن كولتۇورى زۆرەي ولاتلىي رۆھەلاتى ناوهراست و خودان سىستەمى ناديموکراتىيە كە حکومه‌تى هەرييمى كوردستان نەيتوانىيە خۆى لى رزگار بکات، پرسى بە پىرۇزكىرىنى مروۋەت و

<sup>(\*)</sup> د. جەرجىس حەسەن لە كابىنەي دووهەمى حکومه‌تى هەرييمى كوردستان وەزىرى په روهردە بۇوە.

(۱) چاپيىكەوتىن لەكەل دوكىر جەرجىس حەسەن لە رىككەوتى ۲۰۰۸/۸/۱۱

پیزلىنانى كەسايەتى و سەركىرىدە سىاسى و سەرۋەتكەكانە.

ئەگەر تىبىنى داودەزگا بەریوھېرىدى و پەروھەدىيىھەكانى ولاٽانى دەرورداوسى بکەين ئەوا دەبىنин كە چۆن لە ولاٽى ئىران وينەى سەركىرىدە شۇپشى ئىسلامى ئىران (خومەينى) و لە تۈركىيا وينەى (ئەتاتورك) كە خەباتى كرد لە پىتىاو دامەزراندى دەولەتى تۈركىيا و هىننانە كايھى ولاٽىكى پىشىكەوتتوو، ھەرودەلا له سووريا وينەى (حافز ئەسەد) ياخۇ (بەشار ئەسەد) ئى كورپى ھەلّدەواسى كە سەرۋەتكى كۆمارى ئەو ولاٽە بۇوه.. لەناو خودى دەولەتى عىراقىشدا تاكۇ سالى ۲۰۰۳ رۇوخانى رىزىمى بەعس گشت سوج و شەقام وبالاخانىمەك مەرج بۇو وينەى (سەدام حوسىن) ئى سەرۋەتكۆمارى عىراقى تىيىدا ھەلبىواسرا جاچ بە وينە ياخۇ بە پەيكەر، ئەم دۆخە ناو لەپەرى كىتىبەكانى خويىندن و پۇلەكانى قوتابخانەشى گرتىبووهە.

قوتابى ھەر لە مەنالىيەو فىئر دەكرى كە دەبى ئەو سەركىردا نەپەرسىتىت و بە پېرۇز لە قەلمەيان بىدات، بىنگومان لەلای مەنالان ئەو باوهە دروست دەبى كەسە پېرۇزەكىن ھەموو كات باشترين و كەم خەوشترىن كەسەن، بؤيە كەس بۇي نىيە چوارچىوھى ئەو پېرۇزىيە بشكىنى و رەخنەيان ئاپاستە بكتا ھەرچەندىيىشە لە شىۋازى حوكىمەن و ژيانىاندا ھەلەيان كەرىدى، ھەر ئەمەش خۆى لە خۆيىدا پەروھەدىكەنىكى ھەللىيە و پىچەوانەى بنەماكىنى ديموکراسى و ئازادى رادەبرېرىنى، بىگە كولتۇورى ناديموکراسى و دىكتاتۇرى زىاتر گەمشە پى دەدات.

ئەمە لە كاتىكدا لە زۆربەي ولاٽانى پىشىكەوت تووخواز و خاوهەن بنەمايەكى ديموکراسى، بەتاپىتەتى لەو ولاٽانە سىستەمى پەروھەدىكەن زۆر پىشىكەوتتوو و جىڭىھى بايەخى تايىتى رىزىمى ئەو ولاٽەتىيە چ لە ئەورۇپا يا ئەمەريكا و ولاٽانى ئاسىي رۆھەلات ئەم نەرىتە بۇونى نىيە.

بۇ نىعونە لە كۆرياي باشۇر ناوى ھەر قوتابخانەمەك بە رووداۋىكى مىژۇوبىي ئەو ولاٽە يان نىشانەيەكى شارستانى ئەو گەلە پىتۇھەست دراوه، بەھىچ شىۋەھەك وينەى سەركىرىدەيەكى سىاسى لە قوتابخانەكانىاندا، لە ژۇورىكى خويىندن يان لە بەرپىوه بەرایەتى ھەلّناؤاسن، تەنبا ئۇوه نېبى كە وينەى ئەو بەرپىوه بەرانە ھەلّدەواسن كە پىشىتى بەرپىوه بەردنى قوتابخانەكەيان بەرپىوه بىردووه، كە لەگەلّىدا كورتەيەكى مىژۇوبىي سەبارەت بەو بەرپىوه بەر نۇوسراوه<sup>(۱)</sup>.

(۱) چەند سەرنجىك لەبارەي پەروھەد و خويىندن لە كۆرياي باشۇر، كۆوارى پەروھەد و

له پاش دامه‌زراندنی حکومه‌تی هه‌ریمی کورستان، و هزاره‌تی پهروه‌رده‌ی هه‌ریم جاریکی تر په‌په‌ری نه‌ریته کونه‌که‌ی به‌عسی کردوه، به‌لام نه‌و جاره‌یان له جیاتی هه‌لواسینی وینه‌ی سه‌رۆکی پیش‌شو دهست کرا به‌هه‌لواسینی وینه‌ی سه‌رکرده کوردیبه‌کان.

لیره‌دا پیویسته دان به‌وه دابنین که ئەم نه‌ریتیکی سه‌رده‌می به‌عسه و پیویسته چاوخشاندنه‌وهی پیدا بکری.

له هه‌ولیکی تری حکومه‌تی هه‌ریمی کورستان و به‌مهمه‌ستی هینانه کایه‌ی گۆرانکاری له سیسته‌می پهروه‌رده و فیرکردندا و هزاره‌تی پهروه‌رده و فیرکردن له ریککوتوی ۲۴-۲۲ ئایاری سالی ۲۰۰۷ کونگرده‌یه‌کی پهروه‌رده‌بی به‌ست.

ئامانج‌هکانی ئەم کونگرده‌یه بۆ هینانه کایه‌ی گۆرانکاری له سیسته‌می پهروه‌رده و فیرکردن بریتی بوون له:

۱- بنپرکردن یا کەمکردن‌وهی واخه‌ینان له خویندن.

۲- یاسای کاری نیوده‌وله‌تی: له ولاته دیموکراتییه‌کانی جیهاندا یاسای کاری نیوده‌وله‌تی ریگه نادات که مندا له تەمنى نزما بکەویتە بازاری کارکردن، بۆیه به‌زۆر پیخویندن له پۆلی شەش بۆ (۹) سال و دهکات مندا له تەمنیکی زوودا نەکەویتە بازاری کاره‌وه.

۳- به‌زركردن‌وهی ئاستی کادیرانی پهروه‌رده‌بی له کورستاندا.

۴- پیویستی کۆمەلی سه‌ردهم.

کۆمەل و بازاری سه‌ردهم پیویستی به مرۆققی به‌توانا و خویندوار هه‌یه، خویندن تا پۆلی شەشی سه‌رتایی پیویستییه‌کانی بازاری کاری کۆمپیوتەر و ئەلکترونیک و گلوبالیزم پر ناکاته‌وه، بۆیه گرینگه خویندنی ئیلزا می تا (۹) سالی سه‌رتایی بی:

۵- ئەو بەهایانه‌ی که مندانی ۱۵-۱۲ سال پیویسته پهروه‌رده بکرین لهو خاله‌شا جاریکی تر جمخت له سه‌رئویه ده‌کریتەوە که پیویسته خویندنی به‌زۆری تا پۆلی (۹) سه‌رتایی بی، لەبەرئه‌وهی ئەو قۇناخه له ژیانی مندا زۆر گرینگه بۆ ئەوهی کەسايەتی بۆ دروست بی و هه‌روه‌ها فیری بنەماکانی مافی مرۆق و

---

= فیرکردن، ژماره (۱). سالی ۲۰۰۸، چاپخانه‌ی وەزاره‌تی پهروه‌رده، ل ۴.

سەروھەری ياسا و خۆشەویستى بۇ ولات و يەكسانى ژن و پیاو ببى.

٦- بە پراكىكىرىدىنى خويىندى سەرتايى و ئامادەبى و نزىكىرىدىنەوەي لە بازارى كار و خويىندىنى بالا<sup>(١)</sup>.

پاش ئەنجامدانى ئەم كۆنگەرە لە بوارى سىستەمى خويىندىدا بەتايىھەتى لە ناونانى قۆناخەكانى خويىندىن گۆرانكارى هاتە ئاراوه، واتە لە پۈلى يەكەم بۇ نۆيەم، واتا قۆناخى ناوهندى نەما و نۆ سالى خويىندىن تەوزىمى (ئىلزامى) تىكەلا و دەبى لە كور و كچ، قۆناخى ئامادەبى لە پۈلى دەبىم دەست پى دەكتات و بەسەر ھەردۇو رىشەكانى وېزەبىي گشتى و پېشەبىي دابەش دەبى<sup>(٢)</sup>.

ھەروھە وەكولە چاۋىيىكەوتىنمان لەگەل دىلشاد عەبدۇرەحمان<sup>(\*)</sup>، سەبارەت بەجىيەجىكىرىدىنى راسپاردەكانى كۆنگەرە پەروھەرە و بەرزىكىرىدىنەوەي ئاستى زانستى و گۆرىنى بابەتى خويىندىن باسى لىيەكرا، ناوبراؤ قىسى لەسەر مۇركىرىدىنى پروتۆكۆلى ياداشتى رىككەوتىن (تىيگەيشىن) كرد لەگەل كۆمپانىيەك بەناوى (جيوبروجكتس) كە ئۆفىسىمەكە لە ئەمەريكا و بېرۇتە بە مەبەستى گۆرىنى بابەتكانى خويىندىنى زانست ۲۰۰۸ و بېركارى بەشىوهەكى پىشكەوتتو و سەرەدەمييانە و بېريار وايە بۇ سالى ۲۰۰۸ قۆناخەكانى يەك و دوو، سى دەست بکرى بە چاپكىرىنى، ھەروھە ناوبراؤ ئامازەشى بەو دا كە سەبارەت بە بابەتى زانستە مروقايەتىيەكانى وەك (مېڭۈو، جوگرافيا، كۆمەلایەتى..) لىزىھى تايىبەتمەند لە وزارەتى پەروھەرە پىك ھاتووه بۇ گۆرىنى بابەتكان بەشىوهەكى رىشەبىي<sup>(٣)</sup>.

شاينى باسە كە لە كابىنەي پىنچەمەوە ئەو لىزنانە پىك ھاتوون و كارەكانيان تاكو نووسىنى ئەو تىزە بەردەواامە.

(١) پۈزەھى گۆرىنى سىستەمى پەرورەدە و فېرکىرىن، پىشنىيازكراوى كۆنگەرە پەرورەدەبى كە لە رۈزانى ۲۴-۲۲ ئايارى ۲۰۰۷ لە ھەولىرى پايتەخت بەسترا، چاپخانەي وزارەتى پەروھەرە - ھەولىر، ۲۰۰۷، ل. ۷، ۸.

(٢) پىشنىياز و راسپاردەكانى كۆنگەرە پەرورەدەبىي - ۲۰۰۷، وزارەتى پەرورەدە، ل. ۶.

(\*) دىلشاد عەبدۇرەحمان: وزيرى پەرورەدە و فېرکىرىنى حکومەتى هەرىتى كوردستان لە كابىنەي پىنچەم.

(٣) چاۋىيىكەوتىن لەگەل دىلشاد عەبدۇرەحمان، لە رىككەوتى ۲۰۰۸/۹/۱۰.

سه‌پرهای هه‌مودو ئه‌وه‌ولانه‌ی بو‌چاکسازی و هینانه کایه‌ی گزنانکاری له سیسته‌می په‌روه‌ردکردن له کوردستان دهدری، به‌لام جاریکی تر جه‌خت له‌سر ئه‌وه ده‌که‌ینه‌وه که گزنانکاریکه‌کان ناکری ریشه‌بی و ریخکارو بن ئه‌گهر له‌بئر روشناشیبی فه‌لسله‌فه و ئاماچنچیکی په‌روه‌ردیبی کوردستان دیاریکراو به‌مریوه نه‌چیت.

لایه‌کی تر له به رچاوه‌گرتنی ئامانجی یاسای و هزاره‌تی پهروهه‌ده و فیرکدن زماره (۴) بون سالی (۱۹۹۲) ای هموارکاراو ماده‌ی سییم هاتووه که (ئامانجی و هزاره‌تکه نه‌وهیک پهروهه‌ده بکات خوینده‌هار و هوشیار و نیشتمانکه‌کی خوی خوش بوبت و خاوهن ببری زانستی بی و پربی له زانست و زانیاری و خوپه‌هشت و له پیشکه‌وتنه شارستانیه‌کان و مافی مرؤف تی بگات و باوه‌ری به بنه‌ماکانی ديموکراسی و هاونیشتمانی بونه ئه‌رکه‌کانی بیت و...<sup>(۱)</sup>.

هروهها وکو له ئامانچەكانى دوا كونگرهى په روهىدە تېپىنمان كرد كەمتر هەول دراوه لايەنە نەتەوھى و نىشتمانىيەكان لەناو سىستى په روهىدە كەردىنى كوردىستان بایەخى پى بىرى و بچىندرى، سىستەمى په روهىدە كوردىستانىش كە تووهتە زىز كارىگەريي ئەو رىبازە په روهىدە بىيە مروق و دۆست و جىهانىيە كە ئەمروكە زۇرىبەي ولاٽە ديموكراتخواز و پىشكەتووهكان بانگەيىشتەمى بۇ دەكەن و لايەنە نەتەوھىيىە كە وەكى بىۋىست بایەخى پى نەدراوه.

ئەمە لە کاتىكىايە نەتەوھى كورد و هەرپىمى كوردىستان تاكۇ ئەمپۇش مەترسى تىكىدان و هەرپەشە هەرپىمايەتى و لاتانى دراۋىسەتى لەسەرە، لەلایەكى تر تاكۇ ئەمپۇش بەشىكى زور لە شار و ناواچە و گوندەكانى كوردىستان كە تاكۇ رووخانى حکومەتى بەعس لە ۲۰۰۳ لەژىر دەسەللاتى بەعسدا بۇ نەگەراوهتەو سەر حکومەتى هەرپىم و بە ناواچەي كىشەدار ياخوٽ لە چوارچىوھى (مادەي ۱۴۰ دەستورلى حکومەتى عىراق) دادەنرى، كە بىيار وايە بەپىي ئەو مادە دەستورلىيە بە ئەنجامدانى رىفراندۇم دانىشتووانى خۆيان بە زۆرينى چارەنۇوسى خۆيان بەكلا بىكەنەوە.

هەروەھا گرفتیکی تری گەورەی نەتەوەی کورد کە تاکو ئىستا چارەسەری بۆ نەکراوە و سیستەمی پەرورەد لە هەریمی کوردستان دەتوانیت تىبىدا رولىکى مەزن

(١) قانون وزارة التربية المعدل، المجلس الوطني لكوردستان العراق، رقم القرار: ١٦، تاريخ

القرار: ٢٦٩٢/٩/٢٠، ١٩٩٢ء، ٢٩ى گھلاؤیز/ ٢٠٢٣

بگیزیت گرفتی نهبوونی زمانیکی ستانداردی کوردییه بۆ خویندن و نووسین، ئیستاش دوو شیوهزمانی کرمانجی ثووروو و کرمانجی خواروو له کورستان بۆ خویندن بهکار دی.

کەواته له و قۆناخهدا کۆمەلگەی کوردی سەرەرای ئەوهی کە پیویستی بەوهیه نهوهیهک پەروهده بکات ئاشنا بى به بنەماكانی مافی مرۆڤ و ديموکراسی و دادهپەروهرى کۆمەلايەتى و ئاستى بەرزى زانستى، له هەمان کاتدا رهوشی سیاسى و نەتوھی و نيشتمانی کورستان و اەخوارى کە تايىەتمەندى نەتوھی و برهەدان به گەشەپېتىكىرنى ھوشيارى نەتوھی و نيشتمانى لەبەرچاوبگرى و بەپېچەوانەوه له ژىر كاريگەری سیستەمى بەجيھانىبۇون و شۇپىشى تەكىنلۈچىيات زانىارى و كەردىنهوهى ولات بە رووی جيھان و شالاوى فەرەنگى بىانى، بەتايىەتى وەکو ئەمپۇكە تىبىنى دەكرى، لەژىر كاريگەریي كرانەوهى کورستان بە رووی جيھان و بەرسەندىنى كولتۇردى بىانى و زمانى زانكۆيىتى زمانى ئىنگلىزى، كە زۇر بۇوەتە جىڭەي بايەخى دەزگا پەروهدهي و زانستىيەكان و نەوهى تازە، رۆزانە قوتابخانە و زانكۆ بە زمانى ئىنگلىزى و بىانى دەكىننەوه نموونەكانى وەکو (قوتابخانە شەھىفات، زانكۆيى كورستان، زانكۆي ئەمەريكاىي لە سەليمانى، زانكۆي فەرەنسى - لېنانى، زانكۆي جيھان، زانكۆي ئىشق قوتابخانە ئەشق (توركى - ئىنگلىزى) و.. هەندى) لە چوارچىوهى ئەم ناوهندانە خویندن قوتابى لە زمان و كولتۇردى خۆي دادهبرى، لەبەرئەوهى ھەر زمانىك كولتۇرتكى ھەلگەرتۇوه، ھاواكتا لەگەل مسۇگەر نەبوونى رهوشى سیاسى لە کورستان و بۇونى مملانىي حزبى و ناوجەگەرى سۆران و بادىنان بەتايىەتى سەبارەت بە گرفتى زمانى خویندن و نووسین نەوهىهكى نامۇ بە كولتۇر و زمانى کوردى دىئته بەرھەم كە خزمەت بە مانۇوهى ئەم دەستكەوتەي نەوهى كورد لە كورستانى باشۇر (حکومەتى ھەرپىمى كورستان) ناكات.

لە كۆتايدا دەكرى بلىنин كە رهوشى پەروهدهكىرن لە سەردەمى ئەمپۇي كورستان و لە چوارچىوهى ئەۋاراستە و رېبازە گرتىتەبەن، ھەروەها بە لە بەرچاوگەرنى رهوشى سیاسى و كۆمەلايەتى كورستان و لەژىر كاريگەری سیستەمى جيھانى ئەمپۇكە، ئەستەمە بتوانىت نەوهىهكى نەتوھەخواز و نيشتمانپەروھ دەرسەتكەن، ئاشنا بە كولتۇردى كۆمەلگەي کوردى و خودان زانىارىيەكى بەرزى نەتوھى، بىگومان ئەمەش رەنگانەوهى دەبى لەسەر ئاستى ھوشيارىي نەتوھىييان.



دەروازەی دووھم  
**لايەنى مەيدانى**



## بهشی چواردهم

### پلان و جیبیه جیکردنی ریبازی لیکولینه وه

یه کهم: ریبازی لیکولینه وه:

هر تویژه ریک بو ئوهی بتوانی لیکولینه وه له سمر دیارده يا گرفتیکی دیاریکراو بکات پیویستی به دیارکردنی ریبازیک يا چهند ریبازیکه بو گه یشن به ئەنجامیکی زانستی له لیکولینه وه که يدا، له بئرئه وهی ریبازی لیکولینه وه بریتییه له و ریگه و كەرسنه زانستییه که تویژه له کاتی لیکولینه وه به کاری دەھینی، به مەبەستی گه یشن به ئامانج و بەرئەن جامیکی زانستی دیاریکراو<sup>(۱)</sup>.

هەروهە دەتوانین بلین، ریبازی لیکولینه وه بریتییه له زنجیره کرداریکی بەدوايەك داھاتوو کە پشت دەبەستى به بنه مای زانستی و سەلمىتىداو، به هەلبزاردنى گرفتى لیکولینه وه دیارکردنی به وردی دەست پى دەکات و به پروسەی کۆکردنە وهی زانیاری له راستییه کانی مەيدان و چارەسەر کردن كۆتاپى دېت<sup>(۲)</sup>.

شایانی باسە کە جیاوازی له دابەشكارييە کانی ریبازی لیکولینه وه زیاتر رووکارييە و له ناوارپوک و ئامانجا هەمان مەبەست دەپىكىن، ياخۇ ھەندىك جار دابەش دەکرین بەسەر ریبازى سەرەكى و ریبازى لاوهکى بەو مانەيەي چەند جۆرىكىيان بۇونەته بنەما ولق و شاخەي جیاوازىييان لى دەبىتەو، له كۆزى ئەو جۆرە ریبازانە لیکولینه وه کە لەلایەن زۆربەي بىر و راکاندا به ھاوېش دادەنریت ریبازە کانی (مېزۇويى، وسفى و ئەزمۇونى و بەراوردىكارى و ئامارى) يە.

سەبارەت به چۈنیەتى هەلبزاردنى مېتۆدى لیکولینه وه، بابەت ياخۇ ئەو دیاردەي کە تویژەر مەبەستىيەتى لیکولینه وه لە سەر بکات دەبى لە بەرچاۋ بىگىرى، بەو مانايەي کە بابەتى لیکولینه وه کە دەستىيىشانى جۆری ریبازە كە دەکات. مەرجىش نىيە

(۱) د. محمد صفحح الآخرس، مناهج البحث العلمي في علم الاجتماع، المطبعة الجديدة، دمشق، ۱۹۸۳، ص. ۵۶.

(2).Kanneth D.Bailey, Methods of Social Research, the Free Press, Newyork, 1982, P.15.

تویژه‌رنه‌نیا یهک ریبازی لیکولینه‌وه له باسکهیدا بهکار بهینزی.

سهباره‌ت بهو بابه‌ته که بمناوونیشانی (رۆل و کاریگه‌ری سیسته‌می پهروهده له‌سهر رهه‌ندی نه‌ته‌وهی له کۆمەلگه‌ی کوردی) که مه‌بست له تویژینه‌وه لهو بابه‌ته دهستانیشانکردنی کاریگه‌ری سیسته‌می پهروهده‌کرده‌نه له‌سهر لایه‌نه نه‌ته‌وهیبیه‌کانی وهکو کولتورو، زمان، بنیاتی کۆمەلایه‌تی کۆمەلگه‌ی کوردی، هوشیاری نه‌ته‌وهی و.. هتد، بهو مانا‌یهی که دهمانه‌ویت بزانین ده‌زگای پهروهده‌کردنی فرمی چهنده توانیویه‌تی رۆلی خۆی بگیری له زیادکردنی زانیاری له‌سهر گشت بوار و تایبەتمه‌ندیه نه‌ته‌وهیبیه‌کانی نه‌ته‌وهی کورد و له هه‌مان کاتدا بەرزکردن‌وهی هوشیاری نه‌ته‌وهی بەهراورده‌کردن له‌گەل ده‌زگا پهروهده‌بیبیه نافه‌رمیبیه‌کان.

له‌بئه‌وهی ئه و بابه‌ته ئیمه هه‌لمان بژاردووه بابه‌تیکی تازه‌یه بۆ تویژینه‌وه له کوردستان و تا ئیستا لیکولینه‌وهی زانستی ئه‌وتۆ لهو بوارده بە ئه‌نجام نگه‌میشتووه بۆیه ئیمه لەپیناوه دهستانه‌ینانی زانیاری پیویست و گه‌یشتن بە ئامانج زیاتر له ریباز و کەرس‌تیه‌کی لیکولینه‌وهمان بەکار هیناوه که ئه‌مانه‌ی خواره‌ون:

#### ۱- ریبازی میژوویی (Historical Method)

ئەم ریبازه بربیتییه له لیکولینه‌وه له‌سهر ناوه‌رۆکی بابه‌ته میژووییبیه‌کان، بهو مانا‌یهی که بۆ دیراسه‌کردنی هەر بابه‌تیک خویندن‌وهی ئەمروز نامانگه‌یه‌نی بە راستی مەسله‌کە، بگره دەبی لەمیانی خویندن‌وهی میژوویی بۆ دیارده‌کان بگه‌رینه‌وه بۆ رەگوپیشه‌ی دیارده‌کان و له روانگه‌ی سیاسی، کولتوروی و زانستی له سەردهمی خۆی لیکولینه‌وهی له‌سهر بکرى، هەر بۆیه تویژدرەکان جەخت له‌سهر ئه‌وه دەکەن‌وه کە زۆربەی زانسته مرۆقا‌یه‌تیبیه‌کان پیویستییان بە خویندنی میژوویی ھەیه<sup>(۱)</sup>. له بەکاره‌ینانی ریبازی میژووییدا پشت دەبەستری بە تویژینه‌وهکردنی سەرچاوه نووسراو و نەنووسراوه‌کان، بېره‌وهرى، پاشماوه میژووییبیه‌کان، دیکۆمینت و شوینگە میژووییبیه‌کان<sup>(۲)</sup>.

(۱) أ.د. عامر قندیلچی، البحث العلمي واستخدام المعلومات التقليدية والالكترونية، دار المسيرة، عمان ، ۲۰۰۷ ، ص ۱۰۷، ۱۰۸.

(۲) هه‌مان سەرچاوه، ل ۹۳.

ئیمە لە لیکۆلینەوە کەماندا بە پشتىھەستن بەو ریبازە، ھەولمان داوه بگەریتىنەوە بۇ سەرچاواه میزۇوییبىيە کان و ھەروەھا بە بەكارھىنانى بەلگەنامەي ياسايى نۇوسراوى قۇناخەكانى پېشىۋوتى، رەوشى پەرەورەتكەرن لە چەند ماوهىيەكى میزۇویي جياوازدا روون بکەينەوە.

## ۲- ریبازى بەراوردىكارى (Comparative Method)

كە ھەندىيەك لە بىر و راکان ئەم ریبازە بەشىڭ ياخۇ جۆرىك لە ریبازى وەسفى لە قەلمەم دەدەن<sup>(۱)</sup>.

ریبازى بەراوردىكارى ھەلدەستى بە چارەسەركەرنى دىياردەكان كە زۆرجار سەختە بە بەكارھىنانى ریبازى تر وەكى (ئەزمۇنگەرى - التجربىيە) چارەسەر بکىي. لە شىوازى توپىزىنەوە بەراوردىكارىدا توپىزىر ھەلدەستى بە بەراوردىكارەنى دىياردەكە لەگەل دىياردەي تر ياخۇ بەراوردى ھەمان دىياردە دەكتات لە دوو كاتى جياواز و لە شوينى جياوازدا<sup>(۲)</sup>. پەتوپىستى و گىرىنگى ئەو ریبازە وای لە ئىمە كە كە گەيىشىن بە ئامەنچەكەمانمان پشت بەو ریبازە بېھستىن بەتاپىتى لە بەراوردىكارەنى سىستەمى بەرەورەدە لە ولاتانى تر لەگەل سىستەمى پەرەورەدە لە كوردىستان و ھەروەھا بەراوردىكارەنى سىستەمى پەرەورەتكەرن لەناو خودى دەولەتى عىراق لە قۇناخى كاتى جياوازدا.

## ۳- ریبازى ئامارى (Statistics Method):

بەر لە پېشىكەوتى زانستى كۆمەلايەتى و هاتنە كايىي ریبازى لیکۆلینەوە دىياردە كۆمەلايەتىيەكان، توپىزىر و لیکۆلەران پېيان وابوو كە ژمارە و ھىلّكارى و ھاوكىشە ژىرىيەكەمان تەننیا لە زانستەكانى بېرکارى و زانستە سروشىيەكاندا دەكرى بەكار بەيىندرىت و لە بوارى زانستە مروقايەتىيەكان كارى پى نەدەكرا.

بەلام بە پېشىكەوتى زانست و تەكەنلەجىا، ئەمۇزىكە ئەم ریبازە لە بوارى زانستى كۆمەلايەتىيەدا بەشىۋەيەكى زۆر بەرفەوان بەكار دەھىندرى، پېنناسەي ریبازى ئامارى دەكرى بەوهى بىرىتىيە لە: بەكارھىنانى رىگەي ژمارەبىي و بېرکارى بۇ

(۱) كامل محمد المغربي، أساليب البحث العلمي، دار الثقافة للنشر والتوزيع، عمان –الأردن، ۹۷.ل

(۲) ھمان سەرچاواه، ل. ۱۰۶-۱۰۷.

چاره‌سه‌رکردن و شیکردن‌وهی به‌یانات و پیدانی رونوکردن‌وهی لۆگیکی (منطقی) گونجاوه بۆی<sup>(۱)</sup>، ياخو بە شیوازیکی تر، دتوانین بلیین ئەو ریبازه بریتیبیه له گورینی دیارده‌کان له چۆنایه‌تی (کیفی) بوجه‌ندایه‌تی (كمی) که له شیوه‌ی هیما و ژماره‌ی دانراو دیاری دەکرین<sup>(۲)</sup>.

لە باسەماندا هەولمان داوه بە کارهینانی ریزه‌ی سەدی و ئەو ژمارانه‌ی لە فۆرمى راپرسی بە دەستمان هیناوه راستی و دروستی گریمانه‌کانمانی پی تاقی بکەینو.

#### ٤- ریبازی شیکردن‌وهی ناوه‌رۆك (Content Analysis Method):

ئەم ریبازه بریتیبیه له لیکولینه‌وه و شیکردن‌وهی ناوه‌رۆكى سەرچاوه‌ی زانیاریي جۆراوجۆر، چاپکراو و چاپ نەکراو، بەتایبەتی وتاری روژنامەوانى و كۇوارى و تۆمارى دەنگ و قىيدىو و تەلەقزىيون و ھاوشىوه‌ی ئەمانه، بە جۆریک توپۇزەر ھەلدەستى بە خويىندن‌وه و شیکردن‌وهی زانیاریيەکانى ھاتوو لەناو ئەو سەرچاوانەدا، بە شیوازیکی چۆنایه‌تی و چەندایه‌تی<sup>(۳)</sup>.

ئىمە لەم تىزەماندا هەولمان دا بە کارهینانی مىتۆد و كتىبەکانى خويىندى قوتابخانە لە پۆلە جىاوازەکان و لە كاتى (ماوه) ئىجىاوازدا ناوه‌رۆكەکانيان شى بکەينه‌وه و ھەلسەنگاندىيان بۆ بکەين، ئەمە سەرەرای شیکردن‌وهی ناوه‌رۆكى كۆمەلّىك وتار و بە لگەنامە سەبارەت بە رەوشى پەروەردەکردن و خويىندى كوردى لە سەردىمى حکومەتى بە عىسى عىراقدا.

#### دووەم: بوارەکانى لیکولینه‌وهی مەيدانى

سنورى بوارەکانى لیکولینه‌وه خۆى لە سى بوارى سەرەكى دەدۇزىتەوه كە ئەمانن:

#### أ- بوارى جوگرافى:

سنورى جوگرافى ئەم لیکولینه‌وه هەريمى كوردستانى عىراق (پارىزگايى هەولىز،

(۱) أ. د. عامر قندىلچى، سەرچاوه‌ی پېشىو، ل. ۱۲۱.

(۲) د. معن خليل عمر، مناهج البحث في علم الاجتماع، دار الشروق للنشر والتوزيع، عمان - الأردن، الطبعة العربية، الاصدار الأول ۱۹۹۶، ل. ۱۴۱.

(۳) أ. د. عامر قندىلچى، سەرچاوه‌ی پېشىو، ل. ۱۳۹.

سلیمانی و دهوک) دمگریته‌وه. دهستنیشان نهکردنی پاریزگای که رکووک له میانی ئهو پاریزگایانه بۆ ئهود دهگه ریتتهوه که ئهود پاریزگایه (که رکووک) تاکو نووسینی ئهه تیزه له شیر دهسلاطی حکومه‌تی عێراقی پیششو (حکومه‌تی بهعس) دابوو، حکومه‌تی کوردستان له رووی بەریو بەردنەوه به تایبەتی له بواری پهرو هدیبیه و دهسەلاتیکی ئەوتۆی لهو ناوچانەدا نبەبو، ئیمەش له باسەکەماندا زیاتر ئه و پاریزگایانه مان مەبەستە که له لایەن حکومه‌تی هەرمیمی کوردستان له دواى راپه‌رینه و به ریوو بىرداون.

ب - بواری مرؤیی:

لایه‌نی مرؤیی ئە و باسە تەنیا قوتابیانی قۇناخى پىنجەم و شەشەمی ئامادەیی دەگریتەوە، بەھەردۇو لقى زانستى و وىزەبىيەكە يەوه.

لبه‌رهه‌وهی ده‌مانه‌وهی راده‌ی کاریگه‌ری ده‌زگای په‌روهه‌رد له‌سهر قوتا بیان  
برازنین به‌تایبه‌تی له روونی نه‌ته‌وهی و نائستی هوشیاری نه‌ته‌وهی بیهه‌وهی. قوتا بیان له‌و  
قونا خاهی خویندندا که تمه‌منی له نیوان ۱۷ تاکو ۱۸ سال دایه به گشت قونا خاه کانی  
تری خویندن هم‌له سه‌رتایی و نواهندی و ئاماده‌بی تیپه‌ر بوبه، تا له قونا خاه دا که  
به قونا خاهی به‌له زانکو داده‌نری کار دانه‌وهی ده‌زگا په‌روهه‌رد بیهه‌کانیان به‌سهر  
که‌سا یه‌تیان به روونی به‌دیار ده‌که‌وهی.

### ج- بواری ماوہ:

نه لایهنه ته و ماوهه دهگریتهوه که لیکولینه و مهیدانیه که تیدا نهنجام دراوه.  
ماوهه تیچوو له بهشی لیکولینه و مهیدانی تیمه چوار مانگی خایاند، و اتا له مانگی  
ئایاری ٢٠٠٨ تاكو ئیلوولی همان سال درېزهه هېبوو.

## سنّةم نموونهه لـکوٰلبنهه و (Research Sample)

نمونه‌ی لیکولینه‌وه ئاماژه‌کردنه بەو کۆمەلە تایبەتەی کە له کۆمەلگە وەرگیراوە، تایبەتە له رۇوهەوە کە هەمان تایبەتمەندى کۆمەلگەکەی ھېيە<sup>(۱)</sup>.

هله‌لزاردنی نمونه‌ی لیکولینه‌و به‌پی ئهو بابهت ياخو ديارده يا گرفته دهبيت كه

(١) محمد وليد البطش وفريد كامل أبو زينة، مناهج البحث العلمي، دار المسيرة، الأردن .٢٠٠٧، ص ٩٦.

تویژه‌ر دهیه‌وی لیکولینه‌وهی له‌سهر بکات. کاتیک کۆمەلگەی لیکولینه‌وهکه گهوره بی زور سه‌خته بو تویژه‌ر بتوانی زانیاری پیویست له گشت ئەندامانی لیکولینه‌وه به‌دهست بھینى، بویه پهنا دهباته بهر هەلبزاردنی نموونه‌یەك له کۆمەلگەی گهوره که گوزارشت له کۆمەلگایه‌که بکات<sup>(۱)</sup>.

هەلبزاردنی نموونه‌ی لیکولینه‌وه شیواز و جۆرى جیاوازى هەيە، بهلام به شیوه‌یەکى بنھرەتى به‌سهر دوو جۆر دابهش دەكري:

#### ۱- نموونه‌ی رەمەکى :Random Sample

له ناوه‌کەی را دەردەکەۋى كە به‌شیوه‌یەکى نارېنکوپىك كە ئەويش پولىنى خۆى هەيە دەستنيشان دەكري.

#### ۲- نموونه‌ی مەبەستدار (القصدية):

ئەم جۆرە شیوازە ئەو کاتە به‌كار دەھىنرى كە تاكەكانى کۆمەلگەی بنھرەتى به‌تەواوى ديار و ناسراو بن، نموونه‌ی وەکو (قتابيانى خويىنى پيشەيى، کۆمەلەي ئەندازىاران، ياخۇزلىشىكان يا كريكاران.. هتد. تویژه‌ر به‌پشتەستن به چەند بنھمايەك نموونه‌کەی خۆى به‌شیوه‌یەکى مەبەستدار دەستنيشان دەكتات. ئەم جۆرە نموونه‌ي به‌سهر دوو جۆر دابهش دەبى: (نمواونه‌ی رىتكەوت Accidental Sample ، نمواونه‌ي بەش بەش (الحصصية) Quota Sample )<sup>(۲)</sup>.

لە جۆرە شیوازى كە ئىمە به‌كارمان هىنباوه له جۆرەكانى نمواونه‌ی لیکولینه‌وه جۆرىيە نمواونه‌ی لیکولینه‌وهى هيشۈرۈي رەمەكىيە (العينة العشوائية العنقودية) Cluster Random Sampling. ئەم جۆرە به‌مشىك لە جۆرى نمواونه‌ی لیکولینه‌وهى پەمەكى دادەنرى و لە شیوازدا يەكەي هەلبزاردن تاك نىبىه بىگە گروپ دەبى، ئەم جۆرە هەلبزاردنە كاتىك دەبى كە باشتىرايە گروپ هەلبزىردىت نەك تاك و هەروهە نەتوانرى ليستى ناوى گشت تاكەكانى کۆمەلگەی لیکولینه‌وه به ئاسانى به‌دهست بھىنرى<sup>(۳)</sup>.

(۱) سامي محمد ملحم، مناهج البحث في التربية وعلم النفس، دار المسيرة، الأردن ، ۲۰۰۶، ص .۲۶۹

(۲) هەمان سەرچاوه، ل. ۲۷۴ ۲۷۲.

(۳) محمد وليد البطش و...، سەرچاوهى پىشىو، ل. ۱۰۳

نه و جوړه هېلېزاردنې نموونه‌هی لیکۆلینه‌وه سودوی زوری هېه و کاتیکی زور بو تویېزه دمګه رېننیته‌وه، بهجورېک له جیاتی تویېزه بو نموونه خهريکي هېلېزاردنې که سه‌کان بی لهنیو (۵۰) پوچ ته‌نیا ده پوچ له‌ناو ئهوان هله‌دېبزیری. له‌ناو ئه ده پوچ‌له‌ش چهند قوناخیک هله‌دېبزیری و له‌میانی ئه‌وانیشدا چهند ریزیک له قوتابیبیان ده‌ستنیشان ده‌کات.

یاخو له سر بنه مای ناوچه، ئەگەر بىھوئ لە شارىك نموونەي لىكۆلینە وە هەلبىزىرى، سەرهەتا شارەكە بەسەر چەند ناوچە يەك دابەش دەكتات، ئىنجا لەميانى ئەوان چەند دانىيەكى هەلدەبىزىرى، دواتر ناوچە كان بەسەر چەند گەرەك دابەش دەكتات و دواتر گەرەكەن بەسەر چەند كۈلان دابەش دەكتات و لەميانى ئەو كۈلانانەش بەشىۋەيەكى رەممەكى چەند مال هەلدەبىزىرى بەم جۇرە هەلبىزاردەن دەگۇترى نموونەي حېشىۋى. ئىمەش لە باسەكەماندا ھەولمان دا نموونەي لىكۆلینە وەمان بەو رىگەيە هەلبىزىرىن. نموونەي لىكۆلینە وە ئىمە قوتاپىيانى قولنانى پىيىجەم و شەشەمى ئامادەيىيە، بۇ هەلبىزاردەن نموونەكە، سەرهەتا ھەرمى كوردىستان بەسەر سى پارىزىگا دابەش دەبن كە ھەولىر و سلىمانى دەھوک دەگۈرتەمۇ، ھەر پارىزىگا يەك بەسەر چەند قەزايەك دابەش دەكىرىن و دواتر قەزاكان بەسەر چەند گەرەك و ئىنجا گەرەكەن كۈلان و لە كۈلان كانىش بەشىۋەي مالىك نا مالىك دەستتىشانى نموونەي لىكۆلینە وە كراوه. سەيرى خىشتەي خوارەو بەكەن كە ناوچەي جوگرافى نموونەي لىكۆلینە وەمان نىشان دەدات.

خشتہی ۸

زنیاری سه باره ت به شوینی جوگرافی نمودنی ایکولینه و نیشان دهد.

%	نمونه	قیمت
%۲۳	۱۱۵	هولیکر
%۱۱	۵۵	سوران
%۲۲	۱۱۰	سلیمانی
%۱۱	۵۵	چهمچه‌مال
%۱۱	۵۵	رانیه
%۱۶	۸۰	دهوک
%۶	۳۰	ئامنیدی
%۱۰۰	۵۰۰	کۆی گشتی

وهکو له خشته‌ی ژماره (۸) به دیار دهکه‌وی، ریژه‌ی (۴٪) ای نمونه‌ی لیکوئینه‌وهکه له پاریزگای سلیمانی (ناوهندی پاریزگای سلیمانی، چه‌چه‌مال، رانیه) و هرگیراوه. ریژه‌ی (٪۳۴) ای نمونه‌ی لیکوئینه‌وهکه له پاریزگای ههولیر (مهرکه‌زی پاریزگای ههولیر + سوران) و هرگیراوه، ریژه‌ی (٪۲۲) ای نمونه‌ی لیکوئینه‌وهکه له پاریزگای دهوك (مهرکه‌زی پاریزگا + ئامیدی) و هرگیراوه.

له ههله‌بژاردنی ریژه‌ی نمونه‌ی لیکوئینه‌وهکه له پاریزگاکان پشت به ستراوه به و زانیاریبیانه سه‌باره‌ت به ریژه‌ی دانیشتوانی پاریزگاکانی کورستان له و هزاره‌تی پلاندانان به دهستان که و توهه (\*).

سه‌باره‌ت به رهگه‌زی نمونه‌ی لیکوئینه‌وهکه، له برهه‌وهکه تاکو ئیستا ئاما‌ریکی ورد له به‌ردەستاد نییه بو زانینی ریژه‌ی نییر و می له کورستان، ههروههه لاهه‌رئه‌وهکه فاكته‌ری (رهگه‌ن) به هیمامایه‌کی سه‌رده‌کی داناندری له باسکه‌که ئیم‌هدا بؤیه ههولمان دا فۆرمەکان به‌شیوه‌یهکی ره‌مەکی بلاو بکه‌ینه‌وهکه.

ئه‌گه‌رچی (عه‌بدولا غه‌فور) به‌پیی زانیاری سالی ۱۹۸۵ ریژه‌ی نییر به (۱۱٪) و ریژه‌ی می به (٪۴۸,۹) دهخه‌ملتینی (۱)، به‌لام بینگومان له سه‌رده‌می ئه‌بپرودا ئه و ریژه‌یه گۆرانکاريی به‌سه‌ردا هاتووه، ریژه‌ی نییر و می له نمونه‌ی لیکوئینه‌وهکه ئیم‌هدا به‌شیوه‌یهکی ره‌مەکی و هرگیراوه، له کۆئى گشتى (۵۰۰)، (۲۶۳) دوو سه‌د و شهست و سی نییر و (۲۳۷) دوو سه‌د و سی و حهوت می تییدا ههله‌بژيرداون.

ئه‌و جیاوازییه که له نیوان هه‌دوو ره‌گه‌زدا ده‌بینری له نمونه‌ی لیکوئینه‌وهکه به

(\*) به‌پیی ئه‌و زانیاریبیه‌ی له و هزاره‌تی پلاندانان بو سالی ۲۰۰۸ به دهستان که و توهه دانیشتووانی پاریزگاکانی هه‌رئم بهم شیوه‌یهکی: ههولیر (۱,۵۹۵,۷۷۸) مليونیک و پینچ سه‌د و نهود و پینچ هه‌زار و حفت سه‌د و حهفتا و ههشت. سلیمانی (۱,۹۵۶,۶۴۲) مليونیک و نو سه‌د و پهنجا و شهش هه‌زار و شهش سه‌د و چل و دوو، پاریزگای دهوك (۹۴۱۰۳۷) نو سه‌د و چل و يهك هه‌زار و سی و حهفت كه‌س. سه‌رچاوه:

Kurdsitan Region / Iraq, An overview, Ministry of Planning, Kurdistan Regional Government(K.R.G)

(۱) عه‌بدولا غه‌فور، جوگرافیا کورستان، چاپخانه‌ی و هزاره‌تی په‌هوده، ههولیر - کورستان، ۲۰۰۰، ل ۱۷۳.

ئاسایی دهزمیوردری، لەبەرئەوەی لە كۆمەلگەئى ئىمەدا تاكۇ ئەمپۈش ھەندىك لە خىزانەكان رېگە نادەن كچەكانىيان بەردەوامى بە خويىندن بەدن لە قۇناخەكانى ناوهنى و بەتايىبەتى دواناوهنى، ھۆكارەكانىيشى زۆرن:

- ۱- داونەريتى كۆمەللايەتى كەمتر رېگە بە دەرچۈنلىقان دەدات بەتايىبەتى لە ناواچانەى كە داونەريت بە ئاشكرا رەنگى داوهتەوە لە سەر ژيانى خەڭ.
- ۲- لە ھەندىك ناواچە و گەپەك زۆرچار گرفتى ھەبۇونى قوتابخانە دواناوهنى كچان ھەيە بۇيە خانەواد رېگە بە كچەكانىيان نادەن كە لە مال زۆر دور بکەونەوە ياخود لە قوتابخانە تىكەلا وەكان لەگەل كۈران بخوينن.

#### چوارەم: كەرسىتكانى كۆكىدىنەوەي زانىيارى (أدوات جمع المعلومات)

تۈزۈر بۇيە لەپىتاو بەدەستەھىننانى زانىيارى و سەلماندىنى گىيمانەكانى زىاتر لە سەرچاوهىيەك بەكاربەھىنى بۇ كۆكىدىنەوەي زانىيارى، بەلام بىنگومان دىسان جۆرى بابەتەكە و پىداويسىلىكىۋىتى لېكۈلىتەوە دەستنېشانى جۆرى كەرسىتكە كۆكىدىنەوەي زانىيارى دەكتات. زۆر تۈزۈر دەتوانى زىاتر لە كەرسىتكە بۇ ئەو مەبەستە بەكار بەھىنى، كەرسىتكانىش بىتىن لە (تىبىينىكىرىنى Observation)، فۇرمى راپرسى (Interview)، چاپىكەوتىن (Uestionnaires) (۱).

بەپىي بىداويسى ئەو باسەئى ئىمە، ھەولىمان داوه ھەرسى جۆرى كەرسىتكانى كۆكىدىنەوەي زانىيارى بەكار بەھىن، بە ھۆى نبوبۇنى سەرچاوه و تۈزۈنەوەي زانىستى لە ھەندىك قۇناغدا، بە تايىبەتى لە قۇنااغى پاش راپەپىن لە سالى ۱۹۹۱ و دامەزراىدىنى حکومەتى ھەرپىمى كوردستان، بۇ بەدەستەھىننانى زانىيارى سەبارەت بەرەوشى پەروەردەكىرىن لەو قۇناخەدا تىبىيەتى تۈزۈر كە لەناو بارۇو ۋەكەدا ژياوه وەكوسەرچاوه لە بەرچاو گىراوه، ھەرۋەھا تۈزۈر بۇ زىاتر دەولەمەندىكىرىنى باسەكەئى پىشتى بەستووه بە (چاپىنەكتەن) لەگەل چەند وەزىرىك كە لە قۇناخە جىاوازەكاندا لە دەزگاى پەروەردە كاريان كەردووه، ھاوكات لەگەل كارمەند و شارەزاي تر لە ئاستە جىاوازەكاندا، وەك ئامرازىك بۇ كۆكىدىنەوەي زانىيارى.

(۱) د. أحمـد سليمـان عـودـة، أـسـاسـيات الـبـحـث الـعـلـى، كـلـيـة التـرـبـيـة - جـامـعـة الـيرـموـك، الـأـرـدن، ۱۹۹۲، ص ۱۸۸۱۷۸.

### فۆرمى راپرسى:

بەكارهىنانى (فۆرمى راپرسى) بە يەكىك لە كەرسەتكانى ترى كۆكىدىنەوە زانىارى دادەنرى كە توپۇزەر لە باسەدا پشتى پى بەستوو.

دابەشكىرىنى فۆرمى راپرسى بىتىپە لە دروستكىرىنى فۆرمىك كە چەندان پرسىارى تايىبەت بەبابەتى لېكۈلىنەوە كە لەخۇ دەگرى، تىيىدا داوا لە كەسەكانى نموونە لېكۈلىنەوە دەكىرى وەلامى راست و گونجاو بىدەنەوە، تا بە پشتىپەستن بە وەلامى ئەوان زانىارىي پىپويىست سەبارەت بە باسەكە بەدەست بەھىنەرى.

فۆرمى راپرسىي ئىمە لە باسەدا بەسەر دوو تەودىرى سەرەكى دابەش كراوه كە كۆى گىشتى پرسىارەكان (٣٢) پرسىارەن، بۇ زانىارى زىاتر سەپىرى پاشكۆرى ژمارە (١٢) بکە.

تەودىرى يەكمەن ئەو پرسىارانە دەگىرىتەوە كە زانىارىي گىشتى سەبارەت بە ئاستى خوپىندەوارى و رىشەتى خوپىندەن و پىشەي دايىك و باوكى نموونە لېكۈلىنەوەكە نىشان دەدات.

تەودىرى دووەم: گىشت ئەو پرسىارانە دەگىرىتەوە كە روڭلى دەزگاي پەروەردەي فەرمى لە بەھىزىكىرىنى هوشىيارىي نەتەوەيى بە بەرارود لەگەل دەزگاي پەروەردەيىي نافەرمى لەلای قوتاپى نىشان دەدا.

### ۱- راستى ئامراز (صدق الأداء)

زۆر گىرينگە راستى ھەر فۆرمىكى راپرسى بېپورى، لەبەرئەوەي وەلامەكانى نموونە لېكۈلىنەوە و رادەي پىپوھندى پرسىارەكان بە بابەتى توپۇزەنەوەكە رۇون دەكاتەوە.

جا بە مەبەستى پىشترابىيون لە رادەي راست و دروستى و گونجاوبۇونى فۆرمى راپرسى ئىمە، توپۇزەر بەر لە دەستپەكىرىنى لايەنى مەيدانى و دابەشكىرىنى فۆرمەكە بەسەر نموونە لېكۈلىنەوە ئەو فۆرمەي بەسەر (\*) شارەزا لە بوارى زانستى

(\*) ۱- پ. د. ئازاز نەقىشبەندى بەشى جوگرافيا، كۆلۈجى ئاداب، زانكۆرى سەلاھدەن.  
۲- پ. د. يۈوسف حەممە سالىح مىستەفا بەشى دەرۋونناسى، كۆلۈجى پەروەردە، زانكۆرى سەلاھدەن.

جۆراوجۆری وەکو (کۆمەلناسى، دەروونناسى، ئامار، ياسا، جوگرافيا) دابەش كرد كە ئەنجامى پىيورەكە (٤٪/٩٣) بۇو، كە ئەو ژمارەيەش رادەي راستى ئەو فۆرمە نىشان دەد، سەيرى پاشكۈرى ژمارە (١٤) بىكە.

## ٢- چەسپاندىنى ئامراز:

بۇزىاتر تۆكمەكىدىنى فۆرمى راپرسى ج لە رووى زمانەوانى و ناوهەرۆكى پرسىارەكان، ھەروهەما بە مەبەستى زانىنى پلەي چەسپاندن، توپىرەستا بە تاقىكىرىنەوەي فۆرمى راپرسى بە رىگەي بلاۋكىرىنى دابەشكەرنى فۆرمەكە بەسىر (٥) كەس، پاش ئەنجامدانى چەند گۇرپانكارىيەك لە قۇناخى يەكەم بۇ جارى دووهەم فۆرمەكە بەسىر ھەمان ژمارە دابېش كرایەوە، ئەو پرۇسىيە ماواھى زىاتر لە (١٥) رۆزى خايىاند، پاشان بە بەكارھەتىنانى پىيورى (سپيرمان spearman) ھەولمان دا رادەي پىيورەكەش (٤٪/٩٤) دەرجوو ئەو ژمارەيەش پىيورەكەي بەھىز لە نىّوان ھەرددو چاپىكەوتىنەكە نىشان دەد، لە ھەمان كاتدا رادەي چەسپاندىنى فۆرمى راپرسىيەكە نىشان دەد.

چەسپاندىنى ئامراز =

$$r = \frac{6 \sum r^2}{n(n^2 - 1)}$$

= ٣- پ. د. سەباح ئەممەد نەجار كۆلىجى ياسا و رامىيارى، زانكۈرى سەلەحەدىن.  
٤- پ. ئ. د. ساحب قەرمان بەشى ئامار، كۆلىجى بەرپىوهبردن و ئابورى، زانكۈرى سەلەحەدىن.

٥- پ. ئ. د . شەيززاد نەجار بەشى ياسا، كۆلىجى ياسا و رامىيارى، زانكۈرى سەلەحەدىن.  
٦- پ. ئ. د. نۇورى ياسىن ھەرزان بەشى كۆمەلناسى، كۆلىجى ئاداب، زانكۈرى سەلەحەدىن.

٧- پ. ئ. د. تاھىر حسۇن میرخان بەشى كۆمەلناسى، كۆلىجى ئاداب، زانكۈرى سەلەحەدىن.

٨- پ. ئ. د. عەبدولھەمید عەللى سەعىد بەشى كۆمەلناسى، كۆلىجى ئاداب، زانكۈرى سەلەحەدىن.

٩- پ. ئ. د . عومەر ئىبراھىم عەزىز بەشى زانستى پەروەردىي و بەرپىوهبردن، كۆلىجى پەروەرده، زانكۈرى سەلەحەدىن.

### پینجهم: کهرهسته‌کانی ئامار:

بوشیکردنیوه و شیکارکردنی ژماره بهدهستهاتووه کان له بواری کاری مهیدانی لەم تویزینه‌وهیدا، لیکۆلەر بە بەكارهیتىنى چەند ئامراز و كەرسەتىيەكى ئاماريي بە پىويىست زانيووه كە ئەمانەي خوارەوه دەگرىتەوه.

۱ - رېزەي سەدى٪ (percentage)

۲ - تاقىيىردنیوهى كا<sup>2</sup> (chi square): ئەم پىوهەرە بۇ سەلماندىنى راستى نموونەي لىكۆلەنەوه و گەريمانەي لىكۆلەنەوه و زانىنى ھەبۈونى جىاوازىي مەعنەوى لە نىوان وەلامەكانى ھەردوو رەگەزى نىئر و مىدا سەبارەت بە ھەندىيەك پرسىيار بەكار هاتووه (۱).

$$\text{پى}^2 = \sum_E (O_2 - E)^2 \quad 2 \times 1$$

$$\text{پى}^2 = \frac{N(AD - BC)^2 / N}{(T1)(T2)(T3)(T4)} \quad 3 \times 2$$

$$3 \times 2 - \text{تاقىيىردنیوهى كا}^2$$

$$\text{پى}^2 = \frac{(N)}{T1} \frac{(A1 + A2 + A3)}{C1} + \frac{(N)}{T2} \frac{(B1 + B2 + B3)}{C2} - N$$

---

(۱) نورمن كورتن، مقدمة أىي براما در علوم اجتماعى، ت: حبيب الله تيموري، نشرنى، تهران، ۱۳۷۴، ل ۱۹۹.

## بهشی پیونج

### سیما گشتیه کانی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه (خصائص عینة البحث)

#### ۱- سیمای دیموگرافی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه:

پیکهاته‌ی تمهن و رهگهز له هر ناوهندیکی دانیشت‌تووان یاخو نمونه‌ی لیکوئینه‌وه سیمای دیموگرافی ئه و نمونه‌یه نیشان دهدا که سیمای کومه‌لگه‌ی لیکوئینه‌وه دهدهخات.

له بهره‌وهی ناویشانی باسه‌که‌ی نیمه تایبته به سیسته‌می پهروه‌رده‌کردن له کوردستان بؤیه ئه و که‌سانه‌ی که وکو نمونه‌ی لیکوئینه‌وه هله‌بزیرداون قوتابی پولی پیونج‌م و شه‌شمی ئاما‌دیین، هر بؤیه به‌شیوه‌یه کی سروشی زوربه‌ی قوتابیان له و قوئناخه‌دا ئاستی تمهنیان له نیوان (۱۸-۱۷) حه‌فه بو هه‌ژده سالی دایه که ئه وکه‌یه تمهنی نمونه‌ی لیکوئینه‌وهی نیمه نیشان دهدا.

سه‌باره‌ت به پیکهاته‌ی رهگهز له خشته‌ی ژماره (۹) دهده‌که‌وهی ریزه‌ی (٪ ۵۲,۶) نمونه‌ی لیکوئینه‌وهکمان له رهگهزی نیره و ریزه (٪ ۴۷,۴) رهگهزی می پیک دهه‌نی.

#### خشته‌ی ۹

رهگهزی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه که نیشان دهدا.

رهگهز	نمایه	ریزه‌ی سه‌دی %
نیره	۲۶۳	٪ ۵۲,۶
می	۲۳۷	٪ ۴۷,۴
کوئی گشتی	۵۰۰	٪ ۱۰۰

#### ۲- ئاستی خویندواری:

#### خشته‌ی (۱۰)

ئه و لقه زانستی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه که نیشان دهدا که تییدا دهخویندری.

لق	نمایه	%
زانستی	۳۰۷	۶۱,۴

۲۸,۲	۱۹۳	ویژه‌ی
%۱۰۰	۵۰۰	کۆی گشتى

وەکو لە خشته‌ی سەرەوە بە دىيار دەكەۋى زۆرىنەی نموونەی لىكۆلینەوەكەمان كە رىزەھى (۶۱,۴٪) لقى زانستى قۇناخى پىنج و شەشى دواناوهندىن، رىزەھى (۳۸,۶٪) لە لقى وېزھىيەمان قۇناخ دان.

### ۳- ئاستى خويىندەوارى باوانى نموونەی لىكۆلینەوە:

ئاستى خويىندەوارى بە يەكىك لە سىما تايىبەتانە دەزمىردى كە شارەزا و تۈزۈھەران لە توپىزىنەوە كۆمەلەيەتىيەكان و تەنانەت لە ھەبىزاردى نموونەي لىكۆلینەوە زور گرینگى پى دەدەن. لابەرئەوە ئاستى خويىندەوارى لە ھەر كۆمەلەگىيەكادى رادەي دواكەوتىن ياخو پىشىكەوتىنى ئەو كۆمەلەگىيە نىشان دەدات، ئەمە سەرەپاى ئەوەي كە لەسەر ئاستى تاكىش ئاستى خويىندەوارى كار دەكتە سەر بارى زيان و گوزەران، ئاستى بىزىوئى تاك و پايەي كۆمەلەيەتى و روڭلى لە پىشىكەوتىنى كۆمەلەگە.

### ۱۱ خشته‌ی

ئاستى خويىندەوارى باوك لە نموونەی لىكۆلینەوەكە نىشان دەدا.

%	ژمارە	ئاستى خويىندەوارى باوك
۱۸,۸	۹۴	نەخويىندەوار
۹,۴	۴۷	دەخويىنى دەنۇوسى
۱۶,۶	۸۳	سەرتايى
۱۷,۲	۸۶	ناوهندى
۱۱,۴	۵۷	ئامادىيى
۱۱	۵۵	پەيمانگە
۱۲,۸	۶۴	كۆلچ
۲,۸	۱۴	(*) مىدوون
%۱۰۰	۵۰۰	کۆي گشتى

(\*) وەکو لە خشته‌ی ژمارە (۱۰) دەركەوتۇوە رىزەھى (۲,۸) دوو پۇينت ھەشت لە سەدا ئەو قوتابىيانە نىشان دەدا كە باوکىيان نىيە واتە مىدوون.

وهکو له خشته‌ی ژماره (۱۱) دهرده‌که‌وئی ریزه‌ی ئهو قوتا بیانه‌ی باوکه‌کانیان نهخویندہ‌واره له چاو ئاسته‌کانی تر به ریزه‌ی (۱۸,۸٪)، كه ئەمەش بەرزى ئاستى نهخویندہ‌وارى له كۆمەلگەی كوردى نيشان دەدا. ریزه‌ی (۹,۴٪) تەنیا دەتوانن بخوینن و بنووسن، و ریزه‌ی (۱۶,۶٪) خویندہ‌وارىيەكەيان تا ئاستى سەرتايىيە، ریزه‌ی (۱۷,۲٪) قۇناخى ناوهندىن، و (۱۱,۱۴٪) قۇناخى ئامادەيىن، ریزه‌ی (۱۱٪) ئاستى پەيمانگەيە خویندہ‌وارىيابان و ریزه‌ی (۱۲,۸٪) كۆلچييان تەواو كردووه. له و خشته‌يە بۇمان دهرده‌کوئى كە باوکى زۇرىنەي نموونەي لېكۈلىنەوەكەي ئىمە كە ریزه‌کەي دەگاتە (۷۸,۴٪) خویندەوارن واتا ئاستى خویندەوارىيابان له قۇناخى سەرتايى تاكو زانكۆيە، بەلام له هەمان كاتدا وەکو له سەرتادا ئاماڭەمان پى دا ریزه‌ی (۱۸,۸٪) نموونەكەمان باوکىيان نهخویندەوارن كە ئەوهش بۇ ئەسەدەيە به ریزه‌يەكى بەرز دادەنرى و كار دەگاتە سەر دابەزىنى ئاستى پىشكەوتىن له كۆمەلگەي كوردىدا.

## خشته‌ی ژماره ۱۲

ئاستى خویندەوارى دايىك له نموونەي لېكۈلىنەوەكەمان نيشان دەدا.

%	ژماره	ئاستى خویندەوارى دايىك
۴۶,۲	۲۳۱	نهخویندەوار
۱۲,۸	۶۴	دەخوینى دەنۋوسى
۱۴,۶	۷۳	سەرتايى
۶,۸	۳۴	ناوهندى
۴,۲	۲۱	ئامادەبىي
۱۱,۶	۵۸	پەيمانگە
۳,۲	۱۶	زانكۆ
۰,۶	۳	مردوو
٪۱۰۰	۵۰۰	كۆى گىشتى

وهکول له خشته‌ی ژماره (۱۲) بۇمان دهرده‌که‌وئی ریزه‌يەكى بەرزى نموونەي لېكۈلىنەوەكەمان كە دەگاتە (۴۶,۲٪) نموونەي لېكۈلىنەوەكەمان دايىكەكانیان نهخویندەواره، ریزه‌ي (۱۲,۸٪) تەنیا دەتوانن بخوینن و بنووسن، ریزه‌ي (۱۴,۶٪)

ئاستى خويىندهوارىييان سەرتايىيە و، (٪٦,٨) ئاستى خويىندهوارىييان ناوهندىيە، رىزەى (٪٤,٢) ئاستى خويىندهوارىييان ئاماھىيىە، و رىزەى (٪١١,٦) پەيمانگەن، و رىزەى (٪٣,٢) ئاستى خويىندهوارىييان زانكۆيە.

لە كۆى ئەو زانيارىيياندا دەتوانىن بىگەينە ئەو بەدرئەنجامەى كە رىزەيەكى بەرزى دايكانى نموونەى لىكۈلىنەوەكمان نەخويىندهوارن كە دەگاتە (٪٤٦,٢) چل و شەش پۆيىنت دوولە سەدا كە ئەو ژمارە بەرزە بۇ سەردىمەنىكى پېشکەوتتۇرى وەكۇ ئەمروق زۇر بەرزە، بىگومان دايىك لە كۆمەلگەدا تەركىيەكى زۇر گرينىڭى لە ئەستۆيە كە ئەوش پەرورىدەكىن و پىيگەياندىن و بەرىۋەبرىنى مالا، لە كەمان كاتدا زۇر لە دايكان سەرەتاي ئەم ئەركە وەكۇ رەگەزى دووھم لە كۆمەلگە و داودەزگاڭانىدا لە دەرەوەي مال كۆمەللىك كار ئەنجام دەدەن. بىگومان رۆلى دايىك لە كۆمەلگەي كوردى رۆلىكى زۇر گرينىڭە لە بەرئەوەي خىزان تاكۇ ئىيىستانش ناوهندىيەكى پتەو و بېرۇزە، كارىيگەرىي زۇرى لە سەرگشت ئەندامانى كۆمەلگە هەمە، كەواتە كارىيگەرىي زۇرىشى هەمە لە سەر دروستبۇونى كەسايەتى مەنداڭ و تاكەكانى كۆمەلگە. وەكۇ كۆمەلناس و دەرۇونناسى و پسپۇرانى بوارى پەرورىدە جەختى لە سەر دەكەنەوە، سەرتاكانى قۆناخى ژيانى ھەر مروققىيەك (١-٤) سال زۇر گرينىڭە بۇ دروستبۇونى كەسايەتىي مروقق، لەو قۆناخەشدا دايىك پىنۋەندىيەكى زۇر پتەو راستەو خۇ و بەرددوامى هەمە لەگەل مەنداڭ بەتايىھەتى لە كۆمەلگەي وەكۇ كۆمەلگەي كوردىدا.

لېرەدا ھەست بەھو دەكرى كە دايىكى خويىندهوار و خاودەن روشنېرى و زانيارى ھەممەجۇر چەندە دەتوانى هاواكار بى لە ھىنانە كايىھى نەھەيەكى خودان كەسايەتىي بەھىز و توانا و كۆمەلگەيەكى پېشکەوتتۇرى، بىگومان رەنگانەوەشى دەبى لە سەر بوارە سیاسى و نەتەوھىيەكەن و بەرزىرىنەوەي ئاستى زانيارى نەتەوھىي.

#### ٤- پىشەي باوان:

لە زانيارىيەكەنلىنى خىشتهى (١٣) بۇمان دەردىكەۋى كە زۆرىنەي باوكانى نموونەى لىكۈلىنەوەمان پىشەيان فەرمانبەرە كە رىزەكەي دەگاتە (٪٤٠,٤)، رىزەى (٪٣٨) كاسىن، رىزەى (٪٥,٦) پىشەيان پىشەرگەن و رىزەى (٪٩,٤) بى كارن، رىزەى (٪١,٦) ئەفسەرن بەلام نەزانراوە ئەفسەرى پۆليس يا ئاسايسىن، (٪٢,٦) دوو پۆيىت شەش لە سەدارى خانەشىن، سەرەتاي ئەوھى كە رىزەى (٪٢,٨) كە گۇتۇيانە باوكىان مردووھ.

### ۱۳ خشته‌ی

پیشه‌ی باوکانی نموونه‌ی لیکوئینه‌وهکه‌مان نیشان ددها.

%	زماره	جوری پیشه‌ی باوک
۴۰,۴	۲۰۲	فهرمانبهر
۳۸	۱۹۰	کاسب
۵,۶	۲۸	پیشمه‌رگه
۹,۴	۴۷	بی‌کار
۱,۶	۶	ئەفسەر
۲,۶	۱۳	خانه‌نشین
۲,۸	۱۴	مردوو
%۱۰۰	۵۰۰	کۆی گشتى

### ۱۴ خشته‌ی زماره

پیشه‌ی دایکانی نموونه‌ی لیکوئینه‌وهکه‌مان نیشان ددها.

%	زماره	پیشه‌ی دایکی نموونه‌ی لیکوئینه‌وه
۲۳,۴	۱۱۷	فهرمانبهر
۰,۲	۱	کاسب
۷۵,۴	۳۷۷	ژنى مالله‌وه
۰,۴	۲	خانه‌نشین
۰,۶	۳	مردوو
%۱۰۰	۵۰۰	کۆی گشتى

سەبارەت بە جوری پیشه‌ی دایکانی نموونه‌ی لیکوئینه‌وهکه‌مان وەکو له خشته‌ی زماره (۱۴) بە دیار دەکەۋىز زۇرىنەی نموونه‌ی لیکوئینه‌وهکه‌مان دایکانيان كار ناكەن واتە ژنى مالله‌وهن كە رىزىدە (٪ ۷۵,۴) كە ئەو رىزىدە زۇر بەرزە له چاو ولاٽانى پېشکەوتتو، رىزىدە (٪ ۲۳,۴) نموونه‌ی لیکوئینه‌وهکه‌مان دايىكەكانيان فەرمانبهرن،

ریزه‌ی (۲٪) تمنیا له سهدا دوو له دهیای نمونه‌ی لیکولینه‌وهکمان دایکانیان کاری ئازاد دهکن رهنگه له دووکان کار بکەن لهبەر دەركى مالى خۆیان، يا کاری دروینى جلویه‌رگ ياخو نانکردن بو خملک و .. هتد)، ریزه‌ی (۴٪) له سهدا چوار له دهیای نمونه‌ی لیکولینه‌وهکمان دایکانیان خانه‌نشینن، ریزه‌ی (۶٪) پیشە دایکانیان دیار نەکردووه لهبەرئەوهی مردوون.

ئەو ئاسته بەرزه له بى کاریي دایکان، وەکو له خشته‌کە بۆمان دەركەوتتووه (ژنى مالەوهن)، ئەو راستييە دەردهخات كە له كۆمەلگەي كوردىدا هەردوو رەگەزى نېر و مى وەکو يەكتىر له دەرەوە كار ناكەن، هەر ئەوهەش واي كردووه كە ریزه‌ی ئەوانەي كار دەكەن له خانەواه نزمتر بى له ریزه‌ی ئەوانەي كار ناكەن، ئەمەش رەنگانەوهەيى زىيەتىقى دەبى لەسەر بۇۋازاندەوهى ئاستى ئابورىي خانەواه بەتايمەتى و كۆمەلگە بەگشتى، واتا ریزه‌يەكى زۆر بۇونەتە مشەخۇر لەسەر كەمینەيەك كە كار دەكەن، هەر ئەو زىمارەيە رەنگە ئەو راستييەش بسەلمىنلى كە كۆمەلگەي كوردى كۆمەلگەيەكى دواكەوتتووه، رەگەزى مى بوارى كاركىرىنى كەمتر پى دراوه، له هەمان كاتدا ئەمە ئەو راستييەش دەسەلمىنلى كە رەنگە گرينىڭى خىزان و بايەخدان به مال و مندال و اى كردى بى كە زىاتر دايىك لە مال بىنەتتەوه و خەربىكى پەروەردەكەنلى مەنداڭەكانى بى، كە ئەمرۇكە بە پىۋەرە جىهانىيەكان بۆ كار ئەركى مال و بەرىۋەبرەنلى خىزان و پەروەردەكەنلى مەنداڭەش بەكاركىرىن دېتە زىماردن.

## بهشی شهشم

### رولی قوتاپخانه و بابه‌ته‌کانی خویندن له زیادکردنی زانیاری له سه‌رده‌هندی نه‌ته‌وه‌بی‌کورد

یه‌که‌م: روئی بابه‌ته‌کانی خویندن له گه‌شه‌پیدانی زانیاری نه‌ته‌وه‌بی قوتاپخانه، وه‌کو ده‌زگایه‌کی په‌روه‌ردی‌بی‌فه‌رمی، ده‌توانی روئی کاریگه‌ری هه‌بی‌له پیگه‌یاندنسی هزری و زبری و جه‌سته‌بی‌مرۆڤ، هه‌روه‌ها فاکت‌هه‌ریکی به‌هیزه له گواستن‌هه‌بی‌کولتوروی کۆمەلگه و دروستکردنی چونه پیز بق‌ولات، بونه‌ته‌وه، یا ریکخراو و یا پارتیکی دیاریکراو.

نمۇونه‌ی ئهو ولاتا‌نە زۆرن كە به‌ریگه‌ی ده‌زگا په‌روه‌ردی‌بی و زانستییه‌کان توانیویانه شورشیکی فه‌ره‌نگی له کۆمەلگه‌کەيان به‌رپا بکەن و ولات له قۆناخیکی دواکه‌و توو به‌رەو پیشکەوتن بەرن. سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی زۆر لە و لاتا‌نەی كە له جه‌نگی جىهانى يه‌که‌م و دووھم زەرەر و زيانىتىكى زۆريان لە شەپ بەركەوت و ژىرخانى ئابوورىييان خاپوور بۇو (ئەلمانىي، يابان، كۆرياي باشۇور... هەندى) ھەولىان دا به‌ریگه‌ی داراشتنى فەلسەفە‌په‌روه‌رد و سیاسەتیکی په‌روه‌ردی‌بی‌تازە، فه‌ره‌نگی شەپ و توندوتىزىي كاڭ بکەنەوه و لە جىاتى كولتوروی ئاشتى و خۆشەويىتى و مروق‌دوستى و ديموکراسىيەت په‌رە پى بدەن.

لە بەر گرینگىي روئی قوتاپخانه له کۆمەلگه و توانى ئاراسته‌کردنى ره‌وتى هزرى له کۆمەلگه، ھەولىمان دا لەو باره‌يەوه چەند پرسىيارىك ئاراسته‌ي نمۇونه‌ي لېكۈلىنەوه بکەين بەو شىۋىھىي خوارەوه:

۱- ھەلۋىستى نمۇونه‌ي لېكۈلىنەوه سەبارەت بە شانازىكىرىن بە نه‌ته‌وه‌کەيان توپىزىر بۇ ئه‌وه‌ی ھەلۋىستى نمۇونه‌ي لېكۈلىنەوه سەبارەت بە شانازىكىرىن بە نه‌ته‌وه‌ى خۆيان بۇ دەركەۋى پرسىيارى ئه‌وه‌ى (ئايا شانازى بە كوردبوونى خوت دەكەي؟) ئاراسته‌ي نمۇونه‌ي لېكۈلىنەوه كرد، ئەنجامى وەلامەكان بەو شىۋىھىي كە لە خشتە‌ي ژمارە (۱۵) رۇون كراوه‌تەوه.

وەكولە زانیارىيە‌کانى خشتە‌ي (۱۵) بۇمان دەرده‌کەوه زۇرىنەي نمۇونه‌ي

لیکولینه و که مان که دکاته بربی (۸۵,۸٪) و لامی (بهلی) یان هلبزاردووه، واتا شانازی به کوردبوبونی خویان دهکن و ریشه (۱۴,۲٪) و لامی نه خیریان هلبزاردووه، واتا شانازی به کوردبوبونی خویان ناکمن.

#### خشتنه ۱۵

هلهلویستی نمونه‌ی لیکولینه و نیشان دده سه بارهت به شانازیکردن به نهته وه:

%	ژماره	شانازیکردن به نهته وه
۸۵,۸	۴۲۹	بهلی
۱۴,۲	۷۱	نه خیر
٪۱۰۰	۵۰۰	کوئی گشتی

له کوئی ئەم زانیاری بیانه بدهرئه نجام دهکری که زور لە قوتا بیانی کوردستان لوهی که کوردن هەست بە شانازی دهکن کە نامه مەسەلە یەکی سرو شتییه و گشت نهته وه کان خوشبویستی و دلسوزی تایبەتییان بۆ گەل و نیشتمانه کە یان ھەیه، بەلام له ھەمان کاتدا وەکو دەبىنرى ریزه (۱۴,۲٪) پىچەوانەی ئەو ھەستە یان ھەیه، ئەم ریزه يەش ریزه کە کەم نیيە و جىنگەی ھەلوھستە کردنە کە بۇچى ئەو ریزه لە بەرامبەر ئەوهی کە کوردن شانازی بە خویان ناکمن، دەبى ھۆکار چى بى، ئايَا سیستەمی پەروھ دەکردن پىشكى ئەم دیارىدە نىڭ تىقەی بەرناكە وى؟

۲- هلهلویستی نمونه‌ی لیکولینه و سه بارهت به رادهی شانازیکردن بەوهی کە کوردن.

#### خشتنه ۱۶

هلهلویستی نمونه‌ی لیکولینه و سه بارهت به رادهی شانازیکردن به نهته وه نیشان دده.

%	ژماره	رادهی شانازی کردن به کوردبوبون
۶۷,۶۸	۳۲۹	زور
۲۱,۴۴	۹۲	مامنا وند
۱,۶	۸	کەم
۸	۴۰	ھېچ
٪۱۰۰	۴۹۲	کوئی گشتی

بوئه‌وهی تویژه‌ر بزانی نموونه‌کانی لیکوئینه‌وه تا چهند شانازی به‌کوردبوونی خویان دهکه‌ن، ئمو پرسیاره‌ی ئاراسته‌کردن (تا چهند شانازی به‌کوردبوونی خوت دهکه‌ی) وەلامی پرسیاره‌که به‌شیوه‌ییه که له خشتیه‌ی زماره (۱۶) روون کراوه‌ته‌وه. وەکوله زانیارییه‌کانی خشتیه (۱۶) بۆمان دەردەکه‌وی سه‌باره‌ت به‌راده‌ی شانازیکردنی نموونه‌ی لیکوئینه‌وه به‌کوردبوونی خویان ئهوانه‌ی وەلامی (زفر)یان هەلبازاردووه، ریزه‌که‌ی (۷۶, ۶۸٪) له کاتیکدا ریزه‌ی (۲۱, ۲۴٪) وەلامی (مامناوه‌ند)یان هەلبازاردووه، و ریزه‌ی (۱, ۱٪) وەلامی (کەم)یان هەلبازاردووه، (۰, ۸٪) له وەلامدا دەلین هیچ شانازی به‌کوردبوونی خویان ناکه‌ن.

له وەلامی ئه‌و پرسیاره‌ئه‌وه بدهرئه‌نjam دەکریت که ریزه‌یه‌کی به‌رچاو له قوتابییانی نموونه‌ی لیکوئینه‌وه‌کمان واتا (مامناوه‌ند + کەم + هیچ) که ریزه‌که دەکاته (۳۱, ۰۴٪) به‌راده‌یه‌کی ئه‌تو شانازی به‌کوردبوونی خویان ناکه‌ن، ئه‌مه به دوختیکی مەترسیدار دەزمیردری لەسەر لایه‌نى نتھه‌وھیبی کورد و له هەمان کاتدا لاوازی خوشويستی و ئىنتىماي نەتمەوھى دەگەيەنی، هەروھا ئه‌و راستىيەش نيشان دەدا کە قوتابخانه نەيتوانىيوه وەکو پیویست ئه‌و هەسته لەلای قوتابى گەشە پى بکات.

### خشتیه ۱۷

هەلویستى نموونه‌ی لیکوئینه‌وه نيشان دەدات سه‌باره‌ت به شانازیکردنیان به نەته‌وه بەپىي جۇرى رەگەز

%	کۆي گشتى	%	نه‌خىر	%	بەلى	وەلام رەگەز
۵۲,۸	۲۶۴	۸,۲	۴۱	۴۴,۶	۲۲۳	نېر
۴۷,۲	۲۳۶	۶,۶	۳۰	۴۱,۲	۲۰۶	مى
%۱۰۰	۵۰۰	۱۴,۲	۷۱	۸۵,۸	۴۲۹	كۈزى گشتى

بەھاي ژمیرەبى = ۸۱, ۰ نمرەي ئازادى (DF=1)

بەھاي خشتە = ۳, ۸۴ ئاستى مەتمانه = ۹۵٪

بوئهوهی بزانری که هیچ جیاوازییهکی مەعنەوی لە نیوان وەلامەكانی هەردۇو رەگەزى نىر و مىداھەيە سەبارەت بە شانازىكىرىنیان بە نەتهو، ئەزمۇونى كايىسکۈپ كای (٢٠×٢) مان ئەنجام دا، بۆمان دەركەوت كە لەبەرئەوهى بەھاى ژمېرەي (٨١، ٩٥) بچوكتە لە بەھاى خشته (٤٣، ٨٤) لەسەر ئاستى مەمانەي (٩٥) و نەرەي ئازادى (١١)، كەواتە هیچ جیاوازییهکی مەعنەوی لە نیوان هەردۇو رەگەزى نىر و مى بەدی ناكىرى، هەر بۆيە گريمانەي سفرى پەسەند دەكەين كە دەلى هیچ جیاوازیيەك لە نیوان وەلامەكانی ئەم دوو رەگەزىدا نىيە، لە خشته ئىمارە (١٧) ئە لايمەن تىيدا رون كراوهەتەوە.

-٣- هەلۈپىستى نموونەي لېكۆلینەو سەبارەت بە حەزكىرىنیان يان نەكىرىنیان بەوهى كە كوردىن.

بوئهوهى توپۇزەر وەلامى ئەو پرسىيارەي دەست بىكەويت كە چەندە نموونەي لېكۆلینەو حەز بەكوردبۇونى خۆى دەكەات ئەو پرسىيارە ئاراستەكردن (حەزت دەكەد كورد نەبۈويتايە؟) وەلامەكان بە شىوهى خوارەوە بۇون.

#### ١٨ خشته

حەزكىرىنى نموونەي لېكۆلینەو نىشان دەدا بە كوردبۇونى خۆيان.

%	ئىمارە	حەزكىرىن بە كورد نەبۈونى خود
١٦	٨٠	بەللى
٦٨,٨	٣٤٤	نەخىن
١٥,٢	٧٦	نازانم
/١٠٠	٥٠٠	كۆى گىشتى

وەكى لە زانىاري خشته سەرەوە بۆمان دەردىكەۋى سەبارەت بەو پرسىيارە كە حەزت دەكەد كورد نەبۈويتايە، زۆرىنەي نموونەي لېكۆلینەو بە رېڭىمى (٪ ٦٨,٨) وەلامى نەخىريان هەلبىزاردۇو، رېڭىدە (٪ ١٦) نموونەي لېكۆلینەو وەلامى (بەللى) يان هەلبىزاردۇو رېڭىدە (٪ ١٥,٢) بە نازانم وەلامى ئەوپرسىيارەيان داوهەتەوە.

لە وەلامى ئەو پرسىيارەش جارىكى تر پىيوستە جەخت لەسەر ئەو راستىيە بىكەينەوە

که ئەگەرچى زۆريتنە كە رىزىھەكىان (٦٨,٨٪) لە كورىدبوونى خۆى رازىيە، بەلام لە بەرامبەر ئەوهدا رىزىھەكى بەرچاو كە دەكاتە (٣١,٢٪) بە نەخىر و نازانم وەلامى ئۇ پرسىيارە دەدەنەوە كە ئەمە جارىكى تر لەوازى روڭلى قوتابخانە لە دروستكردنى ھەستى خوشەويىتى لە لايى قوتابييان نىشان دەدا، سەرەرای دەزگاى ترى پەروەردەيىي نافەرمى كە ھاواكتە لەگەل قوتابخانە لەم روودوه روڭ دەگىرن.

#### ١٩ خشتەي

حەزىزىرىنى نموونەي لىكۈلىنەوە بە كورىدبوونى خۆى نىشان دەدات بەپىي جۆرى رەگەز.

٪	كۆى گشتى	٪	نازانم	٪	نەخىر	٪	بىللى	وەلام رەگەز
٥٢,٨	٢٦٤	٨,٢	٤١	٣٥,٢	١٧٦	٩,٤	٤٧	نېر
٤٧,٢	٢٣٦	٧	٣٥	٢٢,٦	١٦٨	٦,٦	٣٣	مى
٪١٠٠	٥٠٠	١٥,٢	٧٦	٦٨,٨	٣٤٤	١٦	٨٠	كۆى گشتى

$$\text{بەھاى ژمیرەيى} = 1,54 \quad \text{نمرەي ئازادى} = df = 2$$

$$\text{ئاستى متمانە} = ٪٩٥ \quad \text{بەھاى خشتە} = ٪٥,٩$$

بۇ ئەھى جياوازى معنەوى نىيوان ھەردوو رەگەزى نېر و مىي ئەندامانى نموونەي لىكۈلىنەوەمان بۇ دەركۈۋىت سەبارەت بە حەزىزىرىن يان نەكىرىنىان بەوهى كە كورىن، تاقىكىرىدىنەوە كاي سكۈر، كاي (٣×٢) مان ئەنمىجام دا بۆمان دەركەوت كە هېچ جياوازىيەكى معنەوى لە نىيوان وەلامەكانى نېر و مى لەو بارەيەوە نىيە، لە بەرئەوهى بەھاى ژمیرەيى (١,٥٤) بچوكتەرە لە بەھاى خشتە كە كە (٤,٩) لەسەر ئاستى متمانەي (٪٩٥) و نمرەي ئازادى (٢)، بۇيە لىرەدا ئىيمە گەرىمانەي سفرى پەسىن دەكەين كە دەلىٰ جياوازى لە نىيوان وەلامەكانى نېر و مىدا نىيە، خشتەي ژمارە (١٩) ئەم لايەنە رۇن دەكاتەوە.

٤- ھەلوپىستى نموونەي لىكۈلىنەوە سەبارەت بە خوشەويىتى ئالاي كوردستان.

تویژه‌ر بو ئەوهی هەلۆیستی نموونەی لیکۆلینەوهی بەرامبەر بە ئالاى ولاتى بو دەربكەۋى ئەو پرسىارە ئاراستەكردن (ئایا ئالاى كوردىستان لە لات پېرۆز و خوشەويستە؟) وەلامى ئەو پرسىارە و بەرئەنجامەكەي بەو شىوه‌يە بۇ كە لە خشته‌ي ژمارە (٢٠) رون كراوهتەوە.

#### ٢٠ خشته‌ي

هەلۆیستی نموونەی لیکۆلینەوه سەبارەت بە خوشەويستى و پېرۆزى ئالا نىشان دەدات.

%	ژمارە	خوشەويستى ئالا
٨٨,٨	٤٤٤	بىللى
١١,٢	٥٦	نەخىر
% ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

وھكولە بەرئەنجامى خشته‌ي سەرەوە بۇمان دەردىكەۋى زۆرىنەي وەلامى نموونەي لیکۆلینەوه سەبارەت بە خوشەويستى و پېرۆزى ئالاى كوردىستان لەلایان بە (بەللى) بۇ كە رىزەكەي (٨٨,٨٪)، رىزە (١١,٢٪) بە نەخىر وەلاميان داوهتەوە بەو مانايەي كە لەلایان خوشەويست نىيە.

لەم پرسىارەدا ئەوه بەرئەنجام دەكىرى كە ئالا كە بە سىمبولى هەرنەتەوە و ولادىك دادەنرئ لە لاي گشت گەلان بە بەرزاپېرۆز دادەنرئ ئاماڭەكىرىنى بەھبۇنى پىوهندىيەكى پوحى و خوشەويستى لە نىيوان تاك و نەتەوە و نىشتمانەكەي، لە كۆمەلگەي كوردىش و لەلاي قوتابىيان كە نەوهى دواپۇرۇن خوشەويستە، ئەگەرچى كەمىنەيەك ئەو ھەستەيان نىيە كە پىويستە ئەو لايمەن تىياندا گەشەپى بى بىرىت.

٥ - هەلۆیستی نموونەی لیکۆلینەوه سەبارەت بە رادە خوشەويستى و پېرۆزى ئالاى كوردىستان.

تویژەر بۇ ئەوهى رادە و ئەندازە خوشەويستى ئالاى كوردىستانى لەلایەن نموونەي لیکۆلینەوه بۇ دەركەۋى، ئەو پرسىارە (تا چەند ئالاى كوردىستانت لەلا پېرۆزە) ئاراستە كىرىن، وەلامەكان بەو شىوه‌يە بۇ كە لە خشته‌ي خوارەوە خراوهتە بۇ.

## ۲۱ خشته‌ی

راده‌ی خوش‌ویستی و پیروزی ئالای کوردستان لەلای نموونه‌ی لیکۆلینه‌و نیشان ددا.

٪	ژماره	راده‌ی خوش‌ویستی و پیروزی ئالای کوردستان
۸۲,۸۸	۳۶۸	زور
۱۷,۱۱	۷۶	مامناوهند
٪۱۰۰	۴۴۴	کۆی گشتى

لە بدرئەنجامى ئەو خشته‌یە ئەو راستييەمان بۆ دەردهكەوئى كە زۆرينى ئەندامانى نموونه‌ی لیکۆلینه‌و كە دەكاته رېژە (٪۸۲,۸۸) ئالاي كوردستانيان زور لەلا پیروز و خوش‌ویسته، (٪۱۷,۱۱) بە رېژە مامناوهند لەلایان پیروزه.

ئەوهى لېردا جىگەقى سەلسەركىرنە ئەوهى كە راسته زۆرينە نموونه‌ی لیکۆلینه‌و پیروزى و خوش‌ویستييەكى زوريان بۆ ئالاي كوردستان همە، بەلام لە هەمان كاتدا رېژەبەكى بەرچاولەكە دەكاته (٪۱۷,۱۱) لیکۆلینه‌و كە بە رېژە (مامناوهند+كەم+ھىچ) رېژە خوش‌ویستيياب بۆ ئالاي كوردستان كە متىز لە زور، كە ئەمەش نزمى هوشيارىي نەتەوهى ئەو رېژەبە نیشان ددا، كە پىويستە لەسەرگشت دامەزراوه پەروەردەبىبىه فەرمى و نافەرمىبىكەن ئەم مەسىلەبى بە هەند وەرگىرن، لەبەرئەوهى ئالا بە سىمبولىكى بالا ئەتەوهى دەزمىردى، نەبۇنى پیروزى و خوش‌ویستى بۇيى لاوازى ئىنتىما بۇ نەتمە دەگەيەنى، نەتەوهىك سەرلەبەرى مىزۈوۈ خۆى لەپىنناو ئالاي نەتەوهى بەسەر بىرىدى، خەوشىكى گەورەبى ئەگەر تەنانەت رېژەبەكى بچووكى ئەندامانى رىز و خوش‌ویستيياب بۆ ئالاي نەبى.

۶- هەلوىستى نموونه‌ی لیکۆلینه‌و سەبارەت بە شارەزايىيان لە باپەتى سروودى نەتەوهى.

تۈزۈر بۆ ئەوهى ئەو راستييە بۆ دەركەوئى كە نموونه‌ی لیکۆلینه‌و چەندە ئاشنان بە سروودە نەتەوهىبىكەن و دەتوانن بىچىن، لەبەر رۆشنايىبى ئەو راستييە كە قوتايخانە بە يەكىك لە دامەزراوه گىننە پەروەردەبىيانە دەزمىردى كە بايەخ بە سىمبولە نەتەوهى و نىشتمانىبىكەن دەدا كە يەكىك لەوان سروودە، ئەو پرسىيارەتى

ئاراسته‌کردن (ئایا هیچ سروودیکی نیشتمانی له بەر دەزانی؟) وەلامەکان لە خشته‌ی ژماره (۲۲) روون کراوەتەوە.

## ٢٢ خشته‌ی

شارەزايى و زانينى نموونەي لىكۈلىنەوە سەبارەت بە سروودە نیشتمانىيەكان نىشان ددا.

%	ژمارە	زانينى سروودى نیشتمانى
٧٢,٦	٣٦٣	بەلى
٢٧,٤	١٣٧	نەخىر
% ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

وەكى لە خشته‌ي سەرەوە بۇمان دەردەكەوى زۆرىنەي رىزەت ئەندامانى نموونەي لىكۈلىنەوە كە دەكتە (٦٪ ٧٢,٦) حەفتا دوو پۇيىت شەش لە سەدا زانىيارى و شارەزايىييان ھېيە سەبارەت بە سروودە نیشتمانىيەكان، لە بەرامبەردا رىزەت (٤٪ ٢٧,٤) ئەندامانى نموونەي لىكۈلىنەوە كە شارەزايىييان لە بارەيەوە نىيە.

ئەنجامى ئە خشته‌ي ئەنەمان بۇ دەردەخات كە رىزەيەكى بەرچاو (٤٪ ٢٤) سروودە نیشتمانىيەكان نازانى، ئەمە جارىتى تر رۆللى قوتاپاخانە لە فىركىدىنى سىمبولە نەتەوەيى و نیشتمانىيەكان بەلاۋارى نىشان ددا.

### ٧ - ژمارە ئە سروودە نیشتمانىيائىنى كە قوتاپى دەيزانى.

ھەمو نەتەوەيەك خاونىن چەندان سروودى نەتەوەيى و نیشتمانىيە، كە ھەرىكە بە بۇنەي ياد ياخۇرۇوداو يابۇنەيەكى نەتەوەيى دىيارىكراو گۇتراو، كە نەتەوەي كوردىش يەكىك لە و نەتەوانەيە كە خاونىن كۆمەللىك سروودى نەتەوەيى خۆيەتى.

بۇ ئەوهى توپىزەر بىزانى رادەي ئاشنايىي قوتاپىييان بە سروودانە چەندە و لە وەلامى پرسىيارى ئەوهى ئایا هیچ سروودىكى نیشتمانى دەزانىت؟ پرسىيارى ئەوهى ئاراستەکردن كە ئەگەر سروود دەزانىت ناوى چەندانىتكىيان بنووسە، وەلامى ئەو پرسىيارە لە خشته‌ي ژمارە (٢٣) روون کراوەتەوە.

## ۲۳ خشته‌ی

هەلۆیستی نموونه‌ی لیکۆلینه‌و سه‌باره‌ت به ژماره‌ی ئەو سروودانه نیشان ددا  
کە دەیزانى.

%	ژماره	ژماره‌ی ئەو سروودانه‌ی کە دەیزانى
۴۷,۳۸	۱۷۲	یەك سرود
۲۴,۷۹	۹۰	دوو سرود
۱۱	۴۰	سی سرود
۹,۶۴	۳۵	چوار سرود
۷,۱۶	۲۶	پىنج سرود
%۱۰۰	۳۶۳	کۆی گشتى

وهکو له خشته‌ی سه‌رهو سه‌مان دەردەکەوی رېزه‌ی (۴۷,۳۸٪) تەنیا يەك سرورد دەزانى، رېزه‌ی (۲۴,۷۹٪) دوو سروردی نیشتمانى دەزانى، رېزه‌ی (۱۱٪) سی سرورد دەزانى، رېزه‌ی (۹,۶۴٪) چوار سرورد دەزانى و تەنیا رېزه‌ی (۷,۱۶٪) پىنج سرورد دەزانى.

له زانیاریيەکانى خشته‌ی سه‌رهو دەتوانىن ئەو بەھرئەن جام بکەين کە رېزه‌یەکى كەم لە قوتاببیان زیاتر لە سروردىيکى نیشتمانى دەزانى، لە كاتىكدا سرورد نەتەوھبى و نیشتمانىيەکان بە بەشىك لە تايىەتمەندىي نەتەوھبى دەزىمەدرېن و كار دەكەنە سەر بەھىزىرىدىنى هەستى نەتەوھخوازى و پىۋەندىيەكى پوحى لە نىوان تاك و نەتەوھكەن دروست دەكەن لە هەمان كاتدا سروردى نیشتمانى ئاستى پابەندىبۇنى تاكەكەن دەردەخات بە نەتەوھ و خاكەكەيەو، بۇيە لىرەدا جارىكى تر جەخت لە سەرئەو راستىيە دەكەينەو كە قوتابخانە لە بارقىرىن شوينە بۇ فيرگەرنى ئەم چەشىن سىمبولانە، كەچى قوتابخانەکانى كوردىستان نەيانتوانىيەو وەك پىۋىست ئەو روڭلەپ.

- هەلۆیستی نموونه‌ی لیکۆلینه‌و سه‌باره‌ت بە روڭلى قوتابخانە لە خويىندىنى بابەتى تايىبەت بە كوردىستان لە وانەكانى (مېزۇو، جوگرافيا، كۆمەلناسى) و ئاشناكىرىدىيان بە كولتوورى نەتەوھ.

له هەموو ولات و كۆمەلگەيەكدا، زۆر گرينگە قوتابى لە بابەتە مروۋقايەتىيەكاندا بە تايىبەتى وانەكانى (مېزۇو، جوگرافيا، كۆمەلناسى، كولتوورى نەتەوھ) بەر لەوھى

شاره‌زایی و زانیاری سه‌باره‌ت به هر کوچه‌گه، نه‌ته‌وه یاخو و لاتیکی تر و هربگری. گرینگه سفره‌تا ئاشنا بکری به میژوو و جوگرافیا و کولنوری کوچه‌گهی خوی و اتا خوناسی نه‌ته‌وه‌ی لەلا دروست بکری، بیگومان ئه‌وه هاندەر ده‌بی بو به‌رزکردنه‌وه‌ی ئاستی شاره‌زایی و زانیاری تاکه‌کانی کوچه‌گه به نه‌ته‌وه‌که‌یان و خوش‌ویستیان و پیوه‌ندییان به نه‌ته‌وه‌که‌یان‌وه به‌هیزتر ده‌کات.

بو ئه‌وه مه‌به‌سته تویزه‌ر هه‌ستا به ئاراسته‌کردنی چەند پرسیاریک لەم باره‌یه‌وه. يەکەم پرسیار لە ئەندامانی نموونه‌ی لیکۆلینه‌وه (لە قوتابخانه لەوانه‌کانی میژوو، جوگرافیا، کوچه‌لناسی تاچه‌ند بابه‌تنان لە باره‌ی کوردستان خویندۇووه؟) وەلامی ئه‌وه پرسیاره لە خشته‌کانی خواره‌وه رونون کراوته‌وه.

#### خشته‌ی ۲۴

بوجوونی نموونه‌ی لیکۆلینه‌وه نیشان ده‌دات سه‌باره‌ت به راده‌ی هەبۈونى بابه‌ت لەباره‌ی کوردستان لەناو كتىيى مېژوو قوتابخانه‌کاندان.

راده‌ی هەبۈونى بابه‌ت سه‌باره‌ت به کوردستان لەناو پەرتووکى مېژوو	%	ژماره
زۆر	۳۰	۱۵۰
اماًناوه‌ند	۳۱,۸	۱۵۹
كەم	۲۵,۶	۱۲۸
ھىچ	۱۲,۲	۶۳
كۆي گشتى	%۱۰۰	۵۰۰

وەکو لە خشته‌ی سه‌رەوە بۆمان دەردىكەوی رىزه‌ی (%) ۳۱,۸) ئەندامانی نموونه‌ی لیکۆلینه‌وه رايان وايە كە بەشىوه‌يەكى مامتاوه‌ند لە كتىيى مېژوو قوتابخانه‌کاندا بابه‌ت سه‌باره‌ت به کوردستان دەخويىندرى.

رىزه‌ی (%) نموونه‌کە دەلىن زۆر، رىزه‌ی (۲۵,۶) دەلىن كەم، رىزه‌ی (۱۲,۲) دەلىن ھىچ ناخويىندرى.

لەو خشته‌يە دەتوانىن ئەوه بىدەئەنجام بىكەين كە قوتاببىان باوەريان وايە كە

بابه‌تی میژووی کوردستان و هکو پیویست له کتیبه‌کانی میژووی قوتاوخانه‌کاندا ناخویندری، له برئه‌وهی مانه‌وهی بابه‌تنه‌کانی میژوو و هکو سه‌ردہ‌می به‌عس به هۆکاریکی کاریگه‌ر داده‌نری له ئاشنا نبۇونى تاکی کورد به میژوو و رابردوو و کولتوروو و شارستانیبیه‌تی نته‌وهکه‌ی لە ئەنجامیشدا زانیاری قوتاپیبان به ولاٽی خۆیان لاواز دهکات و ئاستی هوشیاری‌بیان بەرامبەر به نته‌وهکه‌یان نزم دەبی.

دیاره و هکو ئیمه له بەشی سییهم کە باس له رهوشی پەروه‌ردەبی دهکات له دواي دروستبوونی حکومەتی هەریمی کوردستان، لەمیانی شیکردنەوهمان بۆ چەند نموونه‌یک له بابه‌تنه‌کانی کتیبی میژوو و له قۇنالخە جیاوازه‌کاندا بۆمان دەركەوت کە کتیبەکان و هکو پیویست به بابه‌تی میژووی کورد و کوردستان دەولەمەند نەکراون، ئەگەرچى جىگە خۆشحالىيە كەوا دواي رووخانى حکومەتی به‌عس لە ۲۰۰۳ پروسەی چاكسازى و گۆرانكارى له بابه‌تەکانى خويىندىدا دەستى پى كردووه و تاکو ئىستاش ھەولەکان بۆ گۆرانكارى بەردەوان.

## ٢٥ خشته‌ی

بۈچۈونى نموونەی لېكۈللىنەو نىشان دەدا سەبارەت به رادەی خويىندى بابه‌ت سەبارەت به جوگرافيايى کوردستان لەناو پەرتۈوكى جوگرافيايى قوتاوخانه‌دا. و هکو له خشته‌ی سەرەوە بۆمان دەدەكەۋى كە رىزى (٤٪/٣٥٪) ئەندامانى نموونەي

%	ژمارە	ھەبۇونى بابه‌ت سەبارەت به کوردستان لەناو پەرتۈوكى جوگرافيادا
٢٤,٢	١٢١	زۆر
٣٥,٤	١٧٧	مامناوهند
٢٤,٢	١٢١	كەم
١٦,٢	٨١	ھىچ
% ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

لېكۈللىنەو باوهەريان وايه کە بەریزەمى مامناوهند لەناو کتىبى جوگرافيايى قوتاوخانه‌کان قوتاپى بابه‌ت سەبارەت به جوگرافيايى کوردستان دەخويىنى. رىزەمى (٢٤,٢٪) بە زۆر وەلاميان داوهەوه، لەلايەكى تر هەمان رىزە (٤٪/٣٥٪) راييان وايه کە

کەم دەخویندرى و رىزەى (۱۶,۲٪) بەھىچ وەلاميان داوهتەوە. ئەوهى لىرەدا بىدەئەنجام دەكىرى كە، وەك وانەي مىرۇو، قوتابىيان زۆرىنەيان باوهېيان وايە كە ئەو بايەتە بەرپىزەى مامناوهند و بە خوارەوە گرینگى بى دراوه كە ئەمەش بە ھۆكارىكى تر دادەنرىت بۆ لاوازكردىنى هوشيارىي قوتابىيان بە ولات و نەتهوەكەيان و نامۆبۈونىان بە كۆمەلگە.

## ٢٦ خشتەي

را و بۆچۈونى نموونەي لىكۆلىنەوە نىشان دەدا سەبارەت بە خويندنى بايەت لەسەر كۆمەلگەي كوردى لەناو پەرتۇوكى كۆمەلناسى قوتابخانەكان.

٪	ژمارە	ھەبۈنى بايەت لەبارەي كوردستان لەناو پەرتۇوكى كۆمەلناسى
٨,٨	٤٤	زۆر
١٥,٢	٧٦	مامناوهند
٢٧,٦	١٣٨	كەم
٤٨,٤	٢٤٢	ھىچ
٪ ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

لە زانىارىيەكانى خشتەي سەرەوە بۇمان دەرددەكەۋى كە رىزەى (٤,٨٪) ئەندامانى نموونەي لىكۆلىنەوە بۆچۈونىان وايە كە لە وانەي كۆمەلناسى ھىچ بايەتىك لەبارەي كوردستان ناخويندرى، رىزەى (٦٪) رايان وايە كە ئەو بايەتە كەم دەخويندرى، رىزەى (١٥,٢٪) دەلىن بەشىوهى مامناوهند دەخويندرى و، رىزەى (٨,٨٪) دەلىن زۆر دەخويندرى كە رىزەى كەمینەيە.

لە زانىارىيەكانى سەرەوە ئەو بىدەئەنجام دەكىرى كە دەزگايى پەروەردەبىي فەرمى و قوتابخانەكان وەك پىّويسەت بايەخيان بەو بايەتانە نەداوه كە باس لە كۆمەلگەي كوردى دەكەت، بىرە ئەو لايەنە فراموش كراوه، ئەمەش رەنگانەوهىكى خراپى دەبى لەسەر قوتابى لەوەي كە نەتوانى ئاشنائى كۆمەلگەكەي بى بەشىوهىكى باش و زانستى و گشت لايەنەكانى كۆمەلگەي بۆ شى ناكىرىتەوە، بۆئە ئەمە جارىكى تر تاكىكى نەزان و بى ئاڭا بە كۆمەلگە پەروەردە دەكەت، كە دواتر بەشىوهىكى نىڭەتىق

رهنگ دهات‌وه به سه رئاستی زانیاری و هوشیاری قوتا بیان لەمە پەھەندى نەتەوەبىيى كورد.

## ٢٧ خشته‌ى

بۇچۇونى نموونە لىكۆلینە و نىشان دەدا سەبارەت بە ئارەزوويان بۇ جۇرى خويىندى بابەتى جوگرافيا لە قۇناخەكانى خويىندى.

٪	زمارە	جۇرى بابەتى مىزۇو كە لە قوتا بخانە كاندا بخويىندى
١٨,٦	٩٣	مىزۇوی هەرپىمى كوردستان
٤,٢	٢١	مىزۇوی عىراق
١٦,٤	٨٢	مىزۇوی كوردستان و عىراق
٣,٦	١٨	مىزۇوی نىشتمانى عەرەبى
١٥,٨	٧٩	مىزۇوی جىهان
١٥,٤	٧٧	مىزۇوی كوردستانى گەورە
١٩,٦	٩٨	ھەموويان
٦,٤	٣٢	ھىچيان
٪ ١٠٠	٥٠٠	كۆي گشتى

لە زانیارىيە كانى خشته‌ى سەرەوە ئەو راستىيەمان بۇ دەردىكەمۆي كە رىزە (٪ ١٩,٦) ئەندامانى نموونە لىكۆلینە و حەز دەكەن سەرەرای بابەت لەبارە جوگرافياى كوردستان حەز دەكەن بابەت لەبارە جوگرافياى عىراق و نىشتمانى عەرەبى و جىهان و جوگرافياى كوردستانى گەورە بخويىن، رىزە (٪ ١٨,٨) ھەزە پۆيىنت ھەشت لە سەداش حەز دەكەن تەنبا بابەت لەبارە جوگرافياى كوردستان بخويىن، رىزە (٪ ١٨) نموونە لىكۆلینە و ش حەز دەكەن بابەتى جوگرافيا و كوردستانى عىراق بخويىن، رىزە (٪ ١٦,٦) جوگرافياى جىهانيان ھەبىزاردۇو، رىزە (٪ ١٤,٤) جوگرافياى كوردستانى گەورە بە پەسند دەزانن، تەنبا رىزە (٪ ٢,٦) دوو پۆيىنت شەمش لە سەدا دەيانەۋى تەنبا جوگرافياى نىشتمانى عەرەبى بخويىن و رىزە (٪ ٦,٤) دەلىن ھىچيان.

لىرە دەنەنەجام دەكى ئەنچام بەرلە نموونە لىكۆلینە و حەز

دەکەن لە وانەی جوگرافیا بابەت لەبارەی کوردستان و ناوچە و ولاتانی دىكەش بخويىن، ئەمە ئەم راستىيە دەگەيدىنى كە قوتاپىيانى کوردىستان حەز دەکەن زانىارى و شارەزايىيان سەبارەت بەبارى جوگرافىيە نەتەوەكەيان بەدەست بەھىن، بىگومان ئەمەش رەنگدانەوە باشى دەبى لەسەر بەرزكەرنەوە ئاستى زانىارى لە بوارى نەتەوەيىدا.

## ٢٨ خشتهى

ھەلۋىستى نموونەي لېكۆلىنەوە نىشان دەدات سەبارەت بە ئارەزوويان بۆ جۆرى خويىندى بابهەتى مىژۇو لە قۆناخەكانى خويىندىدا.

جۆرى بابهەتى جوگرافيا كە لە قوتاپخانە بخويىندىرى	٪	ژمارە
جوگرافىيە ھەريمى کوردىستان	١٨,٨	٩٤
جوگرافىيە عىراق	٣	١٨
جوگرافىيە کوردىستان و عىراق	١٨	٩٠
جوگرافىيە نىشتمانى عەربى	٢,٦	١٣
جوگرافىيە جىهان	١٦,٦	٨٣
جوگرافىيە کوردىستانى گۈرە	١٤,٤	٧٢
ھەموويان	١٩,٦	٩٨
ھىچىان	٦,٤	٥٤
كۆى گشتى	٪١٠٠	٥٠٠

وهكى لە زانىارىيەكانى خشتهى سەرەوە بۆمان دەردەكەوى كە بەرزترىن رىزە لە ئەندامانى نموونەي لېكۆلىنەوە حەز دەکەن مىژۇووی کوردىستان و عىراق و جىهان و کوردىستانى گۈرە و نىشتمانى عەربى و ھەموو جۆرەكانى بخويىن كە رىزەكەيان (٪١٩,٦)، و رىزە (٪١٨,٦) حەز دەکەن مىژۇووی ھەريمى کوردىستان بخويىن، رىزە (٪١٦,٤) حەز دەکەن مىژۇووی کوردىستان و عىراق بخويىن، رىزە (٪١٥,٨) باس لە مىژۇووی جىهان دەکەن، و رىزە (٪١٥,٤) پازىدە پۇينت چوار لە سەدا رايابىن لەسەر خويىندى مىژۇووی کوردىستانى گۈرەيە، رىزە (٪٦,٤).

لە ئەنجامى ئەم زانىارىيەنانە جارىتكى تر ئەم بەھەن ئەنجام دەكەين كە قوتاپىيانى کورد جەخت لەسەر ئەم دەكەنەوە كە لە پال خويىندى بابهەتى مىژۇووی ولات و

کۆمەلگەکانی تر میژووی کوردستانیش بخوینن، بیگومان دیاره کەمی ئەو بابەتانه لهناو پەرتووکەکانی خویندن وەکولە وەلامی پرسیارەکانی پیشوتەدا بینیمان، واله قوتابیان دەکات کە له وەلامەکانیان دا جەخت لەسەر ئەو بکەنەوە کە حەز دەکەن سەبارەت بە میژووی ولات و نەتهوەکەیان زانیارییان ھەبى، کە ئەمەش کار دەکاتە سەر بەرزکردنەوە ئاستى هوشيارىيان.

#### خشتەی ٢٩

را و بۆچونى نموونەي لیکۆلینەوە نىشان دەدا سەبارەت بە رۆلی قوتابخانە له فېرکردنى زانیارى سەبارەت بە میژوو و جوگرافىي کورد.

٪	ژمارە	رۆلی قوتابخانە له پىدانى زانیارى جوگرافى و میژووی کورد جوگرافى
١٤,٨	٧٤	زۆر
٤٦,٤	٢٣٢	مامناوهند
٣,٢	١٥١	كەم
٨,٦	٤٤	ھىچ
٪ ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

وەکولە زانیارىيەکانى خشتەي سەرەوە بەديار دەكەۋى بەرزترىن رېزەدى وەلامەکانى ئەندامانى نموونەي لیکۆلینەوە سەبارەت بەوهى چەندە قوتابخانە رۆلی كاريگەر دەگېرى لە فېرکردنى زانیارى سەبارەت بە میژوو و جوگرافىي نەتهوەي کورد بە قوتابى، رايان وايە كە بە رادەي مامناوهندى واتە بە رېزەدى (٤٦,٤) له رووهەوە كاريگەر بۇوە، رېزەدى (٣٠,٢) وەلامى كەميان ھەلبىزاردۇوو، رېزەدى (١٤,٧) دەلىن زۆر، و رېزەدى (٨,٦) دەلىن ھىچ رۆللىكى نەبۇوە لە رووهەوە.

لە زانیارىيە ئەوە بەھەنئەنجام دەكىت كە قوتابخانە نەيتوانىيۇو بە رېزەيەكى زۆر رۆلی كاريگەر بىگىرە لە گەياندىنى زانیارى میژووبىي و جوگرافىي سەبارەت بە نەتهوەي کورد بە قوتابييان، بىگە لەم رووهەوە رۆلی لاواز بۇوە، كە ئەمەش بەشىپەنە كى نىگەتىف كار دەکاتە سەر دابەزىنى ئاستى زانیارى قوتابى لەمەر رەھەندى نەتهوەيى كورد.

### ٣٠ خشته‌ی

هەلۆیستى نموونەي لىكۈلىنەوە نىشان دەدا سەبارەت بە رۆلى قوتابخانە لە گواستنەوەي فەرھەنگ و كولتوورى نەتەوهىدىا.

٪	ژمارە	رۆلى قوتابخانە لە فيرکىرىنى كولتوور فەرھەنگ
١٥,٨	٧٩	زۆر
٤٤	٢٢٠	مامناوهند
٢٧	١٣٥	كەم
١٣,٢	٦٦	ھىچ
٪ ١٠٠	٥٠٠	كىزى گشتى

وهکو له زانىارىيەكانى خشته‌ی ژمارە (٣٠) دەردەكەۋى رىزەسى (٤٪) ئەندامانى نموونەي لىكۈلىنەوە سەبارەت بە رۆلى قوتابخانە لە ئاشناكىرىنى قوتاببىيان بە فەرھەنگ و كولتوورى نەتەوهىپى راييان وايە كە بە ئەندازەي مامناوهندى لەم رووھوھ كارىگەر بۇوە، لە كاتىكدا (٪ ٢٧) نموونەي لىكۈلىنەوە راييان وايە كە بە رىزەسى كەم لەم رووھوھ رۆلى هېبۇوە، هەروھە رىزەسى (٪ ١٥,٨) راييان وايە كە زۆر رۆلى كارىگەر بىي هېبۇوە. رىزەسى (٪ ١٣,٢) دەلىن ھىچ رۆلى نېبۇوە.

لە وەلامى سەرەتەوەمان بۇ دەردەكەۋى كە قوتابخانە وھکو دەزگايدىكى پەرەردەيىي فەرمىيى گرینگ لە كوردستان نەيتاۋىيۇو رۆلى كارىگەر بىگىرى لە ئاشناكىرىنى قوتاببىيان بە فەرھەنگ و كولتوورى نەتەوهەكەيان، لە كاتىكدا ئەمە بە ئەركىكى گرینگ قوتابخانە لە قەلەم دەرىئى و ئەمەش بىڭۈمان رەنگانەوەكى خراپى دەبى لەسەر رادەي شارەزايى و هوشىيارىي قوتاببىيان بەرامبەر بە تايىەتمەندى نەتەوهىبىي خۆيان.

لە كۆي ئەو پرسىيارانە كە سەبارەت بە رادەي هېبۇونى بايەت سەبارەت بە مىزۇو و جوگرافيا و كۆمەلایەتى كوردستان لەناو وانەكانى قۇناخى خويىندىدا، هەروھە ئەم پرسىيارانەش كە ئاماژەكىرىن بۇو بە رۆلى قوتابخانە لە گەياندىنى بايەتى پىتىمىت سەبارەت بە تايىەتمەندى نەتەوهىبىي كورد ج مىزۇو، جوگرافيا، كولتوورى نەتەوه بىگىتەوە بۇمان دەركەوت كە قوتاببىيان زۇرىنەيان جەخت لەسەر ئەو لايەنە دەكەنەوە كە قوتابخانە لە گەياندىنى زانىارى هەممە جۇر بۇ قوتاببىيان رۆلى ئەم توئى نەگىپاوه،

بیگومان ئەمەش رەنگدانەوەی خراپى دەبى لەسەر ئاستى زانىارى نەتەوھىيى قوتابىيان.

دۇوەم: كارىگەرىي دەزگا پەروھردىيىيە فەرمىيەكان لەسەر قوتابى بە بەراورد لەگەل دەزگا پەروھردىيىيە نا فەرمىيەكان.

٩- ھەلۋىستى نموونەي لېكۈلىنەوە سەبارەت بە روڭى دەزگا پەروھردىيىيە فەرمى و نافەرمىيەكان لە گەياندىنى زانىارى نەتەوھىيى پىۋىست.

سەرەپاي خىزان كە بەيەكەم دەزگاى پەروھردىيىي نافەرمى لە ژيانى ھەرتاكىڭ دادەنرى، چەندان سەرچاوهى ترى زانىارى لە كۆمەلگەدا ھەن كە ھەريەك لەو سەرچاوانە بە رىزەي جياواز روڭ و كارىگەرىيەن ھەيە لە گەياندىنى زانىارى گشتى و بەتايبەتى زانىارى نەتەوھىيى تايىبەت بە مىلالەتىڭ.

بىگومان كوردىستانىش لەو ھاواكىشەي بەدرەن ئىيىھە، جا ئىيمە بۇئەوەي روڭ و كارىگەرىيى كەنالەكانى ترى زانىارى و پەروھردىيى بە بەراوردىكىدىن لەگەل قوتابخانە لە فيئركىدىن و گەياندىنى زانىارىي نەتەوھىيى بىزانىن، لەو بارەيەوە چەند پرسىيارىكەمان ئاراستەي نموونەي لېكۈلىنەوە كە كەم پرسىيار بىرىتى بۇ لە (كام لە مانەي خوارەوە روڭى ھەبۈوه لە ئاشناپۇونت بە فەرھەنگ و كولتوورى نەتەوھەت?).

## ٢١ خشتهى

ھەلۋىستى نموونەي لېكۈلىنەوە سەبارەت بەسەرچاوه فەرمى و نا فەرمىيە پەروھردىيىيەكان نىشان دەدات لە ئاشناپۇون بە فەرھەنگ و كولتوورى نەتەوھە

%	ژمارە	ئەو سەرچاوهى روڭى زىاتى ھەبۈوه لە فيئركىدىنى كولتوور
٢١	١٠٥	مامۇستا
١٩,٤	٩٧	بايەتكانى خويىندىن
٦,٨	٣٤	ھاۋپىكەن
٢٨,٦	١٤٣	دەزگاكانى راگەياندىن
٣	١٥	پارتە سىاسىيەكان
٢١,٢	١٠٦	ھىچيان
% ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

له ئەنجامى زانيارى خشته‌يى زماره (۳۱) بۇمان دەرده‌كەۋى كە رىزەمى (٪۲۸,۶) ئەندامانى نموونەي لېكۆلینەوە زياتر بە رېگى كەنالەكانى راگەياندن و ميدياكانەوە بە فەرھەنگ و كولتورى نەتەوەي كورد ئاشناپۇونە، رىزەمى (٪۱۹,۴) دەلىن بە رېگى بابهەكانى خويىندن، رىزەمى (٪۲۱) دەلىن مامۆستاكان له و رووهوھ زياتر ھاواكار بۇونە، رىزەمى (٪۲۱,۲) دەلىن هيچ يەك له كەنالانە كارىگەرپىان نەبۇوە، رىزەمى (٪۶,۸) رايان وايە كە ئەو زانيارىپىانە زياتر لە ھاواپىكانيان فير دەبن، و رىزەمى (٪۳) سى لە سەدا دەلىن بە رېگى پارتە سىاسييەكان فىرى بۇون.

له زانيارىيەكانى ئەو خشته‌يە ئەو بىدەرئەنجام دەكىرى كە دياره دەزگاكانى راگەياندن بەتاپىبەتى ميدياى كوردىستان زياتر لە قوتابخانە زانيارى سەبارەت بە كولتور و فەرھەنگى نەتەوەيى بە قوتابييان بەخشىووه لېرەدا دەبى ئاماژە بەو راستىيەش بکەين كە زۆربەي داودەزگاكانى راگەياندى كوردىستان حزبىكى سىاسى لە پىشى، لە هەمان كاتدا دووهەم رىزەرى زۆر لە وەلامەكانى كە ٪۲۱,۲ دەلىن هيچ يەك لەم دەزگايانە وەك پېتۈيست ئەو رۆلە ناگىپىن، بىنگومان ئەمەش لاوازى گشت دەزگا پەروەردەيى فەرمى و نافەرمىيەكان دەگەيەنلى لەم پۇوهو بە تايىھەتى سىستەمى پەروەردە، ئەگەرچى وەكى لە زانيارىيەكانى نموونەي لېكۆلینەوە بە ديار دەكەۋى كە رۆلى دەزگاكانى راگەياندن بە بەراورد لەگەل قوتابخانە بەھېزىترە، لە رووى ئاشناكىرىنى قوتابييان بە مىشۇو فەرھەنگ و تايىھەندى نەتەوەيى.

١٠- ھەلۋىستى نموونەي لېكۆلینەوە سەبارەت بە رادەي كارىگەرپى كەنالە پەروەردەيىيەكانى تى لە تواناي گەياندى زانيارىي نەتەوەيى.

بۇ ئەوەي بىزانىن كە رادەي كارىگەرپى كەنالە پەروەردەيىيە نافەرمىيەكان بە بەراورد لەگەل قوتابخانە چەندە كە دەزگايانە كى پەروەردەيىيە فەرمىيە لە فيركرىدى زانيارى سەبارەت بە كوردىستان ئەو پرسىيارەمان ئاراستەي نموونەي لېكۆلینەوە كەر (لە كام يەك له و سەرچاوانەي خوارەوە زانيارى زياتر سەبارەت بە كوردىستان فير دەبىت؟) وەلامى ئەو پرسىيارە لە خشته‌يى خوارەوە رۇون كراوهەتەوە.

## ٣٢ خشته‌ی

هله‌لویستی نموونه‌ی لیکولینه‌و سهباره‌ت به روی کهنه‌له جوراوجوره‌کانی پهروه‌ردیبی فه‌رمی و نافه‌رمی له فیرکردنی زانیاری سه‌باره‌ت به کوردستان نیشان دده.

٪	ژماره	روی ده‌گا پهروه‌ردیبی کان (فه‌رمی نافه‌رمی) له گه‌یاندنی زانیاری نه‌ته‌وهی
۹,۲	۴۶	ماله‌وه
۳۶,۶	۱۸۳	قوتابخانه
۴۰,۴	۲۰۲	کهنه‌له‌کانی راگه‌یاندن
۱۱	۵۵	حزب و پیکخراوه‌کان
۲,۸	۱۴	هاوبی
٪ ۱۰۰	۵۰۰	کوئی گشتی

وهکو له خشته‌ی ژماره (٣٢) بومان ده‌ردکه‌وهی ریزه‌ی (٤٠,٤٪) نهندامانی نموونه‌ی لیکولینه‌و باوه‌ریان وايه که ده‌گاکانی راگه‌یاندن زیاتر زانیاری‌بیان سه‌باره‌ت به کوردستان پی ده‌به‌خشن، ریزه‌ی (٪ ٣٦,٦) ده‌لین (قوتابخانه) و، ریزه‌ی (٪ ٩,٢) ده‌لین خیزان، ریزه‌ی (٪ ۱۱) ده‌لین پارت و پیکخراوه‌کان و ریزه‌ی (٪ ٢,٨) ده‌لین هاوبی.

له کوئی نه‌هو زانیاری‌بیانه نه‌وه بدهرئه‌نجام دهکری که روی ده‌گاکانی راگه‌یاندن کاراتره له گه‌یاندنی زانیاری پیویست له‌باره‌ی نه‌ته‌وهی کورد، نه‌گه‌رجی جاریکی تر جه‌خت له‌سهر نه‌هو راستیبه ده‌که‌ینه‌وه که زورینه‌ی ده‌گاکانی راگه‌یاندنی کوردستان حزبین و نه‌مه رویی بالای حزب له و رووه‌وه نیشان دده، کچی قوتاوخانه‌کان له و رووه‌وه وهکو پیویست رویی خویان ناگیپن، نمگه‌رچی ده‌توان رویی کاراتر بگیپن.

۱۱- بری نه‌هو کاته‌ی نموونه‌ی لیکولینه‌و بـ کهنه‌له‌کانی راگه‌یاندن ته‌رخانی ده‌کات.  
ده‌گاکانی راگه‌یاندن وهکو له وه‌لامی پرسیاره‌کانی پیش‌شوو بینیمان کاریگه‌ریبان له گشت کهنه‌له‌کانی ترى پهروه‌ردیبی زیاتره، ته‌نائه‌ت له خودی قوتاوخانه‌ش، دیاره هوکاری سه‌ره‌کیش بـ راده‌ی سه‌رنجر‌اکیشه‌ری ده‌گاکانی راگه‌یاندنی سه‌ردتم به هه‌موو جوره‌کانی ده‌گه‌ریته‌وه که به وینه و دهنگ و جووله تاک زیاتر بـ لای خویان

کیش دهکن، ئەوه سەرەتای زۆرى و فەروانبۇونى شىوازى بەرنامەكان و زمانەكانى و بە ئاسانى دەكەۋىتە بەردەستى ھەمووان.

بۇ ئەوهى تۈپۈر بىزانى ئەندامانى نموونەلىكۈلەنەوە چەند لە كاتيان بۇ تەماشاكردىنى تەلەقزىيون و راديو كەبەجىرىك لە جۆرەكانى راگەيىاندن و ميديا دەزمىردىن تەرخان دەكەن، ئەو پرسىيارەيان ئاراستەكىرن (رۆزانە چەند لە كات تەرخان دەكەيت بۇ سەپەرگەنلىنى بەرنامەكانى تەلەقزىيون ياخۇراديyo يا ھەركەنالىكى ترى راگەيىاندىن؟) وەلامەكان بەم شىوه يە بۇ كە لە خشتەي ژمارە (۳۳) رۇن كراوهەوە.

## ٤٤ خشتەي

ھەلۋىستى نموونەلىكۈلەنەوە سەبارەت بە ماوهى ئەو كاتەي لەگەل تەلەقزىيون و راديو بىسىرى دەبات نىشان دەدا.

%	ژمارە	رادەي كات بەسەربرىدىن لەگەل راگەيىاندىن
٢٠,٢	١٠١	كەمتر لە كاتژمىرىك
٢٧,٨	١٣٩	٢ - ١ كاتژمىر
٢١,٤	١٠٧	٣ - ٢ كاتژمىر
٣٠,٦	١٥٥	زياتر لە سى كاتژمىر
٪ ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

وەكولە خشتەي ژمارە (۳۳) بۇمان دەردىكەۋى رىزەي (٦٪) ئەندامانى نموونەلىكۈلەنەوە زياڭىر لە سى كاتژمىر كات بۇ تەماشاكردىنى تەلەقزىيون و گوېڭىرنىن لە راديو و كەنالەكانى راگەيىاندىن تەرخان دەكەن، رىزەي (٪ ٢٧,٨) وەلامەكانىيان (٢ - ١ كاتژمىر) بۇ راگەيىاندىن تەرخان دەكەن، رىزەي (٪ ٢١,٤) كاتژمىر لە كاتيان بۇ راگەيىاندىن تەرخان دەكەن و رىزەي (٪ ٢٠,٢) كەمتر لە كاتژمىرىك خۆيان سەرگەرمى كەنالەكانى راگەيىاندىن دەكەن.

لىرىدا دەتوانىن بىگەين بەم ئەنجامەي كە بەرزىرىن رىزە لە وەلامەكانى ئەندامانى نموونەلىكۈلەنەوە كاتىكى زۆر و زياڭىر لە ٣ كاتژمىر خۆخەرىكى كەنالەكانى

راگه یادن دهکن، رهنگه ئەو کاتەش زیاتر بى لەو ماوهىەي قوتابى لە قوتابخانە بەسەرى دەبات؛ لەبەرئەوەي زۆربەي قوتابخانە كانى كوردىستان دوو دەواهە و لەبەر گرفتى كەم قوتابخانە و زۆرى قوتابى قوتابخانە هييە بە ناچارى سى دەۋام ياخۇ زۆر كەم هەيە چوار دەوامى تىددايە، بىكۈمان ئەمەش وادەكاكاتى مانەوەي قوتابى لە قوتابخانە كەم بى، لە كاتىكىدا لە ولاتاني پىشكەوتتو قوتابى زۆربەي كاتى خۆي لە قوتابخانە بەسەر دەبات و هەر لەوپىش كەسايەتى و بىر و راڭانى بۇ دروست دەبن، بەلام لە كوردىستان بارەكە پىچەوانەيە.

۳۴ خشته‌ی ژماره

هلهلویستی نمودنیه لیکولینه سه بارهت بهو ما ویهی له گهله ده زگا کانی  
را گهه یاندن به پیپی ره گهه ز نیشان ددا.

$$\text{نمره‌ی ئازادی} = ۳ \quad \text{بەھا‌ی ژمیره‌بىي} = ۵, ۵$$

%	کوی گشتی	%	زیارت له سی کاژمیر	%	۳-۲ کاتژمیر	%	۲-۱ کاتژمیر	%	کامتر له کاتژمیریک	و هلام مکهز
۵۲,۸	۲۶۴	۱۴	۷۰	۱۲,۲	۶۱	۱۶,۲	۸۱	۱۰,۴	۵۲	نیز
۴۷,۲	۲۳۶	۱۶,۶	۸۳	۹,۲	۴۶	۱۱,۶	۵۸	۹,۸	۴۹	می
%۱۰۰	۵۰۰	۳۰,۶	۱۵۳	۲۱,۴	۱۰۷	۲۷,۸	۱۳۹	۲۰,۲	۱۰۱	کوی گشتی

بیهای خشته = ۷,۸۲      ئاستى متمانە = ٪ ٩٥

به مهدهستی زانینی جیاوازی له نیوان و لامهکانی هردوو رهگه<sup>ز</sup>نی و می<sup>ز</sup>  
سه بارهت به و ماوهیه ته رخانی دهکن بوکات به سه بردن له گهله دنگاکانی  
راگه یاندن، تاقیکردنوهی کای سکویر ئنجام دراوه، بومان ده رکهوت که له بردئوهی  
بههای زمیرهی (۵) بچووکتره له بههای خشته که (۷، ۸۲) له سه رئاستی متمانه  
٪ (۹۵) و به نمرهی ئازادی (۳) که واته گریمانه سفری راست ده رده چی و هیچ  
جیاوازیه کی مهنهوی له نیوان و لامهکانی هردوو رهگه<sup>ز</sup>نی و میدا نیي.

۱۲- هەلۆیستى نموونەى لىكۆلىنەوە سەبارەت بە هەلبىزاردىنى جۇرى زمان و كەنال و بەرnamە تەلەقزىيۇنى لە دەزگاڭانى راگەيىاندى.

بۇ ئەم مەبەستە توپىزەر ئەو پرسىيارانە ئاراستەن نموونەى لىكۆلىنەوە كرد (۱) زياتر كاتت بۇ كام لەم راگەيىاندىنە خوارەوە تەرخان دەكەي؟، (۲)- چ بوارىك لە كەنالەكانى راگەيىاندى زياتر سەرنجىت پادەكىيىشى؟ وەلامى ئەو پرسىيارانە لە خشتەكانى ژمارە (۳۵) و (۳۶) روون كراوەتەوە.

### خشتە ۳۵

هەلۆیستى نموونەى لىكۆلىنەوە سەبارەت بەو كەنالە راگەيىاندى نىشان دەدا كە زۆرتىرين كاتى بۇ سەرف دەكتات.

%	ژمارە	ئەو كەنالەي زۆربەي كات پىيى مەشغۇل دەبىت
۲۲,۶	۱۱۳	عەرەبى
۷,۲	۳۶	فارسى
۴۵,۸	۲۲۹	كوردى
۷,۶	۳۸	توركى
۱۸,۲	۹۱	بىانى
٪۱۰۰	۵۰۰	كۆي گىشتى

وهكولە خشتەنە سەرەوە بۇ مان دەردەكەھۋى كە رېزەرى (۴۵,۸)% نموونەى لىكۆلىنەوە كەمان سەيرى كەنالى كوردى دەكەن و رېزەرى (۲۲,۶)% سەيرى كەنالى عەرەبى دەكەن، رېزەرى (۱۸,۲)% سەيرى كەنالى بىانى دەكەن، رېزەرى (۷,۶)% سەيرى كەنالى فارسى دەكەن، رېزەرى (۷,۶)% سەيرى كەنالى توركى دەكەن.

لە ئەنجامى ئەو خشتە يە ئەو راستىيەمان بۇ دەردەكەھۋى كە قوتابىياني كوردىستان، وەكولە وەلامى نموونەكە دەركەوتوو، بە پلە يەك سەيرى كەنالى كوردى دەكەن جاچ تەلەقزىيۇن ياخۇ رادىيۇ يَا كەنالەكانى تر بىت، ھەر بۇيە كاتىك بەراوردىمان كىدن لەگەل دەزگاي قوتابخانە دەبىنەن كە قوتابىيان وەلامەكانىيان وايان نىشان دەدا كە زۆرتىرين زانىيارى سەبارەت بە مىزۇو و جوگرافيا و كولتۇورى كورد لە كەنالەكانى

راگهیاندنده و فیری دهبن، لمبه رئوه و بیکومان که نالی راگهیاندنی هم نه ته و هیهک مهرجه تایله تمهندی نه ته و هیبی خوی لمبه رچاو بگری.

### ۳۶ خشتهی

هله لویستی نموونه لیکولینه و به پی رهگه ز نیشان دهاد سه بارهت به جوئی ئه و که نالانه راگهیاندن که زورترین کاتی بو ته رخان دهکن.

بههای زمیرداو = ۸,۱۴ نمرهی ئازادی = ۴

٪	کۆی گشتی	٪	سیانی	٪	تورکی	٪	کوردی	٪	فارسی	٪	عەرەبی	وەلام	رەگەز
۵۲,۸	۲۶۴	۱۰,۲	۵۱	۴,۸	۲۴	۲۴,۶	۱۲۲	۲,۲	۱۶	۱۰	۵۰	نیز	
۴۷,۲	۲۳۶	۶,۶	۳۳	۲,۸	۱۴	۲۱,۲	۱۰۶	۴	۲۰	۱۲,۶	۶۲	می	
۱۰۰	۵۰۰	۱۶,۸	۸۴	۷,۶	۳۸	۴۵,۸	۲۲۹	۷,۲	۳۶	۲۲,۶	۱۱۳	کۆی گشتی	

بههای خشته = ۹,۴۹ ئاستی متمانه = ٪۹۵

بوئه وی بزاپین جیاوازی له نیوان وەلامه کانی هەردوو رەگەزی نیز و میدا هەیه سه بارهت به جوئی ئه و که نالانه راگهیاندن که زورترین کاتی بو ته رخان دهکن، تاقیکردنووه کای سکویرمان بەکار ھینا، له ئەنجامدا بۆمان دەرکەوت لمبه رئوه وی بههای زمیرداو که (۸,۱۴) گەورە ترە له بههای خشته (۹,۴۹) له سەر ئاستی متمانه و نمرهی ئازادی (۴)، کەواتە گریمانه سفری راست دەرنەچوو کە دەلی هېچ جیاوازی له نیوان وەلامه کانی هەردوو رەگەزدا نیيە.

### ٣٧ خشته‌ی

هەلۆیستى نموونەي لىكۆلىنەو نىشان دەدا سەبارەت بەو بوارانەي لە كەنالەكانى راگەياندن زياتر سەرنجى رادەكىشى.

%	ژمارە	ئەو بوارانەي لە راگەياندن سەرنجى رادەكىشى
٢٠,٨	١٠٤	وەرزش
١٦,٨	٨٤	ھونەرى و مۆسيقا
٢٢,٨	١١٤	فیلم و حەلقەكان
١٤,٢	٧١	بەرنامەي ئايىنى
٧,٨	٣٩	بەرنامەي سیاسى و ھەوا
١١,٤	٥٧	بەرنامەي كۆمەلایەتى
٧,٦	٣٨	ھى تر
%١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

وەكولە خشته‌ی سەرەوە بۆمان دەردەكەۋى رىزىھى (٪٢٢,٨) نموونەي لىكۆلىنەوەكەمان لە باپەتكانى راگەياندن زياتر سەيرى فیلم و زنجىرە تەلەفزىيونىيەكان دەكەن، رىزىھى (٪٢٠,٨) سەيرى بەرنامەي وەرزشى دەكەن، رىزىھى (٪١٦,٨) سەيرى بەرنامەي ھونەرى و مۆسيقا دەكەن، رىزىھى (٪١٤,٢) سەيرى بەرنامەي ئايىنى دەكەن، رىزىھى (٪١١,٤) سەيرى بەرنامەي كۆمەلایەتى دەكەن، رىزىھى (٪٧,٨) سەيرى بەرنامەي سیاسى دەكەن، (٪٦,٧) سەيرى بەرنامەي تر دەكەن جيا لهەي ئىمە ناومان ھىناوه.

وەكولە بەدەرئەنجامى ئەو خشته‌يە دەردەكەۋى زۆرىنە قوتابىيىان بە پلەي يەكەم سەيرى فیلمى سينەمايى و زنجىرە تەلەفزىيونى دەكەن، بىڭومان زۆربەي ئەو باپەتانە كولتوورى بىگانەي ولاستانى تر دەگوازىنەو، ھەر بە رىگەي ئەوەو كار دەكتاتە سەر رەفتار و جۇرى كەلۋەل و تېروانىن و گۇرۇنى تېروانىنى ھزرييىان، ئەمەش زۆرجار تايىبەتمەندى كولتوورى نەتەوەبىي كز و لاواز دەكا.

بۇ ئەوهى توپۇز بىگاتە ئەو ئەنجامى كە ئايا جىاوازى ھەمە لە نىوان وەلامەكانى هەردوو رەگەزى ئىير و مى سەبارەت بە جۇرى ئەو بەرنامانەي كە لەلايەن هەردوو

رهگه زه وه زیاتر به دوا چوونی بو ده کری، تاقیکردن وهی کای سکویری ئەنجام دا.

لهمیانی ئهو تاقیکردن وهی بۇی دەركەوت لە بەرئەوەی بەھای ژمیردراو كە (٤١،٦) گەورەتەر لە بەھای خىشته كە كە (١٢،٥٩) لە سەر ئاستى مەتمانەي ٩٥٪ و نمرەي ئازادى (٦) بۇيە ئەرەستىيەمان بۇ دەركەكەوى كە گىيمانەي سفرى راست دەرناجىچى و جىاوازى مەعنه‌وی لە نىۋان ھەردۇو رەگەزدا ھەيە لە بەدوا داچۇونى جۆرى بەنامەكانى راگەياندىن.

وکوله خشته‌ی زماره (۳۸) دهرده‌که‌وی به هوی سروشتنی نیز، کوران زیاتر همز به ته‌ماشکردنی به‌ برنامه‌ی ورزشی دهکن به‌ تایپه‌تی له کۆمەلگه‌ی کوردیدا که زیاتر بواری ورزشکردن بو کور ره‌خساوه نهک کچ، له کاتیکدا کچان زیاتر همز له سه‌یرکردن فیلم و زنجیره‌ی تله‌فزيونی و هونه‌ر و به‌ برنامه‌ی کۆمەلا‌یه‌تی دهکن به به‌ اوارکردن لەگەل کوران.

۳۸ خشتهی

هلهویستی هردو رو رهگهزی نمودنی لیکولینهوه نیشان ددها سهبارهت بهو  
بوارانهی له کهناله کانی راگهیاندن زیاتر سه رنجراکیشن.

نمودار نهادی =

پههای ژمیرداو = ۶۱

ئاستى متمانە = ٩٥%

بدهای خشته = ۱۲,۰۹

۱۳- همه‌لویستی نمودنی لیکوولینه و سه بارهت به لاسایکردن و مودیلی چلویه رگ

و رهفتاری بیانی لەلایەن قوتابییانی قوتاپخانە.

بىيگومان لەگەل فەربۇونى جۆرەها ئامىرى پىوهندىكىدىن و كەنالەكانى راگەياندن و مىدىاكان، شالاوى كولتۇر و فەرهەنگى نەتمەكەن بەتاپىھەتى مىللەتانى بالادەست خۆى دەخزىننەتە ناو كۆمەلگەكان، ئەو توپىزەتى كە لە هەموئۇوانى تر زىاتر دەكەۋىتە زېر كارىگەربى ئەو دىارىدە و مۆدىلە تازانە، بىيگومان ھەرزەكار و گەنجەكان. بۆيە سەير نىيە ئەگەر ھەست بىرى قوتابىياني كوردىستانىش لە دۆخە بەدەرنىن.

بۇ زىاتر دوپاتكىرىدەنەوە ئەو مەسىلەيە و زانىنى رادەي لا سايىكىرىدەنەوە كولتۇرلى بىانى لەلایەن قوتابىياني كوردىستان ، توپىزەر ئەو پرسىيارە ئاراستەن نموونەي لىكۈلىنەوە كرد (چەند ھەست دەكەي ھاپىكانت لە قوتاپخانە لە رووى جلووبەرگ، مۆدە و رهفتارە لاسايىي گۆرانىبېيىش، ئەكتەر، وەزرشوانە، بىانىيەكان دەكەنەوە؟) وەلامى ئەو پرسىيارە بەم شىۋەيە خوارەوە بۇو.

### ٣٩ خشتەي

ھەلۋىستى نموونەي لىكۈلىنەوە سەبارەت بە رادەي لا سايىكىرىدەنەوە قوتابىييان نىشان دەدا.

%	ژمارە	لا سايىي كردىنەوەي قوتاپخان
٤٣,٦	٢١٨	زۇربەيان
٣٦,٦	١٨٣	ھەندىكىيان
١٠,٢	٥١	كەميان
٩,٦	٤٨	ھىچ يەكىڭ
٪ ١٠٠	٥٠٠	كۆى گاشتى

وەكولە وەلامەكانى خشتەي سەرەوە بۇمان دەرىدەكەۋى رىزەتى (٤٣,٦٪) ئەندامانى نموونەي لىكۈلىنەوە دەلىن زۇربەي قوتابىييان لا سايىي مۆدىل و رهفتار و جلووبەرگى گۆرانىبېيىش و ئەكتەر بىانىيەكان دەكەنەوە رىزەتى (٣٦,٦٪) دەلىن ھەندىكىيان لا سايىي دەكەنەوە، رىزەتى (١٠,٢٪) دەلىن كەميان لا سايىي دەكەنەوە، رىزەتى (٩,٦٪) دەلىن لا سايىي ناكەنەوە.

لىرىدە ئەو راستىيەمان بۇ دەرىدەكەۋى كە كارىگەربى دەزگاكانى راگەياندن لەسەر

قوتابییان زوره و ئەمەش خۆی لە خۆیدا کار دەکاتە سەر جۆرى رەفتار و تىپوانىن و كولتۇورى نەتهوھى لە داھاتوو لمبەرئەوھى كولتۇور بىدەرئەنجامى ژيانى نەوه يەك لە دوا يەكەكانە.

#### خشتەي ژمارە ٤٠

ھەلۋىستى نموونەي لېكۈلىنەوە سەبارەت بە رادەي لاسايىكىردنەوە قوتابىيانتىشان دەدا بەپىتى رەگەز.

%	نەزەرەتلىكىنەمەن	%	ئەمەنلىكىنەمەن	%	نەزەرەتلىكىنەمەن	%	ئەمەنلىكىنەمەن	%	نەزەرەتلىكىنەمەن	%	ئەمەنلىكىنەمەن	%	وەلام رەگەز	
٥٢,٨	٢٦٤	٤,٨	٢٤	٥,٤	٢٧	٢٠,٢	١٠١	٢٢,٤	١١٢	٣٢	٩,٨	٣٢	٣٢	نېر
٤٧,٢	٢٣٦	٤,٨	٢٤	٤,٨	٢٤	١٦,٤	٨٢	٢١,٢	١٠٦	٣٢	٩,٨	٣٢	٣٢	مى
٪ ١٠٠	٥٠٠	٩,٨	٤٨	١٠,٢	٥١	٣٦,٦	١٨٣	٤٣,٦	٢١٨	٣٢	٩,٨	٣٢	٣٢	كۆي گاشتى

بەھاى ژمىردرارو = ٧٤،٠ نمرەي ئازادى = ٣

ئاستى متمانە = ٪ ٩٥ بەھاى خشتە = ٪ ٨٢

بۇ ئەوھى بىزانىن جياوازى ھەيە لە نىوان ھەردۇو رەگەزى نېر و مىدا سەبارەت بە رادەي لاسايىكىردنەوە لە كەسايىتى سىنەمايى و ھونەرمەند و وەرزشوان و .. هەت، توپىزەر تاقىكىردنەوە كاي سكۆپر ئەنجام دا، لەبەرئەوھى لە تاقىكىردنەوەكە بۆمان دەركەوت كە بەھاى ژمىردرارو كە (٪ ٧٤) بچووكىتە لە بەھاى خشتەكە (٪ ٨٢) لەسەر ئاستى متمانەي (٪ ٩٥) و نمرەي ئازادى (٣) بويىھە كەواتە گريمانەي سفرى راستە و جياوازى مەعنەوى نىيە لە نىوان ھەردۇو رەگەزى نېر و مىدا لە رادەي لاسايىكىردنەوەيان.

١٤ - ھەلۋىستى نموونەي لېكۈلىنەوە سەبارەت بە كات بەسەربردى زىياترى لە ناوهند و دەزگا كۆمەللايەتىيە جياوازەكاندا.

زورن ئەو ناوهندانەی کە تاك روژانە لە ژيانى كۆمەلایەتى خۆيدا جاچ بەممەبەستى كاركىدن، ياخۇ دابىنكىرىنى پىداويىستى ياخۇ خوشى و كات بەسەربرىدىن پشۇودان، ياشەرسەن سەردانى دەكات و كاتى بۇ تەرخان دەكا، ئەو كەنالانەش دەكىئى (خىزان، خىزان، يارىگە، قوتاپخانە، مزگەوت، رېكخراو و يا حزب، گرووبىي ھەۋالان، كەنالەكانى راگەيىاندن) بن كە هەلبىزاردەنەي ھەركەن يەك لەم كەنالانە بۇ كات بەسەربرىدىن پشت دەبەستى بە رادىي كارىگەرىي ئەو ناوهندە لەسەر تاك و جۇرى تېرىۋانى و كولتۇورى كۆمەلگەكە. توپىزەر بۇ زانىنى زانىارى سەبارەت بەمەقى قوتاپبىيانى كوردىستان حەز دەكەن زورتىرين كاتيان لە كام ناوهند سەرف بکەن، ئەو پرسىيارەي ئاراستەكىرن (حەز دەكەي زۆربەي كاتت لەگەل كام يەك لەمانەي خوارەوە بەسەر بېھى؟) وەلامەكان لە خىشىتە خوارەوە رون كراوهەتەوە.

#### ٤١ ۋەشتەي ژمارە

وەلامى نموونەي لېكۈلىنىدە نىشان دەدا سەبارەت بەمە شوينەي كە حەز دەكەن زورتىرين كاتى تىدا بەسەر دەبەن.

%	ژمارە	ئەو شوينەي حەز دەكەن زورتىرين كاتى تىايىدا بەسەر بىبات
٢٧,٤	١٣٧	خىزان
٢٢,٨	١١٤	قوتابخانە
١٠,٢	٥١	مزگەوت
٢,٨	١٤	رېكخراو و حزب
٢٥,٨	١٢٩	گرووبىي ھەۋالان
١١	٥٥	مېديا (كەنالەكانى راگەيىاندن)
١٠٠	٥٠٠	كۆي گىشتى

وەكولە زانىارىيەكانى خىشىتە سەرەوە بۇ مان دەردىكەوئى رېزەتى (٤٪/٢٧,٤) ئەندامانى نموونەي لېكۈلىنىدە زۆربەي كات حەز دەكەن لەناو خىزان بن، رېزەتى (٪/٢٥,٨) حەز دەكەن لەگەل دۆست و برادر بن، رېزەتى (٪/٢٢,٨) حەز دەكەن زۆربەي كات لە قوتاپخانە بن، رېزەتى (٪/١٠,٢) لە سەدا حەز لە مزگەوت دەكەن، رېزەتى (٪/٢,٨) حەز دەكەن لە رېكخراوەكان بن، رېزەتى (٪/١١) حەز دەكەن زۆربەي كاتيان لەگەل مېديا بەسەر بەرن.

لە زانىارىييانە دەكىئى ئەو بەھرئەنجام بکەين كە قوتاپبىيان زىاتر حەز دەكەن

کاته‌کانیان لهناو خیزان به‌سه‌ر بەرن، ئەمەش ئەوه دەگەیەنی کە ئەو ناوه‌ند و شوینانەی له کوردستاندا هەن له ئاستى حەز و ئارەزووی گەنجاندانين، بۆیەش زیتر له مالۇوه دەمیئنەو.

۴۲ خشتهی

و<sup>ه</sup>لامی نمودن<sup>ه</sup>ی لیکولینه و نیشان دهدا سه باره د به و شوینانه که حمز دهکمن زورترین کاتیان تیدا به سفر بهرن، به پی رهگم.

%	کلی کشی	%	بیو تی	%	گروه های انسان	%	دو دینگی و بیو	%	تو نیز	%	تو نیز	%	تو نیز	%	تو نیز	%	و هلام	
	پرگهز																	
۵۲,۸	۲۶۴	۶	۳۰	۱۰,۴	۷۷	۱,۶	۸	۸	۴۰	۸,۸	۴۴	۱۳	۶۵	۰	۰	۰	۰	
۴۷,۲	۲۳۶	۵	۲۵	۱۰,۴	۵۲	۱,۲	۶	۲,۲	۱۱	۱۴	۷۰	۱۴,۴	۷۲	۰	۰	۰	۰	
۱۰۰	۵۰۰	۱۱	۵۰	۲۰,۸	۱۲۹	۲,۸	۱۴	۵۱	۵۱	۲۲,۸	۱۱۴	۲۷,۴	۱۳۷	۰	۰	۰	۰	

بهای زمیردراو = ۲۶,۸۷ نمره‌ی ئازادی = ۵

$$\text{بهای خشته} = ۱۱,۰۷ \quad \text{٪۹۵} = \text{ئاستی متمانه}$$

بُوئهودی بزاوریت جیاوازی ههیه له نیوان و لامهکانی ههردوو رهگهزی نیئر و می سهبارهت بهو ناوهندانهی که ههردوو رهگهز هز دمکهن زوریهی کاتی خویانیان تیدا بهسهر بیهن، تویژن، تاقیکردنهوهی کای سکونیری ئمنجام دا.

له ئەنجامدا دەركەوت كە لە بەرئەوەي بەھاى زەپىردرارو كە (٢٦,٨٧) گەورەتەرە لە بەھاى خشىتكە (١١,٠٧) لە سەر ئاستى مەتمانەي %٩٥ و نەمرەي ئازادى (٥)، كەواتە جىياوازى مەعنەوى ھەمەن لە نىيوان ھەردۇو وەلەمەكانى نىئر و مى و گەريمانەي سفرى راست دەرناجى.

له ئەنجامى زانىارىيەكانى ئەو خشتەيە ئەو راستىيەمان بۇ دەرىدەكەۋىٰ كە كچان

زیاتر حەز دەکەن زۆربەی کاتیان لە مال و لەناو خیزان بەسەربرەن بە بەراوردکردن لەگەل كوران، ئەمەش حالەتىكى سروشتىيە لە كۆمەلگە ئىمەدا، كە داونەرىتى كۆمەلايەتى زیاتر رىگە بە چۈنە دەرەوە كور دەدا و بەرىستە لە بەردەم دەرچۈن و ئازادىيەكانى.

لە كۆي ئەو چەند پرسىارەمى سەرەوە كە ئاماژەكىرىن بۇو بە روڭى گشت دەزگا پەرەرەدىيە فەرمى و نافەرمىيەكانى كۆمەلگە لەسەر قوتابىيان چ لە بوارى فيئرەتلىكىرىن و بەخشنىنى زانىيارى پىيوىست، ياخۇ كات بەسەربرەن، ياكارىگەر بۇونى زیاتر لەسەر خودى رەفتار و جلوپەرگى قوتابىيان، دەكىرى ئەو بەدەرئەنچام بەين كە كارىگەرىي خیزان وەك دەزگايەكى بەرەرەدىيى نافەرمى زیاتر بى لە قوتابىخانە كە دەزگايەكى پەرەرەدىيە فەرمىيە. رېشەمى كەمتر لە قوتابىيان حەز بە كات بەسەربرەن دەكەن لە قوتابىخانە، دىارە خراپى خزمەتكۈزۈرىيەكانى ناو ژىنگەمى قوتابىخانە و سىستەمى بەپىوهبرەن و پەرەرەدەكىرىن لە قوتابىخانەكانى كورستان، قوتابى بۇ لای خۆي كىش ناكا. ئەمەش دەبىتە هوئى ئەوھى كە كارىگەرىي قوتابىخانە لەسەر قوتابىيان لاواز بىي و نەتوانى وەك پىيوىست ئەركى سەرەكى خۆي بىگىرى لە بەرەرەدەكىرىندا.

سىيەم: روڭى قوتابىخانە لە گەشپىدانى ھەستى نىشتمانپەرەر لای قوتابى.

بۇ زانىنى روڭى قوتابىخانەكانى كورستان لە دروستكىرىنى ھەستى نىشتمانپەرەر لای قوتابىيان و پىتەوكىرىنى پىوهندى لە نىۋان گشت پىكەتە نەتەوەبىي و ئايىنييەكانى ھەرېم، توپىزەر چەند پرسىارەتكى ئاراستە نموونەلىكۈلىنەوە كىرى.

١٥ - ھەلۋىستى نموونەلىكۈلىنەوە سەبارەت بە روڭى قوتابىخانە لە فيئرەتلىكىرىنى قوتابى سەبارەت بە فەرەبۇونى پىكەتە كورستان.

بۇ زانىنى روڭى قوتابىخانە لە بارىيەوە توپىزەر ئەو پرسىارەمى ئاراستە نموونەلىكۈلىنەوە كىرى (تا چ رادەيكە لە قوتابىخانە ئەوھىان فيئر كەردووپەت كە كورستان پىكەتەيەكى نەتەوەبىي و ئايىنى فەرە جۆرى ھەبى واتە لە (كورد و تۈركمان و كىلغان و ئىسلام و مەسيحى و يەزىدى و .. هەندى) پىكەتە ئەلامى ئەو پرسىارە لە خشتنە ژمارە (٤٣) رۇون كراوهەتەوە.

#### ٤٣ خشته‌ی

هەلۆیستى نموونەي لىكۆلىنەو سەبارەت رۆلی قوتابخانە لە گەياندى زانيارى بە قوتابى سەبارەت بە فرهنه‌تەوهىبى كورستان نىشان دەد.

٪	ژمارە	رۆلی قوتابخانە لە فيركىرىنى زانيارى سەبارەت بە فرهنه‌تەوهىبى كورستان
٣١	١٥٥	زۆر
٣٦	١٨٠	مامناوهند
١٩,٢	٩٦	كەم
١٣,٨	٦٩	ھىچ
٪ ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

وەكى لە كۆى ئەو زانيارىيانە سەرەوە بۆمان دەردەكەھۆي رىزەي (٪ ٣٦) نموونەي ئەندامانى لىكۆلىنەو بە مامناوهند وەلاميان داوهتەوه، رىزەي (٪ ٣١) بە زۆر وەلاميان داوهتەوه، رىزەي (٪ ١٩,٢) دەلين كەم، رىزەي (٪ ١٣,٨) دەلين ھىچ.

لە ئەنجامى ئەو زانيارىيانە ئەو راستىيەمان بۇ دەردەكەھۆي كە رىزەيەكى بەرز لە نموونەي لىكۆلىنەو باوهەپىان وايە كە قوتابخانە بە رىزەي مامناوهند زانيارى ئەوهى فيرى قوتابييان كردووه كە كورستان ولا提ىكى فە پېكھاتەيە و رىزەي (٪ ٣٢,٢) (كەم + ھىچ)، دووھم رىزە زۆر باوهەپىان وايە كە قوتابخانەكان كەم ياخۇ ھىچ رۆلى نەبىنيووه.

ئەم جۆرە سىستەمە لە قوتابخانەكانى كورستان وەك پىۋىسەت ھاواكار نىيە لە پەرەدان بە كولتوورى ديموکراسى و گەشەسەندىنى ھەستى نىشتمانپەروھرى لەلاي قوتابى كورستان.

١٦- هەلۆیستى نموونەي لىكۆلىنەو سەبارەت بە ھاوارپىيەتىكىرىنى خەلکى سەربەنەتەوه يان ئايىنى تر.

بۇ ئەوهى توپىزەر بگاتە ئەو ئەنجامەي كە قوتابييانى كورستان بە چاوى يەكسان سەيرى گشت پېكھاتە ئايىنى و نەتەوهىبىيە كان دەكەن و ئايائەمە لە ھاوارپىيەتىكىرىنىيان رەنگى داوهتەوه يان نا، ئەو پرسىيارە ئاراستەكردن (لە

قوتابخانه هاورپیه‌تی خەلکیک لە ئاین با نەتهوھیه کى تر دەكەيت؟) وەلامى ئەو پرسىارە لە خشته‌ئى ژمارە (٤٤) روون كراوهەتەوە.

#### خشته‌ئى ٤٤

ھەلوىستى نموونە لىكۆلينە و سەبارەت بەهاورپیه‌تىكىرىدى خەلکى سەر بە نەتهوھ و ئايىنى تر نىشان دەدا.

%	ژمارە	هاورپیه‌تىكىرىدى غەيرى نەتهوھ يأ ئايىنى خود
٥٣,٤	٢٦٧	بەلى
٣٤,٦	١٧٣	نەخىر
١٢	٦٠	نازانم
% ١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

وەكولە خشته‌ئى سەرەتە دەيار دەكەۋى زىاتر لە نىوهى رېزەتى نموونە لىكۆلينە و (٥٣,٤٪) دەلىن بەلى ھاورپیه‌تى غەيرە نەتهوھ و ئايىنى خۆمان دەكەين، رېزەتى (٣٤,٦٪) دەلىن نەخىر، رېزەتى (١٢٪) دەلىن نازانم واتا خۆيان يەكلا نەكىدووهتەوە. لە كۆى ئەو وەلامانه ئەوەمان بۆ دەردەكەۋى كە زىاتر لە نىوهى قوتابىياني كوردىستان ئامادەيىيان تىدایە ھاولۇلاتىيانى لە نەتهوھ و ئايىننېكى تر قبۇول بىھن و ھاموشۇرى بىھن، بە مانايىمى كە زەوينەسازىيەتى لەبارە بەي بۆ دروستبوونى كولتووريكى ديموکراسى و رېزگەتن لە ماافەكانى مروڭ. بەلام زۆر گىننە ئەو لايەنە لەلایەن دەزگای پەروردەتى و قوتابخانە كان زىاتر كارى لەسەر بىرى و پەرەتى پى بىرى، تاوهەكى ئەو رېزەتى كە ئامادەيىيان تىدَا نىيە ياخۇ تاكو ئىستا خۆيان يەكلا نەكىدووهتەوە كە (٦,٦٪) رېزەتى كە بەرچاوه گۈرەنكارى لە بىر و پاكانيان بىرى.

#### ٤٥ خشته‌ی

هلهویستی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه سهباره‌ت به‌هاورتیه‌تیکردنی غیری نه‌ته‌وه و ئاین نیشان دده‌با پیی رهگهز.

%	کوئی گشتى	%	نازانم	%	نهخىر	%	بەلئى	وەلام رەگهز
٥٢,٨	٢٦٤	٦,٦	٣٣	١٧,٤	٨٧	٢٨,٨	١٤٤	نېر
٤٧,٢	٢٣٦	٥,٤	٢٧	١٧,٢	٨٦	٢٤,٦	١٢٣	مىّ
%١٠٠	٥٠٠	١٢	٦٠	٣٤,٦	١٧٣	٥٣,٤	٢٦٧	کۆئى گشتى

بەهای ژمیردراو = ٠,٦٩ نمره‌ی ئازادى = ٢

بەهای خشته = ٥,٩٩ ئاستى متمانه = %٩٥

بۇئوهى بزانرى جياوازى لە نېوان وەلامەكانى ھەردۇو رەگهزى نېر و مىّ نمونه‌ی لیکوئینه‌وهدا ھەيە، توپىز تاقىكىردنەوهى كاى (٣×٢) ئەنجام دا.

وەكولە تاقىكىردنەوهى دەركەوت لمبەرئەوهى بەهای ژمیردراو كە (٠,٦٩) بچوكتره لە بەهای خشته (٥,٩٩) لەسەر ئاستى متمانه‌ی (%) و نمره‌ی ئازادى (٢) كەواتە گريمانە سفرى راست دەردىچى، كە دەلىٰ ھىچ جياوازىيەك لە نېوان وەلامەكانى ھەردۇو رەگهزى نېر و مىّدا نىيە سهباره‌ت به‌هاورتیه‌تیکردنی خەلکانىك كە لە نەته‌وه ياخو ئايىيکى تر بن غەيرى ھى خۆيان.

سهباره‌ت بە وەلامى ئەوانەي كە ئاماذه نىن ھاورتیه‌تى غەيرى نەته‌وه و ئايىنه‌كانى خۆيان بکەن، خشته‌ی ژماره (٤) ئەو راستىيە روون دەكاته‌وه.

## ٤٦ خشته‌ی

و هەلۆیستى نموونەي لىكۈلىنەو نىشان دەدا سەبارەت بەهاورپىيەتىنەكىدىنى  
نەتەوە و ئايىنەكانى تر.

هوکارى دۆستايەتىنەكىدىنى نەتەوە و ئايىنەكانى تر	ژمارە	%
لەبەرئەوەي تەنبا هاوارپىيەتى كوردم لا باشتەرە	٥٣	٣٢,٣
ئەگەر كەسىك ھەمان ئايىنى مىنى ثېبىت هاوارپىيەتى ناكەم	٤٩	٢٩,٨
خانەوادەم رىيگەم پى نادەن	٥	٣
خوشم ناوىن	٩	٥,٤
نازانم	٤٨	٢٩,٢
كۆى گشتى	١٦٤	١٠٠=٩٩,٧

لە خشته‌ی سەرەوە بۆمان دەرىدەكەۋى كە هوکارى ئەوانى ئامادە نىن هاوارپىيەتى خەلکى سەر بەنتەوە يان ئايىنى غەيرى خۇيان بىكەن بۇ چەند هوکارىك دەگەپىتەوە، بەرزىزىن رىيە لە وەلامى نموونەي لىكۈلىنەوە كە وەلامى نەخىرە داوهەوە رىيەكەى (٪٣٢,٣) دەلى: تەنبا هاوارپىيەتى كوردم لا باشتەرە، رىيە (٪٢٩,٨) دەلىن (هاوارپىيەتى كەس ناكەم غەيرى ئايىنى خۆم، رىيە (٪٢٩,٢) دەلىن نازانم، رىيە (٪٤,٥) دەلىن خوشم ناوىن، رىيە (٪٣) دەلىن خانەوادەكەم رىيگەم پى نادەن.

وەكولە وەلامى زۆرينى دەرىدەكەۋى دىارە ئەوانى ئامادە نىن هاوارپىيەتى خەلکى غەيرى نەتەوە و ئايىنى تر بىكەن، هوکارەكەى بۇ ئەوە دەگەپىتەوە كە ئەو ژمارەيە لە رووى بىرى ئايىنى و نەتەوەيى توندەھون و غەيرى خۇيان رەت دەكەنەوە، كە ئەم جۇرە بىركىرىنەوەيە لەگەل كولتۇرلى سەردەم و بنەماكانى مافى مروۋ ناگونجى. هەروەها ھاواکارى لىك نىزىكبوونوھ و تەبایي و دروستكىرىنى روھى لىپپوردن و خوشەويىستى ناكات لە نىتوان پىكەتەكانى كوردىستان، بۇيە ئەركى دەنگا پەروەردەيىيەكانە بەتاپىبەتى قوتابخانە لەم رووەوە قوتاببىيان ھان بىدات بۇ دروستكىرىنى كولتۇرلى يەكتىر قبۇولكىرىن و رىزگەتن لە گشت لايەك.

لە كۆى ئەو چەند پرسىيارەي سەرەوە ئەو بەھەنچام دەكىيەت كە سەرەپاي ئەوەي

قوتابخانه‌کان به ریشه‌ی کی زور نهیان توانيووه زانیاری پیویست سهباره‌ت به فرهبوونی نهته‌وهی و ئاینی له کورستان فیری قوتاپیيان بکەن، سەرەپای ئەمەی کە وەکوله بەشەکانی تیورى بینیمان تەنانەت لەناو باپتەکانی خویندیشا بەتاپەتی وانەکانی میزۇو، جوگرافيا ئەم راستییه وەکو پیویست رەنگى نەداوته‌وهو، كەچى قوتاپیيان زۆرینه‌یان ئاماھەن بۇ دوستاپتەکىردنی قوتاپیيان لە هەر ئائين يان نهته‌وهیکى غەبرى خۆیان بى. بىگومان ھۆکارى ئەمەش رەنگە كەمتر بۇ قوتاپخانه بگەریتەوه رەنگە كەنالله کانی ترى پەروەردەبى وەکو خېزان و ميديا و رىكخراو و پارتە سیاسیيەکان (حزبه‌کان) . وەت لەم روووه‌و کارىگەربى زېتريان ھەبوبى. لەھەمان كاتدا میزۇویکى تەبايى و پىكەوهەزىيانى كورد لەگەل ئەو پىكەھاتىيە کە كولتوورىيکى تەبايى و پىكەوهەزىيانى لە نىوان ئەو پىكەھاتانه دروست كردووه ھاواکاره لە دروستىردنى ئەو تېپرانىنە.

چوارم: کارىگەربى يادكردنەوه و بايەخدان بە بۆنە و ياده نهته‌وهىيەکان لە قوتاپخانه.

بۇ زانىنى رادەي کارىگەربى ئەو يارانە لەسەر قوتاپىي کورستان تویىزەر ھەستاوه بە ئاراستەكردنى چەند پرسىيارىك.

۱۷ - ھەلۋىستى نموونە لىكۈلىنەوه سەبارەت بە يادكردنەوهى بۆنە نهته‌وهىيەکان لە قوتاپخانه.

كوردىش يەكىكە لەو نهته‌وانە خاوهنى چەند بۆنە و رووداو و ياده‌وھرى نهته‌وهىيە کە سالانە لە كەنالله جياوازەکانى راگەياندن و لەلاي خەلک ياد دەكريتەوه، جا بۇئەوهى بىزانىن قوتاپخانە چەند لەو روووه‌و روڭلى ھەبوبو تویىزەر چەند پرسىيارىكى بۇ ئەو مەبەستە ئاراستەي نموونە لىكۈلىنەوه كەد بەم شىۋەھىي خوارەوە. (ئايلا لە قوتاپخانە يادى بۆنە نهته‌وهىيەکانى وەکو (ئەورۆز، كيميابارانى ھەلەبجە، راپەرين، ئەنفال، كۆرە دەكريتەوه؟) وەلامى ئەو پرسىيارە لە خشتەکانى ژمارە (۴۷) و (۴۸) و (۵۰) و (۵۱) رونن كراوهتەوه.

#### ٤٧ خشته‌ی

هله‌لویستی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه سه‌باره‌ت به یادکردن‌وهی جه‌زنی نهروز له قوتاچانه‌کان نیشان دهدا.

%	ژماره	یادکردن‌وهی نهروز
٧٠.٢	٣٥١	به‌لی
٢٩.٨	١٤٩	نهخیر
% ١٠٠	٥٠٠	کۆی گشتى

وهکو له خشته‌ی سره‌وه بومان دهرده‌که‌وهی ریزه‌ی زورینه‌ی ئەندامانی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه واتا (٪ ٧٠.٢) دهلىن به‌لی ياد دهکریت‌وه، (٪ ٢٩.٨) دهلىن نهخیر. لیره‌دا بومان دهرده‌که‌وهی نهروز وهکو جه‌زنیکی نه‌ته‌وهی له قوتاچانه‌کان به‌راه‌هی پیویست گرینگی پى دراوه.

#### ٤٨ خشته‌ی

هله‌لویستی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه سه‌باره‌ت به یادکردن‌وهی کاره‌ساتی هله‌بجه له قوتاچانه‌کان نیشان دهدا.

%	ژماره	یادکردن‌وهی کاره‌ساتی هله‌بجه
٦٩	٣٤٥	به‌لی
٣١	١٥٥	نهخیر
% ١٠٠	٥٠٠	کۆی گشتى

وهکو له خشته‌ی سره‌وه بومان دهرده‌که‌وهی ریزه‌ی زورینه‌ی ئەندامانی نمونه‌ی لیکوئینه‌وه واتا (٪ ٦٩) شهست و نۇ له سهدا دهلىن يادی هله‌بجه له قوتاچانه‌کان دهکریت‌وه، ریزه‌ی (٪ ٣١) دهلىن ياد ناکریت‌وه.

لیره‌دا ئه‌وه بدهرئەنjam دهکرى به ریزه‌يەكى بېرچاۋ ئه‌وه يابه له قوتاچانه‌کان دهکریت‌وه، هەر ئەمەش خۆى له خۆيدا ھۆکاره بۇ زىندۇو راگرتنى رووداوه‌كە و، ئاشناکردن و پىددانى زانىارى زانىارى سه‌باره‌ت به کاره‌ساتى كىمياپارانى هله‌بجه به نه‌وهى تازه كە هيچ زانىارىيەكىان لەو باره‌يەوه نىيە، لە ئەنjamدا هوشيارىي نه‌ته‌وهى لاي

قوتابییان و نهوهی تازه بههیز دکا.

#### ٤٩ خشته‌ی

ههلویستی نموونه‌ی لیکولینه‌و سه‌باره به یادکردن‌وهی رووداوی راپه‌رین له قوتابخانه‌کان نیشان دهدا.

%	ژماره	یادکردن‌وهی راپه‌رین
٥٤	٢٧٣	بهلی
٤٥,٤	٢٢٧	نهخیر
%١٠٠	٥٠٠	کوئی گشتی

له کوئی زانیاریبیه‌کانی ئه و خشته‌یه بومان دهرده‌که‌وی که زیاتر له نیوهی نموونه‌ی لیکولینه‌و ده‌لین یادی راپه‌رین له قوتابخانه‌کان دهکریت‌وه که ریزه‌که‌یان (٪٥٤) ریزه‌ی (٪٤٥,٤) ده‌لین نهخیر. وکو بدھرئه‌نجام دهکری یادی راپه‌رینی کوردستان له به‌هاری ١٩٩١ سالانه له داوده‌زگاکانی حکومه‌ت یادی دهکریت‌وه، دیاره قوتابخانه‌کان له رووه‌و ده‌توانن باشترين رۆل بگەن بۇ زيندووکردن‌وهی ئه و رووداوه و هوشیارکردن‌وهی قوتابییان که نهوهی تازه‌ن، بهلام دیاره ریزه‌یه‌کی به‌رزیش ده‌لی که ئەم یاده ناکریت‌وه. گرینگى نه‌دان بهو رووداوه هوکاره بۇ له بېبردن‌وه و ئاشنانه‌بۇونى نهوهی تازه بهو رووداوه نه‌تەوهیبیه میزۇویبیه و له ئەنجامدا گەشە نەسەندنی لایه‌نى نه‌تەوهیبی لای قوتابی.

#### ٥٠ خشته‌ی

ههلویستی نموونه‌ی لیکولینه‌و سه‌باره به یادکردن‌وهی کاره‌ساتی ئەنفال له قوتابخانه‌کان نیشان دهدا.

%	ژماره	یادکردن‌وهی کاره‌ساتی ئەنفال
٤٢,٢	٢١١	بهلی
٥٧,٨	٢٨٩	نهخیر
١١,٨	٥٩	بى وەلام
%١٠٠	٥٠٠	کوئی گشتی

وھکو له زانیاریبیه‌کانی خشته‌ی سەردوه بومان بە‌دەرده‌که‌وی زۆرىنەی ئەندامانی

لیکولینهوه دلین يادى كارهساتى ئەنفال لە قوتاپخانەكان ناكريتتهوه كە رىزەكەيان (٪٥٧,٨) لە كاتيىكدا (٪٤٢,٢) ئەندامانى نموونەلىكولينهوه بە بەلى وەلاميان داوهتهوه واتە ئەو يادە دەكريتتهوه.

لە كۆى ئەو زانيارىيياندا ئەوه بەدرئەنجام دەكەين كە كارهساتى ئەنفال كە بېرىي برپارى دادگەى بالاي تاوانەكانى عىراقى لە سالى ٢٠٠٧ بە تاوانى جىنۋاسايد دىز بە نەتەوهى كورد لە قەلەم دراوه لە قوتاپخانەكان وەك پىويست بايەخى پى نەدواوه و رىپەسم و يادكىردنەوهى بۇ ناكىرى. بەو مانايىدى دەرفەتىك نىيە لە قوتاپخانە تاكۇ ئەم كارهساتە بەبىر نەوهى تازە بەپېرىتتهوه و زانيارى پىويستىيان پى بىرى كە ئەمەش كار دەكاتە سەر ئاستى هوشيارىي قوتاپييان بەرامبەر بەو كارهساتانەى كە بەسەر نەتەوهەكمىان داھاتووه.

#### خشتەي ٥١

ھەلۈيىسى نموونەلىكولينهوه سەبارەت بە يادكىردنەوهى رووداوى كۆرەو لە قوتاپخانەكان نىشان دەدا.

%	ژمارە	يادكىردنەوهى رووداوى كۆرەو
٢٨,٢	١٤١	بەلى
٧١,٨	٣٥٩	نەخىز
٪١٠٠	٥٠٠	كۆى گشتى

وەكولە خشتەي سەروو دەرەكەوى رىزەزۆرىنەى ئەندامانى نموونەلىكولينهوه دلین يادى كۆرەو لە قوتاپخانەكان ناكريتتهوه كە دەكاتە (٪٧١,٨)، تەنبا رىزەزۆرى (٪٢٨,٢) دلین بەلى ياد دەكريتتهوه.

لىزەدا دەتوانىن ئەوه بەدرەئەنجام بکەين كە يادى كۆرەو كە دوا بەدوای راپەرین رووى دا بۇوه هوئى رەووكىرنى زۆربەى جەماوەرى خەلکى كوردستان و لەو رېگەيە بەسەدان خەلک گىانيان لە دەست دا، بەلام وەك پىويست لە قوتاپخانەكان بايەخى پى نەدواوه لە كاتيىكدا ئەم رووداوهش بە رووداوىكى ترى گىنگ دەزمىردرى لە مىزۇوى خەلکى كوردستان.

۱۸- ههست و سوژی نمونه‌ی لیکولینه‌وه سهباره‌ت به یادکردن‌وهی یاد و بونه نه‌تموهیبیه‌کان.

دیاره ئامانچ له یادکردن‌وهی یاد و بونه نه‌تموهیبیه‌کان، زیندوو راگرتنى ئمو روژانه و رىزگرتن و بەردەوامی دانه بە تایبەتمەندی نه‌تموهی، لە ههمان کاتدا گەشپیدانی ههستی نه‌تموهیبیه لەلای گشت تاکەکانی كۆمەلگە.

بۇ زانىنى سۆز و بير و بوجۇونى قوتابىيان لە کاتى یادکردن‌وهی یادکردن‌وهی نه‌تموهیبیه‌کان لە قوتابخانە، توپىر ئەو پرسىارە ئاراستە نمونه‌ی لیکولینه‌وه كرد (کاتىك ياده نه‌تموهیبیه‌کان دەكىيەت‌وه ههست بەچى دەكەيت؟) وەلامى ئەو پرسىارە لە خشتە خوارەوە رۇون كراوهتەوە.

## خشتە ۵۲

ههست و سوژی نمونه‌ی لیکولینه‌وه لە کاتى ياده نه‌تموهیبیه‌کان نىشان دەدأ.

دەرىپىنى ههست و سۆز لە کاتى ياده نه‌تموهیبیه‌کان	ژمارە	%
خۆشەويىسى نه‌تموهکەم لا زىاتر دەبىت	۱۹۱	۲۸,۲
شارەزايىم سهبارەت بە نه‌تموهکەم زىاتر دەبىت	۷۰	۱۴
ھهست دەكەم ئىمە نه‌تموهىكى جىيان و تايىبەتمەندى خۆمان هەيە	۱۳۰	۲۶
لام گريىنگ نىيە	۸۲	۱۶,۴
بەخۆشى چونكە ئەو روژە ناخوينىن	۲۷	۵,۴
كۆى گشتى	۵۰۰	%۱۰۰

وەك لە خشتە سەرەوە بۆمان دەردىكەۋى زۆرىنە نمونه‌ی لیکولینه‌وه دەلىن کاتىك ياده نه‌تموهیبیه‌کان دەكىيەن كە رىزەكەيان (٪۲۸,۲) خۆشەويىسى نه‌تموهکەيىان لەلا زىاتر دەبى، و رىزە (٪۲۶) ههست بەوە دەكەن كە نه‌تموهىكى جىيان و تايىبەتمەندى خۆيان هەيە، رىزە (٪۱۶,۴) دەلىن شارەزايىيان سهبارەت بە نه‌تموهکەمان زىاد دەكا، رىزە (٪۵,۴) دەلىن پىمام خۆشە، چونكە ئەو روژە وانه ناخوينىن.

له کۆئى ئەو زانیاریيانە ئەو راستییە بەھرئەنجام دەکرى كە يادکردنەوە بۇنە و يادە نەتەوەيىيەكان ھەست و سۆز و خۇشويىستى تاڭ بۇ نەتەوە زىياد دەكەت، سەرەپاي ئەوەي كە پارىزگارى لە تايىبەتمەندى نەتەوەيى دەكەت و زانیارىي تاڭ سەبارەت بە نەتەوەكەي زىاتر دەكا. گشت ئەوانەش ھاندەرن بۆ بەرزکردنەوە ھوشيارىي نەتەوەيى تاڭ.

- ۱۹ - ھەلۋىستى نموونەلىكۈلەنەوە سەبارەت بە روڭى مامۆستاكانى قوتابخانە لە بېرھىنانەوەي يادە نەتەوەيىيەكان

مامۆستا كۈلەكى سەرەكى و گىرینگى قوتابخانە و دەزگاى پەروەردەيىيە، لەبەرئەوەي مامۆستا بەو سەرچاۋىدە دادنەزى كە زانیارىي جۇراوجۇز دەبەخشىت و ئەو گەنجىنەي زانیارىيە كە قوتاببىيان بە ھۆيەوە پەروەردە دەبن و فىئر دەكرىن.

مامۆستا روڭى مەزن دەگىرەتى لە دروستكىدىنى رىپازى ھزرى و كەسايەتى قوتابى ھەروەها بە بنەمايىەكى سەرەكى دادنەزى لە پەرەپىدانى بىنەما نەتەوەيى و نىشتمانىيەكان. لە زۆر قۇناخە مىزۇوېيىەكاندا مامۆستا ئەو قوتابخانە و ناوهندە زانستىيەبۇن كە قوتابى بە ھۆيەوە وانەي نەتەوەيى و كوردايەتى فىئر كراوه. ئەمە بېزىدراروھ بزوئىنر و كارىگەرن بۆيە ھەرددەم رىزىمە سىاسىيە جۇراوجۇرەكان لىكەنانەوەي تايىبەتى بۇيان كردووھ.

بۇ زانىنىي رادەي روڭى مامۆستاييان لە بېرھىنانەوەي رووداو و يادە نەتەوەيىيەكان لە قوتابخانە، توپىزەر ئەو پرسىارەي ئاراستەي نموونەلىكۈلەنەوەكەن (لە قوتابخانە چەند لە مامۆستاكانت ھاواكارييان دەكەن بۇ بېرھىنانەوە و رىزىگىتن لە ياد و بۇنە نەتەوەيىيەكان؟) وەلامى ئەو پرسىارە لە خىشەتى ژمارە (۵۳) رونن كراوهتەوە.

### خىشەتى ۵۳

ھەلۋىستى نموونەلىكۈلەنەوە سەبارەت بە رادەي روڭى مامۆستاييان لە بېرھىنانەوەي يادە نەتەوەيىيەكان لە قوتابخانە نىشان دەدأ.

٪	ژمارە	روڭى مامۆستاييان لە بېرھىنانەوەي يادە نەتەوەيىيەكان
۱۹,۴	۹۷	زۇريان
۳۲,۲	۱۶۶	ھەندىكىيان

۲۶.۴	۱۲۳	کمیان
۲۱	۱۰۵	هیچیان
%۱۰۰	۵۰۰	کوئی گشتی

له بدهرئه نجامی زانیاریبه کانی سهرهوه بومان دهدنه کوئی که ریزه‌ی (۳۳، ۲٪) ئندامانی نموونه‌ی لیکوئینه‌وه ده‌لین همندیک ماموستا ئه و روآله ده‌گیرن، ریزه‌ی (۴، ۴٪) ده‌لین که میان ریزه‌ی (۱۹، ۴٪) ده‌لین زوریان ریزه‌ی (۲۱٪) ده‌لین هیچیان.

لیزه‌دا ده‌توانین ئه‌وه بدهرئه نجام بکهین که به‌رزتین ریزه‌ی ماموستایان که ریزه‌یان کم و به خواره‌وه (۴۷، ۴٪) (که میان + هیچیان) روئی ئه‌وتوله و بواره‌دا ناگیتین که ئمهش که‌مت‌رخه‌مى ماموستایان له بواری هوشیارکردنی قوتا بیان له‌لایه‌نى نه‌ته‌وه‌بی نیشان ددا، له کاتیکدا، وه‌کو گوتمان، ماموستا ئه و تو خمه سه‌ره‌کییه‌یه که ده‌زگای په‌روه‌رده پشتی پی ده‌بستی و به‌بی ئه و قوتا بخانه دروست نابی.

- ۲۰ - هه‌لويستی نموونه‌ی لیکوئینه‌وه سهباره‌ت به باي‌ه‌خ‌دان به ياد‌كردن‌وه نه‌ته‌وه‌بی‌ه‌کان له كه‌ناله جوراوجوزه‌کانی كومه‌لگ.

زورن ئه و ناوه‌ند و ده‌زگایانه‌ی که ئه‌رکیان ياد‌كردن‌وه و دار‌شتني پلان و بمنامه‌ی سالانه‌یه بؤیاده نه‌ته‌وه‌بی‌ه‌کان، ناوه‌ند‌ه‌کانی وه‌کو (كه‌ناله‌کانی راگه‌یاند و ميديا‌کان، رېکخراو و پارت و كومه‌ل و حزبه سياسيي‌ه‌کان، ده‌زگا‌کانی په‌روه‌رده‌بی و زانستی و روشنبيري) بؤ ئه‌وه‌ه توپیشر بزانى کام يه‌ك لم كه‌نالانه زياتر باي‌خ به ياد‌كردن‌وه نه‌ته‌وه‌بی‌ه‌کان ده‌دا، ئه و پرسیاره‌ی ئاراسته‌ی نموونه‌ی لیکوئینه‌وه کرد (يادی بؤنے نه‌ته‌وه‌بی‌ه‌کانی وه‌کو هه‌لبه‌جه، نه‌ورون، راپه‌رين و... هتد) له کام ناوه‌ند زياتر ده‌کریت‌وه؟ وه‌لامی ئه و پرسیاره له خشته‌ی ژماره (۵۴) روون کراوه‌ته‌وه.

#### خشته‌ی ۵۴

وه‌لامی نموونه‌ی لیکوئینه‌وه سهباره‌ت به ناوه‌ندانه‌ی که زياتر باي‌خ به ياد‌كردن‌وه بؤنے نه‌ته‌وه‌بی‌ه‌کان ده‌دهن.

%	ژماره	ئه و ناوه‌ندانه زياتر باي‌خ به ياد‌كردن‌وه بؤنے نه‌ته‌وه‌بی‌ه‌کان ده‌دا
		قوتابخانه
۳۸	۹۱	

۱۶,۴	۸۲	حزب و ریکخراوه سیاسیهکان
۵۷,۸	۲۸۹	دزگاکانی راگهیاندن
۷,۶	۳۸	هیچیان
% ۱۰۰	۵۰۰	کۆی گشتى

له کۆی گشتى زانیاریيەکانى سەرەوە ئەو راستىيەمان بۆ دەرىدەكەوئى كە زۆرينەي نموونەي لىكۈلەنەوە رايىان وايدە كە يادە نەتەوەييىەكان لە كەنالەكانى راگهیاندن زىاتر بايەخى پى دەدرى كە رېژەكەيان (% ۵۷,۸)، رېژەي (% ۳۸) دەلىن قوتابخانە، رېژەي (% ۱۶,۴) دەلىن پارت و ریکخراوه سیاسیهکان، رېژەي (% ۷,۶) دەلىن هىچیان. لە بىدرئەنجامى ئەو زانیاریيەنان دەتوانىن بلىين كە لە بوارى يادىرىدىنەوەي بۇنە و يادە نەتەوەييىەكان قوتابخانە وەكى پىۋىست روڭلى خۆى ناگىپى، كەمەش بىگومان كار دەكتە سەرتىگەمىشتن و زانیارى قوتاببىيان سەبارەت بەو ياد و كارھساتانەي كە بەشىكەن لە تايىبەتمەندىي نەتەوەييى كورد.

۲۱- هەلۋىستى نموونەي لىكۈلەنەوە سەبارەت بە بەشدارىيەن دەرىدەن لە رىۋەسم و يادە نەتەوەييىەكاندا.

بەشدارى و چالاكى نواندىن قوتاببىيان روڭىكى كارىگەر دەگىپى لە بەرزرىرىنى دەرىدەنەوە ئاستى هوشىيارىي نەتەوەييى تاك و هەروەها دەرىپى بەھېزى هوشىيارىي نەتەوەييىشە. توپىزەر بۆ ئەوهى بىزانى چەندە قوتاببىيان سالانە لە قوتابخانەكاندا بەشدارى لەو چالاكىيانە دەكتەن كە بۆ ئەمەستە ساز دەكترى، ئەو پرسىيارە ئاراستەي نموونەي لىكۈلەنەوە كرد:

(ئەگەر رىۋەسمى يادەوەرى و بۇنە نەتەوەييىەكان لە قوتابخانەكەت ئەنجام بدرى بەشدارى تىدا دەكتەيت؟) وەلامى ئەو پرسىيارە لە خىشته ئىمارەت (۵۵) رۇون كراوهتەوە.

## خىشته ۵۵

ھەلۋىستى نموونەي لىكۈلەنەوە نىشان دەدا سەبارەت بە بەشدارىيەن دەرىدەن لە يادە نەتەوەييىەكان.

%	ئىمارە	بەشدارىيەن دەرىدەن لە يادە نەتەوەييىەكان
۳۱	۱۵۵	زۆرجار

۴۶,۲	۲۳۱	هەندىك جار
۲۲,۸	۱۱۴	ھىچ كات
%۱۰۰	۵۰۰	كۆى گشتى

وەكولە خشته‌ي سەرەوە دەردەكەۋى بە پلەي يەكەم ئەندامانى نموونەي لېكۆلىنەوە دەلىن ھەندىك جار بەشارى لە ياد و بۇنە نەتەوھىبىيەكاندا دەكەن كە رىززەكەيان (۴۶,۲٪)، ورىززە (۲۳۱٪) دەلىن زۆرجار، رىززە (۲۲,۸٪) دەلىن ھىچ كات بەشاراي تىدا ناكەن.

ئەوهى سەرەوە ئەوهمان بۇ دەردەخات كە زۆرىنەي ئەندامانى نموونەي لېكۆلىنەوە زۆربەي جار بەشارى لە يادوھىبىيەكان ناكەن، كە ئەمەش رەنگدانەوەيەكى نەرىنى ھەيە لەسەر بەھېزىزەنلىنى ھەستى قوتاپىيابان بەرامبەر بە گەل و نىشتىمانەكەيان. رىززەكى بەرچاویش دەلىن ھەر بەشارى ناكەن، بۇ زانىنى ھۆكارى بەشارى نەكىدىيان وەلامەكانىيان لە خشته‌ي ژمارە (۵۶) رۇونكراوهەتمەوە كە بىڭۈمان ئەمەش دەگەرېتىۋە بۇ كىزى و سىستى پەروھەدى نەتەوھىي.

## ٥٦ خشته‌ي

ھەلۋىستى نموونەي لېكۆلىنەوە نىشان دەدا سەبارەت بە بەشارىكەنلىيان لە يادە نەتەوھىبىيەكان بە پىّى رەگەز.

%	كۆى گشتى	%	ھىچ كات	%	ھەندىك جار	%	زۆرجار	%	وەلام رەگەز
۵۲,۸	۲۶۴	۱۱	۵۵	۲۴,۶	۱۲۳	۱۷,۲	۸۶		نېر
۴۷,۲	۲۳۶	۱۱,۸	۵۹	۲۱,۶	۱۰۸	۱۳,۸	۶۹		مىّ
%۱۰۰	۵۰۰	۲۲,۸	۱۱۴	۴۶	۲۳۱	۳۱	۱۰۵		كۆى گشتى

$$\text{بەھاي ژمیردراو} = ۱,۴۱ \quad \text{نمەرى ئازادى} = ۲ \\ \text{بەھاي خشته} = ۰,۹۹ \quad \text{ئاسىتى مەتمانە} = ۹۵٪$$

بۇئەوهى بىزانىن جىياوازى لە نېيون وەلامەكانى ھەردوو رەگەزى نېر و مىّ سەبارەت بە رادەي بەشارىكەنلىيان لە يادە نەتەوھىبىيەكان ھەيە، ھەستاين بە ئەنجامدانى تاقىكىرىنەوەي كاي (۳×۲)، لە مىيانى ئەتقىكىرىنەوەي بۇمان دەركەوت لە بەرئەوهى

بههای ژمیزدراو (۱,۴۱) بچووکتره له بههای خشته‌ی (۵,۹۹) له سه رئاستی متمانه‌ی (%) و نمره‌ی ئازادی (۲) هم بؤیه ئیمه گریمانه‌ی سفری په‌سند دهکین، كه دهلى جیاوازی معنه‌وی له نیوان و ھلامه‌کانی ئیز و میدا نیبیه سه‌باره‌ت به به‌شداری‌کردنیان له ياده نه‌ته‌وایه‌تیبیه‌کاندا.

## خشته‌ی ۵۷

و ھلامی نموونه‌ی لیکولینه‌و نیشان دهدا سه‌باره‌ت به ھۆکاری به‌شداری نه‌کردنیان له بونه و ياده نه‌ته‌وایه‌تیبیه‌کاندا.

٪	ژماره	ھۆکاری به‌شداری نه‌کردن له ياده نه‌ته‌وایه‌تیبیه‌کان
۱۷,۵۴	۲۰	ھیچ لعباره‌ی ئه و يادانه بکرینه‌و
۲۸	۳۲	بە گرینگی نازانن ئه و يادانه بکرینه‌و
۱۰,۵۲	۱۲	ھز دهکم به‌شداری بکم به‌لام ریگم پى نادهن
۴۳,۸۵	۵۰	لەبەر سەرقالبۇونم بە خويىندن
٪۱۰۰	۱۱۶	كۆئى گشتى

و ھکوله خشته‌ی سه‌رەوه بۇمان دەردەکەوی بەرزتىرين پله له و ھلامی نموونه‌ی لیکولینه‌و ئاماده نين به‌شدارى له بونه و ياده نه‌ته‌وایه‌تیبیه‌کان بکەن ھۆکاره‌کەي بۇ سەرقالبۇونيان بە خويىندن دەگەرتىۋە كە رېۋەكەيان (۴۳,۸۵٪)، لە كاتىكدا رېۋە (٪۲۸) بە گرینگی نازانن ئه و يادانه بکرینه‌و بؤیه به‌شدارى ناكەن، رېۋە (٪۱۷,۵۴) دەلىن ھیچ لە باره‌ی ئه و بونانه‌و نازانن، رېۋە (٪۱۰,۵۲) ھز دهکەن به‌شدارى بکەن به‌لام ریگەيان پى نادرى.

ئەگەر بە وردى سەيرى ئه و ھلامانه‌ی سه‌رەوه بکەين، بەتاپەتى ئەوانەي كە دەلىن (ھیچ لە باره‌ی ئه و بونانه‌ي نازانن + ئەوانەي دەلىن بەلايان گرینگ نىبىه ئه و يادانه بکرینه‌و) كە رېۋەكەيان بە گشتى دەگاتە (٪۴۵,۵۴) و پلەيەكى بەرزم، دەبىنن جاريکى تر قوتاپخانه، ھروه‌ها دەزگاکانى تريش بە كەمەرخەم دادەنرى لەوە زانىارىي پىويىستى بە قوتاپبىيانەي نەداوه بۇ ئەوهى ئه و ھەستە لەلايان دروست بىت، ھەروه‌ها قوتاپخانه نەيتواپىيۇوھەستكىرىن بە لىپرساراویه‌تىي لەلاي قوتاپبىيان دروست بکات كە رېز لەو يادانه بگرن و لە كاتى پىويىست به‌شدارى تىدا بکەن، لەبەرئەوهى ئەمە بە بەشىك لە مىزۇو، كولتۇورى نەته‌و و پېرۇزبىيەکانى لە قەلم دەدرى.

## بهشی حهوتەم

### گفتوگۆکردنی گریمانەكان و ئەنجام و پیشىاز

#### ۱- گفتوگۆکردنی گریمانەكان:

لە دوا بەشى تىپىرى ئەم توپۇزىنە وەيدا توپۇزىر چوار گریمانەي دىيارى كردوو. دروستىبۇونى ئەم گریمانانە لە ئەنجامى خويىندىنە و شۇقەكىرىنى گشت ئەم باس و بابەتە مىۋۇسى و ھەنوكەبىيانە رەوشى پەرورىدەكىرىنە كە توپۇزىر لە باسەكەدا گفتوگۆى لەسەر كردوون.

پاش ئەمە بە رېگەي فۇرمى راپرسى و ئاراستەكىرىنى كۆمەللىك پرسىيارى تابىبەت بە نموونەي لىكۈلەنە، توپۇزىر ھەولى داوه راستى و نادروستى ئەم گریمانەي بۇ دەرىكەۋى، وەلامى پرسىيارەكان پۇھەرن بۇ پەسەندىكىرىن يەنەن گریمانەكان. لە بەشەدا ھەولى دەدەين راستى و نادروستى گریمانەكان بخەينە پۇو.

گریمانەي يەكەم: بابەتكانى خويىندىن لە قوتاپاخانە، نەيتاپانىيەر رۆلى كارىگەر بىگىپى لە گەشەپىكىرىنى زانىارى نەتەوەبىي قوتاپبىيان.

وەكولە وەلامى پرسىيارەكانى نموونەي لىكۈلەنە سەبارەت بە بابەتكانى خويىندىن لە قوتاپاخانە بەتابىبەتى زانستە مەرقاپايەتىيەكانى وەكى (مىۋۇ، جوگرافيا، كۆمەلناسى، و. ھەتىد) دەردىكەۋىت وەكى پىيۆسەت قوتاپى زانىارى سەبارەت بە جوگرافيا و مىۋۇ، كۆمەلگەي كوردى بە دەست ناھىنى.

بۇ نموونە سەبارەت بە جوگرافيا وەكولە زانىارىبىي بە دەستەاتووهكان بۇمان دەردىكەۋى كە رېزەمى (۲۴, ۲%) سەبارەت بە ھەبوونى بابەت لەبارەي نەتەوەي كورد لە كىتىبىي جوگرافيا وەلامى زۆريان داوهتەو، رېزەمى (۳۵, ۴%) دەلىن مام ناواهند، رېزەمى (۲۴, ۲%) دەلىن كەم، رېزەمى (۱۶, ۲%) دەلىن هىچ بابەتى تىدا ناخويىندىر.

پاش ئەمە تاقىكىرىنى وەكى سکۈرۈمان ئەنجام دا بۇ ئەمە كەنگى جىاوازى مەعنەوى لە نىوان وەلامەكان بىزانىن، بۇمان دەركەوت كە جىاوازىيەكى مەعنەوى ھەيە، لەبەرئەمە بەھاى ژەنەرەتىرە (۳۷, ۳۵) گەورەتىرە لە بەھاى خىشىتە (۱۲, ۵۹) لەسەر ئاستى مەتمانەي (٪۹۰) بە نەرەي ئازادى (٦)، لەبەر ئەمە ئىمە گریمانەي

تویژینه‌وهکه په‌سند دهکه‌ین و گریمانه‌ی سفری رهت دهکه‌ینه‌وه، سهباره‌ت به  
بابه‌تکانی میژوو و کومه‌لناسیش باره‌که هه‌ر بهو شیوه‌یه بwoo.

گریمانه‌ی دووهم: ریباز و شیوازی په‌روه‌ده‌کردنی فه‌رمی له کوردستان هاوکار نیبه  
بؤ دروستکردنی هه‌ستی نیشمانیه‌روه‌ری کوردی.

وهکوئه‌نجامی وهلامه به‌دستهاتووهکان سهباره‌ت بهوهی چه‌نده قوتاوخانه  
هاوکاره له گهیاندنی زانیاری به قوتاپی سهباره‌ت به فره جووبونی کوردستان له  
رووی نه‌ته‌وه و تاینه‌وه، ده‌ری دهخن ریژه‌ی (٪۳۱) ده‌لین (مام ناوه‌ند)، ریژه‌ی  
(٪۱۹,۲) ده‌لین (که‌م)، ریژه‌ی (٪۱۳,۸) ده‌لین (هیچ).

بؤئه‌وهی بزانین جیاوازی مه‌عنوه‌ی له نیوان وهلامه‌کاندا هه‌یه تاقیکردنه‌وهکه کای  
سکویرمان ئه‌نجام دا، بومان ده‌رکه‌وت که جیاوازی مه‌عنوه‌ی هه‌یه له نیوان هه‌چوار  
وهلاما، له‌برئه‌وهکه به‌های ژمیردر او (۶۳,۴۱) گه‌وره‌تره له به‌های خشته (۱۲,۵۹)  
له‌سهر ئاستی متمانه‌ی (٪۹۵) به نمره‌ی ئازادی (۶)، که‌واته گریمانه‌ی تویژینه‌وهکه  
په‌سند دهکریت و گریمانه‌ی سفری رهت دهکه‌ینه‌وه.

گریمانه‌ی سییه‌م: یادکردنوه و ریزگرتن له بونه و یاده نه‌ته‌وه‌بییه‌کان له قوتاوخانه  
رولی کارا ده‌گیرئ له به‌هیزکردنی هه‌ستی نه‌ته‌وه‌بیی لای قوتاپی.

وهکو بدھرئه‌نجامی لیکولینه‌وهکه ده‌ری ده‌خات، سهباره‌ت بهو پرسیاره‌که  
قوتابییان له کاتی یادکردنوهی بونه نه‌ته‌وه‌بییه‌کان هه‌ست به‌چی ده‌کهن؟ ریژه‌ی  
(٪۳۸,۲) ده‌لین (خوش‌ویستی نه‌ته‌وهکم لا زیاتر ده‌بی)، ریژه‌ی (٪۱۴) ده‌لین  
(شاره‌زاپیم سهباره‌ت به نه‌ته‌وهکم زیاتر ده‌بی)، ریژه‌ی (٪۲۶) ده‌لین (هه‌ست ده‌کهن  
نه‌ته‌وه‌بییه‌کی جیاوازن و تایبەتمەندی خویان هه‌یه، ریژه‌ی (٪۱۶,۴) ده‌لین (لام  
گرینگ نیبه)، ریژه‌ی (٪۵,۴) ده‌لین (بەخوشی چونکه ناخوییننین).

به ریگه‌ی تاقیکردنوهی کایسکویره‌هولمان دا راده‌ی جیاوازی له نیوان  
وهلامه‌کاندا بزانین، له ئه‌نجامدا بومان ده‌رکه‌وت که جیاوازی مه‌عنوه‌ی له نیوان  
وهلامه‌کاندا هه‌یه، له‌برئه‌وهکه به‌های ژمیردر او (٪۷۴,۰۳) گه‌وره‌تره له به‌های خشته  
له‌سهر ئاستی متمانه‌ی (٪۹۵)، به پله‌ی ئازادی (۸) که‌واته گریمانه‌ی  
تویژینه‌وهکه په‌سند دهکه‌ین و گریمانه‌ی سفری رهت دهکه‌ینه‌وه.

گریمانه‌ی چوارهم: کاریگه‌ری سیسته‌می په‌روه‌ده‌ی کوردستان له پیدانی زانیاری

قوتابی لوازتره به بهراورد لەگەل دەزگا پەروەردەبىيە نا فەرمىيەكان (خىزان، مىزگەوت، مىدىيا، پارتە سىاسىيەكان، ... هتد).

سەبارەت بە راستى ئەو گریمانىيە وەلامەكانى نموونەلىكۈلىنەوە دەرى دەخەن كە ئەو سەرچاوانەى روڭى كارىگەر دەگپەن لە فىركردنى زانىارى سەبارەت بە كولتۇرلى نەتهوە بە قوتابى بەم شىۋەيە خوارەوەيە:

رېژەى (٪٢١) دەلىن مامۆستا، رېژەى (١٩,٤) دەلىن بابەتكانى خويىندن، رېژەى (٪٦,٨) دەلىن ھاپىئى و براادر، (رېژەى ٪٢٨,٦) دەلىن دەزگاكانى راگەياندىن، رېژەى (٪٣) پارتە سىاسىيەكان، رېژەى (٪٢١,٢) دەلىن ھىچيان.

بۇئەوە تۈزۈر بىزانى جىاوازى مەعنەوى لە نىوان وەلامەكاندا ھېي تاقىكىرنەوە كاي سکوپىرى ئەنجام دا، لە ئەنجامدا دەركەوت كە جىاوازى مەعنەوى لە نىوان وەلامەكاندا ھېي، لمبەئەوە بەھاي زمیرەيى (١٤٢) گەورەتە لە بەھاي خشته (١٨,٣١) لەسەر ئاستى مەتمانەى (٪٩٥) و بە نمرە ئازادى (١٠). كەواتە گریمانى تۈزۈنەوەكە ئىمە پەسند دەكەين و گریمانى سفرى رەت دەكەينەوە.

ھەر بە مەبەستى سەلماندى ئەو گریمانى سەرەوە پرسىيارىكى تىمان ئاراستى نموونەلىكۈلىنەوە كە كام دەزگا پەروەردەبىيە فەرمىيەكان يا نافەرمىيەكان زانىارى زىاتر سەبارەت بە كوردىستان فيرى قوتابى دەكەن؟ وەكۇ وەلامى نموونەلىكۈلىنەوە دەرى دەخات، رېژەى (٪٩,٢) دەلىن خىزان كە دەزگايمەكى پەروەردەبىي نافەرمىيە، رېژەى (٪٣٦,٦) دەلىن قوتابخانە، رېژەى (٪٤٠,٤) دەلىن راگەياندىن، رېژەى (٪١١) حزب و رىكخراوهكان، رېژەى (٪٢,٨) دەلىن ھاپىئى.

دواتى ئەنجامدانى تاقىكىرنەوە كايىس كويىر بۇمان دەركەوت كە جىاوازى مەعنەوى لە نىوان وەلامەكاندا ھېي، لمبەئەوە بەھاي زمیرەدا (٪٢٢٥,٦٥) گەورەتە لە بەھاي خشته (٪٢٦,١٢) لەسەر ئاستى مەتمانەى (٪٩٥) بە نمرە ئازادى (٨).

كەواتە گریمانى سفرى رەت دەكەينەوە جارىكى تر جەخت لەسەر پەسندىكىرنى گریمانى تۈزۈنەوەكەمان دەكەين.

گریمانى پىنچەم: سىستەمى پەروەردە كوردىستان لە بوارى نەتهوە بىيدا كارتىكىرنى ھاوشىۋە لەسەر قوتاببىيانى كور و كچدا ھېبووه، بۇ سەلماندى ئەو گریمانىيە تۈزۈر بە بەكارھىنانى كاي سکوپىر و گریمانى سفرى ھەولى دا بهراوردىك بكت

له نیوان و هامه کانی قوتا بیانی کوب و کچ له نمونه‌ی لیکولینه و کهدا، به تایبەتی سه بارهت به پرسیاره کانی شانا زیکردن به نەتمو و پیرۆزی ئالای کوردستان و به شداری کردن لە یاده نەته و ھیبیه کان لە قوتا بخانه و چەند پرسیاریکى تر ئە و راستیه بۇ دەركەوت كە لە زۆربەی و هامه کاندا جیاوازى مەعنەوی لە نیوان و هامه کانی ھەردوو رەگەزدا نیبە و گریمانە سفری راست دەردەچى.

بۇيە لىرەدا دەتوانىن بلىنن كەواتە ئە و گریمانە ئىمە راستە كە دەللى سىستەمى پەروەردەی کوردستان لە بوارى نەته و ھیدا کارتىكىردىنى ھاوشىۋە لە سەر قوتا بیانى كوب و كچدا ھەبووه.

## ۲- بەرئەنجامە کانی لیکولینه وە:

لە كۆتايى خستنەپو شىكىردنە وە زانىاريى بە دەستهاتوو، بەرئەنجامى ئەم لیکولینه وە لە دوو بىرگەي سەرەكى كورت دەكەينە وە.

يەكمە: ئەنجامە گشتىيە کانى نمونە لیکولینه وە:

۱- لە كۆزى گشتى نمونە لیکولینه وە كەمان رىزەرى (٥٢,٦٪) پەنجاو دوو پۈيىت شەشە لە سەدای لە رەگەزى نىرن و، (٤٧,٤٪) چىل و حەفت پۈيىت چوار لە سەدای لە رەگەزى مى.

۲- ئاستى تەمەنى نمونە لیکولینه وە كەمان لە ھەردوو رەگەزى نىز و مى لە نیوان (١٧-١٨) سال دايە، لە بەرئە وە نمونە لیکولینه وە كەمان ئە و قوتا بیانە دەگىرتەوە كە لە قۇناخى خويندىنى پىنج و شەشى ئامادەيىن.

۳- سەبارەت بە شويىنى نىشتە جىيەپونى نمونە لیکولینه وە، بەرئەنجامى لیکولینه وە كە دەرى دەخات كە رىزەرى ٢٣٪ بىست و سى لە سەدا دانىشتۇوانى ناوشارى ھەولىرن، رىزەرى ٢٢٪ بىست و دوو لە سەدا سليمانى، رىزەرى ١٦٪ شازىدە لە سەدا دەھۆك، رىزەرى ١١٪ يازىدە لە سەدا سۇران، رىزەرى ٦٪ شەش لە سەدا ئامىدى، رىزەرى ١١٪ چەمچەمال، رىزەرى ١١٪ رانىيە دەگىرتەوە.

۴- وەكولە بەرئەنجامى لیکولینه وە كەمان دەردىكەۋى رىزەرى (٦١,٤٪) شەست و يەك پۈيىت چوار لە سەدای نمونە لیکولینه وە كەمان لە لقى زانستى دەخوين،

ریژه‌ی (%) ۳۸,۲ سی و همه‌شت پوینت دوو له لقی ویژه‌ی.

۵- ئاستى خويىندى نموونەي ليکۆلىنەوهى ئىمە له نىوان قۇناخى پىنجەم و شەشەمى ئامادىبىن واتا (۴,۷۵٪) حەفتا و پىنج پوينت چوار له سەدا له قۇناخى شەش دەخويىن و ریژه‌ی (۶,۱۵٪) پازدە پوينت شەش له سەدا له قۇناخى پىنج دەخويىن، ئەمە سەرەپا ئەوهى كە ریژه‌ی (۴,۲٪) دوو پوينت چوار له سەدا به پۇلى چوار وەلاميان داوهتمەوە رەنگە ئەوانە بن كە بۇ ئەم سالى خويىندىن دەبنە پىنج.

۶- وەكى بىدرئەنجامى ليکۆلىنەوهەكان دەرى دەخەن، ریژه‌ی نەخويىندەوار لەنانو دايكانى نموونەي ليکۆلىنەوهەر زور بەرزە كە ریژەكە دەگاتە (۲,۶٪) كە ئەمە بۇ سەردەمى ئەورۇزكە ریژەيەكى زور بەرزە، بەلام ئەو ریژەيەلى لەلائى باوكانى نموونەي ليکۆلىنەوهەكە نزىمترە واتا (۸,۱٪).

۷- بىدرئەنجامى ليکۆلىنەوهەكە دەرى دەخات كە ریژەيەكى بەرز لە باوكانى نموونەي ليکۆلىنەوهە فەرمانبەرن به ریژه‌ی (۴,۴٪) واتا ۶۰٪ كاسېكار زۆرينەيە، لە كاتىكىدا زۆرينەي دايكانى نموونەي ليکۆلىنەوهە ئىنى ماللەون واتا لە دەرهەوە كار ناكەن ریژەيان (۴,۷۵٪) حەفتا و پىنج چوار له سەدايە.

#### ئەنجامەكانى تايىبەت به گريمانەكانى ليکۆلىنەوهە:

۱- رۇلى قوتابخانە و بابەتكانى خويىندىن لە گەشەپىدانى زانىاري نەتەوهىي. وەكى لە بىدرئەنجامى ليکۆلىنەوهەكە بۇمان دەردىكەۋى ئەگەرچى زۆرينەي ئەندامانى نموونەي ليکۆلىنەوهەمان شانازى بە كوردىبۇنى خۆيان دەكەن و ئالاى نەتەوهەكەيان خوش دەۋى و شارەزايىييان سەبارەت بە سروودە نەتەوهىيەكەن ھەيءە، بەلام وەكى ئەنجامەكان دەرى دەخەن بابەتكانى خويىندىن بەتايىبەتى زانستە مروڭايەتىيەكانى وەكى (مېزۇو، جوگرافيا، كۆمەلناسى و.. هەتى) نەيانتوانىيۇو بە پىيى پىيۇيىت زانىاري سەبارەت بە مېزۇو و جوگرافيا و كۆمەلگەي كوردى بە قوتاببىيان بېھخشن، بىكۈمان ئەمەش كار دەكتە سەر ئاستى زانىاري و شارەزايى و هوشىيارىي قوتاببىيان سەبارەت بە نەتەوهەكەيان.

که واته ئەو گریمانەیی ئىمە راستە كە دەللى: باپەتكانى خويىنەن لە قوتاپخانە، نەيانتوانىيە رۆلى كارىگەر بىگىن لە گەشەپىكىرىنى زانىاري نەتەوهى لاي قوتاپى.

۲- كارىگەرەيى دەزگا پەروھەدىيىە فەرمىيەكان لەسەر قوتاپى بە بەراورد لەگەل دەزگا پەروھەدىيىە نافەرمىيەكان.

وەكوبەرئەنجامەكانى نموونەيلىكۈلىنەوە دەرى دەخەن، لە زۆربەي ئەو پرسىيارانە ئاراستەي نموونەيلىكۈلىنەوە كراوه بە دىيار دەكەۋى كە رۆلى قوتاپخانە ج لە گەيادنى زانىاري نەتەوهى ج لە رادەي ئاراستەكىرىنى بىر و ھزرى قوتاپبىيان بە بەراورد لەگەل دەزگاكانى ترى پەروھەدىيىە نافەرمى وەك خېزان، ميدياكان، رېڭخراو. رۆلى لاوازتر بۇوە.

بەو مانايەيى كە قوتاپخانە بە پشتەستن بەو سىستەممە كە ئىستا لەسەرى دەرۋا نەك هەرناتوانى لە پرۆسەي پەروھەدىكىرىنى تاكەكانى كۆمەلگە سەركەوتىن بەدەست بەھىنى، بىگە ناتوانى ھىچ گۇرانىكارى و پېشىكەوتتىك لە كۆمەلگە بىننەتكە كايمەوە.

لە كۆمەلگەكانى جىهاندا دەزگا پەروھەدىيىەكان شۇرۇشى فەرەنگىيابان ئەنجام داوه و جلەوى گۇرانىكارىيە ھىزرى و ئابۇورىيەكانىيان بەدەستەوهى، كەچى لە كۆمەلگەي ئىمەدا بەپىچەوانەوە ھەست دەكىرى قوتاپخانە بۇوەتە پاشخانى كۆمەلگە و دەزگا و دامەزراوهەكانى ترى نىو كۆمەل كە ئەمانە كارىگەرەيان لەسەر ئەو سىستەممە ھەيە و بەو شىوهەيى كە بىانەوى ئاراستەي دەكەن.

کەواتە ئەمو گریمانەي ئىمە راست دەرەچى كە دەللى:

كارىگەرەيى سىستەممى پەروھەدىيى كوردىستان لەسەر قوتاپى لاوازترە بە بەراورد لەگەل دەزگا پەروھەدىيىە نافەرمىيەكان (خېزان، ميديا، مزگەوت، رېڭخراو و پارتە سىاسىيەكان و... هەندى).

۳- رۆل و كارىگەرەيى رېباز و شىوارى پەروھەدىكىرىنى فەرمى لە دروستكىرىنى ھەستى نىشتمانپەروھەرى كوردىستانلىاي قوتاپى كورد.

بەدرئەنجامى نموونەيلىكۈلىنەوە و شىكىرىنەوەكانى لايەنى تىۋىرى دەرى دەخەن كە سىستەممى پەروھەدى لە كوردىستان بە شىوهەيەكى رىشەيى گۇرانىكارى بەسەردا نەھاتۇوە، بىگە ھەمان نموونەي قۇناخى حکومەتى بەعسە بە ھەندىك گۇرانىكارى رووكارىيەوە.

له بهره‌وهی تاکو ئىستا فەلسەفەيەكى پەروەردەيىي تايىبەت بە كوردىستان و ياساي پەروەردەيىي تايىبەت بەو هەرىمە دانەپىزراوه، لە هەمان كاتدا وەكى بەدەرئەنجامى لېكۈلینەوەكان لە هەردوو لايمەنى تىيۆرى و مەيدانى دەرى دەخەن، شۇقەكىرىنى ناوهروقى بابهەكانى خويىندن بەتايىبەتى مىزۇو، وەلامى نموونەلى لېكۈلینەوە لە لايمەكى تر ئەو راستىيە نىشان دەدەن كە لەناو بابهەكانى خويىندن وەكى پېۋىست بۇونى گشت پېكھاتەكانى كوردىستان رەنگىيان نەداوەتەوە و لەو بارەيەوە رۆلى قوتابخانەكان لە فېركەدنى زانىيارى سەبارەت بە فەرنەتەوەيىي كوردىستان لە رووى پېكھاتەي نەتەوهىي و ئائىنى وەكۆزۈرىنەي وەلامەكان دەرى دەخەن لە ئاستى مامناوهەند و كەم دايە كە رىزەكەي (٤٥٪) چىل و پېننچ پۇينت دوولە سەدايە.

لە كۆي ئەو بەدەرئەنجامانە دەتوانىن بلېتىن ئەو گىريمانە ئىمە راست دەرەجى كە دەلى: رېباز و شىوازى پەروەردەكەدنى فەرمى لە كوردىستان ھاواكارنىيە لە دروستكەرنى هەستى نىشتمانپەرەرەيىي كوردىستانلى لای قوتابى كور.

٤- كارىگەرېي يادكەرنەوهى بۆنە نەتەوهىيەكان لە قوتابخانە و رۆلى لە بەھىزكەرنى هەستى نەتەوهىي لای قوتابى.

بۆنە و يادە نەتەوهىيەكان بە بەشىك لە كولتۇور و تايىبەتمەندى نەتەوهىي لە قەلەم دەدرىن، لە هەمان كاتدا ھۆكارن بۆ دروستكەرنى پېۋەندىيەكى پۇحى لە نىوان تاك و نەتەوهكەي.

وەكى بەدەرئەنجامى نموونەلى لېكۈلینەوەكان دەرى دەخەن، زۆرىنە ئەندامانى نموونەلى لېكۈلینەوەكان زانىيارىيان سەبارەت بە بۆنە و يادە نەتەوهىيەكان ھەيء، بەلام وەكئەنجامەكان دەرى دەخەن گشت يادەكان وەكى پېۋىست لە قوتابخانەكان ياد ناكرىنەوە و قوتابى زانىاريى ئەوتۇرى لەم بارەيەوە نېيە، بەتايىبەتى رووداوهەكانى وەكى كارەساتى ئەنفال، كۆپەوە لە كاتى يادكەرنەوهى ئەو بۇنانە وەكى بەرزىرىن رىزەدەلەنە وەلامى نموونەلى لېكۈلینەوە دەرى دەخات، وەلامى ئەوهيان داوهەوە كە لەو كاتانە (خۆشەوېستى نەتەوهكەيان لە لا زىاتر دەبى). كەواتە لە بەدەرئەنجامدا دەتوانىن بگەين بە راستى ئەو گىريمانە ئىمە كە دەلى: يادكەرنەوه و رىزەگەتن لە بۆنە و يادە نەتەوهىيەكان لە قوتابخانە رۆلى كارا دەگىرن لە بەھىزكەرنى هەستى نەتەوهىي لای قوتابى.

۵- سیسته‌می پهروهردهی کوردستان له بواری نه‌ته‌وه‌بیدا کارتیکردنی هاوشنیوهی لسهر قوتابیانی کور و کچدا هه‌بووه.

دیاره وهکو له‌لاینه‌نی تیۆرییه‌که‌دا به وردی ئامازه‌مان پېداوه له سره‌تایی هاتنه ئارای سیستمی پهروهردهی مه‌بەستدار و فه‌رمی، به هوئی دواکه‌وتویی و کاریگریی داونه‌ریتی کون و زالبۇونى سیسته‌می پیاواسالاری، كچان بواری فېربۇونیان بو نەدەرەخسا، بەلام دوای بېینى چەند قۇناخ و زیادبۇونى ژمارەی قوتابخانە‌کان و زیادبۇونى توپىزى رۇشنىبىرى و خویندەوار ئەو دیاردەيە بەرهو كەمى چووه، ئەمەزىكە رېزەتی قوتابیانى كچ رېزەتەنی بەرزە و تا رادەيەك لە رېزەتی قوتابیانى کور نزىك بۇوه‌تەوه، دیاره ئەمە جىڭەتى خۇشحالىيە و بە خالىكى پۆزەتىف دادەنری، ئەوهى زیاتر جىڭەتى خۇشحالىيە ئەوهى كە له‌ناو سیسته‌می پهروهردها جىاكارى لە کارتىکردن لەسهر هەردوو رەگزى نىر و مىدا نابىنرى و دیاره فېربۇونى قوتابخانە تىكەلا وەكان زیاتر خزمەت بەو لاینه دەكات.

۳- پېشنىاز و راسپارده:

- پېشنىازەکان:

لەبەر رۇشنايىي بىدەئەنچامەکانى ئەو لېكۈلىنەو و بايەخ و گرینگىدان بە سیسته‌می پهروهرده‌کردن لە پرۇسەتىپىشکەوتىنى كۆمەلگەدا ئەم چەند پېشنىازە دەخىنە رۇو:

۱- لەميانى شىكارى و گفتۇرگانى ئەو پرۇزەتى دەركمان بە ئەزمۇونى زۇر لە ولاتانى جىهان كرد كە پاش ئەوهى بە مېشۇۋەتى كى پې لە شەپ و نائارامى و دواکەوتىدا رۇشىتىبۇون بە ھىنانە كايەتى گورانكاري و بايەخدا بە بوارى پهروهردە و خویندن، توانىييان ولاتەكەيان لە قۇناخىكى دواکەوتۇو بەرهو قۇناخىكى پېشکەوتۇو بەرن، بۆئە زۇر گرینگە حکومەتى ھەريمى كوردستانىش ھەول بىدات بۇ دووبارە بنىاتنانەوەي كۆمەلگەتى كوردى پىشت بە سیسته‌می پهروهردە و فىكىردن بېستى و زیاتر پېشىوانى لەم دەزگايە بکات.

۲- بۇ ئەوهى بزانرى كۆمەلگە بەرهو چ ئاراستەيەك رېنۋىيەتى دەكرى و سیسته‌می پهروهردە وەکو كارخانەيەكى پهروهردەكىرىنى مەرۆق لە رووى (ژىرى، جەستەبى، رەفتارىيە) چ جۆرە مەرۆقىك پهروهردە و بەرهەم بەھىنە، زۇر گرینگە حکومەتى

کوردستان خاوه‌نی فهله‌سنه‌هی په‌وهرده‌ی خوی بیت، فهله‌سنه‌هیه که تایبه‌تمه‌ندی کوردستان و پیشکه‌وتن و گورانکاریه کان له به‌چاو بگری بوئه‌هی له‌بهر روشناهیه ئه‌فهله‌سنه‌هیه ئامانجی په‌روه‌رده‌کردن دیار بکری، لیزه‌دایه که داهاتووی نه‌ته‌وه دیار و روشن ده‌بی.

۳- دارشتني یاسايه‌کي تاييه‌ت به یاساي په‌روه‌رده و فيرکردن له کوردستان له‌بهر ئوه‌هی یاساي و هزاره‌تی په‌روه‌رده چ جار شويني یاساي په‌روه‌رده و فيرکردن ناگریت‌و. پیویسته له‌و یاساي‌هدا ئامانج له خویندن و گشت سيس‌ت‌ه‌می په‌روه‌رده و فيکردن و بابه‌ت‌کانی خویندن و ئه‌رك و رولى ماموستا و مافی قوت‌ابیان و ماموستایان تییدا ده‌ستنيشان بکرین.

۴- داما‌لیني سيس‌ت‌ه‌می په‌روه‌رده کوردستان له شیوه و سيماكانی سيس‌ت‌ه‌می په‌روه‌رده و فيرکردن که له سه‌ردمی به‌عس په‌پره‌وي لى ده‌کرا، هه‌رودها هه‌ول بدری سيس‌ت‌ه‌میکی جياواز له سيس‌ت‌ه‌می ولا‌تاني خاون ريزیمي دیكتاتوري و تاکرپه‌و بکری. سيس‌ت‌ه‌میک بیت تییدا ره‌چاوي فره‌نه‌وه‌بیي کوردستان بکری و بنهماكانی مافی مرۆف و ئازادی و ديموکراسی و دادپه‌روه‌ري و له سه‌رووی هه‌موویانه‌وه پوچی نيشتمان‌په‌روه‌ری تییدا ره‌نگ بدنه‌وه. له سيس‌ت‌ه‌می تازه‌ی په‌روه‌رده‌کردندا زور گرينگه گشت پیکه‌هاته نه‌ته‌وه‌بیي و ئايني‌ه‌کانی کوردستان سه‌ره‌رای نه‌ته‌وه‌ي کورد که زورینه‌یه له ناو بابه‌ت‌کانی خویندن به‌تاييه‌تی له بابه‌ت‌کانی میژوو، جوگرافيا، کومه‌لناسی و بواره فره‌ه‌نگی و کولتووريه‌کان هه‌ست به بونی خویان بکمن و له‌ناو بابه‌ت‌کان خویان بدوزن‌ه‌وه. ناکری میژووی کومه‌لگه‌که‌کی خوی بخوینی به‌لام خوی و هکو نه‌ته‌وه‌يا گرووبی ئايني تییدا دیار نه‌بی. ئه‌مه لیک نزيکبوونه‌وه و پرکردن‌وه‌ه ماوه‌کانی نیوان گشت پیکه‌هاته‌کانی کوردستان زياتر ده‌کات و هوکاره بق دروستکردنی پوچی نيشتمان‌په‌روه‌ری و هینانه کايه‌ی سه‌قامگيری له کوردستان.

۵- بونه و ياده نه‌ته‌وه‌بیي و کومه‌لایه‌ت‌ه‌کان به‌شیکی گرينگ له تایبه‌تمه‌ندی‌ه‌کانی نه‌ته‌وه‌بیي ده‌زمیردرین، بؤیه پیویسته حکومه‌تی هه‌رمی کوردستان به شیوه‌ه‌کی بەرنامه‌دارپیشراو ئەم ياد و بونانه بناخنیت‌ه نیو وانه‌کانی خویندن و چالاکي‌ه‌کانی هروه‌ها پیوه‌ندی تاک به نيشتمان و نه‌ته‌وه‌که‌ی به‌هیزتر بکری.

\*\*\*

- راسپارده:

- ۱- پیوسته حکومتی هریمی کورستان زوربی گیرگرفته خزمتگوزاریبه کانی قوتايانه همراه هبوونی بینای قوتايانه، تاکو گشت پیداویستیبه کانی سردیدم به جوریک ژینگی قوتايانه بیتنه ئو ناوهنه ئارام و خوشی قوتايانی بولای خوشی بکات نهک له خوشی دور بخاتهوه، هروهها به چاره سه رکدنی گرفتی کەمی بینای قوتايانه ئو کات ئوه دەستەبر دەبى کە قوتايانی بو ماوهیکی زیاتر له قوتايانه بەمینیتەوە، بەمەش کاریگەربی قوتايانه لەسەر لایهنى هزری و رهفتاری کەسايەتی قوتايانی له هەر دەزگایه کە ترى پەروەردەبىي نافەرمى زیاتر دەبى و گەيشتن بە ئامانجى پەروەردە و فېركەرن خېراتر و ئاسانتر دەبى.
- ۲- داواکاریي حکومتی هریمی کورستان و وزارتى پەروەردە به ئەزمۇونى ولايانى وەکوکوريا، مالیزیا، يابان و... هتد، داچنەو بىان چۈن دەكىن نەتەوەي کوردىش سوود له ئەزمۇونى ئوان وەربىرى بۇ ھىنانە کايىي گۆرانكارى له كۆمەلگەي كوردىدا.
- ۳- داوا له حزبە سیاسیبه کان دەكەين کە دەست نەخەنە ناو کاروبارى قوتايانه و کارى پەروەردەبىي.
- ۴- داوا له وزارتى پەروەردە دەكەين کە سیستەمى ئۆتونۇمىي قوتايانه و دەزگا پەروەردەبىي کان پەيرەو بکا، واتە بەرپەبرىنى قوتايانه بەپرس بى لە خوشى و خوشى دابىن بکا.
- ۵- داوا له ليژنەي پەروەردە و خويىندى بالا دەكەين کە بە زۇوتىرىن کات ياساى خويىندىن دەربىكەن.
- ۶- داواکارىن له حکومتی هریمی کورستان فەلسەفەي کارى خوشى دىيارى بکا، تاوهکولەو روانگەيەش وزارتى پەروەردە و خويىندى بالاش فەلسەفەي پەروەردەبىي و فېركەرن خۆيان دايرىش.
- ۷- داوا له قوتايبىان و ئەکارىميانى تر له زانڭو و بەشى كۆمەلناسى دەكەم کە بەردەوام بن لەسەر ئەنجامدانى لىكۈلىنەوە له بوارى پەروەردەبىي و رەوشى پەروەردەكەرن لە کورستان و بەردەوامى بە کارەكەي ئىيمە بدەن.

۸- داوا دکهین که وزارتی پهروهرده به پیگه‌ی قوتا بخانه کانه و زیاتر با یه خ به یاده و هریه نه ته و هی و نیشتمانیه کان بد و هانی قوتا بیانی بذات که به شداری تیدا بکه ن.

۹- داوا دکهین که بابه ته کانی خویندن له قوتا بخانه به تایه تی و اندکانی (میژوو، جوگرافیا، کۆمەلایه تی، و ... هت) به بابه تی نه ته و هی بی کوردستانی دهولمەند بکرین.

۱۰- داوا لەلایه نی به پرس دکهین که به زووترین کات زمانیکی ستاندارت بو خویندن بیننه کایه و، بۆئه وهی لیک نزیکبۇونه نه ته و هی زیاتر بی.

۱۱- ئەمپۇز سیستەمی بەجیهان بیوون بالى بسەر جیهاندا کیشاوه، جۇزھە ئامېرى پییوندیکردن، دەزگا كانى راگەیاندن و كرانه وهی جیهان به رووی يەكتىر و بچووک بۇونەمە ئەم جیهان بۆ گوندیکی بچووک، مەترسى توانە وە تاييەتمەندى نه ته و هی كولتۇرلى نه ته و هی بى ھىز و زىر دەستە کان خېراتر دەکات.

راستە ناکری بەری گۇرانكارىيە کان بىگىری لە بەرئە وەی گۇران پېۋسىيە کى سروشتى ژيانى كۆمەلگە کانه، بەلام پارىزگارىکردن لە تاييەتمەندىيە كولتۇرلى و زمانەوانى و مىژزوویي و هەند پىداویستىيە کى سەرەكىي ئەمپۇز نه ته و هی كورد، لە بەرئە وەی تاكو ئەمپۇز نه ته و هی كورد دابەشكراو و نېبووهتە خاونەن دەولەتى نه ته و هی خۆى و تاكو ئىستا مەترسى لەناوبىردىن لە ئازادىيە، بۆيە زۇر گىنگە بە بەكارهەنائى سیستەمی پەروهرده بە هوشىارىيە و مامەلە لەگەل گۇرانكارىيە کان بکریت و هەول بدریت لاینه نه ته و هی بەری لە گشت روویە كەوه لەناو سیستەمی پەروهرده رەنگ بدانە و، تاكو بەردەوام هوشىارى نه ته و هی قوتا بى بەرامبەر بە نه ته و كۆمەلگە كەھى لە ئاستىكى بەرزابى، ئەمە بە باشتىرىن ئامراز دادەنرئ بۆ پارىزگارىکردن لە دەستكەوتى حکومەتى هەرپى كوردستان، سەرەتاي دابىنكردنى پىداویستى زانستى و كادىرى پىپۇر لە گشت بوارەكاندا.



## **خشهکان**



پاشکۆی ژماره (١)

(نسخة طبق الأصل)

بسم الله الرحمن الرحيم

حرب البعث العربي الاشتراكي      امة عربية واحدة ذات رسالة خالدة  
قيادة مكتب تنظيم الشمال  
القطر العراقي

سرى للغاية ومستعجل جداً

وتفتح من قبل الرفيق أمين سر قيادة الفرع

العدد / ٧٦  
التاريخ / ١١ شعبان / ١٤٠٩ هـ  
الصادف ١٩٨٩/٣/١٨

الى / قيادة فرع اربيل لحزب البعث الاشتراكي  
م/ الدراسة الكردية

تحية رفاقية

إشارة الى التوجيهات وال اوامر المبلغة اليها و اوامر الرفيق أمين سر القيادة  
القطري صدام حسين حفظه الله اثناء اجتماعات القيادة القطرية تقرر  
مايلي:

- قيام المدرجة اسماؤهم أدناه باعادة النظر في مشروع الدراسة التي اعدت  
وطلبت في محافظة دهوك في السبعينيات لتغيير الدراسة الكردية الى

الدراسة العربية وعلى ان تعقد الاجتماعات في مقر مكتبنا وبرئاسة الرفيق امين سر قيادة مكتب تنظيم الشمال بحيث تتلائم الدراسة مع الوضع النفسي لسكان محافظتي اربيل والسليمانية على ان تطبق بنسبة (٤٧٠) للسنة الدراسية ١٩٩٠/٨٩ وبنسبة (٦٠٠) للسنة الدراسية ١٩٩١/٩٠ لغرض القضاء على التيار العنصري الشوفيني في المنطقة الكوردية وعدم ظهورها مستقبلا حيث انهى عمليات الانفال الحركات الانفصالية الرجعية وأبعدوا الى خارج حدود القطر وتبلغ المشاركين في الدراسة بالكتمان الشديد حول الموضوع وعلى ان تنجز خلال شهر واحد.

٥. تقرر منح المشاركين في (١) اعلاه و(٢) ادناء مكافأة جيدة تلبي بالمهمة الموكلة.
٦. يشارك المدرجة اسماؤهم ادناء اثناء تطبيق الدراسة في المحافظتين مع من ترشحهم قيادة فرع السليمانية.

پاشکۆی ژماره (٢)

رقم القرار: ٦٣٢

تاریخ القرار: ٧/ربيع الاول/١٤١٠هـ  
م ١٩٨٩/١٠/٧

استناداً إلى أحكام الفقرة (١) من المادة الثانية والأربعين من الدستور،  
قرر مجلس قيادة الثورة ما يلي:

أولاً- لا يعتبر الطالبة راسباً في مادة اللغة الكردية في المدارس المشمولة  
بتدريسها إذا لم يحصل على درجة النجاح المقررة لها.  
ثانياً- لا يحمل باي نصيحته يتعارض وأحكام هذا القانون.  
ثالثاً- يعمل بهذا القرار ابتداء من السنة الدراسية (١٩٨٩-١٩٩٠) ولوزير  
التربية اصدار التعليمات اللازمة لتسهيل تنفيذه.

صدام حسين  
رئيس مجلس قيادة الثورة

باشكوى زماره (٣)

بسم الله الرحمن الرحيم جمهورية العراق	وزارة الداخلية الشؤون الامنية
العدد / ١٢١٣٦ التاريخ / ٢٠٠٩/٣١	
<p>ال/ محافظة التأمين الكتب الخاص الموضوع/ تعليمات رقم ٤٥٤ الرقم المسرى/ ١٦٤٣٦</p> <p>استناداً إلى توجيهات ديوان الرئاسة والبالغينا بكتابهم المسرى للغاية الرقم ١٣٧٢١ في ١٩٩٩/٨/٨ وكتاب مجلس الوزراء، هيئة التخطيط والمتابعة الرقم ١٤٢-٢/٥/٤ في ١٩٩٩/٨/١٤ حول الأوضاع الشائنة والاجواء المترورة في مدارس محافظة التأمين وزالت بعض الخواص السلبية لإنجاح العملية التربوية على المسالك الالكترونية. وتوحيد الصنفوف وعدم فسح المجال للأجهزى بالتدخل من الشركات الخصصة للتدخل والتلاعب بنتائج الجيل الصاعد بالشهارات العنصرية ولذا يوبى الزام كافة حلاب المدارس المحافظة بتحقيق التعليمات التالية:</p> <p><u>أولاً، التربية والتعليم والدراسة بجميع مراحلها (الروضة والإبتدائية</u> <u>والمتوسطة والإعدادية الأكاديمية والمهنية والمعاهد والكلليات باللغة</u> <u>العربية فقط. ولذا يجب التقيد بما يلى.</u></p>	

- لـ يمنع منعاً باتاً استعمال اللغات المحلية(الكردية التركمانية الآشورية الكلدانية) من قبل الهيئة التعليمية والهيئة التدريسية لقاء المحاضرات او مفردات الجمل المستعصية بغير اللغة العربية اثناء الدوام الرسمي.
- بـ يمنع منعاً باتاً استعمال اللغات المشار اليها في الفقرة اولاً من كتابنا من قبل الهيئة التعليمية والتدريسية مع الحالية اثناء الاستراحة.
- جـ يمنع منعاً باتاً استخدام اللغات المحلية عدا العربية من قبل طلاب المدارس فيما بينهم.

باشكوى زماره (٤)

جمهورية العراق  
وزارة الداخلية

العدد/ ٨١٢/١١/٨  
التاريخ/ ٢٠٠٠/١٢/١٣

محافظة التأمين  
للكتب الخاص

الى/ الشؤون الداخلية / الديوان  
الموضوع/ تعقيبات وتوجيهات رقم (٤)

تنفيذاً للتوجيهات المركزية لعام ٢٠٠٠ الصادر من وزارة الداخلية  
الشئون القانونية، والمبلغ اليها بكتابهم الرقم ٤٦٧ في ٢٠٠٠/٧/٤ وما جاء  
بالفقرة سابعاً وتسعاً لمسح آثار ومخلفات الاعداء المارقين والمعطشين  
للأفكار القومية العنصرية . وقرر نواباً لهم ولجم افواههم المسومة واجراء  
اللازم لتنفيذ ما يلي خلال مدة (٢٠) يوماً واعلامنا.

/ولا: نتائج تنفيذ كتاب وزارة الداخلية الشؤون الامنية الرقم ٢١٣٦ والمؤرخ  
١٩٩٩/٩/٢١ الخاص بتنفيذ تعريب مدارس المحافظة باستعمال اللغة  
العربية فقط ومنع ارتداء الملابس الاجنبية.

ثانياً: تبليغ لجنة الرقابة الداخلية في المحافظة بالزام كافة اصحاب محلات  
التجارية والصناعية بتغيير الاسماء والعناوين المسجلة والمكتوبة ل محلاتهم  
باللغة الفارسية. كاسماء كردية وتركمانية. ويشمل كافة المحلات  
(الملاهي الكماليات موبيليات الكازينوهات الحمامات المساجد التكايا

المقابر والاضرحة الازفة الشوارع الاماكن الاشورية صالونات العلاقة  
والعرائس والتجمیل اماكن اللعب والتسلية واللهو والرياضة ...الخ  
وتخییرهم الى أسماء وعناوین عربیة ذات صفة ثوریة الحزبیة المعروفة.

اللواء الرکن  
نوفل اسماعیل خضر  
محافظ التأمين  
رئيس اللجنة الأمنية في المحافظة

صورة منه الـ /

- مكتب الريفي المناضل محمد يونس الاحمد مسؤول تنظيمات محافظات (التأمين صالح الدين السليمانية) للحزب القائد ودمتم للنضال.
- مكتب قيادة فرع التأمين للحزب القائد ودمتم للنضال.
- مكتب قيادة فرع كركوك للحزب القائد ودمتم للنضال.
- القلم السري/ المحافظة لبغداد.

بسم الله الرحمن الرحيم  
جمهورية العراق

العدد: ٧٧٩/١١/٩  
التاريخ: ٢٠٠٠/٢/٣١

وزارة الداخلية  
محافظة التأميم  
الشؤون الداخلية

الى / مكتب الخاص الموقر الديوان  
م/ تنفيذ التوجيهات الخاصة

تنفيذ لامركم الموقر ٨٢/١١/٨ الصادر في ٢٠٠٠/١/١٢ والمعطوف على  
توجيهات وزارة الداخلية الشؤون القانونية الرقم ٤٦٧ في ٢٠٠٠/٤/٤ حول  
مسح آثار ومخلفات الاعداء وقبر نواباهم، نود ان نعلم سعادتكم بما يلي:

١- التقارير الواردة من لجان تحكيم اللغة العربية في كافة مدارس  
المحافظة تشير الى انجاح العملية بشكل جيد. وتم فرض اللغة  
العربية على كافة المدارس. وتم ضيق الخناق على لغات المحليه ولم  
يبقى لهم اي دور في الخطابه. وبالاخص في مجال التربية والتعليم  
والتدريس. وتم ضبط الرقابة على ارتداء الملابس المستوردة  
الاجنبية. والتي تحمل شعارات وكتابات امريكية وصهيونية  
وتركية.

٢- تمكن لجنة الرقابة الداخلية في المحافظة من تغيير كافة الأسماء والعناوين للمحلات التجارية والصناعية والكافيهات والملاهي والمساجد والتوكاليا والشوارع والأماكن الأثرية والتي كانت مدونة باللهجات واللغات الكردية والتركمانية وتم تبدلها باسماء وعناوين عربية أصلية تاريخية عريقة فيما ينسجم مع التغيير الشامل حيث شمل جميع مرافق الحياة في داخل مركز المحافظة... للعلم وامركم مع التقدير.

العميد / نافع سلمان مطران  
م/ الشؤون الداخلية

صورة من الـ/

- الاضافي الخاصه ١٤/ الديوان للحفظ
- الشؤون القانونية / الديوان للعلم والاطلاع
- القلم السري / الديوان للحفظ

باشكوى زماره (٦)

<p>جمهورية العراق</p> <p>العدد/١٤٩٥/٩٤</p> <p>التاريخ/٢٠٠٠/١٠/٨</p>	<p>وزارة الداخلية</p> <p>محافظة التأمين</p>
<p>ال/ مديرية التربية والتعليم العام التأمين الموضوع / تعليم</p> <p>طليا التعليمات الخاصة الصادرة من وزارة الداخلية الشؤون الامنية والرقم ١٣١٦ في ١٩٩٩/٩/٢١ . والمبلغ بكتاب المكتب الخاص المؤقر/ الديوان والرقم ١٧٣٢٩ في ١٩٩٩/١٠/٧ والمتضمن <u>إلزامية تطبيق اللغة العربية</u> <u>في كافة مراحل الدراسة . وترك اللهجات المحلية الدخلية من اللغات</u> <u>الاخري . للتقديد بما جاء في التعليمات بكل حذافيرها . وتشكيل لجنة خاصة</u> <u>في المديرية تتولى المتابعة والشراف على لجان امنية اخرى . تشكل في كافة</u> <u>مدارس المحافظة . ورفع التقارير الدورية إلى لجنة امن المحافظة وإعلامنا....</u> <u>المرفقات/ تعليمات وزارة الداخلية</u></p>	
<p>العميد/ نافع سلمان مطلوب م/ الشؤون الداخلية</p>	
<p><u>نسخة منه ال/</u></p> <p>- قيادة فرع التأمين للحزب القائد امركم ودعتم للخطبة والختال. المكتب الخاص المؤقر / الديوان كتابكم اعلاه للعلم وامركم مع التقدير. الاتحاد الوطني لطلبة العراق فرع التأمين للتنسيق مع المكتب الطلابي واللجنة الامنية في مديرية التربية والتعليم لتشكيل اللجان الامنية في جميع المدارس المحافظة واعلام اللجنة الامنية في المحافظة بذلك. - المكتب الطلابي التأمين لنفس الاغراض. - شعبة الاضافيات السرية ٦٥ خاص المدارس/ القلم السري للحفظ.</p>	

بسم الله الرحمن الرحيم  
جمهورية العراق  
مجلس قيادة الثورة

د. هشام القراء

7441/9/7

٥١٤٢٢ / حمادي الأخيرة / ١٨

۶۰

نظراً لوجود حالات موروثة في سجلات هيئة الحكم العثماني للعراق وله  
أجل اعطاء العراقي حق اختيار قوميته .. وإنسجاماً مع مبادئ حزب البعث  
العربي الاشتراكي في ان العربي هو من عالي في الوطن العربي وتتكلم اللغة  
العربية واختار العربية هوية له، واستناداً إلى احكام الفقرة (١) من المادة  
الثانية والاربعين من الدستور.

قرار مجلس هيادة الثورة ما يأتي:

**أولاً: لكل عراقي اتم الثامنة عشرة من العمر الحق في طلب تغيير هويته**

ثانياً: يقدم حلب تغيير القومية الى دائرة الجنسية والاحوال المدنية المسج

**١٧٦:** يثبت مدبر الجنسية والاحوال المدنية في المحافظة في العطاب خلا  
جهازه من تقييمه.

- رابعاً: يثبت قرار تغيير القومية في السجل المدني، ويتخذ اساساً لتعديل السجلات والوثائق الرسمية الأخرى.
- خامساً: يصدر وزير الداخلية تعليمات لتسهيل تنفيذ أحكام القرار.
- سادساً: ينفذ القرار من تاريخ نشرة في الجريدة الرسمية.

صدام حسين  
رئيس مجلس قيادة الثورة

جمهورية العراق	
العنوان ١٥٥٨/٦/١	وزارة الداخلية
التاريخ ٢٠٠٠/٢/٢٩	محافظة التاميم
	القلم السري
<p>الى / شركة نفط الشمال/ رئاسة صحة التاميم <u>م/ تصحيح القومية</u></p>	
<p>تنفيذًا للتوجيهات المركزية الصادرة من وزارة الداخلية المرقم في ٢٨٣٩ في ٢٠٠٠/٢/١٥ والبالغ بكتاب المكتب الخاص الوقر/محافظة. والمرقم ٢٤٢٨/٤/٨ في ٢٠٠٠/٢/٢٢ يجب تنفيذ ما يلي اعتباراً من ٢٠٠٠/٢/١ لغاية ٢٠٠٠/٤/١.</p>	
<p>١- تبلغ كافة منتسبي دوائركم من ابناء القوميات الكردية والتركمانية <u>بتصحیح قومیاتهم وفق الضوابط الخاصة وتأشیر ذلك في سجلات الاحوال المدنية</u> وارسال نسخة من الكتاب الى القلم السري بالمحافظة.</p>	
<p>٢- اتخاذ الاجراءات الصارمة بحق المخالفين عن التصحيح بعد ٢٠٠٠/٤/١ <u>وسحب البطاقة التموينية للمواد الغذائية منهم، وابلاغهم بذلك رسميًا وعن طريق اجراء ندوات موسعة بهذا الخصوص، واخيراً نقلهم الى المناطق النائية، وتتنزيل مناصبهم الادارية، مع ايقاف العلاوات والترفيعات السنوية والمعجزات والخصصات المهنية والخطورة بحقهم، واخلاقتهم من الدور الحكومية خلال مدة (ثلاثون) يوماً.</u></p>	

٢- قرار التصحيح لا يشمل الكلدان والسيجين والأرمن<sup>(\*)</sup> والبوزين<sup>(\*\*)</sup>.

٤- اعلامنا عن طريق ارسال التقارير الأسبوعية.

حکمت طاهر خالد  
م/ القلم السري

نسخة الـ /

- مكتب السيد المحافظ المحترم امركم البليغ اليها المرقم /٨ في ٢٤٢٨/٤/٨ في ٢٠٠٠/٢/٢٢.
- مديرية احصاء التاميم لتهيئة معاملات التصحيح ومراعاة الفقرة عاشرة من التوجيهات الخاصة للسيد المحافظ.
- كافة شعب واقسام الديوان
- شركة غاز الشمال
- مديرية الجنسية والأحوال/التاميم
- مديرية زراعة التاميم
- المصرف العقاري / التاميم
- مديرية سابلو / التاميم
- مديرية أثار التاميم
- مديرية التسجيل العقاري/ التاميم
- مديرية بلدية التاميم
- ضريبة الدخل / التاميم
- مديرية ماء ومجاري التاميم
- مشروع رى صدام
- مديرية عقارات الدولة / التاميم
- مشروع رى التاميم
- مديرية طرق التاميم

<sup>(\*)</sup> هل الكلدان والأرمن ليسوا من المسيحيين؟! (ط. ج).

<sup>(\*\*)</sup> لم نعرف بوجود البوزين في كفر كوك؟! (ط. ج).

باشكوى زماره (٩)

العدد/٨١٢١/٤	الموعد/١٩٩٩/٦/٥	محافظة التأمين الشئون الداخلية
<p>الجهاز المركزي للإحصاء / التأمين الموضوع / تصحيح القومية</p>		
<p>سري:</p> <p>نحيط بكم طلب المواطن ( ) من سكنا مركز قضاء كركوك لتصحيح قوميته ( ) الى العربية وفق الضوابط والتوجيهات المركزية وتأشير ذلك في سجلاتكم وسجلات الاحوال المدنية والجنسية وسجلات الجرد السكاني للمحافظة واعلامنا.</p>		
<p><u>المرفقات/ اصل طلب المواطن.</u></p>		
<p>العميد نافع سلمان مطران ٢/ الشئون الداخلية</p>		
<p><u>نسخة الى/</u> - المراسلات السرية / المحافظة للتأشير. - المكتب السكاني / المحافظة للتأشير. - مديرية الجنسية والاحوال المدنية / التأمين للتأشير. - القلم السري/ المحافظة للعلم والاحلال. - ش. خ. س. ٧٢ / المديرية للحفظ.</p>		

پاشکۆی ژماره (١٠)

استمارة تصحيح القومية

بسم الله الرحمن الرحيم

السيد مدير إحصاء محافظة التأمين المحترم..

**الموضوع / تصحيح قومية**

يرجى التفضل بالموافقة على تصحيح قوميتي من القومية .....  
القومية العربية.

وتفضلاً بقبول حزيل الشكر والتقدير.

٢٥ دينار

خمسة وعشرون ديناراً

المواطن

الاسم :

العنوان:

## قرارات مجلس قيادة الثورة

قرار رقم (١٥٠)

استناداً إلى أحكام الفقرة (١) من المادة الثانية والأربعين من الدستور قرر مجلس قيادة الثورة بجلاسته المنعقدة بتاريخ ١٩٨٨/١١/٢٧ ما يلي:

أولاً: يمنع العراقي عربى القومية من تغيير قوميته إلى قومية أخرى لاي سبب كان.

ثانياً: يعاقب بالعذاب مدة لا تقل عن سنة كل من خالف أحكام الفقرة (أولاً) من هذا القرار.

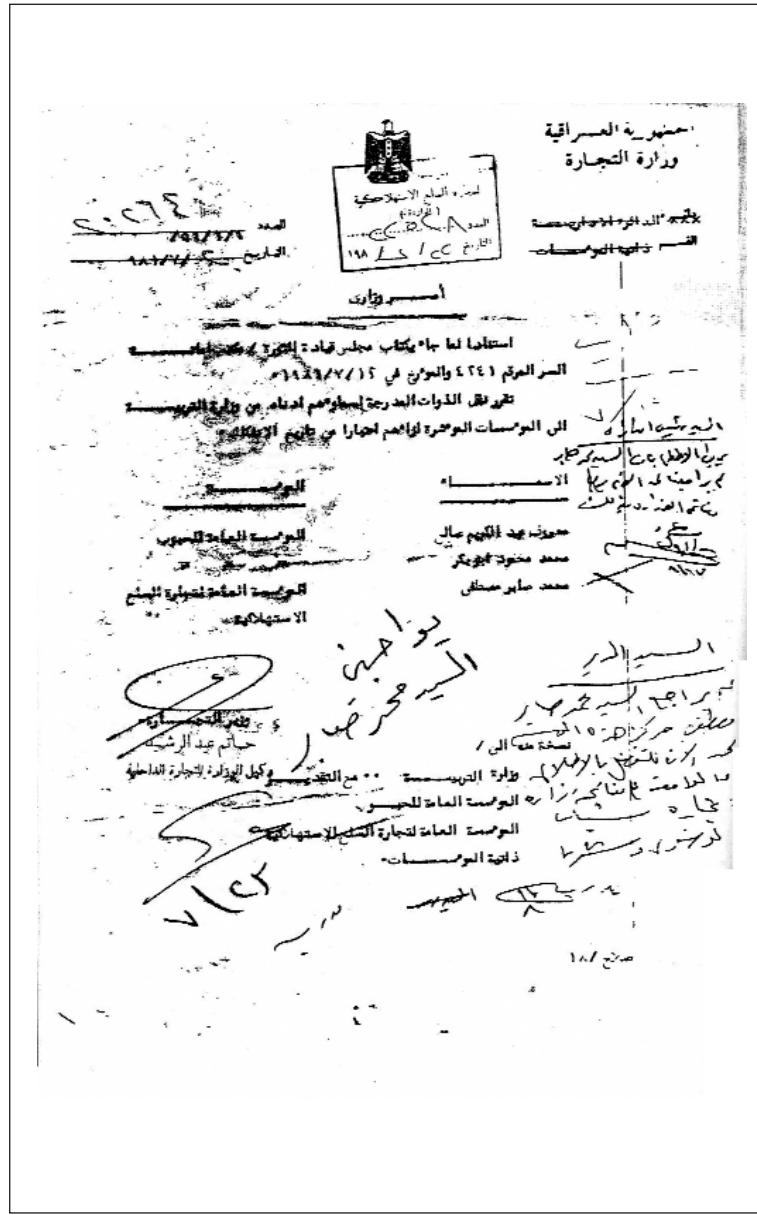
ثالثاً: تسرى أحكام هذا القرار على كل من استبدل أو غير قوميته العربية قبل نفاذة اعتباراً من ١٩٨٠/٩/٤.

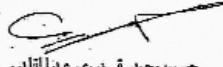
رابعاً: ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ويتوالى الوزراء والجهات ذات العلاقة تنفيذه.

صدام حسين  
رئيس مجلس قيادة الثورة

**پاشکوی ژماره (۱۲)**

<p>بيان على ما جاء بالاموال المدخرة من وزارة التربية / الديوان العامة للتعليم الثانوي الرقم ۳۸۴۱۲ في ۱۸/۷/۲۱ قرر نقل خدمات الذاوات الدرجة اساساً وظائف وظائفهم في القائمة المرفقة طبقاً من ملائمة امور التربية لما يلي الى ملاك الوزارات المعينة اعلاه كل شهر باعتباره من تاريخ انفاقه .</p>	<p>(صورة كتاب)</p>
<p>الجهوية المائية الديوان العامة لوزارة اربيل ذاتية المائية المدد / م / ث / ۱۸۱۷۸ / ..... ادارة ندرة / ..... نجل خدمات</p>	
<p>هذه صورة الايامين الشهريين الرقم ۳۲۷۶ / ۷ / ۱۲ في ۱۸/۷/۸۸ الماءدار عن الامانة المالية للتربية والتعليم العالي / مديرية الماءدار والالية / الملاكات / بهم بحسب نقل خدمات الذاوات الدرجة اساً وهم من ملاك مدبريتاً الى ملاك الوزارات المعينة اعلاه كل واحد منهم راجبين بتأييدهم بحضور الامر الشهري واعلاها بتاريخ انفاقهم ليشنوا اجراء اللازم واعطياها .</p>	
<p>الاسم ..... مد رسمة المالية اسر الوزارة المنشولة اليها الاختصاص</p>	
<p>١/ عبد الرزاق عباس سعيد المربية وعلوم الاسلامية ثانوية ديانا للبنين وزارة الصناعة والتجارة ٢/ عبد الفتى طه محمد المربية = حسیر للبنين وزارة الصندوق ٣/ عمر الدين طعيميد حيد علم الاسلامية ثانوية خوشنا = ٤/ محمد محمود ابيكر شريحة وعلوم الاسلامية ثانوية دينك للبنين = التجارة ٥/ ادهم كريم دريش ثانوية بيرمام للبنين = المالية ٦/ محمد صالح محظلي المربية ثانوية كورنيش عصابة اربطة للبنين = التجارة ٧/ محسن احمد مصطفى المربية وعلوم الاسلامية متولدة وفاده للبنين وزارة العمل والشؤون الاجتماعية ٨/ هيز سيدى سعيد اصول الدين ثانوية جوان للبنين وزارة الزراعة والاصلاح الزراعي ٩/ احمد اوبر احمد شريحة وعلوم الاسلامية متولدة دارين للبنين = ١٠/ رفمير محمد امين رشيد اللغة الكردية = سيدكان التكريت وزارة الصناعة والتصادر</p>	
<p>بيان محمد اسمايل والديوان العام</p>	
<p>نسخة الى / الامانة العامة للتربية والتعليم العالي / الادارة والذاتية / الملاكات / ۱۳ مشتفق الاعراف الشبوي الاختصاصي في اربيل مديرية خزنة الحكمة الذاتي حربات الثاني / ۳ ذاتية الثاني / ۴ الملاك / الترتيبات / الصالوات / وحدة التدريب الاجازات / هيئة البحوث والدراسات الاشهادات والشهادات الملاكات الشخصية / ۱۵ السيد / ۱۰ / ۰۰۰۰۰</p>	
<p>مسند / ۸/۱۶</p>	



الجامعة العراقية	الى / إدارة المراقبة
الدكتور المأمور (أبو زيد رشيد)	رئاسة الأقسام
((مستجل جداً))	العدد / ٢٨٧٦
التاريخ / ١٩/١١/١٩٨١	
إلى / إدارة المراقبة م / نقل خدمات	
توكلنا كتاباً المرقم ٢٥٠٣٦ قسسي ١٢/٨/١٩٨١ يربى اعلانها ببيان انتكاث الذهاب الدوره اسماً لهم انتهاء بالسرقة الممك بمناسبة نقل خدماتهم من ملاك مدربتها الى دواشر اخرى	
الاسم مدرسة الحالية الامتحاني الامتحاني	اسم الوزارة السابقة مدرسة الحالية المدرسة وطريق الامتحان المدرسة وطريق الامتحان
١) هـ الرازي هـ رشيد ثانوية ديانا للبنين وزارة الصناعة والمعادن ثانوية حبيب العثيم وزارة العدل	
٢) هـ الشني هـ رشيد ثانوية حبيب العثيم وزارة العدل	
٣) شمس الدين حميد حمد ثانوية خوشناو للبنين وزارة العدل	
٤) محمد محيي الدين ثانوية ديكه وزارة التجارة	
٥) محمد صابر سلطان ثانوية كوكسنجي للبنات وزارة التجارة	
٦) محسن احمد سلطان متوسطة رياض زين للبنات وزارة العمل والشؤون الاجتماعية	
٧) احمد ابراهيم متوسطة دارين للبنين وزارة الزراعة والبيئة	
٨) زهير محمد امين رشيد اللندن الكردية متوسطة سيدكان التكميلية وزارة الصناعة والمعادن	
 حسين محمد شكري هـ القادر عـ/المدير العام	
نسخة الى / الادارة العامة للتعوية والتعليم المالي / الادارة والذاتية / الملفات / ١٠ / كتابكم المرقم ٣٨٦٢ قسسي ١٢/١١/١٩٨١ مع التقدير	
منطقة الاعمال - التهوي الاختصاصي في اوبيل حسابات اثاثيرو / ٢ ذاتية الثاني / ٢ / المالك / الملة المخصبة / ٨ السيد / ٨	

یاشکوئی ژماره (۱۳)

..... زعایر: .....	..... شوتن: .....	..... رنگوت / .....	..... ۲۰۸/ .....	..... زانکوی سلاحدون توپیتی ناداب پاپس کوچه‌لناس		
بهترین:						
نه و قومی می‌لهمد دستت دایه قورمی زانیاریه بی تویزی دکتورا به ناوینشانی (رول و کارگردی سنتی پیروزده لمسر رمه‌مندی نهاده‌ومنی له گومه‌لگای کوردستان. لیکوپلیت‌وهدیکی همیانیه له هاریع کوردستانی عراق). لام لیکولینه‌ویده دا ناوی بهزیزان به ههره‌مه‌کن دهستنیشان کراوه وه کو بهشیک له نموونه‌یه که نوینه‌رایه‌تی خله‌لکی هه‌رتمی کوردستان دهکات. دهمانقویت له سه‌ر زماره‌یه که باهه‌تی جیاواز بچوچونی بهزیزان برانین هاواکارت به‌شدادری دهیت بو تیگه‌یشتینیکی باشتر له‌وهی پیروزده ج کارگه‌ریه‌که‌هی له دروسکردنی هوشیاری، نه‌ته‌وهی. زانیاریه‌کان نه‌نیا بو مه‌بستیکی زانستی به‌کاردین.						
تیپیتی: تکایه پیویست به ناو تووسین ناکات.						
..... می.....	..... نتیر.....	..... پا/ رهگذر :	پرسیاره‌گان			
ب/ قواناغی خوئنند:						
..... زانستی.....	..... ویژه‌یی.....	..... بول.....	.....			
ب/ ناسی خوینده‌واری باوک.						
ب/ ناسی خوینده‌واری دایک...						
ب/ پیشه‌ی باوک...						
ب/ پیشه‌ی دایک...						
ب/ نایا شانازی به کوردوونی خوت دهکه‌ی؟						
..... پهملی.....	..... پهخیر.....	.....	..... پهخیر.....			
ب/ تا چند شانازی به کوردوونی خوت دهکه‌ی؟						
..... فیج.....	..... کم.....	..... نازن.....	..... نازن.....			
ب/ حوزت دهکرد کورد نه‌بوویتاه؟						
..... پهملی.....	..... نه‌خیر.....	..... نازنام.....	..... نه‌خیر.....			
ب/ نایا ئالائی کوردستان له لات پیروز و خوش‌ویسته؟						
..... پهملی.....	..... نه‌خیر.....	..... نه‌خیر.....	..... نه‌خیر.....			

پا/1/ تا چند ئالای کوردستان لە لات پېرۆز و خوشەویستە؟	نۇزى..... مامناھەند..... كەم..... فىنج.....
ب/2/ نایا هىچ سروپىكى نىشتمانى لەپەر دەزانى؟	بەن..... نەخىن.....
ب/3/ نەڭلەر وەلام بە بەللى بۇو ناوى ئەم سروپەد نىشتمانىيە بىوسمە كە دەزانى؟	۱..... ۲..... ۳..... ۴..... ۵.....
پ/4/ لە قوتايىخانە، لەم وانانە كە لە خوارەوەدا ھاتۇن تا چەند يابەتتەن لە يارى كوردستان خۇيندۇودە؟	۱- مەيىزۇو: نۇزى..... مامناھەندى..... كەم..... فىنج.....
	۲- جوگرافيا: نۇزى..... مامناھەندى..... كەم..... فىنج.....
	۳- كۆمەئىس: نۇزى..... مامناھەندى..... كەم..... فىنج.....
پ/5/ پېتباشە قوتايى لە قوناغەكانى خۇيندى سەرتايى، ناوهنى و ئاماھى ئەوانەي جوگرافيا كام لەمانەي خوارەوە بەخۇينىتە:	جوگرافياي كوردستان..... جوگرافياي عىراق.....
	جوگرافياي كوردستان و عىراق..... جوگرافياي نىشتمانى عەربەب.....
	جوگرافياي جىهان..... جوگرافياي كوردستانى گورە.....
	ھەموبيان..... مېچيان.....
پ/6/ پېتباشە قوتايى لە قوناغەكانى خۇيندى سەرتايى، ناوهنى و ئاماھى ئەوانەي مېزۇو كام لەمانەي خوارەوە بەخۇينىتە:	مېزۇوي كوردستان..... مېزۇوي عىراق.....
	مېزۇوي نىشتمانى عەربەب..... مېزۇوي كوردستانى گورە.....
	مېزۇوي جىهان..... مېچيان.....
پ/7/ تاچ رادىيەك لە قوتايىخانە زانيارى سەبارەت بە مېزۇو و جوگرافيا ئەتكەت قىرىيۇو؟	نۇزى..... مام ناۋەند..... كەم..... فىنج.....
پ/8/ تاچ رادىيەك لە قوتايىخانە ئاشتايى فەرھەنگ و كلتۈرى ئەتكەت واتە(داب و ئەرىت، زمان، بۇنەو يادە ئەتكەتھىيەكەن شەدھېبىيات و.....ھەتى) بۇۋىت؟	نۇزى..... مام ناۋەند..... كەم..... فىنج.....
پ/9/ كام لەمانەي خوارەوە رۆل ھېبۈو لە ئاشتاقۇوتەت بە فەرھەنگ و كلتۈرى ئەتكەت:	۱- امامۇستاكانت..... ۲- بايەتەكانى خۇيندى..... ۳- ھاوري كائنت..... ۴- دەزگاكانى راگەيانىدىن..... ۵- حىزىيە كوردستانىيە كان..... ۶- هېچيان.....



پ/ ریکمتوی روز و مانگ و سالی همراهک لعوبونه نهتموییانه خواروه بنوسه

- |           |                         |
|-----------|-------------------------|
| ۱- نوروز  | روز... مانگ... سال...   |
| ۲- هلهجه  | نوروز... مانگ... سال... |
| ۳- رایپین | روز... مانگ... سال...   |
| ۴- نقال   | نوروز... مانگ... سال... |
| ۵- کپهرو  | نوروز... مانگ... سال... |

پ/ کاتیک یاده نهتموییه کان دمکرتهوه هفست به چی دمکهی ؟

الف- خوشویستی نهتمویه کام لا زیاتر دمیت.....

ب- شاره زاییم سهباره ت به نهتمویه کام زیاتر دمیت.....

ج- هفست ده کام نیمه نهتمویه یکی جیان و تایبه شمندی خویمان همیه.....

د- لام گونگ نییه.....

ه- به خوشی جونکه وانه ناخوینم.....

پ/ له قوتا بخانه چمند له ماموساتا کانت هاوکاریتان دمکن بیو به بیر هیننانه موهو ریز گرتن له یادو

بونه نهتموییه کان ؟

نوزیان..... هندیکیان..... کمیان..... هیچیان.....

پ/ یادی بونه نهتموییه کانی و مکو ( هلهجه ، نوروز ، رایپین و ..... هتد ) له کام لمانهی

خواروه زیاتر ده کریتنهوه ؟

قوتا بخانه..... له ناو حیزب و ریکخراوه سیاسیه کان.....

ده رکا کانی راگه یاندن..... له هیچیان .....

پ/ نهگهر ریوره سی یاده موی و بونه نهتموییه کان له قوتا بخانه کامت نهنجام بریت به شداری دمکهیت ؟

نوزیار..... هندیکیار..... هیچکات.....

پ/ نهگهر و دلامه کفت به ( هیچکات ) بیوچی ؟

الف- هیچ له بارهی نهور بونانه نازانم .....

ب- به گرنگی نازانم نهور یادانه بکریتهوه .....

ج- همز دمکم به شداری بکم به لام دیگام پی نائزیت .....

د- له بار سه رقال بیو نم به خویشندن .....

- پ/۳۱ کام یهک لەمانەی خواروە کاریگەریان لە سەر توپ بەھېزىرە ؟  
 .....الف- خان وادەکام ..... ب- رىخراو ياخىزىكەم ..... د- مىزگۇت .....  
 .....ج- قوتاپخانەکەم ..... د- مىزگۇت .....  
 .....ھ- راڭيياندىن ..... ل- ماورى كام ..... نازانم .....  
 پ/۳۲ کام یهک لەمانەی خواروە زانیارى زىارت سەبارەت بە مىززو و يادە نەتمەھىيەكان بى  
 ..... دەھەخىن ؟  
 .....وانەكانى قوتاپخانە ..... مامۇستاكەم ..... خىزان .....  
 .....كەنالەكانى راڭيياندىن كۈرىستان ..... بارە سىاسىيەكان ..... سەرچاوه كانى تر .....  
 پ/۳۳ رۆزانە پەند لە كاتت تەرخان دەكەيت بۇ سەيىر كەرنى بەرنامەكانى تەلەقلىرىن ياخود رادۇو  
 ..... يا خود ھەر كەنالىيەكى ترى راڭيياندىن ؟  
 .....كەمتر لە كاتتىرىپىك ..... ۲-۱ كاتتىرىپ ..... ۲-۲ كاتتىرىپ .....  
 ..... زىارت لە ۳ كاتتىرىپ .....  
 پ/۳۴ زىاتر كاتت بۇ کام لەم راڭيياندىنەي خواروە تەرخان دەكەي ؟  
 ..... عارەبى ..... قارسى ..... كىرىدى ..... تۈركى ..... بىانى .....  
 پ/۳۵ ج بوارىك لە كەنالەكانى راڭيياندىن زىاتر سەرنىچت رادەكىشىت ؟  
 ..... وەزىش ..... هوئارى مۆسىقا ..... فىلم و حەلقەكان ..... بەرنامە ئايىش .....  
 ..... بەرنامە سىاسىيەكەن ..... بەرنامە ئۆكمەلاھىتى ..... هي تر .....  
 پ/۳۶ چەند ھەستەتكەي ھاۋىنى كانت لەقۇتابخانە لە رووى جلوبەرگ، مۇدە و رەختاروە لاساين  
 ..... كۈرانىيەت، ئەكتەر، وەرزشوان، بىانىيەكان دەكەنەوە ؟  
 ..... نۇرىيەيان ..... ھەندىكىيان ..... كەميان ..... مېچ يەكىك .....  
 پ/۳۷ نەو زانیارىانەي لە قوتاپخانە ھەرى دەگرىت لە زىانى رۆزانەت بەكارىدەھىنېت ؟  
 ..... بەلى ..... نەخىن ..... بە كەمى .....  
 پ/۳۸ حەز دەكەي زۆرىيەي كاتت لەگەل کام یهک لەمانەي خواروە بەسەرىبىيە ؟  
 ..... ناو خىزان ..... ناو قوتاپخانە ..... ناو مىزگۇت .....  
 ..... ناو رىخراو و حزب ..... گۇربىيە ئەفلاان ..... مىدىيا(كەنالەكانى راڭيياندىن) ....

پ/ حمز دهکه‌ی له قوتاچانه به کام یده‌ی لەم زمانه‌ی خواره‌و بخوینی؟  
 -عه‌ربی..... -نینگلیزی..... -کوردی..... -زمانی دیکه.....

کوردیووه‌ره‌بی..... کوردیوته‌نگلیزی..... کوردیووه‌رده‌بیو نینگلیزی.....

پ/ تاچه‌ند له زمانه کوردیبه تیده‌گهی که وانه‌کانی قوتاچانه‌ی بن نووسراونه‌تله‌وه (تابوروی) جوگرافیا، کیمیا، زینده‌وهرزائی..... هتد؟  
 -به‌ت‌واوی لئی تیده‌گهم.....  
 -هندیکی لئی تیده‌گهم.....  
 -هیچ لئی تیده‌گهم.....

سوپاس بؤ‌هاوکاری به‌یزدان

پاشکۆی ژماره (١٤)

ر.	ئاپارتمان	گونجاو	ئاگونجاو	ئاگونجاو	ئاپارتمان	نۇرەتىپەندى	نۇرەتىپەندى	نۇرەتىپەندى
١	ب.د. ئازاد نەقىبەندى	٢٩	٢	٤	٨٧,٢	١٥,٧,٦,٥	٩٠,٦٢	١٧,٤,١٠
٢	ب.د. ئازاد حمە صالح	٢٨	٣٠	٢	٩٣,٧٢	٢٤,٤,٢٠	٨٧,٣	٢٢,٣١,١٩,١١
٣	ب.د. صباح أحمد نجار	٢٨	٢٨	٤	٨٧,٣	سەر	١٠٠	سەر
٤	ب.د. صاحب فەرمان	٢٨	٢٢	٢	١٠٠	سەر	٨٧,٢	١٢,٧,٦,٥
٥	ب.د. شەرزاد نجار	٢٢	٢٢	١	٩٦,٨٧	٢٠	٩٦,٦٢	٢٠,٦٦,١٤
٦	ب.د. نۇرى ياسىن هەرزانى	٢١	٢١	٢	٩٦,٨٧	٢٠	٩٦,٧٢	٢٢,٣٠
٧	ب.د. تahir حسۇم ميرخان	٢١	٢١	٢	٩٦,٨٧	٢٠	٩٣,٤٠	كۆي گشتى
٨	ب.د. عبدالحەيد علۇ سعيد	٢٩	٢٩	٢	٩٠,٦٢	٢٩	٩٣,٤٠	كۆي گشتى بىرگە كان - ٢٢ ژمارەتىپەنزا = ٩ كۆي گشتى بىرگە كان - ٢٢ ژمارەتىپەنزا = ٢٦٩ ژمارەتىپەنزا = ١٦ كۆلەت رېزەدى سەدى چەسپانانلى ئامراز = $\frac{٩٣,٤٠}{٢٨٨} \times ٢٦٩ = ٧٩٣,٤٠$



## پیشرست

۵	پیشنهاد
۱۱	دوره‌زدی یه‌که‌م / لایه‌نی تیوری
۱۳	بهشی یه‌که‌م - مه‌وادی تویژینه‌وه و دهستنیشانکردنی چه‌مک و زاراوه‌کان
۱۲	ته‌وهری یه‌که‌م: مه‌وادای تویژینه‌وه
۱۷	ته‌وهری دووه‌م: دهستنیشانکردنی چه‌مک و زاراوه‌کان
۲۲	بهشی دووه‌م - چهند ته‌وهریک له‌سهر په‌روه‌رده
۲۲	ته‌وهری یه‌که‌م: سه‌رجاوه په‌روه‌رده‌یه‌کان
۶۱	ته‌وهری دووه‌م: کاریگه‌مری سیستمی په‌روه‌رده له هینانه‌کایه‌ی
۷۸	ته‌وهری سی‌یه‌م: بایه‌خ و گرینگی هه‌بونی فللسه‌فهی
۹۴	بهشی سی‌یه‌م - ره‌نگانه‌وهی تایبه‌تمه‌ندی نه‌تله‌وهی له‌ناو
۹۴	ته‌وهری یه‌که‌م: کورت‌هیهک سه‌باره‌ت به‌هوشی په‌روه‌رده‌یی
۱۴۷	ته‌وهری دووه‌م: ره‌هوشی په‌روه‌رده‌یی کوردستان له سه‌ردنه‌می
۱۷۲	ته‌وهری سی‌یه‌م: ره‌هوشی په‌روه‌رده‌یی کوردستان دوای دامه‌زراندنی
۲۰۳	دوره‌زدی دووه‌م / لایه‌نی مه‌یدانی
۲۰۵	بهشی چواره‌م - پلان و جیب‌جیکردنی پی‌بازی لیکزی‌لینه‌وه
۲۱۷	بهشی پی‌تنجه‌م - سیما گشتیه‌کانی نمونه‌ی لیکزی‌لینه‌وه
۲۲۳	بهشی شه‌شهم - روایقوتابخانه و بابه‌تکانی خویندن
۲۶۷	بهشی حه‌وتم - گفتگوکردنی گریمانه و ده‌رئه‌نجام و پیشنياز
۲۷۹	خسته‌کان





